

# لوگو تالیپ تاریخ

(حکومت ارعاب، کشتار، خفغان)

نوشتہ: عاذہ آذن  
ترجمہ: محسن غلاق



# نوقا لیتاریسم

نوشتہ: ہاناه آرنٹ

ترجمہ: محسن نلاشی



این کتاب ، ترجمه بخش سوم

## Origins of Totalitarianism

اثر حانم Hanah Arendt است

که انتشارات Harcourt, Brace, New York

در سال ۱۹۶۸ تحت عنوان Totalitarianism

منتشر گرده است .



توالیتاریسم  
هانا ه آرت

ترجمه : محسن شلائي

چاپ : چاپخانه محمد حسن علمي

سازه : سازمان انتشارات حاویدان

جات دوم : ۱۳۶۶

تیراژ : ۵۰۰۰ نسخه

کلیه حقوق محفوظ است

طرح روی جلد : صندوقی

خانم هانه آرنیت در سال ۱۹۰۶ در شهر هانور آلمان را داشت. در دانشگاه‌های هاربورگ و فریبورگ در رشته فلسفه به تحصیل پرداخت و شاگرد مارتین هایدگر، ادموند هوسرل و کارل یاسپرس بود و سرانجام از دانشگاه هایدلبرگ در رشته فلسفه درجه دکترا گرفت. پادر گرفتن جنگ جهانی دوم آرنیت به آمریکا مهاجرت نمود و در دانشگاه‌های پریستون، کالیفرنیا، و کلمبیا آمریکا به تدریس و پژوهش فلسفه پرداخت. این فلسفه و جامعه‌شناسی پرآوازه در سال ۱۹۷۶ در نیویورک در گذشت. از این نویسنده دو کتاب خشونت و انقلاب به ترجمه آقای عزت‌الله فولادوند با موفقیت به فارسی برگردانده شدند. اثری که ترجمة آن در پیش روی شما است، جلد سوم معروفترین کارخانه آرنیت در جامعه‌شناسی سیاسی به نام خاستگاه‌های توتالیتاریسم (origins of totalitarianism) است. جلد اول این اثر با عنوان Antisemitism و جلد دوم بازام «Imperialism» به زبان انگلیسی منتشر شده است. هریک از جلدات این اثر سه جلدی خود کار جدگانه و کاملی بشمار می‌آیند و از همینروی به زبان انگلیسی نیز بگونه کتابهای مستقل انتشار یافته‌اند. ها جلد سوم اثر دادشه را جهت آشناسانختن هرچه بیشتر خوانندگان فارسی زبان با حکومت توپید توتالیتاری برای ترجمه برگزیده ایم که امیدواریم در پیشترفت آگاهی سیاسی هم میهان ما مؤثر افتد.

# فهرست

۵	پیشگفتار
	فصل بکم — جامعهء بی طبقه
۳۰	۱ — توده‌ها
۷۰	۲ — اتحاد موقتی او باش با نخیگان
	فصل دوم — جنبش توتالیتیر
۹۷	۱ — تبلیغات توتالیتیر
۱۳۹	۲ — سازمان توتالیتیر
	فصل سوم — توتالیتاریسم در رأس قدرت
۱۸۹	۱ — دولت توتالیتیر
۲۲۴	۲ — پلیس مخفی
۲۶۷	۳ — چیرگی تام
	فصل چهارم
۳۰۸	ارعا و ایدئولژی: یک صورت حکومتی نو پدید
۳۴۱	وازه نامهء انگلیسی
۳۴۵	بیبیلوگرافی

## پیشگفتار

دستویس اصلی کتاب خاستگاههای توتالیتاریسم<sup>۱</sup> در پاییز سال ۱۹۴۹، چهار سال پس از شکست آلمان هیتلری و پیش از مرگ استالین به پایان رسیده بود. نخستین چاپ این کتاب در سال ۱۹۵۱ پدیدار شد. مالهایی که بر سر نوشتن این کتاب گذاشت، از سال ۱۹۴۵ به بعد، نخستین دوره آرامش نسیم پس از دهه‌ها آشفتگی، آشوب و هراس آشکار، بوده است – انقلابهای پس از نخستین جنگ جهانی، سربکشیدن جنبشهای توتالیتر، تحلیل رفتن حکومت پارلمانی و بدنهای آن، همه گونه بیدادگری<sup>۲</sup> نوین، از دیکتاتوریهای فاشیستی و نیمه فاشیستی گرفته تا دیکتاتوریهای تک حزبی و نظامی و سرانجام، استقرار ظاهرآ استوارانه حکومتهای توتالیتر بر پایه پشتیبانی توده‌ای<sup>۳</sup>: در روییه سال ۱۹۲۹، سالی که اکنون غالباً سال «انقلاب دوم» خوانده می‌شود و در آلمان بسال ۱۹۳۳

با شکست آلمان نازی، بخشی از داستان ما برآمده بود و بنظر من رسید که با این رخداد، نخستین لحظه مناسب برای نگریستن رویدادهای معاصر بانگاه باز پس نگریک تاریخ‌نگار و شور تحلیلی یک دانشمند سیاسی فرا رسیده باشد، البته نه هنوز بدون خشم و از روی

1- *The Origins of Totalitarianism.*

2- *Tyrany.*

۳- این واقعیت که حکومت توتالیتر با وجود جنایتکاری آشکار آن بر پشتیبانی توده‌ای استوار می‌باشد، بیگمان بسیار ناگوار است. از همین روی، چندان جای شگفتی نیست که پژوهشگران با توصل به باورداشت جادوی تبلیغات و شیوه‌شناسی مغزی و سیاستمداران صرف‌آ با انکار آن، غالباً از پذیرش این واقعیت سر بازمی زنند، همانگونه که آذان‌بارها واقعیت را انکار کرده‌اند. انتشار اخیر گزارش‌های مجریانه سرویس امنیتی اس اس درباره افکار عمومی آلمان (*Meldungen aus dem Reich. A uswahl aus den Gelehrten Lageberichten der sichen heitschienstes der SS 1939 - 1944, Berlin 1965.*) در زمان جنگ (از ۱۹۳۹ تا ۱۹۴۴)، در این زمینه بسیار روشنگر است. این گزارشها نخست نشان می‌دهند که مردم آلمان در باره این اخبار به اصطلاح مجرمانه – کشtar یهودیان در لهستان،



ستجش<sup>۱</sup>، ولی همچنان با غم و اندوه و گرایشی به افسوس، و نه دیگر با خشم گنگ و هراس فلخ کننده، به رروی، در این زمان تختیں لحظه ممکن برای بررسی دقیق مسایلی که بهترین بخش زندگی نسل مرا بنا گزیر در بر گرفته بودند فرا رسیده بود: چه پیش آمد؟ چرا پیش آمد؟ و چگونه می توانست پیش آمده باشد؟ زیرا شکست آلمان فزوں برآنکه کشوری ویران و ملتی را که احساس می کرد به «نقطه صفر» تاریخ خویش گام گذاشته است به دنبال آورد، کوهي از استاد دست نخورده را درباره هریک از جنبه های دوازده سالی که رایش هزار ساله هیتلری توانسته بود دوام آورد، نیز بر جای نهاد. تختیں گزیده های غنی از این انجوه استاد که حتی امروزه نیز با اندازه کافی منتشر و بررسی نشده اند، در ارتباط با دادگاه جنایتکاران جنگی بر جسته نورمبرگ در سال ۱۹۴۶، در دوازده جلد تحت عنوان، *وطئه و تجاوز نازی*<sup>۲</sup> پدیدار شد.

به رروی، زمانی که دوین چاپ این کتاب در سال ۱۹۵۸، بیرون آمد، مواد مستند بیشتری درباره رژیم نازی در کتابخانه ها و آرشیوها در دسترس قرار گرفته بودند. هر چند چیزهایی که در این زمان قراگرفته بودم بسیار جالب بودند، اما چه در تحلیل و چه در احتجاجهای چاپ نخست کتاب، نیاز چندانی به دگرگوئیهای اساسی احساس نمی شد. افزونه هاو جابجا یهای گوناگونی در نقل قولهای پاینوشتها می باست آورده شوند و از همین روی متن کتاب تا اندازه زیادی حجمی گشته بود. اما ممکن است این دگرگوئیها ماهیتی فنی داشتند. در سال ۱۹۴۹، تنها بخشی از استاد دادگاه نورمبرگ به ترجمه انگلیسی شناخته شده بود و شمار زیادی از کتابها، جزو ها و مجله هایی که در سالهای ۱۹۳۳ تا ۱۹۴۵ در آلمان انتشار یافته بودند، هنوز در دسترس قرار نداشتند. وانگهی، در تعدادی از این افزونهای، برخی از مهمترین رویدادهای پس از مرگ استالین — بحران جانشینی و سخنرانی خروشچف در بیستین کنگره حزب — و اطلاعات تازه درباره رژیم استالینی را که در انتشارات اخیر گنجانده شده بودند نیز در نظر گرفته بود. از این

◀

تدارک حمله به روسیه وغیره — اطلاع کافی داشتند؛ دوم اینکه «با وجود آنکه مردم تحت تأثیر تبلیغات هیتلری بودند، هنوز هم می توانستند از خود عقاید مستقلی داشته باشند». به رروی، جان کلام این است که اطلاع از رویدادهای یادشده بهیچروی از پشتیبانی توده ای رژیم هیتلری نکاسته بود. کاملاً آشکار است که پشتیبانی توده ای از توتالیتریسم، نه از بی اطلاعی و نه از مغزشویی مایه می گیرد.

گذشته، پیشنهادی که ماهیت دقیقاً نظری داشتند و با تحلیل من از عناصر چیرگی تام<sup>۱</sup> درستگی تنگاتنگ بودند، برای من مطرح گشته بودند که در آن زمان که دستتویس اصلی این کتاب را باعنوان نه چندان جامع «ملاحظات جامع» پیابان و سانیده بودم، به ذهنم راه نیافته بودند. فصل پایانی این چاپ از کتاب، با عنوان «ایدئولوژی و ارعب» جایگزین آن «ملاحظات» گشته است و قسمتهایی از آن که هنوز معتبر می‌نمودند، به فصلهای دیگر کتاب انتقال داده شدند. به چاپ دوم این کتاب پیشگفتاری افزوده بودم که در آن، از پیدایی نظام روسی در کشورهای اقماری و نیز در باره انتقلاب مجارستان به اختصار بحث کردم. این مبحث که زمانی بسیار جلوتر نوشته شد، بخاطر پرداختن به رویدادهای معاصر آهنگی دگرگونه داشت و در بسیاری از جزئیات اکنون دیگر اعتبارش را ازدست داده است. در این چاپ آن پیشگفتار را حذف کرده‌ام و این تنها تفاوت اساسی است که با چاپ دوم پیدا کرده است.

آشکار است که پایان جنگ، بمنزله پایان حکومت توتالیتار در روسیه نبود، بلکه برعکس، به بشویکی کردن اروپای خاوری، یعنی به گسترش حکومت توتالیتار انجامید. صلح تها نقطه عطف مهمی را بدست داده است تا از آنجا بتوانیم همانندیها و ناهمانندیهای روشها و نهادهای دورزیم توتالیتار را به تحلیل کشیم نه پایان جنگ جهانی دوم، بلکه مرگ استالین هشت سال پس از آن، تعیین کننده بود. با نگاهی به گذشته، چنین می‌نماید که مرگ استالین تها به یک بحران جانشینی و یک «نرمش» موقتی تا ظهور یک رهبر تازه نینجامید، بلکه یک فراگرد توتالیتزردایی موشّ ولی نه چندان آشکار را نیز به دنبال آورد. از این روی، از دیدگاه<sup>۲</sup> رویدادها دلیلی در دست نبود که این بخش از داستان و اТА تاریخ کنونی دنبال کنیم. و تا آنجا که داشت ما از این دوره مورد بحث می‌گویید، فراگردی بیان دشمنان دگرگونی شکرفی پیدا نکرده است که به بازنگری و افزونه‌های گستره‌ای نیاز داشته باشد. برخلاف آلمان که هیتلر در آن جنگ خویش را بعد فرا می‌گسترد، توکویی که یک حکومت توتالیتار کامل تنها در آلمان فرمانروایی داشت، دوره جنگ در روسیه، یک زمان تعلیق موقتی چیرگی تام بشمار می‌آید. برای مقاصد بررسی من، سالهای ۱۹۴۱ تا ۱۹۴۵ و میانی باز سالهای ۱۹۴۵ تا ۱۹۵۳ روسیه، اهمیت اساسی دارد و متأسفانه منابع ما در باره این دوره‌ها کمیابند و همان ماهیتی را دارند که در ۱۹۵۸ و حتی ۱۹۴۹ دارا بودند. در روسیه هیچ رویدادی رخ نداده است و احتمالاً در آینده نیز رخ نخواهد داد که همان پایان روش داستان رژیم هیتلری را بما بتمایاند و مارا بهمان مواد مستند

شسته و رفته و انکارناپذیر آلمان نازی مجهز سازد.

تها افزونه مهم برداش م، محتويات آرشيو اسمولنسک<sup>۱</sup> (انتشاريافته در سال ۱۹۵۸ ارسوی مرل فینسود<sup>۲</sup>) است که آنهم تها کمایاب شدید استادآمارهای<sup>۳</sup> اساسی در اين زمينه را اثبات کرده است، کمایابی که برس راه هرگونه تحقیق درمورد اين دوره از تاریخ روسیه، همچون يك سد بلند پابرجای مانده است. زیرا گرچه اين آرشيو (که در دفاتر مرکزي حربي اسمولنسک از سوی دستگاه جاسوسی آلمان کشف شد و سپس بدست نieroهای آمریکانی اشغال گشته آلمان افتاد) دو بیست هزار صفحه اسناد را دربر می گيرد و يك دوره زمانی از سال ۱۹۱۷ تا ۱۹۴۸ را می پوشاند، اما حجم اطلاعاتی که بدست مانمی دهد، براستی شگفت انگيز است. حتی با وجود «ابوه بیشمار اسناد مربوط به تصفیه های» سالهای ۱۹۲۹ تا ۱۹۳۷، هیچ اشاره ای به شمار قربانیان یا داده های آماری حیاتی دیگر، درآن عمل نیامده است. هرچرا که ارقام داده می شوند، بگونه نویید گشته ای متافق نیست. سازمانهای گوناگون آمارهای گوناگون ارائه می دهند. تنها چیزی که بدون هیچ گمانی می توانیم از اين آرشيو دریابیم، این است که بسیاری از ارقام اساسی اگر هم وجود داشته باشند، بدستور حکومت از اين آرشيو بیرون کشیده شده اند.<sup>۴</sup> همچنین این آرشيو در بر دارنده هیچ اطلاعی درباره روابط شاخه های گوناگون اقتدار حکومتی «میان حزب، ارتش و سازمان امنیتی» نیست و درباره خطوط ارتباط و فرماندهی سخن نمی گوید. سخن کوتاه، درباره ساختار سازمانی رژیم استالینی چیزی نمی دانیم، حال آنکه درمورد آلمان نازی، در این باره اطلاعات فراوانی داریم.<sup>۵</sup> به تعییر دیگر، از آنجا که بخوبی می دانیم که انتشارات رسمی شوروی بیشتر بمنظورهای تبلیغاتی بکار می رفته اند و آشکارا غیرقابل اعتمادند، اکنون چنین می نماید که متابع موافق و آمارهای معتبر شاید هرگز وجود نداشته اند.

پرسش بسیار جدی تر این است که آیا يك برسی درباره توالتیتریسم می تواند آنچه را

1- Smolensk. 2- Merle Fainsod.

۳- از همان آغاز، تحقیقات و انتشار اسناد دادگاه تورمبرگ متوجه فعالیتهای جنایی بوده است و گریده یادشده معمولاً بمنظور تعقیت جنایتکاران جنگی تهیه می شده است، در نتیجه، مقدار زیادی از اسناد بسیار جالب در این گریده آورده نشده اند. اما کتابی که در پاینوشت پیشین یاد شده است، استثنای بسیار خوشایندی از این قاعده بشمار می آید.

4- See Merle Fainsod, *Smolensk under Soviet Rule, Cambridge, 1958, PP. 210,*

306, 365, etc.

5- Ibid., PP. 73, 93.

که در چین رخ داده است و هنوز هم رخ می دهد، ندیله گیرد. در اینجا دانش ما حتی از آنچه که در مورد سالهای ۱۹۳۰ روسیه گفته شد نیز نامطمئن تر است، بخشی بدین خاطر که کشور چین پس از انقلاب پیروز خود در مژوی نگهداشت خویش از یگانگان حتی از روسیه هم مؤقت بوده است و بخشی دیگر از آنروی که تغیر یمعت دادگان<sup>۱</sup> بلنپایه حزب کمونیست چین هنوز بیاری ما نیامده اند — امری که بخودی خود به اندازه کافی مهم است. پس از ۱۷ سال، اندک اطلاع موقی که از چین کمونیست داریم نشان می دهد که میان این کشور و روسیه کمونیست اختلافهای بسیار چشمگیری وجود دارند: پس از مسپری شدن یک دوره خونریزی قابل ملاحظه اولیه — شمار قربانیان این خونریزی در تختین سالهای دیکتاتوری، معمولاً ۱۵ میلیون نفر تخمین زده شد، حدود سه درصد جمعیت کشور در سال ۱۹۴۹، که بر حسب درصد، به نسبت تلفات «انقلاب دوم» استالین، بسیار کمتر بوده است — و پس از تابودی مخالفت سازمانیافته، هیچ افزایشی در ارتعاب و کشتار همگانی مردم بیگناه دیده نشد و از «دشمنان عینی»<sup>۲</sup> و محاکمات تماشی سخنی بیان نیامد و با وجود شمار زیادی از اعترافات عمومی و «انتقاد از خود»، جنایتهاش آشکار انجام نگرفتند. گفتار پرآوازه مائوی سال ۱۹۵۷ «در باره شیوه درست حل تناقضهای میان مردم» که معمولاً تحت عنوان گمراه کننده «بگذار صد گل بشکفده» معروف شده است، بیگمان درخواست آزادی نبود، اما نشان می داد که تناقضهای غیر تنازع آمیز میان طبقات و ازان مهمتر، میان مردم و دولت، حتی در یک دیکتاتوری کمونیستی به رسمیت شناخته شده بود. شیوه برخورد با مخالفان، شیوه «تصحیح افکار» بود که بایک روش آراسته قالبیندی دائمی و مکرر اذهان انجام می گرفت، روشی که کم و بیش در مورد کل جمعیت کشور پیاده می شد. ما هرگز بخوبی نمی دانستیم که این روش در زندگی روزانه چگونه اعمال می شد و چه کسانی ازان معاف بودند — یعنی چه کسانی مسئول اجرای این روش «قالب بندی» بودند — و از پامدهای «شششیوی مغزی» هیچ اطلاعی نداشیم و نمی دانستیم که آیا این عمل مشتشو با دام بود و در واقع توانسته بود دگرگونیهای شخصیتی بیار آورد یانه. اگر به اعلامیه های رسمی رهبری چن اعتماد کنیم، باید بگوییم تنها چیزی که این روش بیار آورد، ریاکاری در یک سطح وسیع بود که «زمینه های مساعد برای ضد انقلاب» را فراهم می ساخت. اگر این کاریک نوع ارتعاب بوده باشد که بیگمان هم بود، باید گفت که ارتعاب از یک گونه دیگر بود و پامدهایش هرچه هم که بوده باشد، به کشته شدن ده درصد از جمعیت کشور نینجامید. رهبری چن مصلحت ملی<sup>۳</sup> را آشکارا بر رسمیت

شناخت و روا داشت که کشور بگونه‌ای مسالمت آمیز توسعه باید و از کاردانی بازماندگان طبقه حاکم پیشین استفاده شود و ضوابط دانشگاهی و حرفه‌ای رعایت گردد. کوتاه سخن، آشکار است که «ادبیة» مانوتسه تونگ در همان خطوطی که استالین (و یا هیتلر) مقرر کرده بود جریان نداشت و او یک قاتل عزیزی نیود و احساس ملیت گرایانه که در خیزش‌های انقلابی کشورهای مستعمره پیشین بسیار برجسته است، چندان تبرومند بود که بتواند در چین کمونیست حدودی برچیرگی تام اعمال نماید. همه این چیزهای که گفته شد، با برخی از هراسهایی که در این کتاب بیان شده‌اند تناقض داشتند.

ازسوی دیگر، حزب کمونیست چین پس از پروزی یکباره چنین هدفی را در پیش گرفت که «ازنظر سازمانی بین‌المللی، در پنهان ایدئولوژی فراگیر و در آرزوی سیاسی اش جهانی» باشد، یعنی این که صفات توتالیتر آن از همان آغاز آشکار بوده است. این صفات با فراگسترش ستیز چین و شوروی برجسته‌تر گشته‌اند، گرچه خود این ستیز را می‌توان به قصاید ملی بیشتر مرتبط دانست تا ایدئولوژیک. پاشاری چینی‌ها بر اعاده حیثیت استالین و نکوهش کوشش‌های روسها درجهت توتالیتر زدنی با برچسب انحراف «تجددنظر طبلانه»، خود باندازه کافی بنشگون است و از این هم بدتر، آنها این کار را با یک سیاست بین‌المللی گرچه تاکون ناموفق ولی آشکارا حتی همراه ساخته‌اند که هدفش رخته دادن مأموران چینی در هرجنبش انقلابی و زنده ساختن کمیترن برهبری پکن است.<sup>۱</sup> داوری درباره هریک از این تحولات در لحظه کنونی دشوار است، چرا که ما از آن اطلاع کافی نداریم و همچنین هیچیک از این تحولات هنوز جربانش پایان نگرفته است. به این سردرگمی‌ها که در سرشت این موقعیت نهفته‌اند، گرفتاریهای خودساخته‌مان را نیز متأسفانه افزوده‌ایم. زیرا آنچیزهایی که ما از دوره جنگ سرد به ارث برده‌ایم، یعنی «دشمنی با ایدئولوژی» و ضدیت با کمونیسم که خود اینها هم دارند بگونه یک آرزوی جهانی درمی‌آیند و مارا به ساختن افسانه‌ای ازان خودمان و سوسه می‌کنند، قضاها را چه در نظریه و چه در عمل آسانتر نمی‌سازند، بلکه تنها موجب می‌شود از تفاوت قابل شدن میان دیکتاتوریهای کمونیستی تک خوبی که در واقعیت با آن رو برو هستیم با آن حکومت قطعاً توتالیتری که در چین البته بصورتهای دیگر ممکن است گسترش یابد، سر باز نمی‌یم. البته جان کلام این نیست که چین کمونیست با روسیه کمونیست تفاوت دارد و یا روسیه استالینی با

۱- این پیشگفتار در سال ۱۹۶۶ نوشته شده است و به رویدادهای انقلاب چین تا آن‌زمان راجع است. — م

آلمان هیتلری متفاوت بود. میخوارگی و بی کفایتی که در هر توصیفی از روسیه سالهای ۱۹۳۰ و ۱۹۲۰ بگونه گستره‌ای رخ می نمایند و تا امروز نیز گسترش دارند، در داستان آلمان نازی نقشی بازی نکردنده، همچنانکه سنگدلی توصیف ناپذیر و بدلیلی که در اردوگاههای کار اجباری و مرگ رژیم نازی دیده شد، بنظر نمی رسد که در اردوگاههای کار روسی وسیعاً وجود داشته باشد؛ زندانیان در این اردوگاهها بیشتر از سهل انگاری می مردند تا شکنجه. فساد، داغ‌زنگی که از همان آغاز پر پیشانی دستگاه اداری روسیه خورده بود، در آخرین سالهای رژیم نازی نیز وجود داشت، اما در چین پس از انقلاب هرگز دیده نشد. اینگونه تفاوتها را می توان به چندین برابر افزایش داد؛ اینها اهمیت بسیار دارند و بخشی از تاریخ ملی این کشورها را برمی سازند، اما در صورت حکومت آنها تأثیر مستقیمی ندارند. سلطنت مطلقه در اسپانیا، فرانسه، انگلیس و پروس، بیگمان متفاوت بود، اما با اینهمه، صورت حکومت در هریک از این کشورها یکی بود. در بحث ما نکته تعیین کننده این است که حکومت توالتیر از حکومتها دیکتاتوری و بیدادگری تفاوت دارد؛ توانایی بازشناخت این حکومتها از یکدیگر، بهیچروی یک قضیه دانشگاهی نیست که بتوان با خاطری آسوده به «نظریه پردازان» واگذارش کرد؛ چرا که چیرگی نام تنها صورتی از حکومت است که همزیستی با آن امکان ناپذیری می باشد.

از اینروی، ما دلایل زیادی در دست داریم که واژه «توالتیر» را با پرهیز و احتیاط بکار بریم. ازسوی دیگر، دلایل بسیاری در دست است که باید سخت نگران باشیم. ما اکنون شاهد نخستین تصفیه سراسری حزبی در چین، همراه با تهدیدهای آشکار همگانی هستیم. اگر این تهدیدها جامعه عمل بخود پوشانند، بخوبی می توانند همان اوضاعی را فراهم سازند که در روسیه استالیتی از اینها بخوبی آگاهی داریم. مانند دایم که این تحول ناگهانی راچه عاملی بیارآورده که «می گویند حتی کارمندان با تجربه چینی را نیز شگفتزده ساخت» (ماکس فرانکل در نیو یورک تایمز، ۲۶ زوئن ۱۹۶۶) آیا این واقعه پامدیک کشمکش جانشینی است که بادقت از مردم پنهان نگهداشته شده است و یا نتیجه ناکامیهای اخیر چین در روابط بین المللی اش می باشد. اما ادعاهای جنون آمیز وجود یک «ضدانقلاب بورزوابی» که آشکار است که وجود خارجی ندارد و گفته می شود که ازسوی «تجددیدنظر طبلان»، عناصر «ضدحربی» در درون حزب، «مارهای زنگی» و «علقهای هرز زهرآگین» در میان روشنفکران تقویت می شود، می تواند باسانی به همان تغیر رژیمی انجامده که همچون «انقلاب دوم» روسیه دیکتاتوری لینین را برانداخت و فرمانروایی توالتیر استالین را برپای ساخت. بهرروی، چنین ملاحظاتی هنوز چیزی بیشتر از تأملات صرف نیستند، اما این واقعیت همچنان پابرجای است که چین هنوز هم

حتی از رویه طی و خیتمترین دوره‌اش، برای ما ناشناخته تر است. حتی هر کوششی در جهت تحلیل صورت کنونی حکومت چین نیز گستاخانه است، چراکه این صورت هنوز پایدار نشده است.

برخلاف کمیابی و نامطمئنی منابع تازه برای بدست آوردن آگاهی واقعی درباره حکومت توپالیتر، افزایش جهیمی در برسیهای انواع دیکتاتوریهای نوین از توپالیتر گرفته تا غیرتوپالیتر، در این پانزده سال گذشته می‌یابیم. این قضیه بویژه در مورد آلمان نازی و رویه شوروی مصدق دارد. اکنون آثار بسیاری در این باره در دست هستند که برای هر گونه برسی آتی این موضوع براستی گریزانابیزند و من هرچه بیشتر کوشیده‌ام تا کتابشناسی پیشین خود را بالین منابع تکمیل سازم. تنها یک دسته از منابع راجع به این موضوع را به استثنای چند منع عمداً کنار گذاشته‌ام و آن یادداشت‌های انتشار یافته از سوی فرماندهان و بلندپایگان نازی پیشین پس از پایان گرفتن جنگ جهانی دوم است. این واقعیت که این‌گونه پوزش‌نامه‌ها عاری از صداقتند، به اندازه کافی قابل فهمند و نباید آنرا ندیده گرفت. اما فقدان جامعیت این خاطرات در مورد آنچه که عمللاً اتفاق افتاد و نقشی که نویسنده‌گان در جریان رویدادها بازی کردند، براستی شگفت‌انگیز است و بجز آنکه از نظر روانشناسی سودی برای ما داشته باشد، هر استفاده دیگری را از آنها ساقط می‌سازد.

تا آنجا که به شواهد مربوط است، طرح و نگارش این کتاب دریک زمان پیش‌رس<sup>۱</sup>، از آنچه که عقلاً تصورش می‌رفت، کمتر دشواری بیارآورد و این نکته در مورد اسناد مربوط به هردو گونه توپالیتریسم نازی و بلوشیکی صدق می‌کند. یکی از شکنفتهای آثار راجع به توپالیتریسم این است که همه کوششهایی که درجهت نگارش «تاریخ» آن از سوی معاصران بعمل آمده بودند، بالینکه برابر با هر گونه ضوابط دانشگاهی می‌بایست برقدان منابع بیطرف و درگیری عاطفی بیش از حد استوار بوده باشد، با اینهمه، از آزمون زمان کاملاً پیروزیده‌اند. زندگینامه هیتلر نوشته کنراد هایدن<sup>۲</sup> و زندگینامه استالین نوشته بوریس سووارین<sup>۳</sup> که هر دو رسالهای ۱۹۳۰ نوشته و منتشر گشته‌اند، از برخی جهات از زندگینامه‌های نمونه آلان بولاك<sup>۴</sup> و ایزاک دو بجر<sup>۵</sup> درست‌تر از کار درآمده‌اند و تقریباً در همه جهات از ایندو نمونه اخیر به موضوع مربوط ترند. این قضیه می‌تواند دلایل بسیاری داشته باشد، اما یکی از آن دلایل قطعاً همین واقعیت ساده است که

1- Konrad Heiden

2- Boris Souvarine

3- Alan Bullock.

4- Issac Deutscher.

مواد مستند بعدی در هردو، تنها درجهت تصدیق و فراتایشتن آنچه را که از طریق تغیر بیعت داد گان بلندپایه و گزارش‌های شواهد عینی دیگر برای ماقبلآشناخته بوده‌اند، عمل کرده‌اند. باید قضیه را کمی جدیتر مطرح کنیم: ما برای دانستن این که استالین جنایتها را مرتكب شده بود و یا این مرد باصطلاح «دیوانه‌وار مشکوک»، تصمیم گرفت که به هیتلر اعتماد کند، نیازی به سخنرانی مجرمانه خروشیف نداریم. او تست به هر کسی که می‌خواست و در صدد بود نابودش کند، بگونه‌ای موجه بدگمان بود و این بدگمانیها عملاً هر کسی را در بلندترین سطوح حزب و دولت دربر می‌گرفتند. اوطبعاً به هیتلر اعتماد داشت، چراکه بد اورانی خواست. اما در مرور قضیه تخت، اعترافات تکان‌دهنده خروشیف که – بدین دلیل آشکار که شوندگان او و خودش همگی در داستان حقیقی درگیر بودند – حقایق لاپوشی کرده آن از حقایق آشکار شده آن پیشتر بود، این نتیجه تأسف بارا داشت که در نظر بسیاری از افراد (و البته پژوهشگرانی) که عشق حرفه ای به منابع رسمی دارند) جنایتکاری عظیم رژیم استالین را تخفیف دادند، جنایتی که نه تنها شامل افترازدن و قتل چندصد یا چند هزار شخصیت سیاسی و ادبی برجسته بود که می‌شد پس از مرگ استالین از آنها «اعاده حیثیت» کرد، بلکه نابودی ملیونها مردم گمنامی را نیز دربر می‌گرفت که هیچکس حتی خود استالین نیزنمی‌توانست آنها را مشکوک به فعالیتهای «ضد انقلابی» داند. خروشیف بالافشای چند جنایت، جنایتکاری کل رژیم را لاپوشی کرد و درست علیه همین لاپوشی و ریاکاری فرمانروایان کوئی روسیه – که همگی برکشید گان استالین هستند – است که نسل جوانتر و شنکران روسي اکنون در حالت شورش تقریباً آشکار هستند. زیرا آنها هر چیزی را که باید درباره «تصمیمهای توده گی، تبعید و نابودی وسیع مردم» بدانند، بخوبی می‌دانند. وانگهی، توجه جنایتهای که خروشیف بدانها

---

۱- به ارقام تخمینی نه یا دوازده میلیون قربانیان نخستین برنامه پنحساله (۱۹۲۸ تا ۱۹۳۳)، باید فربانیان تصفیه بزرگ – رقم تخمینی سه میلیون اعدامی و پنج تا نه میلیون بازداشتی و تبعیدی – را نیز افزود. (در این باره به مقدمه مهم Tucher تحت عنوان استالین و بوخارین و تاریخ یمنایه توطئه در چاپ جدید گزارش دقیق محاکمات ۱۹۳۹ مسکو، محاکمات تصفیه بزرگ، نیویورک، ۱۹۵۶ مراجعة شود) اما چنین می‌نماید که همه این ارقام تخمینی از رقمهای واقعی کمتر بوده باشند. این ارقام آن اعدامهای توده گیری را دربر نمی‌گیرند که تا کشف یک گور دسته جمعی شامل هزاران جسد اعدام شده در سالهای ۱۹۳۷ و ۱۹۳۸ از سوی نیروهای اشغالگر



معترف شده بود — بدگمانی جنون آمیز استالین — اساسیترین جنبه ارتعاب توتالیتر را لاپوشی کرد، یعنی این که ارتعاب توتالیتر حتی پس از نابود شدن مخالف سازمانیافته همچنان برقرار خواهد ماند، در حالیکه فراماروای توتالیتر بخوبی می داند که دیگر دلیلی برای هراسناک بودن وجود ندارد. این قضیه بویژه درمورد روسیه مصدق پیدامی کند. استالین عظیمترین تصوفیه هایش را در سال ۱۹۲۸ آغاز نکرده بود، سالی که در آن خودش پذیرفته بود که «ما دشمنان داخلی داریم» و براستی که هنوز دلیلی برای هراسناک بودن دردست داشت — او می دانست که بوخارین اورا با چنگیزخان مقایسه کرده بود و متقادع گشته بود که سیاست استالینی «کشور را به قحطی، ویرانی و یک رژیم پلیسی» می کشاند<sup>۱</sup>، همچنانکه درواقع نیز چنین شد — بلکه تصوفیه های بزرگ استالین در سال ۱۹۳۴ آغاز گشت، زمانی که همه مخالفان پیشین به «خطاهایشان معترف گشته بودند» و خود استالین در هفتادمین کنگره حزب، آنرا «کنگره فاتحان» خوانده بود و اعلام کرده بود که «در این کنگره.... دیگر چیزی برای اثبات کردن وجود ندارد و چنین می نماید که دیگر کسی در کنگره نمانده است که با او بجنگیم». <sup>۲</sup> درمورد جنبه

←  
آلمانی در شهر و بینیتیبا برای همگان ناشناخته بود.

(See John A. Armstrong, *The Politics of Totalitarianism*.

*The Communist Party of the Soviet Union from 1934 to present*, New York, 1961, pp. 65f.

نیازی به گفتن نیست که این کشف اخیر، نظامهای بلشویکی و نازی را بیشتر از پیش مانند انواع یک الگوی واحد نشان می دهد. — این واقعیت را که کشتارهای توده گیر عصر استالین تاچه اندازه در کانون مخالفت کنونی شوروی جای دارد، می توان در محاکمه سینیافسکی و دانیل بخوبی دید، بخشهای اصلی این محاکمه در مجله نیو یورک تایمز، هفدهم آوریل ۱۹۶۶ آورده شده است  
و من از آن نقل کرده ام.

1- Tucker, *op.cit.*, PPXVII-XVIII.

۲- مرل فینسوند از یک نشست محروم‌انه کمیته مرکزی حزب در سال ۱۹۳۶ پس از نخستین محاکمات نمایشی سخن می گوید. گزارش شده است که بوخارین در آن نشست، استالین را به دیگر گون ساختن حزب لینین به یک دولت پلیسی متهم ساخته بود و دو سوم اعضای کمیته مرکزی نیز ازاو پشتیبانی کرده بودند. این داستان بویژه در آنجا که از وجود پشتیبانی گسترده نسبت به

←

احساسی و نیز درمورد اهمیت سیاسی تعین کننده بیستعین کنگره حزب کمونیست برای روسیه شوروی و جنبش کمونیستی، جای کمتر شگری است. اما باید گفت که این کنگره بیشتر اهمیت سیاسی دارد تا چیز دیگر، پرتوی را که متابع رسمی شوروی در دوره پس از استالین بر رخدادهای پیش از آن می‌افشانند، نباید با پرتو حقیقت اشتباه گرفت.

تا آنجا که به داشن ما از عصر استالین راجع است، انتشار آرشیو اسکولتسک ازسوی فینسود که پیش از این یاد کردۀ ایم، تاکنون همچنان بعنوان مهمترین اثر انتشار یافته در این زمینه بجای مانده است و جای تأسف است که این گزینه تصادفی هنوز انتشار یک منبع مستند گستردۀ تری را بدنبال نیاورده است. به‌داوری کتاب فینسود، هنوز چیزهای بسیاری مانده است که درباره دوره کشمکش استالین برای کسب قدرت در میانه دهه ۱۹۲۰، باید فراگرفت. ما اکنون می‌دانیم که نه تنها بخاطر رواج گراش به مخالفت صریح، بلکه بدليل شیوع فساد و میخوارگی در کشور، پایگاه حزب چقدر مخاطره‌آمیز گشته بود؛ دیگر اینکه ضدیهودیگری بی‌پرده تقریباً با انواع درخواستهای آزادیخواهانه همراه بود<sup>۱</sup>؛ و سرانجام اینکه پیگیری اشتراکی کردن و کولاک زدایی از سال ۱۹۲۸ بعد، سیاست اقتصادی نوین، نپ، و همراه با آن، آغاز آشتنی میان



بوخارین در کمیته مرکزی سخن می‌گوید، چندان قابل توجیه نمی‌نماید؛ اما حتی اگر این داستان حقیقت داشته باشد، با توجه به اینکه نشست یادشده در زمان اوج تصفیه بزرگ رخ داده بود، بریک مخالفت سازمانیافته دلالت نمی‌کند، بلکه بر عکس آنرا نشان می‌دهد. همچنانکه فینسود بدروستی یادآور می‌شود، حقیقت قضیه باید این باشد که «ناخشودی گستردۀ همه گیر» بویژه میان روس‌تایان جنبه‌ای همگانی داشت و تا سال ۱۹۲۸، «در آغاز نخستین برنامه پنجمالله، اعتراضها... چندان غیرمعمول بودند»، اما این چنین گراشها مخالفت آمیز هرگز بصورت یک مبارزة سازمانیافته با رژیم تمرکزپداناکردن و در سال ۱۹۲۹ یا ۱۹۳۰، «هرگونه شق سازمانی دیگر از صحنه محو شده بودند»، حتی اگر بگوییم که پیش از آن وجود داشتند.

*How Russia Is Ruled, Cambridge, 1959, P. 516.—*

*Abdurakhman Avtorkhanov (in The Reign of Stalin, published under the pseudonym Uralov in London, 1953)*

۱- همچنانکه فینسود در همان کتاب یادآور می‌شود، «شگفتی دراین نیست که حزب پیروز گشته بود، بلکه بیشتر دراین است که حرب توanstه بود به رهبری دوام آورد».

مردم و حکومت را متوقف ساخته بود.<sup>۱</sup> این اقدامها با مقاومت سرمهختانه ازسوی همبستگی طبقه روستایی کشور روبرو شده بودند؛ روستایان چنین تصمیم گرفته بودند که «مردن بهتر از پیوستن به کولخوز است».<sup>۲</sup> آنها اجازه نداده بودند که حزب برای مقابله با کولاکها آنها را به روستایان ژرونمند و متوسط و فقیر تقسیم کند.<sup>۳</sup> — «در اینجا کسی هست که از این کولاکها بدتر است، کسی که صرفاً نقشه می کشد که چگونه مردم را شکار کند»<sup>۴</sup>؛ وضع در شهرها چندان هم از روستاهای بهتر نبود، در شهرها کارگران از همکاری با اتحادیه های کارگری حزبی سربازی زدند و مدیران دولتی را «پست» فطرتان سیر خورده<sup>۵</sup> و «چشم سفیدان ریا کار» و «نظایر آن می نامیدند.

فینسود درست می گوید که این استاد نه تنها «ناخستین توده ای گسترده» ای را بروشني نشان می دهد، بلکه فقدان هرگونه «مخالفت به اندازه کافی سازمانیاقت» علیه کل رژیم را نیز می نمایند. آنچه که او از آن تدبیده می گذرد و بعیده من ازسوی گواهان تیز تأیید می شود، این است که شق دیگری بجای به قدرت رسیدن استالین و تبدیل یک دیکتاتوری تک حزبی به چیرگی تام، آشکارا وجود داشت و آن، ادامه سیاست نپ بود که ابتکار آغاز آن از لینین بود.<sup>۶</sup> از این گذشته، اقداماتی که ازسوی استالین با پیش کشیدن برنامه پنجساله در مال ۱۹۲۸ انجام گرفته، یعنی زمانی که سلطه اوبرحزب تکمیل گشته بود، نشان می دهد که تبدیل طبقات به توده ها و نابودی همزمان هرگونه همبستگی گروهی، شرایط ضروری چیرگی تام را تشکیل می دهند.

۱- یک گزارش از سال ۱۹۲۹، فروان احساسات ضدیهودیگری را در یک نشست سازمان جوانان حزب منعکس می کند، «از سکوت حضار چنین برمی آید که همگی آنها با عبارتهاي ضدیهودی موافق بودند». (همان کتاب، ص ۴۴۵-۴۴۶)

۲- همه گزارشها مربوط به سال ۱۹۲۶ یک «کاهش چشمگیر در شورشهاي باصطلاح ضدانقلابي و یک آتش پس موقعي رژيم با روستایان» را نشان می دهند. گزارشهاي سالهای ۱۹۲۹ و ۱۹۳۰، در مقایسه با گزارشهاي ۱۹۲۶، «همچون اعلاميه هاي از یک جبهه نبرد شدید می نمایند».

3- *Ibid.*, pp. 252ff. 4- *ibid.*, pp. 240 ff and 446 ff.

5- همه این عبارتها از گزارشهاي GPU گرفته شده اند، اما جالب اين است که پس از ۱۹۳۴، که تصفیه بزرگ آغاز گرفته بود، دیگر از این عبارتها کمتر می شویم. (همان کتاب، ص ۱۷۷-۱۷۸).

6- این شق دیگر در نوشته های راجع به این موضوع معمولاً تدبیده گرفته می شود، بیشتر بخاطر این



در ارتباط با دوره فرمانروایی بی چون و پیرای استالین از ۱۹۲۹ ببعد، آرشیو اسمولنیسک درجهت تأیید آنچه که ما پیش از این ازمنابع کمتر موثق می دانستیم، گرایش دارند. این نظرحتی درمورد برخی از کاستیهای شگفت انگیز این آرشیو بویژه درمورد داده های آماری آن نیز صادق است. همین فقدان داده های آماری ثابت می کند که رژیم استالین از این جنبه نیز چون جنبه های دیگر، از هرگونه تعارض منطقی جلوگیری می کرد: همه واقعیتهای که احتمال می رفت با افسانه رسمی تاسازگار باشدند — داده های مربوط به برداشت محصول، جنایتکاری، رخدادهای راستین فعالیتهای «ضدناقابی» که با افسانه های توطه اخیرتر متفاوت بودند، همچون عدم واقعیت تلقی می شدند. براستی که همان بیزاری توقیتی از هرگونه واقعیت، موجب می شد که چنین داده هایی بجای آنکه از چهارگوش این کشور بزرگ گردآوری شده به مسکو آورده شوند، یکباره از طریق انتشار پراودا و ایزوستیا یا ارگان رسمی دیگر در مسکو برای مناطق مختلف کشور شناخته می شدند، بگونه ای که هنرایه و منطقه ای از اتحاد شوروی داده های آماری و ساختگی اش را بهمان شیوه ای دریافت می داشت که حوابط تقریباً بهمان اندازه ساختگی مربوط به اجرای نخستین برنامه پنجساله را می گرفت!

من در اینجا پاره ای از نکات تکان دهنده تری را که پیش از این تنها حدس زده می شدند اما اکنون دیگر با گواهان مستند تأیید شده اند، به اختصار برمی شنم. مایوسه گمان می کردیم اما اکنون وقوف داریم که رژیم استالینی هرگز یک رژیم «یکپارچه» نبود، بلکه «آگاهانه برمحور کارکردهای متناخل، دوگانه و متقارن ساخته شده بود» و این ساخت بدقاوارة رشت بر پایه اصل پیشوایی — همان «کیش شخصیت» — که در آلمان نازی می یابیم، استوار نگهداشت

←

عقیده قابل درک ولی از نظر تاریخی ناموجه که انتقال قدرت از استالین به لنین، روندی کم و بیش هموار داشت. درست است که استالین پیوسته با اصطلاحات لنین سخن می گفت، بگونه ای که گهگههای چنین می نماید تنها تفاوت میان این دو مرد را باید در خصلت سنگدلی با «دیوانگی» استالین جست؛ اما چه آین قضیه ترفنداً آگاهانه استالین باشد یا نباشد، حقیقت این قضیه این است که او به «این مفاهیم لینینی قدیم یک محتوای جدید و آشکارا استالینی داد...». که ویژگی شاخص آن، تأکید غیرلینینی بر توطهه بنوان نشانه عصر جدید بود».

می شد<sup>۱</sup> و شاخته اجرایی این حکومت و پریه، نه حزب بلکه پلیس بود و «فعالیتهای عملیاتی از طریق مجراهای حزبی تنظیم نمی شدند»<sup>۲</sup>. مردم کاملاً بیگناهی که رژیم، میونها تن از آنها را نابود کرده بود، همان مردمی که با صلح باشیکی «دستمنان عینی»<sup>۳</sup> خوانده می شدند، می دانستند که «جنایتکاران بدون ارتکاب جنایت هستند»<sup>۴</sup>؛ درست همین مردم متفاوت از دشمنان راستین پیشین رژیم — ترور کنندگان مأموران دولتی، سبب اندازان و راهزنان — بودند که با «انفعال کامل»<sup>۵</sup> از خود واکنش نشان دادند، همان انفعالی که ما از روی الگوهای رفتاری قربانیان ارتعاب نازی، بخوبی آنرا می شناسیم. هرگز در این باره شکی وجود نداشته است که «سیل نکوهشها متقابل» طی تصفیه بزرگ، اگرچه برای رفاه اقتصادی و اجتماعی کشور بالاخیز بود، اما برای تقویت فرماتروای توالتیز بسیار موثر بود؛ اما تازه اکنون می دانیم که استالین

*ibid., P. 93 and P. 71* — ۱

جالب اینجاست که پامهایی که از همه سطوح می رسیدند، معمولاً بر «تعهدات نسبت به رفیق استالین» تأکید داشتند و نه نسبت به رژیم یا حزب و یا کشور. برای نشان دادن همانندی دو رژیم نازی و استالینی، شاید هیچ چیز معاجب کننده تر از گفته های ایلیا اینبورگ و دیگر روشنکران استالینی نباشد که امروزه درجهت توجیه گذشتگان و یا صرفاً گزارش آنچه های که طی تصفیه بزرگ واقعاً تصور می کردند، ناچارند بگویند. «استالین درباره خشونتهای بی رحمانه ای که علیه کمونیستها روشنکران روسی اعمال می شدند چیزی نمی دانست، آنها این حقایق را ازاوپنهان نگه میداشتند و اگر هم کسی می خواست در این باره چیزی به استالین بگوید، آنها نمی گذاشتند»<sup>۶</sup>؛ و سرانجام این که مقصر بهیچروی استالین نبود، بلکه تقصیر به گردن رسیس پلیس استالین بود. نیازی نیست بیفزاییم که این درست همان چیزی بود که نازیها پس از شکست آلمان ناچار به گفتن آن بودند.

(quoted from Tucker, op.cit., p.x111)

2- *ibid., pp 166 ff.*

3- Objective enemy

۴- این عبارتها از تقاضای استنباف یک «عنصر فاقد آگاهی طبقاتی» در سال ۱۹۳۶ گرفته شده اند که گفته بود: «من نمی خواهم یک جنایتکار بدون ارتکاب جنایت باشم». همان کتاب ص ۲۲۹.

۵- یک گزارش جالب. OGPU از سال ۱۹۳۶ براین «انفعال کامل» تازه و این بی حسی



چنگونه آگاهانه این «زنجهرة شوم نکوهشهاي متعابل را بحرکت درمی آورد».<sup>۱</sup> او در ۲۹ژوئيه رسماً اعلام کرد که «خصلت جدایی ناپذیر هر بشویک در شرایط کنونی باید این باشد که بتواند دستکم یک دشمن حزبی را تحت هرقابی بازشناسد». طرح «راه حل نهایی» هیتلر عملاً بمعنای فرمان «تو باید بکشی» به برگزیدگان حزب نازی بود. همچنانکه استالین نیز فرمان «تو باید گواهی دروغین بدھی» را بعنوان دستورالعمل برای همه اعضاي حزب بشویک مقرر داشته بود. یک نگاه به وضعیت عملی امور و سیر رویدادها در یک منطقه از کشور روسیه، کافیست تا هر گونه شکی درباره نادرستی نظریه اخیرتبديل به یقین گردد، نظریه ای که بنابرآن، ارعب دهه های دوم و سوم این سده، «بهای سنگینی از زرچ» بود که صنعتی کردن و پیشرفت اقتصادی برکشور تعجیل کرده بود.<sup>۲</sup> ارعب هرگز چنین پیشرفتی را بیار نیاورد. بهترین پامد کولاک زدایی، اشتراکی کردن و تصفیه بزرگ، نه پیشرفت و نه صنعتی گشتن سریع، بلکه قحطی، هرج و مرچ در تولید مواد غذایی و کاهش جمعیت بود. پیامدهای این اقدامات، بحران همیشگی در کشاورزی، وقفه در رشد جمعیت و ناکامی در توسعه و آبادسازی سرزمین متروک

←  
وحشتناکی که ارعب بیدلیل علیه مردم بیگناه به وجود آورده بود، تأکید می ورزد. این گزارش، اختلاف بزرگ میان دستگیریهای پیشین دشمنان رژیم که «هر دستگیر شده ای را دوسرباز همراهی می کرد» را با بازداشت‌های دسته جمعی جدید یادآور می شود که درین مورد، «یک سرباز می توانست گروههایی از مردم بازداشت شده را همراه خود ببرد، در حالیکه بازداشت شدگان با گامهای آرام بدنبا اولمی رفتند و کسی هم فرار نمی کرد». همان کتاب، ص ۲۴۸.

۱— برای شناخت این حالت هیستریک فزاینده در این نکوهشهاي همگانی، به صفحه های ۲۲۲ و ۲۲۹ و داستان چالب مندرج در ص ۲۳۵ آرشیو اسمولنسک مراجعه کنید که در آن می شنویم که یکی از رفقا به این نتیجه رسیده بود که «رفيق استالین یکی تلقی آشني جو یانه نسبت به گروه طرقداران زینو یف و تروتسکی اتخاذ کرده است». سرزنشی که در آستانه بمعنای اخراج فوری از حزب بود، اما او چنین بختی نداشت. رفیق دوم آن یکی را که از استالین سبقت جسته بود، به «عدم وفاداری سیاسی» متهم ساخت و او هم بیدرنگ به خطای خود «اقرار کرد».

۲— شگفت اینجاست که خود فینسود تیز چنین توجه گیریهایی می کند، حال آنکه اینو مدارکی که در دسترس دارد، جهت خلاف نتایج اورانشان می دهند. به فصل آخر کتاب او بویژه ←

سیبری بود. و انگهی، همچنانکه آرشیو اسمولنسک به تفصیل نشان می‌دهد، شیوه‌های فرمانروایی استالین همه آن کارданی و تخصص فقیی را که کشور پس از انقلاب اکثربدست آورده بود،

←

ص ۴۵۳ نگاه کنید. — عجیب‌تر این است که در این غلط خوانی مدارک عینی، بسیاری از نویسنده‌گان دیگری که در این زمینه کارهای کنند نیز سهیمند. بیگمان کمتر نویسنده‌ای مانند ایزاک دو پیر در زندگینامه استالین خود، تاحد توجیه استالین پیش‌رفته است، اما با یا همه بسیاری از اینان براین نظر پافشاری می‌کنند که «اعمال پیر حمامه استالین... راهی برای آفرینش یک توان تازه بود (Armstrong op.cit p. 640) و برای آن طرح‌ریزی گشته بودند تا «برای برخی از تناقضهایی که در ذات اسطوره لینین نهفته‌اند، یک راه حل سازگار ولی (ستگ‌لانه)» پیدا شود.

*Richard Lowenthal in World Communism, The Disintegration of a Sewlar Faith, New York 1964, P. 42.*

در میان این بقایای مارکسیست، استثناهای انگشت‌شماری چون Richard Tucher وجود دارند که قاطع‌انه می‌گویند که اگر «تصفیه بزرگ» که خرابیهای بزرگی در جامعه شوروی بیار آورده بود پیش نمی‌آمد، نظام شوروی، مرغه‌تری بود و با تجهیز بسیار بهتری می‌توانست از آزمون یک جنگ بزرگ پیروز بدر آید. آقای توکر براین باور است که این استدلال او، «تصویر» مرا از توتالیتریسم مخدوش می‌سازد، حال آنکه بنظر من او قضیه را درست نیافته است. ناسوواری در واقع یکی از لوازم کارکردی چیرگی تام بشمار می‌آید، چیرگی که بر یک افسانه ایدئولوژیک استوار است و نشان می‌دهد که یک جنبش متمایز از یک حزب، قدرت را بدست گرفته است. نشان این نظام، همان قدرت قائم‌بدات است که توانایی مادی و رفاه کشور پیوسته قربانی قدرت سازمانی می‌شوند، همچنانکه حقایق بالفعل قربانی در خواسته‌ای سازگاری ایدئولوژیک می‌گردند. روشن است که در هنگام تعارض میان قدرت مادی و قدرت سازمانی و نیز میان واقیت و افسانه، اولی فدای دومی می‌شود، همچنانکه در روسیه و آلمان طی جنگ جهانی دوم رخ داد. اما این قضیه بهیچروی دال بر آن نیست که ما قدرت جنبش‌های توتالیتر را دست کم گرفته‌ایم. همین وحشت عدم ثبات دایمی بود که به سازمان گرفتن نظام اتماری یاری و سانید و نیز همین استواری کنونی شوروی و توتالیترزدایی آن است که از یکسو در کسب قدرت مادی او دخیل بوده و ازسوی دیگر، به مستشدن نظارت شوروی بر اقامارش انجامیده است.

موقانه نابود ساخت. همه اینها که گفته آمد، «بهای سنگین» باورنکردنی بود که برای گشودن درهای مشاغل دولتی و حزبی به روی بخشایی از جمعیت کشور که علاوه بر عدم تخصص «از نظر سیاسی نیز بساد»<sup>۱</sup> بودند بر کشور تحمل گشته بود؛ بهایی که تنها شامل زنج نبود. حقیقت این است که بهای فمانروایی توالتی رچه در آلمان و چه در روسیه چندان سنگین بوده است که هنوز بگونه ای کامل پرداخت نشده است.

پیش از این یادآور شده ایم که فراگرد توالتی رچه پس از مرگ استالین آغاز گشت. در سال ۱۹۵۸، من هنوز مطمئن نبودم که این «فرمش» چیزی بیش از یک تعديل موقت بوده باشد، یعنی نوعی اقدام اضطراری بخاطر بحران جاشینی و نه چندان متفاوت با تخفیف نظارتی توالتی رچه جهانی دوم. حتی امروزه تمی دانیم که این فراگرد قطعی و برگشت ناپذیر هست یانه، اما بیگمان دیگر این فراگرد راتمی توان موقت خواند. زیرا هرچه هم که روی خط مار پیچ سیاستهای روسیه از ۱۹۵۳ به اینسوی حساب کنیم، باز هم می توانیم این واقعیت را انکار کنیم که امپراطوری غول آسای پلیسی تحلیل رفته است و بیشتر اردوگاههای کار اجباری منحل گشته اند و تصفیه تازه ای علیه «دشمینان عیتی» صورت نپذیرفته است و کشمکشاهای میان اعضای «رهبری دسته جمعی» جدید، اکنون دیگر با تنزل رتبه و تبعید از مسکو و ایوان جدید در با محکمات نمایشی، اقرار گیریها و کشتنها. بیگمان، شیوه هایی که فمانروایان جدید در سالهای پس از مرگ استالین در پیش گرفته اند، هنوز هم دقیقاً از الگوی ادعایی استالین پروری می کنند: باز هم یک هیئت حاکم سه نفره<sup>۲</sup> که خود استالین آنرا در سال ۱۹۲۵ «رهبری دسته جمعی» خوانده بود پدیدار گشت و پس از چهار سال دسیسه و مبارزه برس کسب قدرت،

۱- جزئیات این قضیه را در سال ۱۹۲۹ (فینسود، ص ۳۴۵ تا ۳۵۵) بیینید که چگونه در این سال مبارزه ای درجهت حذف «استادان مرتعج» بر با گشته بود؛ علیرغم اعتراضهای اعضای حزب و سازمان جوانان و سازمانهای دانشجویی که «دلیلی برای جایگزینی استادان غیر حزبی» نمی دینند. البته پس از این اعتراضها، کمیسیون جدیدی بیرونی از وجود «شمار زیادی از عناصر فاقد وجدان طبقاتی در میان سازمانهای دانشجویی» گزارش کرده بود. اینکه یکی از منظورهای عمده تصفیه بزرگ، گشودن مشاغل دولتی و حزبی بروی نسل جوانتر بود، پیوسته شناخته بوده است.

۲- منظور نویسنده حکومت سه نفره مالکف، بولگانین و خروشچف، بلا فاصله پس از مرگ استالین است. — ۳

کودتای مشابه با کودتای ۱۹۲۵ استالین رخداد و خروشچف در سال ۱۹۵۷ قدرت را بدست گرفت. از نظر فنی، کودتای خروشچف تقریباً بهمان شیوه‌های سرور مرده و نکوش شده او انجام پذیرفت. او نیز برای قبض قدرت در سلسله مراتب حزبی، به یک نیروی بیرون از حزب نیاز داشت و دقیقاً بهمان شیوه‌ای از پشتیبانی مارشال ژوکوف و ارتش سود جست که استالین در کشمکش جانشینی سی سال پیش از این از روابط شخصی اش با پلیس مخفی استفاده کرده بود.<sup>۱</sup> درست همچنانکه درمورد استالین دیدیم که بعداز کودتا قدرت برترنہ درپلیس بلکه همچنان در حزب باقی مانده بود، درمورد خروشچف نیز «در پایان سال ۱۹۵۷، حزب کمونیست اتحاد شوروی برتری بی چون و چرا در همه حبه‌های زندگی شوروی را بدست آورد». و باز درست همچنانکه استالین در تصفیه پلیس خود و خلع ریس آن هرگز درنگی روانداشته بود، خروشچف تیز پس از مانورهایی در درون حزب، ژوکوف را از کمیته اجرایی و کمیته مرکزی حزب که پس از کودتا بدان راه یافته بود بیرون کرد و از مقام فرماندهی کل ارتش نیز برکارش ساخت.

ییگمان، زمانی که خروشچف از ژوکوف درخواست پشتیبانی کرد، برتری ارتش بر پلیس، دیگر در اتحاد شوروی یک واقعیت تثیت شده بود. یکی از پامدهای خوب خودی فروریختن امپراطوری پلیس این بود که سلطه‌ای که پلیس بر بخش عظیمی از صنایع، معادن و مستقلات داشت به گروه مدیریت این موسسات اقتصادی انتقال یافت و این گروه یکباره خود را از شر جدی‌ترین رقیب اقتصادی اش خلاص یافت. برتری خوب خودی ارتش بر پلیس، حتی از این هم تعیین کننده تر بود. ارتش اکنون انصصار آشکار ایزارهای زور را بدست آورد و با آن توانست تکلیف کشمکشهای درون حزبی را تعیین کند. این از زیرکی خروشچف بود که توانست بود بسیار سریعتر از همقطاران خویش از این پامدها بسود خویش بهره‌برداری کند. اما انگیزه‌های خروشچف هرچه که بوده باشد، پامدهای این انتقال قدرت از پلیس به ارتش، بسیار مهم بودند.

۱- آرمستانگ می‌گوید که در مورد اهمیت دخالت مارشال ژوکوف در کشمکش درون حزبی «بسیار مبالغه شده است» و معتقد است که خروشچف «بدون نیاز به هرگونه مداخله نظامی پیروز گشت»، زیرا «ازسوی دستگاه حزبی پشتیبانی» می‌شد. این نظر درست نماید. اما این حقیقت دارد که «بسیاری از ناظران خارجی» بخاطر نقش ارتش در پشتیبانی از خروشچف در برای دستگاه حزبی، به این نتیجه گیری تادرست کشانده شدند که قدرت ارتش به زبان حزب بگونه‌فراینده‌ای افزایش پیدا کرده بود، توگویی که روسیه شوروی داشت از یک دیکتاتوری حزبی به یک دیکتاتوری نظامی تبدیل می‌شد.

درست است که برتری پلیس مخفی بردستگاه نظامی، نشانه بسیاری از خدمتهای بیدادگر می باشد و منحصر به بیدادگری توتالیت نیست؛ اما بهروزی در مرور حکومت توتالیت باید گفت که چیرگی پلیس نه تنها پاسخگوی نیاز به مرکوبی مردم در داخل می باشد، بلکه با داعیه فرماتواری جهانی آن نیز متناسب است. زیرا آشکار است که آنها که سراسر کره زمین را سرزمین آینده‌شان می دانند، بارگان زور داخلی تأکید می ورزند و بر سر زمین فتح شده‌شان بیشتر با روش‌های پلیسی و افراد پلیس فرماتواری خواهند کرد تا با ارتق. از اینروی است که می بینیم نازیها برای حکومت کردن و حتی فتح سرزمینهای بیگانه، از قوای اس اس که اساساً یک نیروی پلیس بود استفاده می کردند و هدف نهایی شان این بود که سرانجام نیروی پلیس و ارتق را تحت رهبری اس اس درهم آمیزند.

از این گذشته، اهمیت این دگرگونی در توازن قدرت، پیش از این، هنگام مرکوبی نظامی انقلاب محارستان آشکار گشته بود. درهم شکستن خوبین این انقلاب که بگونه‌ای مؤثراً هراساً اک صورت گرفته بود، نه بقوای پلیس بلکه بوسیله واحدهای منظم ارشی انجام پذیرفته بود و اهمیت آن دراین بود که این کار به پیروی با یک راه حل استالیتی نمونه انجام نگرفت. گرچه این عملیات نظامی اعدام رهبران انقلاب و زندانی شدن هزاران نفر را بدنبال آورد، اما تبعید دسته جمعی مردم صورت نگرفت و براستی که هیچ کوششی درجهت حذف جمعیت کشور به عمل نیامد. از آنجا که این اقدام نظامی بود و نه یک عمل پلیسی، سور و یهاتوانستند برای جلوگیری از یک گرسنگی همگانی و نجاح کشور از یک فروریختگی کامل اقتصادی در سالهای پس از انقلاب، به کشور شکست خورده باری رسانند. بیگان دریک ترابط مشابه، هرگز چنین چیزی به ذهن استالین خطور نمی کرد.

احیاء و بهبود سریع و شگفت‌انگیر هترها در دهه اخیر، روش ترین گواه است برایشکه اتحاد شوروی را دیگر نمی توان توتالیت‌بمعنای دقیق آن نامید. بیگمان کوشش‌های درجهت اعاده حیثیت استالین و فرونšاندن در حواسهای شفاهی فراینده برای آزادی بیان و اندیشه در میان دانشجویان، تویستدگان و هترمندان انجام گرفته‌اند، اما هیچ‌کدام از اینها بدون استقرار دوباره ارتعاب و فرماتواری پلیسی، هرگز توانسته و نخواهد توانست توفیقی بدلست آورد. دراین گمانی نیست که مردم اتحاد شوروی از هرنوع آزادی سیاسی از آزادی اجتماعات گرفته تا آزادی اندیشه، عقیده و بیان محروم نگهداشته شده‌اند؛ و با توجه به این منوعیتها چنین می نماید که تو گویی چیزی در شوروی دگرگون نگشته است، حال آنکه کمتر چیزی در این کشور است که دستخوش دگرگونی نشده باشد. زمانی که استالین در گذشته بود، کوههای تویستدگان و هترمندان نهی

بودند، حال انکه امروزه ادبیات کاملی وجود دارد که دستویس آنها دست بدست می‌گردد و همه گونه نقاشیهای مدرن که در استودیوهای نقاشی طراحی می‌گردند، حتی بی‌آنکه به تماش درآیند شهرت دارند. منی خواهیم با نشان دادن این واقعیت، تفاوت میان سانسور بیداد گرانه و آزادی هنرها را دستکم بگیریم، بلکه تنها می‌خواهیم براین واقعیت تاکید ورزیم که تفاوت میان ادبیات پنهانی و عدم وجود ادبیات، همان تفاوت میان یک و صفر است.

از این گذشته، همین واقعیت که اعضای جبهه مخالف روشنگری می‌توانند یک دادگاه (گرچه نه یک دادگاه آزاد) داشته باشند و می‌توانند حدای شان را در صحن دادگاه به گوش دیگران رسانند و روی پشتیانی محیط خارج از دادگاه حساب کنند و بجای اعتراف به گناهان شان از بیگناهی شان دفاع نمایند، خود نشان می‌دهد که ما در این کشور، دیگر بایک چیزی کی تام سروکار نداریم. آنچه که برس سینیافسکی و دانل آمد، دونویستهای که در فوریه ۱۹۶۶ بخطار انتشار کتابهای متنوع انتشار در خارج از کشور محاکمه شده و بترتیب به هفت و پنج سال زندان با اعمال شaque محکوم گشته بودند، بیگمان با هر گونه معیار عدالت در حکومتهاي قانونی سخت غیرعادلانه بود، اما به روزی آنچه که آنها می‌خواستند بگویند سراسر جهان شنیده شد و بعد است که گفته‌های آنها در بوتة فراموشی افتند. آنها در فراموشخانه‌ای که فرمانروایان توالتیتر برای مخالفانشان فراهم می‌کنند، ناپنید نگشتد. آنچه که کمتر شناخته شده ولی برای اثبات نظر ما شاید از هر دلیل دیگری مجاب کننده‌تر باشد، این واقعیت است که کوشش بلندپردازانه و شخصی خروشچف برای برگشت دادن روند توالتیترزدایی باشکست کامل روبرو گشت. او در سال ۱۹۵۷ یک «قانون تازه علیه انگل‌های اجتماعی» را به پیش کشیده بود که رژیم با این قانون می‌باشد تویسته باشد تبعید دسته جمعی، کار اجریاری در یک سطح وسیع و از همه مهمتر از نظر چیرگی نام، موج تازه‌ای از نگوهشهاي همگانی را دوباره برقرار سازد؛ زیرا «انگلها» می‌باشد از سوی خود مردم و در می‌بنگهای توده‌ای مستچین می‌شند. به روزی این «قانون» با مخالفت حقوق‌دانان شوروی روبرو گشت و پیش از آنکه حقیقت شود، برچیده شد. به سخن دیگر، مردم اتحاد شوروی از کابوس فرمانروایی توالتیتر درآمدند و به دشواریها، هراسها و بعدالیهای گوناگون یک دیکتاتوری تک‌جزبی گرفتار گشتد. این نیز کاملاً حقیقت دارد که این صورت توین بیدادگری هیچیک از تضمینهای حکومت قانونی را بدست نمی‌دهد و «همه قدرتهای جامعه شوروی حتی بر پایه مفروضات ایدئولوژی کمونیستی نیز نامشروع هستند» و از همین‌روی، کشور شوروی می‌تواند بدون واژگونیهای عمدۀ طی یک روز دوباره در توالتیتریسم افتاد. و این نیز حقیقت دارد که هر استراکتورین صورتهای جدید حکومت که تحلیل عناصر و

خاستگاههای<sup>۱</sup> آن موضوع این بروزی را تشکیل می‌دهد، آنچنانکه در آلمان با مرگ هیتلر به پایان رسیدند، در روسیه با مرگ استالین پایان نگرفتند.

این کتاب در اصل با توتالیت‌ریسم، خاستگاهها و عناصر آن سروکار دارد، حال آنکه دوره پس از آن چه در آلمان و چه در روسیه تنها آنجا که ممکن است پرتوی برو رویدادهای پیش از آن بیفکند، در این کتاب در نظر گرفته شده است. از اینروی، نه دوره پس از مرگ استالین، بلکه عصر فرمانروایی پس از جنگ اوست که به کار ما ارتباط پیدا می‌کند. و این هشت سال، از ۱۹۴۵ تا ۱۹۵۳، با آنچه که زمینه دهه ۱۹۳۰ ثبیت گشته بود، نه تناقضی نشان می‌دهد و نه عناصر تازه‌ای را مطرح می‌سازند، بلکه تنها آنچه را که پیش از آن بود تصدیق و تأیید می‌کنند. رویدادهایی که در پی پیروزی روسها در جنگ رخ دادند، اقدامهایی بودند درجهت ثبیت دوباره چیرگی تام پس از تعديل موقتی آن طی جنگ جهانی دوم، و اقدامهایی که بوسیله آنها فرمانروایی توتالیت در کشورهای اقماری برقرار گشته بود، همگی با آن قوانین بازی که می‌شناختیم تعابق داشتند. بشویکی کردن اقمارشوری با تاکتیکهای جبهه خلقی و یک نظام پارلمانی ساختگی آغاز شد و بسرعت به استقرار آشکار دیکتاتوریهای تک حزبی انجامید که در آن، رهبران و اعضای حزبهایی که پیش از این با آنها مدارا می‌شد از بین رفتند و سپس آخرین پرده بازی شد، که در آن پرده، رهبران کمونیست بومی که مسکوبدرست یا به غلط بدانها اعتماد نداشت گرفتار گشتدند، در محاکمات نمایشی تحقیر شدند، مورد شکنجه قرار گرفتند و سرانجام تحت فرمانروایی فاسدترین و زبده‌ترین عناصر حزب، یعنی آنها که بیشتر عوامل مسکوبودند تا کمونیست، کشته شدند. تو گویی مسکو همه آن پرده‌هایی که از انقلاب اکبرتا پیدایش دیکتاتوری توتالیت بازی شده بودند، باشتاب هرچه بیشتر درین کشورها به اجراء درآورد. از همینروی، این داستان گرچه بگونه‌ای باورنکردنی هراسناک است، اما بخودی خود اهمیت ندارد و با نمونه روسی آن چندان متفاوت نیست: هرچه که در یکی از اقمارروسیه رویداده بود، تقریباً در همان زمان در اقمار دیگری از کره‌های دریای بالتیک گرفته تا دریای آریاییک رخ داده بود. تنها در ناحیه‌هایی که تحت پوشش نظام اقماری قرار نگرفته بودند، رویدادها تا اندزه‌ای متفاوت بودند. دولتهای بالتیک مستقیماً در اتحاد شوری ادغام گشتدند و سربوتی بسیار وحیتمت از اقمارشوری پیدا کردند. بیش از نیم میلیون تن از این سه کشور کوچک<sup>۲</sup> تبعید

۱. Origins

۲- منظور نویسنده، جمهوریهای کوچک لتوانی، استونی و لیتوانی است. - م.

شدن و «سیل عظیمی از مهاجران رومی» جمعیت بومی این کشورها را با تهدید در اقیت قرار گرفت در کشورهای خودشان روبرو ساخته بود.<sup>۱</sup> ازسوی دیگر، آلمانشرقی که تنها در این زمان و پس از برپاگشتن دیوار برلین بتدریج دارد در نظام اقماری حای می‌گیرد، پیش از این، سرمیں فتح شده‌ای بود که بایک حکومت دست نشانده اداره می‌شد.

در بررسی ما، تحولات جامعه شوروی بوئه پس از سال ۱۹۴۸ – سال مرگ اسرارآهنگ ژدانوف و «واقعه لینینگراد» – از اهمیت پیشتری برخوردارند. در این سال، برای نخستین بار پس از تصفیه بزرگ، استالین شمار بسیاری از بلندپایگان را اعدام کرد و ما می‌دانیم که این اعدامها بعنوان آغاز یک تصفیه سراسری دیگر برنامه‌ریزی شده بودند. اگر مرگ استالین این فراگرد را متوقف نساخته بود، تصفیه یاد شده می‌بایست با عنوان «توطنه پزشکان» ابعاد گسترده‌تری پیدا کند. یک گروه از پزشکانی که بیشترشان کلیمی بودند، متهمن شده بودند که می‌خواهند «کادرهای رهبری اتحاد شوروی را سربه‌زنیست کنند»<sup>۲</sup> هر آنچه که در فاصله سال ۱۹۴۸ و رأی‌ویله ۱۹۵۳، زمان کشف «توطنه پزشکان» رخ داده بود، همانندی شومی را باتدارکات تصفیه بزرگ سالهای ۱۹۳۰ نشان می‌داد: مرگ ژدانوف و تصفیه لینینگراد، با مرگ بهمین اندازه اسرار آمیز کیروف در ۱۹۳۴ همسان بود که بیدرنگ یکنوع تصفیه مقدماتی «همه مخالفان پیشینی که در حزب مانده بودند» را بدلیل آورد.<sup>۳</sup> از این گذشته، محتوای این اتهام‌بی اساس علیه پزشکان، که آنها می‌خواستند همه افرادی که مقامهای مهم را بدست داشتند در سراسر کشور به قتل رسانند، می‌بایست همه افراد آشنا با شیوه استالینی متهمن ساختن یک دشمن ساختنی یه جنایتی که خود او مرتکب می‌شد، را مشار که هر اساهی شوم ساخته باشد. (بهترین تمعون این اتهامات، درست در همان زمان ک استالین داشت با نازیها طرح اتحادی را می‌ریخت). آشکار است که در سال ۱۹۵۲، اطرافیان استالین می‌بایست درمورد معنای واقعی سخنان استالین، خردمندی پیشتر در مقایسه با سالهای ۱۹۳۰ داشته باشند و صرف بهزبان آوردن همین اتهامات، می‌بایست در میان بلندپایگان رژیم هراس گسترده‌ای پراکنده باشد. همین هنوز هم یکی از موجه ترین تیغه‌های مرگ

1- See V. Stanley Vardys, "How the Baltic Republics fare in the Soviet Union," in *Foreign Affairs*, April, 1966.  
Armstrong, op. cit., pp. 235 ff.

2- Fainsod, op. cit., p. 56.

3- Armstrong, op. cit., p. 236

استالین، اسرار آمیز بودن آن و همدستی سریع بلندپایگان حزب در نخستین ماههای بحران جانشینی که با درگیریها و دیسسه‌های رسوایی آمیزی همراه بود، بدست می‌دهد. هرچه هم که از جزیيات این دامستان آگاهی کمی داشته باشیم، آنچه که می‌دانیم به آن اندازه است که این عقیده‌ها تأیید کند که «عملیات خانمان براندازی» همچون تصفیه بزرگ، رویدادهای تصادفی نبودند و نمی‌توان آنها را بعنوان زیاده رویهای یک رژیم در شرایط اضطراری دانست، بلکه اینها از لوازم ارتعاب بشمار می‌آمدند که در فواصل منظم می‌باشد انتظارشان را داشت — البته مگر آنکه سرشت رژیم دیگرگونی پذیرفته باشد.

بر جسته ترین عنصر تازه در این آخرین تصوفیه‌ای که استالین در آخرین سالهای زندگیش برنامه‌ریزی کرده بود، یعنی مطرح ساختن توطئة جهانی یهود برای نخستین بار، نقطه عطف تعیین کننده‌ای در ایدئولوژی بود. سالها بود که زمینه‌سازی برای این دیگرگونی ایدئولوژیک، در شماری از محکمات در کشورهای اقماری، بدقت فراهم می‌شد — محکمه راجک<sup>۱</sup> در مجارستان، قضیة آنایاکر<sup>۲</sup> در رومانی و محکمه اسلامتسکی<sup>۳</sup> در چکوسلواکی بسال ۱۹۵۲. در این اقدامات تدارکاتی، بلندپایگان حزبی بخاطر خاستگاههای «بورژوای یهودی» شان و به اتهام هاداری از صهیونیسم برکنار گشته؛ بتدریج این اتهامات، بنگاههای آشکارا غیرصهیونیست (بویژه کمیته مشترک توزیع کلیمیان آمریکایی) را نیز در بر گرفتند تا بدین شیوه نشان داده شود که همه یهودیان صهیونیست هستند و همه گروههای صهیونیستی (مزدوران امپریالیسم) بشمار می‌آیند. البته «جنایت» صهیونیسم چیز تازه‌ای در بر نداشت، نما همین که این مبارزة ضد صهیونیست ابعاد وسعتی یافت و بر یهودیان اتحاد شوروی تمرکز پیدا کرد، دیگرگونی مهم دیگری رخداد؛ یهودیان؛ اکنون به «جهان وطنی»<sup>۴</sup> متهم می‌شدند و صهیونیسم و ایگوی اتهامهایی که از این شعار مایه گرفته بودند، هرچه بیشتر با الگوی نازی توطئة جهانی یهود معنای آبای صهیون<sup>۵</sup> نزدیک گشته بود. اکنون دیگر کاملاً آشکار گشته است که این شاهسختن ایدئولوژی نازی چه تاثیر رفیعی می‌باشد بر استالین گذاشته باشد — نخستین نشانه‌های این تاثیر می‌باشد حتی پیش از معااهده استالین و هیتلر، آشکار گشته باشد؛ بخشی بیگمان بخاطر ارزش تبلیغاتی آشکار آن در روسیه و همه کشورهای اقماری که احساس ضد یهود در آنها گسترده بود و نسلیات ضد یهود همیشه زهردم پرسنلی بسیاری برخورد از بود، اما بخوبی دیگر آن بدین خاطر بود که این نوع توطئة

1- Rajk

2- Ana Pauker

3- Slansky

4- Armstrong, op. cit., p. 236.

5- Cosmopolitanism 6- Elders of Zion.

جهانی ساختگی برای داعیه‌های فرمانروایی جهانی توتالیتریسم، از نظر ایندیپلوری از توطئه  
وال استریت، امپریالیسم و کاپیتالیسم، زمینه مناسبتری را فراهم می‌سازد.

هانه آرنت ژوئن ۱۹۶۶



## فصل یکم

### جامعهٔ بی طبقه

#### ۱— توده‌ها

مهترین خصلتی که به طور کلی می‌توان به جنبش‌های توالتیرنیست داد، آن است که این جنبشها بسرعت فراموش می‌شوند و باسانی می‌توان چیز دیگری بجای آنها برقرار کرد؛ این قضیه درمورد کیفیت شهرت رهبران این جنبشها، مصدق بیشتری دارد. آنچه را که استالین طی چندین سال سختکوشی از طریق کشمکش‌های شدید توطئه‌آمیز و سوءاستفاده وسیع از نام سلف خویش لینین — یعنی با مشروعیت بخشیدن خویش بعنوان وارث سیاسی لینین — به انجام رسانیده بود، جانشینان او کوشیدند بدون سودجستن از نام سلف شان انجام دهند، با آنکه استالین سی سال وقت داشت و می‌توانست دستگاه تبلیغاتی برای جاودانه ساختن نامش بسازد که در روزگار لینین ناشناخته بود. همین قضیه درمورد هیتلر نیز صدق می‌کند، کسی که در زمان زندگیش چنان جذبه‌ای اعمال کرده بود که هیچکسی در برابر آن مصون نبود<sup>۱</sup>؛ حال آنکه

---

۱— «اقسون جادوی» که هیتلر بر شنوندگانش اعمال می‌کرد، بارها تأیید شده است، از جمله اخیراً ارسوی ناشران سخنرانیهای روی هیتلر، بن، ۱۹۵۱

*Hitler's Table Talks, American edition, New York, 1953, quotations from the original German.*

این جذبه—«جادبه شگفت آسایی که بچنین شیوه آمرانه‌ای از هیتلرراوش می‌کرد» در واقع «براعتقاد متعصبانه این مرد به خودش» (مقدمه کتاب بالاتوشت<sup>۲</sup> ص ۱۴) و نیز



امروزه، هیتلر پس از شکست و مرگش چنان ازیادها رفته است که حتی در میان گروههای نوپاشیست و نونازی پس از جنگ فیز چندان نقشی نمی‌تواند داشته باشد. این ناپایداری با بی‌ثباتی معروف توده‌ها و شهرتی که بر چنین پایه‌ای استوار است، بی‌ارتباط نیست. به احتمال قویتر، رد این ناپایداری را می‌توان در آن حرکت



برداوریهای قاطعانه مصووعی او درباره هرچیز که در این جهان است و همچنین براین واقعیت استوار بود که عقاید او حال چه درباره پیامدهای زیان‌آور سیگار کشیدن و چه درباره سیاستهای ناپلئون بوده باشد، پیوسته می‌توانستند بایک ایدئولوژی فراگیر سازگار آیند.

جدبه یک پدیده اجتماعی است و جدبه‌ای را که هیتلر بر محيط خوش همواری کرد، باید بر حسب آن گروه و زره‌ای که او در اختیار داشت، دریافت. جامعه همیشه مستعد پذیرش نی مطالعه یک شخص مدعی است، تا بدانجا که یک عقلیاخته منعی نبوغ پیوسته بخت آزادارد که پذیرفته آید. در جامعه جدید که ویزگی آن فقدان داوری تمیزدهنده می‌باشد، این گرایش نیرومندگشته است. تا بدانجا که هر کسی که عقایدی برای خود داشته باشد و بتواند آنها را بایک آهنگ اعتقادی تزلزل ناپذیر ارائه دهد، باین آسانی آبرویتس بر باد نمی‌رود؛ حتی اگر بارها اثبات گشته باشد که او برخطاً بوده است. هیتلر که از آشمنه بازار عقاید گوناگون در جامعه توین تجربه دست اولی داشت، کشف کرده بود که با هاداری سرخستانه از یک عقیده رایج در میان عقاید گوناگون، می‌توان از این شاخ به آن شاخ پرینهای نومیدانه و «اعتقاد به بیهودگی همه چیز» بخوبی جلوگیری کرد. قاطعیت هراسناکی که در یک چنین تعصب شدید نهفته است، جدبه بسیاری برای جامعه دارد، زیرا طی مدت زمانی که یک گردهمایی اجتماعی برقرار است، جامعه از آن آشتفتگی عقاید که خود پیوسته ایجاد می‌کند، رهایی می‌باید. این «موهیت» جدبه، بهروی یک امر صرفاً اجتماعی است. همین جنبه اجتماعی در سخنرانیهای روى میز هیتلر بسیار چشمگیر بود، زیرا در اینجا هیتلر نقش جامعه را بازی می‌کرد و نه برای نظایر خودش، بلکه برای ژنراتیویتی ارتش آلمان که همگی آنها کم و بیش به «جامعه» تعلق داشتند، سخن می‌گفت. این باور که پیروزیهای هیتلر بر «قدرتیهای جاذبه اش» استوار بودند، سر اپا نادرست است؛ با این جاذبه‌ها، او هرگز نمی‌باشد نقشی مهمتر از یک شخصیت برجسته در نالارها را عهده دار گشته باشد.

همیشگی جنون آسای جنبشهای توتالیتر پیدا کرد که تنها تاهنگامی که می‌تواند همه چیز را در پیرامونشان بحرکت درآورند، بر اریکه قدرت باقی خواهند ماند. از یکروی، همین نایابداری شدید خود تصدیق دلخوش کننده‌ایست برای این رهبران مرده که چه خوب توائسته اند رعایای شان را به و یروس خاص توتالیتر آلوه سازند؛ چراکه اگر قابل به وجود چیزی چون شخصیت یا ذهنیت توتالیتر باشیم، سازگاری شدید و عدم تداوم، بیگمان و بیزگیهای برجسته آنرا تشکیل می‌دهند. از اینروی خطاست اگر چنین پنداریم که نایابداری و فراموشگاری توده‌ها براین دلالت می‌کنند که آنها از وهم توتالیتر که گهگاه با کیس هیتلر یا استالین یکی خوانده می‌شود، بیرون آمده‌اند؛ درست عکس این قضیه می‌تواند حقیقت داشته باشد.

خطای جدیتر این خواهد بود که بخاطر این نایابداری فراموش کنیم که رژیمهای توتالیتر تا زمانی که برقدرت سوارند و رهبران توتالیتر تا هنگامی که زنده‌اند، تا پایان «از پشتیبانی توده‌ای برخوردارند».<sup>۱</sup>

برطبق معیارهای حکومت اکثریت، به قدرت رسیدن هیتلر یک رویداد قانونی بود<sup>۲</sup> و چه او و چه استالین، هردو نمی‌توانستند بدون اعتماد توده‌ها رهبری جمعیتهای بزرگی را دردست داشته باشند، بحرانهای داخلی و خارجی بسیاری را سلامت پشت سر گذارند و با خطرهای گوناگون ناسی از کشمکش‌های فروکش نایابر درون حزبی مقابله نمایند. محاکمات نمایشی روسیه و نیز قلع و قمع دارو دسته

1- See the illuminating remarks of Carlton J. H. Hayes on "The Novelty of Totalitarianism in the History of Western Civilization," in Symposium on the Totalitarian state, 1939. Proceedings of the American Philosophical Society, Philadelphia, 1940, Vol. LXXXII.

۲- این در واقع «نخستین انقلاب بزرگ در تاریخ بود که در حظه بدست گرفتن قدرت، از مواد قانونی رسمی موجود استفاده کرده بود».

روهم<sup>۱</sup> امکانپذیر نبود، اگر توده‌ها از استالین پشتیبانی نمی‌کردند. این باور گستردۀ که هیتلر کسی جزیک کارگزار صنایع آلمانی بیش نبود و استالین تنها از طریق یک توطئه تبهکارانه در جریان کشمکش جانشینی پس از مرگ لین پیروز گشته بود، هردو افسانه‌هایی هستند که می‌توان با بسیاری از واقعیت‌های موجود وبالاتر از همه، با مردم پستدی انکارناپذیر این رهبران، آنها را طرد کرد.<sup>۲</sup> و نه می‌توان مردم پستدی آنها را به پیروزی تبلیغات استادانه و دروغگویانه بر نادانان و ابلهان نسبت داد. زیرا تبلیغات جنبش‌های توتالیتر که مقدم بر رژیمهای توتالیتر و نیز همراه با آن می‌آید، بهمان اندازه که همیشه دروغگویانه است، بی‌پرده تیز می‌باشد و فرماتر وابیان توتالیتر پیش از بقدرت رسیدن، معمولاً با نازیدن به جنایتهای گذشتۀ شان و دقیقاً مطرح کردن رئوس جنایتهای آینده‌شان، کارشان را آغاز می‌کنند. نازیها «باور داشته بودند که

- ۱- *Rohm* ریس گروه حمله حزب نازی که بازوی نظامی حزب بشمار می‌آمد و هیتلر پس از انتلاف با ارتش آلمان، برای جلب قلوب نظامیان و از سر راه برداشتن یک رقیب نیرومند در حزب، دریک سرکوبی خوبین ناگهانی، این دارودسته را قلع و قمع کرد. -۳-
- ۲- بهترین سرسی هیتلر و کارنامه‌اش، در زندگینامه جدید هیتلرنوشته *Hitler, A Study in Tyranny, London, 1952, Alan Bullock* به عمل آمده است. در سنت زندگینامه‌نگاری نگلیسی، باوسوس زیاد از همه متابع مستند موجود استفاده می‌شود و از زمینه سیاسی معاصر، تصویر جامعی بدست داده می‌شود. انتشار کتاب یادشده، آثار درخشناد *Konrad Heiden-primarily Der Fuehrer: Hitler's Rise to Power, Boston, 1944* جزئیات تحت الشاعع قرار داده است، هرچند که آثارهای دین اهمیت‌شان را پرای تفسیر عمومی رویدادها حفظ کرده‌اند. برای شناخت کارنامه استالین *Boris Souvarine, Stalin: A Critical Survey of Bolshevism, New York, 1939.* یک اثر معتر است. از کتاب ایزاک دو پجر

*Deutscher, Stalin: A Political Biography, New York and London, 1949.*

بخاطر غنای آن در زمینه مواد مستند و بصیرت شگرف دو پجر از کشمکش‌های داخلی حزب بلشویک، نمی‌توان گذشت. عیب این کتاب وجود این تفسیر است که استالین را همانند کرامول، ناپلئون و روپسیر معرفی می‌کند.

تبهکاری در زمانه کنونی از یک نیروی جاذبه مسموم گشته‌ای برخوردار است»<sup>۱</sup>. تعهد بلشویکها در داخل و خارج روسیه، دایر براینکه آنها معیارهای اخلاقی معمولی را برسیت نمی‌شانستند، بگونه شاهسخن تبلیغات کمونیستی درآمده است و تجربه بازها ثابت کرده است که ارزش تبلیغاتی کردارهای نکوهیده و خوارداشتن عمومی معیارهای اخلاقی، مستقل از مصلحت شخصی است، یعنی همان مصلحتی که تصور می‌شود نیرومندترین عامل روانشناختی در سیاست باشد.

جادب شر و جنایت برای ذهن او باش<sup>۲</sup>، چیز تازه‌ای نیست. این امر پیوسته حقیقت داشته است که او باش «کردارهای تجاوزگرانه را با نگاه ستایش آمیز می‌نگرند؛ فلانی ممکن است پست باشد، اما بسیار زیرک است»<sup>۳</sup>. عامل تکان‌دهنده در پیروزی توتالیتریسم، همان بی خوبیستی<sup>۴</sup> هواداران این جنبش است. کاملاً قابل درک است که چرا یک نازی بلشویک از ارتکاب جنایت علیه مردمی که به جنبش تعلق ندارند یا با آن دشمنند خم به ابرونمی آورد؛ اما شکفت اینجاست که زمانی که غول توتالیتریسم آغازیه بلعیدن فرزندانش می‌کند و ممکن است خود آن فرد هم قربانی این جریان گردد، بازهم دچار تردید نمی‌شود، حتی اگر دستگیر و محکوم گردد و یا از حزب تصفیه شود و به یک اردوگاه کار و یا کار اجباری فرستاده شود. بر عکس، آنچه که سراسر جهان متمن را شکفتزده می‌سازد، این است که او حتی ممکن است به دستگیری و مرگ خویش نیز کمک کند، به شرط آنکه

1- Franz Borkenau. *The Totalitarian Enemy*, London, 1940, p. 231.

2- mob

3- Quoted from the German edition of the "Protocols of the Elders of Zion," *Die Zionistischen Protokolle mit einem Vor- und Nachwort von Theodor Fritsch*, 1924. p. 29.

4- selflessness

پایگاه او بعنوان عضو جنبش دست نخورده بماند<sup>۱</sup>. ساده‌اندیشی خواهد بود اگر این سرخستی در اعتقاد را که هرگونه تجربه عملی را ب اعتبار می‌سازد و بر هرگونه مصلحت شخصی فوری قلم بطلان می‌کشد، با تعییر ساده آرمانپرستی<sup>۲</sup> ت الود توجیه کنیم. آرمانپرستی چه ابهانه و چه قهرمانانه، پیوسته از نوعی تصمیم و اعتقاد فردی سرچشمه می‌گیرد و تابع تجربه واستدلال است<sup>۳</sup>. تعصب شدید جنبش‌های توتالیت،

۱- بیگمان، این قضیه ویژگی نوع رومی توتالیت‌ریسم را تشکیل می‌دهد. گفتنی است که در نخستین محاکمات مهندسان خارجی در اتحاد جماهیر شوروی، از همدردیهای کمونیستی بعنوان وسیله‌ای برای واداشتن متهمان به محکوم ساختن خودشان استفاده می‌شد: «مقامات زندان پیوسته اصرار داشتند که من خود به خزینکاریهای که هرگز انجام نداده بودم اعتراف کنم؛ و قبی که تقاضای آنها را رد می‌کردم، به من گفته می‌شد که مگر خودت نمی‌گویی که دوستدار حکومت شوروی هستی، پس چرا حالا که همین حکومت به اعتراف توپیاز دارد، اعتراف نمی‌کنی»  
*Reported by Anton Ciliga, The Russian Enigma, London, 1940. p. 153.*

تروتسکی بهترین توجیه نظری برای این رفتار را بدست می‌دهد: «ما تنها می‌توانیم بالاتصال به حزب برحق باشیم، زیرا تاریخ راه دیگری برای برحق بودن ما بجای نگذاشته است. انگلیسها ضرب المثلی دارند که می‌گوید کشور من چه حق داشته باشد و چه نداشته باشد بر هر چیز دیگری ارجح است؛ ما توجیه تاریخی بسیار بهتری برای تعیین حق و ناقص در موارد عملی تصمیم‌گیریهای فردی داریم و آن این است که حزب من همیشه برحق است». (Souvarine, *op. cit.*, p. 361.)

#### ۲- idealism.

۴- نویسنده نازی Andreas Pfenning این عقیده را رد می‌کند که گروه حمله نازی SA، برای یک آرمان می‌جنگید و یا با یک «تجربه آرمانپرستانه» برانگیخته شده بود. «تجربه اساسی آنها در جریان نبرد پنید آمده بود».

*"Gemeinschaft und Staatswissenschaft," in Zeitschrift für die gesamte Staatswissenschaft, Band 96. Translation quoted from Ernst Fraenkel, The Dual State, New York and London 1941*  
 از روی نوشته‌هایی که بصورت جزو از کانون ارشاد *Hauptamt-Schulungsamt* اس امن منتشر می‌شد، بروشني آشکار است که از واژه «آرمانپرستی» ساخت پرهیز می‌شده است. از اعضاي



بر عکس همهٔ صورتهای آرمانپرستی، به محض آنکه جنبش پیروانه متعصب خود را بی‌پناه می‌گذارد، درهم می‌شکند و هرگونه اعتقادی که ممکن است پس از سقوط جنبش باقی ماند، در دل این پیروان می‌میرد و نابود می‌شود<sup>۱</sup>. اما در چهارچوب سازمانی جنبش، تا زمانی که جنبش انسجامش را ازدست نداده باشد، بهیچروی نمی‌توان اعضای متعصب آنرا از راهی که در پیش گرفته‌اند، به تجربه و یا استدلال منصرف ساخت. یکی شدن با جنبش و سازگاری تام با آن، هرگونه ظرفیت فرآگیری از تجارب را در انسان از بین می‌برد، حتی اگر آن تجربه بشدت شکنجه و یا هراس از مرگ باشد.

هدف جنبشهای توتالیتر سازمان دادن توده‌هast و در اینکار موفق نیز هستند — نه سازمان دادن طبقات، همچنانکه احزاب طبقاتی و قدیمی دولتهای ملی اروپایی درنظر داشتند و نه تشكیل شهروندانی که در اداره امور عمومی عقاید و منافعی برای خود داشته باشند، همچنانکه احزاب کشورهای انگلکوسون درصد آن بودند. هر چند که همهٔ گروههای سیاسی به تعداد متناسب هواخواهان شان وایسته‌اند، اما



اس اس آرمانپرستی خواسته نمی‌شد، بلکه از آنها می‌خواستند که «در همهٔ مسایل ایدئولوژیک از خود سرسختی منطقی نشان دهند و نبرد سیاسی را بگونه‌ای خشن دیال کنند».

(Werner Best, *Die deutsche Polizei*, 1944, p. 99).

#### 4- fanaticism

۱— آلمان پس از جنگ در این باره نمونه‌های درخشانی بدست می‌دهد. شگفتانه که با وجود تلقین تزادی توده گیر نازیها، سربازان سیاهپوست امریکایی بدون هیچگونه دشمنی از سوی مردم آلمان پذیرفته شدند. این واقعیت نیز بهمانسان تکان دهنده است که "Waffen-SS" در آخرین روزهای مقاومت آلمان در برابر متفقین، «تا آخرین نفر» نجح گردید و این واحد رزمی و رژه نازی پس از ایثارگریهای عظیم سالیان پیش که تلفاق بسیار بیشتر از ارش داده بود، در آخرین هفته‌های حکومت نازی مانند هرواحد معمولی مشکل غیرنظمیان عمل کرده بود و در برابر وحامت اوضاع سرتعظیم فرود آورد.

Paetel, "Die SS," in *vierteljahrshefte für Zeitgeschichte*, January, 1945).

جنبهای توتالیتار چنان به نیروی کثیر عددی اعضاشان متکی هستند که حتی تحت شرایط دلخواه نیز رژیمهای توتالیتر نمی‌توانند در کشورهای نسبتاً کم جمعیت پاگیرند<sup>۱</sup>. پس از جنگ جهانی نخست، یک موج ضد دموکراتیک و هواخواه دیکتاتوری از جنبهای نیمه توتالیت گرفته تا تمام توتالیت، اروپا را درنوردید؛ جنبهای فاشیستی از ایتالیا تا تقریباً همه کشورهای اروپای مرکزی و خاوری گسترش یافتد (بخش چک کشور چکوسلواکی یکی از آن استثناهای چشمگیر بود)؛ با اینهمه، حتی خود موسولینی که از اصطلاح «دولت توتالیت» بسیار خوشبود، نکوشید تا یک رژیم سرایا توتالیت<sup>۲</sup> را برقرار سازد و به دیکتاتوری و یک فرمانروایی تک حزبی بسته کرده بود. دیکتاتوریهای غیر توتالیت پیش از جنگ جهانی دوم در رومانی، دولتهای بالتیک، مجارستان، لهستان، پرتغال و اسپانیای فرانکو گسترش یافتد. نازیها که این تفاوتها را بایک احساس غریزی درمی‌یافتدند، پیوسته در مورد کاستیهای متحداً فاشیست خود بگونه‌ای تحقیرآمیز دادسخن

۱- حکومتهاي اروپاي شرقی که تحت سلطنت مسکومی باشند، برای مسکو حکومت می‌کنند و چونان کارگزاران کمونیسم بین المللی «کمینتن» عمل می‌کنند؛ این حکومتها نمونه‌های گسترش جنسن توتالیت بشمار می‌آیند که تحت هدایت مسکو شکل گرفته‌اند و بومی این کشورها نیستند. تنها استثناء در میان این کشورها، تیتو رهبر کمونیست یوگوسلاوی است که شاید چون تشخیص داده بود که روش‌های توتالیت و ملهم از روشهای بهای از دست دادن درصد بالایی از جمعیت کشور تمام می‌شود، مسکو برید.

۲- گواه برسرشت غیرتوتالیت دیکتاتوری فاشیستی، همان تعدادک و ماهیت نستا ملایم محکومیتهای مخالفان سیاسی در رژیم موسولینی است. در سالهای فعال این رژیم، از ۱۹۲۶ تا ۱۹۳۲، دادگاههای ویژه مخالفان سیاسی ۷ حکم مرگ، ۲۵۷ حکم بیشتر از ۱۰ سال زندانی، ۱۳۶۰ حکم زندانی کمتر از ۱۰ سال و رقمی از این بیشتر حکم تبعید صادر کردند. از این گذشته، در این مدت ۱۲۰۰۰ نفر دستگیر و تیره گشته‌اند. این روایه قضایی در حکومت ارعاب نازی یا بلشویکی کاملاً تصور ناپذیر است.

See E. Kohn-Bramstedt, *Dictatorship and Political Police: The Technique of Control by Fear*, London, 1945, pp. 51 ff.

می دادند و ستایش حقیقی آنها را از رژیم بلشویکی، تنها نفرت شان از ترازهای اروپای خاوری جلوگیری می کرد و فرمی نشانید<sup>۱</sup>. تنها مردی که هیتلر برای او

۱- نظریه پردازان نازی همیشه تأکید می کردند که «دولت اخلاقی» مسویلینی را نمی توان با «دولت ایدئولوژیک» هیتلریکی دانست

(Gottfried Neesse, "Die verfassungsrechtliche Gestaltung der Ein. Partei," in Zeitschrift für die gesamte Staatswissenschaft, 1938, Band 98).

گوبنر در باره تقاویت فاشیسم و ناسیونال سوسیالیسم گفته بود که «فاشیسم همچون ناسیونال سوسیالیسم نیست. فاشیسم یک پدیده سطحی است، حال آنکه ناسیونال سوسیالیسم ریشه‌ای عمل می کند».

(The Goebbels Diaries 1942-43, ed. by Louis Lockner, New York, 1948, p. 71). «دوچ مانند هیتلر با استالین، یک انقلابی نیست. او به مردم ایتالیا منکی است و از همین‌روی فاقد خصلت یک انقلابی و شورشگر جهانی می باشد». (همان کتاب، ص ۴۶۸).

هیملر نیز در سال ۱۹۴۳، طی نطقی دریکی از گرددۀ مایهای فرماندهان نظامی، همین عقیده را بیان داشت: «فاشیسم و ناسیونال سوسیالیسم دو چیز از بیناد متفاوتند.... فاشیسم و ناسیونال سوسیالیسم را بهیچ روی نمی توان بعنوان جنبش‌های روحی و ایدئولوژیک با یکدیگر مقایسه کرد».

Kohn-Bramstedt op. cite. Appendix A.

هیتلر در آغاز دهه ۱۹۲۰، همانند جنبش‌های نازی و کمونیستی را تشخیص داده بود: «در جنیش ما، دو فطب دور از هم یکدیگر پیوسته اند. کمونیستها از جناح چپ و افسران و دانشجویان از جناح راست. این دو جناح همیشه از همه فعالتر بوده اند.... کمونیستها آزمانپرستان سوسیالیسم بودند». هایدن، همان کتاب، ص ۱۴۷. روهم ریس اس آ، زمانی که در اوخر دهه ۱۹۲۰ نوشته بود که «وجه مفترک میان ما و کمونیستها بسیار است و ما به خلوص انتقاد و ایجاد آنها در راه عقایدشان احترام می گذاریم و همین مارا به آنها پیوند می دهد»، تنها عقیده رایجی تکرار کرده بود.

(Ernst Rohm, Die Geschichte eines Hochverrattars, 1933, Volkseausgabe, p. 273).

طی جنگ جهانی دوم، نازیها روسها را در میان ملت‌های دیگر از هرملت دیگری برای همتای خویش متناسبتر یافتدند. هیتلر در ماه مه ۱۹۴۳، طی نطقی در کنفرانس



«احترام بی چون و چرایی» قابل بود، همان «استالین نابغه»<sup>۱</sup> بود؛ و هرچند که درمورد استالین و رژیم او باندازه رژیم آلمان اسناد معتبری در دست نداریم و «شاید هرگز ت Xiaoheim داشت» اما از سخنرانی خروشچف در کنگره بیستم حزب کمونیست می‌دانیم که استالین تنها به یک مرد اعتماد کرده بود و او هم کسی جزء هیتلرنبود.<sup>۲</sup>

نکته این است که در همه این کشورهای کوچک اروپایی، دیکتاتوریهای غیر توالتی پس از جنبش‌های توالتی پدیدار شدند، بگونه‌ای که چنین می‌نماید که



*Reichsleiter, Gauleiter* واقعیت آغاز کرد که در این جنگ، دولتهای بورژوازی و انقلابی رو یاروی هم قرار گرفته‌اند. درهم شکستن دولتهای بورژوازی برای ما کار آسانی بوده است، چراکه آنها در نگرش پیروزش از می‌پستند. دولتهایی که ایدئولوژی دارند بر دولتهای بورژوازی تقویت دارند... [مادرشرق] با دشمنی رو برو شدیم که او هم به یک ایدئولوژی مسلح است، البته یک ایدئولوژی غلط.... یادداشت‌های گوبلز، ص ۳۵۵.

*Partei und staat, 1936* این ارزیابی بر ملاحظات ایدئولوژیک استوار بود نه ملاحظات نظامی. گوتفرید نیس در کتاب در واقع گزارش رسمی نبرد قدرت را در سال ۱۹۳۶ بدست داده است: «جبهه متعدد نظام ما از حزب ملی مردم آلمان (رأیت‌ترین جناح) تا سوسیال دموکراتها را در بر می‌گیرد. حزب کمونیست دشمن بیرون از نظام بود، از همین‌روی، در ماههای نخست ۱۹۳۳، زمانی که نظام دیگر پا گرفته بود، ما هنوز با حزب کمونیست یک جنگ سرنوشت‌ساز داشتیم» ص ۷۶.

۱- نمونه‌های متعددی در دست داریم که نشان می‌دهند برخلاف برخی از افسانه‌های ساخته شده پس از جنگ، هیتلر هرگز نمی‌خواست از «غرب» در برابر بلشویسم دفاع کند، بلکه پیوسته آماده بود برای نابودی غرب به «سرخها» پیوندد، حتی در گرم‌گرم جنگ علیه روسیه شوروی.

*Hitlers Tischgespräche* ص ۱۱۳، ۱۱۸، ۹۵، ۳۸۵.

۲- می‌دانیم که به استالین درمورد حملة قریب الوقوع هیتلر به اتحاد شوروی، بارها هشدار داده شده بود. حتی زمانی که واپس نظامی شوروی در برلین، استالین را از روز حمله با خرس ساخته بود، او هنوز هم باور نمی‌کرد که هیتلر ممکن است پیمانش را زیر پا گذارد.

(See Khrushchev's "Speech on Stalin," text released by the State Department, New York Times, June 5, 1956).

تونالیتریسم چندان هدف بلندپروازنه‌ای بوده باشد که با وجود آنکه برای سازمان دادن توده‌ها تا کسب قدرت بسیار سودمند بود، اما کوچکی این کشورها سپس فرمانروایان توده‌ها را واداشته بود تا بجای یک دیکتاتوری توتالیتر، الگوهای آشناز دیکتاتوری طبقاتی یا حزبی را برگزینند. حقیقت این است که این کشورها منابع انسانی کافی برای برقراری چیرگی تمام را در اختیار نداشتند و نمی‌توانستند تلفات جمعیتی عظیمی را که اینگونه حکومتها ذاتاً بیار می‌آورند تحمل کنند<sup>۱</sup>. بدون امیدواری زیاد به فتح مناطق پر جمعیت‌تر، بیدادگران<sup>۲</sup> در این کشورهای کوچک ناچار به پذیرش یکنوع میانه روی بسبک قدیم بودند، تا مبادا حتی آن مقدار جمعیت لازم برای حکومت کردن رانیز از دست دهنده. بهمین دلیل بود که نازیسم تا پیش از رخداد جنگ جهانی دوم و گسترش آن به سراسر اروپا، در بیرحمی و سرسختی از همتای روسی خود بسیار پس افتاده بود؛ حتی آلمان نیز برای توسعه این تازه ترین نوع حکومت باندازه کافی جمعیت نداشت. تنها در صورتی که آلمان برنده می‌شد، می‌توانست یک فرمانروایی توتالیتر کاملاً توسعه یافته را بخود بینند که در آن صورت، قربانیان چنین حکومتی نمی‌بايست تنها «تزاده‌های پستتر» بوده باشد، بلکه خود آلمانیها نیز می‌بايست نتایج تلغی طرحهای هیتلر را چشیده باشند<sup>۳</sup>.

۱- اطلاعات زیر از کتاب سووارین، ص ۶۶۹، بسیار روشنگرند: «بنا به آمار دلیلیو کریوتیسکی W. Krivitsky که منبع اطلاعاتی معتبر او GPU می‌باشد، بجای ۱۷۱ میلیون سکته که برای شوروی در سال ۱۹۳۷ تخمین زده شده بود، تنها ۱۴۵ میلیون نفر بجای مانده بودند. تقریباً سی میلیون نفر در اتحاد شوروی از دست رفته بودند». البته بدین رقم باید هشت میلیون نفر تلفات ناشی از کولاک زدایی در اوایل دهه ۱۹۳۰ را نیز افزود.

*Comunism in Action. U. S. Government, Washington, 1946. p. 140.*

## 2- Tyrants

۳- بخش بزرگی از این طرحها را می‌توان بر پایه اسناد دست اول در کتاب زیر پیدا کرد:

*Leon Poliakov's Breviaire de la Haine. Paris, 1951, chapter & (American edition under the title Harvest of Hate, Syracuse, 1954; we quote from the original French edition).*



بهروی، تنها طی جنگ و پس از آنکه کشور گشایهای نازی در شرق، توده‌های انبوهی از مردم را فراهم کرده و اردوگاههای مرگ رژیم را امکان‌پذیر ساخته بودند، آلمان توانسته بود یک فرمانروایی براستی توتالیتاری بر پای دارد. (بر عکس، بختهای فرمانروایی توتالیتاری، در سرزمینهای استبداد سنتی آسیایی همچون هند و چین



البته تنها در ارتباط با نایبودی ملتهای غیرآلمانی و بویژه آنها که ریشه‌ای اسلامی دارند. این واقعیت که ماشین نایبودی نازی نمی‌باشد در برابر مردم آلمان از حرکت بازایستد، از روی جدول تندرنستی رأیش که خود هیتلر طرحش را ریخته بود، آشکار می‌شود. در اینجا او پیشنهاد می‌کند که همه خانواده‌هایی که دارای بیماریهای قلبی یا ریوی هستند، از بقیه جمعیت آلمان « جدا نگهداشته شوند ». البته طبیعی است که تصفیه جسمانی آنها گام دوم این برنامه را تشکیل می‌داد. این برنامه بهمراه طرحهای حالت دیگری که می‌باشد در آلمان پیروز پس از جنگ پیاده می‌شدند، در بخششانه‌ای که برای رهبران محلی *Hess nassau* بصورت گزارشی از بختهای انجام شده در سرفormanدهی فرستاده شده بود منتدرج می‌باشد، بختهایی که راجع بودند به « اقداماتی که می‌باشد پیش از... و پس از این پیروزمندانه حنگ اتخاذ گردند ».

*Nazi Conspiracy and Aggression, Washington, 1946, et seq., Vol. VII, p. 175.*

طرح تصویب یک « قانون سرایا خلاف » که بر اثر آن، « اقتدار نهادی » پلیس — یعنی قرستادن مردم بیگانه به اردوگاههای کار — می‌باشد م مشروع شده و گسترش یابد، به همین مقوله تعلق دارد.

(See Paul Werner, *SS-Standartenfuhrer, in Deutsches Jugeudrecht. Heft 4, 1944.*)

در ارتباط با این « سیاست جمعیتی منعی » که میزان نایبودی جمعیتی آن می‌باشد با رقم تصفیه‌های حزبی بشویکی برابر کند، باید یادآور شد که در « این فراگرد بهگزینی هرگز باید وقمه‌ای صورت گیرد ».

(*Robert Ley, Der Weg zur. Ordensburg, o. D Verlag der Deutschen Arbeits-front "Not available for sale".*)

« تلاش پیشوا و حزبیک نوع بهگزینی بود که تآزمان انجام نگرفته بود... پیشوا و محافظان قدیمی اش می‌دانستند که تلاش واقعی تازه آغاز گشته بود، با آنکه ظاهراً این بهگزینی و این تلاش در ۳۰ زانویه ۱۹۳۳ انجام گرفته بود ». *Himmler "Die Schutz staffel.. in Grundlagen, Aufbau Wirtschaftsordnung des nationalsozialistischen.*

بگونه وحشتاکی مساعدند، یعنی در جاهابی که منابع پایان ناپذیری برای تغذیه انسانستگی قدرت و ماشین انسانخوار چیرگی تام فراهمت و احساس زائد بودن در ذهن انسان توده‌ای — پدیده‌ای بکلی تازه در اروپا، که با عدم اشغال توده‌ای رشد جمعیت در ۱۵۰ سال اخیر ملازم است — براثر چند سده خوارداشتن ارزش زندگی انسانی، در این کشورها رایج بوده است). میانه روی یا شیوه‌های کم مرگبارتر فرمانروایی را بسختی می‌توان به هراس حکومت از شورش مردم نسبت داد، بلکه در این قضیه، تهدید کاهش جمعیت کشور، از هراس یادشده موثرتر بود. تنها زمانی که توده‌های بزرگی بعنوان جمعیت زیادی وجود داشته باشند و بتوان بدون رویارویی با پیامدهای وخیم کاهش جمعیت آنها را حذف کرد، فرمانروایی توتالیتر بگونه‌ای متمایز از یک جنبش توتالیتر، امکانپذیر می‌گردد.

در هر کجا که توده‌هایی وجود داشته باشند که بدلاًیلی به سازمان سیاسی اشتیاق پیدا کرده باشند، جنبشهای توتالیتر امکانپذیر است. این توده‌ها براثر آگاهی از یک مصلحت مشترک گردهم نمی‌آیند، آنها فاقد آن احساس تمایز طبقاتی و یزه‌ای هستند که در هدفهای معین، محدود و دسترسی پذیر بیان می‌شود. اصطلاح توده‌ها تنها به آن مردمی اطلاق می‌شود که بدلیل آنکه ماهیتاً چیزی بیشتر از مجموعه‌ای از افراد بی هویت و بیتفاوت نیستند، نمی‌توان آنها را در سازمانی مبتنی بر مصلحت مشترک، یا در احزاب سیاسی و حکومتها محلی و یا در سازمانهای حرفه‌ای و اتحادیه‌های کارگری مشکل کرد. این مردم بگونه‌ای بالقوه در هر کشوری وجود دارند و اکثریت عظیم افراد خوشی و از نظر سیاسی بیتفاوت کشور را تشکیل می‌دهند که نه به حزبی می‌پونندند و نه حتی به پای صندوقهای رای می‌روند.

یکی از ویژگیهای سربرکشیدن جنبش نازی در آلمان و جنبشهای کمونیستی در اروپا پس از سال ۱۹۳۰، این بود که آنها اعضاشان را از میان همین مردم آشکارا بیتفاوت پیدا می‌کردند، مردمی که احزاب دیگر بدلیل بیحسی و یا خرفتی مقرطشان آنها را ندیده می‌گرفتند. پیامد این گونه عضوگیری آن بود که

اکثریت اعضای این جنبشها را کسانی تشکیل می دادند که پیش از آن، هرگز در صحنه سیاسی حضور پیدا نکرده بودند. این وضع به پذایش روشهای کاملاً نوپدید در تبلیغات سیاسی و یقفاوتی نسبت به استدلالهای مخالفان سیاسی جنبش کمک کرد؛ این جنبشها نه تنها خودشان را بیرون و علیه هرگونه نظام حزبی قرار داده بودند، بلکه اعضایی نیز پیدا کرده بودند که هرگز به یک نظام حزبی دسترسی نیافرته و «آلوده» آن نگشته بودند. از همینروی، آنها نیازی به رد استدلالهای مخالف احساس نمی کردند و پیوسته روشهای منتهی به مرگ را بر ترغیب برتری می دادند و پیشتر با زبان ارعب سخن می گفتند تا بیان متقاعد کنند. آنها عدم توافقها را بچنان شیوه‌ای ارائه می کردند که توگویی از سرچشمه‌های عمیقاً طبیعی، اجتماعی یا روانشناسی آب می خورند و از همینروی در فراسوی قدرت خرد جای دارند. این روش آنها در صورتی یک کاستی می بود که در یک رقابت صمیمانه با احزاب دیگر وارد می شدند؛ اما این برای آنها کاستی نبود، چرا که مطمئن بودند با مردمی سروکار دارند که به دلایلی با همه احزاب بیکسان داشتند.

پیروزی جنبش‌های توتالیتاری در میان توده‌ها، بمعنای پایان دو توهمندی بود، یکی توهمند وجود کشورهای دارای حکومت دموکراتیک و دیگری توهمند وجود دولتهای ملی در اروپا و بویژه نظام حزبی موجود در این دولتها. توهمند نخست از این تصور برمی خاست که اکثریت مردم در حکومت فعالانه سهیم بودند و توهمند دوم بر این پندار استوار بود که هرفردی با حزب خود یا حزب فردی دیگر همفکری داشت. برعکس، این جنبشها نشان دادند که توده‌های از نظر سیاسی خنثی و یقفاوت،

#### ← توضیح نیزرویس صفحه قبل

۱- اف. بورکنو، *F. Borkenau*، موقعیت را برداشتی چنین توصیف می کند: «کمونیستها هرگاه که کوشیده بودند نفوذی در میان توده‌های کارگری پیدا کنند، توفیق چندانی نیافتد؛ از همینروی مبنای توده‌ای آنها (البته اگر چنین مبنای را دارا بوده باشد) بیش از پیش از طبقه کارگر جدا افتاده بود». ( "Die neue Komintern," in *Der Monat*, Berlin, 1949, Heft 4).

باسانی می‌تواند در کشوری که بگونه‌ای دموکراتیک اداره می‌شود اکثریت را تشکیل دهنده و از همینروی، یک دموکراسی می‌تواند برطبق قوانینی کارکرد داشته باشد که تنها یک اقلیت آنها را فعالانه برسیت می‌شناسد. دومن توهم دموکراتیکی که با پیدایش جنبشهای توالتیر نقش برآب شد، براین تصور استوار بود که این توده‌های از نظر سیاسی بیتفاوت، اهمیتی ندارند و این آدمهای براستی ختنی، برای حیات سیاسی یک ملت چیزی بیشتر از یک زمینه حاشیه‌ای و گنگ نیستند. اکنون همین توده‌ها این واقعیتی را که هیچ ارگان دیگری از افکار عمومی نتوانسته بود تشریف دهد، آشکار ساخته بودند که حکومت دموکراتیک بیشتر بر پایه موافقت خاموش و برداری بخش‌های بیتفاوت و بی‌سروصدای مردم استوار بود تا بر زهادها و سازمانهای محسوس و ملموس کشور. از همینروی، زمانی که جنبشهای توالتیر متفرق از حکومتها پارلمانی به پارلمان هجوم آورده بودند، این حکومتها تنها واکنشی که از خود نشان دادند بی ثباتی بود. جنبشهای توالتیر عملاً موفق شده بودند که بیشتر مردم را مقاعده سازند که اکثریتها پارلمانی دروغین هستند و با واقعیت‌های کشور ضرورتاً تطابق ندارند و بدینترتیب توانستند اعتماد به نفس حکومتها را که به فرمانروایی اکثریت بیشتر از قانون اساسی اعتقاد داشتند، از بن ببرند.

بارها گفته شده است که جنبشهای توالتیر از آزادیهای دموکراتیک برای ازیان برداشتن خود همین آزادیها سوء استفاده می‌کنند. این قضیه تنها به زیر کی اهریمنی رهیان جنبش و ساده‌دلی کودکانه توده‌ها ارتباط ندارد. آزادیهای دموکراتیک باید بر پایه برابری همه شهروندان در برابر قانون، استوار باشند. اما با اینهمه، این آزادیها تنها در جایی معنا و کارکرد ارگانیک پیدا می‌کنند که شهروندان آنجا به گروههایی تعلق داشته باشند و از خود بگونه‌ای گروهی نماینده داشته باشند و یا یک سلسله مراتب اجتماعی و سیاسی را برسازند. فرو ریختگی نظام طبقاتی، یعنی تنها نظام قشر بنده اجتماعی و سیاسی دولتهای ملی اروپا که بیگمان «یکی از رویدادهای مهم در تاریخ اخیر آلمان» بود<sup>۱</sup>، برای پیدایش

۱- William Ebenstein, *The Nazi State*, New York, 1943, p. 247.

نازیسم بسیار مساعد بود، درست همچنانکه عدم وجود قشر بنده اجتماعی در میان جمعیت اکثراً روستایی روسیه این «مردم پراکنده و محروم از هرگونه آموزش سیاسی که تقریباً با هیچ ایده‌ای آشنایی نداشتند تا بر اثر آن به یک اقدام متعالی دست زنند»<sup>۱</sup>، برای بشویکها درجهت واژگونی حکومت دموکراتیک کرنسکی<sup>۲</sup> بسیار مطلوب بود. شرایط ماقبل آلمان هیتلری نشان دهنده خطرهای متضمن در فراگرد توسعه جهان غرب می‌باشد؛ با پایان گرفتن جنگ جهانی دوم، همان رویداد مهم فرو ریختگی طبقاتی تقریباً در بیشتر کشورهای اروپایی تکرار شد، در حالیکه رویدادهای روسیه، جهت دگرگونیهای انقلابی گریزناپذیری را که ممکن است در آسیا رخ دهد، بر روشنی نشان می‌دهند. از نظر عملی تفاوتی نمی‌کند که جنبش‌های توتالیتاریگوی نازیسم یا بشویسم را پذیرنند، توده‌ها را بنام نژاد یا طبقه سازمان دهندو تظاهره پروری از قوانین حیات و طبیعت و یا قوانین دیالکتیکی و اقتصادی نمایند.

بیتفاوتی نسبت به امور عمومی و خشی بودن در برابر قضایای سیاسی، بخودی خود نمی‌تواند دلیل کافی برای پیدایش جنبش‌های توتالیتاری باشد. جامعه رقابتی و سودجوی<sup>۳</sup> بورژوازی، بیلاقگی و حتی دشمنی نسبت به زندگی عمومی را نه تنها در قشرهای استمار شده و برکنار شده و برکنار از اشتراک فعالانه در اداره امور کشور، بلکه در خود طبقه بورژوا نیز پیدید آورده است. دوره دراز تواضع دروغین که در آن، بورژوازی به قرار گرفتن در طبقه فایق جامعه ابراز خرسنده می‌کرد و با خشنودی فرمانتروایی سیاسی را به طبقه اشراف واگذار می‌کرد، یک عصر امپریالیستی را بدنبال آورد که طی آن، بورژوازی بیش از پیش با نهادهای ملی موجود دشمنی پیدا

1- As Maxim Gorky had described them. See Souvarine, *op. cit.*, p. 290.

2- *Alexandr Kerensky* (۱۸۸۱ - ۱۹۷۰) سیاستمدار روسی که پس از تصدی پستهای وزارتی در نخستین حکومت مؤقت پس از تزار، ریاست دولتی حکومت مؤقت را بعهده گرفت و با انقلاب بشویکی، حکومتش سرنگون شد. از سال ۱۹۱۸ بعد در ایالات متحده آمریکا اقامت گردید و در آنجا نویسنده و محقق عصر حکومت مؤقت شد. - م.

3- *acquisitive*.

کرد و در صدد اعمال قدرت سیاسی برآمد و برای آن نیز خودرا سازمان داد. هم آن بیعلاقه‌گی نخستین و هم درخواست بعدی بورژوازی برای جهت دادن انحصاری و مستبدانه روابط خارجی ملت، در شیوه و فلسفه‌ای از زندگی ریشه داشتند که پیوسته تنها برمحور شکست یا پیروزی فردی در یک رقابت بیرحمانه دور می‌زد، رقابتی که در آن چنین احساس می‌شد که وظایف و مسئولیتهای یک شهروند، بار بیهوده ایست بروقت و اثری محدود او. این نگرشاهای<sup>۱</sup> بورژوازی برای آنگونه دیکتاتوریهای که در آنها یک «مرد نیرومند» مسئولیت پر در درسر رهبری امور عمومی را متقل می‌شود بسیار سودمندند، اما برای جنبشاهای توتالیتر که تحمل هرگونه فردیتگرایی<sup>۲</sup> بورژوازی را ندارند، این نگرشها بر عکس بازدارنده موثری بشمار می‌آیند. بخشاهای بیعلاقه جامعه بورژوازی بگذریم از بیعلاقه‌گی آنها نسبت به پذیرش مسئولیتهای یک شهروند، سعی می‌کنند برای زنده ماندن در این رقابت مبتنی بر تنازع بقا، دستکم شخصیت شان را برای خودشان دست نخورده نگهدارند.

تشخص تفاوتهای تعیین کننده میان سازمانهای او باش<sup>۳</sup> سده نوزدهم و جنبشاهای توده‌ای سده بیستم بسیار دشوار است، زیرا از نظر روانشناسی و ذهنیت<sup>۴</sup>، رهبران توتالیتر اخیراً رهبران او باش پیشین که معیارهای اخلاقی و تدبیر سیاسی آنها به معیارها و تدبیر بورژوازی بسیار شباهت داشتند، چنان تفاوتی ندارند. با اینهمه، از آنجا که فردیتگرایی که شاخص نگرش بورژوازی زندگی می‌باشد نگرش زندگی او باش را نیز تعیین می‌کند، پس جنبشاهای توتالیتر می‌توانند بدروستی ادعا کنند که آنها نخستین حزب براستی ضد بورژوازی هستند؛ هیچیک از سازمانهای او باش، از جامعه دهم دسامبر<sup>۵</sup> که به لوبی ناپلئون در دستیابی به قدرت یاری داده

1- attitude.

2- individualism.

2- mob organization

3- mentality

4- Society of the 10th December

بود و بربگاردهای قصاب‌ماجرای دریفوس<sup>۱</sup> گرفته تا گروههای سیاه پوگرومها روسی<sup>۲</sup> و جنبش‌های وحدت خواهانه<sup>۳</sup>، هرگز اعضا‌یشان را تا درجه محو خواستها و آرزوهای فردی نکشاند بودند و هرگز تشخیص نداده بودند که یک سازمان می‌تواند هویت فردی را نه تنها درست در لحظه اجرای یک عمل قهرمانی جمعی، بلکه بگونه‌ای مدام از میان ببرد.

رابطه میان جامعه طبقاتی بورژوازی و توده‌هایی که از فرو ریختگی این جامعه پیدید آمده بودند، همان رابطه میان بورژوازی و او باشی که زایده تولید سرمایه دارانه بودند، نیست. توده‌ها تنها در یک خصلت با او باش اشتراک دارند و آن این است که هردو بپرون از هرگونه قشر بنده اجتماعی و نمایندگی سیاسی جای دارند. توده‌ها همچون او باش، وارث معیارها و نگرشاهی طبقه فایق بورژوا نیستند «البته بصورت قلب ماهیت شده آن»، بلکه معیارها و نگرشاهی همه طبقات را نسبت به امور عمومی منعکس و یا قلب می‌کنند. معیارهای انسان توده‌ای تنها از سوی طبقه ویژه‌ای که زمانی بدان تعلق داشت تعیین نمی‌شوند، بلکه بیشتر از اعتقادها و

۱— Alfred Dreyfus، نظامی فرانسوی یهودی که در ۱۸۹۴ متهم شده بود که حین خدمت در وزارت دفاع فرانسه، استاد نظامی محرمانه این وزارت‌خانه را برای آلمانیها فاش ساخته بود. او در دادگاه نظامی محکوم شده و به زندان جزیره شیطان افتاد. اما در سال ۱۸۹۶ کشف شده بود که جاسوس حقیقی سرگرد استرهازی است؛ را بینهمه، سرفرازندی اوتش کویید تا حقایق را لوٹ کند و برای تبرئه خویش از استاد جعلی استفاده کرد. پس از یک جنجال خشونت‌آمیز که کلمانسو و امیل زولا از برجسته‌ترین شخصیت‌های آن بودند، دریفوس دو باره در سال ۱۸۹۹ محاکمه شد و دادگاه ضمن تصدیق گنهکاری به جهات مخففه اورا مورد بخشش قرارداد. او سرانجام در ۱۹۰۶ در دادگاه استیناف بیگناه تشخیص داده شد و رتبه ارتشی خودرا دو باره بدلست آورد. — م.

۲— *Pogroms*، آزار یهودیان روسی که در روزهای ویژه‌ای از سال یا تافق ضمنی دولت انجام می‌گرفت و تا رخداد انقلاب روسیه در سراسر این کشور هرساله اجراء می‌شد. — م.

القائلات نامعقولی که همه طبقات یک جامعه بگونه‌ای ضمنی و تلویحی در آنها سهیمند، سرچشمه می‌گرند.

عضویت در یک طبقه در جامعه بورژوازی، گرچه دیگر مرزهای بسته و مشخصی نداشت و مانند مراتب و طبقات جامعه فئودالی هرگز ازسوی خاستگاه اجتماعی<sup>۱</sup> فرد تعیین نمی‌شد، اما با اینهمه، بازبا تولد در یک طبقه تعیین می‌گردید و تنها استعدادهای استثنایی و یا بخت و اقبال می‌توانستند آنرا دیگرگوئی سازند. پایگاه اجتماعی در امر اشترانک فرد در سیاست نقش تعیین کننده‌ای داشت و بجز در موارد اضطراری ملی که از فرد انتظار می‌رفت بعنوان یک شخص ملی بدون توجه به عضویت در طبقه یا حزب عمل کند، او هرگز بالمورعومی مستقیماً و برونویه است و هرگز در اداره این امور احساس مسؤولیت نمی‌کرد. اهمیت بیشتر پیدا کردن یک طبقه در اجتماع، همواره با آموزش و پرورش تعداد محدودی از اعضای آن طبقه برای حرفة سیاست و خدمت به مزد (و یا اگر استطاعت داشت بدون مزد) در دستگاه دولت و نمایندگی آن طبقه در پارلمان، همراه بوده است. اینکه اکثریت مردم بیرون از هرگونه حزب یا سازمان سیاسی مانده بودند، برای کسی اهمیت نداشت و هیچ طبقه‌ای آنرا از طبقه دیگر جدیتر نمی‌گرفت. به تغیر دیگر، عضویت در یک طبقه، با آن تعهدات گروهی محدودش و نگرشهای سنتی اش نسبت به حکومت، از رشد اجتماع شهروندی<sup>۲</sup> که فرد با تعلق بدان، نسبت به اداره امور کشور شخصاً احساس مسؤولیت کند، جلوگیری می‌کرد. این خصلت غیرسیاسی جمعیتهای دولتهای ملی تنها زمانی آشکار گشت که نظام طبقاتی فروریخت و همراه با آن، باقهای کلی رشته‌های مرئی و نامرئی پیوند دهنده مردم در یک جامعه سیاسی، از هم گساخت.

فروریختگی نظام طبقاتی، بخودی خود بمعنای از هم پاشیدگی نظام حزبی نیز بود، بیشتر از آنروی که این احزاب که زمانی بازنمود کننده منافع طبقاتی بودند، دیگر نمی‌توانستند نماینده منافع طبقاتی باشند. تداوم این احزاب، برای اعضای

طبقات پیشین که به بازیابی پایگاه اجتماعی شان امیدکی داشتند و نه دیگر بخارطه دارابودن منافع مشترک بلکه به امید بازیابی این منافع گردهم آمده بودند، کمی اهمیت داشت. درنتیجه، احزاب در تبلیغات شان بیش از پیش روانشناختی و ایدئولوژیک گشتند و در رهیابی<sup>۱</sup> سیاسی شان نیز بگونه فرازینده‌ای پوزشخواهانه<sup>۲</sup> و غربیزده<sup>۳</sup> گشتند. از این گذشته، آنها بدون آنکه خود آگاه بوده باشند، پشتیبانان خنتای شان را از دست داده بودند، یعنی آن کسانی که چون احساس می‌کردند که حزبی وجود ندارد که به منافع آنها وقعي نهد، هرگز به سیاست علاقه‌ای نداشتند. از اینروی نخستین نشانه‌های فروپختگی نظام حزبی قاره اروپا، ترک اعصابی قدیمی حزب نبود، بلکه ناکامی نظام حزبی در عضوگیری از میان نسل جوانتر، یکی از آن نشانه‌ها بود و نشانه دیگر، از دست دادن رضایت خاموش و پشتیبانی توده‌های بی‌سازمان بود که یکباره بی‌علاقگی خودرا به احزاب آشکار ساختند و به فرصت دیگری برای فریاد کردن مخالفت خشونت‌آمیز تازه‌شان روی آوردند.

فروپختن دیوارهای حفاظت طبقاتی، اکثریت خاموش واقع در پشت احزاب را به توده بی‌سازمان و بی‌شکلی از فرادخشمگین مبدل ساخته بود که فصل مشترکی جز این دریافت مبهم را نداشتند که به امیدهای واهی اعصابی حزب دیگر نمی‌شد دل بست و درنتیجه، محترمترین و برجسته‌ترین نماینده‌گان اجتماع از دیدگاه آنها احمقانی بیش تبدند و همه قدر تمدنان موجود نه تنها بسیار شریر، بلکه خرفت و نیرنگ باز نیز بشمارهی آمدند. این واقعیت که کارگران بیکار از وضع موجود و قدرتهای متشكل در حزب سوسیال دموکرات بیزار بودند و از مالکان کوچک خلع ید شده که دریک حزب مرکزگرا<sup>۴</sup> یا دست راستی متمرکز گشته بودند و یا زاعصای پیشین طبقات متوسط و بالا که در جناح راست افراطی و سنتی سازمان گرفته بودند نفرت داشتند، در امر زایش این همبستگی منفی هراس انگیز و توپلید چندان

1- approach

2- apologetic

3- nostalgic.

4- Centrist

تأثیری نداشت. شمار این توده مردانه معمولاً ناخرسند و نومید، در آمان و اطربش پس از جنگ جهانی نخست، زمانی که تورم و بیکاری بر اختلالهای ناشی از شکست نظامی افزوده بود، بسرعت افزایش یافت. این توده سرخورده و خشمگین در همه دولتهایی که پس از جنگ جهانی نخست یکی پس از دیگری در این کشورها پدید آمده بودند، وجود داشتند و از جنگ جهانی دوم به اینسوی نیز همین توده از جنبش‌های افراطی در فرانسه و ایتالیا پشتیبانی کردند.

روحیه توده اروپایی در این جو فروریختگی جامعه طبقاتی پرورش یافته بود. این واقعیت که یک سرنوشت بگونه‌ای یکنواخت و کلی بر همه افراد توده تحمل گشته بود، از این گرایش جلوگیری نمی‌کرد که هر یک از آنها بحسب ناکامی فردی در باره خودشان داوری کنند و جهان را بروفق یک بعدالتی و بیشه بازنگرنند. به رروی، این تلحکامی خود کانون<sup>۱</sup> گرچه در حريم فردی تک‌تک افراد توده جای داشت، اما چونان پیوند مشترکی نبود که تفاوت‌های افراد را تحت الشاع خود قرار دهد، زیرا تلحکامی یادشده بر پایه هیچ مصلحت مشترک اقتصادی، اجتماعی و سیاسی استوار نبود. از اینروی، خود کانونی یادشده با تضعیف شدید غریزه صیانت ذات همراه گشته بود بی خوبیستنی<sup>۲</sup> به این معنی که وجود یا عدم وجود فرد اهمیتی ندارد، یعنی احساس وسیله بودن، را دیگر نمی‌شد میان آرمان‌پرستی فردی<sup>۳</sup> دانست، بلکه آنرا بایستی یک پدیده توده ای خواند. این مثل قدیمی را که بینوایان و ستمدیدگان چیزی ندارند از دست دهنده جز زنجیرهایشان، دیگر نمی‌شد بر انسانهای توده ای اطلاق کرد، زیرا زمانی که آنها حتی علاقه به خوشبختی خودشان را نیز از دست داده بودند، در واقع چیزی بیشتر از زنجیرهای بدیختی شان را به باد دادند؛ سرچشمه همه نگرانیها و دلمنقولیهایی که زندگی بشری را پر در درسر و در دنا ک می‌سازند، یعنی علاقه به خوشبختی شخصی، دیگر خشک شده بود. در مقایسه با روحیه ضد مادی آنها، حتی

۱- Self centered bitterness.

2 - Selflessness.

3- individual idealism.

یک راهب مسیحی نیز مانندیک شخص غرق در امور دنیوی بنتظر می آید. هیملر<sup>۱</sup> که ذهنیت افرادی را که خود سازمان داده بود بخوبی می شناخت، در گفته زیر نه تنها مردان اس اس بلکه قشرهای گسترده ای را که این مردان از میان آنها دست چین شده بودند، نیز توصیف کرده بود: او زمانی گفته بود که اس اس ها «به مسائل روزمره» علاقه ای ندارند، بلکه تنها به مسائلی علاوه‌نمایند که برای دهه هاو سده های آینده اهمیت دارند.... بگونه ای که یک اس اس می داند که دارد برای وظیفه بزرگتری که روزی در سال ۲۰۰۰ مطرح خواهد بود کار می کند»<sup>۲</sup>. هیئت جمعی انباشته و غول آسای افراد، ذهنیتی را پیدی آورده بودند که همچون سیسیل رودس<sup>۳</sup> در قاره ها و سده ها سیر می کرد.

پژوهشگران و سیاستمداران برجسته اروپایی از همان آغاز سده نوزدهم پیدایش انسان تodeه ای و فرارسیدن یک زمانه تodeه ای را پیش بینی کرده بودند. نوشته های بسیاری درباره رفتار تodeه ای و روانشناسی تodeه ای نوشته شده بودند که حکمت عصر باستان، یعنی تزدیکی دموکراسی و دیکتاتوری و نیز قربان فرمانروانی

— ۱ *Himmler* یکی از برجسته ترین رهبران نازی و نیرومندترین و وحشت‌آفرین شخصیت رژیم هیتلری که ریاست نیروهای پلیسی و امنیتی گشتاپو و اس اس را بعهده داشت. — م.

— ۲ Heinrich Himmler's speech on "Organization and Obligation of the SS and the Police," published in National-politischer Lehrgang der Wehrmacht vom 15-23. January 1937. Translation quoted from *Nazi Conspiracy and Aggression*. Office of the United States Chief of Counsel for the Prosecution of Axis Criminality. U. S. Government Washington, 1946, IV, 616 ff.

— ۳ *Cecil Rhodes* (۱۸۵۳ - ۱۹۲۰)، سیاستمدار و سرمایه دار بزرگ انگلیسی در آفریقا و رودزیا و بنیان‌گذار مستعمرة رودزیا که نام پیشین زیمباوه کنونی، یعنی رودزیا از او برگرفته شده بود. او در صدد بودیک کشور مشترک المنافع بزرگ وابسته به امپراطوری انگلیس در سراسر قاره آفریقا بوجود آورد. — م.

او باش<sup>۱</sup> و بیدادگری<sup>۲</sup>، را اثابت کرده و اشاعه داده بودند. آنها ذهن آن بخش‌های از نظر سیاسی خودآگاه و فرهیخته جهان غرب، را برای پیدایش عوام‌گردان و یک ذهنیت زودبار و خرافی و سنتگذل، آماده ساخته بودند. با اینهمه، زمانی که همه این پیشگوییها به یک معنا درست از کار درآمدند، باز دربرابر یک چنین پدیده غیرمتوجه و پیش‌بینی نشده‌ای چون فقدان کامل احساس مصلحت شخصی<sup>۳</sup>، بی تفاوتی بدینانه یا کسالت آمیز نسبت به مرگ یا بلاهای شخصی دیگر، گرایش پر شور به انتزاعیت‌زین مفاهیم بعنوان رهنمودهای زندگی و خوارداشت‌عمومی حتی آشکارترین قوانین عقل سليم<sup>۴</sup>، بیشتر اعتبارشان را ازدست دادند.

برخلاف پیش‌بینی‌ها، تode‌ها از برابری فزاینده شرایط و از گسترش آموزش عمومی و پایین‌آمدن ناگزیر سطح معیارهای آموزشی و عامیانه گشتن محتواهای آموزشی، پدید نیامده بودند. (امریکا، سرزمین کلاسیک برابری شرایط و آموزش عمومی، باهمه کاستیهای آن، کمتر از هر کشور دیگری در جهان با روانشناسی نوین تode‌ها آشناشی دارد). بزودی آشکار شد که مردم با فرهنگ نیز جذب جنبش‌های تode‌ای گشتد و ثابت شد که فردی‌گرانی بسیار والا و فرهیختگی<sup>۵</sup>، نه تنها از ادغام فرد در تode‌ها که لازمه جنبش‌های تode‌ای است جلوگیری ننمود، بلکه گهگاه آنرا تشجیع هم کرده بود. از آنجا که این واقعیت آشکار بسیار غیرمتوجه بود که انفراد و فرهیختگی از تشكل نگرشهای تode‌ای جلوگیری نکرد، بیمارگونگی<sup>۶</sup> و نیستگرانی<sup>۷</sup> روش‌نگران جدید و روحیه خودبیزاری آنها و دشمنی با زندگی و ضدیت‌شان با سرزندگی، به باد نکوهش گرفته شدند. با اینهمه، همین روش‌نگرانی که بیش از حد نکوهش شده بودند، روش‌نگرترين نمونه و شیواترین سخنگویان پدیده‌ای بسیار عمومیتر بودند. ذره ذره شدن<sup>۸</sup> و انفراد اجتماعی شدید که پیش از جنبش‌های توتالیتر رخداده بود، موجب شده بود که «ملحق نشدگان» سازمان نیافته و نمونه‌ای که بدلایل فردگرایانه

1- mobrule

2- Tyranny.

3- Self interest.

4- Common sense.

5- Sophistication 6- morbidity.

7- nihilism.

8- atomization

پیوسته از پذیرش هرگونه پیوند یا تعهد اجتماعی سر باز زده بودند، بسوی جنبشها توانایت جذب شوند، حتی بسیار آسانتر و زودتر از آنچه که احزاب سنتی در مرور جلب اعضا اجتماعی‌پذیر<sup>۱</sup> و غیر فردگرای خود تجربه کرده بودند. حقیقت این است که توده‌ها از میان تکه پاره‌های یک جامعه شدیداً ذره‌ذره شده رشد یافته بودند که ساختار رقابت‌آمیز همراه با تنهایی فردی آن، تنها از طریق عضویت در یک طبقه تعديل می‌شد. و یزگی اصلی انسان توده‌ای، نه سنگدلی و نه واپسگرایی<sup>۲</sup> است، بلکه انزوا و لداشت روابط اجتماعی بهنجار، و یزگی اصلی این انسان را می‌سازد. برای این توده‌ها که از جامعه طبقاتی دولت ملی<sup>۳</sup> برخاسته بودند که شیرازه آن احساس ملیتگرایانه ساخته شده بود، طبیعی بود که می‌باشد در تختیین تجربه نوییدانه تازه‌شان به یک ملیتگرایی خشونت‌آمیز گرایش داشته باشند؛ اما رهبران توده‌ها علیرغم غرایز و مقاصدشان، تنها بدلا لیل عوام‌فربیانه به اینگونه ملیتگرایی تسلیم شده بودند.<sup>۴</sup>

برای توده‌ها چه ملیتگرایی قبیله‌ای<sup>۵</sup> و چه نیستگرایی خشونت‌آمیز، از نظر ایدئولوژی مناسب نیستند و یزگی آنها بشمار نمی‌آیند، حال آنکه برای او باش فرآخور بودند. با اینهمه، با استعدادترین رهبران توده‌ای زمانه ما هنوز هم از میان او باش بر می‌خیزند تا از توده‌ها. رند گینامه هیتلر، مانند یک کتاب درسی نمونه در این زمینه بشمار می‌آید. استالین نیز از دستگاه توطئه باز حزب بلشویک، متشکل از

1- sociable

2- Structure.

3- Backwardness

4- Nation state.

د- بنیانگذاران حزب نازی حتی پیش از آنکه هیتلر بعنوان رهبر یک «حزب چپ» مصادر امور گردد، گهگاه بدین نکته اشاره داشتند. رویدادی که پس از انتخابات پارلمانی سال ۱۹۳۲ رخ داده بود نیز جالب توجه است: گرگور استراسه با افسوس به رهبری یادآور شده بود که پیش از انتخابات، حزب ناسیونال سوسیالیسم به مردم مکرر می‌توانست اکثریت را در مجلس آلمان تشکیل دهد. اکنون این امکان از دست رفته بود و مجموع نمایندگان دو حزب از پنجاه درصد کمتر بودند... اما با ائتلاف با کمونیستها آنها هنوز می‌توانستند اکثریت را بست آورند. هیتلر

رانده شدگان و انقلابیان پر خاسته بود. حزب هیتلر در آغاز منحصراً از ناجورها، ناکامها و ماجراجویانی ساخته شده بود که بر استی نمایندگان «کولیهای مسلح»<sup>۱</sup> بودند؛ اینان آنروی سکه جامعه بورژوازی را نشان می دادند و از همیزی، بورژوازی آلمان می بایست توانسته باشد که از وجود آنها برای دستیابی به هدفهایش موقعانه استفاده کند<sup>۲</sup>. در واقع، بورژوازی آلمان فریب نازیها را خورد بود، همچنانکه جناح روهم - شلایخدر ارتش آلمان از هیتلر رودست خورد بود. ارتش آلمان می پنداشت که هیتلر که آنها از وجود او بعنوان یک کفتر جلد استفاده کرده بودند و یا گروه حمله و وهم که برای تبلیغات نظامیگرانه و آموزش دفاع غیرنظامی مورد استفاده آنها قرار گرفته بودند، می بایست بعنوان کارگاران آنها عمل کنند و به آنها در بر پایی یک دیکتاتوری نظامی یاری دهند<sup>۳</sup>. شلایخ و روهم هردو جنبش نازی را بزعم خودشان



بدو چنین پاسخ داد که هیچکس نمی تواند علیه ما حکومت تشکیل دهد».

*Heiden, op. cit., pp. 94, 495.*

#### 6- Tribal nationalism.

##### 1- Armed Bohemian.

۲- این نظریه اصلی ک. هایدن است که تحلیلهای او از جنبش نازی، هنوزهم از تحلیلهای درجه یک بشمار می آیند. او می گوید که «از میان بقایای طبقات دفن شده، طبقه توپی از روش فکران پدید می آید که در اساس آنها خشنترین، سکیبارترین و از همیزی نیرومندترین افراد قرار دارند: کولیهای مسلحی که برای آنها میدان جنگ، خانه است و صحته جنگ داخلی، میهن». (همان کتاب، ص ۱۰۰)

۳- توطئه تزال شلایختر Schleicher و روهم این طرح بود که همه تشکیلات شبه نظامی را تحت اقتدار نظامی ارتش درآورند و بدین ترتیب یکباره میلیونها تن به ارتش آلمان بیفزایند. البته این امر ناگزیر به یک دیکتاتوری نظامی می آنجامید. هیتلر در ۱۹۳۴، هم روهم و هم شلایخ را از میان برداشت. مذاکرات اصلی میان نازیها و ارتش با اطلاع کامل هیتلر صورت گرفته بود. هیتلر از روهم و ارتش برای فریب دادن محاذل نظامی در مورد نتیهای واقعی



بروافق فلسفه سیاسی او باش درنظر می گرفتند و پشتیبانی خودانگیخته و مجزائی که توده ها نسبت به رهبران تو پدید او باش نشان می دادند و نیز استعدادهای واقعی را که این رهبران برای آفرینش سازمانهای نوین داشتند، ندیده گرفته بودند. او باشی که رهبری این توده ها را بدست گرفته بودند، دیگر نه کارگزار بورژوازی بودند و نه کارگزار چیزی دیگر؛ آنها تنها کارگزار توده ها بودند و بس.

اینکه جنبشهای توالتیر بیشتر بر شرایط خاص یک توده مشکل از افراد جدا جدا و ذره ذره شده استوار است تا بریک جامعه توده ای بی ساختار، یا مقایسه نازیسم و بشویسم که در اوضاع بسیار متفاوت دردو کشور آلمان و روسیه پدید آمدند؛ بخوبی نشان داده می شود. استالین برای تبدیل دیکتاتوری انقلابی لینین به یک فرمانروایی توالتیر، ناچار بود که نخست یک جامعه ذره ذره شده را بگونه ای مصنوعی در کشور بیافریند، حال آنکه همین جامعه را مقتضیات تاریخی برای نازیهای آلمان بگونه ای

←

خوبیش استفاده می کرد. روهم در آوریل ۱۹۳۲، در یکی از محاکمات هیتلر گواهی داده بود که پایگاه نظامی اس آ، مورد شناسایی کامل ارتش آلمان بود (برای اطلاع مستند از طرح روهم – شلایخر، کتاب *Nazi Conspiracy*، جلد پنجم، ص ۴۶۵ و نیز کتاب هایدن، ص ۴۵۰ مراجعه کنید). روهم خوبی افتخار از مذاکراتش با شلایخر سخن می گوید، مذاکراتی که بگفته او از سال ۱۹۳۱ آغاز گشته بود و در آنها شلایخر قول داده بود که اس آ را در شرایط اضطراری تحت فرماندهی افسران ارتش آلمان درآورد.

(See *Die Memoiren des Stabschefs Rohm*, Saarbrücken 1934, p. 170)

خلاصت نظامی اس آ که از سوی روهم شکل گرفته بود و پیوسته مورد مخالفت هیتلر بود، حتی پس از سرکوبی جناح روهم نیز همچنان پایر جای بود. برخلاف اس اس، اعضای اس آ پیوسته براین اصرار داشتند که «نمایندگان اراده نظامی آلمان» باشند و برای آنها رایش سوم، «یک اجتماع نظامی بر پایه دوستون حزب و فرماندهی ارتش بود».

(See *Handbuch der SA*, Berlin, 1939, and Victor Lutze, "Die Sturmabteilungen," *Grundlagen, Aufbau und Wirtschaftsordnung des nationalsozialistischen Staates No 7a).*

۱- خود زندگینامه روهم در این زمینه، یک نمونه کلاسیک را بدست می دهد.

طبیعی فراهم ساخته بود.

پیروزی آسان و شگفتاور انقلاب اکبر، در کشوری بدست آمده بود که یک دیوانسالاری مستبد و متصرکز بریک جمعیت توده‌ای بی ساختار فرمانروایی می‌کرد که در آن، چه بقایای مراتب فوادالی روسایی و چه قشراهای سرمایه داری نوپای شهری هنوز تشکل نیافته بودند. زمانی که لینین گفته بود که در هیچ کجای دنیا بدست گرفتن قدرت بدین آسانی و نگهداری آن بدین دشواری نبوده است، هم ضعف طبقه کارگر روسیه را می‌دانست و هم شرایط اجتماعی عموماً پرهرج و مرج کشور را که برای دگرگونی ناگهانی بسیار مساعد بود. لینین که غرایزیک رهبر توده‌ای را نداشت – او سخنور آتشنی نبود و به پذیرش و تحلیل خطاهای خود در میان جمع علاقمند بود، که این خود حتی با قواعدیک عوام‌گریی معمولی نیز مغایر است – بیدرنگ بر آن شده بود تا از هرگونه تمایزهای اجتماعی، ملی و حرفه‌ای برای ساختار پخشیدن به جمعیت روسی سود جوید و چنین می‌نماید که او مقاعده شده بود که رستگاری انقلاب به یک چنین قشر بندی می‌ستگی دارد. او تصرف عدوانی زمینهای بزرگ مالکان توسط توده‌های روسایی را قانونی ساخت و بدبینتریب، برای نخستین و شاید آخرین بار در روسیه، یک طبقه روسایی آزاد شده را ایجاد کرد، همان طبقه‌ای که از زمان انقلاب فرانسه تا کنون، استوارترین پشتیبان دولتهای ملی غربی بوده‌اند. لینین کوشید طبقه کارگر را از طریق توسعه اتحادیه‌های کارگری مستقل، تقویت کند. او در برابر پیدایش آرام آرام یک طبقه متوسط نوین برخاسته از سیاست نپ پس از جنگ داخلی، برباری نشان می‌داد. او با مشکل ساختن و گاه با ابداع هرچه بیشتر ملیتها گوناگون، آگاهی ملی و هشیاری نسبت به تقاضاهای تاریخی و فرهنگی را حتی در میان ابتدایی ترین قبایل اتحاد شوروی دامن می‌زد و بدبینتریب، گروههای اجتماعی تمایز بیشتری را تدارک می‌دید. آشکار است که در این مسایل سیاسی صرفاً عملی، لینین از غریزه‌های سیاستمداری خویش بیشتر پیروی می‌کرد تا اعتقادات مارکسیستی اش؛ بهروی، سیاست لینین اثبات می‌کند که او از فقدان ساختار اجتماعی و ساختارهای دیگر بیشتر هر اسان بود تا از رشد احتمالی گرایشها

گریز از مرکز در ملتهای تازه آزاد شده و یا حتی از رشد یک بورژوازی نو پدید در میان طبقات روستایی و متوسطی که بتازگی استقرار یافته بودند. شکی نیست که لینین طعم بزرگترین شکست را زمانی چشید که با اشغال جنگ داخلی، قدرت فاقه‌ای که او اساساً می‌خواست در شوراهای تمرکز یابد، بدست دیوانسالاری حزبی افتاد؛ اما حتی این تحول که برای رشد انقلاب فاجعه‌آمیز بود، نمی‌باشد ضرورتاً به توتالیتیسم انجامیده باشد. دیکتاتوری تک حزبی تنها توانسته بود طبقه دیگری را به قشر بندی اجتماعی فزاینده کشور بیفزاید و آن، طبقه دیوانسالاری بود که طبق نظر منتقدین سوسیالیست انقلاب اکبر، «دولت را بعنوان یک ملک شخصی متصرف شد».<sup>۱</sup> (نقل قول از مارکس). در لحظه مرگ لینین، راهها هنوز باز بودند. شکلگیری طبقات کارگر، روستایی و متوسط، ضرورتاً نمی‌باشد به کشمکشی که ویژگی جامعه سرمایه‌داری اروپایی بود، بینجامد. کشاورزی هنوز می‌توانست بر پایه اشتراکی، تعاونی یا خصوصی توسعه یابد و اقتصاد ملی هنوز آزاد بود که الگوی سوسیالیستی، سرمایه‌داری دولتی و یا فعالیت آزاد را پیروی کند. هیچیک از این شقوق بخودی خود نمی‌توانست به نایبودی ساختار نوین کشور بینجامد.

۱- می‌دانیم که گروههای کوچک ضداستالینی انتقادشان را از تحول سیاست اتحاد شوروی بمحور این فرمول مارکسیستی متمرکز ساخته‌اند و عملأ نیز هرگز از آن بدست بودند. تصفیه‌های مکرر دیوانسالاری اتحاد شوروی که معادل با انهدام آن بعنوان یک طبقه بود، هرگز موجب نشد که این منتقدان از عقیده خویش انصراف حاصل کنند و دیوانسالاری شوروی را دیگر بعنوان طبقه مسلط بر جامعه شوروی درنظر نگیرند. عبارت زیر از راکوفسکی که بسال ۱۹۳۰ در سیری نوشته شده است، موید همین نظر است. «در برابر چشمان ما، طبقه بزرگی از مدیران ریز و درشت شکل گرفته است که شمارشان از طریق انتخابهای حساب شده و انتصابهای مستقیم و غیرمستقیم پیوسته فزونی می‌گرد.... عنصری که این طبقه نو پدید را بهم پیوند می‌دهد، صورت تازه‌ای از مالکیت خصوصی است، یعنی همان قدرت دولتی» (به نقل از همان کتاب سوارین، ص ۵۶۴) براستی که این تحلیل در مورد تحول عصر ماقبل استالین،

زمانی که استالین آغاز بدان کرد که کشور را برای یک حکومت توالتیر آماده سازد، همه این طبقات و ملیتهای توین برس راه او قرار گرفته بودند. او برای ساختن یک توده ذره شده و بی ساختار، نخست می باشد بقایای قدرت در شوارها را از میان بردارد، شوراهایی که یعنوان ارگان اصلی نمایندگی ملی هنوز نقش بازی می کردند و از فرمانروایی مطلق سلسه مراتب حزبی جلوگیری می نمودند. از اینروی، او نخست شوراهای ملی را از طریق پدیدآوردن هسته های بشویکی در آنها تضعیف کرد، هسته هایی که کارگزاران باندپایه تر کمیته مرکزی تنها از میان آنها نامزد می شدند<sup>۱</sup>. در سال ۱۹۳۰، آخرین بقایای نهادهای کمونی پیش ناپدید گشته بودند و یک دیوانسالاری حزبی بسیار متصرکر جای آنها را گرفت که گرایشهای روسی کردن آن با گرایشهای رژیم تزاری چندان هم متفاوت نبود، بجزاینکه دیوانسالاران جدید برخلاف دیوانسالاران رژیم تزار، دیگر از سواد و حشت نداشتند.

سپس حکومت بشویک آغاز به از میان بردن طبقات کرد و بدلا لیل ایدئولوژیک و طبقاتی، نخست به طبقات صاحب دارایی یعنی طبقه متوسط توین در شهرها و روستاهای کشور پرداخت. انهدام کشاورزان که از نظر تعداد و دارایی، بالقوه

◀

کاملاً دقیق است. در مورد تحول رایطه میان حزب و سورا که برای میانقلاب اکثربیار همیت دارد، نگاه کنید به: دو پیر و کتاب *Prophet Armed* اثر تروتسکی.

۱— در سال ۱۹۲۷، نود درصد شوراهای روستایی و ۷۵ درصد رؤسای آنها اعضای غیرحزبی بودند. کمیته های احراری استانها از ۵۰ درصد از اعضای حزبی و پنجاه درصد از اعضا غیرحزبی تشکیل می شدند، در حالیکه در حالیکه ۷۵ درصد نمایندگان کمیته مرکزی از اعضا غیرحزبی بودند. نگاه کنید به مقاله «بلشویسم»، اثر Maurice Dobb در دایرة المعارف علوم اجتماعی.

برای اطلاع مشروع از اینکه اعضای حزبی شوراهای رای دادن «بر فوق دستورهایی که از منصبیان دائمی حزب دریافت می داشتند»، چگونه نظام سورایی را از درون نابود ساخته بودند، نگاه کنید به

نیرومندترین طبقه شوروی را در آنزمان تشکیل می دادند، کاماتر و سنگدلاهه تر از انهدام هر گروه دیگری بود و ببهانه خلع ید از کولاکها و اشتراکی کردن کشاورزی و بالیجاد قحطی ساختگی و بُنه کن کردن کشاورزان صاحب زمین انجام پذیرفت. در اوایل دهه ۱۹۳۰، کار از میان بردن طبقات رومتایی و متوسط، کامل گشته بود. آنها که در میان ملیونها مرده و یا تعییدی با اعمال شaque نبودند، آموخته بودند که «در اینجا از باب کیست» و نیز دریافته بودند که جان آنها و جان خانواده‌شان دیگر در گرو همشهروندان اشان نیست، بلکه به هوشهای حکومتی بستگی دارد که آنها در تهایی مطلق و بدون هرگونه کمک ازسوی گروهی که اتفاقاً بدان تعلق پیدا کرده بودند، با آن حکومت روبرو گشته بودند. هیچکس نمی تواند از طریق آمار یا منابع مستند دقیقاً تعیین کند که در چه زمانی همین اشتراکی کردن کشاورزی، دوباره یک طبقه رومتایی تازه باپیوندی از منافع مشترک پیدا آورد که باز بهمان دلیل کثثر عددی و دارای بودن جایگاه کلیدی در اقتصاد کشور، خطر بالقوه مجددی را برای فرمانروایان توالتیر مطرح ساخته بود. اما برای آنها که می دانند چگونه «منابع رسمی» توالتیر را بخوانند، این لحظه دوسال پیش از مرگ استالین فرارسیده بود، رمانی که او پیشنهاد انحلال مزارع اشتراکی و تبدیل آنها به واحدهای بزرگتر را داده بود. او زنده نمانده بود تا این طرح را عملی سازد؛ این بار قربانیان این طرح می بایست هنوز بیشتر بوده باشند و پیامدهای اختلال آمیز آن برای اقتصاد کشور، حتی از انهدام طبقه رومتایی نخستین، مصیبت بارتر بوده باشند. اما بایتهمه، دلیلی در دست نیست که نتوان نابودش کرد، البته اگر تعداد کافیی از اعضای آنرا بتوان گشت.

دومین طبقه ای که می بایست گروهی نابود شود، طبقه کارگر بود. کارگران بعنوان یک طبقه، از کشاورزان بسیار کم زورتر بودند و مقاومت بسیار کمتری نیز از خودشان نشان دادند، چرا که خلع ید خودانگیخته مالکان کارخانه‌ها ازسوی

کارگران در گرماگرم انقلاب، برخلاف خلیع ید زمینداران ازسوی کشاورزان، بیدرنگ ازسوی حکومت عقیم شده بود و این کارخانه‌ها بعنوان اموال دولتی توسط دولت مصادره شدند، به این یهانه که دولت در هر حال متعلق به پرولتاریا بود. نظام استاخانوفی<sup>۱</sup> که در اوایل دهه ۱۹۳۰ در کارخانه‌های کشورپیاده شده بود، هرگونه همبستگی و آگاهی طبقاتی را درمیان کارگران ازین برد، نخست بایک رقابت وحشیانه و دوم با تثبیت یک اشرافیت کارگری استاخانوفی که فاصله اجتماعی آنها از کارگران عادی، طبیعتاً از فاصله میان کارگران و مدیران، شدیدتر احساس می‌شد. این فراگرد در سال ۱۹۳۸، با پدیدار شدن دفتر کار<sup>۲</sup> که کل طبقه کارگر روسي را رسماً بگونه نیروی کار اجباری عظیمی درآورده بود، پایان گرفت.

در رأس این اقدامات، تصفیه کادری که به تحقق تصفیه‌های پیشین کمک کرده بود، قرار داشت. دو سال ازوفت استالین از ۱۹۳۶ تا ۱۹۳۸، صرف شده بود تا که او خود را از شر اشرافیت اداری و نظامی جامعه شوروی خلاص کند. تقریباً همه ادارات، کارخانجات، هیئت‌های اقتصادی و فرهنگی، دفاتر دولتی، حزبی و نظامی بدست چهره‌های جدید افتاده بودند؛ «نزدیک به تیمی از کارمندان حزبی و نظامی برکنار گشته بودند» و بیش از پنجاه درصد کل اعضای حزب و «دستکم هشت میلیون تن دیگر» تصفیه شده بودند.<sup>۳</sup> معمول داشتن گذرنامه داخلی که عزیمت از شهری به

— ۱ — نظامی Stakhanovite System که برای بالا بردن بازدهی کارگران شوروی ایجاد شده بود. در این نظام، هر کارگری که در تولید کارخانه یا مزارع اشتراکی مقام نخست را بدست می‌آورد، جایزه معینی را برند می‌شد و بعنوان کارگر نمونه از طریق وسائل ارتباط جمعی معرفی و تشویق می‌شد. — ۳ —

2- labor book.

— ۳ — این ارقام از کتاب

Victor Kravchenko's Book I Chose Freedom: The Personal and Political Life of a Soviet Official, New York, 1946, pp. 278 and 303.

برگرفته شده‌اند. لیکن این کتاب مرجع معتبری نیست. اما از آنجا که درمورد اتحاد شوروی جز



شهر دیگر می باشد رسماً در آن ثبت شود، نابودی دیوانسالاری حزبی را بعنوان یک طبقه، تکمیل ساخته بود. از نظر پایگاه حقوقی، کارمندان دولت بهمراه کارگزاران حزبی، اکنون دیگر همپایه کارگران گشته بودند، که خود این کارگران نیز اکنون بگونه بخشی از ملیوتها کارگر اجری روسیه درآمده بودند و پایگاه آنها بعنوان یک طبقه ممتاز جامعه شوروی، دیگر به گذشته تعلق داشت. از آنجا که این تصفیه عمومی با ریشه کن کردن بلندپایه ترین افسران پلیس پایان گرفته بود، دیگر حتی کادرهای گ. پ. ا. که این ارعاب تازه را انجام داده بودند، نمی توانستند خودشان را فربیختند که گروه آنها نماینده تنها قدرت حاکم بر کشور بشماری آید.

براستی که هیچیک از این قربانی کردنها بزرگ انسانها، یک دلیل موجه<sup>۱</sup> بمعنای اصول آنرا نداشت. هیچیک از این قشرهای اجتماعی تصفیه شده، با رژیم، دشمن نبودند و بعید بود که در آینده قابل پیش بینی نیز دشمن گردند. در سال ۱۹۳۰، زمانی که استالین طی سخنرانی اش در شانزدهمین کنگره حزب، هرگونه انحراف دست راستی یا دست چپی را در درون حزب غیرقانونی اعلام کرده بود، مخالفت سازمانیافتۀ فعال، دیگر وجود خارجی نداشت و حتی همان مخالفتهای ضعیف هم بسختی می توانستند خودرا برهریک از طبقات موجود جامعه مبنی سازند.<sup>۲</sup> ارعاب دیکتاتوری — که از ارعاب توتالیتاری جدا است، زیرا اینها مخالفان مؤثر

←

مراجع مشکوک چیز دیگری در دست نداریم، یعنی چون ما ناچاریم که به داستانهای توپو، گزارشها و ارزیابیهای گوناگون تکیه کنیم، تنها کاری که می توانیم انجام دهیم، این است که آن اطلاعی را که استعمال صحت آن از همه بیشتر است، بکار گیریم. برخی از تاریخ‌گاران برای تصورند که روشی عکس روش ما — یعنی انتکای منحصر به فرد به استاد منتشره از مسوی مراجع دولتی روسیه — قابل اعتمادتر است، در صورتی که این روش بهیچروی درست نیست. این استاد رسمی دقیقاً چیزی جز تبلیغات دولتی نیستند.

1- Raison d'etra.

2- استالین در شانزدهمین کنگره حزب کمویست، انحراف یادشده را چونان «بازتاب»



را تهدید می کند، نه شهروندان بیخطر و بدون عقاید سیاسی — برای خفه کردن هرگونه فعالیت سیاسی آشکار یا پنهانی، حتی پیش از مرگ لینین، کافی بود. دخالت خارجی از طریق همدمستی با یکی از بخش‌های ناراضی جمعیت روسیه، در سال ۱۹۳۰ که رژیم شوروی از سوی بیشتر دولتها جهان مرسمیت شناخته شده بود و با بسیاری از کشورها توافقنامه‌های اقتصادی و بین‌المللی اعضاء کرده بود، دیگر خطری بشمار نمی آمد. (البته حکومت استالین نیز در زمینه ازمیان برداشت امکانات مساعد برای مداخله خارجی در میان مردم، کوششی نکرده بود. ما اکنون می دانیم که اگر هیتلر نه یک فرمانروای توتالیتر رقیب، بلکه یک فاتح معمولی بود، بخت فوق العاده‌ای برای جلب قلوب مردم، دست کم در او کراین می توانست داشته باشد.)

اگرچه تصفیه طبقات از نظر سیاسی موضوعی نداشت، اما برای اقتصاد شوروی، براستی که مصیبت بار بود. پیامدهای قحطی ساختگی در سال ۱۹۳۳ سالها پس از آن در سراسر کشور احساس می شد. معمول کردن نظام استاخانوفی در ۱۹۳۵، با شتابانیدن دلخواهانه تولید فردی و بی توجهی کامل نسبت به ضرورتهای کار گروهی در تولید صنعتی، به یک «عدم توازن هرج و مرآ آمیز» در صنعت جوان کشور انجامیده بود<sup>۱</sup>. تصفیه دیوانسالاری، یعنی تصفیه طبقه مدیران و مهندسان کارخانجات، سرانجام مؤسسات صنعتی کشور را از همان مقدار ناچیز تجربه و تخصصی که روشنفکران فنی جدید روسی توانسته بودند بدست آورند، محروم ساخته بود.

یکسانی موقعیت<sup>۲</sup> در میان رعایا، یکی از شدیدترین علایق حکومتهاي

← مقاومت طبقات روستایی و خرد بورژوا در رده‌های حزب، نکوهش کرده بود.  
سخت بیدفاع بودند، چراکه خود انها بویژه تروتسکی نیز «پیوسته مشتاق کشف کشمکش طبقاتی در پیش کشمکش دستجات حزبی بودند.» (سووارین، همان کتاب، ص ۴۴۰)

خود کامه و بیداد گر از عهد باستان تاکنون بوده است؛ اما یک چنین یکسانی برای فرمانروایی توتالیتر کفایت نمی کند، زیرا برخی از از پیوندهای اشتراکی غیرسیاسی، مانند بستگیهای خانوادگی و علائق فرهنگی مشترک، کم و بیش دست نخورده بجای می ماند. اگر توتالیتریسم در ادعایش جدی باشد، باید کار را بجایی کشاند که یکباره برای همیشه هرگونه عرصه وجود و فعالیت مستقلی از میان برداشته شود. دوستداران «شطرنج بخاطر شطرنج»<sup>۱</sup> که تصفیه کنندگانش آنها را بدرستی با دوستداران «هر برای هر»<sup>۲</sup> مقایسه کردند، هنوز بگونه عناصر ذره ذره شده در یک جامعه توده‌ای درنیامده بودند، حال آنکه یکتوختی توده کاملاً ناهمگن<sup>۳</sup>، یکی از شرایط اساسی توتالیتریسم بشمار می‌آید. از دیدگاه فرمانروایان توتالیتر، جامعه‌ای که وقت خود را به شطرنج بخاطر شطرنج اختصاص می‌دهد، از طبقه کشاورزی که بخاطر کشت خودش کار می‌کند، تنها اندکی کم خطربر و متفاوت تراست. تعریف هیملر از یک عضو اس اس بعنوان یکنوع انسان جدیدی که تحت هیچ شرایطی «کاری را بخاطر خود آن کار» انجام نمی‌دهد، کاملاً بجا بود.<sup>۴</sup>

تبديل جامعه شوروی به توده‌ای از ذرات، با استفاده زیرکانه از تصفیه‌های مکرر که مقدم بر هرگونه انهدام بالفعل گروهی بود، تحقق پذیرفته بود. برای نایبود ساختن هرگونه بستگی اجتماعی و خانوادگی، تصفیه‌ها بیشوهای اعمال می‌شدند که متهم و بستگان نزدیک او، از آشنایان صرف تا نزدیکترین دوستان و خویشاوندانش، را سرنوشت یکسانی تهدید کند. پامد ترقند ساده و ماهرانه «گناه

1- Souvarine, *op. cit.*, p. 575.

2- *Heterogeneous.*

۳- شعار حزبی اس اس که خود هیملر آنرا تنظیم کرده بود، با این جمله آغاز می‌شود: «وظیفه‌ای نیست که بخاطر خودش وجود داشته باشد».

“Die SS” in *Schriften der Hochschule für Politik*, 1939.

جزوه‌هایی که تنها برای تقدیمه داخلی اس اس تهیه می‌شدند، پیوسته بر «ضرورت مطلق فهم بیهودگی هرچیزی که برای خودش هدف باشد» تاکید داشتند.

*Der Reichsführer SS und Chef der deutschen Polizei.*

همدستی» این بود که همینکه فردی متهم واقع می‌شد، دوستان پیشین او بیدرنگ بگونه سرسخترین دشمنان او درمی‌آمدند. بستگان و دوستان متهم برای نجات جان خودشان داوطلبانه علیه او گواهی می‌دادند و اورا زیر رگبار نکوهش‌های شان می‌گرفتند و بدینگرنه، مدارک واهمی علیه متهم را تأیید می‌کردند؛ این تنها راه اثبات قابل اعتماد بودن خودشان بود. آنها می‌کوشیدند تا ثابت کنند که آشنازی و دوستی شان با متهم، تنها برای سردرآوردن از کارهای او و کشف خرابکاریهای او بعنوان یک تروتسکیست، جاسوس ییگانه یا قاشیست بود. در اینجا، شایستگی هرفرد، «با شماره نکوهش‌های دوستان نزدیک اندازه گیری می‌شود»<sup>۱</sup>. روشن است که اختیاط شدید ایجاب می‌کند که شخص تائینجا که ممکن است از هرگونه تماس نزدیک با دیگران پرهیز نماید — نه تنها برای آنکه از کشف اسرار خود توسط دیگران جلوگیری کند، بلکه بیشتر بخاطر آنکه در مواجهه با هرگونه گرفتاری شخصی در آینده، همه اشخاصی که امکان داشتند نه تنها بخاطر جنب منتفعی معمولی بلکه صرفاً برای نجات جانشان از او سپر بلایی برای خود سازند، در حول و حوش او نباشند. در تحلیل نهایی، فرمانروایان توتالیتر از راه فراغ‌سازدن این تمهدی تا دورترین و غریب‌ترین حد آن، توانسته‌اند جامعه‌ای مشتمل از افراد جدا و ذره ذره شده ییافرینند که همانند آن تاکون دیده نشده است و رویدادها یا مصایب روزگار بتنهایی نمی‌توانستند چنین وضعی را بوجود آورند.

جنیشهای توتالیتر، سازمانهای توده‌ای مشتمل از افراد ذره ذره شده و جدا از هم می‌باشد. در مقایسه با جنبشها و احزاب دیگر، ویژگی آشکار جنبش‌های توتالیتر این است که از فرد اعضا‌نشان وفاداری نامحدود، بی‌چون و چرا و دگرگونی ناپذیر می‌خواهند. این درخواست ازسوی رهبران جنبش‌های توتالیتر حتی پیش از بقدرت رسیدن آنها بعمل می‌آید. درخواست یاد شده معمولاً پیش از آنکه کل سازمان کشور تحت فرمانروایی عملی آنها درآید مطرح می‌شود و از این داعیه

۱— در مورد این عمل استاد فروان در دست است. کریوتیسکی در کتابش تحت عنوان پیش مخفی استالین، نیویورک ۱۹۳۹، می‌گوید که استالین مستقیماً با نی این عمل بوده است.

ایدئولوژیک آنها مایه می‌گیرد که سازمان‌شان در زمان مقتضی سراسر نژاد بشری را در برخواهد گرفت. در آنجا که فرمانروایی توتالیتری با یک جنبش توتالیتر فراهم نشده است (این قضیه در تقابل با آلمان نازی درمورد روسیه صادق بوده است)، جنبش توتالیتر باید پس از ثبیت فرمانروایی توتالیتر سازمان داده شود و شرایط رشد آن باید بگونه‌ای ساختگی آفریده شود تا وفاداری تام — مبنای روانشناختی چیرگی تام — امکانپذیر گردد. چنین وفاداری را تنها می‌توان از انسان کاملاً انزوا یافته چشمداشت، انسانی که هرگونه پیوند اجتماعیش با خانواده، دوستان و آشنايان بریده شده است و تنها از طریق تعلق به یک جنبش و عضویت در حزب احساس می‌کند که در این جهان جایی دارد.

وفداداری تام تنها زمانی امکانپذیر است که وفاداری از هرگونه محتوای عینی خالی گردد، تا مبادا برایر دگرگونی در محتوا، طبیعتاً تغییری در نوع وفاداری پدید آید. جنبشهای توتالیتر هریک بشیوهٔ خویش تا آنجا که می‌توانستند کوشیدند خودرا از شر هرگونه برنامهٔ حزبی خلاص کنند، برنامه‌هایی که محتوای عینی مشخصی داشتند و میراث مراحل تحول غیرتوتالیتر پیشین بودند. هر برنامه‌ای هرچقدر هم که ریشه‌ای تنظیم شده باشد، اگر هدف سیاسی مشخصی را در برداشته باشد که داعیهٔ فرمانروایی جهانی را بیان نکند و هر برنامهٔ میانسی که به مسائلی بجز «مسایل ایدئولوژیک سده‌های آینده» پردازد، مانعی بر سر راه توتالیتریسم بشمار می‌آید. بزرگترین دستاوردهای توتالیتر در سازمان جنبش نازی، سازمانی که از اعضای عقلباخته<sup>۱</sup> و گمنام یک حزب کوچک ملیتگرا ساخته شده بود، این بود که او جنبش را از شر برنامه‌پیشین حزب خلاص کرد و این کار را نه تنها با دگرگونی یا الغای رسمی برنامهٔ حزبی سابق بلکه با خودداری از هرگونه بحث و صحبت در بارهٔ نکات آن، انجام داده بود. میانه روی نسبی محتوا و جمله‌بندی برنامه‌های حزبی پیشین، بزودی زود منسوخ

گشت<sup>۱</sup>. وظیفه استالین در این مورد همچون موارد دیگر، دشوارتر بود؛ برنامه سوسیالیستی حزب بلشویک<sup>۲</sup> در مقایسه با برنامه بیست و پنج ماده‌ای یک اقتصاددان غیرحرفه‌ای و یک سیاستمدار عقلباخته<sup>۳</sup>، در درس سهمگینتری بود. اما استالین تیزپس از نابودی جناحهای حزب بلشویک، از طریق اتخاذ خطوط معمولاً مارپیچ در حزب کمونیست و باز تفسیر و استعمال بیش از حد و ناجای فرمولهای مارکسیستی، سرانجام به همان هدف دست یافت. او با تکرار بیش از حد نسخه‌های مارکسیستی، آین عقیدتی مارکسیسم را از محتوایش خالی ساخت و دیگر نمی‌شد پیش‌بینی کرد که مارکسیسم انسان را به چه مسیر و چه عملی رهنمود می‌دهد. این واقعیت که کاملترین آموزش در مارکسیسم ولینیسم هیچ نقشی در رفتار سیاسی نداشت – در حالیکه بر عکس، تنها تکرار گفته‌های شب‌پیش استالین در فردای آنروز، نشانه پیروی از خط مشی حزبی بشمار می‌رفت – طبیعتاً به همان حالت ذهنی و فرماتیرداری شدید و به همان عدم گرایش به شناخت ماهیت اعمال انجامیده بود که شعار ابداعی هیملر برای اس اس‌هایش بیان می‌کرد: «شرف من

۱- هیتلر در فبرد هن، چاپ نخست، ۱۹۲۵، نیویورک، ۱۹۳۹، گفته بود که یک برنامه عتیق داشتن از بحث درباره کم و چیز یک برنامه متناسب بهتر است. او بزودی شخصاً اعلام داشته بود که «همینکه حکومت را در دست گرفتیم، برنامه بخودی خود خواهد آمد.... نخستین چیزی که فعلاً باید در نظر داشته باشیم، ایجاد یک موج تبلیغاتی تصویرنگاری است. این یک عمل سیاسی است که بامسایل دیگر زمان کنونی ربطی نباید داشته باشد.»

۲- بعقیده من سوارین بغلط چنین تصور می‌کند که لین پیش از استالین، نقش یک برنامه حزبی را لغو ساخته بود: «هیچ چیز نمی‌توانست آشکارتر از این نشان دهد که بلشویسم بعنوان یک آین عقیدتی، بجز در مغز لین وجود خارجی نداشت؛ پس از درگذشت لین، هر بلشویکی بحال خود واگذاشته شده و از خط جناح خویش پرت افتاده بود.... زیرا این مردان بخاطر خلق و خوی یکسان و تحت تفوق لین گردhem آمده بودند، نه بخاطر افکار مشترک». (همان کتاب، ص ۵۸)

۳- برنامه حزب نازی که ارسوی گوتفرید فدر Gottfried Feder در بیست و پنج ماده تهیه شده بود، در ادبیات جنبش نازی بیشتر نقش داشت تا در خود این جنبش.

وقداری من است»<sup>۱</sup>.

صرف فقدان یا ندیده گرفتن یک برنامه حزبی، بخودی خود نشانه‌ای از توتالیتیسم نیست. نخستین کسی که برنامه‌ها و خط‌مشی‌ها را بعنوان کاغذ پاره‌های غیرضروری و وعده‌های دست و پاگیر و ناسازگار با سبک و انگیزه یک جنبش تلقی کرده بود، موسولینی بود که فلسفه سیاسی فاشیستی او عبارت بود از کنشگرایی<sup>۲</sup> و الهام گرفتن از خود لحظه تاریخی<sup>۳</sup>. شهوت قدرت همراه با نفرت از تفصیل «حرافانه» مقاصد موردنظر، ویژگی همه رهبران او باش را تشکیل می‌دهد، اما با معیارهای توتالیتیسم چندان مطابقت ندارد. هدف راستین فاشیسم، تنها بدست گرفتن قدرت و استقرار فرمانروایی بی‌چون و چرای «نخبگان» فاشیست در کشور ایتالیا بود؛ حال آنکه توتالیتیسم به فرمانروایی باوسایل خارجی، یعنی فرمانروایی از طریق دولت و یک ماشین خشونت، هرگز قناعت نمی‌کند، بلکه به

۱- تخمین میزان تأثیر این شعار هیملر بسیار دشوار است. معادل آلمانی آن: "Mein Ehre heisst Treue" بر ایشاره و فرمانبرداری دلالت می‌کند که از هرگونه اanziehbar یا وفاداری صرف فراتر می‌رود. در کتاب توپوژی نازی، Nazi Conspiracy که ترجیمه‌های استناد آلمانی و متابع نازی مندرج در آن، یکی از مراجع گریزن‌پذیر تحقیق در این زمینه را تشکیل می‌دهد ولی متأسفانه در ترجمه خالی از لغزش نیست، شعار اس اس اینگونه ترجمه شده است: «فخر من دال بر وفاداری من است» (ص ۳۴۶).

## 2. activism

۳- موسولینی شاید نخستین رهبر حزبی بوده باشد که برنامه رسمی را آگاهانه رد کرد و بجا آن، رهبری الهام‌بخش و صرف کشن را نشاند. در پشت این عمل موسولینی این عقیده نهفته است که تحقق خود لحظه، عنصر اصلی الهام را می‌سازد، الهامی که بایک برنامه حزبی سرچشمه اش خشک می‌شود. فلسفه فاشیسم ایتالیا بیشتر با « فعلیتگرایی » « actualism » « جنتیله Gentile بیان می‌شود تا « اسطوره‌های » سورل. به مقاله « فاشیسم » در دایرة المعارف علوم اجتماعی مراجعه شود. برنامه ۱۹۲۱ زمانی تنظیم شده بود که از عمر جنبش دو سال گذشته بود و بیشتر این برنامه در بر گیرنده فلسفه ملیتگرایانه حزب بود.

برکت ایدئولوژی عجیب خود و نقشی که به ایدئولوژی در این دستگاه زور و اگذار کرده است، وسایل ارعاب و چیرگی برانسانها را از درون کشف نموده است. از همینروی، توتالیتریسم فاصله میان فرمانروایان و فرمانبرداران را از میان برمی دارد و وضعی را ایجاد می کند که در آن، قدرت و خواست قدرت، بهمانگونه که ما می شناسیم، نقشی ندارد یا دستکم نقشی ثانوی دارد. یک رهبر توتالیتر، اساساً چیزی جز کارگزار توده هایی که رهبری می کند، نیست؛ او یک فرد تشنۀ قدرت نیست که بخواهد اراده پیدا و دلخواهانه خویش را بر عایایش تحمل کند. او یک کارگزار صرف بیشتر نیست و می توان در هر زمان کس دیگری را بجایش نشاند. بهمان اندازه ای که توده ها بدو وابسته اند، او نیز به «اراده» توده هایی که خود نمونه مجسم آنهاست متکی می باشد. توده ها بدون او باز نمود خارجی شان را از دست می دهند و بگونه یک جماعت بیشکل درمی آیند؛ همچنانکه رهبر نیز بدون توده ها یک موجود بدون هستی<sup>۱</sup> است. هیتلر که از این وابستگی متقابل<sup>۲</sup> بخوبی آگاه بود، یکبار در گفتاری خطاب به گروه ضربت، این حالت را اینچنین بیان کرده بود: «شما هر آنچه که هستید از طریق من هستید و من هرچه که هستم تنها از طریق شما هستم»<sup>۳</sup>. این تنها گرایش ما به دست کم گرفتن و کفرهمی این عبارتها را می رساند، اگر تصور کنیم که عمل کردن در اینجا بر حسب دستوردادن و اجرا کردن فرامین تعریف شده است که درست سیاسی و تاریخ غرب امر تازه ای نیست<sup>۴</sup>. اما این ایده همیشه به فرماندهی نیاز دارد که نخست می اندیشد و اراده می کند، سپس اندیشه و اراده خود را بر یک گروه بی اراده و اندیشه تحمل می نماید – چه از راه ترغیب یا با اقتدار<sup>۵</sup> و خشونت. به روزی، هیتلر براین عقیده بود که حتی «اندیشیدن... تنها

1- Nonentity 2- Interdependence 3- Ernst Bayer, Die SA, Berlin, 1938

۱- تحسینی بار خار Statesman افلاطون، ص ۳۰۵، عمل کردن بر حسب archein و دستور آغاز عمل و اجرای آن – تعبیر شده است. Prattein

5- Authority.

بخاطر صدور و اجرای فرامین [ وجود دارد ]<sup>۱</sup>، و بدبینتر ترتیب، فاصله میان اندیشیدن و عمل کردن از یکسوی، و فرمانروایان و فرمانبرداران از سوی دیگر، را نظرآ از میان برداشت.

چه ناسیونال سوسیالیسم و چه پلشویسم هرگز شکل تازه‌ای از حکومت را اعلام نکرده بودند و هرگز اظهار نداشته بودند که با بدست گرفتن قدرت و تسليط بر ماشین دولتی، به هدفهایشان دست یافتنند. ایده آنها از چیرگی، چیزی بود که هیچ دولت و هیچ دستگاه خشونتی نمی‌تواند هرگز آنرا محقق سازد، مگر جنبشی که پیوسته در حرکت است: یعنی چیرگی همیشگی بر تک تک افراد و در هر عرصه‌ای از حیات<sup>۲</sup>. بدست گرفتن قدرت از راه خشونت، بخودی خود هرگز هدف نیست، بلکه وسیله‌ای برای هدف است و کسب قدرت دریک کشور معین، تنها یک مرحله انتقالی خواهی‌نداشت و نه هرگز هدف جنبش. هدف عملی جنبش، سازمان دادن تعداد هرچه بیشتر مردم در چارچوب خود و بحرکت درآوردن آنها است. هدف سیاسی که پایان جنبش را رقم زند، وجود خارجی ندارد.

1- *Hitlers Tischgespräche*, p. 198.

2- نبردهن، کتاب ۱، فصل ۱۱، برای مثال دیترشوارتس در

*Dieter Schwarz, Angriffe auf die nationalsozialistische: Aus dem Schwarzen Korps, No. 2.*

به این انتقاد آشکار که ناسیونال سوسیالیستها پس از بدست گرفتن قدرت، باز همچنان از «یک نبرد» سخن می‌گویند، چنین پاسخ می‌دهد: «ناسیونال سوسیالیسم بعنوان یک ایدئولوژی [ Weltanschauung ] نبرد خود را رهای خواهد ساخت، مگر آنکه شیوه زندگی تک تک افراد آلمانی برابر با ارزش‌های بنیادی جنبش شکل گیرد و این کار هر روزه باید از تو تحقق یابد».

## ۲- اتحاد موقتی او باش با نخبگان

جنبشهای توتالیتر نه تنها برای او باش بلکه برای نخبگان جامعه نیز سخت جاذبه دارند و همین واقعیت است که برای ما، از وفاداری بی چون و چراً اعضای این جنبشهای پشتیبانی مردمی از رژیمهای توتالیتر، دردناک‌تر است. جای تأسف خواهد بود اگر بخاطر رستهای هنرمندانه و یا سادگی طلبه‌وار شخصیتهای برجسته، وجود خیل عظیمی از این افراد را که جنبشهای توتالیتر می‌توانند روی آنها یعنوان علاقمندان و هواداران و حتی اعضای رسمی حزب حساب کنند، تبدیله بگیریم.

این جاذبه جنبش برای نخبگان، بهمان اندازه بستگی آشکارتر او باش با جنبشهای توتالیتر، یکی از کلیدهای مهم فهم این جنبشهای بشارمنی آید (اگرچه این امر در زمان پیش از بقدرت رسیدن جنبشهای توتالیتر بیشتر صادق است تا پس از آن). وجود چنین جاذبه‌ای نشان دهنده فضای خاص و حال و هوای عمومی است که توتالیتریسم در آن سر بلند می‌کند. باید یادآور شد که رهبران جنبشهای توتالیتر از توده‌هایی که تحت سازماندهی آنها درمی‌آیند قدیمترند، بگونه‌ای که از نظر توالی زمانی، این توده‌ها ناچار نیستند که برای پیدایش رهبرانشان در میان جامعه طبقاتی رو به‌زوالی که خود همین توده‌ها چشمگیرترین محصول آن هستند، در نهایت درماندگی انتظار کشند. آنهایی که پیش از فرو ریختگی جامعه طبقاتی آنرا دو اطلبانه رها کرده بودند، همراه با او باشی که محصول قدیمیتر فرمانروایی بورژوازی بودند، برای خوش‌آمد گفتن به این توده‌ها حاضر و آماده بودند. فرمانروایان توتالیتر کنونی و رهبران جنبشهای توتالیتر، هنوز صفات مشخص او باش را دارا هستند که روانشناسی و فلسفه سیاسی آنها بخوبی شناخته می‌باشد. ما هنوز نمی‌دانیم در صورتی که یک انسان صدرصد توده‌ای رهبری را دردست می‌گرفت چه پیش می‌آمد، اگرچه می‌توان بخوبی حدس زد که چنین رهبری می‌باشد با هیملر که

از روی حسابگری و وسایس کارمنی کرد و چه استراک بیشتری داشته باشد تا هیتلری که دچاریک تعصب جنون آمیز بود، و نیز به مولوتف خرفت و انعطاف ناپذیر بیشتر شیوه بوده باشد تا استالینِ جنایتکار و کینه جو و نفس پرست.

ازین نظر، موقعیت پس از جنگ جهانی دوم اروپا با موقعیت پس از جنگ جهانی نخست، اساساً تقاضی ندارد؛ همچنانکه در دهه ۱۹۲۰، ایدئولوژیها و جنبش‌های فاشیسم و بلشویسم و نازیسم بدست به اصطلاح نسل جبهه دیده<sup>۱</sup> تنظیم و رهبری شده بودند، یعنی همان کسانیکه در روزگار پیش از جنگ پرورش رفته بودند و هنوز آن روزگار را دقیقاً به یاد داشتند، اکنون هم فضای عمومی فکری و سیاسی توالتیریسم پس از جنگ، ازسوی نسلی تعیین می‌شود که زمانه و زندگی دوره‌ای ازین را بخوبی می‌شناسند. این قضیه بویژه در مورد فرانسه صادق است، کشوری که فروریختگی جامعه طبقاتی در آن، نه پس از جنگ جهانی نخست بلکه پس از جنگ جهانی دوم پیش آمد. رهبران جنبش‌های توالتیر مانند او باش و ماجراجویان عصر امپریالیستی، در این واقعیت با هاداران روش‌نگرانی اشتراک دارند که هردو در بیرون از نظام طبقاتی و ملی جامعه محترم اروپایی جای داشتند، حتی پیش از آنکه این نظام فروریخته باشد.

زمانی که احترام دروغین و ظاهراً آراسته جای خود را به نویلی هرج و مرج آمیز داد، این فروریختگی نخستین فرصت را به نخبگان و نیز او باش بخشید. این حقیقت از آنجایی که آشکار می‌شود که می‌بینیم کارنامه<sup>۲</sup> رهبران نو پدیده‌ها همان مشخصات رهبران او باش را باز می‌نماید: ناکامی در زندگی شغلی و اجتماعی، گمراهی و بدیختی در زندگی شخصی. این واقعیت که زندگی آنها پیش از فعالیت سیاسی شان سرشار از ناکامی بوده است، یعنی همان واقعیتی که ازسوی رهبران محترم‌تر احزاب قدیمی ساده‌دلانه علیه این رهبران اقامه می‌شد، خود نیرومندترین عامل در جاذبه توده‌ای آنها بشمار می‌رفت. همین واقعیت ثابت می‌کرد

که آنها شخصاً سرنوشت توده زمانه‌شان را مجسم می‌ساختند و اشتیاق آنها به فداکردن همه‌چیز برای جنبش، تعهد آنها دایبربر وقف خودشان به مردم مصیبت‌زده، تصمیم قطعی آنها به اینکه هرگز وسوسه بازگشت به امنیت زندگی عادی را درسر بخواهند پرورانید و بیزاری آنها از شخص<sup>۱</sup>، کاملاً صادقانه بود و از جاهطلبیهای گذرای شان مایه نمی‌گرفت.

از سوی دیگر، نخبگان پس از جنگ، از نسلی که مانند شوالیه‌های مسلح به زره‌های پرزرق و برق و سلاحهای کشنده بخاطر گرایش به فعالیتهای عاری از احترام ولی هیجان‌انگیری چون فمار بازی، جاسوسی و ماجراجویی، خود را مورد استفاده و یا سوءاستفاده امپریالیسم قرار داده بودند، تنها کمی جوانتر بودند. آنها در اشتیاق به «اتلاف نفس» و بیزاری خشونت آمیز از هرگونه معیار و قدرت موجود، با لاورنس عربستان سهیم بودند. گرچه آنها هنوز هم «عصر طلایی امنیت» را بیاد داشتند، اما این را نیز بخاطر داشتند که چقدر از این امنیت بیزار بودند و سور و شوق آنها در هنگام شعله و رشد نخستین جنگ جهانی، چقدر واقعی بود. زمانی که در سال ۱۹۱۴ بسیج همگانی ازو پا را در نور دید، این تنها هیتلر و ناکامانی چون او ببودند که خدرا از همه دل سپاس گفتند.<sup>۲</sup> آنها حتی نمی‌باشد خودشان را سرزنش کرده باشند که چه آسان شکار تبلیغات خاکپرستانه<sup>۳</sup> و توجیه‌های دروغین مربوط به خصلت صرفاً دفاعی جنگ گشته بودند. نخبگان با این امید شعف آمیزیه جنگ رفته بودند که هر آنچه که می‌دانستند، از کل فرهنگ گرفته تا بافت زندگی، ممکن بود در «طوفان فولاد» غرق گردد (ارتست یونگر).<sup>۴</sup> بنایه واژه‌های بدقت برگزیده شده توماس مان<sup>۵</sup>، جنگ نوعی

1- respectability.

۲- به توصیف هیتلر از واکنش خویش در برابر شعله و رشد نخستین جنگ جهانی در کتاب نبرد من، جلد اول، فصل پنجم نگاه کید.

3- chauvinistic

۴- متولد ۱۸۹۵ تویسنده آلمانی. او تجارب خود را از نخستین جنگ



«تبیه» و «ترکیه» بود. این نه پیروزی بلکه «نفس جنگ بود که به شاعر الهام می‌بخشد». یا به تعبیر یک دانشجوی آن زمان، «همیشه آنچه که اهمیت دارد، آمادگی برای ایثار است نه هدفی که ایثار برای آن انجام می‌گیرد» و یا به بیان یک کارگر جوان، «این مهم نیست که آدم چند سال دیگر زنده بماند یا نماند؛ بلکه مهم این است که انسان چیزی داشته باشد که در زندگی قابل ارائه باشد»<sup>۱</sup>. بسیار پیش ازین، یکی از روشنفکران هوادار نازیسم اعلام داشته بود که «هرگاه و از فرهنگ را می‌شونم، طباقچه ام را پیرون می‌کشم»؛ شاعران بیزاری شان را از «فرهنگ چوند» اعلام داشته بودند و بگونه‌ای شاعرانه صلا درمی دادند که «آهای بربرا، اسکیتها»<sup>۲</sup> سیاهها و سرخپوستها فرهنگ را لگد کرب کنید»<sup>۳</sup>.

تعییر این ناخرسندي خشونت آهیز در عصر پیش از جنگ و کوشش‌های بعدی



جهانی که در آن به دریافت عالیترین نشان نظامی مفتخر شده بود، در کتاب طوفان فولاد به نگارش درآورد. یونگر پیش از اشتعال جنگ جهانی دوم به جنبش نازی پیوست ولی در سال ۱۹۳۹ با اعتراض آنرا ترک گفت. — م.

— ۵ Thomas Mann داستان نویس و منتقد آلمانی برنده جایزه ادبی نوبل (۱۸۷۵ – ۱۹۵۵) که با روی کار آمدن نازیها از آلمان گریخت و در سال ۱۹۴۰ به تابعیت ایالات متحده درآمد. —

۹

۱— به مجموعه اسناد مربوط به «واقع داخلی جنگ جهانی نخست» اثر

Hannah Hattkesbring, *Unknown Germany*, New Haven, 1948, pp. 43, 45, 81

انتشار این مجموعه بالرژش در مرور جزیبات ناشناخته فضای تاریخی یادشده در آلمان،

قدان بررسی‌های مشابه در مرور «فرانسه»، انگلستان و ایتالیا را تأسیس بر ساخته است.

۲— مردم ساکن در شمال دریای سیاه که هرگز به تمدن دست یافته بودند. — م Scythians

۳— همان کتاب، صفحات ۲۰ و ۲۱.

درجهت ترمیم آن (از نیچه و سورل<sup>۱</sup> گرفته تا یونگر، برشت و مالرو<sup>۲</sup> و از باکوین<sup>۳</sup> و نکایف گرفته تا آلساندر بلوک<sup>۴</sup>، صرفاً بعنوان انفجارهایی از نیستگرایی<sup>۵</sup>، بمتنزه نادیده گرفتن این واقعیت است که در جامعه آتشته به جهانیتی و معیارهای اخلاقی بورژوازی، تنفر چقدر می‌تواند موجه باشد. این نیز حقیقت دارد که «نسل جبهه دیده» در تضاد چشمگیر با پیشکسوتان فکری منتخب خودش، کاملاً اسیر این آرزو گشته بود که ویرانی سراسری این جهان امنیت جعلی، فرهنگ جعلی و زندگی جعلی را بچشم خود ببیند. این آرزو چندان بزرگ بود که از نظر تأثیر و صراحت، همه کوششهای پیشین را از کوشش نیچه درجهت «تبديل ارزشها» گرفته تا تجدید سازمان زندگی سیاسی مندرج در نوشته‌های سورل، تجدید حیات مرجعیت بشری موردنظر باکوین و سرانجام کوشش رمبو<sup>۶</sup> درجهت بازیابی عشق شورانگیز زندگی در

—۱ Georges Sorel ۱۹۲۲—۱۸۴۷) فیلسوف فرانسوی که در نوشه‌هایش خشونت را تعالی بخشیده بود و در پایان عمر از هاداران فاشیسم شد. —م.

—۲ Andre Malraux متولد ۱۹۰۱، داستان نویس فرانسوی که در انقلاب چین و جنگهای داخلی اسپانیا و نهضت مقاومت فرانسه شرکت داشت و از سال ۱۹۶۰ تا ۶۹ وزیر فرهنگ فرانسه بود. —م.

—۳ Mikhail Bakunin (۱۸۱۴ – ۱۸۷۶) آنارشیست روسی که نخست در گارد سلطنتی تزار خدمت می‌کرد و بعد از باخاطر اقدامات تند و انقلابی به سیبری تبعید شد. او پس از فرار به سویس رهبر جنبش آنارشیستی شد و به نخستین بین‌الملل پیوست اما در سال ۱۸۷۲ باخاطر اختلافات شدید با مارکس از این بین‌الملل اخراج شد. مهمترین اثر او خدا و دولت است. —م.

—۴ Alexandre Bloc (۱۸۸۰ – ۱۹۲۱) شاعر روسی که با سرودن منظومه‌ای درباره خانم زیبا، در شماریکی از برجهسته ترین شاعران سمبیلیک درآمد. —م.

۵- Nihilism.

—۶ Arthur Rimbaud (۱۸۵۴ – ۹۱)، شاعر سمبیلیک فرانسوی که به حیله و جزایر هندشرقی مسافرت کرده بود و طبع بیقراری داشت. —م.

صفای ماجراهای بروندزی، را تحت الشاعر قرار داده بود. نابودی بی‌قرحم و هرج‌ومرج وویرانی به معنای مطلق، ارزش‌های والای جامعه گشته بودند.<sup>۱</sup>

اصلت این احساسها را می‌توان در این واقعیت دید که در میان این نسل که هراس‌های جنگ را شخصاً تجربه کرده بود، تنها شمار اندکی بودند که شور جنگی شان فروکش کرده بود. بازماندگان سنگرها صلح‌دوست نگشتند. آنان به تجربه‌ای دل‌بسته بودند که فکر می‌کردند آنها را از فضای نفرت انگیز شخص بدور نگه‌میدارد. آنها به خاطرات چهارسال زندگی در سنگر چسبیده بودند، توگویی که همین خاطرات معيار عینی نخبگان نوین را تشکیل می‌دادند. آنان حتی وسوسه نشده بودند که به این گذشته وجهه‌ای آرمانی بخشنده، بلکه بر عکس، همین پرستندگان جنگ، نخستین کسانی بودند که تصدیق داشتند جنگ در عصر ماشین نمی‌تواند فضیلت‌هایی چون شوالیه‌گری، دلاوری، شرافت و مردانگی را پروراند<sup>۲</sup>، و جنگ در این عصر، فقط تجربه نابودی صرف و نیز این احساس حقارت‌آمیز را برای انسانها به ارمغان می‌آورد که آنها چیزی جز دنده‌های کوچک چرخ عظیم کشتار نیستند.

این نسل جنگ را بعنوان پیشدرآمد بزرگی بفرو ریختگی طبقات و تبدیل

۱- این قضیه با احساس بیگانگی کامل نسبت به زندگی عادی آغاز گشته بود. برای نمونه، این نوشته رودلف ییندینگ را بخواهد «مرا هرچه بیشتر باید در شمار مردگان و بیگانگان آوردن تا در میان تبعیدش‌گانی که بازگشت شان امکان‌پذیر است، زیرا عظمت واقعه مارا از جامعه بیگانه و جدا ساخته است»، (همان کتاب، ص ۱۶۰). بازمانده عجیب و غریبی از داعیه نخبگان نسل ججهه دیده را هنوز می‌توان در این عبارت هیملرپیدا کرد که در آن شرح می‌دهد که سرانجام چگونه توانسته بود مناسبین «شکل گرینش» را برای تجدید سازمان اس اس پیدا کند: «موثرترین شیوه گرینش را خود جنگ و نبرد مرگ و زندگی بدست داده است. در این شیوه، ارزش خون از راه دستاوردهای جنگی نموده می‌شود.... بهره‌روی، جنگ یک موقعیت استثنایی است و معيار گرینش زمان صلح را نیز باید در جنگ یافت» (همان کتاب).

2- See Ernst Junger, *The Storm of Steel*, London, 1929.

طبقات به توده‌ها، به یاد می‌آورد. جنگ با آن تحکم پیوسته خوبیارش، نمادی برای مرگ، یعنی همان «برابری بخش بزرگ»، گشته بود از همین‌روی، بگونه‌پدر راستین نظم نوین جهانی درآمده بود. به نظر می‌رسید که سودای برابری و دادگری، اشتیاق به فراگذشتن از مرزهای تنگ و بی معنای طبقاتی، ترک امتیازها و پیشداوریهای ابلهانه، در جنگ راه خروجی حدا از نگرشاهی مهربانانه و قدیمی ترجم به استمدیدگان و محرومان، پیدا کرده بود. در روزگار بینوایی فزاینده و درماندگی فردی، زمانی که رحم به چنان سودای وسیعی تبدیل می‌شود که همه را درخود فرمی بلعد و حد و مرزی برای خود نمی‌شandasد، بنظر می‌رسد که مقاومت در برای رحم دشوار باشد، حال آنکه برای عزت نفس انسانی، همین ترجم از خود بینوایی نیز مرگبار است.

هیتلر در نخستین سالهای فعالیت سیاسی اش، زمانی که ترمیم وضع موجود اروپا هنوز جدیترین تهدید برای آرزوهای او باش بشمار می‌آمد، منحصرأ به همین احساسات نسل جیهه دیده توسل جسته بود<sup>۱</sup> بی خویشتن عجیب انسان توده‌ای، در اینجا بصورت اشتیاق به گمنامی و صرف یک عدد بودن و تنها یگونه یک دندانه ماشین عمل کردن، نمایان شده بود. خود همین استحاله، می‌باشد از هرگونه انطباق او باستخهای گوناگون اجتماعی و وظایف دروغین واگذار شده در چهارچوب جامعه، جلوگیری کرده باشد. جنگ بمنزله «عالیترین عمل توده‌ای» تلقی شده بود که می‌باشد هرگونه تفاوت فردی را از میان بردارد. حتی رنج که معمولاً افراد را از طریق سرزنشهای منحصر به فرد از یکدیگر متمایز می‌سازد، بعنوان «ابزار پیشرفت

۱- هایلن در همان کتاب می‌گوید که هیتلر در نخستین روزهای جنبش چقدر از فاجعه طرفداری می‌کرد و تاچه حد از امکان بهبود وضع آلمان هراسناک بود. «او شش بار [طی بحث درباره کودتای روهر] به تغییر مختلف به گروه ضربت خویش اعلام داشته بود که آلمان در حال فروریختن است. وظیفة ما تضمین موقیت جنبش ما است - موقیتی که در آن زمان به شکست جنگ در روهر بستگی داشت». (ص ۱۶۷)

تاریخی»<sup>۱</sup> تعبیر شده بود. حتی تمایزهای ملی نیز توده‌های را که نخبگان پس از جنگ می‌خواستند در آنها مستحیل گردند، محدود نمی‌ساخت. اتفاقاً نخستین جنگ جهانی احساسات ملی اصلی را در اروپا ازین بوده بود، بگونه‌ای که میان دو جنگ، تعلق داشتن به نسل سنتگرنسینان مهمتر بود تا آلمانی یا فرانسوی بودن<sup>۲</sup>. نازیها همه تبلیغات شان را براین همیاری<sup>۳</sup> مبهم و «اشتراك سرنوشت» استوار ساخته بودند و بدین شیوه توانستند شمار زیادی از سازمانهای کهنه سربازان<sup>۴</sup> را در مراسر کشورهای اروپایی بسیو خود جذب کنند و ثابت نمایند که شعارهای ملی حتی در میان دست راستیها چقدر بی معنی گشته بودند؛ بگذریم از اینکه بسیاری از این دست راستیها بیشتر به دلالت خشنوت آمیز این شعارها توجه داشتند تا محتوای ملی و پژوه آن.

در این فضای روشنفکری 'روپای پس از جنگ'، هیچ عنصری را نمی‌توان یافت که کاملاً تازه باشد. با کوئین پیش از این اعتراف کرده بود که «من نمی‌خواهم من باشم، بلکه می‌خواهم ما باشم»؛ و نکایف<sup>۵</sup> انجیل «انسان محکوم» را موعظه می‌کرد، انسانی که «از هرگونه منافع شخصی، علائق، احساسات، وابستگی، دارایی و حتی نامی از آن خودش» بی‌بهره است<sup>۶</sup>. عرايی ضد انساندوستانه، صد

1- Hafkesbrink , op. cit., pp. 156-157.

2- این احساسات در طول جنگ کاملاً گستردۀ بود و در همین زمان بود که رولدف بیندینگ نوشت: «این جنگ را نباید بایک روپارویی نظامی مقایسه کرد. زیرا در یک روپارویی نظامی، یک فرمانده فرمانده دیگر را زمین می‌زند، حال آنکه در اینجا هردو زمین خورده اند و تنها جنگ است که سر پا ایستاده است» (همان کتاب ص ۶۷).

3- Comradship

4- Veteran organizations.

5- آثارشیست انقلابی روس که بخاطر طرز سازماندهی یک حزب انقلابی حرفة‌ای و قتل بی‌رحمانه یکی از اعضای جزءیت معروف است. —م.  
6- «حل المسائل انقلابی» یا نوشته خود با کوئین بود یا کارشاگردش نکایف. در مورد مسئله

نگارش این حل المسائل و ترجمه کامل متن آن به Normad, op. cit., p. 227 ff.

آزادمنشانه، ضد فردگرایانه و ضد فرهنگی نسل جبهه دیده، ستایش تابناک و قریحه پردازانه آنها از خشونت و قدرت و بیرحمی، مسیو بود برخلاف «علمی» خام و مطمئن نخیگان امپریالیست، دایر براینکه کشمکش همه علیه همه، قانون گیتی است و توسعه طلبی پیش از آنکه یک تمهد سیاسی باشد، یک ضرورت روانشناختی است و انسان باید برابر با یک چنین قوانین جهانی رفتار کند<sup>۱</sup>. آنچه که در نوشته‌های این نسل جبهه دیده تازگی داشت، سطح بالای ادبی و شور عمیق کارهایشان بود. نویسنده‌گان پس از جنگ، دیگر به استدلالهای علمی ژنتیک نیاز نداشتند و از آثار گویندو<sup>۲</sup> یا چمبرلن<sup>۳</sup> که خود به خاندان ابتدال فرهنگی متعلق بودند، استفاده کمی می‌کردند. آنها نه آثار داروین، بلکه نوشته‌های مارکی دوساد<sup>۴</sup> را می‌خوانندند<sup>۵</sup>. آنها حتی اگرهم اعتقادی به قوانین جهانی داشتند، قطعاً کوششی



نگاه کنید. «نظام بی اعتمایی کامل نسبت به اصول شخص و تراکت در نگرش یک انقلابی نسبت به انسانهای دیگر، ... تحت نام *Nechayevshchina* وارد تاریخ انقلابی روسیه شده بود». همان کتاب، ص ۲۲۴.

۱- *Outstanding among these political theorists of imperialism is Ernest Seilliere, Mysticism and Domination: Essais de Critique Imperialiste, 1913. See also Cargill Spreetsma, We Imperialists: Notes on Ernest Seilliere's Philosophy of Imperialism, New York, 1931; G. Monod in La Revue Historique, January, 1912; and Louis Esteve, Une nouvelle Psychologie de l'Imperialisme: Ernest Seilliere, 1913.*

اثر، رساله‌ای دورباره برابری نژادها است که در آن، آینین یوتیری فطری نژاد سفید یا آریایی را مطرح ساخته بود. او بعدها نویسنده محبوب نازیهای آلمان شد. — م.

— ۳ Comte de Gobineau — ۲  
— ۴ Stewart Chamberlain — ۳  
روشنفکران نازیسم. — م.

— ۵ Marquis de Sade — ۶  
زمینه عشق ورزی توان با آزار معشوق. اصطلاح سادیسم از نام او برگرفته شده است. — م.  
— ۶ در فرانسه از سال ۱۹۳۰ به بعد، مارکی دوساد بگونه یکی از محبوب‌ترین چهره‌های ادبیات پیش‌تاز درآمده بود.

درجت تطبیق با این قوانین از خود نشان نمی دادند. از دیدگاه آنها، خشونت، قدرت و جنایت، استعدادهای والایی بشمار می آمدند برای انسانهایی که جای شان را در این جهان گم کرده بودند و از همیزروی شیفتۀ نظریۀ قدرتی بودند که آنها را به جهان بازگرداند و دوباره با آن پیوندشان دهد. آنها بدون اعتماد به نظریه یا محظوظ، با هاداری از هرچیزی که جامعه محترم منع شده بود ارضاء می شدند و چون جنایت با ریاکاری انساندوستانه و آزادمنشانه جامعه مغایرت داشت، آنرا عنوان یک فضیلت عمدۀ تعالی بخشدیدند.

ب مقایسه این نسل با آیدنلوری پردازان سده نوزدهم که در نظریه‌ها با آنها وجه اشتراک بسیاری را نشان می دهند، درمی‌یابیم که تقاضا اینها با آنها، قاطعیت و شور بیشتر این نسل است. این نسل در مقایسه با آن رسولان حسن نیت و برادری، طعم بینوایی بیشتری چشیده بود و سرگردانیهای بیشتری کشیده و از ریاکاری زخم‌های کاری تری برداشته بود. اینان دیگر نمی توانستند گریز به سرزمهینهای بیگانه زند و در میان مردم عجیب و غریب و هیجان‌انگیز جولان دهند. برای آنها از بینوایی، توسریخوری، نومیدی و خشم روزانه گریزی وجود نداشت، حال آنکه در گذشته، این احساسات بوسیله فرهنگ دروغین بحثهای روشنفکرانه تعديل می شدند. همچنین برای آنها دیگر گریز به خوابهای شیرین زندگی در سرمزمینهای رویایی وجود نداشت تا از رو شد احساس تهوع آنها در برابر این وضع ناهمجارت جلوگیری کند.

این عدم امکان گریز به سرمزمینهای دور دست، این احساس گرفتار بودن در دام زرق و برقهای پوچ جامعه — که با شرایطی که به خصلت امپریالیستی شکل می بخشدیدند بسیار متفاوت بود — احساس فشار دائمی و اشتیاق به خشونت را بر سودای قدیمیتر گمنامی و اتلاف نفس افزوده بود. بدون هرگونه دگرگونی اساسی در نقش و شخصیت، مانند پیوستن به جنبش ملی اعراب<sup>۱</sup> و یا شعایریک دهکده سرچپوست، مستحیل گشتن خودخواسته در نیروهای فرابشری<sup>۲</sup> نابودی، یکنوع

۱— به احتمال قوی، منظور تویسته لاورنس عربستان و پیوستن او به اعراب بود. — م.  
2- Suprahuman

رستگاری از قید انطباق خودبخودی با وظایف از پیش تعین شده و مبتذل جامعه و نیز کمکی درجهت نابودی نفس وظیفه، تلقی می شد. این مردم احساس می کردند که کنشگرایی<sup>۱</sup> اعلام شده جنبش‌های توتالیتر آنها را سوی خود جذب می کند، جنبش‌هایی که از یکسوی برآولویت کنش محض و از سوی دیگر، برنیروی فایق ضرورت تاکید داشتند. این آمیزه عجیب و غریب با تجربه جنگی «نسل جبهه دیده» مطابقت موبیمو داشت، یعنی تجربه کنش دائمی در چهارچوب یک سرنوشت مرگبار.

بهروی کنشگرایی می توانست به این پرسش دیرین و رنجبار «من کیست؟» که در روزگار بحرانی باشدت مضاعفی مطرح می شود، پاسخهای تازه‌ای دهد. اگر پیش از این، جامعه براین پاسخ تاکید داشت که «تو همان هستی که ظاهراً باید باشی»، کنشگرایی پس از جنگ به پرسش یادشده چنین پاسخ می داد که «تو همان هستی که عمل کرده‌ی»؛ برای مثال، لیندبرگ<sup>۲</sup> همان است که نخستین بار با هواپیما عرض اقیانوس اطلس را طی نمود (همچنانکه در نمایشنامه پرواز لیندبرگ<sup>۳</sup> اثربرشت آمده است). این پاسخ پس از جنگ جهانی دوم پیوسته تکرار می شد و پاسخ سارتر، «تو همان زندگی است هستی» تنها اندکی تفاوت دارد. مناسبت این پاسخها در اعتبارشان بعنوان تعریف مجدد هویت شخصی بیشتر نهفته است تا در سودمندی آنها برای گریز احتمالی از انطباق اجتماعی و تعدد نقشها و وظایف اقبال می‌دهد و تحمیلی جامعه. آنچه که اهمیت داشت، انجام دادن یک عمل غیرقابل پیش‌بینی قهرمانی یا جنایی بود که دیگری آنرا تعیین نکرده باشد.

کنشگرایی صریح جنبش‌های توتالیتر، ترجیح تروریسم از سوی آنها برانواع فعالیتهای سیاسی دیگر، نخبگان روشنفکر و او باش<sup>۴</sup> یا بیکسان جذب کرده بود؛

<sup>۱</sup> Activism.

<sup>۲</sup> Charles Lindbergh متولد ۱۹۲۰، خلبان آمریکایی که نخستین بار عرض اقیانوس اطلس

را با هواپیما طی کرد. —

3 - Der Flug der Lindberghs

درست بدین خاطر که این تروریسم با آن تروریسم پیشین جوامع انقلابی، آشکارا متفاوت بود. پیش از این، بگونه‌ای حساب شده چنین تصور می‌شد که عملیات تروریستی تنها راه از میان برداشتن برخی از شخصیت‌های برجسته‌ای باشد که بخاطر مقام یا خط‌مشی هایشان، تماد ستمگری گشته بودند؛ اما اکنون دیگر چنین برداشتها بی‌از تروریسم مطرح نبود. آنچه که برای این نسل سخت جاذبه داشت، تروریسمی بود که بگونه‌یکنوع فلسفه سیاسی درآمده بود، فلسفه‌ای که نومیدی، خشم و بیزاری کوری را بیان می‌کرد و بیانگر یکنوع اظهار وجود سیاسی بود که در آن از او باش استفاده می‌شد؛ فلسفه‌ای که باشوق و ذوق درجستجوی استهار به اعمال پرآوازه بود و اراده گرده بود که حتی به بهای جان خویش، وجود خود را بر قشرهای بهنجار جامعه تحملی کند. درست همین روحیه و همین فلسفه، گوبازرا واداشته بود که دیری پس از شکست نهایی آلمان نازی با سادمانی اعلام کند که نازیها در صورت شکست می‌دانند که درهای پشت سرشاران را چگونه بینند و چکار کنند که سده‌ها فراموش نگردند.

درست در همین جاست که می‌توان معیار معتبر تشخیص نخبگان از او باش را در فضای ماقبل توانلیتر پیدا کرد. آنچه که او باش می‌خواستند و گوبازرا بادقت بی‌نظیری آنرا بیان داشته بود، دسترسی به تاریخ حتی به بهای نابودی بود. این اعتقاد صادقانه گوباز که «خوشبختی بزرگی که انسان معاصر می‌تواند تجربه اش کند، این است که یا خود نایقه باشد و یا به یک نایقه خدمت کند»<sup>۱</sup>، فرآخور او باش بود، نه توده‌ها و نه نخبگان هودار جنبش. بر عکس، نخبگان چنان مقوله گمنامی را جدی گرفته بودند که حتی به پایه انکار جدی وجود نایقه رسیده بودند. همه نظریه‌های هنری دهه ۱۹۲۰، نومیدانه می‌کوشیدند ثابت کنند که یک اثر هنری برجسته، فرآورده مهارت، استادکاری، منطق و تحقق استعدادهای بالقوه ماده می‌باشد.<sup>۲</sup>

1- Goebbels, op. cit.e p. 139.

2- مراجعه شود به افهارناظرهای بر تولد برشت در بارهٔ ثانی ۱۹۳۸ Gesammelte Werke, London,

او باش و نه نخبگان، مسحور «قدرت تایناک شهرت» گشته بودند (به نقل از روایک)، و بت سازی ازنبوغ را که محصول جهان بورژوازی اخیر بود، بالاشتیاق یذیرفته بودند. او باش ملء پیستم در این گرایش‌شان از الگوی نوکیسه گان سده نوزدهم دقیقاً بروی می‌کردند که آنها نیز این واقعیت را کشف کرده بودند که جامعه بورژوازی درهای خویش را ببروی «افراد ناهنجار» ولی جذاب، نوابغ، همجننس بازان و رنود، پیشتر باز می‌گذارد تا ببروی فضیلتهای ساده. بیزاری نخبگان ازنبوغ و اشتیاق شان به گمنامی، گواه بر روحه‌ای بود که چه توده‌ها و چه او باش قادر به فهمه آن نبودند، روحه‌ای که به تعبیر و بسپر می‌کوشید تا عظمت انسان را دربرابر کوچکی بزرگان اثبات کند.

با وجود اختلاف یادشده میان نخبگان و او باش، تردیدی نیست که نخبگان هر کجا که می‌دینند جامعه محترم از روی ترس ناچار است که برای اراذل جایگاه برابری قایل شود، شادمان می‌شوند. این نخبگان حتی به بهای نابودی تمدن، می‌خواستند تماشاگر صحنه‌ای باشند که در آن، کسانی که در گذشته ناعادلانه طرد گشته بودند بزور حق خودرا می‌گیرند، و از دیدن این صحنه حظ ببرند. آنها از اینکه می‌دینند رژیمهای توتالیتر در تاریخ دستکاریهای وحشتناکی می‌کنند و در تبلیغات شان از این جعلیات آشکار تاریخ سوءاستفاده می‌کنند، خشمگین نمی‌شوند. آنان خودشان را قانع ساخته بودند که تاریخ‌نگاری سنتی نیز خود یک جعل تاریخی است، زیرا این تاریخ مردم محروم و مستبدیده را از یاد پسر زدوده است. آنها یکه در روزگار خودشان طرد گشته بودند، معمولاً در این تاریخ فراموش می‌شوند. از آن‌مان که اعتقاد به جهان دیگر از میان رفته بود، اهانت به اضافه حق کشی و جدانهای حساس را رنج می‌داد. زمانی که دیگر امیدی به میزان شدن ترازوی عدالت در فریجام کار نبود، بعده‌التحی در گذشته و حال تحمل ناپذیر گشته بود.

کوشش بزرگ مارکس درجهت بازنویسی تاریخ جهانی برحسب کشمکشهای طبقاتی، حتی آنها بی را که درستی قزاورا باور نداشتند مجنوب ساخته بود؛ زیرا نیت اصلی مارکس این بود که وسیله‌ای باید تا بدان وسیله، سرگذشتهای کسانی که در تاریخ رسمی تدبیده گرفته شده بودند، در خاطره نسلهای آینده نقش بندند.

اتحاد موقتی نخبگان نا او باش، بیشتر مبتنی بر این بود که نخبگان بایک شف راستین تماشاگر صحنه نابودی شخص<sup>۱</sup> وسیله او باش بودند. این شف زمانی می‌توانست تحقیق یابد که آنها بیستند که بارونهای<sup>۲</sup> صنایع فولاد آلمان از روی تاچاری به معامله با هیتلر و پذیرش اجتماعی اوتن درمی‌دهند، یعنی با همان کسی که در گذشته به میل خویش ترک وظیفه کرده بود و از راه تقاضی ساختمان امرار معاش می‌کرد. آنها حتی از دستکاریهای خام و ناشیانه‌ای که جنبش‌های توتالیت در همه حوزه‌های حیات عقلی انجام می‌دادند خرسند بودند، دستکاریهایی که همه عناصر نامحترم و پنهانی تاریخ اروپا را دریک تصویر منسجم جاده بودند. از این دیدگاه، دیدن این صحنه که بشویسم و نازیسم آغاز به حذف حتی مراجع ایدئولوژی خودشان کرده بودند برای آنها خوشحال کننده بود، مراجعی که در محافل دانشگاهی و محافل رسمی دیگر، اعتباری کسب کرده بودند. نه ماتریالیسم دیالکتیکی مارکس بلکه توطئه سیصد خانواده، نه علمیگری<sup>۳</sup> مطنطن گویندو چمیرلن بلکه «تواافقنامه‌های آبایی صهیون»<sup>۴</sup>، نه تأثیر محسوس کلیسا کاتولیک و نقش جنبش ضدکشیشی در کشورهای لاتینی زبان، بلکه ادبیات پنهانی راجع به رژویت‌ها<sup>۵</sup> و فراماسونها،

#### ۱- Respectability

—۲ لقب اشراف آلمان و فرانسه. —۳ Barons

#### ۳- Scientificality

—۴ یک سند جعلی دال براینکه کلیمان جهان می‌خواهد Protocols of Elders of Zion از طریق توطئه برجهان چیرگی یابند. این سند جعلی دستاویزی شده بود برای بروز احساسات ضد یهود در اروپا. —۵ یک جامعه مسیحی که در سال ۱۵۳۴ بوسیله کشیش لویولا تأسیس شد و Jesuits



الهامبخش این بازنویسان تاریخ گشته بود. هدف اصلی این بنای تاریخی، مضحکه کردن تاریخ رسمی و اثبات قلمروی از نفوذها پنهانی بود که در برابر آن، واقعیت تاریخی شناخته شده و محسوس و ملموس، تنها یک نمای ظاهری جهت فریب مردم بشمار می آمد.

رویگردانی<sup>۱</sup> نخبگان روشنفکر از تاریخنگاری رسمی، با این اعتقاد همراه بود که حال که تاریخ حز جعل حوادث چیز دیگری نیست، چه ایرادی دارد مورد سوءاستفاده ایدئولوژی پردازان عقلبا خنثه جنبش‌های توتالیتر قرار گیرد. آنها مجبوب این امکان گشته بودند که دروغها و جعلیات شاخدار را سرانجام می‌توان بعنوان واقعیات مسلم تشییت کرد و انسان می‌تواند بخواست خویش گذشته‌اش را دگرگون سازد و تفاوت میان راست و دروغ را بعنوان یک تفاوت عینی از میان بردارد و حتی حقیقت را تیز می‌توان به قدرت وزیرکی و فشار و تکرار بی‌نهایت وابسته گردانید. نه مهارت استالین و هیتلر در هنر دروغگویی، بلکه این واقعیت آنها را مجبوب ساخته بود که ایندوتووانسته بودند برای پشتیبانی از دروغهایشان، توده‌ها را بصورت یک واحد جمعی باشکوه سازمان دهند. برای این روشنفکران که می‌دیدند واقعیت متحرک در رژه‌های ملیونی جنبش از این جعلیات پشتیبانی می‌کنند و برای عمل از آنها الهام می‌گیرند، بمنزله این بود که همان جعلیات به تصویب تاریخ رسیده باشند.

جادبه‌ای که جنبش‌های توتالیتر پیش از مقدرت رسیدن شان بر نخبگان اعمال می‌کنند بسیار گیج کننده است، زیرا یک ناظر خارجی تنها آینه‌ای ایدئولوژیک عوام‌پسندانه، خودسرانه و مشیت توتالیتر رسم را می‌بیند و از جو عمومی



هدفش تبلیغ و آموزش مسیحیت در میان اقوام کافرو مبارزه با رفض و ارتداد بود. نخست پاپ این جامعه را تأیید کرده بود، اما بعدها بخاطر تعصب شدید آن و تشکیل سازمانهای مخفی و مخالفت با مرکزیت و اقتدار پاپ مورد سرکوبی او قرار گرفت. — م.

1- aversion.

ماقبل توتالیت اطلاع اندکی دارد. این آئینها چندان با معیارهای عموماً پذیرفته شده عقلی، فرهنگی و اخلاقی تقاضت داشتند که با توجه به آنها می‌توان چنین نتیجه گرفت که تنها یک کاستی بنیادی و ذاتی در شخصیت روشنکران و یا یک روحیه تباہ از خود بیزار، می‌تواند آن شعفی را که نخبگان از پذیرش «ایده‌های» او باش نشان می‌دادند توجیه کند. آنچه که سخنگویان اومایسیم و لیبرالیسم در حالت نومیدی شدید و عدم آشنایی با تجارب عامتر این روزگار معمولاً ندیده می‌گیرند، قضایی است که در آن، همه ارزشها و قضاایی سنتی ته کشیده بودند (پس از آنکه ایدئولوژیهای سده نوزدهم یکدیگر را دفع کرده و جاذبه نهایی شان را ازدست داده بودند)، بگونه‌ای که پذیرفتن قضایای آشکارا بی معنی، از حقایق کهنه که اکنون دیگر ابتدال خشکه مقدسانه گشته بودند، آسانتر شده بود. آنها از آتروی اغفال گشته بودند که انتظار نمی‌رفت کسی این مزخرفات او باش را جدی بگیرد. عالمگری<sup>۲</sup> همراه با نفی عیجویانه معیارهای محترم و نظریه‌های پذیرفته شده جامعه، پذیرش بی‌پرده پلیدیها و بی‌اعتنای نسبت به هرگونه تظاهر را به مرأه آورده بود. این‌گونه بی‌اعتنایها را باسانی می‌شد باشامت و یک سبک زندگی تو اشتباه گرفت. آنها که از بورژوازی تفرت دیرینه داشتند و جامعه محترم بورژوازی را داوطلبانه رها کرده بودند، در این روح رو به رشد نگرشها و اعتقادات او باش صفتانه — که در واقع همان اعتقادات و نگرشاهای بورژوازی بودند که پرده‌ریای شان دریده شده بود — تنها فقدان ریا و تشخض را می‌دیدند، نه تغییری در محظا<sup>۳</sup>.

1- "l'atraction des clercs" (J. Benda).

2- Vulgarity

— عبارت زیر از روهه، نمونه‌ای از آن احساسی را نشان می‌دهد که نه تنها به نخبگان بلکه تقریباً به تمامی نسل حوانیز تعلق دارد: «ریاکاری و خشکه مقدسی ینها هستند که آشکارترین حصلتهای جامعه امرور... هیچ چیزی دروغین تراز این به اصطلاح اخلاقیات جامعه نیست». این جوانان «راهشاد را در این جهان اخلاقیات دور و یانه و متند بورژوازی پیدانی کنند و دیگر نمی‌دانند که چه گویه فرق میان درست و نادرست را تشخض دهد». (۲۶۷) همچنان بازی در



از آنجا که بورژوازی خود را پاسدار سنتهای غربی می‌دانست و همه تعهدات اخلاقی اش را منحصر به نمایش عمومی گذاشتند فضیلتهایی ساخته بود که نه تنها در خلوت و کسب و کار فاقد آنها بود بلکه عملآ نیز آن فضیلتها را خوار می‌دانست، پذیرش بيرحمى، بى اعتنای به ارزشهاي بشرى و عدم پایبندی به اخلاق، نوعی عمل انقلابی تلقی گشته بود که دستکم اساس دور و بى جامعه موجود را نابود می‌ساخت. در این بروزخ ریابی معيارهای اخلاقی و در زمانیکه همگان با وجودی ملاحظگی ظاهر به آقایی می‌کنند، دست زدن به افراط و تقریط و ظاهر چه وسوسه‌انگیز است. نخبگان روشنفکر دهه ۱۹۲۰ که از مناسبات پیشین او باش و بورژوازی اطلاع ناچیزی داشتند، مطمئن بودند که بازی قدیمی بورژوا را شگفتزده کن<sup>۱</sup>، رامی توان تا پایان بازی کرد، البته اگر شخص بتواند با ارائه تصویر بالغه آمیز و طنزآمیزی از رفتار خویش جامعه را تکان دهد. در آن زمان کسی پیش‌بینی نمی‌کرد که قربانی حقیقی این طنز، خود همین نخبگان خواهند بود و نه بورژوازی. روشنفکران پیشتر نمی‌دانستند که سرشان را نه به دیوار بلکه به درهای بازمی کوبند و پس از دستیابی به یک توفیق گسترده، دیگر نمی‌توانستند ادعا کنند که یک اقلیت انقلابی هستند، بلکه همین توفیق وسیع ثابت می‌کرد که آنها روح توده‌ای نوین و در واقع، روح زمانه‌شان را بیان می‌کردند. در این زمینه، استقبالی که از نمایشنامه اپرای سه‌پولی<sup>۲</sup> برشت در آلمانی ماقبل هیتلری بعمل آمده بود، بسیار معنی دار بود. در این نمایشنامه، گانگسترها بصورت سوداگران محترم نمایش داده شده بودند و سوداگران محترم به صورت گانگستر. زمانی که سوداگران محترم در میان تماساگران، این نمایشنامه را بعنوان درک عمیقی از اوضاع جهان پنداشتند و باش آنرا بعنوان یک نوع تصویر بھری



این محافل، دستکم حزن بمتنه بیان اعتراض عنده جامعه بود.

(Die Geschichte eines Hochverraters, p. 267 and 269)

گانگستریسم قلمداد کردند، نمایشنامه جنبه طنزش را کمی ازدست داده بود. سرود متن نمایشنامه «<sup>۱</sup> Erst kommt das Fressen , dann kommt die Moral»، کف زدن‌های پرشور یکایک تماشاگران، به دلایل گوناگون تحسین شده بود. او باش کف زده بودند، چونکه سرود یادشده را بمعنای تحت الفظی آن دریافته بودند. بورژواها کف زده بودند، زیرا به ریاکاری خودشان ختیله بودند و بدین شیوه، قتش دیرین و فزاینده‌شان کمی تخفیف یافته بود و در این بیان ابتدالی که زندگی‌شان سرشار از آن بود، خردمندی عمیقی دیده بودند؛ نخبگان کف زده بودند، چرا که در این نمایشنامه، پرده‌دری از ریاکاری بسیار کامل و سرشار از لطف بود. تأثیر این دیگر نمی‌شد مات و متغیر کرد؛ او از نمایش فلسفه پنهانی اش حتی حسن استقبال هم کرده بود و مردم پستدی این فلسفه، حقانیت آنرا برایش اثبات نموده بود. باید گفت که تنها نتیجه سیاسی «انقلاب» برشت، تشجیع همگان به دورانداختن نقاب آزادنده ریاکاری و پذیرش آشکار معیارهای او باش بود.

<sup>۲</sup> واکنشی مشابه با همان ایهام، ده سال بعد در فرانسه نسبت به نوول سلین، <sup>۳</sup> نشان داده شد. سلین در Bagatelles pour un Massacre، در برابر این پیشنهاد آشکارا Nouvelle Revue Francaise اظهار شادمانی کرده بود، نه بخاطر آنکه می‌خواست همه کلیمیان فرانسه کشته شوند، بلکه پذیرش صریح این آرزو برای او لذت‌بخش بود و از تضاد دلکش میان رک‌گویی سلین و ادب ریاکارانه‌ای که مسئله یهودیان را در محافل اروپایی پوشانده بود، لذت می‌برد. شدت مقاومت ناپذیر و سوسة درین پرده ریا در میان

۱- اول شکم، بعد اخلاق. —م.

۲- Ferdinand Celine (۱۸۹۷- ۱۹۶۱) نویسنده نوول سفر به پایان شب. —م.

۳- نمایش غیرجدی یک کشtar. —م.

نخبگان، رامی توان با این واقعیت اندازه گیری کرد که حتی زجو و آزار عملی یهودیان ازسوی هیتلر که در زمان نگارش اثر سلین کاملاً در جریان بود، نتوانسته بود از پرده دری شادمانه آنها جلو گیری کند. در واقع، بیزاری از یهود دوستی<sup>۱</sup> لیبرالها، در این واکنش بیشتر موثر بود تا نفرت از کلیمیان. چهار چوب ذهنی مشابهی این واقعیت چشمگیر را توجیه می کند که عقاید مشهور هیتلر و استالین درباره هنر و آزار هنرمندان مدرن ازسوی آنها، نتوانسته بود جاذبه جنبش‌های توتالیتر را برای هنرمندان پیشتاز از بین آنها را نشان می دهد، یعنی همان خصلتهایی که با جهان ساختگی و فتدان مصلحت شخصی توده‌ها، بسیار انطباق دارند. بخت بزرگ جنبش‌های توتالیتر و یکی از دلایل اتحاد موقتی نخبگان روشنفکر با او باش، این بود که مسایل این دو گروه که در واقع بیانگر مسایل و ذہتیت توده‌ها نیز بشمار می آمدند، بگونه‌ای اساسی یکی گشته بودند.

جادبه‌ای که عدم ریاکاری او باش و فتدان مصلحت شخصی توده‌ها برای نخبگان داشت، در ارتباط نزدیک بود با جاذبه بهمان اندازه مقاومت تاپذیر این داعیه جنبش‌های توتالیتر، که آشکارا مدعی حذف جدایی میان زندگی خصوصی و عمومی و اعاده یک تمامیت نامعقول و اسرارآمیز در شخصیت انسان، شده بود. از زمانی که بالزاک زندگی خصوصی شخصیت‌های سرشناس جامعه فرانسه را برملا کرده بود و نمایش هنرمندانه شخصیت «ستونهای جامعه» ازسوی ایسن<sup>۲</sup> تئترهای اروپا را فتح کرده بود، قضیه اخلاق دور و یانه<sup>۳</sup> یکی از موضوعهای اصلی تراژدیها، کمدیها و نوولها را تشکیل داده بود. اخلاق دور و یانه بورژوازی نشانه بارز<sup>۴</sup> esprit de sérieux گشته بود که همیشه مطمئن، ولی فاقد صداقت

۱- Philoemitism

—۲ (۱۹۰۶ - ۱۸۲۸) شاعر و نویسنده نروژی که نمایشنامه «ستونهای

Henric Ibsen

—۳ Pillars of Society را نوشت —۴

3- double morality.

جامعه»، —۴ روحیه حدتی.

بود. این جدایی میان زندگی خصوصی و اجتماعی، با آن جدایی موجه میان قلمروهای شخصی و عمومی ارتباطی نداشت، بلکه بیشتر بازتاب روانشناختی کشمکشی بود که در سده نوزدهم بین بورژوا<sup>۱</sup> و شهروند<sup>۲</sup> درگرفته بود؛ یعنی کشمکش میان انسانی که با معیار منافع شخصی درباره نهادهای عمومی داوری می‌کرد و از آنها سوء استفاده می‌نمود، با آن شهر و ندیم‌ستولی که امور عمومی را بعنوان مسائل همه افراد جامعه تلقی می‌کرد. از این نظر، فلسفه سیاسی لیبرالی که می‌گوید افزایش منافع فردی بگونه معجزه‌آسایی خیر همگانی را افزونتر می‌سازد، تنها بعنوان عقلایی کردن تعقیب بی پروايانه منافع شخصی بدون اعتنای به خیر همگانی، تلقی شده بود.

در برابر روحیه طبقاتی احزاب اروپایی که پیوسته یزدیرای این واقعیت بود که احزاب منافع خاصی را بازنمود می‌کنند و، علیه «فرصت طلبی» ناشی از این مفهوم که احزاب صرفاً اجزای یک کل را تشکیل می‌دهند، جنبش‌های توپالیتر<sup>۳</sup> «برتری» شان را با این مفهوم نشان داده بودند که آنها حامل Weltanschauung هستند که انسان را بعنوان یک کل در اختیار می‌گیرد.

رهبران او باش جنبش‌های توپالیتر در این داعیه تمامیت، فلسفه سیاسی بورژوازی را تنها در فرمول تازه‌ای به نظم کشیدند و صورتی معکوس بدان پخشیدند. طبقه بورژوا که راه پیشرفتی را از طریق فشار اجتماعی و سوء استفاده اقتصادی از نهادهای سیاسی هموار ساخته بود، همیشه باور داشت که ارگانهای عمومی و مردمی قدرت، بر فوق منافع پنهانی و غیرعمومی و نفوذ آنها اداره می‌شوند. از این نظر، فلسفه

1- Bourgeois

2- Citoyen.

## ۳- جهانبینی.

۴- نقش Weltanschauung در تشکل جنیش نازی بارها از سوی خود هیتلر تأکید شده بود. خوب است یادآور شویم که او بایدین برتری احزاب مارکسیستی، در قبیل من ادعایی کند که ضرورت پایه گذاری یک حزب برمبنای Weltanschauung را دریافت است.

کتاب دوم، فصل یکم: «Weltanschauung و حزب».

سیاسی بورژوازی همیشه «توتالیتر» بود و پیوسته انطباق سیاست، اقتصاد و جامعه را در نظر داشت. در این فلسفه، نهادهای سیاسی تنها بعنوان سرپوشی بر منافع خصوصی بکار می‌آمدند. معیار دور و یه بورژوازی و تمایزی که میان زندگی عمومی و شخصی قابل می‌شد، برای دولت ملی که نومیدانه می‌کوشید این دو قلمرو را از یکدیگر جدا نگه دارد، امتیازی بشمار می‌رفت.

آنچه که نخبگان را بسوی خویش جلب می‌کرد، رادیکالیسم، بمعنای مطلق آن بود. پیش بینی امیدوارانه مارکس دایر براینکه دولت سرانجام از میان خواهد رفت و یک جامعه بی طبقه پدیدار خواهد شد، دیگر نه رادیکال بود و نه به اندازه کافی متوجهانه<sup>۱</sup>. اگر برداشته<sup>۲</sup> در این گفته اش برق بوده باشد که «انقلابیان روسی.... همیشه توتالیتر بوده اند»، پس جاذبه ای که روسیه شوروی هم برای هواداران نازی و هم روشنفکران کمونیست داشت، در این واقعیت نهفته بود که در روسیه، «انقلاب یک دین و یک فلسفه بود، نه صرفاً یک کشمکش بر سر جنبه اجتماعی و سیاسی زندگی»<sup>۳</sup>. حقیقت این بود که تبدیل طبقات به توده ها و فرو ریختگی حیثیت و مرتعیت نهادهای سیاسی، برای کشورهای اروپای غربی شرایطی به ارمغان آورده بود که به شرایط رایج در روسیه همانند بودند؛ چنانکه اتفاقی نیست که انقلابیان این کشورها بگونه تعصب نمونه روسی اتخاذ کرده بودند و بجای دگرگونی در شرایط سیاسی و اجتماعی خواستار نابودی ریشه ای هرگونه اعتقاد، ارزش و نهاد موجود بودند. او باش تنها از این حالت سود جستند و اتحاد موقتی انقلابیان و جنایتکاران را برقرار ساختند، اتحادی که در بسیاری از فرقه های انقلابی روسیه تزاری برقرار بود

#### 1- Messianic

استادی فلسفه را در دانشگاه مسکو عهده دار بود، اما در سال ۱۹۱۹ میلادی (۱۸۷۴ - ۱۹۴۸) فیلسوف روسی که در سال ۱۹۱۹ سمت تبعید شد. اوراه رستگاری را در اعتقاد به کلیسا ارتدوکس روسی می‌جست. سرنوشت انسان نام یکی از آثار اوست. — م.

3- Nikolai Berdyaev, *The Origin of Russian Communism*, 1937, p. 124, 25.

ولی در صحنه اروپا هنوز آشکارا خودرا نشان نداده بود.  
اتحاد آزارنده او باش یا نخبگان و تطابق شکفت انگیز آرزوها یشان، ریشه در  
این واقعیت داشت که این قشرها نخستین قشرهایی بودند که از ساختار دولت ملی و  
چهار چوب جامعه طبقاتی بیرون رانده شده بودند. آنها اگرچه بگونه ای موقع،  
یکدیگر را به آسانی پیدا کرده بودند، زیرا هردو احساس کرده بودند که سرنوشت  
زمانه شان را باز می نمایند و توده های بیکرانه از آنها پیروی می کنند و دیر یا زود  
اکثریت مردم اروپا با آنها خواهند بود و آماده اند به انقلاب آنها بپیوندند.

بعد از روشن شدن که این دو قشر هردو در اشتیاه بودند. او باش، یعنی همان  
گانگسترهای طبقه بورژوا، امیدوار بودند که توده های درمانده آنها را در به قدرت  
رسیدن یاری دهند و در پیشبرد منافع خصوصی شان از آنها پشتیبانی نمایند، تا آنها  
توانند لایه های قدیمیتر جامعه بورژوا را از میان بردارند و بجای آن، روحیه  
حظر جویانه گانگستریسم پس از اینکه توانایتی را داشتند. حال آنکه توانایتی را  
به قدرت رسیدن، بزودی دانست که روحیه خطر جو محدود به قشرهای او باش جامعه  
نیست و به روری یک چنین انتکار عملی تنها می توانست امر چیزی که تمام برانسانها را  
مختلط سازد. ازسوی دیگر، بی وجودی منحصر به او باش نبود و می شد در یک زمان  
نسبتاً کوتاه آنرا فراگرفت. برای ماشینهای بی رحم چیزی و انهدام، توده های  
بی فرهنگ و یکنواخت مواد خام بهتری بودند و استعداد آنرا داشتند که به جنایاتی  
حتی سهمگین تراز آن حنایتکاران حرفة ای دست یازند، مشروط برآنکه این جنایات  
بخوبی سازمان داده شوند و ظاهر مشاغل را بخود بگیرند.

تصادفی نیست که اعتراضهای انگشت شمار علیه سنگدلیهای توده ای نازیها  
نسبت به یهودیان و اقوام اروپای شرقی، نه ازسوی نظامیان و نه از جانب بخت  
دیگری از توده های محترم بی فرهنگ و یکنواخت جامعه، بلکه ازسوی همان رفقای  
پیشین هیتلر به عمل آمده بودند که نمایندگان نمونه او باش بشمار می آمدند<sup>۱</sup>. حتی

۱- برای مثال، *Wilhelm Kube* کمیسر عالی نازیها در میسک و یکی از اعضای تدبیمی



هیملر، نیرومندترین مرد آلمان پس از سال ۱۹۳۶، و یکی از «کولیهای مسلح» که صفاتی بسیار شبیه به صفات نخبگان روشنفکر داشت، درمیان این اعتراض کنندگان جای نداشت. هیملر از هریک از رهبران اصلی جنبش نازی، «عادی تر» و



حزب نازی در سال ۱۹۴۱، در آغاز کشتار عمومی به ریس خود چنین نوشت: «من یقیناً آدم سرسختی هستم و می خواهم در حل مسئله یهودیان همکاری کنم، اما مردمی که در فرهنگ خودمان پرورش یافته اند، با گله های حیوانی بومی تقاضت دارند. آیا ما باید وظيفة کشتار یهودیان را در مورد لتویها و لتویانیهایی که حتی مردم بومی اینجا تجزآنها را متمایزی دانند، اجراء کنیم. من اینکار را نمی توانم انجام دهم. من از شما می خواهم که بخاطر حیثیت رایش و حزب ما، در این مورد دستورهای روشی صادر فرماید که این قضیه به انسانیترين شیوه ای در نظر گرفته شود». این نامه در اثر *Hitler's Professors* نیویورک، ۱۹۴۶، صفحات ۱۵۳ و ۱۵۴ منتشر شده است. گوب در این پا در میانی موفق نشد؛ اما کوشش همانند دیگری برای نجات جان کلیمیان دانمارکی از سوی W. Best نازی مشهور وزیر مختار رایش در دانمارک بعمل آمده بود که از کوشش گوب موقتی بود.

بهین سان، آلفرد روزنبرگ که زمانی پستی تزاد اقوام اسلام و راموعظه می کرد، بدروستی نمی داشت که نظریه هایش روزی به معنی انհدام این اقوام تغییر شوند. او که مسئول اداره امور اوکراین گشته بود؛ پس از آنکه مستقیماً از خود هیتلر تقاضای پادمیانی کرده و نتیجه ای نگرفته بود، گزارش‌های خشم‌گینی درباره اوضاع اوکراین در پاییز سال ۱۹۴۲ نوشته بود.

*See Nazi Conspiracy, V, 2.*

این استئاهایی از این قاعده نیز وجود داشتند. مردی که پاریس را از تابودی نجات داد، یک وزرا آلمانی بنام Von choltitz بود که حتی با آنکه می داشت «سالها بود که نازیها جنگ را باخته بودند»، هنوز «می ترسید که مبادا بخاطر عدم اجرای فرامین مقام فرماندهی اش را ازدست دهد». در مورد اینکه او شهامت مقاومت در برابر فرمان «تبديل پاریس به تلی ازو یرانه» را بدون پشتیبانی قوی یک نازی قدیمی بنام Otto Abetz سفير آلمان در فراتر داشت، بنایه شهادت خودش در محاکمه آبیز در پاریس، جای شک است. نگاه کنید به نیویورک تایمز، ۲۱ ژوئیه، سال ۱۹۴۹.

عامی نزدیک است<sup>۱</sup>. او نه کولی همانند گوبنزو و نه جنایتکار جنسی چون اشتراخن<sup>۲</sup> و نه عقلباخته‌ای ماند روزنبرگ، یا متعصبی همچون هیتلر و یا ماجراجویی چون گورینگ بود. او توانایی عالی سازمان دادن توده‌ها در قالب چیرگی تمام، را از این تصور کسب کرده بود که بیشتر مردم، کولی و شیوه متعصب شدید، ماجراجو، دیوانه جنسی، عقلباخته و اجتماعی ناکام نیستند، بلکه نخست و از همه بیشتر، صاحبان مشاغل و مردان علاقمند به خانواده هستند.

پناه بردن فرد عامی<sup>۳</sup> به زندگی شخصی، وقف کردن متعهدانه خوش به امور خانوادگی و شغلی، آخرین و تبهگن ترین محصول اعتقاد بورژوازی به رجحان مصلحت شخصی بر مصالح اجتماعی بود. فرد عامی همان بورژوازیست که از طبقه اش جدا شده است و فرد ذره شده‌ایست که فرو ریختگی طبقه بورژوا پدیدش آورده است. انسان توده‌ای که هیملر اورا برای ارتکاب سهمگین ترین جنایتهای توده‌ای تاریخ سازمان داده بود، بیشتر صفات یک فرد عامی را داشت تا صفات او باش. او بورژوازی بود که در میانه ویرانه‌های جهان خوش، تنها نگران امنیت شخصی اش بود و آماده بود تا با کمترین تحریک، همه چیزش را – از اعتقاد گرفته تا شرف و حرمت خوش – برای این امنیت قربانی کند. نابود کردن حریم و اخلاق شخصی مردمی که به چیزی جز حفاظت از زندگی شخصی شان نمی‌اندیشند، از همه

۱- یک انگلیسی بنام Stephen H. Roberts درنوشه‌ای تحت عنوان *The House That Hitler Built* به سال ۱۹۳۹، هیملر را مانند «یک مرد بسیار مؤبد و علاقمند به چیزهای ساده زندگی» توصیف می‌کند که «هیچیک از زیستهای نازیهایی که چون نیمه خدایان رفتار می‌کنند را نداشت.... رفتار این دیکتاتور پلیس آلمان هیچوجه به شفاش نمی‌آمد و من متقادع شده‌ام که از او عادی تر در آلمان کسی راندیده‌ام.» (صفحات ۸۹ و ۹۰). این گفته به شیوه عجیبی نظر مادر استالین را درباره پرسش یادمان می‌آورد که بنا به تبلیغات بلشویکی درمورد اوجنین نظر داده بود: «یک پسر نمونه، ایکاشر همه مانند او بودند». Souvarine op. cit., p. 656.

ساده‌تر است. نازیها پس از چند سال قدرت و یکنواخت کردن منظم مردم، حقاً می‌توانستند اعلام کنند که «تنها کسی که هنوز بعنوان یک فرد خصوصی وجود دارد، شخصی است که به خواب رفته است».<sup>۱</sup>

ازسوی دیگر، در کمال لطف نسبت به افرادی ازین نخبگان که زمانی فریب جنبش‌های توتالیتر را خورده‌اند و یا گهگاه با خاطر توانایهای عقلی شان حتی متهم شده‌اند که به جنبش‌های توتالیتر الهام یخشیده‌اند، باید افزود که هر آیچه که این مردان توفید سده بیستم انجام داده یا نداده باشد، بهروی بر توتالیتریسم نفوذی نداشتند؛ هرچند که در کوشش‌های موققت آمیزپیشین این جنبشها در جهت واداشتن جهان خارج به جدی گرفتن آینهای ایدئولوژیک جنبش، نقش بازی می‌کردند. هرگاه که جنبش‌های توتالیتر قدرت را بدست گرفتند، حتی پیش از آنکه رژیمهای توتالیتر آغاز به دست یازیدن به سهمگین‌ترین جنایاتشان کنند، از کل این گروه نخبگان هوادار جنبش دفع شر کرده بودند. هرگونه ابتکار عملی، روحی و هنری بهمان اندازه ابتکار گانگستری او باش، برای توتالیتریسم خطرناک است و هردو برای جنبش، از مخالفت سیاسی صرف خطرناک‌ترند. سرکوبی پیگیرانه هرگونه صورت برتر فعالیت عقلی ازسوی رهبران توده‌ای جدید، بیشتر از بیزاری طبیعی آنها از هر آیچه که نمی‌توانند بفهمند، مایه می‌گیرد. چیرگی تام، هرگونه ابتکار آزاد در هر حوزه‌ای ارزندگی و هرگونه فعالیتی را که کاملاً پیش‌بینی پذیرنباشد، برنمی‌تابد. توتالیتریسم در رأس قدرت، همه استعدادهای درجه یک را بدون اعتمای به هواداری آنها از جنبش، ازسر کارها برمی‌دارد و بجای آنها عقباًختگان و بی‌خردانی را می‌نشاند که همان بی‌عقلی و عدم آفرینندگی شان، بهترین تضمین وفاداری آنهاست.<sup>۲</sup>

1- The remark was made by Robert Ley. See Kohn-Bramstedt, op. cit., p. 178.

2- خطمشی بلشویکی از این جهت سیار پیگیرانه است و چندان شناخته شده است که به شرح بیشتری نیاز ندارد. مشهورترین مصداق این خطمشی پیکاسو است که با آنکه گمونیست شده بود



## — توضیع زیرنویس صفحه قبل —

در روسیه حواستان نداشت. امکان دارد که تغییر نگریش ناگهانی آندره زیدپس از دیدن واقعیت شوروی سال ۱۹۳۶ (در کتاب بازگشت از شوروی)، بیاید کی هرمندان آفریننده را حتی بعونهای هادار، برای استالین اثبات کرده باشد. تقاویت سیاست نازی با اقدامات بشویکی تها در این بود که نازیها هنوز استعدادهای درجه یک شان را بکشته بودند.

بررسی مشروح کارنامه آن افراد است اند کی از داشتن پژوهان آلمانی که به نیتی فراز از صرف همکاری و بخاطر اعتقاد به نازیسم داوطلبانه به جبیش پیوسته بودند، باید ارزشمند باشد. (بررسی weinreich، همان کتاب، که تنها بررسی موجود در این زمینه است گمراه کننده می‌باشد، زیرا او میان استادانی که کیش نازی را پذیرفته بودند و آن کسانی که همه کارنامه‌شان را متحصر از رژیم داشتند، تمایزی قابل نمی‌شود و دوره زندگی پیشین داشت پژوهانی را که پس از پیروزی جنیش بدان پیوسته بودند تبدیل می‌گردید و بدیسان، مردان مشهور با دستاوردهای بزرگ را در همان مقوله عقلياً اختنگان نازی قرار می‌دهد). جالبترین نمونه این مردان، کارل اشمیت Carl Schmitt حقوقدان است که نظریه‌های دست اول او درباره پایابی دموکراسی و حکومت قانونی هنورهم قابل مطالعه است. در میانه دهه ۱۹۳۰ او را برکنار کردند و هans Frank بجای او نظریه پردازان حقوقی و سیاسی که نازیهای دو آتش بودند همیجون فرماندار اخیر لهستان، Reinhard Hoehn و Gottfried Neese رانشانند. آخرین کسی که با ناکامی روبرو شد، والتر فرانک تاریخ‌گار بود که یک ضدیهود مؤمن و عضو حزب سازی پیش ازیه قدرت رسیدن آن بود در سال ۱۹۳۳ رسیس مؤسسه نویسندگان Reichsinstitut für Geschichte des Neuen Deutschlands مشهور شده بود و پیراستاری جلد نهم ناچار شد که ۱۹۴۰ Forschungen Zur Judenfrage را معرفه داشت. اوردر سال ۱۹۴۴

مقام و اعتبارش را آفردرورنیرگ متوجه واگذار کند که اثر او بنام Der Mythos des 20. Jahrhunderts یعنی اسطوره قرن بیستم یقیناً هیچ اعتاری در زمینه «پژوهشگری» ندارد. فرانک تنها به دلیل آنکه یک نیزنگاب بود، مورد بی‌مهرت قرار گرفته بود.

آنچه را که هم او باش و هم نخیگانی که با چنان شورتی بروی ناسیونال سوسیالیسم «آغوش گشوده بودند» نمی‌توانستند بفهمند، این بود که «شخص نمی‌تواند همیطور تصادفی بروی این نظم نوین آغوش گشاید. فراتر از هر گونه اشتیاق به خدمت، ضرورت گرینش برمحمدی



— توضیح زیرنویس صفحه قبل  
جای دارد که نه شرایط مخففه می شناسد و نه مدارا»

(*Der weg der SS, issued by the SS Hauptamt-Schulung* sanct. n. d., p. 4.)

به سخن دیگر، نازیها در گزینش کسانیکه می بایست به آنها تعلق داشته باشند، تنها به تصمیم خودشان متکی بودند و اعتباری به «عارضه» عقاید دیگران نداشتند. همین قضیه در مرور گزینش پلشویکها برای پلیس مخفی نیز مصدق دارد. در

*F. Beck and W. Godin report in Russian Purge and The Extraction of Confession, 1951, p. 160.*

آمده است که اعضای NKVD از میان رده های حزبی بدون کوچکترین فرصتی برای داوطلبی این سطل برگزیده می شدند.

## فصل دوم

### جنبیش توتالیت

#### ۱- تبلیغات توتالیت

تها نخبگان و او باش هستند که باید با قوّه محرک اخود توتالیتاریسم جذب شان کرد، در حالیکه توده‌ها را باید با تبلیغات بسوی جنبیش جلب نمود. جنبش‌های توتالیت در زمان تلاش برای کسب قدرت و تحت شرایط حکومت قانونی و آزادی عقیده، تنها می‌توانند تا اندازه محدودی از ارعاب<sup>۱</sup> سودجویند. در این زمان که هنوز ارتباط عامه مردم بامنای اطلاعاتی دیگر کاملاً قطع نشده است، این جنبشها نیز مانند احزاب دیگر، باید به ضرورت جلب هواداران و موجه جلوه دادن خودشان در انتظار عامه، توجه داشته باشند.

دیریست که این واقعیت شناخته و غالباً نیز اظهار شده است که در کشورهای توتالیت، تبلیغات و ارعاب دور روی یک سکه را بازمی‌نمایند.<sup>۲</sup> بهرروی،

۱- Momentum

2- Terror

E. Kohn-Bramstedt, *Dictatorship and Political Police: The Technique of Control by Fear*, London, 1945, p. 164 ff. —۳

تبیین کتاب بالا این است که «ارعاب بدون تبلیغات، بیشتر اثر روان‌شناختی اش را زدست می‌دهد، همچنانکه تبلیغات بدون ارعاب نیز نمی‌تواند تأثیر کامل خودرا بجا گذارد» (ص ۱۵۷). آنچه که در این عبارت و عبارتهای دور و تسلسلی مشابه آن ندیده گرفته می‌شود، این واقعیت است که نه تنها تبلیغات سیاسی، بلکه سراسر تبلیغ توده‌ای توین، در بر گیرندهٔ عنصری از



تنها بخشی از این نظر درست است. هر جا که توالتیریسم سلطه مطلق پیدا کند، تلقین را جایگزین تبلیغات می‌کند و خشونت را کمتر برای وحشتزده ساختن مردم (این شیوه تنها در مراحل اولیه که هنوز مخالفت سیاسی وجود دارد بکار بسته می‌شود) و بیشتر برای تحقیق آینهای ایدئولوژیک و دروغهای عملی جنبش، بکار می‌بندد.

توالتیریسم به اظهار این نظر بسته نمی‌کند که با وجود واقعیت‌های عملی مغایر بگوید که بیکاری وجود ندارد؛ بلکه عنوان بخشی از تبلیغاتش، حقوق بیکاری را لغو می‌کند<sup>۱</sup>. این واقعیت فیزی جالب است که اینگونه انکار بیکاری، آینه ایدئولوژیک سوسیالیستی قدیمی را، البته به شیوه‌ای غیرمتربقه، محقق می‌سازد: کسی که کار نمی‌کند، غذا هم نمی‌خورد. عنوان نمونه‌ای دیگر، استالین زمانی که تصمیم گرفت تاریخ انقلاب روسیه بازنویسی شود، نسخه تبلیغاتی تازه‌اش نه تنها انهدام کتابها و اسناد قدیمی ترا شامل شده بود، بلکه نابودی نویسنده‌گان و خواننده‌گان این کتابها و اسناد را نیز در بر گرفته بود: انتشار تاریخ رسمی نوین حزب کمونیست روسیه، نشانه پایان گرفتن تصفیه بزرگی بود که به بهای نابودی یک دهم نسل کاملی از روشنفکران شوروی تمام شده بود. بهمین سان، نازیها در مناطق مفتوحة اروپای



تهدید است. ازسوی دیگر، این قضیه که ارعاب بدون تبلیغات می‌تواند کاملاً موثر باشد، تنها در مورد ارعاب سیاسی مرسوم حکومتهای بیدادگر صادق است. تنها رمانی که ارعاب به صرفاً به نیت اعمال زور از بیرون، بلکه عنوان اعمال فشار از درون بکار می‌رود و هنگامی که رژیم سیاسی چیزی بیشتر از قدرت را خواستار است، ارعاب به تبلیغات نیاز دارد. از این جهت است که نظریه پردازان نازی<sup>۲</sup>.

*Eugen Hadamovsky, Propaganda und national Macht, 1933*

می‌گوید که «تبلیغات و خشونت هرگز متناقض نیستند. کار برد خشونت می‌تواند عنوان بخشی از تبلیغات باشد» (ص ۲۲).

۱— در آنمان رسمآعلام شده بود که بیکاری در روسیه شوروی «نابود شده» است. پیامد این اعلام آن بود که همه حقوق بیکاری نیز «نابود شده» بود.

Anton Ciliga, *The Russian Enigma*, London. 1940, p. 109.

شرقی، برای سلطه بیشتر بر مردم این مناطق، از تبلیغات ضدیهودی استفاده کردند. آنها برای تحکیم تبلیغات شان نه از ارتعاب سود جسته بودند و نه نیازی بدان داشتند. زمانی که نازیها بخش بیشتر روشنگران لهستانی را از بین برند، آنها را نه بخاطر مخالفت شان، بلکه برای آن نابود کرده بودند که بنا بر آئینهای عقیدتی نازیسم، لهستانیها فاقد عقل بودند؛ و زمانی که نقشه ریون کودکان چشم آبی و موطلایی لهستانیها آلمانی تزاد را کشیدند، اینکار را نه برای هراساندن مردم، بلکه برای نجات «خون آلمانی» انجام داده بودند.

۱- عملیات موسم به «Operation Hay» که به فرمان هیملر در شانزدهم فوریه ۱۹۴۲ در مورد «افراد آلمانی تزاد لهستان» آغاز شده بود، قید کرده بود که فرزندان افراد آلمانی تزاد باید به خانواده‌هایی واگذار شوند که «بدون خودداری و از روی عشق به خون پاکی که در این کودکان

جریان دارد، بالشتاق آماده پذیرش آنها باشد».

*Nuremberg Document R 135, Photo Stated by The Centre de Documentation Juive, Paris.*

بنظر می‌رسد که در ژوئن ۱۹۴۹، ارتش نهم آلمان ۴۰,۰۰۰ کودک را عامل ریووه و آنها را به آلمان انتقال داده باشد. یک گزارش در این باره به ستاد کل ارتش آلمان ازسوی مردمی به نام براندنبورگ، از طرحهای مشابهی در او کراین یاد می‌کند.

*Document PS 031, Published by Leon Poliakov, in Breviaire de la Haine, p. 317.*

که *Bad Schachen* خود هیملر بارها به این طرح اشاره کرده بود. نگاه کنید به خلاصه‌ای از سخنرانی هیملر را در کراکو، مارس ۱۹۴۲، دربر دارد. نگاه کنید به سخنرانی او در ۱۹۴۳ در *Bad Schachten* منتدرج در *Kohn, Brastedt op. cit., p. 244* از طریق آزمونهای پزشکی آنها در بخش پزشکی ۲ میتسک در دهم اوت ۱۹۴۲ بدست آورد. برای مثال، آزمون تزادی ناتالی هارپ متولد اوت ۱۹۲۲، نشان می‌داد که او یک دختر خوب پرورش یافته از نسل بالتیک شرقی با مشخصات تزادی اروپای شمالی است.

*Document in the archives of the Yiddish Scientific Institute, New York, No. OCC E 3a-17.*



از آنجا که جنبش‌های توتالیتر درجهانی غیرتوتالیتر وجود دارند، ناچارند به آنچه که ما معمولاً تبلیغات می‌خوانیم متول شوند. اما چنین تبلیغاتی همیشه متوجه یک قلمرو غیرتوتالیترند — چه قشراهای غیرتوتالیتر جمعیت بومی و یا کشورهای غیرتوتالیتر خارجی. پهنهٔ این قلمرو غیرتوتالیتر که هدف تبلیغات توتالیتر هستند، می‌تواند بسیار متغیر باشد. تبلیغات توتالیتر حتی پس از بقدرت رسیدن جنبش، ممکن است آن بخشاهی از جمعیت بومی را هدف فرار دهد که هنوزهم باوجود تلقین کافی، به یکنواختی کامل دست تیافته‌اند. در این زمانیه، سخنرانیهای هیتلر برای ژنرهایش در زمان جنگ، بهترین الگوی اینگونه تبلیغات بشمار می‌آید؛ دروغهای شاذداری که پیشوا ضمن کوشش برای جلب رضایت آنها چاشنی ژستهایش می‌کرد، از مشخصات اصلی اینگونه سخنرانیها بشمار می‌آید<sup>۱</sup>. همچنین این قلمرو غیرتوتالیتر، می‌تواند گروههایی از هادارانی را در بر گیرد که هنوز برای پذیرش هدفهای جنبش آمادگی ندارند. سرانجام، غالباً پیش می‌آید که حتی اعضای حزب نازی ازسوی دار و دستهٔ نزدیک به پیشوا یا لایه‌های نخبگان حزب، به چنین قلمروی



برای اطلاع از چگونگی انهدام روشنگران لهستانی که به عقیده هیتلر می‌بایست «بدون هیچگونه تردیدی ریشه کن شوند»، نگاه کنید به

*Poliakov, op. cit., p. 312 and Document No 2472.*

— به سخنرانیهای هیتلر مراجعه شود. در تابستان ۱۹۴۲، او هنوز از «بیرون راندن آخرین یهودیان از اروپا»، (ص ۱۱۳) و استقرار مجدد آنها در سیبری، آفریقا و ماداکاسکار سخن می‌گوید، حال آنکه در واقعیت امر، او پیش از هجوم به روسیه و شاید در سال ۱۹۴۰، تصمیم به اتخاذ «راه حل نهایی» گرفته بود و دستور بر پایی کوره‌های گاز را در پاییز ۱۹۴۱ داده بود.

*See Nazi Conspiracy and Aggression, II, pp. 265 ff., III, pp. 783 ff. Document PS 1104; V, pp. 322 ff. Document PS 2605).*

خود هیملر در بهار ۱۹۴۱ بخوبی می‌دانست که «یهودیان باید با پایان گرفتن جنگ تا آخرین نفر ناید شوند. این خواست و فرمان برگشت ناپذیر پیشوا است».

*Dossier Kersten in the Centre de Document Juive.*

تعلق می‌یابند که در این صورت، آنها نیز به تبلیغات نیاز پیدا می‌کنند، چرا که هنوز به اندازه کافی تحت چیرگی قرار نگرفته‌اند. برای پرهیز از غلوکردن درمورد اهمیت دروغهای تبلیغاتی، باید نمونه‌های متعددی را نیز بادآور شویم که در آنها هیتلر کاملاً صادق بود و هدف راستین جنبش را بی‌پرده تعریف کرده بود؛ البته این سخنرانیها برای عامه مردم که برای یک چنین سطحی از سازگاری آمادگی نداشتند طرح‌بیزی نشده بودند<sup>۱</sup>. اما باید گفت که چیرگی توتالیتر اساساً می‌کوشد شیوه‌های تبلیغاتی را به سیاست خارجی اش محدود سازد و یا برای مجهز ساختن شاخه‌های خارجی جنبش به مواد مناسب، از آنها استفاده می‌کند. هرگاه تلقین توتالیتر در داخل کشور با شیوه‌های تبلیغاتی و بِرَّه خارج از کشور در تعارض افتاد، آن تبلیغات خارجی در داخل کشور، بعنوان یک «مانور تاکتیکی موقتی» توجیه می‌شود (این قضیه زمان جنگ جهانی دوم در روسیه پیش آمد، البته نه زمانی که استالین با هیتلر پیمان اتحاد بسته بود، بلکه هنگامی که جنگ با هیتلر اورا به اردوگاه کشورهای دموکراتی پیوست)<sup>۲</sup>.

۱— در این باره گزارش جالبی از یک بحث در دفتر مرکزی پیشوا در شانزدهم ژوئن ۱۹۴۰ دردست است که هیتلر در حضور روزنبرگ، لامزو و کیتل، «اصول اساسی» زیر را بیان داشته بود: «اکنون ضرورت دارد که هدف نهایی مان را در برابر مردم سراسر جهان برملاً نسازیم. پس در این زمان نباید آشکار شود که فرامین مربوط به حفظ صلح و نظم در سرمینهای اشغالی.... درجهت یک راه حل نهایی هستند. همه اقدامات ضروری — اعدامها و بنه کن کردنها — را می‌توان انجام داد و باید هم انجام گیرند.» پس از این مباحثه بحث دیگری می‌آید که در آن از هیتلر سخنی گفته نمی‌شود و هیتلر در آن شرکت ندارد. شاید می‌باشد چنین واتمود شود که او از این صحبت‌ها اطلاع آشکاری ندارد.

Document L 221 in the Centre de Document Juive  
۲— برای آگاهی از اطمینان استالین به اینکه هیتلر به روسیه حمله نخواهد کرد، به کتاب ایزاک Stalin: a Political Biography, New York, 1949, pp. 454 ff. & Footnote on p. 458.

دو پیجر «تازه در سال ۱۹۴۸ بود که ریس کمیسیون برنامه‌ریزی دولتی و معاون نخست وزیر،



این تمايز قابل شدن میان آین عقیدتی خاص کسانی که هشوف به کیش جنبش شده‌اند و تبلیغ و یزه نوآموزان خارجی جنبش، در زمان پیش از به قدرت رسیدن جنبش صورت می‌گیرد. رابطه میان تبلیغات و تلقین، از یکسوی به حجم جنبش بستگی دارد و ازسوی دیگر به فشار خارجی. هرچه که جنبش کوچکتر باشد، انرژی بیشتری صرف تبلیغات خواهد شد؛ و هرچه که از جهان خارج فشار بیشتری بر رژیمهای توالتیتر وارد شود — فشاری که حتی در پشت پرده آهنهای نیز نمی‌توان ندیده اش گرفت — دیکتاتورهای توالتیتر فعلانه تر تبلیغ خواهند کرد. نکته اصلی این است که ضرورتهای تبلیغات غالباً از جهان خارج تحمیل می‌شوند و خود این جنبشها در واقع نه تبلیغ، بلکه تلقین می‌کنند. اما تلقین که بناگزیر با ارتعاب همراه است، بموازات توانترشدن جنبشها یا منزوی گشتن حکومتهای توالتیتر و کسب تأمین در برابر دخالت خارجی، افزایش می‌یابد.

باید گفت که تبلیغات، بخشی از «جنگ روانی» بشمار می‌آید، اما ارتعاب چیز دیگری است. ارتعاب حتی پس از آنکه رژیمهای توالتیتر به هدفهای روان‌شناختی شان دست می‌یابند، همچنان بکار گرفته می‌شود؛ وحشت واقعی ارتعاب در این است که بر مردمی یکسره مطیع حاکم می‌شود. در جاییکه فرمانروایی ارتعاب به کمال خویش می‌رسد، ماننداردوگاههای کاراجباری، تبلیغات یکسره ناپدید می‌شود و حتی در آلمان نازی آشکارا ممنوع می‌گردد<sup>۱</sup>. به سخن دیگر،



N. Voznesensky افشاء کرد که برنامه‌های اقتصادی برای ۹ ماهه اول ۱۹۴۱، بر پایه مصرف زمان صلح طرح‌بیزنی شده بودند و برنامه جدید متناسب با جنگ، تنها پس از آغاز جنگ بالآلمان تنظیم گشته بود. اظهارنظر دو پیغمبر درباره عدم آمادگی جنگی روسیه، اکنون دیگر با گزارش خروشچف در مورد واکنش استالین در برابر حمله آلمان به اتحاد شوروی، کاملاً تأیید شده است. نگاه شود به «سخنرانی در باره استالین» در بیستین کنگره حزب، نیویورک تایمز، ۵ روئن ۱۹۵۶.

۱— «آموزش [در اردوگاهها] شامل انضباط است، در اینجا هیچ نوع آموزش عقیدتی نباید در کار



تبليغات يكى از مهمترین ابزارهای توتالیتريسم در معامله با جهان غيرتوتالیتر است؛ حال آنکه ارعب، گوهر راستين اينگونه حکومت بشمار می آيد. همچنانکه در کشورهای دارای حکومت قانوني، وجود قوانين به شمار کسانی که اين قوانين را زير پا می گذارند بستگى ندارد، وجود ارعب در حکومتهای توتالیتري نيز به عوامل روانشناسختی يا ذهنی، بستگى اندکی دارد.

ارعب بعنوان مکمل تبلیغات، در نازیسم بيش از کمونیسم نقش داشت. نازیها همچنانکه در موج اولیه جنایات سیاسی در آلمان نشان داده بودند، به قتل شخصیتهای برجسته ای چون راتنو<sup>۱</sup> و ارزبر گر<sup>۲</sup> مخاطره نمی کردند، بلکه بجای آنها، کارگران کوچک سوسیالیست و یا اعضای بانفوذ ولی گمنام احزاب مخالف را می کشتند، تا خطر عضویت در این احزاب را به مردم گوشزد نمایند. اينگونه قتل توده ای که هنوز در ابعاد نسبتاً کوچکی صورت می گرفت، بيش از پيش افزایش می یافت، زيرا چه پليس و چه دادگاهها، متخلفان سیاسی در جناح راست را بگونه ای جدي تحت پيگرده قرار نمی دادند. اين نوع اعمال برای آنچه که يك تبلیغگر نازی بدرستی آنرا «تبليغ قدرت»<sup>۳</sup> خوانده بود، بسیار ارزشمند بود؛ اينگونه آدمکشيهای سیاسی برای مردم آشکار ساخته بودند که قدرت نازیها از قدرت مراجع قانوني بزرگتر است و عضویت در يك سازمان شبه نظامي نازی برای انسان امنیت پيشتری کسب می کند تا وفادار بودن به جمهوري. نازیها بالاستفاده و يزهای که از



باشد، زира بيشتر اين زنداليان، روحیه ای مانند بردگان دارند.»

(Heinrich Himmler, *Nazi Conspiracy*, IV, 616 ff).

1- Rathenau

2- Erzberger

3- همان کتاب Eugen Hadamovsky ما در ادبیات مربوط به تبلیغات توتالیتري، اثر بر جسته ای را تشکیل می دهد. او بدون ذکری از هیتلر، به هواداری از نازیها، تفسیر هوشمندانه و روشنگری از بیان خود هیتلر در موضوع «تبليغات و سازمان» بذست می دهد. کتاب دوم بردمن،

جنایات سیاسی شان می کردند، این اثر را بسیار تشید کرده بودند. آنها همیشه این جنایات را آشکارا می پذیرفتند و هرگز برای «زیاده رویهای رده‌های پایین حزب» پوزش نمی خواستند – اینگونه پوزشخواهیها بیشتر کار هوداران نازی بود – و بدین شیوه – با نشان دادن خودستان بعنوان افرادی متفاوت با «حرف مفت زنان» احزاب دیگر، مردم را تحت تأثیر قرار می دادند.

همانندیهای اینگونه ارعاب با گانگستریسم، چندان آشکار است که نیازی به نشان دادن ندارد. این بدان معنا نیست که همچنانکه گهگاه نتیجه گیری شده است، بگوییم نازیسم همان گانگستریسم است؛ بلکه منظورمان تنها این است که نازیها بدون پذیرفتن سازمانهای گانگستری آمریکایی، از آنها چیزهای بسیاری آموختند، همچنانکه در تبلیغاتشان نیز از تبلیغات تجاری آمریکایی، مسلماً درسهای آموزنده‌ای فرا گرفته بودند.

به ر روی، در تبلیغات توتالیتر، آنچه که از تهدیدها و جنایات مستقیم علیه افراد مهمتر است، نخست، کاربرد اشارات تهدید آمیز غیرمستقیم و پنهانی علیه کسانی است که به تعالیم توتالیترن درنمی دهنده و سپس، ارتکاب قتل توده‌ای علیه «گنهکاران» و «بیگناهان»، بدون قابل شدن تمایزی میان این دو دسته. در تبلیغات کمونیستی، مردم را با اوپس ماندن از خط سیر تاریخ و زمان و بیهوده ضایع کردن زندگی تهدید می کنند، درست همچنانکه نازیها نیز مردم را از زندگی برخلاف قوانین جاودانه طبیعت و حیات و تباہی جبران ناپذیر و اسرارآمیز خون‌شان می ترسانند. تاکید شدید تبلیغات توتالیتر بر ماهیت «علمی» اظهاراتش، با برخی از فنون تبلیغات تجاری که آنها نیز توده‌ها را خطاب قرار می دهند، مقایسه شده است. بلی، این مقایسه درست است، زیرا ستونهای آگهی‌های تبلیغاتی هر روزنامه‌ای این «علمیگری»<sup>۱</sup> را نشان می دهند و بدین وسیله، هر تولید کننده‌ای با واقعیات و ارقام و کمک یک بخش «تحقیقاتی» ثابت می کند که صابون او «بهترین صابون در

جهان» است<sup>۱</sup>. و این نیز حقیقت دارد که عنصری از خشونت در این اغراض‌های تخيلى مردان تبلیغات وجود دارد و در پشت اینگونه اظهار نظرها که دخترانی که از این نوع صابون استفاده نمی‌کنند ممکن است زندگی را همچنان با جوش صورت و بدون شوهر به سر آزند، رویای وحشی انحصار کمین کرده است، دایر براینکه روزن سازنده «نها صابوی که از جوش صورت جلوگیری می‌کند»، ممکن است قدرت آنرا پیدا کند که همه دخترانی را که از صابون او استفاده نمی‌کنند بدون شوهر نگهدارد. علم در هردو مورد تبلیغات تجاری و توتالیتر، فقط جانشین آشکاری برای قدرت است. همینکه جنبشهای توتالیتر به قدرت می‌رسند، ذهن آنها از اشغال دلایل «علمی» بیرون می‌آید. نازیها حتی آن پژوهشگرانی را که مشتاق بودند به آنها خدمت کنند، نیز رد کردند و بشویکها از اشتهر دانشمندانشان برای مقاصد یکسره غیرعلمی استفاده کردند و وادارشان نمودند که نقش فیزنگیاز را بعهده گیرند.

اما راجع به همانندیهای تبلیغات تجاری توده‌گیر و تبلیغات توده‌ای توتالیتر که غالباً در مورد آن اغراق هم می‌شود، از این فراتر نباید رفت. بازارگانان معمولاً رست پیشگویان را بخود نمی‌گیرند و پیوسته در صدد اثبات درستی پیشگوییهای شان نیستند. مشخصه علمی‌گری تبلیغات توتالیتر، اصرار تقریباً منحصر به فرد آن بر پیشگویی علمی است؛ اینگونه پیشگویی با پیشگوییهای قدیمی تری که در گذشته جاذبه داشتند، تفاوت دارد. خاستگاه عقیدتی سوسیالیسم از یکسوی و تزادپرستی از سوی دیگر، آشکارتر از همه، زمانی خود را نشان می‌دهد که سخنگویان آنها تظاهر می‌کنند که نیروهای نهفته‌ای که انسان را در زنجیره سرنوشت بختیار می‌کند، کشف کرده‌اند. البته، «نظمهای مطلق‌گرایی که همه رویدادهای تاریخ را چنان وابسته به نخستین علتهای بزرگ مرتبط با زنجیره سرنوشت نشان می‌دهند که توگویی

۱- تحلیل هیتلر از «جنگ تبلیغاتی» (نبرد من، کتاب ۱، فصل ۶) براین جنبه تجاری تبلیغات تأکید می‌ورزد و از مثال تبلیغ صابون استفاده می‌کند. در مورد اهمیت این تحلیل، اغراق شده است، حال آنکه ایده‌های مثبت بعدی او درباره «تبلیغات و سازمان» ندیده گرفته شده است.

انسانها از صحنه تاریخ تزاد بشر بیرون رانده شده‌اند» (به تعبیر الکسی دوتوکویل)، برای توده‌ها بسیار جاذبیه دارد. اما در این تردیدی نیست که رهبران نازی نیز به آینهای عقیدتی زیر باور داشتند و از آنها صرفاً بعنوان تبلیغات استفاده نمی‌کردند: «هرچه که ما قوانین طبیعت و حیات را درست تشخص دهیم و بینیم، بیشتر می‌توانیم خودمان را با خواست قادر متعال تطبیق دهیم، و هرچه که بصیرت بیشتری نسبت به خواست قادر متعال پیدا کنیم، پیروزیهای ما نیز بزرگتر خواهد بود».<sup>۱</sup> کاملاً آشکار است که با اندکی دگرگونی در عبارات بالا، به دو جمله زیر که کیش استالین را بیان می‌کنند، می‌رسیم: «هرچه که قوانین تاریخ و کشمکش طبقاتی را درست دریابیم، بهتر می‌توانیم خودرا با ماتریالیسم دیالکتیک تطبیق دهیم و هرچه که بینش ما از ماتریالیسم دیالکتیک ژرفتر باشد، پیروزیهای ما نیز بزرگتر خواهد بود». بهروی، مفهوم استالین از «رهبری درست»<sup>۲</sup> را بهتر از این نمی‌شد بیان کرد.

تبلیغات توتالیتر، علمیگری عقیدتی و فن عبارتپردازی اش را در قالب پیش‌بینیهای بسیار بلندمدت و توخالی می‌گنجاند، زیرا از نظر عوامل فریبی، بهترین راه

۱— به یادداشت‌های مهم مارتین بورمن درباره «رابطه ناسیونال سوسیالیسم و مسیحیت» در کتاب *Nazi Conspiracy, VI, 1036 ff.* مراجعه کنید. فورمولهای مشابهی را می‌توان در جایجای جزووهای منتشره ازسوی اس اس برای «تلقین عقیدتی» نوآموزانش، پیدا کرد. «قوانين طبیعت، تابع یک اراده دگرگونی تاپذیر هستند که نمی‌توان آنرا تحت تأثیر قرار داد. از همین‌روی، تشخیص این قوانین برای ما ضروری است».

“SS-Mann und Blutschäfte.”

*Schriftenreihe für die weltanschauliche Schulung der Ordnungspolizei, 1942.*

همه ایتها نسخه‌های دیگری هستند از برخی عبارات کتاب نبرد من هیتلر که یکی از آنها عبارت زیر است که بعنوان سرلوحة حزوه یادشده نقل شده است: «اگر انسان بخواهد علیه منطق آهین طبیعت بستیزد، بالصول اساسی تعارض پیدا خواهد کرد که وجودش را بعنوان انسان، مدیون آنها است».

2- J. Stalin, *Leninism (1933) Vol. II, Chapter iii.*

برای پرهیز از بحث بیشتر، این است که گفته شود تنها آینده می‌تواند حقانیت این پیشگوییها را آشکار سازد و بدین شیوه، کاری کرد تا استدلال از قید هرگونه نظارت زمان حال خلاصی یابد. اما به روى، ایدئولژیهای توتالیتار این شیوه را ابداع نکردند و تنها آنها نبودند که آنرا بکار بستند. دیری بود که علمیگری تبلیغات توده گیر، در سیاست جدید وسیعاً بکار می‌رفت، تاحدی که حتی بعنوان نشانه عمومیتر تسخیر اذهان بوسیله علم تلقی شده بود، یعنی همان وضعی که مشخصه جهان غرب از زمان رشد ریاضیات و فیزیک در سده شانزدهم بود. از همین‌روی، چنین می‌نماید که توتالیتاریسم فقط آخرین مرحله در فراگردی باشد که طی آن، «علم بتنی گشته بود که می‌باشد ناملایمات زندگی را بگونه معجزه‌آسایی رفع کند و طبیعت انسان را دگرگون سازد»<sup>۱</sup>. در واقع، میان علمیگری و پیدایی توده‌ها، از آغاز، بستگی وجود داشت. «جمع‌گرایی»<sup>۲</sup> توده‌ها از سوی کسانی خوشامد گفته شده که امیدوار بودند با پیداشیش «قوانين طبیعی تحول تاریخی»، پیش‌بینی ناپذیری اعمال و رفتار بشر از بین بروند<sup>۳</sup>. نمونه این افراد، آنفانتین<sup>۴</sup> است که فرارسیدن زمانی را می‌توانست بیند که «هنر به جنبش درآوردن توده‌ها» چندان کمال یابد که نقاش، موسیقیدان و شاعر، بتواند به همان اندازه ریاضیدانی که یک مسئله هندسی راحل می‌کند و یا شیمیدانی که یک ماده را آنالیز می‌نماید، با قطعیت عمل کند و از نتایج مثبت آن برخورداری یابد». از این عبارت سپس چنین نتیجه گیری شده بود که تبلیغات جدید در همین زمان و در همین جا زاده می‌شود.<sup>۵</sup>

1- Eric Voegelin, "The Origins of Scientism," *Social Research*, 1948.

2- Collectivism

3- See F. A. V. Hayek, "The Counter-Revolution of Science" in *Economica*, Vol. VIII, p. 13.

4- Enfantin

5- Ibid., p. 137. The quotation is from the Saint-Simonist magazine, *Producteur*, 1, 399.

با همه کاستی‌های مشتبه‌گرایی<sup>۱</sup>، عملی اندیشی<sup>۲</sup> و رفتارگرایی و با اینکه این مکاتب در تشکل عقل سلیم سده نوزدهم تأثیر شایانی داشتند، بازهم بهیچروی نمی‌توان گفت که «رشد سلطانی بخش فایده‌گرایی وجود انسان»<sup>۳</sup>، شاخص توده‌های مورد هدف تبدیلات توتالیتار و علمیگری بود. اعتقاد مشتبه‌گرایان آنچه ما از اگوست کنت می‌دانیم، این است که آینده سرانجام تحت پیش‌بینی علمی درخواهد آمد و این اعتقاد بر پایه تشخیص مصلحت<sup>۴</sup> بعنوان نیروی همه گیر در تاریخ و نیز براین فرض استوار است که قوانین عینی قدرت را می‌توان کشف کرد. نظریه سیاسی روهان<sup>۵</sup> که می‌گوید «شاهان بر مردمان فرمانروایی می‌کنند و مصلحت بر شاهان» و مصلحت عینی تنها قاعده‌ایست که «هرگز به خطاب نمی‌رود» و «زندگی و مرگ حکومتها بستگی به تشخیص درست و نادرست مصلحت دارد»، البته هسته‌ستی فایله‌گرایی، مشتبه‌گرایی و یا سوسیالیسم جدید است، اما هیچیک از این نظریه‌ها هرگز نمی‌گویند که «تبديل سرشت بشر» که توتالیتاریسم واقعاً می‌کوشد محقق شود، امکان‌پذیر است. بر عکس، همگی این نظریه‌ها آشکارا یا تلویحی چنین می‌پندازند که سرشت بشر دگرگونی ناپذیر است و تاریخ، داستان دگرگونی مقتضیات عینی و واکنشهای پسری نسبت به این مقتضیات است و مصلحت، اگر درست تشخیص داده آید، می‌تواند به دگرگونی مقتضیات بینجامد و نه به دگرگونی واکنشهای پسری بمعتدل مصلحت<sup>۶</sup>. «علمیگرایی»<sup>۷</sup> در سیاست، هنوز فرضش براین است که هدفی رفاه بشر است؛ مفهومی که با توتالیتاریسم یکسره بیگانه است.<sup>۸</sup>

1 - Positivism

2 - Pragmatism

3 - Utilitarian

4 - interest

5 - Rohan

6 - Scientism

در کتاب *William Ebenstein* -<sup>۹</sup> *Nazi State*، نیویورک، ۱۹۴۳، در بحث از «اقتصاد حیگی دائمی» دوست ناری، تقریباً تنها منتدى است که دریافته است که «بیشتر بحثهای ای پایان... در راه مدھب سوسیالیستی یا سرمایه‌داری اقتصاد آلمان تحت رژیم



درست بخاطر درنظر داشتن هستهٔ فایدهٔ گرای ایدئولوژیها بود که رفتار ضد فایدهٔ گرای حکومتهای توتالیتر و بیتفاوتی کامل آنها نسبت به مصلحت توده‌ها، اینچنان مایهٔ شگفتی شده است. این قضیه در سیاست معاصر، عنصر غیرمتربه و پیش‌بینی ناپذیری را وارد کرده است. بهروی، تبلیغات توتالیتر – گرچه با طفه رفتن از قضیهٔ اصلی حتی پیش از به قدرت رسیدن توتالیتریسم، نشان می‌دهد که توده‌ها چقدر از توجه به مصلحت صرف دست کشیده‌اند. از همین‌روی، ظن متفقین دایر براینکه فرمان قتل دیوانگان ازوی هیتلر در آغاز جنگ، از نیاز به دفع شر تغذیه غیرضروری در زمان جنگ مایهٔ می‌گرفت، سرایا ناموجه بود<sup>۱</sup>. جنگ هیتلر را به دوران‌داختن ملاحظات اخلاقی ناچار نساخته بود، بلکه او کشتار توده گیر جنگ را بعنوان فرصتی نظری می‌دانست تاطی آن، برنامهٔ کشتاری را آغاز کند که همانند همه نکات دیگر برنامه‌اش، برای هزاره‌های آینده محاسبه شده بود<sup>۲</sup>. از آنجا که در



نازی، بیپایه است.... زیرا این بحثها می‌حواهند این واقعیت را ندیده گیرند که سرمایه‌داری و سوسیالیسم، مقوله‌هایی هستند که به اقتصاد رفاهی غرب وابسته‌اند» (ص ۲۳۹).

۱—شهادت کارل براندت، یکی از پزشکان منصب هیتلر و مسؤول اجرای برنامهٔ مرگ آسان، در این زمینه بسیار گویا است.

*Medical Trial. US against Karl Brandt et al. Hearing of May 14, 1947.*

براندت با حرارت علیه این ظن اعتراض کرد که طرح یادشده برای حذف مصرف کنندگان اضافی ریخته شده بود. او تاکید کرد که اعضای حزبی که در بحث راجع به این طرح، چنین استدلالهایی می‌کرده‌اند، همیشه به شدت توپیغ می‌شدند. بعقیده او، اقدامات یاد شده صرفاً از «ملاحظات اخلاقی» مایهٔ می‌گرفتند. همین قضیه درمورد بنه کن کردنها نیز صحت دارد. یادداشتهای نویданه آنبویی از زرالهای آلمانی در دست است که همگی از این شکوه دارند که بنه کن کردن ملonyها یهودی و لهستانی، با بی اعتمایی کامل به هر گونه «ضرورت جنگی و اقتصادی» انجام گرفته بودند. مراجعته شود به Poliakov، همان کتاب، ص ۲۲۱ و نیز استاد مندرج در آن.

۲—فرمان تعیین کننده‌ای که همهٔ کشتارهای توده‌ای بعدی را به حرکت درآورده بود، در یکم



سوا سر تاریخ اروپا، طی چند سده به مردم آموخته بودند که هر عمل سیاسی را بحسب اصل کسب امتیاز<sup>۱</sup> داوری کنند و همه رویدادهای سیاسی را برونق منافع اصلی و بیزه‌شان بازنگرند، سیاستمداران اروپایی ناگهان خودرا بایک عنصر پیش‌بینی ناپذیر و غیرمتربقه روبرو یافتند. با آنکه تبلیغات توتالیتر بخاطر کیفیات عوام‌فریانه‌اش، دیری پیش از به قدرت رسیدن، صریحاً می‌گفت که توده‌ها به ندرت تحت تأثیر غریزه معروف صیانت ذات به حرکت درمی‌آیند، باز هم حرف آنها جدی گرفته نمی‌شد. به رروی، تبلیغات توتالیتر چندان هم بر پایه عوام‌فریبی استوار نیست، بلکه این پیروزی بیشتر مبتنی بر این آگاهی است که مصلحت بعنوان یک تیروی همگانی تنها زمانی احساس می‌شود که ارگانهای سیاسی استوار، خطوط ارتباطی ضروری میان فرد و گروه را برقرار سازند. در میان توده‌هایی که خصلت اصلی آنها عدم تعلق به هرگونه ارگان اجتماعی یا سیاسی است و از همیزوی، تنها هرج و مرج کامل منافع شخصی را بازمی‌نمایند، هیچ تبلیغ مؤثری بر منبای مصلحت صرف نمی‌توان انجام داد. تعصب شدید اعضای جنبش‌های توتالیتر که از نظر شدت با بیشترین وفاداری اعضای احزاب عادی قابل مقایسه نیست، از فقدان مصلحت شخصی توده‌هایی مایه می‌گیرد که کاملاً برای قربانی کردن خودشان آماده‌اند. نازیها ثابت کرده‌اند که یک شخص می‌تواند باشعار «وگرنه، نابود خواهیم شد» کل جمعیت یک کشور را به جنگ کشاند (شعاری که تبلیغات جنگی ۱۹۱۴ سخت ازان پرهیز می‌کرد). و تازه این شعار در زمان بین‌المللی، بیکاری یا آرزوهای عقیم ملی، سرداده نمی‌شود. همین روحیه، در آخرین ماههای جنگی که دیگر باخت آن آشکار گشته بود، نیز خودرا نشان داد؛ در این زمان، تبلیغات نازی مردمی را که دیگر سخت در



سپتامبر ۱۹۳۹ به اعضای هیتلر رسید—یعنی در همان روز شعله ورشدن جنگ—و این فرمان تنها شامل دیوانگان نبود و (برخلاف همه پندارهای نادرست) همه «بیماران درمان ناپذیر» را در بر می‌گرفت. در اینجا دیوانگان تنها در اولویت قرار گرفته بودند.

هر اس افتاده بودند، چنین تسلی می داد که پیشوای آن خردمندی اش قول داده است که در صورت شکست، برای مردم آلمان یک مرگ آسان با گاز فراهم کند».<sup>۱</sup>

جنیشهای توالتیر سوسیالیسم و نژادپرستی را از محتوای فایده گرای شان که همان مصالح یک طبقه یا ملت باشد، تهی می سازند. قالب پیشگویی خطاناپذیر این مفاهیم، از محتوای شان مهمتر گشته بود<sup>۲</sup>. خطاناپذیری بی حد و حصر، شرط اصلی یک رهبر توده‌ای شده بود؛ او هرگز خطایی را نمی توانست پذیرد<sup>۳</sup>. این فرض خطاناپذیری، چندان بر پایه هوشنگی برتر استوار نیست، بلکه بیشتر مبتتنی است بر تفسیر درست نیروهای اساساً قابل اعتماد تاریخ یا طبیعت، یعنی نیروهایی که نه شکست و نه نابودی می توانند غلط‌بودن آنها را اثبات کند، زیرا این نیروها در

1- *Fredrich Percyval Reck-Malleczewen, Tagebuch eines Verzweifelten, 1947. p. 190.*

۲- هیتلر بر قری جنیشهای ایدئولوژیک بر احزاب سیاسی را برابن واقعیت استوار ساخته بود که ایدئولوژیها (*Weltanschauungen*) همیشه «خط ناپذیری شان را اعلام می دارند» (بردمون، کتاب دوم، فصل ۵)، نخستین صفحات کتابچه راهنمای رسمی جوانان هیتلری، *The Nazi Primer, New York, 1938*؛ تأکید بر این دارند که همه مسائل ایدئولوژیکی گشته اند که هر یک از رفقاء می تواند آنها را در باید و در حل مسائل یاد شده همکاری کند.

۳- نخستین «پیمان یک عضو حزب که در *Organization der NSDAR* قید شده»، چنین است: «پیشوای همیشه برق است»، چاپ ۱۹۳۶، ص. ۳۸. اما در

*Dienstvorschrift für die P. D. der NSDAR.*

چاپ ۱۹۲۲ این پیمان چنین بیان شده بود: «تصمیمات هیتلر برگشت ناپذیر است». به تقاویت جمله بندی دقت کنید.

«ادعای خطاناپذیر بودن استالین و تروتسکی و اینکه آنها هرگز خطایی را صدقانه نپذیرفته بودند»، تقاویت تعیین کننده آنها را بالین نشان می دهد.

*Souvarin, Stalin: A Critical Survey of Bolshevism, New York, 1948, p. 148.*

در از مرد خودشان را نشان می دهند<sup>۱</sup>. رهبران توده‌ای در رأس قدرت، یک دلوایسی دارند که همه ملاحظات فایده گرایانه را تحت الشاعع خود قرار می دهد و آن، این است که پیشگوییهای شان راست از کار درآید. نازیها در پایان جنگ، همه تو ان متمرکز سازمانی و هنوز پابرجای شان را درجهت نابودی هرچه بیشتر آلمان بکاربرد بودند تا پیشگویی شان که آلمان در صورت شکست ویران خواهد شد، درست از کار درآید.

اثر تبلیغاتی خطاناپنیری دیکتاتورهای توتالیتر و توفيق شگفت انگیز آنها در وامود کردن خودشان بعنوان عوامل صرفاً تفسیرگر نیروهای قابل پیش‌بینی، عادت شان داده است که نیات سیاسی خود را به صورت پیشگویی بیان کنند. مشهورترین نمونه قضیه یادشده، اختهار هیتلر به مجلس نمایندگان آلمان در ژانویه ۱۹۳۳ است: «من امروز می خواهم بار دیگر به یک پیشگویی مبادرت و رزم: در صورتی که سرمایه داران یهودی.... موفق شوند که بار دیگر مردم را به یک جنگ جهانی کشانند، این بار، ییامد آن، انهدام تراز یهود در اروپا خواهد بود»<sup>۲</sup>. اگر این عبارت را به زبان غیرتوتالیتر ترجمه کنیم، معناش این خواهد بود که: من قصد دارم جنگ راه بیندازم و همه کلیمیان اروپا را بکشم. بهمین سان، استالین طی نطق بزرگی در برابر کمیته مرکزی حزب کمونیست به سال ۱۹۳۰، که در آن نابودی منحرفان چپ و راست درون حزب را تدارک می دید، این منحرفان را بعنوان «طبقه رو به مرگ»<sup>۳</sup> توصیف کرده بود. این تعریف نه تنها به استدلال استالین حدت و یژه‌ای بخشیده بود، بلکه به یک سبک توتالیتر اعلام داشته بود که نابودی آنهایی که

۱- دیالکتیک هگل ابزار خوبی برای همیشه برق بودن بست می دهد، زیرا در این دیالکتیک، هر شکستی بعنوان آغاز یک پیروزی تعبیر می شود. یکی از درخشانترین نمونه‌های این نوع مغلطه، پس از ۱۹۳۳ پیش آمده بود که کمونیستهای آلمان مدت دو سال نمی پذیرفتند که پیروزی هیتلر برای حزب کمونیست آلمان، شکستی بشمار می آید.

2- *The Goebbels Diaries, New York, 1939, p. 14B.*

3- *Stalin, op. cit., loc.cit.*

«رو به مر گند» هم اکنون پیشگویی شده است. درین هردو مورد، یک هدف تعقیب می شود: انهدام انسانها برطبق یک فراگرد تاریخی صورت می گیرد که در این فراگرد، برابر با قوانین دگرگونی ناپذیر، هر آنچه که باید برای انسان پیش آید، چه بخواهیم و چه نخواهیم پیش خواهد آمد. معده شدن قربانیان، جز تحقیق پیشگویی از عالم غیب نبوده است: جز آنچه که از قبل پیش بینی شده بود، چیز دیگری پیش نیامده است<sup>۱</sup>. چه تفاوتی می کند که «قوانين تاریخی»، «فنای طبیعت»، همه عناصری را – نمایندگان شان را ایجاب کرده باشند و یا «قوانين طبیعت»، طبقات محکوم و دموکراسیها، یهودیان، انسان نماهای اروپای شرقی (Untermenschen) و یا بیماران درمان ناپذیر – که به رروی «شاپسته زندگی» نیستند، از میان بردارند. اتفاقاً هیتلر نیز از «طبقات رو به مرگی» که بایستی «بی سروصدانابود گردند» سخن گفته بود<sup>۲</sup>.

این روش نیز مانند سایر روش‌های تبلیغاتی توتالیتر، تنها پس از به قدرت رسیدن جنیشهای توتالیتر، به روشنی آشکار می شود. از این پس، هر بخش درباره درستی و نادرستی پیشگوییهای دیکتاتور توتالیتر، بهمان اندازه غیرطبیعی است که کلنجار رفتن با یک قاتل درباره اینکه آیا قربانی آینده اش زنده است یا مرده – زیرا قاتل با کشتن شخص مورد بحث<sup>۳</sup>، می تواند درستی گفته اش را بدرنگ اثبات کند. موجه ترین استدلال در این زمان، نجات دادن شخصی است که مرگ او پیش بینی

۱- هیتلر در سخنرانی اش در سپتامبر ۱۹۴۲، زمانی که جریان انهدام یهودیان در اوج خود بود، صریحاً به سخنرانی اش در سوم ژانویه ۱۹۳۹ (که در کتابچه راهنمایی تحت عنوان *Der Führer vor dem ersten Reichstag Grossdeutschlands, 1939.*

و در نشست مجلس آلمان در یکم سپتامبر همان سال اشاره کرد که در آنها گفته بود که «اگر کلیمیان جنگ جهانی دیگری را برای نابودی اقوام آریانی شعله و رسانزند، این بار نه آریانیان، بلکه خود آنها [قربانی] خواهند بود – این قسمت از جمله در کف زنهای حصار محو شده بود»).

*See Der Führer zum Kriegswinterhilfswerk, Schriften, No. 14, p. 33.*

2- *in the speech of Januray 30, 1939, p. 19.*

شده است. حتی پیش از آنکه رهبران توده‌ای به قدرت برسند و بتوانند واقعیت را با دروغهای شان تطبیق دهند، تبلیغات آنها بیزاری از واقعیتهای محض را نشان می‌دهد، زیرا بعقیده آنها، واقعیت تنها به قدرت انسانی که آنرا می‌تواند بسازد، بستگی دارد! این گفته که متروی مسکونتها متروی جهان است، تنها زمانی دروغ در خواهد آمد که بلتو بکها قدرت آنرا نداشته باشند متروهای دیگر جهان را ازین بینند. به بیان دیگر، روش پیش‌بینی خطاناپنیر، میش از هر تمہید دیگری در تبلیغات توتالیتر، هدف تهابی فتح جهان را افشاء می‌کند، زیرا فرمانروای توتالیتر تنها در صورتیکه سراسر جهان را ریزنگین خود داشته باشد، می‌تواند دروغهایش را محقق سازد و به همه پیشگوییهای خود جامه حقیقت پوستاند.

زبان علیمگری یا میرانه با نیازهای توده‌هایی منطبق بود که جای شان را در این جهان گم کرده بودند و اکنون آماده بودند تا به تیرووهای جاودانه و فایقه‌ای پیویندند که بخودی خود می‌باشد انسان شناور در امواج بدینختی را به ساحل نجات رسانند. نازیها گفته بودند که «ما مردم و قوانین مان را برابر با فتواهای ژنتیک شکل می‌دهیم»<sup>۲</sup>، درست همچنانکه بشویکها برواندان اطمینان می‌دهند که پیرووهای اقتصادی، قدرت شان را به فتوای تاریخ دارند. بدین شیوه، آنها وعده خاص، خلل نمی‌پذیرد. زیرا توده‌ها برخلاف طبقات، پیروزی و توفیق را بمعنای مطلق و به انتزاعی ترین صورت آن می‌خواهند؛ آنها بخاطر مصالح جمعی و بیهایی که

۱- کنراد هایدن در *Der Führer: Hitler's Rise to Power*. Boston, 1944

«بی حقیقتی آشکار» هیتلر و «فقدان واقعیت قابل اثبات در همه بیاناتش» و «بی تقاوی اورا نسبت به واقعیتهایی که اهمیت جنگ‌آئی برای آنها قابل نیست»، برمی‌شمارد (ص ۳۶۸ و ۳۷۴).

خر و شچف نیز بهمین ساد، «بی اعتنای استالین به واقعیتهای زندگی» و «بی تقاوی اورا نسبت به «امور واقعی» توصیف می‌کند، همان کتاب. عقیده استالین درباره اهمیت واقعیتهای در تجدید نظرهای دوره‌ای او را تاریخ روسیه، به بهترین و حییی شد دیده است.

برای یقای یک گروه ضروری است و از همینروی باید در هرشرایط خارق العاده‌ای مطرح باشد، بهم نپیوسته‌اند. برای آنان، مهمتر از آن عاملی که می‌تواند پیروزی بیارآورد و یا آن اقدامی که بخت توفیق دارد، نفس پیروزی است.

تبلیغات توتالیتر فنون تبلیغات توده گیر را تکمیل می‌سازد، اما نه آنها را ابداع می‌کند و نه مضمونهای شان را به وجود می‌آورد. ظهور امپریالیسم و ازهم پاشیدگی دولت ملی، با وارد کردن او باش به صحته سیاست اروپا، از پنجاه سال پیش این گونه فنون را برای تبلیغات توتالیتر فراهم ساخته بود. سخنگویان جنبشهای توتالیتر، همچون رهبران او باش پیشین، برای انجام دادن هرچیزی که تبلیغات حزبی عادی یا انکار عمومی جرئت دست زدن به آنرا نداشتند، غریزه خطان‌پنیری داشتند. هرچیزی که پنهان داشته می‌شد و هرچیزی که به سکوت برگزار می‌شد، اهمیت عمله پیدا کرده بود، می‌آنکه در ذات خوبیش اهمیت داشته باشد. او باش براستی باور داشتند که حقیقت همان چیزی بود که جامعه محترم، ریاکارانه بدلیده‌اش می‌گرفت و یا بافساد آنرا لاپوشی می‌کرد.

صرف اسرارآمیز بودن، معیار گزینش موضوعهای تبلیغاتی شده بود. مهم نبود که سرچشمه این راز را در کجا باید یافتد. سرچشمه این راز را می‌شد در علاقه موجه و از نظر سیاسی قابل درک رازداری سرویسهای امنیتی بریتانیا و فرانسه پیدا کرد، یا در نیاز به دسیسه گروههای انقلابی چون فرقه‌های آناشیست و دسته‌های تروریست دیگر، یا در ساحتار جوامعی چون فراماسونری که محتواهای سری اصلی آن دیری بود که شناخته گشته بود و تنها آین رسمی اش را زگونگی پیشین خود را حفظ کرده بود و یا در خرافات کهن یسوعیان و کلیمان که گردآگرد برخی از گروههای افسانه‌هایی تنبیه بودند. ناریها در گزینش چنین موضوعهایی برای تبلیغات توده گیر، بیگمان از بالشو یکها برتر بودند؛ اما بالشو یکها نیز بتدریج این ترفند را یاد گرفتند — گرچه آنها به رازهای سنتی پذیرفته شده کمتر تکیه می‌کنند و رازهای ابداعی خودشان را ترجیح می‌دهند؛ از دهه ۱۹۳۰ به بعد، توطئه‌های جهانی اسرارآمیزیکی پس از دیگری در تبلیغات بالشو یکی پدیدار شدند، توطئه‌هایی که نخست با دسیسه تروتسکیست‌ها

آغاز شد و با پشت سر گذاشتن توطئه فرمانروایی سیصد خانواده، به دسیسه شوم امپریالیستی (جهانی) سرویسهای امنیتی بریتانیا و آمریکا انجامید.<sup>۱</sup>

کارآبی این نوع تبلیغات، یکی از خصلتهای اصلی توده‌های نوین را آشکار می‌سازد. آنها هرچیزی که به چشم دیده شود و حتی واقعیت تجربه شخصی شان را باور ندارند؛ آنها نه به چشم و گوش، بلکه تنها به تخیلات شان اعتماد دارند، تخیلاتی که در برابر هرچیزی که فی نفسه کلیت و سازگاری منطقی داشته باشد، تحت تأثیر قرار می‌گیرند. آنچه که توده‌ها را مجاب می‌سازد، واقعیتها و حتی واقعیتهای اختراعی نیز نیست، بلکه سازگاری منطقی نظامی است که آنها بخشی از آنرا تشکیل می‌دهند. مقوله تکرار، که بخاطر اعتماد عمومی به محدود بودن گنجایش دریافت و حافظه توده‌ها در اهمیتش مبالغه شده است، تنها از آنروی مهم است که توده‌ها را به سازگاری در زمان مطمئن می‌سازد.

آنچه که توده‌ها از پذیرفتن آن سر بازمی‌زنند، جنبه تصادفی واقعیت است. آنها برای پذیرش هرگونه ایدئولوژی آمادگی دارند، زیرا ایدئولوژیها واقعیتها را تنها بعنوان مثالهایی از قوانین تبیین می‌کنند و با ابداع نیروی همه توائی<sup>۲</sup> فرآگیری که پنداشته می‌شود درین هرحداده‌ای وجود دارد، تصادف را از میان برمی‌دارند. تبلیغات توتالیتر به این گریز از واقعیت به افسانه و از تصادف به سازگاری منطقی، پرو بال می‌دهد.

ناتوانی عمدۀ تبلیغات توتالیتر این است که نمی‌تواند این اشتیاق توده‌ها به

۱- خوب است یادآور شویم که بشویکها در عصر استالین، توطئه‌ها را ببرویهم می‌انباشند، بگونه‌ای که کشف هر توطئه تازه‌ای بمعنای بی اعتبار شدن توطئه پیشین نبود. توطئه تروتسکی در ۱۹۳۰ آغاز گشته بود، توطئه سیصد خانواده در دوره جبههٔ خلقی به توطئه پیشین افزوده شد و از ۱۹۳۵ به بعد، اتحاد استالین و هیتلر، امپریالیسم بریتانیا بگونه‌یک توطئه واقعی درآمده بود. به محض پایان گرفتن جنگ جهانی دوم، توطئه سرویس امنیتی آمریکا به دنبال آمد و سرانجام، توطئه «جهان میهنهٔ یهود» بود که با تبلیغات نازی شباخت آشکار و نکان دهندۀ ای داشت.

سازگاری کامل و فرآگیر و پیش بینی پذیر، را بدون تعارض جدی با عقل سلیم برآورده سازد. برای مثال، اگر «اقرارهای» مخالفان سیاسی در اتحاد شوروی، همه به یک زبان و انگیزه بیان شوند، توده های تشنۀ سازگاری، این جعل را چونان عالیترين گواه بر صداقت آن اقرارها خواهند پذیرفت؛ حال آنکه عقل سلیم به ما می گوید که درست همین سازگاری بی نظیر، ثابت می کند که این اقرارها ساختگی اند. به بیان استعاری، باید گفت که توگویی توده ها تکرار دایمی معجزه سپتواجنت<sup>۱</sup> را خواستارند که بنا بر یک افسانه باستانی، هفتاد مترجم جدا ازهم، یک نسخه یکسان از عهد عتیق را به زبان یونانی تهیه کردند. عقل سلیم می تواند این قضیه را تهبا عنوان یک داستان یا معجزه بینید؛ اما علیرغم عقل سلیم، می توان این افسانه را عنوان گواهی دال بر رعایت امانت کلمه به کلمه در ترجمه نیز در نظر گرفت.

به بیان دیگر، گرچه درست است که توده ها بخطاط در بدری و پرشدن پیمانه صبرشان در برابر جتبه های تصادفی و ادراک ناپذیر زندگی، اسیر آرزوی گریز از واقعیت گشته اند، اما این نیز حقیقت دارد که اشتیاق آنها به افسانه، با آن استعدادهای ذهن بشری که سازگاری ساختاری شان از پیشامد مغض برتر است، نمی تواند بی ارتباط باشد. گریز توده ها از واقعیت، ادعا نامه ای است علیه جهانی که از یکسوی ناچارند در آن زندگی کنند و از سوی دیگر، نمی توانند در آن وجود داشته باشند، زیرا که تصادف براین جهان فرماترا و گشته است و افراد بشر پیوسته ناچارند که شرایط بی سامان و تصادفی جهان را در الگوی انسان ساخته سازگاری نسبی به سامان کشند. شورش توده ها علیه «واقع بینی» عقل سلیم و همه «موجه نمایه های جهان» (به تعبیر بورک<sup>۲</sup>)، پیامد ذره ذره شدن و گم گشتن پایگاه اجتماعی آنها بود

—۱— Septuagint یک نسخه یونانی عهد عتیق که پیش از مسیح ترجمه شده بود و طلبه های کلامی آنرا استباح کرده و مورد پذیرش مسیحیان یونانی زبان قرار گرفت. می گویند که این نسخه را هفتاد مترجم جدا گانه به زبان یونانی ترجمه کردند. —م.

—۲— در ایجا وجود به تعبیر اگرستانسیالیستی آن مراد شده است. —م.

که براثر آن، همه آن روابط مشترکی را که در چهار چوب آن عقل سلیم می‌تواند معنی پیدا کند، نیز گم کردند. در این موقعیت در بدری روحی و اجتماعی، بصیرت سنجیده نسبت به واستنگی متفاصل میان واقعیت خودبخودی و برنامه‌ریزی شده و بین واقعیت تصادفی و ضروری، امکان ناپذیر است. تبلیغات توتالیتر تنها زمانی می‌تواند صریحاً به عقل سلیم توهین کند که عقل سلیم اعتبارش را ازدست داده باشد. توهدها برسر دوراهی انتخاب رشد نابسامان و خودسرانگی<sup>۱</sup> تام تباہی، یا زانوزدن در برابر سازگاری شدیداً ساختگی و عجیب و غریب یک ایدئولوژی، همیشه دومی را بر می‌گرینند و آماده‌اند با ایثارهای فردی بهای این گزینش را پردازنند — و این بدان خاطر نیست که آنها کودن یا شریوند، بلکه برای آن است که در بسایر عمومی، این گزینش واقعیت، به آنان حداقل احترام به نفس را اعطاء می‌کند.

با آنکه ویژگی تبلیغات نازی، سودجوستان از این اشتیاق توهدها به سازگاری بود، اما شیوه‌های بلشویکی، تأثیر این سازگاری را بر روی انسان منزوی، یگونه‌ای نزدیک به روش آزمایشگاهی اثبات کرده‌اند. پلیس مخفی شوروی که بسیار شایق است که قربانیانش را معرفت به ارتکاب جنایاتی کند که هر گز مرتكب نشده بودند و در بسیاری از موارد در موقعیتی نبودند که به چنین جنایاتی دست زنند، آنها را کاملاً از یکدیگر جدا می‌سازد و همه عوامل واقعی را از زندگی شان حذف می‌کند، تا آنکه تنها، منطق و سازگاری «دادستان» مندرج در اقرارهای ساختگی، بر ذهن آنها مسلط گردد. زمانیکه خط فاصل میان افسانه و واقعیت با مهابت و سازگاری درونی اتهام بهم می‌خورد، نه تنها توانایی مقاومت شخصیت انسان در برابر تهدیدهای مدام، بلکه آن اعتماد بزرگ به وجود همنوعان، خویشاوندان یا دوستان و همسایگانی که طبیعتاً «دادستان» اتهام را باور ندارند، لازم است تا انسان بتواند در برابر وسوسه‌تسلیم به امکان صرفاً انتزاعی مجریت، مقاومت کند.

شکی نیست که این عدم سلامت عقلی شدید را تنها می‌توان در یک جهان

توتالیتار بگونه‌ای ساختگی به وجود آرد، به رروی، این امر بگونه بخشی از دستگاه تبلیغاتی رژیمهای توتالیتاری درمی‌آید و حنیه قصابی اش را تاحدی ازدست می‌دهد، زیرا از نظر این رژیمهای، اعتراف به گناه برای مجازات کردن ضروری نیست. «اقرارگیریها»، بهمان اندازه ویژگی تبلیغات بشویکی بشمار می‌آیند که وسایل در قانونی جلوه‌دادن جنایات بوسیله قوانین علطف به ماسق کنند. ویژگی تبلیغات نازیها را تشکیل می‌داد. هدف در هردو مورد، سازگاری منطقی است.

جنبشهای توتالیتاری پیش از به قدرت رسیدن و استقرار جهانی برونق آینهای عقیدتی شان، جهان دروغینی از سازگاری منطقی را تردمستانه برمی‌سازند که بیشتر فراخور نیازهای ذهن بشری است تا خود واقعیت. در این جهان، توده‌های بی ریشه از راه تبخیر محض می‌توانند احساس امنیت کنند و از ضربه‌های پایان‌نایبری که زندگی واقعی و بحیرت واقعی برانسانها و آرزوهای شان وارد می‌کنند، رهایی یابند. نیرویی که تبلیغات توتالیتاری دارد—پیش از آنکه جنبش قدرت آنرا پیدا کند تا در برابر هر کسی که بخواهد با رخته کمترین واقعیت، آرامش مهیب این جهان یکسره تخلیلی را برهم زند، پرده‌آهنه افکند—در توانایی آن درجهت بستن درهای واقعیت بروی توده‌ها، نهفته است. تنها علایمی که هنوز جهان واقعی برای ادراک توده‌های از هم گسیخته می‌فرستد—توده‌هایی که با هر ضربه جدید نگونیختی فریب خورتر می‌شوند— نقاط ضعف آن است. از روی ضعف است که جهان واقعی از بحث علمی درباره مسایلش پرهیز می‌نماید و جرئت نمی‌کند به شایعات موجود پاسخ گوید، زیرا این شایعات گرچه به شیوه‌ای مبالغه‌آمیز و تحریف شده، نقاط ضعف آنرا نشانه می‌گیرند.

از این نقاط ضعف است که تبلیغات توتالیتار عنصر حقانیت و تجریبه واقعی موردنیاز برای پرکردن شکاف میان واقعیت و افسانه را ببروی می‌کشد. تنها ارعاب است که به افسانه محض متکی می‌باشد و اما حتی افسانه‌های دروغین رژیمهای توتالیتار که با ارعاب تحمیل می‌شوند، هنوز کاملاً خودسرانه نیستند، هرچند که این افسانه‌ها معمولاً از افسانه‌های جنبش، خامدستانه‌تر، و قیحانه‌تر و یا به عبارتی

اصیل ترند. (این نه به برگت تبلیغات ماهرانه، بلکه از صدقه سر قدرت بود که انتشار تاریخ تجدیدنظر شده انقلاب روسیه امکان پذیر شد، تاریخی که در آن، انسانی به نام تروتسکی، هرگز فرمانده کل ارتش سرخ نبود). دروغهای جنبش‌های توتالیتر، معمولاً از دوروغهای رژیمهای توتالیتر ظرفیترند<sup>۱</sup>. دروغهای جنبش، خود را به هرجنبه‌ای از زندگی سیاسی و اجتماعی که از چشم عامه مردم پنهان شده باز می‌بنند. آنها هرگاه که مراجع رسمی مملکتی خود را در جوی از رازگونگی می‌پوشانند، موقفتند. این دروغها در برابر چشمان توده‌ها، حیثیت «واقع بینی» را پیدا می‌کنند، زیرا راه به شرایط واقعی می‌برند که وجودشان از چشم مردم پنهان نگهداشته می‌شود. افشاء رسوایهای سردمداران جامعه، فساد سیاستمداران و هرچیزی که به روزنامه‌نگاری تحریک آمیز تعلق دارد، در دست تبلیغگران جنبش به سلاحهای مهمتر از یک سلاح صرفاً احساساتی تبدیل می‌شوند.

کارآترین افسانه تبلیغات نازی، داستان توطئه جهانی یهودیان بود. تمرکز بر تبلیغات ضد یهود، یک تدبیر عمومی عوام‌گردانی از پایان سده نوزدهم به بعد بود و در آلمان و اتریش دهه ۱۹۲۰، رواج گستردگای داشت. هرچقدر که احزاب و ارگانهای انکار عمومی از بحث درباره مسئله یهود بیشتر پرهیز می‌کردند، او باش جامعه بیشتر مقاعده می‌شدند که یهودیان نمایندگان قدرت موجودند و بدین ترتیب، مسئله یهود، نماد ریاکاری و نادرستی کل نظام گشته بود.

محتوای واقعی تبلیغات ضد یهود پس از جنگ، نه در انحصار نازیها بود و نه چیز تازه و نوی بشمار می‌آمد. دروغپردازی درباره توطئه جهانی یهود، از زمان واقعه دریفوس رواج داشت و بر پایه روابط مقابله ووابستگی‌های بین‌المللی مردم یهود که در سراسر جهان پراکنده بودند، استوار بود. تصورات اغراق آمیز درباره قدرت جهانی

۱- توجه خواننده بدین نکته جلب می‌شود که در سراسر این کتاب، توتالیتریسم پیش از به قدرت رسیدن، جنبش توتالیتر خوانده می‌شود و پس از دستیابی به قدرت، رژیم توتالیتر نامیده می‌شود.  
- م-

يهود، حتی از دروغهای یادشده هم قدیمی ترند؛ جای پایی این تصورات را باید دیری پیش از این، در پایان سده هجدهم پیدا کرد، زمانی که ارتباط نزدیک بازارگانان یهودی و دولتهای ملی، آشکار گشته بود. گناه بازنمود یهودیان بعنوان تجسم شر، محمولاً به گردن بقايا و خاطره‌های خرافه آمیز بازمانده از قرون وسطی انداخته می‌شود، حال آنکه این قضیه، به نقش ایهام آمیز اخیرتری که کلیمیان در جامعه اروپایی ایفاء کرده اند بستگی نزدیکتری دارد، نقشی که از زمان رهایی کلیمیان از اسارت بابل، سابقه نداشته است. یک چیز را نمی‌توان انکار کرد: کلیمیان در دوره پس از جنگ جهانی اول، نسبت به دوره پیش از آن، مهمتر گشته بودند.

قضیه درمورد خود یهودیان این است که آنها به نسبت عکس نفوذ و قدرت واقعی شان، سرشناس و مهمنم گشته بودند. هر کاهشی در استواری و قدرت دولتهای ملی، ضربه مستقیمی بود بر پایگاه اجتماعی یهودیان. فتح نسبتاً موقتی آمیز دولت بوسیله ملت، دیگر نمی‌گذاشت که دستگاه حکومتی پایگاهش را برقرار همه طبقات و احزاب جامعه نگهدارد. بدین ترتیب، ارزش اتحاد دولت با بخش جمعیتی یهود که تصور می‌شد آنها نیز بیرون از مراتب جامعه جای دارند و نسبت به سیاست حزبی بی تفاوت هستند، از اعتبار ساقط شد. علاقه روزافزون بورژوازی امپریالیست به سیاست خارجی و نفوذ فزاینده‌اش بر دستگاه دولتی، با جلوگیری شدید از اشتغال بخش اعظم ثروت یهود در فعالیتهای صنعتی و ادامه سنت دیرین دادوستد سرمایه ازسوی سرمایه داران یهود، همراه بود. همه این عوامل دست به دست هم دادند و به سودمندی اقتصادی کلیمیان برای دولت و به مزایای جدایی اجتماعی برای خود آنها نیز پایان دادند. پس از جنگ جهانی نخست، کلیمیان اروپای مرکزی در ملت‌های اروپایی ادغام شدند، همچنانکه کلیمیان فرانسه نیز طی نخستین دهه های جمهوری سوم<sup>۱</sup>، فرانسوی گشتد.

برای آنکه روشن شود که دولتهای اروپایی تا چه حد نسبت به تغییر موقعیت

کلیمیان آگاهی پیدا کرده بودند، باید به سال ۱۹۱۷ بازگردیم و بینیم که دولت آلمان در این سال چگونه عمل کرد. در این سال، حکومت آلمان برابر با یک سنت قدیمی از وجود کلیمیان برای مذاکرات آزمایشی صلح با متفقین استفاده کرد. این بار بجای آنکه از رهبران تثیت شده یهود برای انجام دادن چنین کاری درخواست شود، به یک اقلیت کلیمی<sup>۱</sup> نسبتاً کم نفوذ صهیونیست روی آورده شد؛ زیرا این اقلیت هنوز هم بروجود یک قوم یهودی مستقل از ملتیهای اروپایی تاکید داشت و از همینروی می‌شد از وجود آنها بهمان شیوه قدیمی برای انجام خدماتی در زمینه روابط بین‌المللی استفاده کرد. بهره‌روی، این گام برای حکومت آلمان، یک اشتباه از کار درآمد. صهیونیستها کاری را انجام داده بودند که پیش از آن، هیچ بانکدار کلیمی هرگز چنان کاری را بعده نگرفته بود. آنها شرایط‌شان را اعلام کردند و گفتند که تنها برای صلحی بدون هرگونه العاق خاک و تعیین غرامت مذاکره خواهند کرد.<sup>۲</sup> بیتفاوتی دیرین کلیمیان نسبت به قضایای سیاسی، دیگر بر بادرفته بود؛ از اکثریت کلیمیان نمی‌شد استفاده کرد، زیرا آنها دیگر از ملت برکنار نبودند و از سوی دیگر، از صهیونیستها نیز کاری در این زمینه برنمی‌آمد، زیرا آنها بیطرف نبودند و ایده‌های سیاسی و بیزة خود را داشتند.

جادگری کلیمیان حکومتهاي جمهوري بجای حکومتهاي سلطنتي در اروپاي مرکزي، جريان ازهم گسيختگي کلیمیان اروپاي مرکزي را تکميل ساخت، درست همچنانکه بر پايی جمهوري سوم، همین کار را پنجاه سال پيش از آن، در فرانسه انجام داده بود. يهوديان در اين زمان بيشتر نفوذ‌شان را از دست داده بودند، زيرا دولتهاي اروپاي در شرایطی قرار گرفته بودند که دیگر قدرت و نيز علاقه لازم برای

۱- صهیونیستها که نهضت بازگشت به ارض موعود و تأسیس کشور یهود را دنبال می‌کردند، در میان اکثریت يهوديان اروپا که خود را جزئی آزمیتهای اروپایی می‌دانستند، اقلیتی بیش نبودند. — م.

حافظت از کلیمیان را نداشتند. طی مذاکرات صلح ورسای، از وجود کلیمیان بیشتر بعنوان متخصص حقوقی استفاده شده بود و حتی خود افراد ضدیهود نیز پذیرفته بودند که بیشتر کلاهبرداران خودهای یهود عصر بعداز جنگ، (این افراد که فعالیتهای کلاهبردارانهای آنها را کاملاً از همدینان دیگر شان متمایز ساخته بود، نگرشی داشتند بسیار شبیه بی تقاضی قدیم یهودیان نسبت به معیارهای محیط زندگی شان)، تازه به اروپا وارد گشته بودند و با تمایندگان بین الملل مفروض یهود هیچگونه ارتباطی نداشتند.<sup>۱</sup>

در میان دسته‌های گوناگون گروههای ضدیهود و در جوی مستعد ضدیهود— دیگری، تبلیغات نازی شیوه‌ای از برخورد با مستله یهود را پیش کشیده بود که از شیوه‌های گروههای ضدیهود دیگر، متفاوت و برتر بود. با اینهمه، حتی یکی از شعارهای ضدیهود، شعار تازه‌ای نبود— حتی تصویر زیرکانه هیتلر از یک مبارزه طبقاتی برانگیخته شده از سوی بازارگان یهود علیه کارگران تحت استثمار، در حالیکه برادر یهودش در محیط کارخانه همان کارگران را به اعتصاب برمی‌انگیزد، نیز تازه نبود.<sup>۲</sup> تنها عنصر تازه این بود که حزب نازی عضویت اعضاش را موقول به اثبات

1- Otto Bonhard, *Judische Geld-und Weltherrschaft?* 1926, p. 57.

2- هیتلر نخستین بار این تصویر را در سال ۱۹۲۲ ارائه کرده بود: «در یکسوی، موسی کوهن شرکتش را تشویق به رد درخواستهای کارگران می‌کند، در یکسوی دیگر، برادرش اسحاق در کارخانه، توده‌ها... را به اعتصاب دعوت می‌کند».

( Hitler's Speeches, 1922-1939, ed. Baynes, London, 1942, p. 29).

باید گفت که مجموعه کاملی از سخنرانیهای هیتلر در آلمان نازی هرگز منتشر نشده بود و از همینروی، تنها باید به چاپ انگلیسی آن توصل جست. اینکه قضیه یادشده اتفاقی نبود، از کتابشناسی Philip Bouhler به نام

*Die Reden des Führer's nach der Machterobernahme*, 1940.

پیداست. تنها سخنرانیهای عمومی هیتلر کلمه به کلمه در *Volkischer Beobachter* منتشر می‌شد. سخنرانیهای او برای دارودسته اش و واحدهای حزبی دیگر، تنها در روزنامه یادشده، «اشارة می‌شده» است. اینگونه سخنرانیها برای انتشار عمومی نبودند.

تبار غیریهودی آنها کرده بود و علیرغم برنامه فدر<sup>۱</sup>، درباره اقدامات عملی آینده اش علیه یهودیان پس از به قدرت رسیدن، تازمان اجرای آن اقدامات، هرگز برنامه هایش را آشکار نساخته بود. نازیها مسئله یهود را در کانون تبلیغات شان جای داده بودند؛ بنحوی که خد یهودیگری در اینجا دیگر یک مسئله مربوط به عقاید راجع به یک اقلیت متمایز از اکثریت و یا سیاست ملی نبود<sup>۲</sup>، بلکه این مسئله دامنگیر هرفردی در زندگی شخصی اش شده بود؛ کسی نمی توانست عضو حزب باشد، مگر آنکه «شجره خانوادگی» اش طیب و طاهر بوده باشد. هرچه که رده یک عضو حزب نازی بالاتر بود، شجره خانوادگی اش تا زمان دورتری وارسی می شد<sup>۳</sup>. بهمین شیوه، البته

۱- برنامه بیست و پنج ماده ای فدر، حاوی اقدامات نمونه مورد درخواست همه گروههای ضدیهود بود؛ تبعید یهودیان بومی و برخورد با آنها همچون بیگانگان. سخنرانیهای ضدیهود نازیها همیشه از برنامه حزب در این باره، تندوتیز بود. Waldemar Gurian در

*Essays on Antisemitism, ed. by Koppels. Pinson, New York, 1946, p. 243.*

می گوید که «هیچیک از این درخواستها اصالت و بیشه ای نداشتند – در هر یک از محافل ضدیهود، این درخواستها بخودی خود مطرح بودند. وجه تمایز درخواستهای ضدیهود نازیها، ارائه آنها به یک نحوه عوامگرایانه و باسخنرانیهای ماهرانه بود».

۲- نمونه کامل ضدیهودیگری ملتگرا را در چهار جوب جنبش نازی، باید در خود روح بیدا کرد که می نویسد: «در اینجا باز عقیده من با عقیده آن فرد ملی عامی تقاضت پیدا می کند: برای هر کاری یهودیان را نباید سرزنش کرد! مارا باید سرزنش کرد که اجازه می دهیم یهودیان برما حکومت کنند».

(Ernst Rohm, *Die Geschichte eines Hochverrater, 1933, Volksausgabe, p. 284.*)

۳- داوطلبان اس اس تباشان تا سال ۱۷۵۰ ردیابی می شد. از تامزدان مقامهای بر جسته حزب، تنها سه سوال می شد: ۱- برای حزب چه کرده اید؟ ۲- آیا شما از نظر جسمی، ذهنی، و اخلاقی، کاملاً سالم هستید؟ ۳- آیا شجره خانوادگی شما منزه است؟ یه Nazi Primer رجوع شود.

جالب اینجاست که در نظام بلشویکی نیز از اعضای پلیس و نخبگان بلشویک – NKVD – اصالت تبار درخواست می شد.

بگونه‌ای خفیف‌تر، بلشو یک‌ها آین مارکسیستی پیروزی نهایی و گریزناپذیر پرولتاویرا را چنان تغییر دادند که اعضای حزب خودرا از میان «پرولتزادگان» برمی‌گزیدند و خاستگاه‌های طبقاتی دیگر را مایه شرم و رسوانی می‌دانستند.<sup>۱</sup>

تبیغات نازی چندان هوشمندانه بود که بتواند ضدیهودیگری را به یک اصل قایم به ذات تبدیل کند و بدین شیوه، آنرا از نوسانات عقیده صرف مصنون نگهدارد. در این تبیغات، از عوام‌فریبی توده‌ای تنها بعنوان یک گام مقدماتی استفاده می‌شدوچه در سخنرانیها و چه در نشریات، هرگز درمورد تأثیر پایدار آن مبالغه نمی‌شد.<sup>۲</sup> ضد یهودیگری به توده‌های ذره ذره شده و تعریف ناپذیر و بی ثبات و عبث، وسیله‌ای برای تعریف نفس و ماهیت بخشید که نه تنها برخی از احترام نفسی را که پیش از آن از کارکرداشان در جامعه بدست می‌آوردن ترمیم می‌کرد، بلکه یکنوع ثبات دروغین در آنها می‌آفرید که برای تشكل در یک سازمان، از آنان افراد مناسبتری می‌ساخت. جنبیش توتالیتر توانست از طریق اینگونه تبیغات، خودرا همچون یک گردهمایی توده‌ای وسیع جلوه دهد و به احساس عبث اهمیت نفس و نیز احساس نامعقول امنیت که به افراد جدا از هم در یک حامیه ذره ذره شده می‌بخشید، جنبه‌ای عقلانی دهد.<sup>۳</sup>

۱— همچنین گرایش‌های توتالیتر مک کارتیسم در ایالات متحده، تنها در تعقیب کمونیستها خود را نشان نمی‌دادند، بلکه بیشتر، در واداشتن هر شهروند به اثبات غیرکمونیست بودن خویش، تجلی پیدا می‌کردند.

۲— درمورد تأثیر مطبوعات نباید مبالغه کرد.... بموازات افزایش نفوذ سازمان، این تأثیر کاهش می‌یابد ( Hadamovsky *op. cit.*, p. 64). «روزنامه‌ها چندان ناتوانند که نسی توانند در برابر نیروی کوبنده یک سازمان زنده به میازده برخیزند» (همان کتاب، ص ۶۵) (لایه‌های قادری که صرفاً ریشه در تبیغات دارند، ناپایدارند و اگر خشونت سازمان بداد تبیغات نرسد، بسرعت ازین می‌روند» (همان کتاب، ص ۲۱).

۳— گردهمایی توده‌ای، قوی ترین صورت تبیغات است... [زیرا] هر فرد در اینجا احساس اعتماد به نفس بیشتری می‌کند و در وحدت یک توده، خود را نیرومند را احساس می‌کند» (همان کتاب، ص ۴۷). «از طریق سازمان و آموزش منظم و انصباط، شور قرار گرفتن در این گردهماییها، بگونه یک اصل و یک نگرش روحی در می‌آید» (همان کتاب، ص ۲۱ و ۲۲).

همین کاربرد هوشمندانه شعارهایی که پیش از نازیها دیگران طرح و نشر داده بودند، درمورد قضایای مربوط دیگر نیز اعمال شده بود. زمانی که توجه عامه بگونه‌ای برابر، از یکسوی برملیتگرایی وازوسوی دیگربرسوسیالیسم معطوف شده بود، و درست در هنگامی که این دو نظریه ناسازگار پنداشته می‌شدند و براستی نیز بستر عقیدتی راست و چپ را تشکیل می‌دادند، «حزب ناسیونال سوسیالیست کارگران آلمانی» (نازی)، ترکیبی از ایندو را پیشنهاد کرد که می‌باشد به وحدت ملی انجامده، یعنی یک راه حل معنی شناختی<sup>۱</sup> که علامت تجارتی دوگانه‌اش، «آلمانی» و «کارگر»، ملیتگرایی راست را با بین‌المللگرایی<sup>۲</sup> چپ مرتبط ساخته بود. خود همین نام نازی که برای جنبش برگزیده شد، محتویات سیاسی همه احزاب دیگر را ربوده بود و بگونه‌ای تلویحی همه آنها را درخود متبلور ساخته بود. درآمیختن آئینهای سیاسی متنازع، (ملیتگرایی با سوسیالیسم مسیحی) پیش از نازیها موقفانه انجام گرفته بود، اما نازیها ترکیب‌شان را به چنان شیوه‌ای محقق ساخته بودند که کل کشمکشهای سوسیالیستها و ملیتگرایها در پارلمان، یعنی بین آنها که خود را بیشتر کارگرنشان می‌دادند و آنکه خودشان را نخست آلمانی می‌دانستند، بمنزلة نیزونگی برای پنهان نگهداشتن انگیزه‌های شریرانه و تهانی شان، جلوه کرده بود — مگرنه اینکه عضوجنبش نازی می‌توانست همه اینها را باهم داشته باشد؟

جالب این است که نازیها حتی در آغاز کارشان هم با بی‌پرواپی، از دادن شعارهایی چون دموکراسی، جمهوری، دیکتاتوری و یا سلطنت که هر کدام بر صورت ویژه‌ای از حکومت دلالت می‌کند، سر باز می‌زدند.<sup>۳</sup> توگویی تنها در این قصیه بود

## 1- Semantic

## 2- internationalism

— هیتلر در نمونه‌های انگشت‌شماری که صرف پرداختن به این مسئله کرده بود، معمولاً براین تأکید داشت: «اتفاقاً من یک ریس دولت به معنای یک شاه یا دیکتاتور نیستم، بلکه من رهبر بر ملت آلمان هستم».



که آنها می‌توانستند خودرا کاملاً اصیل تشخیص دهند. هر بحثی درباره صورت عملی حکومت آتی نازیها، بعنوان یک گفتگوی بی‌ثمر درباره ظواهر تلقی می‌شد که می‌بایست از آن پرهیز کرد. دولت به نظر هیتلر، تنها «وسیله» ای برای حفظ نژاد آریایی بود، همچنانکه در تبلیغات بلشویکی، دولت فقط ابزاری در یک نبرد طبقاتی بشمار می‌آید.

نازیها از یک طریق عجیب و غیرمستقیم دیگر، به مسئله چگونگی نقش آتی‌شان، یک پاسخ تبلیغاتی دادند. این پاسخ را باید در استفاده آنها از «توافقنامه‌های آبای صهیون»<sup>۳</sup>، بعنوان الگویی برای مشکل ساختن آتی توده‌های



هans فرانک هم بهمین سان حزب خودرا تعریف می‌کند: «رایش ناسیونال سوسیالیست، یک رژیم دیکتاتوری و یا بدتر از آن، یک رژیم خودسرانه نیست، بلکه این رایش بروفداری متقابل پیشوا و مردم استوار است».

(In Recht und Ver Waltung, Munich, 1939, p. 15)

۱- هیتلر با رهایت انتشار کرده بود: «دولت تنها وسیله‌ای برای رسیدن به هدف است. هدف، حفظ نژاد است» (Reden, 1939, p. 125). او همچنین براین پافشاری داشت که جنبش او «برایدۀ دولت استوار نیست، بلکه بریک Volksgemeinschaft بسته می‌شود». (In Recht und Ver Waltung, Munich, 1939, p. 15)

۲- هیتلر در برایر نسل جدید رهبران سیاسی (Reden, 1933، ص ۱۲۵) و سخنرانی هیتلر در Hitlers Tischgespräche, p. 446 [Fuhrer nach wuchs] ۱۹۳۷ که بصورت ضمیمه در [Hitler's Tischgespräche, p. 446] چاپ شده است، مراجعه شود). همین تعبیر به یک بیان متفاوت، هسته مرکزی بحث تو جنبه‌ای استالین از «نظریه دولت» راتشکیل میدارد: «ماهوداران نابودی دولت هستیم، امادر ضمن از تقویت دیکتاتوری پرولتاریا که از هر دولتی که تاکنون وجود داشته نیرومند تر و توانتر است، بشدت طرفداری می‌کنیم. بیشترین توسعه قدرت دولت، باهدف تدارک شرایط نابودی دولت: این است فرمول مارکسیستی دولت» (همان کتاب).

۳- Adolf Hitler, Schuler der "Weisen von Zion", Karlsbad, 1936. Alexander Stein در نخستین کسی بود که با یک مقایسه زبانشناسی، یکسانی تعالیم نازیها را با آموزش‌های «آبای



آلمانی در یک «امپراطوری جهانی» پیدا کرد. کار برد این توافقنامه، منحصر به نازیها نبود؛ صدھا هزار نسخه آن در آلمان پس از جنگ به فروش رفته بود و انتخاب آشکار آن بعنوان کتابچه راهنمای سیاست، امر تازه‌ای نبود. اما نازیها این توافقنامه سرایا جعلی را بیشتر برای آن بکار می‌بردند که یهودیان را نکویش کنند و بیم چیرگی آنها را در دل او باش اندازند<sup>۱</sup>. از دیدگاه صرفاً تبلیغاتی، کشف نازیها این بود که دریافته بودند توده‌ها پیش از آنکه از تحقیق حکومت جهانی یهودیان هراسان بوده باشند، می‌خواستند بدانند که این امر را چگونه می‌توان عملی ساخت. مردم پسندی این توافقنامه‌ها، بیشتر بر پایه ستایش و استیاق به فراگیری آنها استوار بود



صهیون» به تحلیل کشید.

*"Elders of Zion"*, See also R. M. Blank, Adolf Hitler et les "Protocoles des Sages de Sion," 1938.

نخستین کسی که دینش را به آموزش‌های توافقنامه یادشده پذیرفت بود، «مرد قدیمی و سرشناس» ضد یهودیگری آلمان پس از جنگ Theodor Fritsch بود. او در پیشگفتار شرکت برچاپ نسخه توافقنامه خودش در سال ۱۹۲۴، می‌نویسد که «سیاستمداران و دیپلماتهای آیتدۀ ما، باید حتی الفبای حکومت را از استادان شرقی شان یا موزنده و برای این منظور، توافقنامه‌های صهیون، یک مدرسه آمادگی بسیار عالی را فراهم می‌سازد».

—۱—  
*john S. Curtis, an Appraisal of the protocols of Zion, 1942.*

این واقعیت که توافقنامه‌های یادشده جعلی بود، برای مسطوه‌های تبلیغاتی اهمیت نداشت. مقاله‌نویس روسی، اس. آ. نیلوس که دومین چاپ روسی این توافقنامه را در ۱۹۰۵ منتشر ساخته بود، از مشکوک بودن این «سنده» بخوبی آگاه بود: «اما اگر می‌شد صحبت این توافقنامه را با اسناد یا شهادت شاهدان عینی نشان داد و اگر بر ملا کردن اشخاصی که در رأس این توطئه جهانی فرار دارند، امکان پذیر بود.... آنگاه.... می‌شد این تبهکاری سری را در هم شکست».

هیتلر برای بکار بردن همین حقه، به نیلوس نیازی نداشت: بهترین دلیل بر صحبت توافقنامه، این است که جعلی بودن آن اثبات شده است. او «توجیه» مخصوص به خود را بکار می‌برد: «آنچه که بسیاری از کلیمیان ناخودآگاه انجام می‌دهند، در اینجا خودآگاهانه آشکار گشته است و همین نکته است که اهمیت دارد» (قبرد من، کتاب اول، فصل شش)

تا بیزاری از آن، و چه بهتر که تا آنجا که ممکن است خودرا با برجسته‌ترین فرمولهای آن انطباق داد، همچنانکه درمورد این شعار مشهود عمل شده بود: «حق همان چیزی است که برای مردم آلمان خوب است» که از روی این ماده توافقنامه نسخه برداری گشته بود، «هر چیز که بنفع ملت یهود باشد، اخلاقاً بحق و مقدس است».<sup>۱</sup>

این توافقنامه‌ها از بسیاری جهات، سند قابل ملاحظه و شگفت‌انگیزی هستند. گذشته از ما کیا ولیم سطحی آن، ویژگی سیاسی اش این است که درمورد هر قضیه سیاسی مهم زمانه، بشیوه‌ای غیر عقل‌پسندانه نظر می‌دهد. این توافقنامه‌ها اصولاً ضدملی هستند و دولت ملی را مانند بیر کاغذی نشان می‌دهند؛ حاکمیت ملی را نفی می‌کنند و همچون هیتلر، به یک امپراتوری جهانی بریک پایه ملی اعتقاد دارند.<sup>۲</sup> توافقنامه‌های یادشده به انقلاب در یک کشور اکتفاء نمی‌کنند، بلکه هدف شان قطع جهان و فرمانروایی برآن است. آنها به قوم یهود و عده‌ی می‌دهند که بدون داشتن برتری از نظر جمعیت و خاک و قدرت دولتی، تنها از طریق سازمان می‌توانند جهان را فتح کنند. یک‌گمان، بخشی از قدرت ترغیبی این توافقنامه‌ها، از عناصر خرافاتی دیرین مایه می‌گیرند. قدامت تصور وجود بلاقطع یک فرقه بین‌المللی که هدفهای انقلابی یکسانی را تعقیب می‌کند، به عهد عتیق می‌رسد<sup>۳</sup> و از زمان انقلاب فرانسه تاکنون، در ادبیات سیاسی پنهانی نقش داشته است، اما تا پایان سده

۱—Fritsch, op. cit., [Der Judent] oberster Grundsatz lautet: 'Alles, was dem Volke Juda nutzt, ist moralisch und ist heilig.'<sup>4</sup>

۲—امپراتوریهای جهانی از یک پایه ملی آغاز می‌کنند، اما بازودی به فراسوی مرزهای ملی شان گسترش می‌یابند» (Reden).

۳—Henri Rollin که در کتاب *L'Apocalypse de Notre Temps*, Paris, 1939 مرتباً مردم‌پسندی این توافقنامه را پس از انجیل قرار می‌دهد، همانندی آنها را با *Monita Secreta* نشان می‌دهد که نخستین بار در ۱۶۱۲ منتشر بود و تا سال ۱۹۳۹ در خیابانهای پاریس به فروش می‌رسید. این اثر هم مدعی بر ملا کردن یک توطئه یوسعی بود، توطئه‌ای که «هر گونه شرارت و خشونت را موجه می‌داند... این مبارزة واقعی علیه نظم مستقر است» (ص ۳۲).

هجدهم، هرگز کسی ملین صرافت نیفتاده بود که بنویسد این «فرقة انقلابی» و این ملت و پیژه، در میان همه ملتهای متعدد می‌تواند قوم یهود باشد.<sup>۱</sup>

موضوع یک توطئه جهانی در این توافقنامه، بیشتر از هر چیز دیگری توده‌ها را جذب کرده بود، زیرا با موقعیت قدرت جدید بخوبی تطابق داشت. (هیتلر از همان آغاز قول داده بود که جنبش نازی «فراتر از مرزهای محدود ملیتگرایی نوین»<sup>۲</sup> خواهد رفت و طی جنگ، کوششهایی در سازمان اس اس صورت گرفته بودند تا واژه «ملت»

### ۱— کل این ادبیات بوسیله Chevalier de Malet در

*Recherches Politiques et historiques qui prouvent l'existence d'un Secte révolutionnaire 1817.*

بخوبی ارائه شده است. او از نویسنده‌گان پیشین نیز در این زمینه نقل قولهای می‌کند. بنظارو، قهرمانان انقلاب فرانسه *mannequin*‌های یک *agence secrete* هستند، یعنی کارگزاران فراماسون. اما فراماسونی نامی است که معاصران او به یک «فرقة انقلابی» داده اند که در هر زمانی وجود داشته است و سیاست آن، حمله «از پشت صحنه و در دست داشتن رشته‌های نخ عروسکهای حیمه شب بازی روی صحنه» بود. او نوشته اش را بالین عبارت آغاز می‌کند: «شاید باور کردن طرحی که در عهد عتیق شکل گرفته است و با همان شدت تاکنون پیوسته تعقیب می‌شده است، دشوار باشد.... بانیان انقلاب فرانسه، بیشتران آلمانی، آیتالیانی، انگلیسی وغیره هستند تا فرانسوی. این دارودسته انقلابی، ملت و پیژه‌ای را تشکیل می‌دهند که در تاریکی و در میانه ملل متعدد نشوونما یافته اند و هدف‌شان چیرگی برهمه این منتها است».

این افسانه‌های توطئه را می‌توان در ادبیات نامعقول و حجیم ضد فراماسونی فرانسه یافت که از المثلثی ضدیهودش چندان عقب نیست. چکینه‌ای از این نظریه‌ها که انقلاب فرانسه را محصول جوامع سری توطئه باز می‌دانند، می‌توان در این اثر یافت:

*G. Bord, La France-Maçonnerie en France des Origines à 1815, 1908.*

۲— (Reden) به صورت جلسه کمیته کارگری اس اس، منعقده در سازمان مرکزی آن در برلین، مورخ ۱۲ ژانویه ۱۹۴۳، رجوع شود. در این جلسه، پیشنهاد شده بود واژه «ملت» که دلالتهای لیبرالی دارد، به دلیل عدم تناسب آن برای اقوام رُمنی، حذف گردد. (Document 705-PS in Nazi .....).

را از واژه نامه ناسیونال سوسیالیستی حذف کنند. تصور می شد که تنها قدرت جهانی هنوز بخت بقای مستقل را دارد و سیاست جهانی است که می تواند پیامدهای پایدار داشته باشد. به این واقعیت که چنین وضعی ملتها کوچکی را که قدرت جهانی نیستند بروحت شد. اندازد، چندان اعتنایی نمی شد. توافقنامه ها راهی را نشان می دادند که به شرایط دگرگونی ناپذیر عینی بستگی نداشت، بلکه تنها به قدرت سازمان وابسته بود.

به بیان دیگر، تبلیغات نازی در «قومیت فراملی قوم یهود<sup>۱</sup>»، طلاية سروری جهانی قوم ژرمن را کشف کرده بود و به توده ها اطمینان داده بود که «ملتی که از همه زودتر مشت یهودیان را باز کرده باشد و با آنها بجنگد، می تواند جای آنها را در امر چیرگی برجهان بگیرد<sup>۲</sup>». تصور موهم چیرگی جهانی یهود، مبنای شده بود برای آرزوی چیرگی جهانی آلمان. این همان چیزی بود که هیملر در ذهن داشت، وقتی که گفت که «ما هنر حکومت کردن را به یهودیان مدیونیم» یعنی به توافقنامه های آبای صهیون که «پیشوا آنها را از برداشت»<sup>۳</sup>. بدینسان، توافقنامه ها فتح جهانی را بعنوان یک امکان عملی مطرح ساخته بودند و براین دلالت می کردند که کل قضیه به یک زبردستی زیرکانه وابسته است و بر سر راه پیروزی جهانی آلمان، کسی نایستاده است جز ملت کوچک یهود که تاکنون بدون داشتن جنگ افزار، براین جهان فرمائزه ای می کرده است — یک دشمن آسان که با کشف راز و کاربرد همان روش او در یک سطح وسیعتر، بسادگی می توان خلخ سلاحش کرد.

<sup>۰</sup> تبلیغات نازی همه این چشم اندازه های تازه و وعده دهنده را در مفهومی بنام

1- Hitler's Speeches, ed. Baynes, p.6.

2— گوباز، همان کتاب، ص ۳۷۷. این قول که در همه تبلیغات ضد یهود نازیها گنجانده شده است، از این جمله هیتلر سرچشمه می گیرد، «سرسخت ترین مخالف تزاد آریایی، قوم یهود است» (نبرد هن، کتاب ۱، فصل ۶).

3- Dossier Kersten, in the Centre de Documentation Juive.

Volksgemeinschaft متبادر کرد. این اجتماع نوین که در فضای مقابل توتالیتر جنبش نازی بگونه‌ای آزمایشی تحقق یافته بود، بر پایه برابری مطلق همه آلمانیها و نیز برتفاوت مطلق آنها از مردمان دیگر استوار بود<sup>۱</sup>: البته این برابری بیشتر جنبه‌ای طبیعی داشت تا حقوقی. این مفهوم، پس از به قدرت رسیدن نازیها، بتدریج اهمیتش را ازدست داد و جای آنرا از یکسویی، احساس تحقیر عمومی نسبت به مردم آلمان گرفت، (نازیها همیشه این احساس تحقیر را در ذهن داشتند، اما نمی‌توانستند پیش از به قدرت رسیدن، بخوبی آشکارش سازند)<sup>۲</sup>، و از سوی دیگر، اشتیاق شدید

۱- قول اویله هیتلر (Reden)، «من هرگز ملتهای دیگر را صاحب حقی یکسان با آلمانیها نمی‌دانم» آین رسمی نازی گشته بود: «بنیاد دیدگاه ناسیونال سوسیالیستی در زندگی؛ ادراک ناهماندیهای انسانها است». (Nazi Primer, p. 51)

۲- برای مثال، هیتلر در ۱۹۲۳ چنین گفته بود: «مردم آلمان یکسومش قهرمان، یکسومش بزدل و یکسوم دیگرش خائند». (Hitler's Speeches, ed. Baynes, p. 76.)

نازیها پس از به قدرت رسیدن، این گرایش را آشکارتر به زبان می‌آوردند. برای مثال، گوبلز در ۱۹۳۴ چنین گفته بود: «اینهایی که ازما انتقاد می‌کنند، کی هستند؟ اعضای حزب؟ نه، بقیه مردم آلمان هستند؟ آنها باید خوشبخت باشند که هنوز زنده هستند. از روی ساده‌لوحی است اگر باز هم اجازه دهیم، آنها که به مرحمت ما زنده‌اند، ازما انتقاد کنند»، به نقل از Kohn-Bramstedt, op. cit., pp. 178-179

هیتلر در زمان جنگ اعلام داشته بود که «من آهنربایی هستم که در میان ملت آلمان کشیده می‌شوم و فولاد را از درون آنها می‌ربایم. من بارها گفته‌ام که زمانی فراخواهد رسید که همه آلمانیها بالارزش در اردوگاه من گردآیند و آنها که در این اردوگاه نباشند، آدمهای بی ارزشی بیش نیستند». حتی در همان زمان برای هیتلر روش بود که چه برس این آدمهای «بی ارزش» خواهد آمد.

(Der grossdeutsche Freiheitskampf, Reden Hitlers, vo. 1, 9-1939.

هیلمرنیز بهمین معنا گفته بود که: «پیشوا به آلمانی نمی‌اندیشد، بلکه با مقولات ژرمی فکر می‌کند (Dossier Kersten, cf. above).

می‌دانیم که در آنروزها هیتلر «قیل و قالهای زمحت» ژرمی را مسخره می‌کرد و با «مقولات



رژیم نازی به توسعه رده‌های حزبی اش از طریق جذب «آریایی نژاد» های ملتهای دیگر؛ ایده‌ای که در مرحله پیش از به قدرت رسیدن، نقش کوچکی در تبلیغات نازی داشت<sup>۱</sup>. Volksgemeinschaft، صرف‌اً یک تدارک تبلیغاتی برای ایجاد یک جامعه آریایی نژاد بود که سرانجام می‌باشد سرنوشت همه مردم جهان از جمله آلمانها را رقم زند.

تا حدی بیانگر مقابله نازیها با وعده کمونیستی یک جامعه بی طبقه بود. بدون درنظر داشتن دلالتهای ایدئولوژیک، باید گفت که برتری جاذبه تبلیغاتی نازی در این زمینه بر تبلیغات کمونیستی، آشکار است. هرچند که در هردو مورد وعده داده شده بود که همه تمایزهای اجتماعی و اقتصادی از میان برداشته خواهد شد، اما جامعه بی طبقه این دلالت آشکار را داشت که همگان در سطح یک کارگر کارخانه برابر خواهد شد، حال آنکه Volksgemeinschaft با دلالت نقشهٔ فتح جهان، این امید را در دلها برمی‌انگیخت که هر آلمانی سرانجام یک کارخانه دار خواهد شد. امیاز بزرگتر دیگر Volksgemeinschaft این بود که استقرار آن به آینده دور و به شرایط عینی وابسته نبود، بلکه می‌شد آنرا در جهان ساختگی جنبش، بیلدنگ پیاده کرد.

هدف راستین تبلیغات توتالیتر، نه ترغیب، بلکه تشکل بود — «انیاشتگی



آریایی» می‌اندیشید.

۱- هیملر در یک سخنواری برای رهبران اس اس، در آوریل ۱۹۴۳،

(*Nazi Conspiracy, IV, 572 ff.*)

در خارکف گفته بود «من خیلی زود یک تشکیلات اس اس ژرمنی در کشورهای گوناگون بر پا کردم...» خود هیتلر از این سیاست غیرملی، در زمان پیش از به قدرت رسیدن، نشانه‌هایی بدست می‌دهد: ما قطعاً باید ملتهای دیگر، یعنی آنهایی را که باشرکت در نبرد ما سزاواری خود را نشان می‌دهند، در میان نمایندگان طبقهٔ سرور جدید پیذیریم» (*Reden*).

قدرت بدون در اختیار داشتن جنگ افزار»<sup>۱</sup>. برای این منظور، اصالت در محتوای ایدئولوژیک، تنها یک مانع غیر ضروری بشمار می‌آمد. تصادفی نیست که دو جنبش توتالیتر زمانه‌ما که در روش‌های فرماتروایی بسیار «نو» و در صورتهای سازمانی بسیار بدینعنه، هرگز آین عقیدتی تازه‌ای را پراکندند و هرگز ایدئولوژی بی‌ابداع نگردند که چیزی متفاوت از ایدئولوژی عامه‌بینند زمانه‌شان باشد.<sup>۲</sup> توده‌هارا نه توفیق‌های گذراخ عوام‌غیری، بلکه واقعیت عربان و قدرت یک «سازمان زنده»<sup>۳</sup> بسوی خود می‌کشد. استعدادهای درخشان هیتلر بعنوان سخنور توده‌ای، در تحکیم موقعیت او در جنبش چندان دخیل نبود، بلکه تنها مخالفانش را اغفال کرده بود که او را بعنوان یک عوام‌غیری ساده دستکم گیرنده و استالین نیز توانته بود سخنور بزرگتر انقلاب روسیه را شکست دهد<sup>۴</sup>. آنچه که رهبران توتالیتر را از دیکتاتورها متمایز می‌سازد، عزم

1- Hadamovsky, *op. cit.*

۲- Heiden, *op. cit.*, p. 139 : تبلیغات، «هر تر ترقیک یک عقیده در توده‌ها نیست. بلکه بر عکس، هر گرفتن یک عقیده از توده‌ها است».

۳- Hedamovsky, *op. cit., Passim* ، این اصطلاح از خود هیتلر گرفته شده است، نبردهن (کتاب ۲، فصل ۶) که می‌گوید «سازمان زنده» با «مکانیسم مرده» یک حزب دیوانسالار فرق دارد

۴- سخت اشتباه خواهد بود اگر رهبران توتالیتر را بر حسب مقوله «رهبری فرهمندانه» [ ماکس و بر تعییر کنیم ]. Charismatic

Hans Gerth, "The Nazi Party."

(یکی از کاستیهای عمده زندگینامه هیتلر نوشته هایدن، از همین سوی تفاهم مایه می‌گیرد.) گرت هیتلر را بعنوان یک رهبر فرهمند در یک حزب دیوانسالار توصیف می‌کند. به عقیده او، همین واقعیت موجب می‌شود که «با آنکه کردار نازیها با گفتارشان آشکارا تعارض داشت، باز اضباط سازمانی آنها همچنان پابرجای مانده بود»، (این تعارض بیشتر و بیش از استالین بود که «همیشه می‌کوشید خلاف آنچه که گفته بود عمل کند و بر عکس، آنچیزی را بگوید که نمی‌خواست عمل کند»).

Souvarine, *op. cit.*, p. 431.



قاطعانه و ساده اندیشانه آنها است در گرینش عناصری از ایدئولوژیهای موجود که بزای پایه‌ریزی یک ایدئولوژی سراپا ساختگی دیگر، از همه مناسبتر باشند. افسانه توافقنامه‌های آبای یهود و داستان ساختگی توطئه تروتسکی، بیکسان متناسب بودند، زیرا هردو، عنصر «موجه‌نمایی» را در خود داشتند که بدون آن، حتی جهان ساختگی توتالیتریسم نیز نمی‌تواند فارغ‌الاته عمل کند – یکی این عنصر را از تفوذ غیرعلنی یهودیان در گذشته برگرفته بود و دیگری از نبرد قدرت میان استالین و تروتسکی. شکرگرد این افسانه‌ها در این بود که برای ساختن یک جهان ساختگی، از یکسوی از عناصر واقعیت و تجارت تصدیق پذیر استفاده می‌کردند و از سوی دیگر، از آنها فرا می‌گذشتند و این واقعیتها و تجارت را به حوزه‌هایی تعمیم می‌دادند که از دسترس هرگونه ناظرات فردی، یکسره دور بودند. تبلیغات توتالیتری با یک چنین تعمیمهایی، جهانی را بر پای داشته بود که می‌توانست با جهان واقعی رقابت کند، یعنی با جهانی که اشکال اصلی اش این است که منطقی، سازگار و سازمانیافته‌نیست. سازگاری این جهان ساختگی و سرخختی سازمانی آن، موجب شده بود که تعمیمهای یادشده حتی پس از انفجار دروغهای شاخدارتر، همچنان به قوت خویش باقی ماندند – دروغهایی چون قدرت یهودیان حتی پس از کشتار مظلومانه‌شان و توطئه جهانی و تبهکارانه تروتسکیستها پس از نابودی آنها در اتحاد شوروی و کشته شدن تروتسکی. تمسک سرخختانه رهبران توتالیتری به دروغهای پوج اولیه‌شان، تنها از احترام عمیق و خرافه‌آمیز آنها نسبت به کارآئی ترفند مایه نمی‌گیرد و دستکم در مرور استالین، نمی‌توان آنرا با روانشناسی دروغگویان توجیه کرد که هر دروغ موقفیت آمیز آنها را به یک دروغ دیگر می‌کشاند تا آنکه سرانجام قربانی آخرین



برای درک سرچشمه این سوءتفاهم نگاه کنید به

Alfred von Martin, "Zur Soziologie der Gegenwart," in Zeitschrift für Kulturgeschichte, Band 27, and Arnold Koettgen, "Die Gesetzmässigkeit der Verwaltung im Fuhrerstaat," in Reichsverwaltungsblatt, 1936.

که هردو، دولت نازی را یک دیوانسالاری فرهمندانه می‌انگارند.

دروغشان می شوند. همینکه این شعارهای دروغ تبلیغاتی در یک «سازمان زنده» تبلور می یابند، دیگر نمی توان بدون درهم شکستن ساختار کلی سازمان، فارغالبانه حذف شان کرد. فرض یک توطئه جهانی یهود بوسیله تبلیغات توتالیتر، از صورت یک قضیه عینی و قابل بحث درآمد و به یک عنصر اصلی واقعیت نازی تبدیل شد. جان کلام در این است که نازیها چنان عمل می کردند که توگویی جهان واقعاً در تسلط کلیمیان است و برای دفاع از خود به یک ضد توطئه نیاز دارند. تزادپرستی برای آنها دیگر یک نظریه قابل بحث و دارای ارزش علمی مشکوک نبود، بلکه در کار کرد هر روزه سلسله مراتب یک سازمان سیاسی تحقق یافته بود که در چهار چوب آن، زیر پرسش قراردادن این نظریه، بسیار «غیر واقع بینانه» بود. بهمین سان، بلشویسم دیگر به احتجاج درباره نبرد طبقاتی، انتراپسیونالیسم و وابستگی بی قید و شرط رفاه کارگران جهان به رفاه اتحاد شوروی، نیاز نداشت؛ کار کرد سازمان کمیتن، از هرگونه احتجاج یا ایندیژری صرف مجاب کننده تر بود.

دلیل بنیادی برتری تبلیغات توتالیتر بر تبلیغات احزاب و جنبش‌های دیگر، این است که محتوای آن برای اعضای جنبش، یک قضیه عینی نیست که عقایدی درباره اش داشته باشند، بلکه این محتوا در زندگی آنها، همچون قواعد حساب، واقعی و در عین حال لمس ناپذیر گشته است. تنها در یک رژیم توتالیتر می توان سراسر بافت زندگی را برونق یک ایندیژری سازمان داد. در آمان نازی که در آن، چیزی جز خاستگاه تزادی مطرح نبود و کارنامه هر کسی به یک «قیافه شناسی»<sup>۱</sup> آریایی بستگی داشت، (هیملر داوطلبان اس اس را از روی عکس شان برمی گزید و مقدار غذایی که شخص دریافت می داشت به شماره اجداد کلیمی اش ارتباط پیدا کرده بود، مورد تردید قرار دادن اعتبار تزادپرستی و ضد یهودیگری، بمنزله تردید کردن درباره وجود جهان بود).

مزایای تبلیغاتی که پیوسته «برقدرت سازمان می افزاید»<sup>۲</sup> و هر آنچه را که

1- Physiognomy

توضیح زیرنویس در صفحه بعد ←

می گوید بیدرنگ عملی می سازد، نسبت به آهنگ ضعیف و غیرقابل اعتماد استدلال، چندان آشکار است که نیاز به اثبات ندارد. همینکه این گونه استدلالها بر واقعیتی استوار بودند که جنبش‌های توتالیتر قول دگرگونی اش را داده بودند، برای رد آنها کافی بود. تبلیغات توتالیتر این استدلالها را تبلیغات ضدخود می دانست و به صرف همین واقعیت رداشان می کرد که آنها متعلق و مدافع جهانی هستند که توده‌های بیچاره نمی توانند و نمی خواهند پذیرنند؛ جهانی که تنها با یک واقعیت بهتر و نیز ممتدتر می توان بی اعتبارش کرد.

در لحظه شکست است که ضعف ذاتی تبلیغات توتالیتر آشکار می شود. با ازدست رفت قدرت جنبش، اعضای آن ناگهان از باور داشت جزئی که تا دیروز جانشان را برایش فدا می کردند، روی برمی گردانند. در لحظه‌ای که جنبش یا همان جهان ساختگی که پناهگاهشان بود نابود می شود، توده‌ها به پایگاه قدیمی شان که همان پایگاه افراد منزوی است برمی گردند. از آن پس، آنها یا دریک جهان دگرگونشده وظیفه جدیدی را بعده می گیرند و یا دوباره به جهان نو میدانه و قدیمی آدمهای زیادی روی می آورند. اعضای جنبش‌های توتالیتر گرچه تازمانی که جنبش وجود دارد بسیار متعصبند، اما مانند متعصبان مذهبی نیستند که حاضر باشند مانند شهیدان بیمرن<sup>۱</sup> (آنها تنها حاضر بودند در زمان قدرت داشتن جنبش، مانند آدمکهای ماشینی بیمرنند). بر عکس، آنها پس از نابودی جنبش، توتالیتیسم را مانند یک

#### — توضیح زیرنویس صفحه قبل —

—۲ برای مقاصد توتالیتر، ترویج ایدئولوژی از راه آموزش یا ترغیب، یک اشتباه است. بیان Robert Ley، ایدئولوژی نه «آموخته می شود» و نه «فراگرفته می شود»، بلکه تنها «اعمال می شود» و «به عمل در می آید»  
(see *Der weg zur Ordenburg*, undated)

—۱ R.Hoehn یکی از برجسته‌ترین نظریه‌پردازان سیاسی نازی، این فقدان آینین عقیدتی یا رشتۀ مشترکی از آرامانها و اعتقادات را در جنبش

*Reichsgemeinschaft und Volksgemeinschaft, Hamburg 1935.*



تهد ناخوشایند و امی گذارند و در جستجوی افسانه و عده دهنده دیگری می‌روند و یا آنقدر صبر می‌کنند تا همان افسانه برای استقرار یک جنبش توده‌ای دیگر، دو باره قدرت کافی پیدا کند.

تجربه متفقین که پس از شکست نازیها بیهوده می‌کوشیدند تا در میان مردم آلمان یک نازی معتقد و معهد پیدا کنند، در حالیکه نود درصد همین مردم زمانی هوادار خالص نازیسم بودند، نه نشانه‌ای داشت برضعف بشر است و نه فرصل طلبی شدید او، نازیسم بعنوان یک ایدئولوژی، چندان «تحقیق» کامل یافته بود که محتوای آن دیگر نمی‌توانست بعنوان یکریشه آین عقیدتی مستقل ادامه حیات دهد و باید گفت که اعتبار عقلی اش را از دست داده بود؛ از همین‌روی پس از نابودی واقعیت نازیسم، ازاو دیگر چیزی باقی نماند، بویژه تعصب مؤمنانش که یکباره ناپدید شد.

←  
چنین تعبیر کرد «از دیدگاه اجتماع قوی، هرگونه اشتراک ارزشها، نابود شونده است» (ص ۸۲).

## ۲— سازمان توتالیتر

صورتهای سازمان توتالیتر برخلاف محتوای ایدئولوژیک و شعارهای تبلیغاتی آن، کاملاً جدید هستند<sup>۱</sup>. این سازمانها برای آن طرح‌ریزی شده‌اند تا دروغهای تبلیغاتی جنبش را که بمحور یک افسانه کانونی دور می‌زنند — توطئه یهودیان یا تروتسکیستها و یا دیسیسه ۳۰۰ خانواده و نظایر آن — به یک واقعیت تبدیل سازند و حتی تحت شرایط غیرتوتالیتر، جامعه‌ای بنا کنند که اعضای آن برابر با قواعد یک جهان ساختگی عمل کنند و اکتش نشان دهند. برخلاف احزاب و جنبش‌های ظاهرآ مشابه فاشیستی یا سوسیالیستی باجهتگیریهای ملتگرا یا کمونیستی، که همه آنها همینکه به یک مرحله معینی از تندروی می‌رسند برای پشتیبانی از تبلیغاتشان از اربعاب استفاده می‌کنند، جنبش توتالیتر براستی که در تبلیغاتش جدی است و این جدی بودن خودرا بیشتر و حشتناکتر در سازمان پیروانش نشان می‌دهد تا درنابودی مخالفانش. سازمان و تبلیغات (یا اربعاب و تبلیغات)، دوری یک سکه‌اند.<sup>۲</sup>

شگفت‌انگیزترین تدبیر سازمانی جدید جنبش‌های توتالیتر در مرحله پیش از به قدرت رسیدن‌شان، آفرینش سازمانهای پیشگام<sup>۳</sup> و تمایز قابل شدن میان اعضای حزب و هواداران است. در مقایسه با این ابداع، ویژگیهای توتالیتر نمونه دیگر، همچون انتساب کارگزاران جنبش از بالا و انحصارنهایی همه انتسابها از سوی یک

۱— هیتلر ضمن بحث در باره رابطه جهانیستی و سازمان، بعنوان یک واقعیت می‌پذیرد که نازیها از گروهها و احزاب دیگر، «ایده ترازدی» (*die Volkische Idee*) را گرفته‌اند، اما چنان عمل کرده‌اند که توگویی نماینده راستین ایده هستند، زیرا نازیها نخستین کسانی بودند که براساس ایده ترازدی یک سازمان جنگنده برای کردند و آنرا برای مقاصد عملی فرمولبندی نمودند. همان کتاب، جلد ۲، فصل ۵.

2— See Hitler, "Propaganda and Organization", in op. cit., Book II, chapter XI

20 Front Organization

فرد، اهمیت درجه دوم دارند. مقوله موسوم به «اصل رهبری»، فی نفسه غیر توتالیتر است. برخی از ویژگیهای این اصل از اقتدارگرایی<sup>۱</sup> و دیکتاتوری نظامی مایه می‌گیرند و همین خود مایه خلط میثکهای بسیاری درباره پدیده اساساً توتالیتر شده است. اگر کارگزارانی که از بالا گمارده می‌شوند، از خود اقتدار و مسئولیتی واقعی داشته باشند، در آن صورت ما یک ساختار سلسله مراتبی خواهیم داشت که در آن، اقتدار و قدرت بوسیله قوانین و اگذار واداره می‌شوند. همین قضیه در مورد سازمان ارتش و دیکتاتوری نظامی مبتنی بر الگوی این سازمان صادق است. در اینجا قدرت مطلق فرماندهی از بالا به پایین و فرمانبرداری مطلق از پایین به بالا، به موقعیت بسیار خطروناک جنگی وابسته است و دقیقاً همین ثابت می‌کند که این سازمان، توتالیتر نیست. زنجیره سازمانی سلسله مراتب فرماندهی بین معا است که قدرت فرمانده به کل نظام سلسله مراتبی که خود در آن عمل می‌کند، وابسته است. هر سلسله مراتبی هرچقدر هم که جهت سلطه‌جویانه داشته باشد و هر زنجیره فرماندهی هرچقدر هم که خودسرانه و یا محتوای فرامین آن دیکتاتوری باشد، درجهت توازن عمل می‌کند و می‌تواند قدرت تمام رهبر یک جنبش توتالیتر را محدود سازد.<sup>۲</sup> به اصطلاح نازیها، «اداره آرام تاپذیر و پویای پیشاوا» — نه فرامیتش که ممکن است بر یک اقتدار ثابت و محدود دلالت کنند — است که «قانون برین» را در یک دولت توتالیتر تعیین می‌کند. تنها از رهگذار مقامی که جنبش توتالیتر به برکت سازمان بی‌همتايش به رهبر می‌دهد — تنها از جهت اهمیت کارکردی او برای جنبش —، اصل رهبری می‌تواند خصلت توتالیتری را پروراند. قضیه بالا با این واقعیت نیز اثبات می‌شود که در هر دو مورد هیتلر و استالین، اصل رهبری واقعی بتدریج و بموازات «توتالیتر

#### 1- authoritarianism

— اصرار سرخтанه هیملر به عدم صدور فرمانی راجع به تعریف مقوله «یهود»، یکی از این موارد است؛ زیرا «با این تمهدات احتمانه، ما تنها دست و پای خود را می‌بندیم».

شدن» فزاینده جنبش، تحقق می‌یابد<sup>۱</sup>.

یکنوع گمنامی که از غربت کل پدیده توتالیتریسم مایه می‌گیرد، آغازه‌های این ساختار سازمانی نوین را می‌پوشاند. ما نمی‌دانیم که چه کسی نخستین بار تصمیم گرفته بود که گروههای همرهان<sup>۲</sup> را به سازمانهای پیشگام تبدیل کند و چه کسی برای بار نخست، توده‌های درهم و برهم هادار — که هرجزی در روز انتخابات روی آنها حساب می‌کند، اما برای عضویت در حزب به اندازه کافی آنها

۱— *Heiden, op. cit., p. 292*, تفاوت چاپ اول و چايهای بعدی نباید من را به صورت زیر نشان می‌دهد: در چاپ نخست پیشهاد می‌شود که مسئولان حزبی نخست انتخاب شوند و مسپس «قدرت و اقتدار نامحدود» به آنها داده شود. در چايهای بعدی، مسئولان حزبی باید از بالا و ازسوی مقامی یک درجه بالاتر انتصاب شوند. برای استواری رژیمهای توتالیتر، طبیعاً اصل انتصاب از بالا، از اصل «اقتدار نامحدود» مسئول انتصایی بسیار مهمتر است. در عمل، اقتدار ریسان زیردمست با حاکمیت مطلق اقتدار رهبر، شدیداً محدود می‌شد.

برای استالین که برکشیده دستگاه توطه پرداز حزب بشویک بود، این قضیه هرگز بعنوان یک مسئله مطرح نبود. برای او، انتصایهای داخلی ماشین حزب، از جمله ابیاشتگی قدرت شخصی اش مطرح بود. (با اینهمه، تنها در سالهای ۱۹۳۰ و پس از سرنوشت گرفتن از هیتلر بود که اجازه داد اورا «رهبر» خطاب کنند). بهرروی باید پنیرفت که او به آسانی می‌تواست اینگونه روشیایش را با نقل قول نظریه لنین توجیه کند که گفته بود، «تاریخ همه کشورها نشان می‌دهد که طبقه کارگر منحصرآ باکوشش شخصی خود، تنها می‌تواند یکنوع وحدان اتحادیه‌ای را پیرواند» و از همینروی، رهبران این طبقه، معمولاً از بیرون آن می‌آیند. (رجوع شود به چه باید کرد لنین، چاپ ۱۹۰۲، انتخابات، جلد ۴، کتاب ۲). نکته این است که لنین حزب کمونیست را بعنوان «پیشوپرین» بخش طبقه کارگر درنظر می‌گرفت و در ضمن آنرا «اهرمی از سازمان سیاسی» می‌دانست که می‌بایست «کل طبقه پرولتاپی را راهنمایی کند».

*W. H. Chamberlin, The Russian Revolution, 1917-1921, New York, 1935, II, 361.*

با اینهمه، لنین اعتبار دموکراسی درون‌حزبی را مورد تردید قرار نداده بود، هرچند که تمایل داشت این دعوکراسی را تنها محدود به طبقه کارگر سازد.

را ثابت قدم نمی داند — را نه تنها بعنوان نیروی ذخیره ای که اعضای حزبی می باشد از میان آنها بیرون کشیده شوند، بلکه بمنزله یک نیروی تعیین کننده فی نفسه، در نظر گرفته بود. سازمانهای هادار کمونیستی پیشگام همچون سازمان دوستان اتحاد شوروی و رما مجتمع خیریه سرخ نیز به سازمانهای پیشگام تحول یافتد، اما این سازمانها چیزی بیشتر از آنچه که نام شان دلالت می کردندند؛ یعنی اجتماع هاداران برای کمکهای مالی و یا کمکهای دیگر، از جمله کمک حقوقی. هیتلر نخستین کسی بود که گفت هرجنبیشی باید توده هایی را که جذب تبلیفاتش شده اند به دو دسته هادار و عضو تقسیم کند. این نظریه خودی خود جالب است، اما نکته مهمتر این است که او این تقسیم را بر پایه یک فلسفه عمومیتر استوار ساخته بود که بنابر آن فلسفه، بیشتر مردم چندان تبلی و ترسو هستند که از آنها چیزی بیشتر از نظری محض نمی توان انتظار داشت و تنها اقلیتی از مردم هستند که حاضرند برای اعتقاد اشان نبرد کنند. درنتیجه، هیتلر نخستین کسی بود که سیاست آگاهانه توسعه صفوں هاداران را ضمن محدود نگهداری شماره اعضای حزب ابداع کرده بود<sup>۲</sup>. این مفهوم اکثریتی از هاداران گردآگرد اقلیتی از اعضای حزبی، با واقعیت اخیر سازمانهای پیشگام بسیار تطبیق می کند — اصطلاح پیشگام، کارکرد آنی اعضای این سازمانها را بهتر از همه بیان می کند و بر رابطه میان اعضای حزب و هاداران آن در درون جنبش، دلالت می نماید؛ زیرا سازمانهای هادار پیشگام در کارکرد جنبش، اهمیتی کمتر از اعضای بالفعل جنبش ندارند.

1- Hitler, op. cit., Book II, Chapter XI.

۲- همان کتاب، این اصل بمحض قدرت پیدا کرمان نازیها دقیقاً پیاده شد. از ۷ میلیون نفر عضو جوانان هیتلری، تنها پنجاه هزار نفر به عضویت حزب پذیرفته شدند «حتی یک حزب منحصر به فرقه تیز نباید همه حمایت کشور را بعنوان عضو در بر گیرد. جامعیت حزب تنها از تأثیر ایشانیزیک آن بر یکایک افراد ملت مایه می گیرد، نه از عضویت فردفرد آنها».

the preface by H. L. Childs to *The Nazi Primer*. — Compare also Gottfried Neiss,  
"Die verfassungsrechtliche Gestaltung der Ein-Partei," in *Zeitschrift für die*

سازمانهای پیشگام اعضای جنبش را با یک دیوار حفاظتی می‌بُوشانند، دیواری که آنها را از جهان عادی و بیرون جنبش جدا می‌سازد؛ در ضمن این سازمانها پل بازگشت به جهان عادی رانیز می‌سازند که اگر این پل نبود، اعضای جنبش در مرحله پیش از به قدرت رسیدن، تفاوت میان اعتقادات خود و مردم عادی و نیز تفاوت بین جهان ساختگی جنبش و واقعیت جهان عادی را بشدت احساس می‌کردند. اصلالت این تدبیر در زمان تبرد جنبش برای کسب قدرت، در این است که سازمانهای پیشگام نه تنها اعضای جنبش را از مردم دیگر جدا می‌سازند، بلکه به آنها نوعی هنجارمندی<sup>۱</sup> ظاهری می‌بخشد که در مصویت اعضاء از تأثیر واقعیت حقیقی، حتی از تلقین صرف نیز مؤثرer است. همین تفاوت میان نگرشاهی یک عضو نازی یا پلشویک با هودارانش، اورا در اعتقادش به تبیین ساختگی جهان پابرجا می‌سازد، زیرا یک هودار همان اعتقادات اورا البته بصورتی «بهنجارتر»، یعنی کم تعصب تر و رقیقت‌دارد؛ تا آنجا که برای یک عضو حزب چنین می‌نماید که هر کسی که جنبش بعنوان یک دشمن (یک یهودی، یک سرمایه‌دار و غیره) طردش نکرده باشد، در جهه او هستند و جهان پر است از یاران پنهانی که تنها فرق شان با او این است که تا این زمان، به اندازه کافی قدرت ذهنی و شخصیتی پیدانکرده‌اند که از اعتقاداتشان نتایج منطقی بیرون کشند.

از سوی دیگر، جهان معمولاً یک جنبش توتالیتر را نخست از طریق سازمانهای پیشگام آن می‌شناسد. هوداران جنبش<sup>۲</sup> را که از هر نظر به شهروندان بی‌آزار در یک جامعه غیر توتالیتر همانندند، بسختی می‌توان متعصبان دوآتشه خواند؛ جنبشاهی توتالیتر می‌تواند از طریق این هوداران، دروغهای عجیب و غریب‌شان را قابل پذیرش‌تر سازند و تبلیغاتشان را بصورتهای ملایمتر و آبرومندانه‌تری گسترش دهند.

۱- normalcy

۲— هیتلر میان «مردم رادیکال» که مستعد عضویت در حزب بودند و صدھا هزار هوداری که برای ایثارهای حزبی «شجاعت» لازم راند اشتباد، تفاوت می‌گذاشت. همان کتاب.

تا اینکه مراتجام فضای عمومی کشور را با عناصر توالتیر مسموم گرداند— این عناصر توالتیر تا زمانیکه حاکمیت پیدا نکرده اند، چندان قابل تشخیص نیستند و بیشتر بصورت واکنشهای سیاسی عادی یا عقاید معمولی نمایانده می شوند. سازمانهای هودار دور ادور جنبشهای توالتیر را با مهی از هنجارمندی و آبرومندی می پوشانند، بگونه ای که خصلت راستین جهان بیرون جنبش را از اعضای جنبش مخفی نگه میدارند؛ همچنانکه جهان بیرون را نسبت به خصلت حقیقی جنبش اغفال می کنند. سازمانهای پیشگام دوگونه کار کرد دارند: یکی اینکه بعنوان نمای جنبش توالتیر در برابر جهان غیرتوالتیر عمل می کنند و دیگر آنکه همچون نمای جهان غیرتوالتیر در برابر سلسله مراتب درونی جنبش قرار می گیرند.

شگفت آورتر از رابطه میان اعضاء و هوداران جنبش، این واقعیت است که روابطی همانند رابطه یادشده در سطوح گوناگون درون جنبش برقرار است. همچنانکه اعضای حزب یا هوداران رابطه جداگانه ای دارند، لایه های نخبه جنبش نیز با اعضای عادی در ارتباط جداگانه ای هستند. درست است که یک هودار مانند یک فرد عادی جهان خارجی می نماید که همچون کسی که برنامه عادی یک حزب را می پذیرد پذیرای کیش توالتیر می گردد، اما یک عضو عادی جنبش نازی یا بلشویکی نیز هنوز از بسیاری جهات به جهان پیرامون چنبش تعلق دارد؛ روابط حرفه ای و اجتماعی او را هنوز عضویت حزبیش تعیین نمی کند، گرچه ممکن است — برخلاف یک هودار ساده — در صورت قرار گرفتن بر سر دوراهی وفاداری حزبی و زندگی شخصی، کفه نحسین بر کفه دومی سنگینی کند. ازسوی دیگر، یک عضو رزمende جنبش کاملاً با جنبش یکی می گردد؛ اونه حرفه ای و نه زندگی خصوصی جدا از جنبش دارد. همچنانکه هوداران دیواری حفاظتی گرداند اعضای جنبش می کشند و بازنمود کننده جهان خارجی برای آنها هستند، اعضای عادی حزب نیز پیرامون گروههای رزمende جنبش را می پوشانند و جهان عادی را به آنها باز می نمایانند.

مزیت مشخص این ساختار آن است که حدت یک اصل اعتقادی و پایه ای

توتالیتر را تلطیف می‌بخشد – و آن اصل این است که جهان به دو اردوگاه غول آسا و متخاصم تقسیم شده است و جنبش یکی از این دو اردوگاه بشمار می‌آید که شاید و باید با سراسر جهان بجنگد –؛ داعیه‌ای که راه را برای پرخاشگری بی‌حد و مرز رژیمهای توتالیتر در رأس قدرت، هموار می‌سازد. از طریق سلسله مراتب دقیقاً درجه بندی شده‌ای از رزمندگان جنبش که هر رده پایین تر نسبت به رده بالاتر، از جهان غیر توتالیتر بهره بیشتری دارد، زیرا کمتر از رده بالاترش مبارزه جوابست و وابستگی سازمانیش نیز ضعیفتر است، زهردوپارگی<sup>۱</sup> و حشتاک و سهمگین جهان توتالیتر گرفته شده و موجب می‌شود که این اصل هرگز تحقق کامل پیدا نکند. اینگونه سازمان نمی‌گذارد اعضایش مستقیماً با جهان خارجی روبرو گردند و بدینترتیب کاری می‌کند که دشمنی جهان خارجی با اعضای جنبش، همچنان بعنوان یک فرض عقیدتی صرف پایرجای ماند. آنها چندان در برابر واقعیت جهان غیر توتالیتر حفاظت می‌شوند که همیشه مخاطرات سهمگین سیاست توتالیتر را دستکم می‌گیرند.

تردیدی نیست که جنبش‌های توتالیتر در حمله به وضع موجود، از هر یک از خزبهای انقلابی پیش از خود، شدیدتر عمل می‌کنند. آنها با وجود عدم تناسب آشکار رادیکالیسم با سازمانهای توده‌ای، می‌توانند با چنین رادیکالیسمی عمل کنند، زیرا که سازمانهای شان جانشین موقعی زندگی عادی و غیرسیاسی می‌شوند، یعنی همان زندگی که توتالیتریسم واقعاً می‌کوشد نابودش سازد. کل جهان روابط اجتماعی غیر توتالیتر که «انقلابی حرفة‌ای» یا باید با آن قطع رابطه کند و یا همچنانکه هست پذیرد، بصورت گروههای کمتر مبارزه جوتو در درون جنبش وجود دارد. رزمندگان جنبش که برای فتح جهان و انقلاب جهانی می‌جنگند، در چهارچوب این جهانی که بر پایه سلسله مراتب تشکل یافته است، هرگز در معرض ضربه ناشی از اتفاقات میان اعتقادات «انقلابی» و جهان «عادی» قرار نمی‌گیرند. دلیل اینکه جنبش‌های

توالتیر پیش از به قدرت رسیدن، یعنی در مرحله انقلابی می‌توانند مردم عادی بسیاری را به سوی خود جذب کنند، این است که اعضای شان در بهشت دروغینی از هنجارمندی زندگی می‌کنند؛ پرامون اعضای حزب را جهان عادی هواداران و گردآگرد لایه‌های نخبگان جنبش را جهان عادی اعضای معمولی حزب پوشانده است.

مزیت دیگر الگوی توالتیر این است که می‌تواند پیوسته تکرار گردد و سازمان را در یک حالت سیال نگهدارد، حالتی که اجازه می‌دهد جنبش لایه‌های تازه‌ای را بخود جذب کند و درجات تازه‌ای از مبارزه جویی را تعیین نماید. کل تاریخ حزب نازی را می‌توان با توصیف لایه‌های تازه در چهار چوب جنبش نازی بازنوشت. اس آ، یعنی گروه حمله<sup>۱</sup> (که در ۱۹۲۲ پایه گذاری شد)، نخستین لایه نازی بود که می‌باشد از خود حزب روزمنده ترباشد<sup>۲</sup>. در سال ۱۹۲۶، اس اس بعنوان لایه نخبه اس آ پایه گذاری شد و پس از سه سال از اس آ جدا شد و تحت فرماندهی هیملر درآمد. تنها چند سال دیگر لازم بود تا هیملر همین بازی را در چهار چوب اس اس بازی کند. در همین چار چوب، لایه‌ای پی لایه‌ای دیگر و روزمنده تر از گذشته پدیدار شدند؛ نخست «گروههای ضربت»<sup>۳</sup>، پس از آن، واحدهای مرگ (واحدهای گارد اردوگاههای کار اجباری)، از این لایه، اس اس های مسلح Waffen SS پدید آمد و سرانجام سرویس امنیتی (پلیس مخفی ایدئولوژیک حزب) که یک بازوی اجرایی برای اقدامات منفی جمعیتی داشت و یک اداره مسایل مژادی و تجدیدسکونت Rass-und Seidlungswesen که وظایفش از «نوع مثبت» بود. همه این لایه‌ها از سازمان عمومی اس اس پدید آمده بودند که اعضای آن بجز

1- *Stormtroopers*

2- Hitler: *chapter on the SA in op. cit., Book II, chapter ix.*

3- Shocktroops که در ترجمه *Verfugungstruppe* آمده است، واحدهای ویژه اس اس است که در اصل برای آن سازمان یافته بودند که بعنوان یک نیروی مخصوص در اختیار هیتلر باشند.

*The Gestapo. Oxford Pamphlets on World Affairs, No. 36, 1940.*

اس اس هایی که در خدمت پیشوا بودند، مشاغل غیر نظامی شان را حفظ کرده بودند. اعضای عمومی اس اس در همان ارتباط و یزه با این لایه های تازه بودند که اس آها با اس اس ها، عضو حزب نازی یا اس آها و یا عضو سازمان پیشگام با عضو حزب نازی، در ارتباط بودند<sup>۱</sup>. در این زمان، سازمان عمومی اس اس نه تنها وظيفة «پاسداری و

۱- مهمترین مرجع برای شناخت سازمان و تاریخ اس اس، کتاب خود هیملر است با این عنوان:

*“Wessen und Aufgabe der SS und der Polizei,” in Sammelheft ausgewählter Vortage und Reden, 1939.*

در مدت جنگ، زمانی که سازمان اس اس های مسلح بخارط تحمل تلفات در جبهه ها، ناچار به پر کردن جای خالی افراد ازدست رفتہ خود با سربازان وظیفه شده بود، این لایه خصلت تنجیگی اش را در چهار چوب اس اس ازدست داد و اس اس عمومی، یعنی واحد های نظامی و یزه پیشوا، بار دیگر نماینده هسته مرکزی و نخبه جنبش گشت.

استاد بسیار روشنگر درباره این آخرین مرحله سازمانی اس اس را می توان در آرشیو کتابخانه هورو، پرونده هیملر، پوشه ۲۷۸، پیدا کرد. این استاد نشان می دهد که اس اس با تقلید آگاهنه از شیوه ها و قواعد لژیون خارجی فرانسه، ازیان کارگران خارجی و جمعیت داخلی تیره های مسلح را برمی گزید. سربازگیری برای اس اس ازیان آلمانیها، به فرمان هیتلر (که هر گز متشر نشد)، در دسامبر ۱۹۴۲ آغاز شده بود که بنابر آن، «دسته شماره ۱۹۲۵ می باشد به اس اس های مسلح واگذار شود» (گفته هیملر در نامه ای به بورمن). سربازگیری و عضوگیری ظاهراً دواطبلیانه بود. برای شناخت دقیق معنای این داوطبلی، باید به گزارش های رؤسای اس اس مسئول این کاره را جمه کرد. گزارشی به تاریخ ۲۱ رویه ۱۹۴۳ در دست است که می گوید پلیس سالنی را که در آن کارگران فرانسوی می باشد برای سربازی در خدمت اس اس اعزام شوند که اس اس های محاصره کرده بود و بسیاری از این کارگران پس از خواندن سرو دار مارسیز می کوشیدند خود را از پنجه ها پایین اندازند. عضوگیری از جوانان آلمانی نیز چندان بهتر این نبود. گرچه آنها تحت فشار فوق العاده قرار می گرفتند و به آنها گفته می شد که «مطمئناً شما نمی خواهید به جماعت کشیف و خاکستری پوش ارتش ملحق شوید»، اما با اینهمه، از ۲۰ جوان هیتلری که برای عضویت در اس اس در نظر گرفته شده بودند، تنها ۱۸ نفره اس اس ملحق شدند و یقیه پیوستن به ارتش را ترجیح دادند (طبق گزارش ۳۰ آوریل ۱۹۴۲، صادره از هاوسلر، ریس مرکز ←

تجسم ایدهٔ ناسیونال سوسیالیستی» را بعنه داشت، بلکه می‌بایست از جداگشتن «اعضای کادرهای و زیره اس اس از خود جنبش» نیز جلوگیری می‌کرد.<sup>۱</sup>

این سلسله مراتب نوسان آمیز که پیوسته لایه‌های تازه‌ای بدان افزوده می‌شد و مرکز اقتدار آن دائمًا از جایی به جایی دیگر منتقل می‌گردد، در سازمانهای نظارت کننده مخفی از جمله پلیس مخفی یا خدمات جاموسی بروشی مشهود است که در آنها، برای نظارت بر نظارت کنندگان، همیشه به نظارتهای تازه‌ای نیاز است. در مرحلهٔ ماقبل قدرت جنبش، جاسوسی همگانی هنوز امکان‌پذیر نیست، اما در این زمان نیز با آنکه جنبش عملًا قدرت را بدست نگرفته است، سلسله مراتب نوسان آمیز مشابه با پلیس مخفی وجود دارد که هر مقام یا گروهی را که تزلزل یا علامتی از کاهش رادیکالیسم از خود نشان می‌دهد، به مقامی پایینتر تنزل می‌دهد و لایهٔ رادیکال تر تازه‌ای را بجای آنها می‌نشاند و بدینترتیب، گروه قدیمتر را بخودی خود بسوی سازمان پیشگام سوق می‌دهد و آنها را از کانون جنبش دور می‌سازد. لایه‌های تغیه نازی، در اصل سازمانهای درون حزبی هستند؛ زمانی که حزب نشان داده بود که رادیکالیسم خود را از دست داده است، اس آبا پایگاهی فراحتی بی پدیدار شد و این سازمان بتویهٔ خود به همان دلایل، مقام برقرار را به اس اس واگذار کرد.



سر بازگیری اس اس‌های مسلح در جنوب غربی آلمان). احتمال دارد که تلفات بیشتر اس اس در مقایسه با ارتش، در این تصمیم آنها بی تأثیر بوده باشد.

See Karl O. Paetel, "Die SS".

اما برای آنکه دریابید که این عامل چندان هم تعیین کننده نبود، به این گزارش مراجعه کنید: (در ژانویه ۱۹۴۰، هیتلر فرمان داده بود که از مردان اس آ، افرادی به اس اس‌های مسلح ملحق شوند و نتیجه این فرمان براساس گزارشی که در دست است، در ناحیهٔ کینگزبرگ چنین بود: از ۱۸۰۷ تن امن آ که به خدمت در «وظایف پلیسی» فراخوانده شده بودند، ۱۰۹۴ تن جواب درخواست را ندادند، ۶۳۱ نفر برای کار مناسب نبودند و تنها ۸۲ نفر برای خدمت در اس اس برگزیده شدند).

1- Werner Best, *op. cit.*, 1941-P. 99.

در مورد ارزش نظامی لایه‌های نخبه نازی بویره اس آ و اس اس معمولاً مبالغه می‌گردد، حال آنکه برعکس، اهمیت درون‌حزبی آنها تا اندازه‌ای نادیده گرفته می‌شود<sup>۳</sup>. گرچه دفاع از رهبران یا اعضای حزب، بهانه وجودی این سازمانهای فاشیستی را تشکیل می‌داد، اما اینها در اصل برای منظورهای دفاعی و تهاجمی و یزه پایه گذاری نشده بودند<sup>۴</sup>. صورت شبه‌نظامی گروههای نخبه فاشیست و نازی، پایه گذاری نشده بودند<sup>۵</sup>. علیه در واقع پیامد پایه گذاری آنها بعنوان «ابزارهای نبرد ایدئولوژیک جنیش»<sup>۶</sup> ارتش طلبی گستردۀ در اروپای پس از جنگ جهانی نخست بود. یک ارتش دروغین باشابت بسیار تزدیک به ارتش سیاهی لشکر صلح طلبان (که جای قانونی یک ارتش را در چهارچوب یک جامعه سیاسی تشخیص نمی‌دادند و هرگونه نهاد نظامی را با برچسب قاتلان عمدی، نکوهش می‌کردند)، برای منظورهای توتالیت و بعنوان «نمایش یک نگرش پرخاشگرانه»<sup>۷</sup>، مناسبتر بود تا قوای نظامی تعلیم دیده. هرچند اس آ و اس اس، یقیناً سازمانهای نمونه‌ای برای خشونت و جنایت خودسرانه بودند، اما آنها به اندازه Black Reichswehr گروههای شبه‌نظامی را بالاتر نمی‌برد، هرچند که همین اونیفورم بعنوان نشانه

- ۱- تقصیر این عقلت، تماماً بهمهۀ هیتلر بود، زیرا او پیوسته اصرار داشت که یک‌گویدنام اس آ (Sturmbateilung) دال براین است که این سازمان، «بخشی از جنیش» است، مانند لایه‌های دیگر حزب چون یخش تبلیغات، روزنامه حزب، مؤسسات علمی حزب وغیره. او ازسوی دیگر، می‌کوشید تا دیگران را در مورد ارزش نظامی یک سازمان شبه‌نظامی، افعال کند و خواستار آن بود که آموزش نظامی اس آ برآورق نیازهای حزب صورت گیرد، نه برابر با اصول یک ارتش.
- ۲- دلیل رسمی برای پایه گذاری اس آ، محافظت از گردهمایهای نازی بود، حال آنکه وظيفة اصلی اس اس، پاسداری از رهبران حزب بود.

3- Hitler, op. cit., loc. cit.

4- Ernst Bayer, Die SA, Berlin, Berlin, 1938.

روشنی دال بر لغوا اخلاقیات و معیارهای مدنی، سودمند بود و وجود آن فاتلان را آسوده تر می ساخت و نیز آنها را برای اطاعت کورکورانه و اقتدار بی قید و شرط، پذیرا تر می ساخت. اس آبعنوان یک جناح درون حزبی نازی چون در اصل ملیتگرا و نظامی مسلک بود و قوای شبہ نظامی رانه بعنوان یک تشکل صرفاً حزبی، بلکه بمبنی توسعه غیرقانونی ارتش (طبق عهدنامه و رسای توسعه ارتش آلمان محدود شده بود) در نظر می گرفت، نخستین جناحی بود که علیرغم ظواهر نظامی گرانه اش می باشد تصفیه شود. روهم، رهبر گروههای حمله اس آ، واقعاً آرزومند بود که پس از به قدرت رسیدن نازیسم، اس آ به ارتش آلمان پیوندد و در همین مسیر نیز مذاکراتی با برخی از سران ارتش انجام داده بود. او بدست هیتلر کشته شد، زیرا می کوشید تا رژیم نوپای نازی را به یک دیکتاتوری نظامی تبدیل کند.<sup>۱</sup> هیتلر سالها پیش از این، با

۱— خود زندگینامه روهم بروشنی نشان می دهد که اعتقادات او با باعتقادات نازی سازگاری اند کی داشت. او پیوسته خواستار «یک دولت نظامی» بود و همیشه «نظامی گری را بر سیاست گردی ترجیح می داد» (همان کتاب، ص ۳۴۹). بویژه عبارت زیر ازاو، گویای نگرش غیرتوالتیرو و حتی عدم توانایی در کش از توالتیریسم و داعیه «تام» آن است. «من نمی دام چرا سه قضیه زیر نباید باهم سازگار باشند: وفاداری من به سلطنت موروثی خاندان Wittelsbach و وارث ناج و تخت باواریا؛ ستایش از ریس کل سرهنگی ارتش [مارشال لوئن دورف]، که امروزه متوجه کننده وجود آلمان است؛ و دوستی ام با منادی و پرچمدار تبرد سیاسی، آدولف هیتلر (ص ۳۴۸). آنچیزی که سرانجام سر روهم را به باد داد، این بود که او پس از به قدرت رسیدن جنبش درنظر داشت که یک دیکتاتوری فاشیستی برابر بالگوی رژیم ایتالیایی بر پا کند که در آن، حزب نازی می باشد «تجیرهای حزبیش را بگسلد» و «خود یک دولت گردد». این درست همان چیزی بود که هیتلر در هر شرایطی از آن پرهیز داشت.

Ernst Rohn warum SA? سخنرانی در رابر هیشت دیلماتیک، دسامبر ۱۹۳۳، برلین.

در چهار چوب حزب نازی احتمال یک توطئه ارتش و اس آ آعلیه فرماتر وابی اس اس و پلیس، هر گز در بیوته فراموشی افکنده نشد. هائز فرانک فرماندار کل لهستان در سال ۱۹۴۲، هشت سال پس از قتل روهم و وزیرال شایخ، متهم شده بود که می خواهد «پس از جنگ... به یاری



برکناری روهم – یک سرباز واقعی که تجربه اش در جنگ و سازماندهی می باشد و وجودش را برای یک برنامه آموزش نظامی جدی، *Black Reichswehr* بسیار ضروری ساخته باشد – از مقام ریاست اس آ و اگذاری آن به هیملر که قادر هرگونه اطلاع نظامی بود، روشن ساخته بود که یک چنین تحولی برای جنش نازی مطلوب نیست.

گذشته از اهمیت لایه های نخبه برای ساختار سازمانی جنش که هسته های متغیر زمنده آنرا تشکیل می دادند، خصلت شبہ نظامی این لایه ها را باید در ارتباط با سازمانهای حرفه ای دیگر حزب، همچون سازمان معلمان، و کیلان، پزشکان، دانشجویان، استادان دانشگاه، تکنسین ها و کارگران حزب، درک کرد. همه این سازمانهای حرفه ای در اصل المنشاهای جوامع حرفه ای غیر توتالیت م وجود بودند که همچنانکه گروههای حمله خصلت شبہ نظامی داشتند، آنها نیز دارای کیفیت شبہ حرفه ای بودند. جالب این است که هرچه که احزاب کمونیست اروپایی به شاخه های جنش بشویکی هدایت شده از مسکو بیشتر شبیه می شدند، سازمانهای پیشگام شان را نیز به رقابت بیشتر با گروههای صرفاً حرفه ای موجود سوق می دادند. از این جهت، فرق نازیها با بشویکها تنها آن بود که نازیها آشکارا براین گرایش بودند که لایه های شبہ حرفه ای شان را بعنوان بخشی از تخبگان حزب تلقی کنند، حال آنکه کمونیستها توجیح می دادند که از اینها برای تقدیمه سازمانهای پیشگام شان استفاده کنند. عامل مهم برای جنبش های توتالیت پیش از به قدرت رسیدن شان، این بود که چنین القاء کنند که همه عناصر در صفویت جنش تبلور یافته اند. (هدف نهایی تبلیغات نازی این بود که کل ملت آلمان را بعنوان هاداران جنش سازمان دهد<sup>۱</sup>).



نیروهای ارش و اس آ، بزرگترین نبرد برای عدالت را [علیه اس اس] آغاز کند.»  
(*Nazi Conspiracy*, vi, 747).

۱- هیتلر در نبرد هن، کتاب ۲، فصل ۱۱، می گوید که کوتاهی تبلیغاتی درجهت تحملی



نازیها در این بازی حتی یک گام پیشتر گذاشتند و رشته‌ای از بخش‌های اداری جعلی را مطابق الگوی مدیریت منظم دولتی بر پا داشتند، بگونه‌ای که جنبش نازی برای خودش بخش‌های امور خارجی، آموزش، فرهنگ، ورزش وغیره داشت. هیچیک از این نهادها ارزش حرفه‌ایی بیشتر از ارزش نظامی گروههای حمله را نداشتند که از ارتش تقلید می‌کرد؛ اما همه اینها باهم، جهان کاملی از نمودها را ساخته بودند که در آن، هر واقعیتی از جهان غیرتوالتیتر، بصورت فریبیده و تقلیدی بازسازی شده بود.

این فن المثلی سازی که یقیناً برای برآنداختن مستقیم حکومت بفاده است، ثمر بخشی عالیش را در امر تحت الشاعر قرار دادن نهادهای فعال موجود و «از هم پاشیدن وضع موجود» ثابت نموده است<sup>۱</sup>. سازمان‌های توالتیتر همواره نمایش آشکار زور را ترجیح می‌دهند. وظیفه جنبش‌های توالتیتر این است که «شاخک‌هایشان را در همه مقامهای قدرت فروکنند»<sup>۲</sup> و سپس برای بدست گرفتن مقامهای سیاسی و اجتماعی و بیوه آماده گردند. بر حسب داعیه چیرگی تمام این جنبشها، تصور می‌شود که هر گروه سازمانیافته‌ای در جامعه غیر توالتیتر، در آینده نزدیک در نبردی سریوشست ساز با جنبش مصاف خواهد داد؛ پس هر یک از اعضای جنبش به یک ابزار نابودی و بیوه نیاز دارد. ارزش عملی سازمانهای جعلی یادشده زمانی روشن شد که نازیها قدرت را بدست گرفتند و با آمادگی کامل بیدرنگ همه سازمانهای موجود معلمان را با استقرار سازمانهای خودی نابود ساختند و همینطور کانون و کلای موجود را از میان برداشتند و کانون و کلای ملهم از نازیها را بجاش نشاندند. آنها توانستند نه تنها زندگی سیاسی، بلکه ساختار کلی جامعه آلمانی را یکشنه دگرگون سازند،



یک آئین عقیدتی به کل جمعیت آلمان عمل می‌کنند، حال آنکه سازمان نازی تنها بخش نسبتاً کوچکی از مردم رزمتده‌تر را در بر می‌گیرد.

*Compare also G. Neese, op. cit.*

۱- هیتلر، همان کتاب.

2- Hadamovsky, *op. cit.*, p. 28.

چرا که المثنای دقیق این ساختار را در درون جنیش از پیش آماده داشتند. رمانی که در آخرین سالهای جنگ، سلسله مراتب نظامی تحت اقتدار ژنرالهای اس اس قرار گرفت، وظیفه لایه‌های شبیه نظامی به پایان رسید. این فن «یکنواخت سازی»، استادانه و مقاومت ناپذیر بود، همچنانکه تباہی معیارهای حرفه‌ای نیز تند و سریع بود، گرچه پیامدهای این تباہی بیش از هرجای دیگر، در حوزه‌های کاملاً تخصصی و فنی و نظامی احساس می‌شد.

همچنانکه اهمیت تشکلهای شبیه نظامی برای جنیشهای توتالیتر را نباید در ارزش نظامی مشکوک آنها جستجو کرد، فریب تقليد ظاهری این تشکلهای از ارتش منظم، را نیز نباید خورد. این تشکلهای تجیه را باید بیشتر زهرگروه دیگری، از جهان خارجی بدور نگهداشت. نازیها از همان آغاز وابستگی نزدیک روحیه رزمندگی تام را با جدایی تام از جهان عادی، تشخیص داده بودند؛ به گروه حمله هرگز وظایفی در اجتماعات زادگاهشان واگذار نمی‌شد و کادرهای فعال اس آ در مرحله پیش از به قدرت رسیدن و اس اس در رژیم نازی، چندان متحرک بودند و از جایی به جایی دیگر تغییر پست می‌دادند، که به چوچه نمی‌توانستند در یکی از بخشهای جهان عادی ریشه دوانند و بدان خو گیرند<sup>۱</sup>. این گروهها برابر بالکوی دسته‌های جنایتکار سازمان داده شده بودند و از آنها برای جنایت سازمانیافته استفاده می‌شد<sup>۲</sup>. این قاتلان

۱- واحدهای پیشمرگ اس اس تابع این مقرارت بودند: ۱- هیچ دسته‌ای نباید در زادگاهش انجام وظیفه کند. ۲- هر واحدی پس از سه هفته خدمت باید تعویض شود. ۳- اعضای این واحد نباید تنها به خیابانها فرستاده شوند و نباید نشان پیشمرگی شان را آشکارا نمایش دهند.

*See: Secret Speech by Ittler to the German Army General Staff, 1948.*

۲- هیملر در

*Die Schutzstaffel als antibolschewistische*

*Kampforganisation: Aus dem Schwarzen Korps, No. 3, 1936.*

گفته بود که من خوب می‌دانم که آدمهایی در آلمان هستند که بایدیک کت سیاه غش می‌کنند. ما این را می‌فهمیم و نباید انتظار داشته باشیم که محظوظ همه مردم باشیم.

در برابر چشمان مردم رژه می‌رفتند و بلندپایگان نازی از آنها استقبال می‌کردند، تا همدستی آشکارشان با نازیها اجازه ندهد که آنها حتی تحت حکومت غیرتوالتیر و در صورت عدم تهدید رفتای پیشین شان، جنبش را ترک کنند – با توجه به اینکه عوامل‌چنین تهدیدی در کار بود. از این جهت، کار کرد تشكلهای نخبه با کارکرد سازمانهای پیشگام بسیار متفاوت است؛ سازمانهای پیشگام به جنبش آبرومندی و اعتماد می‌بخشنند، حال آنکه این تشكلهای جنایتکار با همدستی وسیع در جنایتهای نازیها، به هریک از اعضای حزب گوشزد می‌کنند که آنها جهان عادی‌بی که جنایت را غیرقانونی می‌داند، برای همیشه ترک گفته‌اند و مسئول همه جنایتهایی هستند که جنبش مرتکب می‌شود<sup>۱</sup>. این وضع حتی در مرحله پیش از قدرت جنبش، تحقق یافته بود، یعنی زمانی که رهبری جنبش بگونه‌ای منظم، مسئولیت همه جنایات را بعهده می‌گرفت و شکی بجای نمی‌گذاشت که ارتکاب این جنایات برای مصلحت نهایی جنبش بوده است.

ایجاد شرایط جنگ داخلی که نازیها از طریق آن با قدری به قدرت رسیدند، تنها برای آن نبود که از آب گل آسوده‌ای بگیرند، زیرا برای جنبش، خشونت سازمانیافته به منزله موثرترین دیوار حفاظتی است که به دور جهان ساختگی اش

---

۱- هیملر در سخنرانی‌ایش برای اس‌اس‌ها، پیوسته به جنایات مرتکبه تأکید می‌کرد و سنگینی آنها را گوشزد می‌نمود. برای مثال در مورد انعدام یهودیان می‌توانست بگوید «من می‌خواهم در اینجا از یک قضیه سیار مهم صریحاً سخن بگویم. در میان خودمان می‌توانیم آشکارا از این مسائل صحبت کنیم، اما هرگز نباید از این مسائل در برابر عامه مردم سخنی بمعانی آوریم» و در مورد انعدام روش‌فکران لهستانی گفته بود: «شما باید در اینجا این قضیه را بشنوید و بیدرنگ آنرا فراموش کنید».

*Nazi Conspiracy / V. 558 and 553, respectively.*

گوبلز در همان کتاب، ص ۲۶۶، نیز بهمین حالت سخن می‌گوید: «در مورد مسئله یهود ما موضعی گرفته‌ایم که راه گریزی از آن بیست... چه بهتر، تجربه ما به ما آموخته است که جنبش و قویی که پلهای پشت سر را شکسته‌اند، باعزمی راستخرا از آنها که راه گریز دارند، می‌جنگند».

می کشد. «واقعیت» این دیوار زمانی احساس می شود که یک عضو جنبش از ترک جنبش بیشتر می ترسد تا از نتایج همدستی اش در اعمال غیرقانونی و از عضویت در جنبش بیشتر احساس امنیت می کند تا از مخالفت با آن. این احساس امنیت ناشی از خشونت سازمانیافته، که لایه های نخبه جنبش بوسیله آن اعضای حزب نازی را در برابر خارج از جنبش محافظت می کنند، برای یکپارچگی جهان ساختگی سازمان نازی، بهمان اندازه رعب آن، اهمیت دارد.

در کانون جنبش، رهبر قرار دارد که همچون موتور محرك جنبش عمل می کند. او بوسیله حلقة ای از اطرافیان مورد اعتمادش از لایه های نخبه جدا نگهداشت می شود. این نزدیکان هاله اسرارآمیزی را که فرانخور «تفوق ناملموس» رهبر است، بدور او می افکنند<sup>۱</sup>. مقام رهبر در این حلقة نزدیکان، به توانایی او در تحریک این افراد علیه یکدیگر و به مهارتی در جابجا کردن دائمی آنها وابسته است. او مقام رهبریش را بیشتر از برگت توانایی بی نظیرش در اداره کشمکش‌های قدرت درون حزب دارد تا کیفیتهای عوام‌ربانی یا شایستگی‌هایش در امر سازماندهی. او از انواع دیکتاتورهای پیش از خود، بدان دلیل متمایز است که تنها از طریق اعمال خشونت یه قدرت دست نیافته است. هیتلر برای نگهداشت مقام رهبریش در جنبش نازی، نه به اس آنیاز داشت و نه به اس اس؛ بر عکس، روهن ریس اس آ که روی وفاداری این سازمان به خود حساب می کرد، یکی از دشمنان درون‌حزبی هیتلر بود. استالین

۱ - Sourarine, *op. cit.*, p. 648 روتنی که جنبش‌های توانالیتر با آن زندگی خصوصی رهبرانشان (هیتلر و استالین) را در حالت مطلقاً اسرارآمیز نگهدازند، بالارزش تبلیغاتی که همه دموکرات‌ها برای نمایش دادن زندگی خصوصی ریس‌جمهورها، پادشاهان و نخست وزیران به عameه مردم قابلند، تضاد دارد. شیوه‌های توانالیتر به شناسایی مبتنى براین اعتقاد که بلندپایه‌ترین افراد هم تنها یک انسان بیشتر نیستند، اجازه بروز نمی دهند.

سووارین در همان کتاب، استالین را با عنوانین گواناگون توصیف می کند: «استالین، میزبان اسرارآمیز کره‌لین» «استالین، شخصیت دسترسی نایدیر»، «استالین، ابواللهول کمونیست»، «استالین، یک معما»، «راز سرمههر» وغیره.

در جنگ قدرت از تروتسکی بوده بود، یعنی از کسی که نه تنها جاذب توده گیر بسیار بیشتری داشت، بلکه بعنوان فرمانده ارتض سرخ، در آن زمان بزرگترین قدرت موجود را در اتحاد شوروی در اختیار داشت<sup>۱</sup>. این نه استالین بلکه تروتسکی بود که بیشترین استعداد را در سازماندهی داشت و لایقرانی دیوانسالار انقلاب روسیه بشمار می آمد<sup>۲</sup>. بر عکس، هم استالین و هم هیتلر، استاد در ریزه کاری بودند، در مراحل اولیه فعالیت سیاسی، هم شان را وقف مسایل پرسنلی کرده بودند، تا آنجا که پس از چند سال، کمتر شخصیتی بود که مقامش را بدانها مدبیون نبوده باشد<sup>۳</sup>.

به روروی، بمحض بناؤشتن ساختمان جنبش تواليتر و استقرار اصل «اراده رهبر، قانون حزب است»، و پس از آنکه سلسله مراتب حزبی برای منظور واحدی — انتقال سریع اراده رهبر به رده‌های جنبش — بخوبی تربیت شدند، این توائیلهای شخصی که در نخستین مراحل فعالیت سیاسی ضرورت می‌دارند، دیگر جنبه تعیین کننده‌شان را ازدست می‌دهند. با تحقق اصل یادشده، رهبر جانشین نایبدیر می‌گردد، زیرا کل ساختار پیچیده جنبش، بدون فرامین او علت وجودی اش را ازدست می‌دهد. از این پس، علیرغم توطئه‌چینی‌های نزدیکان رهبر و تعویض دائمی آنها، و باوجود انشاشگی شدید بیزاری، رنجش و تلخکامی شان، مقام رهبری در برابر

۱— اگر تروتسکی راه کوتنای نظامی را برمی‌گزید، شاید می‌توانست دسته سه نفره استالین، کامتف وزینویف را شکست دهد. اما او بدون انجام دادن کوچکترین کوششی درجهت دفاع خویش از طریق به میدان آوردن ارتضی که خود آفرینه بود و هفت سال فرماندهی ایش را بهمه داشت، دفترش را ترک گفت. (ایزاک دو پچر، همان کتاب، ص ۲۹۷).

۲— کمیساریای جنگ تحت فرماندهی تروتسکی، «یک نهاد الگو بود» و در هرموردی از

بی‌نظمی در بخششای دیگر، تروتسکی فراخوانده می‌شد. سووارین، همان کتاب، ص ۲۸۸.

۳— اثباتی که درباره مرگ استالین برس زبانها است، خطان‌پنیری این روشها را مخدوش می‌سازد. احتمال دارد استالین که پیش از مرگش بیگمان طرح یک تصفیه عمومی دیگر را ریخته بود، بنسنست یکی از نزدیکانش کشته شده باشد، زیرا دیگر کسی احساس تأمین جانی نمی‌کرد؛ اما علیرغم این‌ویه از قراین و امارات، این قضیه را هنوز نمی‌توان اثبات کرد.

انقلابهای نامنظم کاخی همچنان محفوظ باقی می‌ماند، نه بخاطر آنکه رهبر از استعدادهای بزرگی برخوردار است که اطراقیانش بخوبی می‌دانند که چنین نیست، بلکه از آنروی که این مردان خالصانه و صادقانه اعتقاد دارند که بدون رهبر، بیدرنگ همه‌چیز از دست خواهد رفت.

وظیفه اعلای رهبر، تجسم کارکرد دوگانه‌ای است که ویژگی هر لایه ای از جنبش می‌باشد — از یکسوی باید بعنوان مدافع جادویی جنبش در برابر جهان خارجی عمل کند و از سوی دیگر، باید پل مستقیمی باشد که جنبش از طریق آن خود را به رهبر مرتبط سازد. رهبر توتالیتر بشیوه‌ای متفاوت با هر رهبر حزبی عادی، جنبش را بازنمود می‌کند؛ او مسئولیت هر عمل، کردار و نیز هر عمل خلافی را که از سوی هریک از اعضاء یا کارگزاران جنبش در حین انجام وظیفه سرمی زند، شخصاً بعده می‌گیرد. این مسئولیت تام، مهتمرین جنبه‌سازمانی اصل رهبری است که طبق آن، هر کارگزاری نه تنها از سوی رهبر گمارده می‌شود، بلکه تجسم متحرک شخص رهبر است و هر دستوری همیشه باید از این مرجع پیوسته واحد و حاضر صادر گردد. این یکی گستگی کامل رهبر با هریک از ریسان زیردست و انتصابی اش و این انحصار مسئولیت برای هر عملی که از سوی جنبش انجام می‌گیرد، یکی از آشکارترین نقاوتهای تعیین کننده میان یک رهبر توتالیتر و یک دیکتاتور خودکامه معمولی را تشکیل می‌دهد. یک بیدادگر هرگز خود را با زیردستانش یکی نمی‌سازد، چه برسد به اینکه مسئولیت هریک از اعمالشان را نیز بعده گیرد<sup>۱</sup>. او می‌تواند از وجود زیردستانش بعنوان سپر بلا استفاده کند و برای رهایی از خشم مردم اجازه می‌دهد که آنها را بیاد انتقاد گیرند، اما همیشه باید فاصله اش را با رعایایش حفظ کند. برعکس، رهبر توتالیتر نمی‌تواند انتقاد از زیردستانش را تحمل کند، زیرا آنها پیوسته

۱- هیتلر مسئولیت قتل پوتیپا را که بوسیله آدمکشان اس آ در ۱۹۳۲ انجام گرفته بود بعده گرفت، در صورتیکه به احتمال قوی در این جراین هیچ نقشی نداشت. آنچه در اینجا اهمیت داشت، استقرار اصل یکی گشتن و یا به تعبیر نازیها، «وفاداری متقابل رهبر و مردم» بود که «رایش نازی بر آن استوار است» (هائز فرانک، همان کتاب).

بعنام او عمل می کنند. اگر او بخواهد خطاهایش را تصحیح کند، باید آنها بی را که به خطاهای او عمل کرده اند از میان بردارد؛ اگر او بخواهد مسؤولیت اشتباهاش را بدوش دیگران اندازد، باید آنها را بکشد<sup>۱</sup>. زیرا در این چهارچوب سازمانی، یک اشتباه تنها می تواند یک نیزه نگ باشد: یعنی کسی که اشتباه می کند، در واقع شادی است که خودش را بعنوان متجمس کننده رهبر جامی زند.

این مسؤولیت تام رهبر در مورد هر عملی که در جنبش انجام می گیرد و این یکی گشتن کامل او با هریک از کارگزارانش، عمللاً چنین نتیجه می دهد که هیچیک از اعضای جنبش در موقعیتی نیست که مسؤول اعمالش باشد و بتواند دلایلی برای اعمالش بیاورد. از آنجایی که رهبر حق توجیه اعمال جنبش را به انحصار خود درآورده است، برای جهان خارجی چنین می نماید که او تنها کسی است که می دارد چه می کند؛ یعنی تنها نماینده جنبش و تنها کسی که هنور می توان به زبانی غیر توتالیتر با او گفتگو کرد و در صورت قرار گرفتن در تنگنا، نمی تواند بگوید که چرا از من می پرسی، از رهبر پرس. رهبر با آنکه در کانون جنبش است، می تواند طوری عمل کند که توگو بی مرغراز آن است. پس بی دلیل نیست که خارجیان در برخورد با جنبشها یا حکومتهاي توتالیتر، پيوسته به گفتگو شخصی با خود رهبر اميد می بینند — چه اميد بيهوده ای! راز واقعی رهبر توتالیتر در سازمانی نهفته است که او می تواند از طریق آن، مسؤولیت تام همه جنایات لایه های نخبه جنبش را به عهده گیرد و در ضمن ادعا کند که از ساده ترین، شریفترین و بیگناه ترین هواداران جنبش هم پاکدامن تر

۱- «یکی از ویژگهای بارز استالین.... تنداختن بار حلafcکاریها و جنایات و تیز خطای سیاسی اش..... نگردن آنها بی است که توطنه بی اعتبار کردن و خانه حراب کردن شان را در سر می پروراند» (سووارین، همان کتاب، ص ۶۵۵). آشکار است که یک رهبر توتالیتر می تواند هر کسی را که می خواهد خطاهاش را بدو بینند، آزادانه انتخاب کند، زیرا هر عملی که از زیر دستار سرمی زند، بالا هم ازاو است و از همین رو می توان نقش شیادراه هر کسی تحمل کرد.

است<sup>۱</sup>.

جنیشهای توتالیتر را «جوامع سری استقرار یافته در روز روشن» نامیده‌اند<sup>۲</sup>.

۱- همیشه این خود هیتلر بود - نه هیملر، بورمن و یا گوبنر - که اقدامات واقعی «افراطی» را عمالاً اثناز می‌کرد؛ طرحهای ابتکاری هیتلر همیشه از پیشنهادات تزدیک‌کافش افراطی تربود. حتی هیملر هم زمانی که مأموریت اجرای «راه حل نهایی» مسئله یهود بدو و آگذار شده بود، وحشت کرده بود؛ این قصیه اکنون بوسیله انبوهی از اسناد ثابت گشته است. همچنین این داستان لطیف را که می‌گوید استالین از جناهای چپ حزب بشویک میانه روتربود، دیگر تمی توان باور کرد. باید یادآور شد که رهبران توتالیتریوسته سی کوشند در نظر جهان خارجی میانه روتربنماند و نقش واقعی شان - یعنی، به پیش بردن جنیش به هر قیمت و استفاده از هرسیله‌ای برای شتاب بخشیدن به حرکت جنیش -، بادقت مخفی نگهداشته می‌شود. برای مثال، در بسالار اریک رادر در مرور دایله اش با آدولف هیتلر و حزب نازی در *Nazi Conspiracy, VIII, 707 ff.* می‌گوید «هر زمان که اطلاعات یا شایعاتی درباره اقدامات افراطی حزب و گشتاپو پیش می‌شند، از رفتار پیشوا می‌شد چنین نتیجه گرفت که این اقدامات بدستور خود او اجراء نشده‌اند. در سال‌های بعد اندک به این نتیجه رسیدم که خود پیشوا از همه بیشتر به راه حل‌های افراطی گرایش دارد، بی‌آنکه این گرایش را علنی سازد».

استالین در تبرد درون حزبی که پیش از دستیابی اش به قدرت مطلق حریان داشت، همیشه مراقب بود که ظاهریک «مرد خوش بیت» را بخود بینند (دو یچر، همان کتاب، ص ۲۵۹). او باینکه «مردسازش» نبود، اما هر گز از این نقش خود دست نکشید. برای مثال، در سال ۱۹۳۶ که یک خبرنگار خارجی ازاو در باره هدف انقلاب جهانی سوال کرده بود، چنین جواب داد که «ما هر گز چنین طرحها و نیاتی را نداریم... این نظر محصول یک سوءتفاهم است... یک سوءتفاهم کمیک یا بدتر از آن، اتریزی کمیک». (همان کتاب، ص ۴۲۲).

۱- فرد من، کتاب ۲، فصل ۹، از ساختار جوامع مخفی بعنوان الگوی جنیشهای توتالیتر، به تفصیل بحث می‌شود. تأملات هیتلر در این باره، اورا به همان نتیجه *Koyre* کشانید، یعنی پذیرش اصول جوامع سری بدون رعایت خصلت سری بودنشان و استقرار این اصول در «روز روشن». نازیها در مرحله پیش از به قدرت رسیدن، کمتر چیزی را همیشه سری نگه میداشتند. تنها در زمان جنگ و هنگامی که رژیم نازی کاملاً توتالیتریزه شد و رهبری حزب خود را از هر طرف در



با اینکه براستی اطلاع کمی از ساختار اجتماعی و ازان کمتر، تاریخ اخیر جوامع سری داریم، باز باید گفت که ساختار جنبش‌های توالتیر که هیچ شbahتی با احزاب و فرقه‌های عادی ندارند، بسیاری از صفات برجسته جوامع مخفی را بیادمان می‌آورند<sup>۱</sup>. جوامع سری نیز سلسله مراتبی را بر حسب درجات «تشرف»<sup>۲</sup> می‌سازند؛ زندگی اعضایشان را بروفق یک پنداشت سری و ساختگی تنظیم می‌کنند، پنداشتی که هر چیزی را بینظر چیز دیگری می‌نمایاند؛ یک استراتژی دروغگویی مدام را برای فریب دادن توده‌های خارجی تشریف نیافته اتخاذ می‌کنند؛ و از اعضایشان اطاعت بی‌چون و چرا می‌خواهند؛ این اعضاء از طریق وفاداری به یک رهبر غالباً ناشناخته و اسرارآمیز همبستگی پیدا می‌کنند؛ خود رهبر بوسیله گروه کوچکی از تشریف یافتنگان محاصره می‌شود که اینها نیز بتوء خود، بوسیله نیمه تشریف یافتنگانی محاصره



محاصره سلسله مراتب نظامی دید که برای اداره امور جنگی بدان وابسته بود، به لایه‌های تخبه جنبش صریحاً دستور داده شد که هر امر مر بوط به «راه‌لهای نهایی»، یعنی به کن کردنها و انهدامهای توده گیر، رامطلقاً سری نگهدارند. در همین زمان بود که هیتلر عمل کردن مانند رسیس یک دستهٔ توطئه پرداز را آغاز کرد، بی‌آنکه از اعلام و انتشار صریح این واقعیت تیز شخصاً خودداری کند. هیتلر طی بحثی در ستاد کل، ماه مه ۱۹۳۹، ضوابط زیر را مقرر داشته بود، ضوابطی که توگویی از مرامنامه یک جامعه سری نسخه برداری گشته بودند: «۱- کسی که لازم نیست بداند، نباید مطلع گردد. ۲- هیچکس تایید نیش از آن حدی که لازم است، بداند. ۳- هیچکس تایید نیش از زمان مقرر، از امری اطلاع پیدا کند.»

*Heinz Holltack was wirklich geschah, 1949, p. 378.*

۱- این تحلیل با تحلیل جورج سمیل در

*“Sociology of Secrecy and of Secret Societies,” in The American Journal of Sociology, Vol. XI, No. 4, January, 1906, which forms chapter v of his Soziologie, Leipzig, 1908, selections of which are translated by Kurt H. Wolff under the title The Sociology of Georg Simmel, 1950.*

مطابقت نزدیک دارد.

می شوند که مانند یک «منطقه بیطرف» میان اعضاء و جهان کافر دشمنخوی حاصل می گردند<sup>۱</sup>. جنبش‌های توتالیتاریز مانند جوامع سری جهان را به دو بخش «برادران قسم خورده» و «توude نامشخص و درهم برهمی از «دشمنان قسم خورده»، تقسیم می کنند<sup>۲</sup>. این تمایز که بر پایه دشمنی مطلق باجهان پیرامون جنبش استوار است، باگراش عادی احزاب به تقسیم مردم به دو دسته حزبی و غیرحزبی، بسیار تفاوت دارد. احزاب و جوامع باز، عموماً تنها کسانی را که با آنها آشکارا مخالفت می کنند دشمن دارند، حال آنکه اصل بنیادی جوامع سری این است که «هر که در درون جامعه سری نیست، مطرود است»<sup>۳</sup> ظاهراً چنین می نماید که این اصل را زمینه برای

۱— «دقیقاً بخاطر آنکه رده‌های پایینتر جامعه سری، نقش میانجی را برای کانون جامعه یادشده بازی می کنند. این رده‌های پایین در پیرامون رده‌های مرکزی، قلمروی از قوه دافعه می کشند که قدرت تأمین امنیت آن از هرگونه گارد مستقر در داخل و یا خارج بیشتر است». (همان کتاب، ص ۴۸۹).

۲— اصطلاحات «برادران قسم خورده»، «رقای قسم خورده»، «اجتمع قسم خورده» و غیره، بگونه کلافه کننده‌ای در سراسر ادبیات نازی تکرار می شوند، تاحدی بخاطر جاذبه این اصطلاحات برای رمانی‌سیسم جوانه‌ای که در جوانان آلمانی جنبش رواج داشت. هیملر این اصطلاحات را بمعنای دقیقت آن بکار برد و آنها را بعنوان «شعار اصلی» اس اس مطرح ساخت. «بدینسان ما اکنون برونق قوانین دگرگونی ناپذیر، مانند نظم ناسیونال سوسیالیستی و ایکینگ‌ها و اجتماع قسم خورده قبایل آنها و بادشمنی مطلق نیست به دیگران، در صفحی واحد بسوی آینده دور به پیش می تازیم» . (D'Alyuen, op)

«زمانی که ۱ تا ۱/۵ میلیارد بشر علیه ماصف کشیده‌اند...» به سخنرانی هیملر در گرده‌ماهی افران اوشد اس اس در بوزن چهارم اکتبر ۱۹۴۲ ، Nazi Conspiracy IV, 558

۳— سیم همان کتاب، ص ۴۹۰— این اصل نیز مانند اصول دیگر، پس از مطالعه دقیق معانی «توافتنه‌های آبایی صهیون» از سوی نازیها اتخاذ شده بود هیتلر خیلی زود، یعنی در سال ۱۹۲۲ گفته بود: «[آقایان دست راستی] هنوز نفهمیده اید که لازم نیست



سازمان‌های توده‌ای بهیچروی مناسب نیست؛ با اینهمه، نازیها با فراتر رفتن از صرف طرد یهودیان و خواستن مدرکی از اعضاء دال بر غیریهودی بودن تبار آنها، واستقرار دستگاه پیچیده‌ای برای وارسی پیشینه‌تباری ۸۰ میلیون آلمانی، دستکم از نظر روانی، معادل آین تشرف جوامع سری را برای اعضا شان برقرار ساختند. هر چند که وارسی نیاکان هشتاد میلیون آلمانی یک کمدی پرهزینه بود، اما کسی که از این آزمون موفق بیرون می‌آمد، چنین احساس می‌کرد که به گروه پذیرفته شدگان تعلق دارد و باید علیه ملیونها تن از افراد غیر واحد شرایط قرار گیرد. همین اصل در جنبش بلشویکی نیز مورد تصدیق است و تصفیه‌های حزبی مکرر، به هریک، از افرادی که طرد نشده باشند، یک نوع احساس تأیید مجدد می‌بخشد.

شاید شگفت آورترین همانندی جوامع سری و جنبش‌های توانالیر را باید در نقشی که آینه‌های تشریفاتی آنها ایفاء می‌کنند، جستجو کرد. از این نظر، رژه‌هایی که در میدان سرخ برگزار می‌شوند، با تشریفات پرشکوه روزهای نورمبرگ حزب نازی، چندان تفاوتی ندارند. در کانون آینه‌های نازی، آین موسوم به «دروش خون» جای دارد، همچنانکه در کانون آینه‌های بلشویکی، جسد موپیابی شده‌لنین قرار دارد. که هردوی آنها عنصر نیرومندی از بست پرستی را در تشریفات جنبش وارد می‌کنند. برخلاف نظری که گهگاه ابراز می‌شود، یک چنین بت پرستی چندان هم برگراش‌های شبه‌مذهبی و رفض آمیز این جنبشها دلالت نمی‌کند. این «بتها» صرفاً

←  
انسان دشمن یهود باشد تا روزی ازطرف آنها به تابوت کشانده شود... تنها یهودی نبودن کافیست که شما را در تابوت جای دهند». (سخنرانی‌های هیتلر، ص ۱۲). در آن‌زمان کسی نمی‌توانست حدس زند که این صورت تبلیغاتی عملأً چنین معنا خواهد داد: روزی خواهد رسید که در آن‌روز، برای آنکه کسی به تابوت کشانده شود، لازم نیست که حتماً دشمن ما باشد، تنها کافیست که یک یهودی باشد و یا در پایان کار، از یک ملت دیگری باشد که کمیسیون بهداشتی آن ملت را از «نظر تزادی نامناسب» تشخیص داده باشد. هیملر واقعاً باور داشت که کل اس اس براین اصل بنا گشته بود: «ما باید شریف، هنر، وفادار و رفیق اعضای همخون خودمان و دشمن دیگران باشیم» (همان کتاب).

یکنوع نشانه سازمانی هستند که با آن از طریق جوامع سری آشنایی داریم؛ اعضای این جوامع نیز با وحشت نمادهای هراسناک و هول انگیز به رازداری واداشته می‌شدند. آشکار است که مردم را از طریق تجربه یک آینین رازآمیز بهتر می‌توان بهم وابسته ساخت تا با سهیم بودن در خود راز، اینکه راز جنبشها توتالیتر در روزروشن نموده می‌شود، ماهیت تجربه یادشده را لزوماً دگرگون نمی‌سازد<sup>۱</sup>.

البته که این همانندیها اتفاقی نیستند و نمی‌توان آنها را به صرف این واقعیت توجیه کرد که هم هیتلر و هم استالین پیش از دستیابی به مقام رهبری جنبشها توتالیتر، اعضای جوامع سری نوین بودند — هیتلر در خدمت سرویس امنیتی ارتش آلمان و استالین در بخش توطئه پرداز حزب بلشویک. این همانندیها تاحدی نتیجه طبیعی افسانه توطئه ساخته و پرداخته توتالیتریسم بود که سازمانهای آن ظاهرآ برای مقابله با این توطئه بنیاد نهاده شده بودند — یعنی برای مقابله با توطئه جامعه سری یهودیان و جامعه توطئه پرداز تروتسکیستها. نکته جالب در سازمانهای توتالیتر این است که می‌توانستند بسیاری از تمهدات سازمانی جوامع سری را پیدا نمایند، بی‌آنکه هدف‌شان را سری نگهداشته باشند. اینکه نازیها می‌خواستند جهان را فتح کنند و اقوام «بیگانه نژاد» را بنه کن سازند و نیز اقوام «دارای میراث پسترزیست‌شناختی» را نابود کنند و اینکه بلشویکها برای انقلاب جهانی فعالیت می‌کردند، هرگز یک راز نبود؛ بر عکس، این هدفها همیشه بخشی از تبلیغاتشان را تشکیل می‌دادند. به سخن دیگر، جنبشها توتالیتر از همه ارکان جوامع سری تقليد می‌کنند، اما آنها را از نتها چیزی که می‌توانست بهانه روش‌های جوامع سری باشد، یعنی ضرورت نگهداری راز، تهی می‌سازند.

از این جهت نیز همچون از بسیاری جهات دیگر، نازیسم و بلشویسم از دو آغازگاه تاریخی گوناگون، به نتیجه سازمانی یکسان رسیدند. نازیها کارشان را با افسانه یک توطئه آغاز کردند و بگونه‌ای کم و بیش آگاهانه، از نمونه جامعه سری

1- See Simmel, op. cit., pp. 480 - 481.

آبای صهیون الگو گرفتند؛ حال آنکه بلهش یک‌ها از یک حزب انقلابی برخاسته بودند که هدفش دیکتاتوری تک حزبی بود و از مرحله‌ای که در آن حزب کمونیست «یکسره جدا از هر چیز و فراز همه چیز» بود گذشتند و به مرحله‌ای رسیدند که در آن، پولیت بورو<sup>۱</sup> «یکسره جدا از هر چیز و بر فراز همه چیز» شد<sup>۲</sup>. سرانجام استالین ضوابط شدیداً توتالیتر بخش توطئه پردازش را براین ساختار حربی تحمیل کرد و تها در این مرحله بود که نیاز به یک افسانه کانونی را برای نگهداری انصباط آهنین یک جامعه سری تحت شرایط یک سازمان توده‌ای، احساس کرد. تحول جنبش نازی شاید منطقی قر و فی نفس سازگارتر باشد، اما تاریخ حزب بلهش یک خصلت اساساً ساختگی توتالیتریسم را بهتر نمودار می‌سازد، دقیقاً بخاطر آنکه توطئه‌های جهانی ساختگی علیه اتحاد شوروی که توطئه بلهش یکی برای مقابله با آنها سازمان داده می‌شود، از نظر ایدئولوژیک جای نیفتاده‌اند. این توطئه‌ها برابر با نیازهای گنبد تغییر می‌یابند — تجسس توطئه تروتسکیستها، سپس توطئه سیصد خانواده و از آن پس توطئه‌های گوناگون «امپریالیسم» و اخیراً توطئه «جهان‌بینی بی‌ریشه». در هر زمان و تحت متفاوت‌ترین شرایط، برای بلهش یسم امکان نداشته است که بدون یک چنین افسانه‌ای عمل کند.

استالین از طریق تصفیه جناحهای حزبی و العای دموکراسی درون‌حزبی و تبدیل احزاب کمونیست ملی به ساخه‌های کمینتن تحت هدایت مسکو، توانست دیکتاتوری تک حزبی روسیه را به یک رژیم توتالیتر و احزاب کمونیست و انقلابی سراسر جهان را به جنبش‌های توتالیتر تبدیل کند. عموماً جوامع سری و بویژه دستگاه توطئه‌پرداز احزاب انقلابی، همیشه با عدم وجود جناحها و سرکوبی عقاید مخالف و تمرکز مطلق فرماندهی مشخص می‌شوند. همه این اقدامها بدین منظور کاملاً فایده گرایانه صورت می‌پذیرند که اعضای حزب انقلابی و جامعه سری را در برابر

—۱ Polit Buro عالیترین کمیته اجرایی و تصمیم گیرنده حزب کمونیست سوری. —۲ م.

—۳ سوارین، همان کتاب، ص ۳۱۹ — این تعاریف و پرداخته بخارین است.

تعقیب و آزار و خیانت محافظت کنند؛ فرمانبرداری بی چون و چرایی که از هر عضو خواسته می شود و قدرت مطلقه ای که در دست رئیس حزب و جامعه است، محصول گریزانپذیر ضرورتهای عملی است. اما بهروی اشکانی کار در این است که توطئه پردازان یا یک گرایش قابل درک چنین می پندازند که کارآترین روش در سیاست، عموماً روش‌های جوامع توطئه پرداز است و اگر کسی بتواند در روزروشن این روشها را یکار بند و پشتیبانی خشونت‌آمیز سراسری ملت را پشتوانه آنها سازد، امکانات انبیاشتگی فدرت می نهایت خواهد شد! بخش توطئه پرداز یک حزب انقلابی تازمانی که خود حزب هنوز سالم باشد، می تواند ماندیک ارتش در درون یک هیئت سیاسی سالم، عمل کند و با اینکه قواعد رفതارش باقاعد بخش غیرنظمی حزب اساساً تقاویت دارد، اما می تواند در خدمت و مطیع و تحت نظرارت آن کار کند. همچنانکه خطريک دیکتاتوری نظامی زمانی پيش می آيد که ارتش دیگر نمی خواهد به هیئت سیاسی خدمت کند بلکه می خواهد برآن چیره گردد، خطر توتالیتیسم نیز زمانی سر بلند می کند که بخش توطئه پرداز یک حزب انقلابی خودرا از نظرارت حزب آزاد سازد و بخواهد رهبری را در دست گيرد. اين همان قضيه ای است که برس حزب کمونیست در رژيم استالین آمد. روش‌های استالین مختص مردی بود که از شاخه توطئه پرداز حزب سر برکشیده بود: مردی که خودرا وقف جزیيات کرده بود و بر جنبه پرسنلی سیاست تأکید داشت و بير حمانه از دوستان و يارانش سوء استفاده می گرد و سپس تصفیه شان می نمود. در کشمکش‌های جانشینی پس از هرگ لئین، پليس مخفی به پشتیبانی او آمد<sup>۲</sup>. در این زمان، پليس مخفی بگونه يکی از مهمترین و

۱- سوروین در همان کتاب، ص ۱۱۳، یادآور می شود که استالین پیوسته تحت تأثیر مردانی قرار می گرفت که «یک قضیه» را فیصله می دادند. او سیاست راهی چون «قضیه ای» می دانست که مستلزم ورزیدگی است.

۲- در کشمکش‌های درون حزبی سالهای ۱۹۲۰، «همستان پليس مخفی شوروی، بدون استثناء، دشمنان سرسخت جناح راست و هواداران استالین بشمار می آمدند. در آن زمان، خدمات



نیرومندترین بخش‌های حزب درآمده بود<sup>۱</sup>. سازمان چکا طبعاً می‌بایست نسبت به نماینده بخش توطئه پرداز حزب همدلی داشته باشد، یعنی بامردی که پلیس مخفی را بگونه یک جامعه سری می‌دید و احتمالاً علاقمند به حفظ و گسترش مزایای آن بود. بهرروی، قبض قدرت احزاب کمونیست بوسیله بخش توطئه پرداز آنها، نخستین گام در تبدیل این احزاب به جنبش‌های توتالیتر، بشمار می‌آید. برای این کار کافی نبود که پلیس مخفی در شوروی و کارگزارانش در احزاب کمونیست خارج از کشور، همان نقشی را در جنبش ایفاء کنند که لایه‌های نخبه نازی به تسلیم قرار نیمه نظامی در آلمان بازی کرده بودند. بلکه برای آنکه فرمانروایی پلیس مخفی پایرجای بماند، لازم بود که خود این احزاب نیز استحاله یابند. درنتیجه، انهدام جناحها و دموکراسی درون حزبی در روسیه، پلیس توده‌های بدون آموزش سیاسی و «اختنی» در حزب همراه گشته بود، خط مشی که از سوی احزاب کمونیست خارج از کشور با سرعت دنبال شد، بویژه پس از آنکه سیاست جبهه خلقی آغازگر این خط مشی شده بود.

توتالیتریسم نازی کارشن را با یک سازمان توده ای آغاز کرد و بتدریج تحت تسلط تشکلهای نخبه درآمد، حال آنکه بشویکها با تشکلهای نخبه آغاز کردند و سپس توده‌ها را برطبق این تشکلهای سازمان دادند. نتیجه در هردو مورد یکسان بود. از این

گوناگون پلیس مخفی، پشوانه‌های جناح استالینی را تشکیل می‌دادند (*Siliga, op. cit. p. 48*) — سووارین در همان کتاب، ص ۲۸۹، می‌گوید که استالین حتی پیش از این زمان، «فعالیت پیسی اش را که طی جنگ داخلی آغاز کرده بود. ادامه می‌داد» و نماینده پولیت بور و در سازمان پلیس مخفی بود.

۱- یدرنگ پس از فروکشی کردن حنگ داخلی در شوروی، پراودا اظهار داشت که فورمول «همه قدرتها به شوراهای» حایش را به فورمول «همه قدرتها به چکا» داده است... پایان دستمنهای مسلحه، تسلط ارتش را کاهش داد... اما چکایی با شاخصهای گوناگون بجای گذاشت که با ساده کردن عملیاتش خود را نکمیل ساخته بود. (سووارین، همان کتاب، ص ۲۵۱).

گذشته، نازیها بخاطر سنت‌ها و تعصبهای نظامی‌گرانه‌شان، الگوی تشكلهای نخبه‌شان را از ارتش گرفته بودند، ولی باشونکها از همان آغاز به پلیس مخفی شان اجازه دادند که برترین قدرت را در جامعه شوروی اعمال کنند. اما پس از چند سال این تفاوت نیز ناپدید شد: ریس اس اس ریاست پلیس مخفی را بهده گرفت و لایه‌های اس اس بتدریج جای افراد گشتاپورا اشغال کردند و در آن ادغام شدند، حتی با آنکه این افراد نیز از نازیها قابل اعتماد بودند.<sup>۱</sup>

درست بخاطر همین قربت کارکرد جامعه سری توطئه‌پرداز با پلیس مخفی که ظاهراً برای مبارزه با آن سازمان داده شده است، رژیمهای توتالیتر که مبتنی بریک توطئه جهانی ساختگی هستند و هدف فرماتروایی جهانی را در صر دارند، سرانجام همه قدرتها را درست پلیس مرکزی سازند. در مرحله پیش از قدرت، «جامعه سری در روز روشن»، امتیازهای سازمانی دیگری رانیز بدست می‌دهند. تعارض آشکاریک سازمان توده‌ای با جامعه بسته‌ای که تنها برای نگهداری یک راز مناسب است، در مقایسه با واقعیت زیر اهمیتش را ازدست می‌دهد: ساختاریک جامعه سری و توطئه‌پرداز، می‌تواند دو پارگی ایدئولوژیک توتالیتر را — دشمنی کورکرانه توده‌ها نسبت به جهان موجود خارج از جنبش، بدون توجه به تفاوتها و تنوعهای آن — بگونه‌یک اصل سازمانی درآورد. از دیدگاه سازمانی که بالین اصل کار می‌کند، که هر که باما نیست علیه ما هست و هر که در درون سازمان جای ندارد.

۱— گشتاپو در سال ۱۹۳۳ بوسیله گورینگ بر پا شد؛ در سال ۱۹۳۴، هیملر که ریس اس اس بود به ریاست گشتاپ گمارده شد و او بدرنگ افراد گشتاپ، اس اس های خودش را نشاند؛ در پایان جنگ، ۷۵ درصد مأموران گشتاپ، مردان اس اس بودند. باید دانست که واحدهای اس اس همانطور که هیملر سازمان شان داده بود، حتی در مرحله پیش ازیه‌قدرت رسیدن جنیش، برای وظیفه جاسوسی در میان اعضای حزب تربیت شده بودند.

(Heiden, op. cit., p. 308).

برای مطالعه تاریخ گشتاپو رجوع کنید به همان کتاب *Nazi Conspiracy, Giles*، جلد دوم، فصل دوازدهم.

مطروح است، جهان پهناور تمام فرقها، تفاوتها و جنبه‌های متعددش را ازدست می‌دهد. این تفاوتها و تنوعها درست همان خصلتی از جهان است که برای توده‌هایی که جا و جهت‌شان را در این جهان گم کرده بودند، بسیار آشفته کننده و غیرقابل تحمل گشته بود! اثر الهامبخش وفاداری تزلزل ناپذیر اعضای جوامع سری بر جنبش‌های توتالیتر، بخاطر نفس سری که آنها نگه‌میداشتند نبود، بلکه اصل دوپارگی ما و دیگران آنها، الهام‌بخش این جنبش‌ها گشته بود. با تقلید ساختارسازمانی جوامع سری و حذف منظور معقولانه نگهداری واژ آن، می‌توان اصل دوپارگی یادشده را دست نخورده حفظ کرد. این مهم نبود که درمورد نازیها، یک ایدئولوژی توطئه منشاء این دوپارگی بود و در مورد بلشویکها، رشد انگلی جناح توطئه پرداز یک حزب انقلابی، زمینه‌ساز این قضیه شده بود. داعیه ذاتی یک سازمان توتالیتر این است که هر چیزی در بیرون از جنبش، «رو به مرگ است»؛ داعیه‌ای که در شرایط آدمکشانه فرمانروایی توتالیتر، بگونه‌ای جدی تحقق می‌یابد و حتی در مرحله پیش از قدرت، برای توده‌هایی که از گسیختگی و باری بهره‌جهتی به سرزمین ساختگی جنبش پناه می‌برند، موجه می‌نماید.

جنبشهای توتالیتر بارها ثابت کرده‌اند که می‌توانند در اضایشان همان وفاداری کامل در مرگ و زندگی را برانگیزند که پیش از آن، مزیت جوامع سری و توطئه پرداز بشمار می‌آمد.<sup>۲</sup> عدم هرگونه مقاومت از سوی قوای مسلح آموزش دیده‌ای

۱- شاید یکی از مهمترین استیاهات ایدئولوژیک روزتیرگ که براثر آن، تقریباً به هیتلر و نفوذش را در جنبش به مردانی جون هیلم و بورمن و گذار کرده بود، این بود که در کتاب اسطوره قرن بیستم، یک نوع تکتر گرانی تزادی را می‌پنیرد که تنها تزاد یهود در آن جایی ندارد. او بین ترتیب، اصل هر که در میان ما، «قوم ژرمن»، بیست مطروح، «توده انسانیت» است، را زیر با گذاشته بود.

۲- سیمیل در همان کتاب، ص ۹۴۲، جوامع سری حنایتکاری را برمی‌شمرد که اضایشان داوطلبانه فرماندهی را برای خود برمی‌گزینند و از آن پس، بدون هرگونه انتقاد و محدودیتی از اوا فرمان می‌برند.

چون اس آدربرابر قتل رهبر محبوب (روهم) و صدھا تن از رفقای نزدیک شان، بسیار شگفت‌انگیز است. در این لحظه، نه هیتلر، بلکه روهم قدرت ارتش را در پشت سر خویش داشت. اما این صحنه‌ها تا کنون تحت الشاعع نمایش تکراری «جنایتکاران» اعتراض کننده در احزاب بشویکی، قرار داشته‌اند. محاکمات مبتنی بر اعترافات ساختگی، اکنون بگونه بخشی ازیک آین درآمده است که از نظر داخلی بسیار مهم و از نظر خارجی غیر قابل فهم می‌باشد. اما بگذریم از اینکه قربانیان اینگونه محاکمات، امروزه چگونه آماده می‌شوند، باید گفت که این آین وجودش را به اعترافات احتمالاً غیرساختگی گارد بشویک قدیم در ۱۹۳۶، وامدار است. دیری پیش از محاکمات مسکو، مردان محکوم به مرگ، محمومیتهاشان را در کمال آرامش می‌پذیرفتند و این تلقی «بویژه درمیان اعضای چکا شیع داشت»<sup>۱</sup>. تازمانی که جنبش وجود دارد، صورت ویژه سازمان آن، دستکم لایه‌های نخبه جنبش را مطمئن می‌سازد که آنها دیگر نمی‌توانند زندگی بیرون از دارودسته سخت همبافتیشان را تصور کنند. آنها حتی اگر محکوم هم شوند، باز هم چنین احساس می‌کنند که از جهان تشرف نیافتا خارج از دارودسته شان پرترند. از آنجاییکه تنها هدف این سازمان، همیشه فریب دادن جهان خارج و جنگیدن با آن و سرانجام فتح این جهان است، اعضای آن حاضرند جان خود را فدا کنند، بشرط آنکه این فدائکاری به فریقتن جهان خارج کمک کند!<sup>۲</sup>

—۱ Ciliga، همان کتاب، صفحات ۹۶ و ۹۷. او می‌گوید که چگونه در دهه ۱۹۲۰، حتی زندانیان عادی که در زندان پلیس مخفی لنینگراد به مرگ محکوم شده بودند، اجازه می‌دادند که حکم مرگ در برابر آنها اجراء شود، «بی‌آنکه کلمه‌ای و فریاد اعتراضی علیه حکومتی که آنها را به مرگ کشانده بود، به زبان آورند» (ص ۱۸۳).

—۲ اسلیگا گزارش می‌دهد که چگونه اعضای محکوم به مرگ حزب بشویک «فکر می‌کردند که اگر اعدامشان دیوانسالاری دیکتاتوری کل پرولتاپرا را نجات می‌دهد و اگر این اعدامها روستایان شورشی را آرام می‌سازد (و یا آنها را به اشتباہ می‌اندازد)، ایثار جانشان بیوهوده نخواهد بود» (همان کتاب، ص ۹۶ و ۹۷).

بهرروی، ارزش عمده ساختار سازمانی جوامع سری یا توطئه پرداز و معیارهای اخلاقی آنها درجهت سازمان دادن توده‌ها، حتی در تضمینهای ذاتی تعهد و وفاداری بی‌چون و چراً اعضای این جوامع و تجلی سازمانی دشمنی بی‌قید و شرط آنها نسبت به جهان خارجی نهفته نیست، بلکه این ارزش را باید در توانایی شان در امر استقرار و نگهداری یک جهان ساختگی از طریق دروغگویی مدام، جستجو کرد. سراسر ساختار سلسله مراتبی جنبش توالتیتر را از هوادار ساده گرفته تا اعضای حزب، از لایه‌های نخبه و حلقة نزدیکان رهبر گرفته تا خود رهبر، می‌توان بر حسب آمیزه عجیب و متغیری از زودباوری از یکسوی و دیر باوری از سوی دیگر، توصیف کرد و از هر عضوی انتظار می‌رود که به فراخور رتبه و پایگاهش در جنبش، با همین روحیه در برابر دروغهای متغیر رهبران و افسانه ثابت ایدئولوژیک و ساختگی جنبش، از خود واکنش نشان دهد.

آمیزه‌ای از زودباوری و دیر باوری، پیش از آنکه پدیده روزمرة توده‌ها گردد، و یزگی بر جسته ذهنیت او باش را تشکیل می‌داد. در جهان ادراک ناپذیر و پیوسته متغیر، توده‌ها بجایی رسیده بودند که از یکسوی هر چیزی را باور می‌کردند و از سوی دیگر، به هیچ چیز باور نداشتند و می‌توانستند چنین بیندیشند که هر چیزی امکانپذیر است و در ضمن هیچ چیزی حقیقت ندارد. نفس همین آمیزه به خودی خود پایان این توهمند را رقم زده بود که زودباوری از کاستیهای نفوس ابتدایی و دیر باوری در زمرة شرارت‌های اذهان برتر و فرهیخته است. تبلیغات توده‌گیر کشف کرده بود که مخاطبانش همیشه برای باور کردن یا وه‌ترین دروغها آماده‌اند و به فریفته شدن‌شان اعراضی نخواهند کرد، زیرا این تبلیغات چنین جلوه داده بود که هر گفته‌ای کم و پیش یک دروغ است. رهبران توده‌ای توالتیتر تبلیغات‌شان را براین فرض روانشناختی درست استوار ساخته بودند که در چنین شرایطی، می‌توان مردم را واداشت که در یک روز، عجیب و غریب‌ترین گفته‌ها را باور و اعتماد کنند و در روز بعد که نادرستی آن گفته را بایک دلیل انکار ناپذیر دریافتند، به دیر باوری پناه آورند و بجای رها کردن رهبری که چنین دروغهایی تحويل شان داده است، بگویند که

آنها از مدتها پیش می دانسته اند که این گفته دروغ بوده است و رهبری با چنین زیرکی تاکتیکی برتری را باید ستایش کرد.

این واکنش توده ها در برابر تبلیغات دروغین توتالیتر، بگونه یکی از اصول سلسله مراتب سازمان توده ای درآمد. آمیزه زودباوری و دیر باوری در همه رده های جنبش های توتالیتر شیوع دارد، اما هرچه که یک رده بالاتر باشد، دیر باوریش بروزدباوریش می چرخد. اعتقاد اساسی همه رده ها از هادار ساده گرفته تا رهبر این است که سیاست یکنون نیز نگذاری است و «نخستین فرمان» جنبش، یعنی، «پیشوا همیشه برق است»، بهمان اندازه برای مقاصد سیاست جهانی و یا بعارتی دیگر، فریفتن جهانی، ضروری است که انتباط نظامی برای منظورهای جنگی<sup>۱</sup>.

ماشینی که دروغ پردازیهای عظیم جنبش های توتالیتر را ایجاد می کند و آنها را سازمان و گسترش می دهد، به مقام رهبر انتکاء دارد. سازمان توتالیتر بعنوان پشتونه این اظهار از نظر تبلیغاتی که همه رویدادها بر حسب قوانین طبیعت یا اقتصاد بگونه ای علمی پیش بینی پذیرند، از مقام مردی سود می جوید که این دانش را در اتحصار خویش دارد و کیفیت اصلی اش این است که «پیوسته برق بوده است و خواهد بود»<sup>۲</sup>. برای عضویک جنبش توتالیتر، این دانش به حقیقت ریطی ندارد و این همیشه برق بودن نیز به حقانیت عینی گفته های رهبر هیچ ارتباطی ندارد؛ حقانیت گفته های رهبر را نمی توان با واقعیتها رد کرد، بلکه تنها توفیق یا عدم توفیق آئی این گفته ها، معیار درستی و نادرستی آنها است. رهبر در اعمالش همیشه برق است و از آنجا که اعمال او برای سده های آینده طرح ریزی شده اند، آزمون نهایی آنچه که او

۱- عقیده گوبلر درباره نقش دیپلماسی در سیاست، در این زمینه بسیار گویا است: «تردیدی نیست که می اطلاع گذاشتن دیلماتها از حوادث پشت پرده سیاست، باعث می شود که آنها کارشان را به بهترین وجه انجام دهند... ایفای خالصانه نقش آرام کننده از جات دیلماتها، قانع کننده ترین دلیل بر قابل اعتماد بود سیاسی شان است» (همان کتاب، ص ۸۷).

۲- سخنرانی رادیویی رودلف هس در ۱۹۳۴، ۱، 193, Nazi Conspiracy

انجام می دهد، از دسترس تجربه معاصرانش بدور می ماند<sup>۱</sup>.

تها گروهی که به سخنان رهبر وفادارانه و کلمه به کلمه باور دارند، هاداران جنبش هستند که دورادور جنبش را با فضایی از شرافت و یکنگی می پوشانند و به رهبر کمک می کنند تا نیمی ازوظایفش را که همان ایجاد اعتماد در جنبش است، به انجام رساند. اعضای جنبش گفته های عمومی را هرگز باور نمی کنند و نباید هم باور کنند، زیرا تبلیغات توالتیر برای آنها حق برتری قابل است و از آنها انتظار دارد که خودشان را از جهان خارجی غیرتوالتیر تمایز نگهدازد، جهانی که اعضای جنبش آنرا از طریق همین زوبداوری غیرعادی هاداران می شناسد. تنها هاداران نازی سوگند وقاداری هیتلر را دربرابر دیوانعالی جمهوری وايمار باور کرده بودند؛ اعضای جنبش بخوبی می دانستند که او دروغ می گوید و همینکه توانسته بود افکار عمومی و مراجع قانونی را آشکارا فریب دهد، حتی بدو اعتمادی بیشتر از پیش پیدا کردند. زمانی که در چند سال بعد، هیتلر توانسته بود همین نمایش را برای سراسر جهان به اجراء درآورد، بشیوه ای که از یکسوی سوگند می خورد که جزئیات خیرچیز دیگری در سر ندارد و ازسوی دیگر آشکارا در تدارک چنایتیهایش بود، ستایش اعضای نازی نسبت به پیشوای شان از هر حد و مرزی فراتر رفت. بهمین سان، تنها هاداران بلشویک انحلال کمینترن را باور کرده بودند و تنها توده های سازمان نیافرۀ روسی و هاداران خارجی حزب گفته های دموکراسی خواهانه استالین را در زمان جنگ، جدی گرفته بودند. به اعضای حزب بلشویک آشکارا هشدار داده می شد که فریب این مانورهای تاکتیکی را تخورند و تردستی رهبر را در اغفال متفقین

— ۱ Werner Best در همان کتاب می گوید «اینکه آیا اداره حکومت قواعد درست می نهد یا نه.... دیگر نه به قانون، بلکه به سرنوشت ارتباط پیدا می کند. بحای آنکه بازرسی کل کشور خلانکاریهای اعضای حکومت را مورد پیگرد قرار دهد، سرنوشت و تاریخ این افراد را از طریق گرفتار ساختن آنها با بداقبالی و ولزگونی و نابودی تبیه خواهد کرد، زیرا که اینان قوانین حیات را زیر پا گذاشته اند».

## ستایش کنند!

بدون تقسیم سازمانی جنبش به لایه‌های تخبه، یعنی اعضای حزب و هواداران، دروغهای رهبر کارگر نخواهد افتاد. دیرباوری درجه‌بندی شده که در یکنوع سلسله مراتب تحقیر و تکذیب مدام بیان می‌شود، دستکم بهمان اندازه زودباوری ضروری است. قضیه بدین صورت است که هواداران تشکل یافته در سازمانهای پیشگام، شهر وندانی را که هیچگونه تعهدی درقبال جنبش نپذیرفته اند تحقیر می‌کنند؛ اعضای حزب هواداران را با خاطر زودباوری و فقدان رادیکالیسم شان بدیده تحقیر می‌نگرند؛ لایه‌های تخبه نیز بهمان دلایل اعضای حزب را خوارمی دارند و در درون این لایه‌ها نیز هر لایه جدیدی لایه قدیمتر را فروپایه قرار خود می‌انگارد.<sup>۲</sup> نتیجه چنین نظامی این است که زودباوری هواداران، دروغهای جنبش را برای جهان خارج باورکرنی جلوه می‌دهد و در ضمن دیرباوری درجه‌بندی شده اعضاء و لایه‌های تخبه جنبش موجب می‌شود که رهبر دیگر ناچار بنشاید که به زور تبلیغات گفته‌هایش را اثبات کند و برای خود یک آبرومندی دروغین بترشد. یکی از عده‌ترین گرفتاریهای جهان خارج در برخورد با نظامهای توتالیتر، بی اطلاعی از همین نظام بود و از همین جهت تصور می‌شود که خود دروغهای عجیب و غریب رهبران توتالیتر موجب بی‌آبرویی آنها خواهد شد و می‌توان یک رهبر توتالیتر را از طریق گفته‌هایش گیر انداخت و وادارش ساخت که علیرغم نیات اصلی اش به تعهداتش عمل کند. متأسفانه نظام توتالیتر علیه چنین نتیجه گیریهای معقولی گواهی می‌دهد؛ اصالت چنین نظامهایی دقیقاً در حذف آن واقعیتی نهفته است که می‌تواند تهاب از روی دروغگو بردارد و وادارش کندا از دروغ خویش دست کشد.

— p. 422, Kravchenko, ۱۹۴۸: «... رمانی که حزب خط‌مشی هایی را علناً اعلام می‌داشت و در پنهان خد آنها را انجام می‌داد، هیچ کمونیست معتقد احساس نمی‌کرد که حزب دارد «دروغ» می‌گوید.

— «یک ناسیونال سوسیالیست شهر وندان آلمانیش را تحقیر می‌کند، یک اس آیک ناسیونال



در حالیکه اعضای جنبش گفته هایی را که برای مصرف عامه مردم گفته می شوند باور ندارند، کلیشه های تمام عیار توجیه ایدئولوژیک را با حرارت هرچه بیشتر می پذیرند، کلیشه هایی که کلیدهای گذشته و آینده هستند و جنبش های توتالیتر آنها را بالهای از ایدئولوژیهای سده نوزدهم می گیرند و به این سازمان، از آنها یک واقعیت عمل کننده می سازند. این عناصر ایدئولوژیک که توده ها البته بصورتی مبهم تر و انتزاعی تر به روی پذیرای آن می شوند، به دروغهای عملی ماهیتاً فراگیری تبدیل می شوند (نظریه عمومی تزاده ایه سلطجهانی یهودیان تبدیل می شود و توطهه وال استریت جانشین نظریه عمومی طبقات می شود) و دریک طرح عملی عمومی ادغام می گردند که در این طرح، تنها آنانکه «رو به مرگ» - طبقات رو به مرگ کشورهای سرمایه داری یا تزاده ای رو به اضمحلال - بر سر راه جنبش ایستاده اند. برخلاف دروغهای تاکتیکی جنبش که هر روزه از بیخ و بن دگرگون می شوند، دروغهای ایدئولوژیک یادشده باید همچون حقایق مقدس و دسترسی ناپذیر باور داشته آیند. پیرامون این دروغهای ایدئولوژیک رانظام ساخته و پرداخته ای از دلایل «علمی» پوشانده است که هر چند لازم نیست برای آنها که هیچ تعهدی به جنبش ندارند قانون کننده باشد، اما باستی از طریق «اثبات» فروپایگی تزادی یهودیان و یا بیتوانی مردمی که دریک نظام سرمایه داری زندگی می کنند، روحیه داشش دوستی عامیانه را تا اندازه ای ارضاء کند.

لایه های نخبه جنبش از اعضای عادی جنبش متمازنند، زیرا که به چنین اثباتهای نیاز ندارند و حتی لازم نیست که حقیقت محتوای کلیشه های ایدئولوژیک را باور داشته باشند. این کلیشه ها برای ارضاء روح حقیقت خواهی در میان توده هایی ساخته شده اند که پاقداری شان بر اثبات و تبیین امور نشان می دهد که آنها هنوز



با جهان عادی وجه اشتراک دارند؛ سراسر آموزش این اعضای نخبه، هدفش لغو هرگونه استعداد تمایز قابل شدن میان راست و دروغ و واقعیت و افسانه است. برتری آنها در این است که می‌توانند هراظه‌هار واقعیتی را بیدرنگ به یک اعلام منظور تبدیل سازند. برای مثال، برخلاف توده اعضای جنبش که پیش از درخواست یهود گشی از سازند، باید فروپاییگی تزاد یهود برایشان اثبات گردد، لایه‌های نخبه جنبش می‌دانند که آنها باید فروپاییگی تزاد یهود برایشان اثبات گردد، لایه‌های نخبه جنبش می‌دانند که این اظهار نظر که یهودیان فروپایه‌اند، به معنای آن است که همه یهودیان را باید کشت؛ آنها می‌دانند که وقتی به آنها گفته می‌شود که تنها مسکومترو دارد، به معنای آن است که همه متروهای دیگر جهان باید نابود شوند و از کشف این واقعیت که پاریس هم مترو دارد، بیهوده شگفتزده نمی‌شوند. ضربه وحشت‌ناک توهمندی را که ارتش سرخ حین گردش فاتحانه‌اش در اروپا تحمل کرد، تنها می‌توان با اردوگاه‌های کار اجباری و تبعید تحمیلی بخش وسیعی از قوای سرخ اشغال کننده اروپا، درمان کرد؛ اما لایه‌های پلیسی اتحاد شوروی که همراه این ارتش بودند، برای چنین ضربه‌ای آمادگی داشتند، البته نه بخاطر داشتن اطلاع پیش‌رو و بهتر—در اتحاد شوروی مدرسه آموزش مخفیّی وجود ندارد که اطلاعات مؤقی در باره زندگی در خارج از کشور بدست دهد— بلکه صرفاً بایک آموزش عمومی درجهت تحریر شدید نسبت به هرگونه واقعیت.

این ذهنیت نخبگان جنبش، نه یک پدیده توده‌ای صرف است، نه پیامد بی‌ریشگی اجتماعی، فاجعه اقتصادی و یا هرج و مرج سیاسی. این ذهنیت به آمادگی و پرورش دقیقی نیاز دارد و در مواد درسی مدارس رهبری توتالیتر، Ordensburgen نازی برای قوای اس اس و مراکز آموزشی بشویکی برای کارگزاران کمیترن، این ذهنیت حتی از موارد درسی تلقین تزادی یا فنون جنگ داخلی، مهمنتر است. بدون این نخبگان و ناتوانی‌های القابی و ساختگی شان در فهم واقعیت عریان و تمایز میان راست و دروغ، جنبش‌های توتالیتر هرگز نمی‌توانند درجهت تحقق افسانه‌شان حرکت کنند. برجسته‌ترین کیفیت منفی نخبگان این است که هرگز درنگ نمی‌کنند تا جهان را آنچنانکه هست مورد تفکر قرار دهند و دروغها را

با واقعیت بستجند. در عوض، ناباترین فضیلت آنها، وفاداری به رهبر است، یعنی وفاداری به کسی که مانند یک طلس، پیروزی نهایی دروغ و افسانه را برحقیقت و واقعیت، تضمین می‌کند.

بلندپایه ترین لایه در سازمان جنبش‌های توالتیر، جرگه نزدیکان رهبر است که می‌توانند مانند پولیت بوروی بلشویکی یک نهاد رسمی باشدو یا مانند نزدیکان هیتلراز دار و دسته متغیری ساخته شده باشد که لزوماً نباید سمتی داشته باشد. برای این لایه، کلیشه‌های ایدئولوژیک صرفاً تدبیری برای سازمان دادن توده‌ها به شماری آیند و در صورتی که موقعیت افتضاء کند و اصل سازمان دهنده جنبش مانع نگردد، بدون هیچگونه احساس پشممانی این کلیشه‌ها را دگرگون می‌سازند. در این زمینه، شایستگی عمله هیملر در تجدید سازمان اس اس، این بود که یک روش ساده برای «حل عملی مسئله خون» پیدا کرده بود، یعنی مسئله گریزش اعضای نخبه جنبش بروفق «خون پاک» و آماده ساختن آنها برای «تحقیق یک نبرد بدون ترحم نژادی»<sup>۱</sup> علیه هر کسی که نمی‌توانست تیار «آریایی» اش را تا سال ۱۷۵۰ ریدایی کند و یا قدری کوتاهتر از ۵/۸ پا داشت و یا چشمان آبی و موهای طلایی نداشت<sup>۲</sup>؛ (من می‌دانم مردمی که از قد نسبتاً بلندی برخوردارند، باید تاحدی خون مطلوبی را دارا باشند). اهمیت این نژادپرستی عملی در این بود که سازمان نازیسم را تقریباً از هرگونه وابستگی به آموزش‌های عینی به اصطلاح «علم» نژادی و حتی از ضد یهودیگری بعنوان یک آین عقیدتی راجع به ماهیت و نقش یهودیان، رهایی بخشید؛ زیرا برای مثال، آین عقیدتی ضد یهودیگری با انهدام یهودیان دیگر ثمر بخشی اش را ازدست می‌داد و وابستگی به این آین، سرانجام جنبش را به بن بست می‌کشانید.<sup>۳</sup>

۱- هیملر نامزدهای عضویت اس اس را اساساً از روی عکسهای شان برمی‌گزید. بعداً یک کمیسیون نژادی تشکیل شد که نامزد عضویت می‌باشد شخصاً در برابر کمیسیون خود را نشان دهد تا این کمیسیون بتواند ظاهر نژادی اورا تأیید یارد کند.

۲- هیملر بخوبی آگاه بود که یکی از « مهمترین و پایدارترین فضایلش »، تبدیل مسئله نژادی از ←

همینکه نخبگان بایک «کمیسیون تزادی» برگزیده شده بودند و تابع «قوانین زناشویی» و یزه‌ای گشتند و در نقطه مقابل آن، اردوگاههای کار اجباری تحت سرپرستی این «برگزیدگان تزادی» بخاطر «اثبات بهتر قوانین توارث و تزاد» به وجود آمدند. تزادپرستی از علمیگری تبلیغات جدا شد و ازان خلاصی یافت.<sup>۱</sup> نازیها توanstند به نیروی این «سازمان زنده» خودرا از قید جرمیگری رها سازند و با اقوام سامی چون اعراب ترد دوستی بازنده و بانمایندگان خطرزد، یعنی راپنیها هم پیمان شوند. واقعیت یک جامعه تزادی و تشکل نخبگان برگزیده شده بایک دیدگاه ظاهرآ نزادی، برای آینین عفیدتی تزادپرستی تضمین بهتری فراهم می‌ساخت تا بهترین دلیلی علمی یا شبه علمی.

تعیین کنندگان حتمی بنشویسم نیز همین اولویت را برای جزمهای

«یک مفهوم منفی مبتنی بر قضیه ضد یهودیگری» به «یک وظیفه سازمانی برای بنای اس اس»،  
بوه است.

*Der Reichsführer SS und Chef der deutschen Polizei,*

بدینسان، سرانجام برای نخستین بار، مسئله تزادی جاافتاده و درجای مناسب خوش قرار گرفته بود، بگونه‌ای که به فراسوی مفهوم منفی قائم بریزاری طبیعی از یهودیان، رفته بود. ایده انقلابی پیشواخون گرم حیاتی درآمیخته بود.

۱- هیملر همینکه در ۱۹۲۹ به ریاست اس اس گمارده شد، اصل گرینش تزادی و قوانین زناشویی را مطرح ساخت و اضافه نمود: «اس اس خوب می‌داند که این نظم از اهمیت بسیاری برخوردار است. شماتت و ریشخند بما نمی‌چسبد، زیرا که پیشوا باما است».

*Quoted from d'Alquen, op. cit.*

و بازچهارده سال بعد، در سخنرانیش در خارکف *Nazi Conspiracy, IV, 572ff*، به سودستگان اس اس یادآوری می‌شود که «ما نخستین کسانی بودیم که مسئله خون را با عمل حل کردیم و البته منظور ما از مسئله خون، ضد یهودیگری نیست. ضد یهودیگری درست مانند شپش گشی است؛ مسئله دفع شر شپش، یک مسئله ایدئولوژیک نیست. بلکه این قضیه به موضوع پاکیزگی ارتباط دارد.... اما برای ما، مسئله خون یادآور ارزش خودمان است، یادآور آنچیزی که مردم آلمان را بهم می‌پیوندد».

اعلام شده خودشان قابل می‌شوند. آنها باسانی می‌توانند هرگونه نبرد طبقاتی موجود را متوقف سازند، بی‌آنکه به اعتماد کادرهای شان لطمه‌ای وارد کرده و یا به اعتقاد مبارزه طبقاتی شان خیانتی ورزیده باشند. خط مشی بلشویکی با تبدیل کردن اصل دوپارگی نبرد طبقاتی به یک شعار سازمانی، این اصل را بصورت دشمنی سازش ناپذیر با سراسر جهان از طریق کادرهای پلیس مخفی در داخل شوری و کارگزاران کمینترن در خارج از کشور، متوجه ساخت و خودرا از شر هرگونه «پیشداوری» رها ساخت.

آنچه که یلتپایه‌ترین رده در سلسله مراتب توتالیتر را مشخص می‌سازد، همین رهایی از قید محتوای ایدئولوژی‌هایشان است. این مردان هرچیز و هر کسی را بر حسب سازمان در نظر می‌گیرند و حتی خود رهبر را نیز نه یک ظالم الهامبخش و همیشه برق، بلکه نتیجه طبیعی اینگونه سازمان می‌انگارند. آنها به رهبر نه به عنوان یک شخص، بلکه بمثابة یک کارکرد نیاز دارند و از این دیدگاه است که وجود رهبر برای جنبش اجتناب ناپذیر می‌گردد. برخلاف صورتهای دیگر حکومت خود کامه که در آنها، غالباً دارودسته‌ای فرمانروایی می‌کنند و فرمانروای خود کامه تنها به نمایندگی ازسوی آنها نقش بازی می‌کند، رهبران توتالیتر عمل‌آزادند هر کاری را که می‌پستندند انجام دهند و می‌توانند روی وفاداری نزدیکانشان حساب کنند، حتی اگر فرمان قتل آنها را صادر کرده باشند.

مهترین دلیل فنی برای این وفاداری انتحراری آن است که دستیابی به بالاترین مقام، بر حسب قوانین موروثی یا قوانین دیگری صورت نمی‌پذیرد. یک شورش کاخی موفق می‌تواند به همان اندازه یک شکست نظامی، عواقب مصیبت‌باری برای کل جنبش به بار آورد. ماهیت جنبش توتالیتر این است که همینکه رهبر سمت رهبری را در دست می‌گیرد، سراسر سازمان جنبش خود را با لو مطلقاً یکی می‌سازد، تا آنجا که پذیرش یک خطا یا از دست دادن یک سمت از سمت‌های رهبری، ممکن است افسون خطاپذیری را که در پیرامون رهبر دمیده شده است باطل کند و همه واپستان چنان جنبش را نیز دچار مصیبت سازد. این نه حقایق

گفته‌های رهبر، بلکه خطاناپذیری اعمالش است که پایه ساختارسازمانی توانالیتر را می‌سازد. بدون این خطاناپذیری و در حوارت هر بخشی که ممکن است خطاناپذیری رهبر از آن استباط شود، سراسر جهان ساختگی توانالیتریسم ذوب می‌شود و عینیت جهان واقعی یکباره برآن مسلط می‌شود، یعنی همان جهانی که جنبش تنها از طریق هدایت خطاناپذیر رهبر می‌تواند آنرا دفع کند.

بهروی، وفاداری آنهاییکه نه به کلیشه‌های ایدئولوژیک و نه به خطاناپذیری رهبر باور دارند، دلایل فنی ژرفتری نیز دارد. آنچه که این مردان را بهم می‌پیوندند، اعتقاد استوارانه و صادقانه آنها به توانایی همه‌جانبه بشر است. دیر باوری اخلاقی شان، اعتقادشان به اینکه هر چیزی مجاز است، براین باور محکم استوار است که هر چیزی امکانپذیر می‌باشد. درست است که دروغهای ویژه این مردان را که شمارشان در یک جنبش توانالیتر کم است، به آسانی نمی‌توان برملاء ساخت و هرچند که ممکن است اینان به تزادپرستی، اقتصاد، یا توطئة یهودیان و یا وال استریت باور نداشته باشند، اما با اینهمه خود اینان نیز فریب این ایده خودبینانه و مغروزانه‌شان را می‌خورند که هر چیزی را می‌توان انجام داد و در دام این اعتقاد متفرعنانه‌شان می‌افتد که هر چیزی که وجود دارد تنها یک مانع موقتی است که یک سازمان برتر قطعاً می‌تواند آنرا از میان بردارد. آنها با اعتماد به اینکه قدرت سازمان می‌تواند قدرت مادی را نابود سازد، همچنانکه خشونت یک دسته راهزنی که خوب سازمانیافته باشد می‌تواند مرد ثروتمندی را که بد محافظت شده باشد غارت کند، پیوسته قدرت مادی اجتماعات استوار را دستکم می‌گیرند و نیروی محرکه یک جنبش را بیش از حد برآورد می‌کنند. از این گذشته، از آنجا که آنها به وجود واقعی یک توطئة جهانی علیه خودشان باور ندارند، بلکه از آن تنها یعنوان یک تدبیرسازمانی استفاده می‌کنند، نمی‌توانند دریابند که توطئة خودشان ممکن است سرانجام سراسر جهان را علیه آنها به اتحاد کشاند.

با اینهمه، بگذریم از اینکه چگونه توهمند این نخبگان در مورد توانایی همه‌جانبه و سازمانی بشر شکست می‌خورد، نتیجه عملی این توهمند آن است که

اطرافیان رهبر در موارد عدم توافق با او هرگز به عقاید خودشان اطمینان نکنند، زیرا آنها صادقانه براین باورند که عدم موافقت‌های شان واقعاً هیچ اهمیتی ندارند و حتی جتوں آمیزترین تدبیر اگر خوب سازمان داده شود، کاملاً بخت توفیق دارد. وفاداری آنها در اعتقاد به خطان‌پذیری رهبر نهفته نیست، بلکه براین واقعیت استوار است که آنها معتقدند که هر کسی که ابزارهای خشونت را در اختیار دارد، می‌تواند با روشهای برتر یک سازمان، خطان‌پذیر گردد. این توهمندانی سخت نیرو می‌گیرد که رژیمهای توتالیتر قدرت اثبات نسبیت توفیق و عدم توفیق را پیدا کنند و توانشان دهدند که یک زیان‌مادی چگونه‌می‌تواند از نظر سازمانی تبدیل به یک منفعت گردد. (سوء مدیریت شکفت‌انگیز فعالیتهای صنعتی در اتحاد شوروی به ذره ذره شدن طبقه کارگر انجامید و بدرفتاری وحشتناک نسبت به زندانیان غیرنظمی در اروپای شرقی در زمان اشغال نازی، گرچه موجب «کمبود اسپهار نیروی کار» شده بود، اما «اگر بر حسب مصالح نسلهای آتی بیندیشیم، جای تأسف [نیست]»). از این گذشته، توفیق یا عدم توفیق در شرایط توتالیتر، بیشتر به افکار عمومی سازمانی‌افت و مرعوب بستگی دارد. در یک جهان سرپا ساختگی، نیازی نیست که شکستها گزارش شوند، پذیرفته آیند و یا به یاد آورده شوند. خود عینیت نیز برای ادامه وجود خویش به وجود جهان غیرتوتالیتر نیاز دارد.

## فصل سوم

# توتالیتاریسم در رأس قدرت

هرگاه جنبشی که سازمانش بین‌المللی و پهنه ایدئولوژیکش فراگیر و آرزوی سیاسی اش جهانی باشد قدرت را بدست گیرد، خودرا در یک موقعیت آشکارا تناقض آمیز می‌اندازد. جنبش سوسیالیستی دچار این بحران نشد، نخست بخاطر آنکه مسئله ملی — یعنی همان مسئله استراتژیکی که در یک انقلاب پیش می‌آید — ازسوی مارکس و انگلیس یکگونه شگفت‌آسایی نمیده گرفته شده بود، دو دیگر آنکه این جنبش زمانی با مسائل حکومتی رو برو گشته بود که جنگ جهانی نخست، اقتدار بین‌الملل سوسیالیستی دوم را در مورد اعضا ملی اش سلب کرده بود و برتری احساسات ملی برهمبستگی بین‌المللی در همه‌جا بعنوان یک واقعیت دگرگونی ناپذیر پذیرفته شده بود. به عبارت دیگر، جنبشهای سوسیالیست در هنگام بدست گرفتن قدرت در کشورهای شان، یکگونه احزاب ملی استحاله یافته بودند. این استحاله هرگز در مورد جنبشهای توتالیتاری و بلشویکی پیش نیامد. زمانی که نین جنبشها قدرت را بدست گرفتند، حظری که آهارانه‌یدنی کرده‌راین واقعیت نهفته بود که ریکسوسی با بدست گرفتن دستگاه دولتی ممکن بود به شکل یک حکومت مطلقه «متتحرر» گرددند<sup>۱</sup> و ازسوی دیگر امکان داشت حرکت آزادانه

۱- نازیها بخوبی تشخیص می‌دادند که قیض قدرت ممکن است به استقرار حکومت مطلقه



این جنبشها بوسیله مرزهای کشورهایی که در آنها به قدرت رسیده بودند محدود شود. برای یک جنبش توتالیتر هردوی این خطرها به یکسان مرگبارند: تحول در جهت حکومت مطلق ممکن است به انگیزه داخلی جنبش پایان دهد و تحول در جهت ملیتگرایی ممکن است توسعه خارجی جنبش را مانع گردد که یک جنبش توتالیتر بخودی خود از داعیه دوگانه چیرگی تام و فرمانروایی جهانی این جنبشها به بار آمدند، بهترین وجهی در شعار «انقلاب همیشگی» تروتسکی نمودار شده است؛ هرچند که نظریه تروتسکی چیزی جز پیش بینی سوسیالیستی یک رشته انقلاب پی در بی نبود که از انقلاب صد قیودالی بورژوازی به انقلاب ضد بورژوازی پرولتاریا می انجامید، فراگردی که می بایست از یک کشور به کشور دیگر گسترش یابد.<sup>۱</sup> صورت این اصطلاح جدا از محتوای نظری آن، معنای «تداوم» را با همه دلالتهای شبه آنارشیستی آن بگوش می رساند و در واقع یک اسم بی معنی است؛ با اینهمه حتی نیز بیشتر تحت تأثیر صورت این اصطلاح بود تا محتوای نظری آن، به رزوی، در اتحاد شوروی، انقلابها به شکل تصفیه های عمومی، بگونه یک نهاد دایمی رژیم استالین پس از ۱۹۳۴ در اینجا نیز همچون موارد دیگر، استالین دقیقاً از

انجامد. «تاسیونال سوسیالیسم برای آن به جنگ لیبرالیسم نرفته است که در باتلاق حکومت مطلق

گرفتار آید و دچار همان دور و تسلیل گردد».

*Werner Best, Die Deutsche Polizei, p. 20.*

این هشدار که در جاهای دیگر نیز تکرار شده بود، علیه داعیه مطلق بودن دولت بکار می رفتد. ۱- البته نظریه تروتسکی که نخستین بار در سال ۱۹۰۵ اظهار شده بود، با استراتژی انقلابی هریک از لنینیستها تفاوتی نداشت. از نظر این افراد، «خود روسیه تنها یعنوان نخستین قلمرو و نخستین دُر انقلاب جهانی بشمار می آمد؛ مصالح روسیه تابع استراتژی فرامی سوسیالیسم مبارز بود. در اینzman، مرزهای روسیه و سوسیالیسم پیروزیکی بودند».

*Isaac Deutscher, Stalin. A Political Biography, New York and London, 1949, p. 243.*

آنروی حملاتش را متوجه شعار نیمه فراموش شده تروتسکی کرده بود که خود تصمیم گرفته بود از همان تکنیک تروتسکی استفاده کند<sup>۱</sup>. در آلمان نازی نیز گرایش همانندی نسبت به انقلاب همیشگی آشکارا احساس می شد، هرچند که نازیها فرصلت کافی برای پیاده کردن اینگونه انقلاب را پیدا نکردند. جالب اینجاست که

۱— سال ۱۹۳۴ بخاطر قانون جدید حزبی که در بیستمین کنگره حزب اعلام شده بود اهمیت دارد، قانونی که بنابر آن، «تصفیه های دوره ای باید برای پاکسازی سیستماتیک حزب اجراء گردند». به نقل از آوتورخانوف، بولتن مؤسسه تحقیقات در مورد اتحاد شوروی، مونیخ، فوریه ۱۹۵۶. تصفیه های حزبی در نخستین سالهای انقلاب روسیه با تصفیه های توتا لیتر بعدی که بگونه ایزار بی ثباتی دائمی درآمده بودند، هیچ وجه اشتراکی نداشتند. نخستین تصفیه های انقلاب روسیه تحت نظرات کمیسیونهای محلی و دردادگاه در گشاده ای انجام می شدند که هم اعضا حزبی و هم افراد غیرحزبی آزادانه بدان راه داشتند. این تصفیه ها بعنوان یک ارگان نظارتی دموکراتیک علیه فساد اداری درون حزبی طرح ریزی شده بودند و می بایست بعنوان جانشین انتخابات واقعی عمل کنند (دو یچر، همان کتاب، ص ۲۲۳ و ۲۲۴). یک برسی عالی و کوتاه درباره این تصفیه ها را می توان در مقاله اخیر *Avtorkhanov* پیدا کرد. او همچنین این افسانه را رد می کند که قتل کیروف موجب ان خطمتشی تازه شده بود. تصفیه عمومی پیش از قتل کیروف آغاز شده بود و قتل اوتها «بهانه مناسبی برای تشید آن» فراهم ساخته بود. با درنظر داشتن شرایط «پیچیده و اسرارآمیز»<sup>۲</sup> ای که قتل کیروف را پوشانده بود، انسان به شک می افتد که نکند این «بهانه مناسب» ازسوی خود استالین دقیقاً طرح ریزی و اعمال شده باشد. به گفتوار حروشچف در «سخنرانی اش درباره استالین»، نیو یورک تایمز، ۵ روئن ۱۹۵۶ مراجمه شود.

۱— دو یچر در همان کتاب ص ۲۸۲، نخستین حمله به «انقلاب همیشگی» و فرمول استالینی خد آن، «سوسیالیسم در یک کشور» را بعنوان یک مانور سیاسی توصیف می کند. در ۱۹۲۴، «قصد فوری استالین»، بی اعتبار ساختن تروتسکی بود.... دسته مه نفره حاکم با کندوکاو در گذشته تروتسکی، به نظریه «انقلاب همیشگی» او که در سال ۱۹۰۵ تنظیم شده بود برخوردند.... طی بحث در این باره بود که استالین به فرمول خودش، «سوسیالیسم در یک کشور» دست یافت».

«انقلاب همیشگی» نازیها نیز با تصفیه جناحی از حزب نازی آغاز شده بود که جرأت پیدا کرده بود «مرحله بعدی انقلاب» را آشکارا اعلام کند — و این تصفیه<sup>۱</sup> درست برای آن صورت گرفته بود که «پیشوا و گارد قدیمی اش می دانستند که نبرد واقعی تازه آغاز گشته بود»<sup>۲</sup>. در اینجا بجای مفهوم بشویکی انقلاب همیشگی، مفهومی از یک «گزینش تراوی رامی یابیم که هرگز بازنمی ایستد» و به ریشه ای ترا ساختن معابر های گزینش تراوی. یعنی اتهام پذیرادان نیازدارد<sup>۳</sup>. نکته این است که

۱- تصفیه جناح روهه در زون ۱۹۳۴، پس زیک دوره ثبات موقتی رخ داده بود. در آغاز این سال، Rudolf Diels، رئیس پلیس سیاسی براین، گزارش داده بود که از بازداشت های غیرقانونی «انقلابی»، اس آیدیگر خبری نیست و حتی بازداشت های پیشین نیز تحت بررسی مجدد قرار گرفته اند. در اولیه ۱۹۳۴، وزیر کشور رایش، ویلهلم فریک عضو قدمی حزب نازی فرمان داده بود که به ملاحظه «تشییت موقعیت ملی» در مورد «بازداشت های حفاظتی» محدودیت های اعمال گردد (Ibid, III, 555). به روزی، این فرمان هرگز منتشر نشد. ۲- Nazi Conspiracy, VII, 1099., II, 259. پلیس سیاسی منطقه پروس گزارش ویژه ای در مورد زیاده رویه ای اس آ در سال ۱۹۳۲ برای هیتلر فرستاده بود و ازا در خواست تعقیب برخی از رهبران مختلف اس آ را کرده بود.

هیتلر با کشتن این رهبران اس آ بدون تشریفات قانونی و نیز برگناری افسران پلیسی که با اس آ مخالفت کرده بودند، مسئله یادشده را حل کرد (به افرادی سوگند خورده Diels). در همان کتاب مراجعه شود. او با این شیوه، خود را در برابر هرگونه اقدام قانونی و تثییت اوضاع مصون ساخته بود. در میان حقوق دانان متعددی که با حرارت به ایده «ناسیونال سوسیالیسم» خدمت می کردند، تنها شمار کمی دریافته بودند که چه چیز واقعاً در خطر افتاده بود. که رساله اش حتی ازسوی نویسنده گان نزدیک به هیتلر مانند پاول ورنر با تأیید Theodor Mauns نقل می شده، بدین گروه از حقوق دانان تعلق دارد.

2- Robert Ley, *Der Weg Zur Ordensburg*.

Heinrich Himmler, "Die Schutzstaffel," in *Grundlagen. Aufbau und Wirtschaftsordnung des nationalsozialistischen Staates*. Nr. 7b.

-۳

این ریشه ای ترا ساختن مدام اصل گزینش تراوی را می توان در همه مراحل سیاست نازی



هم استالین و هم هیتلر قول ثبیت اوضاع رامی دادند تا نیت شان را در جهت ایجاد وضع بی ثباتی همیشگی پنهان دارند.

برای سردرگمیهایی که در ذات همزیستی یک دولت با یک جنبش، داعیه توالتیر با قدرت محدود دریک کشور محدود، و نیز عضویت ظاهری در جامعه ملل براساس رعایت اصل احترام متقابل به حاکمیت ملی با داعیه فرمانروایی جهانی ابهشه اند، راه حلی بهتر از این فورمولی تهی شده از محتوای اصلی وجود ندارد. رهبر توالتیر با وظيفة دوگانه‌ای رو برو است که در نگاه نخست تاحدپوچی، تناقض آمیز می نماید؛ زیرا او باید از یکسوی، جهان ساختگی جنبش را بعنوان واقعیت ملموسی از زندگی روزانه بر پا دارد و از سوی دیگر، باید از ایجاد هرگونه ثبات جدید در این جهان نوین جلوگیری کند؛ چرا که ثبیت قوانین و نهادهای جنبش، یگمان خود جنبش و همراه با آن، آرزوی تهایی فتح جهان را نابود خواهد ساخت. فرمانروای توالتیر بهره‌هایی که شده نباید اجازه دهد که عادی شدن اوضاع به جایی کشیده شود که شیوه زندگی نوینی ثبیت گردد – شیوه تازه‌ای که پس از گذشت زمان لازم، کیفیات نامشروعش را ازدست می دهد و در میان شیوه‌های زندگی عمیقاً متفاوت و متضاد ملتهای روی زمین، جای خود را پیدا می کند. هرگاه نهادهای انقلابی بگونه یکی از شیوه‌های حیات ملی درآیند (آنگاه که هیتلر ادعا می کند که نازیسم یک کالای صادراتی نیست و استالین مدعی می شود که سوسیالیسم را می توان دریک کشور بنیان گرد، در واقع هردو امی کوشند که از این طریق جهان غیرتوالتیر را بفریبینند)، توالتیریسم کیفیت «نام»<sup>۱</sup> خود را ازدست می دهد و تابع قانون ملل خواهد شد که

---

پیدا کرد. نخست می بایست افرادی که یهودی کامل بودند نابود شوند، دوم افرادی که نیمه یهودی بودند و سوم افرادی که یک چهارم یهودی بودند؛ و یا نخست کسانیکه کاملاً دیوانه بودند، دوم افرادی که بیماری درمان ناپذیر داشتند و سرانجام همه خانواده‌هایی که در میان آنها یک «بیمار درمان ناپذیر» وجود داشت. اصل «گزینش تزادیی که هرگز نباید متوقف شود»، شامل حال افراد اس نیز می شد. پیشوا در ماه مه ۱۹۴۳ فرمان داده بود که همه کسانیکه با پیوندهای خانوادگی وزناشویی و دوستی، واستگی به بیگانگان پیدا کرده بودند از دولت، حزب، ارتش و اقتصاد برکنار شوند. این فرمان شام‌حال ۱۲۰۰ نفر از رهبران اس اس بیز شده بود.

See Hoover Library Archives, Himler File, Folder 330.

بنابرآن، هرملتی دارای سوزمین، مردم و سنت تاریخی و یژه‌ای است که اورا با ملتهای دیگر مرتبط‌می‌سازد — یک نوع کثرت‌گرایی<sup>۱</sup> که بحث و جدل درباره اعتبار مطلق هرگونه حکومت و یژه‌ای را عاملًّا رد می‌کند.

تناقض توتالیت‌ریسم در رأس قدرت، عالمًّا در این است که در اختیار داشتن همه ابزارهای قدرت حکومتی و خشونت در یک کشور، ترکیب سهل و ممتعی نیست. ادامه بی‌اعتنایی جنبش به واقعیتها، هواداری سرسختانه اش از قواعد یک جهان ساختگی، بیش از پیش دشوارتر و ازسوی دیگر، ضروری‌تر می‌گردد. در قدرت، پیوسته با مسئلهٔ فایق آمدن براین تعارض رو برو است. تبلیغات و سازمان دیگر برای بیان اینکه غیرممکن ممکن است و امر باورنکردنی حقیقت دارد و یکنوع سازگاری جنون‌آمیز برجهان حاکم است، کفایت نمی‌کنند. پشتیبانی روانی از افسانهٔ توتالیت که بسیار اهمیت دارد — بیزاری شدید از وضع موجود، یعنی همان چیزی که توده‌ها از پذیرفتن آن بعنوان تنها جهان ممکن سر باز زده بودند — دیگر در کار نیست. برای چیرگی توتالیت، هرگونه اطلاع ناچیز‌ولی واقعی که در پرده‌آهینه رخنه می‌کند و ممکن است طوفان تهدید کننده‌ای از واقعیت را از جهان دیگر یعنی ازسوی جهان غیرتوتالیت به جهان ساختگی توتالیت‌سازیزیر کند، - تی از خطری که ضد تبلیغات برای جنبشهای توتالیت دارد، خطرناکتر است.

تلash در جهت یافتن چیرگی Tam بر کل جمعیت روی زمین و حذف هرگونه واقعیت غیرتوتالیت رقیب، در ذات رژیمهای توتالیت نهفته است؛ اگر آنها بعنوان هدف نهایی شان در صدد کسب فرمانروایی برجهان نباشند، به احتمال بسیار قوی آنچه را که بدست آورده اند از دست خواهند داد. تنها در شرایطی که توتالیت‌ریسم جهان را فراگرفته باشد، می‌توان به یقین گفت که حتی یک فرد تنها نیز تحت چیرگی مطلق و کامل درآمده است. از همین‌روی، به قدرت رسیدن توتالیت‌ریسم در یک کشور، بیشتر به معنای استقرار رسمی ادارات مرکزی جنبش (یا شاخه‌های آن در مورد کشورهای

اهماری جنبش) و بدست آوردن یکنوع آزمایشگاه است که در آن می‌توان برعلیه واقعیت موجود تجربه کرد و مردم را برای مقاصد نهایی سازمان داد که فردیت و ملیت در آن جایی ندارد؛ در این زمان، هرچند که شرایط برای تحقق توالتیریسم به اندازه کافی کامل نیستند، اما آن اندازه مستعد هستند که در آن به نتایج جزئی مهمنی دست یافته. توالتیریسم در رأس قدرت، از دستگاه دولتی برای هدف درازمدت فتح جهانی و جهت دادن شاخه‌های خارجی جنبش استفاده می‌کند؛ پلیس مخفی ایجاد می‌کند تا بعنوان مجری و پاسدار تجربه داخلی جنبش در جهت تبدیل واقعیت به افسانه، عمل کند؛ و سرانجام اردوگاههای کار اجباری را بعنوان آزمایشگاهی برای تجربه عملی چیرگی تام، برپا می‌دارد.

## ۱- دولت توالتیتر

تاریخ به ما می آموزد که دستیابی به قدرت و مسئولیت، سرشت احزاب انقلابی را عمیقاً تحت تأثیر قرار می دهد. تجربه و عقل سلیم کاملاً حق داشتند که انتظار داشته باشند که توالتیتریسم در رأس قدرت، اندک اندک قوه محرك انقلابی و خصلت آرمانیش را ازدست بدهد و کار روزانه حکومت و در اختیار داشتن قدرت واقعی، داعیه های ماقبل قدرت این جنبشها را تعديل بخشد و جهان ساختگی سازمانهای شان را نابود سازد. از این گنشه، ذات امور شخصی یا عمومی ظاهرآ ایجاب می کند که درخواستها و هدفهای افراطی با شرایط عینی تعديل شوند و واقعیت معنای کلی آن، تنها تاحد ناچیزی تحت تأثیر گرایش به افسانه یک جامعه توده ای متشكل از افراد ذره شده قرار گیرد.

بسیاری از اشتباهات جهان غیرتوالتیتر در برخوردهای دیلماتیک با حکومتهای توالتیتر (از هویداترین موارد اینگونه اشتباهات، می توان از اعتمادجهان غیرتوالتیتر به معاهده مونیخ با هیتلر و توافقهای یالتا با استالین، یاد کرد)، از تجربه و عقل سلیمی مایه می گیرد که یکباره ارتباطش را با واقعیت ازدست داده بود. برخلاف همه چشمداشتها، امتیاز دادن های مهم و افزایش اعتیارین المللی به کشورهای توالتیتر کمک نکرد تا به جامعه ملل دو باره پیوندد و از این شکایت دروغین شان دست کشند که سراسر جهان علیه آنها صاف آرایی کرده اند. این گذشتها و نرم شهانه تنها آنها را بازنداشتند، بلکه پیروزیهای دیلماتیک، میل توسل به ابزارهای خستوت را در آنها تشید کردند و در همه موارد، به افزایش دشمنی شان نسبت به همه ان قدرتهایی انجامیدند که خودشان را خواستار سازش نشان می دادند.

قرینه این جاخوردن های سیاستمداران و دیلماتها را می توان زمانی پیش از این، در سرخوردگی ناظران و هواداران خیرخواه حکومتهای انقلابی نوین پیدا کرد. چشمداشت این سیاستمداران از حکومتهای توالتیتر، استقرار نهادهای تازه و آفرینش

یک قانون اساسی تازه بود که هرچقدر هم که محتوای آن انقلابی بوده باشد، باز می‌بایست به تثیت اوضاع و تعدیل قوه محرك جنبش‌های توتالیتر دستکم در کشورهایی که قدرت را در آنها بدست گرفته بودند، بینجامد. بر عکس، آنچه که در عمل پیش آمد، این بود که ارعاب هیم در روسیه شوروی و هم در آلمان نازی به نسبت عکس وجود مخالفت سیاسی داخلی افزایش یافت، توگویی که مخالفت سیاسی با رژیم توتالیتر، بهانه ارعاب نبوده است (همچنانکه معتبرضان لیبرال این رژیمهای پیوسته یادآور می‌شدن)، بلکه آخرین یازدارنده جریان اوج گرفتن ارعاب بوده است.<sup>۱</sup>

۱- همه می‌دانند که در روسیه، «سرکوبی سوسیالیستها و آثارشیستها بموازات آرام شدن کشور شدت گرفته بود» Anton Ciliga, *The Russian Enigma*, London, 1940, p. 244. دو چهار در همان کتاب، ص ۲۱۸ تصویری کند که دلیل ناپذید شدن «روحیه آزادمنشانه روزهای پیروزی انقلاب» را باید در تغییرنگرش روساییان کشور باز یافتد: آنها «هرچه که مطمئن‌تر می‌شند که قدرت بزرگ مالکان و وزرالهای سفید درهم شکسته است»، موضع قاطعتری علیه بشویسم اتخاذ می‌کردند. با درنظر گرفتن ابعادی که ارعاب پس از سال ۱۹۳۳ گرفته بود، این توجیه سست‌تر می‌گردد. توجیه یادشده این واقعیت را درنظر نمی‌گیرد که ارعاب کامل نه در دهه ۱۹۲۰ بلکه در سالهای ۱۹۳۰ پیاده شد، یعنی زمانی که مخالفت طبقات روسایی دیگر عامل مهمی بشمار نسی آمد. خروشچف نیز در همان کتاب یادآور می‌شود که «اقدامات سرکوبگرانه شدید» علیه مخالفان سیاسی، در زمان مبارزه علیه تروتسکیستها و بوخارینیستها بکار گرفته نمی‌شندند، بلکه اینگونه «سرکوبی مخالفان»، زمان دوازی پس از شکست این دودسته آغاز شده بود.

ارعاب رژیم نازی در زمان جنگ اوج گرفته بود، یعنی زمانیکه ملت آلمان عملاً «متعدد» شده بود. مقنمات این ارعاب در سال ۱۹۳۶ تدارک دیده شده بود، یعنی زمانیکه هرگونه مقاومت مؤثر و سازمانیافتدۀ داخلی ناپذید شده بود و درست در همین زمان هیملر پیشنهاد توسعه اردوگاههای کار اجباری را داده بود. سخنرانی هیملر در برابر رهبران اس در خارکف به سال ۱۹۴۳، مشخص کننده این روحیه سرکوبگری رژیم توتالیتر بدون مواجهه با هرگونه مقاومت است: «مانتها یک وظیفه داریم... و آن نبرد بیرحمانه نژادی است... ما هرگز اجازه نخواهیم

ازارنده‌تر از قضیه بالا، نحوه برخورد رژیمهای توتا لیتر با مسئله قانون اساسی بود. نازیها در نخستین سالهای قدرت‌شان، سیلی از قوانین و فرمانیں را جاری کردند، اما هرگز به دردسر لغو رسمی قانون اساسی جمهوری و ایمار تن در ندادند. آنها حتی سرویسهای کشوری را دست‌نخورده گذاشتند — واقعیتی که بسیاری از ناظران داخلی و خارجی جنبش را به مهار حزب نازی و عادی شدن رژیم جدید امیدوار ساخته بود. اما با انتشار قوانین نورمبرگ این قضیه پایان گرفت و روشن سد که نازیها حتی به قوانین خودشان نیز علاقه‌ای ندارند. آنچه که برای آنها مطرح بود، «پوسته پیش تاختن بسوی حوزه‌های هرچه تازه‌تر بود»، تا اینکه سرانجام «منظور و گستره فعالیت یلیس مخفی دولتی» و نیز نهادهای دیگر دولتی یا حزبی نازی را «دیگر نمی‌شد از روی قوانین و مقررات مربوط به آنها کشف کرد»<sup>۱</sup>. این بی‌قانونی دائمی، عملًا در این واقعیت خود را نشان می‌دهد که «بسیاری از قوانین معتبر، دیگر انتشار عام پیدا نمی‌کردند»<sup>۲</sup>. از جهت نظری، بی‌قانونی یادشده با این گفته هیتلر مطابقت دارد که



داد که آن سلاح عالی و آن آوازه ترسناکی که در جنگهای خارکف کسب کرده ایم مستی گیرد، بلکه باید هر روز، معنای تازه‌ای به آن بیفرزایم»  
(*Nazi Conspiracy*, IV, 572 ff).

۱— از روی افهارنظرهای جسته و گریخته یکی از کارشناسان برجسته قانون اساسی نازی به نام Theodor Maunz می‌توان دریافت که نازیها از قوانین و مقررات خودشان که هر ساله از سوی — تحت عنوان *Die Gesetzgebung des Kabinet Hitler* منتشر می‌شد، چقدر بی اطلاع بودند. او احساس می‌کرد که علیرغم بودیک نظام قانونی و فراگیر جدید یک «اصلاح فراگیر» رخ داده بود. همان کتاب، ص ۴۹ و ۵۰ (See Ernst R. Huber, "Die deutsche Polizei".

*in Zeitschrift für die Gesetzgebung des gesamten Staatswissenschaften*, Band 101, 1940/1, p. 273 ff.)

۲— *Maunz*، همان کتاب، ص ۴۹. بنظر من، ما اونز تهنا نویسنده نازی بی بود که این موقعیت را تشخیص داده و بر آن تأکید ورزید. تنها از طریق کندوکا و در پنج جلد

«یک دولت تام نباید تفاوتی میان قانون و آئین اخلاقی قایل شود»<sup>۱</sup>؛ زیرا در اینجا چنین تصور می شود که قانون معتبر با آئین اخلاقی مشترک میان همگان، یکی است و از وجود آن عام برمی خیزد؛ از همینروی دیگر برای اعلام عام فرامین و احکام ضرورتی احساس نمی شود. در اتحاد شوروی، جاییکه خدمات مدنی پیش از انقلاب در جریان انقلاب نابود شده بودند، رژیم انقلابی طی دوره دگرگونی انقلابی توجه وسوس آمیزی به مسائل قانون اساسی نشان می داد و حتی تآنجا پیش رفت که در درس انتشار یک قانون اساسی بسیار کامل و تازه (سرپوشی از عبارات و جملات آزادمنشانه بر روی گیوتن پشت پرده) را در سال ۱۹۳۶ به گردان گرفت<sup>۲</sup>؛ رویدادی که بعنوان نتیجه یک دوره انقلابی، در روسیه و خارج از آن جشن گرفته شد. با اینهمه، بعدها روشن شد که انتشار این قانون اساسی تازه، در واقع آغازیک رشته تصفیه های عظیم بود که طی تقریباً دو سال، مدیریت موجود را ریشه کن کرد و همه آثار زندگی عادی و بهبود اقتصادی ناچیزی را که در چهار سال پس از انهدام کولاکها



که در طی جنگ بدنستور مارتین بورمن از طرف *Verfügungen, Anordnungen, Bekanntgaben* دیوانخانه حزبی جمع آوری و انتشار یافته بود، می توان در مورد این قانون گذاری سری که عملابرا آلمان حاکم بود، بیشی پیدا کرد. این مجلدات برای برپایش گذاری که برآنها نوشته شده بود، «تنها بدرد کادرهای درون حزبی می خوردند و می بايست محramانه نگهداشته می شدند». چهار جلد از این مجلدات بسیار نادر که مجموعه قوانین کابینٹ هیتلر منتشره از سوی *Hache* در مقایسه با آن عمقی ندارد، در کتابخانه هور وجود دارد.

۱- این هشدار در سال ۱۹۳۳ از سوی هیتلر به حقوق دانان نازی داده شده بود.

۲- دو یپر، همان کتاب، ص ۳۸۱-پیش از این تاریخ، در ۱۹۱۸ و ۱۹۲۴ نیز گوشه های درجهت استقرار قانون اساسی بعمل آمدند. اصلاح قانون اساسی در ۱۹۴۴ که برای آن، برخی از جمهوری های شوروی نمایندگان سیاسی خارجی و ارتش مستقلی برای خودشان پیدا کردند، در واقع یک مانور تاکتیکی بود برای آنکه اتحاد شوروی در سازمان ملل رایه های اضافی بدست آورد.

و اشتراکی کردن تحمیلی جمعیت روستایی ببار آمده بود، نابود ساخته<sup>۱</sup>. از آن پس، قانون اساسی سال ۱۹۳۶ همان نقشی را بازی کرد که قانون اساسی وايمار در رژیم نازی ایفاء نموده بود. این قانون اساسی با آنکه هرگز رعایت نشد، هرگز هم لغو نگردید؛ در این زمینه، تفاوت استالین با هیتلر در این بود که او یک گام هجدو دیگری نیز برداشته بود — به استثنای ویشنیسکی<sup>۲</sup>، همه کسانی که این قانون اساسی را طرح ریزی کرده بودند، یعنوان خاین اعدام شدند.

آنچه که ناظر یک دولت توتالیتار را شگفتزده می‌سازد، مطمئناً ساختار یکپارچه آن نیست. بر عکس، همه پژوهشگران جدی این موضوع، دستکم در مورد همزیستی (یا تنازع) اقتدار دوگانه حزب و دولت، توافق دارند. از این گذشته، بسیاری از پژوهشگران بر «بیشکلی» و بیرونی حکومت توتالیتار تأکید می‌ورزند.<sup>۳</sup>

۱- دو یچر، همان کتاب، ص ۳۷۵ — با مطالعه دقیق سخنرانی استالین درباره قانون اساسی (گزارش او به هشتاد و نه کنگره فوق العاده حزب، ۲۵ نوامبر ۱۹۳۶) روشن می‌شود که این قانون برای آن طرح نشده بود که قطعیت داشته باشد. استالیت بصراحت گفته بود که «این چهارچوب قانون ما در این لحظه تاریخی است. از همینروی، این طرح قانون اساسی تازه، تنها بخشی از اکل راهی را که تاکنون پیموده ایم و مجموعه دستاوردهایی را که تاکنون بدست آورده ایم، باز می‌نماید». به تعبیر دیگر، قانون اساسی جاید، بیانگر همان زمان انتشارش بود و تنها ارزش تاریخی داشت. برای آنکه ثابت شود که نظر بالا یک تفسیر خودمنه نیست، به سخنرانی مولوک در این باره مراجعه شود. او در عبارت زیر، جان کلامش را از استالین می‌گیرد و ماهیت موقتی کل قضیه را مورد تأکید قرار می‌دهد: (ما تنها تختیم و نازلتیرین مرحله کمونیسم را محقق ساخته ایم، سوسیالیسم بهیچروی کامل نشده است، بلکه تنها چهارچوب ساختمانی آن بر پا گشته است).

( See Die Verfassung des Sozialistischen Staates der Arbeiter und Bauern, Editions Promethee, Strasbourg, 1937, pp. 42 and 84 ).

2- Vishinsky

۳- برخلاف ایتالیا، زندگی قانونی آلمان نازی، با بیشکلی آشکار آن مشخص می‌شود. ( Frans Neuman, Behemoth, 1942, Appendix, p. 521 )

توماس مازاریک ابه روشی دریافته بود که «نظام بلشویکی هرگز چیزی جز عدم کامل هرگونه نظامی نبوده است»<sup>۲</sup> و این نیز کاملاً حقیقت دارد که «حتی یک متخصص در این زمینه‌های اگر بکوشد رابطه میان حزب و دولت» را در رایش سوم پیدا کند، کارش به جنون خواهد کشید.<sup>۳</sup> غالباً گفته می‌شود که رابطه میان دو مرجع اقتدار، یعنی دولت و حزب، همان رابطه میان اقتدار ظاهیری و واقعی است، بگونه‌ای که دستگاه دولتی معمولاً بعنوان نمای فاقد قدرتی تصویر می‌شود که قدرت واقعی حزب را پنهان و محفوظ نگه میدارد.<sup>۴</sup>

دستگاه اداری رایش سوم در همه سطوح، دستخوش نوع عجیب و غریبی از تداخل ادارات بود. نازیها بایک پیگیری عجیب می‌کوشیدند تا برای هریک از

#### 1- Thomas Masaryk

2- Quoted from Boris Souvarine, *Stalin: A Critical Survey of Bolshevism*, New York

3- Stephen H. Roberts, *The House that Hitler Built*, London, 1939, p. 72.

۴ Robert H. Jackson طی سخنرانی بی‌پرده‌اش در دادگاه نورمبرگ، توصیف شد را از ساختار سیاسی آلمان نازی، بر پایه همزیستی «دو حکومت در آلمان بنادرد بود — حکومت واقعی و حکومت ظاهیری. صورتهای جمهوری آلمان برای مدت زمانی حفظ شده بودند و این صورتها، همان حکومت آشکار و ظاهری را تشکیل می‌دادند. اما اقتدار واقعی دولت نازی در فراسو و فراز قانون، یعنی بدست هیئت رهبری حزب نازی بود» (*Nazi Conspiracy*, 1, 125). همچنین به تمايزی که همو در همان کتاب، میان حزب و یک دولت مجازی قابل شده بود در جع شود: «هیتلر آشکار به افزایش تداخل وظایف دارد».

بنظر من رسید که پژوهشگران آلمان نازی در این نکته توافق داشته باشد که دولت نازی تنها اقتدار ظاهیری داشت. تنها استثناء درین میان ارزنت فرانگل است که در *The Dual State*, London, 1941 مدعی می‌شود که یک «دولت عادی و یک دولت ممتاز» در اصطکاک دائم و بعنوان «بخشای رقیب و مکمل رایش آلمان» وجود داشتند. بنظر او، دولت عادی برای پاسداری از نظم سرمایه داری و مالکیت خصوصی از سوی نازیها حفظ شده بود و در امور اقتصادی اقتدار تام داشت. اما دولت ممتاز که متعلق به حزب بود در امور سیاسی قدرت برقراراً بدست داشت.

کارکردهای مدیریت دولتی یک ارگان حزبی بتراشند<sup>۱</sup>. طرح تقسیم کشوری وایمار به ایالتها و ولایتها، همراه بود با طرح تقسیم کشوری نازی به Gau<sup>۲</sup> که به پیروی بر یکدیگر متنطبق نبودند، بگونه ای که یک ناحیه حتی از نظر جغرافیایی به دو واحد اداری کاملاً متفاوت تعلق داشت<sup>۳</sup>. حتی پس از سال ۱۹۳۳ که نازیهای سرشناس وزارت خانه های رسمی دولت را اشغال کرده بودند، (برای مثال، Frik وزیر کشور و Guerthner وزیر دادگستری شده بود) بازهم این تداخل وظایف ادامه یافت. این اعضا حزبی قدیمی و مورد اعتماد، بمحض آغاز فعالیت غیرحزبی و رسمی شان، قدرت خویش را از دست دادند و همچون دیگر مستخدمان رسمی دولت، فاقد نفوذ گشتهند. این هردو وزیر تحت اقتدار بالفعل رئیس پلیس مخفی، هیملر، درآمده بودند، حال آنکه ظاهراً رئیس پلیس می باشد تابع وزیر کشور بوده باشد<sup>۴</sup>. در خارج از

- ۱- برای آن سمهای از قدرت دولتی که نازیها نتوانسته بودند با افراد خود اشغال کنند، در سرمای حزبی شان «سمهای مجری» معنده درست می کردند و بدین شیوه، دولتی در کنار دولت برپا می داشتند.
- ( Konrad Heiden, *Der Führer: Hitler's Rise to Power*, Boston, 1944, p. 616 ).

- ۲- تقسیمات کشوری و بیرونی. —
- ۳- در O. C. Giles, *The Geshtapo, Oxford Pamphlets*, No. 36

دوستی و حزبی به توصیف کشیده شده است.

۴- در یک یادداشت غیررسمی، فریک وزیر کشور از اینکه هیملر رئیس امن اس قدرت برتر را بخود اختصاص داده بود، خشم خود را براز داشته بود Nazi Conspiracy, III, 547 این رمینه، یادداشتهای روزنبرگ درباره بخشی که با هیتلر در سال ۱۹۴۲ داشته، بسیار جالب توجه است. روزنبرگ پیش از حیگ، سمت دولتی داشت و در حلقه نزدیکان هیتلر بود. اکنون که او وزیر رایش در منطقه شمالی اروپای شرقی گشته بود، پیوسته با «دخلالهای مستفیه» مقامهای مقتدر اس اس روبرو شده بود که بخاطر تعلق او به دستگاه ظاهری دولت، ندیده امشی گرفتند. همان کتاب، فصل چهارم، ص ۶۵، همین قضیه در مورد هانز فرانک فرماندار نازی لهستان نیز پیش آمده بود. تنها در دو مورد بود که دستیابی به مقام وزارت، موجب کاهش قدرت و



کشور آلمان، همه می دانند که چه برس و وزارت خارجه سابق نزدند و هرگز آنرا منحل نکردند، اما با اینهمه، دفتر امور خارجی حزب را که پیش از به قدرت رسیدن نازیها وجود داشت، برای خود نگهداشتند<sup>۱</sup>؛ و از آنجا که این دفتر کار تخصصی اش حفظ تماس با سازمانهای فاشیستی در اروپا یشرقی و بالکان بود، نازیها ارگان دیگری را در غرب برای رقابت با وزارت امور خارجه بنام دفتر را بین تروپ برپا کردند که حتی پس از عزیمت رئیس آن به انگلستان بعنوان سفير آلمان در انگلیس و ادغام او در دستگاه رسمی وزارت خارجه، همچنان پابرجای ماند. سرانجام، علاوه بر این نهادهای حزبی، وزارت خارجه با المشتای دیگری به شکل اداره امور خارجی اس اس رو برو شد که وظیفه اش «مذاکره با گروههای آلمانی تزاد در دانمارک، نروژ، بلژیک و هلند»<sup>۲</sup> بود. این تمنه ها ثابت می کنند که برای نازیها تداخل ادارات، نه بخاطر ایجاد مشاغل برای افراد حزبی، بلکه بعنوان یک اصل مطرح بود.



نفوذ نگشته بود و آن دو مورد، وزارت تبلیغات گوبنر و وزارت کشور هیملر بود. در مورد هیملر یادداشت‌هایی در دست است که بیشترشان در سال ۱۹۳۵ نوشته شده اند و التزام سیستماتیک نازیها را به تنظیم روابط حزب و دولت نشان می دهند. این یادداشت‌های رسمی که به حلقة نزدیکان هیتلر تعلق دارند و در میان مکاتبات Reichsadiudatur (آجودانی رایش) پیشا و گشتاپو پیدا شده اند، حاوی هشداری هستند راجع به گماردن هیملر به مقام وزارت کشور. در این هشدار آمده است که اگر او عهده دار پیست وزارتی گردد، دیگر نمی تواند «یک رهبر سیاسی» باشد و باید «از حزب اخراج گردد». در اینجا نیز ما اصل فنی تنظیم کننده روابط حزب و دولت را می باییم: «یک مأمور بلنپایه حزبی باید تابع یک مقام بلنپایه دولتی باشد» (رجوع شود به Die geheime Staatspolizei در آرشیو کتابخانه هرور).

۱- به «گزارش کوتاه فعالیتهای روزنبرگ در دفتر امور خارجی حزب از ۱۹۳۳ تا ۱۹۴۳» در همان کتاب، جلد سوم، ص ۲۷ مراجعه شود.

۲- این اداره به فرمان پیشا در ۱۲ اوت ۱۹۴۲ تأسیس شد.

همین دو گانگی حکومت واقعی و ظاهری، از همان آغاز در روسیه شوروی برقرار بود<sup>۱</sup>. حکومت ظاهری در اصل از کنگره سراسری شوراهای روسیه برخاسته بود که طی جنگ داخلی نفوذ و قدرتش را به حزب بلشویک واگذار کرد. این جریان زمانی آغاز شد که ارتش سخ از تابعیت کنگره شورایی درآمد و پلیس مخفی سیاسی نه بمتنزه یکی از ارگانهای این کنگره، بلکه بعنوان یک ارگان وابسته به حزب، تجدید سازمان یافت<sup>۲</sup>; و در سال ۱۹۲۳، نخستین سال دبیرکلی استالین، جریان یادشده تکمیل شد<sup>۳</sup>. ازان پس، شوراهای بگونه حکومتهای مجازی درآمدند و در درون آنها، هسته‌ای مشکل از اعضای بلشویک بعنوان نمایندگان قدرت واقعی عمل می‌کردند؛ نمایندگانی که از سوی کمیته مرکزی حزب در مسکو گمارده می‌شدند و در برابر همان کمیته نیز مسئول بودند. نکته اساسی در تحول بعدی این جریان، فتح شوراهای بوسیله حزب نبود، بلکه این واقعیت بود که «با آنکه انحلال شوراهای برای حزب هیچ دشواری نداشت، اما بلشویکها شوراهای را منحل نکردند، بلکه از آنها بعنوان

۱- «در پشت حکومت ظاهری، یک حکومت واقعی قرار گرفته بود»، همان حکومتی که ویکتور کراوچنکو در «من آزادی را برگزیدم: زندگی شخصی یک مأمور شوروی، نیویورک ۱۹۶۴، ص ۱۱۱)، آنرا در «نظام پلیس مخفی» دیده بود.

۲- Arthur Rosenberg, *A History of Bolshevism*, London, 1934.  
«در واقع، دو دستگاه سیاسی در روسیه وجود داشتند که قریب‌های بی‌گری بودند: حکومت مجازی شوراهای و حکومت واقعی حزب بلشویک».

۳- دو یپر در همان کتاب، ص ۲۵۵ و ۲۵۶، گزارش استالین را به دوازدهمین کنگره حزب در باره نهاده کارکنان دفتر دیرخانه حزب در نخستین سال دبیرکلی اش، به اختصار می‌آورد: «در سال پیش، ۲۷ درصد رهبران محلی اتحادیه‌های کارگری از اعضای حزب بودند؛ اکنون ۵۷ درصد آنها کمونیست هستند. درصد تعداد کمونیستها در مدیریت تعاوینها از ۵ به ۵۰ رسیده است و درستاد کل نیروهای مسلح از ۱۶ به ۲۴ درصد افزایش یافته است». همین قضیه در مورد همه نهادهای دیگری که استالین از آنها بعنوان «حلقه‌های ارتباط» حزب با مردم یاد می‌کند، پیش آمده بود.

نماد نمایشی و رویه‌ای اقتدارشان استفاده نمودند».<sup>۱</sup>

بخشی از این همزیستی حکومت ظاهری و واقعی، پیامد خود انقلاب بود و پیش از دیکتاتوری توتالیتر استالین وجود داشت. نازیها دستگاه اداری موجود را حفظ کردند و تنها قدرت را از آن سلب نمودند، اما استالین ناچار بود حکومت مجازی اش را احیاء کند، زیرا این حکومت در اوایل دهه ۱۹۳۰ همه کارکردهایش را ازدست داده بود و در روسیه نیمه فراموش گشته بود؛ استالین برای احیای حکومت یادشده، قانون اساسی شوروی را بعنوان نماد وجود و نیزی قدرتی شوراها، به پیش کشید. (هیچیک از عبارتهای این قانون، برای زندگی و رویه قضائی روسیه، هیچگونه اهمیت عملی نداشت). حکومت ظاهری روسیه که از قریبیندگی سنتی لازم برای یک نما برخوردار نبود، به هالة مقدس یک قانون مکوب نیاز داشت. صدیت رژیم توتالیتر با قانون و قانونمداری، (که هنوز علیرغم بزرگترین دگرگونیها.... بیانگر یک نظام همیشه مطلوب است)<sup>۲</sup> در قانون اساسی شوروی و نیز قانون اساسی و ایمار، زمینه دایمی برای بیقانوی و مقابله مدام با جهان غیرتوتالیتر و معیارهایش را پیدا کرد، معیارهایی که درماندگی و ناتوانی آنها را می‌شد از طریق زیر پا گذاشتن مواد اعلام شده در قانون اساسی، هر روزه اثبات کرد.<sup>۳</sup>

تداخل ادارات و تقسیم اقتدار و همزیستی قدرت واقعی و قدرت ظاهری، هرچند برای ایجاد سردرگمی مناسب هستند، اما «بیشکلی» ساختار کلی توتالیتر

1- Arthur Rosenberg, *op. cit.*, loc. cit.

2- Maunz, *op. cit.* p. 12

3- حقوقدان و Ober sturm bannfuehrer R. Hoehn، پروفسور پرسنر، این قضیه را در عبارت زیر بیان کرده است: «چیز دیگری نیز هست که علاوه بر آلمانها یگانگان نیز می‌باید بدان خوگیرند و آن، وظیفه پلیس مخفی دولتی است.... این وظیفه به عنده اجتماعی از افراد گذاشته بود که از جنبش برخاسته بودند و پیوسته بایست ریشه در جنبش داشته باشند. اینکه اصطلاح پلیس دولتی چنین معنایی را نمی‌رساند، در اینجا نباید چندان مورد تأکید قرار گیرد». *Grundfragen der deutschen Polizei*، آلمان، ۱۱ اکتبر، ۱۹۳۷، هامبورگ، ۱۹۳۷، باشرکت فرانک، هیملروهون).

راتوجیه نمی‌نمایند. نباید فراموش کرد که تنها یک ساختمان باید ساختار داشته باشد، اما یک جنبش — اگر این واقعه به همان معنایی که نازیها منظور داشتند، دقیقاً جدی گرفته شود — تنها باید جهت داشته باشد و هرگونه ساختار حکومتی و قانونی برای جنبش که بیش از پیش باید در یک جهت معین شتاب گیرد، تنها می‌تواند بعنوان یک عامل بازدارنده عمل کند. جنبشهای توالیت‌ریسم حتی پیش از به قدرت رسیدن، نمایندهٔ توده‌هایی بودند که دیگر نمی‌توانستند در هرگونه ساختاری زندگی کنند، توده‌هایی که برای برکنند مرزهای امن حقوقی و جغرافیایی تعیین شده از سوی دولت، حرکت شان را آغاز کرده بودند. از این‌روی، اگر براساس مقاهیم ما از ساختار حکومت و دولت داوری شود، این جنبشهای چون در چهارچوب ساختار دولتی خودرا دریک سرزمین معینی محدودی پینند، باید بکوشند تا هرگونه ساختاری را نابود کنند و برای این نابودی عمده، صرف تداخل ادارات و نهادهای حربی و دولتی، کفایت نمی‌کند؛ چرا که این تداخل که مستلزم رابطه‌ای میان نمایندگان دولت و هسته‌درونی حزب است، ممکن است سرانجام به نوعی ساختار انجامد که در آن ساختار، رابطه حزب و دولت بخودی خود عاقبت یک نظم قانونی پیدا کند و اقتدار هریک از این دو بخش تثیت و محدود گردد.<sup>۱</sup>

۱— برای مثال، هانز فرانک در ۱۹۳۹ *Recht und Verwaltung* و در خطابه‌ای تحت عنوان *Technik des Staates* در ۱۹۴۱، کوشش کرده بود تا این مسؤولیت‌های جداگانه را مزیندی کند و از «هرچهار و من» («اقتدار») جلوگیری نماید. او این عقیده را بیان داشته بود که «تصمیمهای قانونی»، «مخخص نظامهای حکومتی لبرال نیست» و دستگاه مدیریت کشور همچنان باید تحت حاکمیت قوانین را پیش بگذارد، قوایینی که از برنامه حزب ناسیونال سوسیالیست الهام و رهنمود گرفته‌اند. هیتلر درست بخاطر آنکه می‌خواست بهره‌هایی که شده از این نظم قانونی توین جلوگیری کند، هرگز برنامه حزبی را برسمیت نمی‌پذیرفت. اعضای حزبی که چنین پیشنهادهایی می‌دادند، پیوسته از سوی هیتلر با تحقیر یاد می‌شدند و او آنها را باصفاتی چون «وابسته‌ابدی به گذشته» و اشخاصی که «نمی‌توانند از سایه شان پافراتر گذازند» توصیف

می‌کرد:

در واقع، تداخل ادارات که پیامد مسئله دولت حزبی در همه دیکتاتوریهای نک حزبی به نظرمی رسد، آشکارترین نشانه یک پدیده پیچیده‌تر دیگر است که بهتر است آنرا تداخل چندگانه ادارات نامید تا تداخل دوگانه نازیها تنها به افزودن Gauهای ولایتهای حزبی گوناگون برقرار داشتند: واحدهای کشوری اس آنه با Gauهای طابق داشتند و نه با ولایتهای قدیم؛ از این گذشته، آنها با واحدهای محلی اس آن نیز تفاوت داشتند و تازه همگی این واحدهای جغرافیایی با تقسیمات منطقه‌ای سازمان جوانان هیتلری طابق نداشتند<sup>۱</sup>. به این سردرگمی جغرافیایی، باید این واقعیت را نیز افزود که رابطه اصلی میان قدرت ظاهری و قدرت واقعی در سراسر این واحدهای، البته بشیوه‌ای بسیار متغیر، تکرار می‌شد. ساکنان رایش سوم هیتلر، نه تنها تحت قدرتها رقیب مقارت و غالباً متنازعی چون سرو یسهای کشوری، اس آو اس اس زندگی می‌کردند، بلکه هر گز نمی‌توانستند مطمئن باشند که کدامیک از این مراجع اقتدار، بالاترین مرجع است و هر گز نیز این امر برای آنها تصریح نمی‌شد. آنها برای آنکه بدانند که در یک لحظه معین، از کدام مرجع باید اطاعت کند و کدامیک را باید ندیده گیرد، می‌باشد حس ششم خود را بکار بندند.

ازسوی دیگر، وضع آنها یکه می‌باشد دستورهایی را اجراء کند که رهبر برای مصلحت جنبش اصالتاً ضروری می‌دانست، از وضع توده مردم بهتر نبود – برخلاف اقدامات دولتی، اجرای چنین دستورهایی تنها به لایه‌های تحیه حزب واگذار می‌شد. بیشتر این دستورها «از نظر قصد و منظور مبهم بودند و با این توقع صادر می‌شدند که دریافت کنندگان دستورها خود نیست صادر کنندگان دستورها را تشخیص

۱- واحد کشوری Gau با مناطق اداری و نظامی یا حتی با ۲۱ بخش اس آویا با ۱۰ ناحیه اس آس و با ۳۲ منطقه جوانان هیتلری مطابقت نداشتند.... جالب این است که برای این تفاوتها دلیلی نیز وجود ندارد.

(Roberts, *op. cit.*, p. 98).

خواهند داد و برابر با آن نیز عمل خواهند کرد»<sup>۱</sup>؛ چون این لایه‌های نخبه تنها متعهد نبودند که دستورهای پیشوا را موبمو اجرا کنند («این برای هرسازمانی الزامی است»).

*Nuremberg Documents, PS 3063 in the Centre de Documentation Juive in Paris — ۱*

این سند گزارشی است از یک دادگاه عالی حرب درباره «رویدادها و تشریفات دادگاه حربی در ارتباط با نظاهرات ضد یهود ۹ نوامبر ۱۹۳۸». برپایه تحقیقات که مسوی پلس و دفتر دادستانی کل بعمل آمده بود، دادگاه عالی حزب به این تیجه رسیده بود که «دستورهای سفاهی داره تبلیغات رایش باید برای همه رهبر حربی چنین استیضاح شده باشد که حرب نمی خواست دربرابر چشم انداز خارج ارجمنس، یعنوان مجرک این نظاهرات معروفی گردد، اما در واقعیت امر می بایست آنرا سازمان دهد و اجراء کند...» برسی مجدد کادر فرماندهی نشان داده است.... که یک نازی فعل در دوره پیش از قدرت جنسن، یعنده قلب گرفته بود که شخص دهد که دستور اعمالمی که حرب نمی خواهد در نقش سازمانده آنها پذیر شود - صراح و دکر حزب صدر اعظمی شود. یعنی او حو گرفته است که در باید که یک دستور ممکن است به معنای محتوا لفظی آن است. برای صادر کننده دستور نیز قضیه که و بیس به همین صورت است و او نمی بخواهد رعایت مصالح حرب... همه جیز را در دستور دکر نکد و تنها بطور ضمی بگوید که از دستورش چه متضوری دارد، برای مثال، در مقابل این دستور که تنها Grunspan یهودی دیده رای مرگ رفیق حربی vom Rath نکوهش گردد، بلکه همه یهود را مواجه گردند... و اینجا ها باید رویدل گردند.... هر قدر حربی باید بدتر که کاری را انجام دهد - این دستور برای بسیاری از هر بران دونیا حرب بدان معنی بود که اکنون باید خود یهود را به های خون رفیق حربی یادشده ریخته آید. پس این گیرش سیار جالب است که در آن، دادگاه عالی حزب، این روشها را استکارا می‌شناسند می‌داند: «این یک مسئله دیگر است که آیا رعایت مصالح انتصافی هم که شده، از این پس، فرمانی که منظوری می‌هم دارد و به این امید صادر می‌شود که گیریده آن خود نیست صادر کننده فرمان را تشخیص خواهد داد و بروق آن نیز عمل خواهد کرد، باید تکرار گردد؟ در اینجا نیز اشخاصی بودند که به تعبیر هیتلر، «نمی توانستند از سایه شان پا فراتر گذارند» و برآقدمات قانونی تأکید داشتند و نمی فهمیدند که این نه فرمان، بلکه اراده پیشوا بود که قانون مرین را تشكیل می داد. اختلاف میان ذهنیت لایه های نخبه و کارگزاران حربی، در اینجا نیز آشکار است.

بلکه می‌بایست «اراده رهبر را اجرا نمایند»<sup>۱</sup>. همچنانکه از جریان دادگاههای متعدد حزبی درباره «زیاده رویهای» لایه‌های نخبه حزب استباط می‌شود، می‌توان گفت که دستور و اراده پیشوا هرگز یکی نبودند. اما این لایه‌های نخبه به برگت تلقینهای ویره‌ای که برای چنین منظورهایی گرفته بودند، چنان تربیت شده بودند که دریابند برخی از «اشارات، چیزی بیشتر از محتوای لفظی شان را در بر دارند».

به بیان فنی، جنبش در چهارچوب دستگاه توتالیتر، تحرکش را ازین واقعیت دارد که رهبر کانونهای واقعی قدرت را پوسته از یک سازمان به سازمان دیگر انتقال می‌دهد، بدون آنکه سازمان سلب قدرت شده را محل سازد و یا حتی افراد آنرا از این قضیه باخبر سازد. در نخستین مرحله رئیم نازی، بالافصله پس از آتش زدن مجلس آلمان، اس آقدر واقعی را در دست داشت و حزب قدرت ظاهری؛ پس از آن، این قدرت از اس آ اس و سرانجام از اس اس به سروپیس امنیتی منتقل شد.<sup>۲</sup> نکته این است که هیچیک از این رگانها هرگز از این حق محروم نشده بودند که تظاهر کنند متجسم کنند اراده رهبرند.<sup>۳</sup> اما نه تنها اراده رهبر چندان نااستوار بود

۱ در همان کتاب، قضیه را اینگونه بیان می‌کند، «تا جاییکه پلیس این اراده رهبری را احرا می‌کند، عملی در چهارچوب قانون است، هرگاه که حلاف اراده رهبری عمل گردد، این نه پلیس، بلکه یکی را عضیش حلاف کرده است».

۲ در ۱۹۳۳، پس از آتش زدن مجلس آلمان، «رهبران اس آز ریسان واحده مصقه ای حزب نیرومندتر بودند و حتی از فرماتبری به گورینگ نیز سر بازمی زندن» به اقرارهای سوگند خوردند. Rudolf Diels: *Nazi Conspiracy*, V, 224 مراجعت کید. این شخص ریس پلیس سیاسی تحت فرمان گورینگ بود.

۳ رهبران اس آز تنوع رتبه و قدرت‌شان در سلسله مراتب نازی حشمگین بودند و زادمداده می‌کوشیدند حفظ طاهر کشد. در مجله آنها، *Der SA Mann*، نشانه‌های آشکار و پوستیده‌ای داشتند و رقابت مذبوحانه با اس اس رامی توان پیدا کرد. این جایلیتر، حتی در سال ۱۹۳۶، که اس آقدر پس را درست دهد و هیتلر به آنها چنین دلگرمی می‌داد: «همه چیز شما از من است و



که هوشهای خود کامگان شرق در مقایسه با آن نمونه‌های درخشانی از ثابت قدمی بشمار می‌آیند، بلکه دگرگونیهای پی در پی در رابطه میان اقتدار واقعی مخفی و اقتدار ظاهری آشکار، جایگاه واقعی قدرت را بگونه یک راز سریمه رداورده بود که حتی دارو دسته حاکم نیز نمی‌توانستند از مقام خویش در سلسله مراتب مخفی قدرت، کاملاً مطمئن باشند. برای نمونه، آلفرد روزنبرگ، با وجود سابقه طولانی و داشتن قدرت متراکم ظاهری و سمعتهای مهم در سلسله مراتب حزب نازی، هنوز از ایجاد یکرشته دولتها بی در اروپایشرقی بعنوان یک دیوار امنیتی در برابر مسکو سخن می‌گفت، حال آنکه در همان زمان، دارندگان قدرت واقعی تصمیم گرفته بودند که هیچ ساختار دولتی نباید پس از شکست اتحاد شوروی بر پا گردد و بدینترتیب جمیعت مناطق اشغالی اروپایشرقی، فاقد دولت و مستعد انهدام گشته بودند<sup>۱</sup>. به تعبیر دیگر، از آنجا که اطلاع از مرجع فرامین و استقرار نسبتاً دائمی سلسله مراتب قدرت، ممکن است عنصری ازثبات رامطرح سازد که فرماتروایی توالیت اساساً فاقد آن است، نازیها اقتدار واقعی را هرگاه که از پرده بیرون می‌افتد سلب می‌کرند و حکومت تازه‌ای بجای آن می‌آفرید که اقتدار یادشده در مقایسه با این حکومت نوپدید، بصورت یک حکومت مجازی درمی‌آمد – این بازی را می‌شد تا بینهایت ادامه داد. یکی از قوتوهای فنی میان نظام شوروی و نظام ناسیونال سوسیالیست

← همه چیز من از شما است».

*Ernst Bayer, Die SA, Berlin, 1938.*

– سخترانی روزنبرگ در ژوئن ۱۹۴۱ که گفته بود «اعتقاد من این است که وظیفه سیاسی ما... شامل.... سازماندادن این مردم در انواع معینی از جوامع سیاسی .... و قرار دادن آنها در برابر مسکو است» را مقایسه کنید با «یادداشتهای رسمی بدون تاریخ مدیریت مناطق اشغالی اروپایشرقی: «با از هم پاشیدگی اتحاد شوروی پس از شکست نظامی، هیچ جامعه سیاسی نباید در این مناطق بجای گذاشته شود.... و هیچگونه شهر وندیمی نباید برای مردم آن قابل شد».

(Trials of the Major War Criminals, Nuremberg, 1974, xx VI, p. 616, 604.)

آلمان این است که استالین هرگاه که کانون قدرت جنبش خویش را از یک دستگاه به دستگاه دیگری منتقل می‌ساخت، گرایش به این داشت که آن دستگاه را باتمام کارکشانش نابود سازد، حال آنکه هیتلر با وجود تعبیرهای حقیرآمیزش از کسانیکه نصیحت از «سایه‌های شان فراتر جهند»<sup>۱</sup>، باز کاملاً مشتاق بود که همچنان از وجود بین سایه در سمت‌های دیگر سودجو ید.

دارات برای انتقال دائمی قدرت بسیار سودمند بود. از این گذشته، هرچه که رژیم توتالیتر در رأس قدرت بیشتر بماند، شماره ادارات و مشاغل وابسته به جنبش نیز فزونی می‌گیرد، زیرا که هیچ اداره‌ای پس از سلب اقتدار ازین نمی‌رود. رژیم نازی این عمل تعدد را بارعايت اصل همبایگی<sup>۲</sup> همه مؤسسات، جوامع و انجمنهای موجود آغاز کرده بود. نکته جالب در این جریان سراسری اداره‌سازی، این واقعیت بود که همبایگی یادشده به معنای ادغام در حزب یا سازمان شاید موجود نبود. نتیجه، این بود که تا پایان رژیم نازی، نه یکی بلکه دو سازمان د سخوبی، استادان، وکیلان و پیشکان نازی در کنار هم فعالیت داشتند.<sup>۳</sup> بهیچ‌زمانی<sup>۴</sup> تهدید باطمیان گفت که سازمان حزبی اصلی در همه موارد از الدشت<sup>۵</sup> بود.<sup>۶</sup>

<sup>۱</sup> Hitler's *Tischgespräche*, Bonn, 1951, p. 213 – ۲.  
کارگزاران بلتبایه حزب نازی را که از کسری<sup>۷</sup> در عالمه<sup>۸</sup> کسانیکه<sup>۹</sup> انسانی<sup>۱۰</sup> می‌نامید تا اندازه‌ای<sup>۱۱</sup> داشتند، با این تصریح وصف کرد: «

۵۸

2- C. *Die NSDAP*

3. *Organigramm der NSDAP* und Organisationsstruktur der NSDAP, Stuttgart and New York, 1951, p. 178, which distinguishes four main categories: 1. Gliederungen der NSDAP, which included Reichsleitung, Gauleitung, Kreisleitung, Ortsgruppe; 2. Organisationsstrukturen der NSDAP, which concerned the local party; 3. Organisationen der NSDAP, which had been established by the party; 4. Weitere nationalsozialistische Organisationen, which were mainly founded by the party, such as the Hitlerjugend, the different students, women's, teachers' and other organisations.

4. هدف عول آسای خدمات عمری<sup>۱۲</sup> که تحسیت تحت سرپرستی Todt و سپس آبرت



کسی نمی‌توانست بالطمیان پیش‌بینی کند که کدام ارگان حزبی در سلسله مراتب درونی حزب ارتقاء خواهد یافت.<sup>۱</sup>

نمونه کامل این بی‌شکلی برنامه ریزی شده، در مورد سازمان ضد یهودیگری علمی<sup>۲</sup> پیش آمده بود. در ۱۹۳۳، مؤسسه‌ای برای بررسی مسئله یهود آنجاکه مسئله یهود از نظر نازیها تعیین کنندهٔ کل تاریخ آلمان بود، دیری نپایید که مؤسسهٔ یادشده بصورت مؤسسهٔ تحقیقات دربارهٔ تاریخ توین آلمان گسترش پیدا کرد. در مقایسه با این مؤسسه که سرپرستی اش را تاریخدان سرشناس نازی، والتر فرانک<sup>۳</sup> بعده‌گرفته بود، بخش تاریخ یهود دانشگاه‌های سنتی آلمان بگونه جایگاه‌های آموزش ظاهری یا نمایی درآمده بودند. در ۱۹۴۰، مؤسسهٔ دیگری برای بررسی مسئله یهود در فرانکفورت برپا شد که تحت سرپرستی آفریدر روزنبرگ<sup>۴</sup> فعالیت می‌کرد، یعنی کسی که پایگاه حزبی اش بمراتب بالاتر از والتر فرانک بود. در نتیجه، مؤسسهٔ تحقیقاتی مونیخ تحت الشعام مؤسسهٔ نوبنیاد فرانکفورت قرار گرفت. مؤسسه

اسپیر اداره می‌شد، در خارج از هرگونه سلسله مراتب وابستگی‌های حزبی ایجاد کرده بود. این سازمان را می‌شد علیه اقدام حزب یا حتی سازمانهای پلیسی بکارش برد. گفتنی است که اسپیر چندان گستاخ شده بود که (طی یک کنفرانس در سال ۱۹۴۲) در برابر هیتلر گله می‌کرد که نمی‌توان تحت فرماندهی هیملر به ابتکارات سازمانی دست زد و تقاضا داشت که اختیار اداره امور اردوگاه‌های کار اجباری بدوانگذار شود.

#### Nazi Conspiracy, I, 1916, 1917.

۱- برای مثال، جامعه‌ی اهمیت و گمنامی چون NSKK (انجمن اتومبیل سازان نازی تأسیس شده در ۱۹۲۰)، در ۱۹۳۳ یکباره ارتقاء یافت و جزو لایه‌های نخبهٔ حزب درآمده بود و مانند اس اس و اس آ، از مزایای یک واحد مستقل و نورچشمی حزبی برخوردار شد؛ این ارتقاء در سلسله مراتب حزبی پیامد مهمی نداشت، تنها برای اس آ و اس اس رقبت تازه‌ای تراشیده شده

2- Scientific antisemitism

3- Walter Frank

بود.

4- Alfred Rosenberg

فرانکفورت قاعده‌تاً می‌بایست همهٔ گنجینه‌ها و مجموعه‌های به غارت رفته از اروپا را به خود اختصاص دهد و کتابخانهٔ جامعی را در بارهٔ یهودیت فراهم سازد. با اینهمه، چند سال بعد که این مجموعه‌ها به آلمان رسیدند، نه به فرانکفورت و مؤسسهٔ تحقیقاتی روزنیرگ، بلکه به برلین و برای هیملر و بخش گشتاپوی و یزه ریشه کنی (نه صرفاً بررسی) مسئلهٔ یهود تحت سرپرستی آیشمن<sup>۱</sup> فرستاده شد. هیچیک از مؤسسات یادشدهٔ پیشین منحل نشد، بلکه این که در ۱۹۴۴ وضع بدین قرار بود: در پیش نمای پنهانهای تاریخ دانشگاهها، قدرت واقعی و تهدید کنندهٔ مونیخ قرار داشت و در پیش این مؤسسه، مؤسسهٔ روزنیرگ در فرانکفورت جای داشت و تازه در پیش و تحت پوشش این سه نمای کانون اقتدار واقعی، یعنی، Reichssicherheitshauptamt.<sup>۲</sup> همان شاخهٔ گشتاپوی و یزه مسئلهٔ یهود، قرار گرفته بود.

نمای حکومت توتالیتر شوروی با وجود در برداشتن قانون اساسی، از دستگاه دولتی که نازیها از جمهوری وایمار به ارت برده بودند، بی‌رنگ و روتو بود و بیشتر برای تماشای خارجیها ساخته شده بود. رژیم شوروی که برخلاف رژیم نازی فاقد اباستگی اصلی ادارات در دورهٔ همپاییگی بود، بیشتر برای تحت الشعام قراردادن مراکز پیشین قدرت، برای جاد ادارات جدید تأکید می‌ورزید. افزایش غول آسای دستگاه دیوانسالاری که در ذات این روش نهفته است، بانابودی مکرر ادارات از طریق تصفیه‌های گوناگون تعديل می‌شود. با اینهمه، ما در روسیه نیز می‌توانیم دستکم سه سازمان دقیقاً جدا از هم را بازشناسیم: دستگاه شورایی یا دولتی، دستگاه حزبی و دستگاه پلیس مخفی که هریک برای خود بخش اقتصادی، سیاسی، آموزشی، فرهنگی و نظامی جداگانه‌ای دارد.<sup>۳</sup>

در روسیه، قدرت ظاهری دیوانسالاری حزبی در برابر قدرت واقعی پلیس مخفی، باتداخل اصلی حزب و دولت در آلمان نازی مطابقت دارد و در اینجا تعدد

1- Eichmann

2- F. Beck and W. Godin, *Russian Purge and the Extraction of Confession*  
1951, p. 153.

ادارات، تنها در دستگاه پلیس مخفی خودرا نشان می‌دهد. در این دستگاه بسیار پیچیده، شبکه‌چند شاخه‌ای از بخش‌های جاسوسی وجود دارد که معمولاً هر بخشی موظف است در باره بخش دیگر جاسوسی کند. هر مؤسسه‌ای در اتحاد شوروی بخشهای از پلیس مخفی را در خود دارد که در مورد اعضای حزب و نیز کارکنان عادی آن مؤسسه جاسوسی می‌کند. در کنار این بخش، شاخه‌پلیسی خود حزب نیز قرار دارد که وظیفه اش باز همان جاسوسی یکایک افراد و از جمله خود اعضای پلیس مخفی است. اعضای این شاخه، برای شاخه دیگر پلیس مخفی ناشناخته‌اند. به این دو سازمان جاسوسی، باید اتحادیه‌های کارخانات را نیز افزود که وظیفة شان مراقبت از کارگران است تا از سهمیه تعیین شده کمتر تولید نکنند. بالاتر از همه و مهمتر از همه این دستگاهها، بخش و نیز پلیس مخفی است که خود یک «پلیس مخفی در درون پلیس مخفی» بشمار می‌آید<sup>۱</sup>. همه گزارش‌های این مؤسسات پلیسی رقیب، سوانح‌جام برای کمیته مرکزی و دفتر سیاسی حزب در مسکو فرستاده می‌شوند. در اینجا هست که تصمیم گرفته می‌شود که کدامیک از این گزارشها تعیین کننده‌اند و کدامیک از این شاخه‌ها باید همچنان به کارهای پلیسی شان ادامه دهند. البته هیچیک از ساکنان معمولی کشور و همچنین هیچیک از این بخش‌های پلیسی نمی‌دانند که چه تصمیمی از سوی کمیته مرکزی اتخاذ خواهد شد؛ امروز شاخه و نیز پلیس مخفی سوگلی است؛ فردا ممکن است کمیته‌های محلی و یا یکی از هیئت‌های منطقه‌ای مقام بالاتر را در این شبکه پلیسی به خود اختصاص دهند. در میان همه این بخشها، هیچگونه سلسله مراتب قانونی قدرت یا اقتدار، وجود ندارد؛ تنها می‌توان یقین

۱- همان کتاب، ص ۱۵۹، بنا به گزارش‌های دیگر، نمونه‌های متفاوت دیگری از این تعدد سرگیجه آور در دستگاه پلیس مخفی شوروی وجود دارند که اساساً شاخه‌های محلی و منطقه‌ای پلیس مخفی بشمار می‌آیند. این شاخه‌ها از یکدیگر استقلال دارند و هر یک از آنها در شبکه‌های محلی و منطقه‌ای مأموران حزبی، المثنای و نیزه‌ای برای خود دارند. طبیعی است که ما باید در مورد اوضاع روسیه و بویژه در باره جزئیات سازمانی رژیم آن، در مقایسه با آلمان نازی، اطلاع بسیار کمتری داشته باشیم.

داشت که سرانجام یکی از این بخشها بعنوان متجسم کننده «اراده رهبری» برگزیده خواهد شد.

تنها قاعده مطمئنی که می‌توان دریک رژیم توالتیر پیدا کرد، این است که هرچقدر یک مؤسسه دولتی آشکارتر باشد قدرت آن نیز کمتر است و هرچقدر که وجود یک نهاد ناشناخته تر باشد، قدرت آن نیز سرانجام بیشتر خواهد بود. بنابراین قاعده، شوراهای که در قانون اساسی مکتوب بعنوان عالیترين مرجع اقتدار دولتی به رسمیت شناخته شده اند، از حزب بلشویک قدرت کمتری دارند؛ و حزب بلشویک نیز که اعضاش را آشکارا بر می‌گزیند و بعنوان طبقه حاکم به رسمیت شناخته شده است، در مقایسه با پلیس مخفی از قدرت کمتری بخوردار است. قدرت واقعی از آنجایی آغاز می‌شود که اختفاء آغاز می‌گردد. از این جهت، دولتهای نازی و بلشویک بسیار همسان بودند؛ تقاؤت آنها بیشتر در این واقعیت نهفته است که در آلمان نازی، سرویسهای پلیس مخفی بگونه‌ای متصر کر در انحصار هیملر است، حال آنکه در روسیه، فعالیتهای پلیسی در مؤسسات پلیسی تودرتو و جداگانه انجام می‌گیرند.

اگر چنانچه دولت توالتیر را تنها بعنوان یک ابزار قدرت درنظر آوریم و مسائل کارآیی مدیریت، ظرفیت صنعتی و بازدهی اقتصادی را ندیده گیریم، درخواهیم یافت که بیشکلی این دولت، ابزار بسیار متناسبی برای تحقق اصل رهبری است. رقابت دائمی اداراتی که بایکدیگر تداخل وظایف دارند و حتی عهده‌دار وظایفی یکسان هستند<sup>۱</sup>، تقریباً بعیتی برای مؤثر واقع شدن مخالفتها و تحربیات بجای نمی‌گذارد. تغییر سریع کانون قدرت از یک اداره به اداره دیگر و سلب اقتدار از یکی و اعطای اقتدار به دیگری، می‌تواند همه مسائل را حل کند، بی‌آنکه کسی از این تغییر آگاه گردد و یا حتی بداند که جناح مخالفی وجود داشته است. امتیاز دیگر نظام یادشده این است که اداره مغضوب هرگز از شکست خود اطلاع نخواهد

۱- به گواهی یک کارمندان پیشین هیملر (*Nazi Conspiracy*, VI, 461)، شگرد هیملر این بود که «یک وظیفه را به دو فرد گوناگون واگذارد».

یافت، زیرا (در مورد رژیم نازی) به چرخی این اداره منحل نخواهد شد و یا دیری پس از مغضوب شدن و بدون اطلاع از کم و کیف قضیه از بین خواهد رفت. از آنجا که بجز تعداد کمی از محارم، هیچکس از رابطه دقیق مراجع اقتدار اطلاعی ندارد، این عمل می‌تواند به آسانی هرچه بیشتر انجام گیرد. تنها زمانی جهان غیر توالیتر از این اوضاع آگاهی اندکی پیدا می‌نماید که یکی از کارکنان دیلماتیک بلندپایه این رژیم در خارج از کشور اعتراف کند که یکی منشی گمنام در سفارتخانه، مقام بالا دست او بوده است. اکنون بانگاه به گذشته، می‌توان معین کرد که چرا ناگهان مقامی از قدرت ساقط شد و چرا در اصل این اتفاق پیش آمد. برای مثال، امروز به آسانی می‌توان دریافت که چرا در زمان شعله ور شدن جنگ جهانی دوم، مردانی چون آلفرد روزنبرگ و یا هائزفرانک مقامهای دولتی پیدا کردند و درنتیجه، از کانون واقعی قدرت، یعنی از حلقه نزدیکان هیتلر رانده شدند<sup>۱</sup>. نکته مهم این است که ادران زمان، آنها خود نمی‌دانستند و حتی حدس هم نمی‌زنند که مقامهای بلندپایه ای چون فرمانداری کل لهستان و یا وزارت رایش در مناطق مفتوحه اروپایشرقی، نه بمعنا نقطه اوج فعالیت‌شان در حزب نازی، بلکه نقطه پایان آن بود.

اصل رهبری چه در جنبش و چه در دولت توالیتر، سلسله مراتبی را بر پا نمی‌کند. در دولت توالیتر خلاف رژیمهای اقتدارگرگار<sup>۲</sup>، اقتدار<sup>۳</sup> از رأس هرم قدرت و از خلال لایه‌های میانین به قاعدة جامعه سیاسی جریان پیدانمی‌کند. دلیل واقعی

۱- هائزفرانک در سخنرانی قبل از کشیده، تاندازه‌ای نشان داده بود که خواستار ثبت جنبش است و شکایات گوناگونش در مقام فرماندار کل لهستان، خود براین گواهی می‌کنند که او گرایشهای ضد فایده گرایانه عمدی سیاست نازی را درست تشخیص نمی‌داد. او نمی‌توانست دریابد که چرا بجای انهدام ملل مغلوب، نباید از وجودشان استفاده کرد. از دید هیتلر به روزنبرگ نمی‌شد در مسائل تزادی اعتماد کرد، زیرا او می‌خواست در مناطق اشغال شده اروپایشرقی، دولتهای اقماری ایجاد کند و نمی‌فهمید که هدف سیاست جمعیتی هیتلر، حذف جمعیت این مناطق بود.

قضیهٔ یاد شده این است که هیچ سلسلهٔ مراتبی بدون اقتدار وجود ندارد و باوجود بدفهمی‌های گوناگون درباره «شخصیت اقتدارگر»، باید گفت که اصل اقتدار در همهٔ جنبه‌های مهم، با اصل چیرگی توتالیتر، تضاد مستقیم دارد. اقتدار، جدا از خاستگاه آن در تاریخ رم، به‌شكلی که باشد، همیشه به معنای تحديد آزادی است و نه الغای آن. حال آنکه چیرگی توتالیتر، هدف‌ش العای آزادی حتی به بهای نابودی خود انگیختگی<sup>۱</sup> بشری است و هرگز به این ستدنه نمی‌کند که بگونه‌ای که ویش بیدادگرانه، آزادی را محدود سازد. به بیان فنی، این نبود هرگونه اقتدار یا سلسلهٔ مراتب در نظام توتالیتر، را می‌توان بالین واقعیت نشان داد که میان بالاترین قدرت (پیشوای) و اتباع رژیم، لایه‌های معتبری وجود ندارد که هر کدام سهم مقررشان را در سلسلهٔ مراتب اقتدار و فرمانبری داشته باشند. ارادهٔ پیشوای می‌تواند در هر کجا و در هر زمان تجسم یابد و او خودش تابع هیچ سلسلهٔ مراتبی نیست، حتی آن سلسلهٔ مراتبی که خود برقرار کرده باشد. از همینروی، درست نیست که بگوییم جنبش توتالیتریس از به قدرت رسیدن، قلمروهای گوناگونی تأسیس می‌کند که در هر یک از این قلمروها، هر رهبر کوچکی می‌تواند با تقلید از رهبر بزرگ در رأس رژیم، آزادانه و به دلخواه خود عمل کند.<sup>۲</sup> این ادعای نازی که «حزب، نظام پیشوایان»<sup>۳</sup> است، یک دروغ عادی بود. درست همچنانکه تعدد نامحدود ادارات و سردرگمی در اهر اقتدار، به وضعی می‌انجامد که هر شهر و ندی خود را با ارادهٔ رهبر مستقیماً رو یاروی احساس

1- *spontaneity*

۲- مفهوم «قلمروهای کوچک» که «هرمی از قدرت را در خارج از چهارچوب قانون می‌ساخت که پیشوای در رأس آن حای داشت»، متعلق به رایرت جگسون است. به فصل دوازدهم مراجعه شود. هیتلر برای پرهیز از استقرار یک چنین دولت اقتدارگرایی، خیلی زود در سال ۱۹۳۴، این فرمان حزبی را صادر کرد: «خطاب Mein Fuehrer - تنها به پیشوای اختصاص دارد و در اینجا به همه رهبران اختصار می‌کنم که اجازه ندارند کتابی یا شفاهای از این خطاب استفاده کنند و تنها باید خود را فرقی حزبی خطاب کنند».

3- see the organisation buch der NSDAP.

می‌کند، و رهبریه دلخواه خویش ارگان مجری تصمیماتش را تعیین می‌نماید، یک و نیم میلیون خرد «پیشو»<sup>۱</sup> ای سراسر را ایش بخوبی می‌دانستند که اقتدارشان مستقیماً از هیتلر سرچشمه می‌گیرد، بدون آنکه سطوح میانیتی از یک سلسله مراتب، در این جریان نقش میانجی را باز کنند. وابستگی مستقیم به رهبر، یک واقعیت بود، حال آنکه سلسله مراتب میانیتی که بیگمان از یک نوع اهمیت اجتماعی برخوردار بود، نوعی تقلید ظاهری و ساختگی از یک دولت اقتدارگرا بشمار می‌آمد.<sup>۲</sup>

انحصار مطلق قدرت و اقتدار در دست رهبر، از همه جا پیشتر در رابطه میان او و رئیس پلیس اش که در یک کشور توتالیتار قدرتمندترین مقام را داراست، آشکار می‌شود. او با آنکه بعنوان رئیس یک ارشاد واقعی پلیس و فرمانده لایه‌های نخبه رژیم، عظیمترين قدرت مادی و سازمانی را در اختیار دارد، اما هرگز در مقامی نیست که بتواند قدرت را بدست گیرد و خود فرمانروای کشور گردد. از اینروی است که می‌بینیم هیملر در زمان پیش از سقوط هیتلر، هرگز به خجالش نرسید که مدعی مقام حتی جالبتر از قضیه هیملره کوشش ناکام بربای<sup>۳</sup> برای بدست گرفتن قدرت پس از مرگ استالین، است. گرچه استالین هرگز اجازه نداده بود که هیچیک از رئیس پلیس‌هاش مقامی قابل مقایسه با مقام هیملر در آخرین سالهای فرمانروایی نازی

1- See chart 14 in vol. VIII of *Nazi Conspiracy*.

2- همه سوگندها در حزب ولایه‌های نخبه رژیم، به نام شخص آدولف هیتلر اداء می‌شدند.  
3- نخستین گام هیملر در این جهت، در یاپیز ۱۹۴۴ برداشته شد، زمانی که او به ابتکار خویش دستور برچیدن کوروه‌های گار در اردوگاههای مرگ و توقف کشتار همگانی را آغاز کرد. او اینکار را برای شروع مذاکرات صلح با قدرتهاي غربي انجام داده بود. جالب اين است که هیتلر هرگز اين مقدمه چنینها اطلاعی نیافت. بنظرم رسد که کسی جرأت نمی‌کرد به هیتلر بگوید که یکی از مهمترین هدوهای حنگی اش رها شده است.

See Leon Poliakov, *Brevaire de la Haine*, 1951, p. 232.

4- برای رویدادهای پس از مرگ استالین، مراجعه کنید به:  
Harrison E. Salisbury, *American in Russia*, New York, 1955.

به دست آورد، اما بهر حال برای نیز برای مقابله با فرمانروایی حزب پس از مرگ استالین، قوای کافی برای اشغال سراسر مسکو و حول وحوش کرملین را در اختیار داشت. تنها ارتش سرخ بود که می‌توانست خیال به قدرت رسیدن اورا نقش برآب سازد؛ اما برخورد پلیس مخفی بالارتش، ممکن بوده یک جنگ داخلی خونین انجامد که هیچکس از نتیجه اش نمی‌توانست مطمئن باشد. به روی، نکته مهم این است که برای، چند روز پس از مرگ استالین، از همه مقامهایش دست کشید، با آنکه باید بخوبی دانسته باشد که با اینکار جانش را به مخاطره می‌اندازد، زیرا طی همان چند روز بخود جرأت داده بود که قدرت پلیس مخفی را علیه حزب به کار اندازد.

البته این فقدان قدرت مطلق، مانع آن نمی‌شود که ریس پلیس رژیم توتالیتر دستگاه عظیم پلیسی اش را برطبق اصول قدرت توتالیتر سازمان دهد. از همین رو، مهمترین نکته این است که بدایم هیملر پس از گماشته شدن به مقام ریس پلیس، چگونه در صدد تجدید سازمان پلیس آلمان از طریق تحمیل تعدد ادارات در درون دستگاه‌تا آنمان متصرکر پلیس مخفی آلمان برآمد؛ او آشکارا به همان کاری دست زد که هر متخصص امور مربوط به قدرت در دوره پیش از رژیم توتالیتر، از ترس آنکه تمرکز زدایی ممکن است به کاهش قدرت انجامد، جرأت دست یازیدن بدائر انداشت. هیملر به سرویس گشتاپو سرویس امنیتی را افزود که در اصل از افراد اس اس و بنوان پلیس داخلی حزب تأسیس شده بود. با آنکه ادارات اصلی گشتاپو و سرویس امنیتی سرانجام در برلین تمرکز یافته بودند، شاخه‌های منطقه‌ای این دو سرویس مخفی عظیم هریک هویت جداگانه‌شان را برای خود حفظ کرده بودند و مستقیماً به اداره شخصی هیملر در برلین گزارش می‌دادند<sup>۱</sup>. در زمان جنگ، هیملر دو سرویس جاسوسی دیگر را نیز به سرویسهای افزود؛ یکی از بازرسانی تشكیل می‌شد که می‌باشد برگار سرویس امنیتی و هماهنگی آن با پلیس نظارت داشته باشند و تحت تابعیت اس اس فعالیت می‌کرد؛ دیگری دفتری بود که کارش

۱—رجوع شود به تحلیل عالی ساختار سیاست نازی در *Nazi Conspiracy*, II, 250 ff., esp. p. 256.

جاسوسی در واحدهای نظامی رایش بود و مستقل از نیروهای مسلح رایش عمل می کرد و سرانجام توانسته بود دایرۀ ضد اطلاعات نیروهای مسلح را در خود به تحلیل برد.<sup>۱</sup>

عدم وجود هرگونه انقلاب کاخی موفق یا ناموفق، یکی از برجسته‌ترین ویژگیهای دیکتاتوریهای توتالیتار بشمار می‌آید. (به استثنای یک نفر، هیچ ناراضی نازی‌یی در توطئه نظامی ۱۹۴۴ علیه هیتلر، شرکت نجسته بود)؛ حال آنکه ظاهراً به نظر می‌رسد که اصل رهبری باید دگرگونیهای خونینی را در زمینه قدرت شخصی برانگیزد، بی‌آنکه این دگرگونیها به تغییر رژیم انجامد. همین قضیه خود نشان می‌دهد که صورت توتالیتار حکومت، باشهوٽ قدرت و یا حتی بامیل ایجاد یک دستگاه قدرت‌پرور، سروکاری ندارد و نیز با بازی قدرت بخاطر قدرت که یکی از ویژگیهای آخرین مراحل فرمانروایی امپریالیستی است، آشنا نیست. به بیان فنی، یکی از مهمترین نشانه‌های حکومت توتالیتار علیرغم ظواهر امر، این است که این حکومت، فرمانروایی یک دارودسته نیست<sup>۱</sup>. دیکتاتوریهای هیتلر و استالین، این واقعیت را به روشنی نشان می‌دهند که ازوای افراد ذره ذره شده، کارش تنها این نیست که برای فرمانروایی توتالیتاریک مبنای توهه‌ای فراهم کند، بلکه این ازوای تا رأس ساختار کلی توتالیتار نیز عمل می‌کند. استالین هر کسی را که می‌توانست ادعای تعلق به جرگه حاکم را درسر پیروزاند تیرباران می‌کرد و هرگاه که می‌دید

<sup>۱</sup>- Ibid. p. 252.

— ۱ — «جای تردید است که بتوان آلمان نازی را یک دولت خواند. این حکومت یک دارودسته است که رهبران آن پیوسته ناچارند علیرغم عدم موافقت با یکدیگر، در مواردی با یکدیگر توافق کنند». آثار کنراد هایدن در باره آلمان نازی، برای نظریه حکومت دارودسته، بسیار نمونه‌اند. در باره دارودسته تزدیکان هیتلر، نامه‌های بورمن که از سوی Trevor Roper منتشر شده است، بسیار روشنگرند. در محاکمه پزشکان نازی، و یکتور براک گواهی داده بود که خیلی زود در سال ۱۹۳۳، بورمن، بدون شک به فرمان هیتلر، گروهی را سازمان داده بود تا برقراری دولت و حزب فعالیت کنند.

## حکومت توتالیتر

دارودسته اش دارند به نقطه همیستگی بایکدیگر می‌رسند، اعضای دفتر سیاسی را جابجا می‌کرد. هیتلر در آلمان نازی جرگه‌های حاکم را باشدت کمتری نابود می‌ساخت – تنها تصفیه خوین او علیه دارودسته روهمن بکار رفته بود که افراد آن از طریق همجننس بازی سخت یهودیگر وابسته شده بودند. هیتلر بادگرگونی دائمی اشخاص در رأس قدرت و اقتدار و تغیرهای همیشگی در حلقة ياران و اطرافیان تزدیکش، از تشکل دارودسته حاکم جلوگیری می‌کرد و کاری می‌کرد که همه همیستگی‌های پیشین او با آنها یکی به قدرت رسیده بودند، بسرعت ناپدیدشود. آزادن گذاشته، آشکار است که بی‌وقایی شدید که یکی از برجسته‌ترین خصلتهاي هیتلر و استالین گزارش شده است، بدانها اجازه نمی‌داد که بریک دارودسته پایدار و بادام ریاست کنند. به روى، هرچه که باشد، جان کلام این است که ارتباط درونی میان افراد صاحب مقام وجود نداشت و آنها بخاطر وابستگی به یک پایگاه برابر در یک سلسله مراتب سیاسی و یا از طریق رابطه میان بالادستان وزیرستان و یا حتی با وفاداریهای نایدار گانگسترها، بایکدیگر وابسته بودند. هر کسی در روسیه می‌داند که مدیر کل یک مؤسسه مهم صنعتی و یا حتی وزیر امور خارجه، ممکن است روزی به پایین ترین پایگاه سیاسی و اجتماعی سقوط کند و گمنامترین فرد جای اورا بگیرد. شریک جرم بودن از نوع گانگستری که در نخستین مراحل دیکتاتوری نقش بازی می‌کرد، نیروی انسجام بخش خویش را در حکومت توتالیتر ازمست می‌دهد، زیرا توتالیتریسم قدرت خودرا برای آن بکار می‌برد که این همدستی در جرم را تا اعماق جمعیت کشور گسترش دهد و سازمانی برپایی دارد که تحت چیزگی خویش همه افراد ملت را آلوهه گناه سازد.<sup>۱</sup>

عدم وجود یک دارودسته حاکم، مسئله جانشینی دیکتاتوری توتالیتر را پردردرس و دشوار ساخته است. در واقع همین قضیه است که همه غاصبان این مقام را دچار مصیبت ساخته است. شکفت این است که هیچیک از دیکتاتورهای توتالیتر،

۱- به نوشته نویسنده در بحث راجع به مسئله گناه آلمان مراجعه شود.

شیوه‌های کهن پایه گذاری یک دودمان حاکم و جانشینی پسران‌شان را هرگز نیاز‌مودند. در نقطه مقابل هیتلر که جانشینان متعددی را تعیین کرده بود که بخودی خود محکوم به شکست بودند، روش استالین قرار دارد؛ روشی که افتخار جانشینی را بگونه‌یکی از خطرناکترین افتخارات اتحاد شوروی درآورده بود. در شرایط توالیتر، آگاهی به پیچ و خمهای خطوط ارتباطی، معادل است با برترین قدرت و هنرمند چانشینی که عملاً در صد کشف ته و توی قضایا برآید، پس از مدتی بخودی خود چانشینی خلع می‌شود. یک نامزدی معتبر و به نسبت پایدار، مستلزم وجود جرگه حاکمی است که در امر انحصار آگاهی به ته و توی قضایا با رهبر سهیم باشد و این خود چیزی است که یک رهبر توالیتر باید بهرسیله‌ای که شده ازان پرهیز کند. هیتلر خود یکبار با تغاییر خاص خویش، این نکته را برای فرماندهان عالی ارتش که در گرم‌گرم جنگ می‌بایست مغزشان را برای حل این مسئله خورده باشند، توصیف کرده بود: «با کمال فروتنی باید بگویم که عامل نهایی خود من هستم و من جانشین ناپدیدیم.... سرنوشت رایش تنها به من وابسته است»<sup>۱</sup>. لازم نیست که بگردیم تا طنز این واژه فروتنی را بباییم؛ رهبر توالیتر در تضاد چشمگیر با هریک از غاصبان پیشین، از بیدادگران گذشته گرفته تا خود کامگان، براستی باور دارد که مسئله جانشینی اش چندان مهم نیست و برای اینکار به شایستگیها و آموزش‌های ویژه‌ای نیاز نیست و کشور سرانجام از هر کسی که او در لحظه مرگش بجانشینی برگزیند فرمانبری حواهد کرد و

۱- سخنرانی هیتلر در ۲۳ نوامبر ۱۹۳۹ به نقل از محاکمات جنایتکاران جنگی، جلد ۲۶، ص ۳۳۲. این واقعیت که گفته‌یاد شده در بالا، ناشی از یک خبط دماغ جنون‌آمیز و اتفاقی نیست، از روی سخنرانی هیملر (دستنویس تندنویس شده این سخنرانی در آرشیو کتابخانه هورو، پرونده هیملر، پوشه ۳۳۲ موجود است)، در کنفرانس شهرداران در پوزن، مارس ۱۹۴۴، آشکار است. او در این سخنرانی می‌گوید که «ما چه ارزش‌هایی می‌توانیم به تاریخ بیفزاییم؟ ارزش ملت خودمان.... دوم، همیشه گفته‌ام که حتی ارزش برگز از مردم ما، وجود بی همتای پیشوای ما آدولف هیتلر است.... که برای نخستین بار پس از دوهزار سال برای تراژدرمنی بعنوان یک رهبر بزرگ فرستاده شده است....»

هیچ رقیب تشنۀ قدرتی، عشروعیت جانشین بروگزیده شده اور انتهدید نخواهد کرد.<sup>۱</sup> از نظر فنون حکومتی، تدابیر توتالیتر ساده و بسیار موثر می‌نمایند. این تدابیر نه تنها انحصار مطلق را تضمین می‌کنند، بلکه این یقین را نیز بهمراه دارند که همه فرامین همیشه به اجراء درخواهند آمد. تعدد خطوط ارتباطی و درهم برهمی سلسله مراتب، دیکتاتور توتالیتر را از زیرستانش کاملاً مستقل می‌سازد و دگرگونیهای سریع و شگفت‌آور خطمشی‌ها را که توتالیتر یسم بدان شهره شده است، امکان‌پذیر می‌نماید. جامعه سیاسی کشور، بخاطر بیشکلی اش ضد ضربه است.

دلایل اینکه چرا یک چنین کارآئی فوق العاده پیش از آن هرگز آزمایش نشده بود، بهمان اندازه تدبیر توتالیتر، ساده‌اند. تعدد ادارات، هرگونه احساس مسئولیت و شایستگی را نابود می‌سازد. این تعدد نه تنها گسترش بسیار دست و پا گیر و غیرمولود دستگاه مدیریت را بیار می‌آورد، بلکه عملاً از بازدهی فعالیتهای کشور جلوگیری می‌کند، زیرا دستورهای متناقض پیوسته باعث تأخیر در کار واقعی می‌شوند، تا آنکه دستور رهبر سرانجام قضیه را فیصله دهد. تعصب خشک کادرهای نخبه که برای کار کرد داشتن جنبش توتالیتر بسیار ضروری است، هرگونه علاقه اصیل به مشاغل خاص را بگونه‌ای منظم از بین می‌برد و ذهنیت بیار می‌آورد که هر عملی را بعنوان وسیله‌ای برای کاریکسره متفاوت دیگر در نظر می‌گیرد.<sup>۲</sup> این ذهنیت تنها منحصر به

- ۱- به گفته‌های هیتلر در این باره در 253 صفحه *Hitler's Tischgespräche*, p. 253 مراجعه شود: پیشوای تازه باید از سوی یک «ستا» برگزیده شود؛ اصل راهنمای در گزینش پیشوا، باید این باشد که در میان شخصیتهای شرکت کننده در این انتخاب، در طول تشریفات انتخابات نباید بخشی صورت گیرد. ارتش، حزب و مستخدمان کشوری باید طی سه ساعت به پیشوای تازه سوگند وفاداری خورند. «او در این باره هیچ تردیدی نداشت که در امر انتخاب ریس عالی دولت، همیشه نمی‌توان برای زمامداری رایش پیشوای بر جسته‌ای پیدا کرد. اما این قضیه هیچ خطری بیار نمی‌آورد، البته اگر ماستین کلی رژیم کار خود را خوب انجام دهد».
- ۲- یکی از اصول راهنمای اس اس که خود هیملر تنظیمیش کرده بود این است: «هیچ وظیفه‌ای بخاطر خود وظیفه وجود ندارد».



نخبگان نیست، بلکه بتدريج سراسر جمعیت کشور را در بر می گيرد، جمعیتی که خصوصی ترين جزيات مرگ وزندگی شان به تصميمات سیاسي وابسته شده است — يعني به عوامل و انگيزه هایی که با تحویل اجرای کار هیچگونه ارتباطی ندارند. جابجايها، تزلها و ترقیعهای دایمی، کارگروهي بادوام را امکان ناپذير می سازد و از رشد تجزیه جلوگیری می کند. از نظر اقتصادي، کار اجباری در اردوگاهها، چندان گران تمام می شود که روسیه می بايست برای آن بهای سنگينی پرداخته باشد؛ در زمان کمبود شدید مهارت‌های فني، اردوگاههای کارپرشه بود از «مهندسان بسیار شایسته ای که برای بدست آوردن شغل‌های پستی چون لوله کشی، تعمیر ساعت و برق و تلفن با يكديگر رقابت می کردن»<sup>۱</sup>. گذشته از این، از ديدگاه صرفاً فايده گرايانه، روسیه نمی بايست تصفيه های سالهای ۱۹۳۰ را پذير گردد، همان تصفيه هایی که جريان يهم «صادق» دير بدست آمده را منقطع ساخته بودند و يا اينکه كشن افسران بر جسته ستاد کن رتش سرخ که به شکست تقریبی روسیه در جنگ با فنلاند انجامیده بود، نمی بايست پيش می آمد.

او ضاع در آلمان تا اندازه‌ای با روسیه متفاوت بود. در آغاز، نازيهای گرايش معينی به حفظ مهارت‌های فني و اداري از خود نشان دادند و اجازه دادند بخش خصوصی از کارش سود برد و بي آنکه با دخالت‌های ناموجه دولت مواجه شود، برآقتصاد کشور چيره گردد. در زمان درگرفتن جنگ، آلمان هنوز کاملاً توالتیر نگشته بود و اگر

See Gunter d'Alquen, *Doe SS. Geschichte, Aufgabe und Organisation der Schutzstaffeln der NSDAP, 1939*, in *Schriften der Hochschule für Politik*.

— ۱ —  
David J. Dallin and Boris I. Nicolaevsky, *Forced Labor in Russia, 1947*.

که گزارش می دهد، طی جنگ، زمانی که بسیج نیروها مسئله حاد نیروی انسانی را برای شوروی پيش آورده بود، نزخ مرگ و میر در اردوگاههای کار اجباری سالیانه چهل درصد بود. عموماً تخمین زده می شد که بازده یک کارگر در اردوگاهها از پنجاه درصد بازده یک کارگر آزاد پایین تر است.

کسی تدارک برای جنگ را بعنوان یک انگیزه معقول پذیرد، باید معرفت شود که تا سال ۱۹۴۲، اقتصاد آلمان کم و بیش معقولانه عمل می‌کرد. تدارک برای جنگ، بخودی خود خلاف فایده گرایی نیست، زیرا با وجود هزینه‌های گزافش<sup>۱</sup>، «بdest آوردن ثروت و منابع ملتهای دیگر از طریق فتح، از خریدن آن منابع از کشورهای بیگانه یا تولید در داخل ارزانتر تمام می‌شود»<sup>۲</sup>. قوانین اقتصادی سرمایه‌گذاری و تولید و قایل شدن حدودی برای کسب سودمنافع و استفاده از منابع، درصورتی که قصد براین باشد که در هر فعالیتی جای خالی اقتصادی کشیده شده کشور را بمنابع به غارت رفته از کشورهای دیگر پرساخت، دیگر کاربردی نخواهد داشت. این قضیه کاملاً حقیقت دارد و هواداران نازی در میان مردم آلمان بخوبی آگاه بودند که شعار مشهور نازی «اسلحة یا کره» عملاً بمعنای «تأمین کرده از طریق اسلحه بود»<sup>۳</sup>. تازه از سال ۱۹۴۲ بود که قوانین چیرگی توتالیتر، آغاز به تحت الشاع قرار دادن همه ملاحظات دیگر کرده بودند.

جريان افراطی شدن رژیم نازی، بلا فاصله پس از شعله و رشد جنگ آغاز شد؛ حتی می‌توان حس زد که یکی از دلایل تحریک این جنگ ارسوی هیتلر، آن بود که بتواند این تحول را بشیوه‌ای شتاب بخشید که در زمان صلح حتی فکرش را هم نمی‌شد کرد<sup>۴</sup>. نکته جالب درباره فراگرد یادشده این است که جریان افراطی شدن

۱- Dr Thomas Reveille، *The spoil of Europe, 1941* برآورد می‌کند که آلمان در تخصیص سال جنگ توانسته بود هزینه‌های تدارکاتی جنگی اش را از ۱۹۳۹ تا ۱۹۴۰ تأمین کند.

۲- William Ebenstein, *The Nazi State*, p. 257.

۳- *Ibid.*, p. 270

۴- قضیه یادشده بالین واقعیت تأیید می‌شود که فرمان قتل بیماران درمان ناپذیر، در همان روز در گرفتن جنگ صادر شده بود، اما عبارتهاي هیتلر در زمان جنگ که گوبلز آنرا در خاطراتش نقل کرده است. Louis P. Lochner, ed. *The Goebbels Diaries* ed. Louis P. Lochner, 1948. قضیه را روشنتر ساخته است: «جنگ برای حل یکرشته مسائل امکاناتی در اختیار مان گذاشته است که در روز گار صلح هرگز در اختیار نداشتیم» و جنگ بهر کجا که بکشد، «یهودیان بی چون و چرا بازنه خواهند بود»



جنیش، حتی با شکست خرد کننده استالینگراد نیز هرگز تعديل نشده بود و خطر شکست در جنگ، تنها بعنوان محرك دیگری درجهت بدور انداختن ملاحظات فایده گرایانه و کوشش همگانی برای تحقق هدفهای ایدئولوژی توالتیرزادی، از طریق یک سازمان بی‌رحم و فراگیر عمل کرده بود؛ مهم نبود که تحقق این هدف را چه کوتاهی بیش نپاید<sup>۱</sup>. پس از شکست استالینگراد، لایه‌های تخبه در زمانه کاملاً جدا نگهداشته می‌شدند، گسترش یافتد؛ منوعیت عضویت در حرب برای افراد شاغل در نیروهای مسلح برداشته شد و فرماندهان نظامی تابع فرماندهان اس اس گشتند. اعمال جنایت آمیزی که از این کاملاً در حصار اس اس بودند به سر زبان ارتقی نیز واگذار شدند و آنها نیز اگر خود می‌خواستند اجرای وظیف

←  
ص ۳۱۴

۱- ارس. یود را برای ارگانهای گوناگون حزبی توضیح دهد که صدور قریبین جنگی ضروریست، کشوری و اقتصادی چه خطرهای را در بردارد، (برای مثال، Poliakov, op. cit., p. 321) اما حتی بسیاری از کارگزاران بلندپایه این همه عوامل اقتصادی و نظامی را در موقعیت می‌توانستند می‌دانستند که «ملاحظات اقتصادی را نباید در حل مسئله یهود جنگ» بدانند. می‌دانستند که شده بود که «ملاحظات اقتصادی را نباید در حل مسئله یهود در جنگ» بدانند. می‌دانستند که نهاد امنیتی نازی (Nazi Conspiracy, 1402)، بار آنها شکوه می‌کردند که قطع یک بودجه بزرگ سنتمنی (پیس نم.) گر هزاران یهودی که در آن کار می‌کردند، از آنجا که نمی‌دانستند که دستور داده سه سه که دیان باید از پیروزه‌های تسليحانی کار گذاشته شوند. این داده این دستور بزودی لغو گردید. وضع وحتمت خواهد بود. این اعداء افراد فرمادار اهستان همچوں چشمداشتهدی بعدی سه درجهت اعمال مستعفون اهل اهستانها و اوکراینها، بسیار کم برآیدند. سکایتها و جاگ هستند (باید) همها، نهاد امنیتیها و همه مردمان حول وحش آجاهای سلاخی شوند. این اعداء افراد فرمادار اهستان همچوں چشمداشتهدی بعدی سه درجهت اعمال مستعفون اهل اهستانها و اوکراینها، بسیار کم برآیدند. سکایتها و جاگ هستند (باید) همها، نهاد امنیتیها و همه مردمان حول وحش آجاهای سلاخی شوند. این اعداء افراد فرمادار اهستان همچوں چشمداشتهدی بعدی سه درجهت اعمال مستعفون اهل اهستانها و اوکراینها، بسیار کم برآیدند. سکایتها و جاگ هستند (باید) همها، نهاد امنیتیها و همه مردمان حول وحش آجاهای سلاخی شوند.

کشتار جمعی را بعهده گیرند! ملاحتات نظامی و اقتصادی و سیاسی نمی‌توانستند در امر این ای برنامه پر هزینه و پر دردس اندهامها و بنه کن کردن‌های دسته‌جمعی، خللی وارد آورند.

آخرین سالهای فرمانروایی نازی و نسخه «برنامه پنجساله نازیها» که فرصت اجرای آنرا پیدا نکردند، ولی هدفمن نابودی مردم لهستان و اوکراین، ۱۷۰ میلیون جمعیت روسیه (همچنانکه در یک برنامه ذکر شده بود) بود به انصمام روش نفرکران اروپای غربی از جمله هلند و مردم آرژاس و لورن و نیز آلمانیهایی که بر طبق جدول تندروتی رایش یا «قانون احتمام از خود بیگانه» ناشایسته تشخیص داده شده بودند، مارا به مقایسه این برنامه با برنامه بلشویکی پنجساله ۱۹۲۹، یعنی نیxtین سال دیکتاتوری صریح توتالیتر در روسیه، وامی دارد. شعارهای عامیانه بهداشت نژادی بهمراه عبارته «لنطون اقتصادی، پیشدرآمدی بودند بر یک «برنامه سخت جنون آمیز که در آن، همه فوود منطق و اصول اقتصادی، وارونه گشته بودند»<sup>۲</sup> بیگمان، سیکاتوری توتالیتر آگاهانه به راه جنون کشیده نمی‌شود. نکته اصلی این است «سردرگمی ما در برایر خصلت ضد قایده گرایانه دولت توتالیتر، از این

۱- ز آغان، تنها واحدهای و بیژن اس اس - دستجات مرگ - در اردوگاههای دسته جمعی کار می‌کردند. بعد آشاخه‌های مسلح اس اس جای آنها را گرفتند؛ اما از سال ۱۹۴۴، نیروی مسلح ارتش نیز از طریق ادغام در اس اس های مسلح، در این اردوگاهها مشغول به کار شدند، «به اسرازهای سوگند خود رده مأمور پیشین اس اس در اردوگاه Neuengamme در Nazi Conspiracy, VII, 211 مراجعه شود». حضور فعلانه نیروهای ارتشی در اردوگاههای دسته جمعی، در یادداشت‌های نوشته شده در اردوگاه Odd Nansen، تحت عنوان Day after day, London, 1949 توصیف شده است. متأسفانه این یادداشت‌ها نشان می‌دهند که قوای منظم ارتشی نیز به اندازه اس اس ها سستگی بودند.

۲- دویچر، همان کتاب، ص ۳۶۶. این گفته از کسی است که در میان زندگینامه نویسان غیر روسی استالین، نسبت به او از همه خیرخواه‌تر بوده است؛ و از همین روی ازوzen و اهمیتی برخوردار است.

برداشت نادرست‌مان سرچشمه می‌گیرد که تصور می‌کنیم بایک دولت عادی – دیوانسالاری، پیدادگری و یا دیکتاتوری – سروکار داریم؛ و با آنکه فرمانروایان توالیتر همینکه به قدرت می‌رسند به تأکید می‌گویند که کشورشان را تنها بعنوان ادارات مرکزیِ موقعی یک جنبش بین‌المللی و منزلگاهی در راه فتح جهان تلقی می‌کنند و شکست و پیروزی را بر فوق سده‌ها و هزاره‌ها ارزیابی می‌کنند، و ادعا می‌کنند که منافع جهانی شان همیشه برمتابع محلی شان برتری دارد، باز ما این قضیه را ندیده می‌گیریم<sup>۱</sup>. این شعار معروف که «حق همان است که برای مردم آلمان خوب است»، تنها برای تبلیغات توده‌ای بود؛ در حالیکه به نازیها گفته شده بود که «حق همان چیزی است که برای جنبش خوب است»<sup>۲</sup> و این دو مصلحت بهیچروی همیشه بریکدیگر منطبق نبودند. نازیها چنین نمی‌اندیشیدند که آلمانیها همان تزاد سروری هستند که جهان بدان تعلق دارد، بلکه تصور می‌کردند که آلمانیها نیز مانند ملت‌های دیگر باید از سوی تزاد سروری سرپرستی شوند که آن تزاد، هنوز تنها در آستانه زاده شدن است<sup>۳</sup>. این نه آلمانیها، بلکه اس‌ها بودند که سرآغاز آن تزاد سرور

۱- نازیها بویژه علاقمند به ارزیابی کارهایشان بر فوق هزاره‌ها بودند. گفته‌های هیملر دایر براینکه مردان امن اس‌تها به «مسایل ایدئولوژیکی علاقمندند که اهمیت آنها را تنها می‌توان بحسب دفعه‌ها و سده‌ها ارزیابی کرد» و آنها «برای قضیه‌ای کارمنی کنند که در هردو هزار سال بکبار پیش می‌آید»، در سراسر تلقین نامه‌های اس‌ها با اندک تفاوت‌هایی تکرار می‌شدند.

(Wesen und Aufgabe der SS und der Polizei, p. 160)

در ارتباط با نسخه بلشویکی این قضیه، بهترین نمونه، برنامه بین‌الملل کمونیستی سال ۱۹۲۸ است که از سوی استالین در کنگره حزب کمونیست در مسکو، تنظیم شده بود. نکته‌حال در برنامه یادشده این است که اتحاد شوروی بمنزله «پایه‌ای برای جنبش کمونیست جهانی و کانون انقلاب بین‌المللی و بزرگترین عامل در تاریخ جهان» ارزیابی شده است. «در اتحاد شوروی، پرولتاریای جهانی برای نخستین بار از یک کشور شده است» به نقل

W. H. Chamberlin, Blueprint for world conquest 1946.

۲- این تغییر شعار را می‌توان در p. 7 Organisationsbuch der NSDAP پیدا کرد.

۳- هایلن، همان کتاب، ص ۷۲۲. هیتلر در سخنرانی ۲۳ نوامبر ۱۹۳۷ در برابر هیران سیاسی



یشمار می آمدند<sup>۱</sup>. «امپراطوری جهانی ژومنی» به گفته هیملر و امپراطوری جهانی «آریایی» به تعبیر هیتلر، بهروی سده‌ها از رایش هیتلر دور بود. برای «جنپس توالتلر» مهمتر این بود که اثبات شد که بنا بودی ملتهاي دیگر، بهتر می توان یك نژاد برتر ساخت تا با پیروزی در یك جنگ باهدهای محدود. آنچه که یك ناظر خارجی را بعنوان یك «جنون شگفت‌انگیز» به تحریر می کشاند، چیزی جز همان برتری مطلق جنپس بردولت، ملت، مردم و حتی مقامهای قدرت فرمانروایان توالتلر، نیست. دلیل اینکه چرا تدبیر زیر کانه فرمانروایی توالتلر که تمرکز مطلق و برتر قدرت



آینده نازی در *Ordensburg Sonthofen* گفته بود که نه «قبایل کوچک مسخره و نه کشورهای تنگ و باریک و نه دولتها یا دودمانهای حاکم، بلکه تنها نژادها هستند که می تواند واقعاً بعنوان فاتحان جهان عمل کنند. بهروی، هنوز خیلی کار دارد تا ما حقیقتاً بصورت آن نژاد درآییم». (*Hitlers tischgespräche, p. 445*) عبارت اتفاقی نبود، فرمان نهم اوت ۱۹۴۱ است که در آن، هیتلر کار بر اصطلاح «نژاد آلمانی» را از آن پس منع کرده بود، چراکه آن اصطلاح می توانست به «قریانی شدن ایده نژادی به معنای مطلق در برادر اصل ملیت و نابودی شرایط مفهومی مهم سیاست نژادی و قومی کلی ما بینجامد».

*Verfugungen, Anordnungen - Bekanntgaben-*

این نکته، آشکار است که مفهوم یک نژاد آلمانی می بایست برای امر «گزینش نژادی» متوجه اشکال ایجاد کند و نیز از انهدام بخشاهای ناشایسته در میان جمعیت آلمانی که در همان تختستین سالها برای آینده طرح ریزی شده بود، جلوگیری نماید.

۱- هیملر بهمین دلیل «بزودی دست په کار تشکیل اس اس های ژومنی در کشورهای گوناگون شد». او به این اس ها گفته بود که «ما از شما انتظار نداریم که یک آلمانی فرصت طلب باشید، بلکه از شما می خواهیم که آرمان ملی تان را تابع آرمان نژادی و تاریخی رایش ژومنی سازید» (هایدن، همان کتاب). وظیفه آنی هیتلر می بایست این بوده باشد که از طریق «الگو برداری نژادی»، یک «قشر برتر نژادی» را پروراند که طی ۳۰ تا ۴۰ سال آیده، «طبقه برتر سراسر اروپا را تشکیل دهد»، (سخنرانی هیملر در نشست فرماندهان اس اس در

را به دست یک انسان می‌سپارد در گذشته هرگز آزمایش نشده بودند، این است که هیچ بیدادگری در تاریخ نبوده است که همه منافع محدود و محلی اقتصادی، ملی، انسانی و نظامی را قربانی یک واقعیت کاملاً ساختگی در یک آینده دور بسازد.

از آنجا که توالیت‌ریسم در رأس قدرت، به اصول اصلی جنبش همچنان وفادار می‌ماند، همانندی شگفت‌انگیز تدبیر سازمانی جنسن با دولت توالیت، دیگر نباید مایه شگفتی گردد. انتقال میان اعضای حزب و همراهانی که در سازمانهای پیشگام مشکل شده‌اند، بی‌آنکه ناپدید گردد، به «همتواختی» کل جمعیت کشور می‌انجامد که اکنون همگی بگونه هاداران جنبش سازمان گرفته‌اند. افزایش وحشتناک شماره هاداران، از طریق منحصر ساختن قدرت حزبی به یک «طبقه» ممتاز چند میلیون نفری و ایجاد لایه‌های نخبه فرازبی چندصد هزار نفری، تعديل می‌شود. تعدد ادارات، تداخل وظایف و سازگار ساختن رابطه هاداران حزب با اشرایط جدید، به معنای آن است که ساختار تودرتو و پیازگونه جنبش که در آن هر لایه‌ای پیشانگ لایه‌رزمnde تر بعدی است، حفظ گشته است. دستگاه دولتی به سازمان پیشگامی از دیوانسالاران هادار جنبش تبدیل می‌گردد که کارکردشان در امور داخلی، گسترش اعتماد در میان توده‌های شهروندان هموتواخت شده، و در امور خارجی، فریفتن جهان خارجی و غیرت‌توالیت است. رهبر نیز با اظرفیت دوگانه‌اش بعنوان ریس دولت و رهبر جنبش، اوج بیرحمی مبارزه جویانه را از یکسوی و هنجارمندی اعتمادبخش را از یکسوی دیگر، در شخص خویش ترکیب می‌کند.

یکی از مهمترین تفاوت‌های جنبش توالیت با دولت توالیت، این است که دیکتاتور توالیت شاید و باید هنر توالیت دروغگویی را موثر و وسعت‌راز رهبر یک جنبش بکار بندد. بخشی از این قضیه، پیامد تورم تعداد همراهان جنبش است و بخشی دیگر بخاطر آن است که گفته‌های ناخوشایند یک دولتمرد را نمی‌توان مانند گفته‌های یک رهبر عوام‌غیرب حزبی، به آسانی رد کرد. هیتلر بازگشت مستقیم به ملیتگرایی از مدافعت‌ده را برگزید حال آن که پیش از به قدرت رسیدن، بارها آنرا نکوهش کرده بود. او با گرفتن ژست یک ملیتگرای دوآتشه و ادعای اینکه ناسیونال

سوسیالیسم یک «کالای صادراتی» نیست، آلمانیها و نیز غیرآلمانیها را آرام ساخته بود و چنین القاء کرده بود که آرزوهای نازی برآورده خواهند شد، اگر به درخواستهای سنتی یک سیاست خارجی ملیتگرای آلمانی – باز پس گرفتن مناطق از دست رفته در معاهدات ورسای، *Anschluss*<sup>۱</sup> اتریش، العاق بخشاهای آلمانی زبان بوهم – پاسخ مثبت داده شود. بهمین سان، استالین نیز با اختراع نظریه «سوسیالیسم در یک کشور» و انداختن مسئولیت انقلاب جهانی به گردن تروتسکی، به افکار عمومی روسیه و جهان غیرروسی اطمینان داده بود.<sup>۲</sup>

دروغگویی منظم برای سراسر پنهان،<sup>۳</sup> تنها تحت شرایط فرمانروایی توتالیتر می‌توان انجام داد، یعنی در شرایطی که کیفیت ساختگی واقعیت هر روزه زندگی، تبلیغات را تا اندازه زیادی غیرضروری می‌سازد. جنبشاهای توتالیتر در مرحله پیش از قدرت رسیدن شان، هرگز نمی‌توانند هدفهای راستین شان را تاین اندازه پنهان سازند – تا زین گذشته، این هدفها باید الهامبخش سازمانهای توده‌ای جنبش باشند. اما در شرایطی که عملاً می‌توان یهودیان را مانند ساس با گاز سمی ناید ساخت، دیگر چه ضرورتی دارد که تبلیغ شود یهودیان مانند ساس هستند.<sup>۴</sup> در شرایطی که می‌توان تاریخ انقلاب روسیه را بدون ذکر نام تروتسکی به همه ملت آموخت، دیگر چه جای آن است که علیه تروتسکی تبلیغ شود. اما استفاده از روشهای پیاده کردن

#### ۱- العاق. - م.

۲- دو یچر در همان کتاب، «حساسیت شدید استالین را نسبت به همه جریانهای پنهانی را وشناسنخی توصیف می‌کند.... او خود را بگونه گیرنده‌همه این جریانهای را آورده بود» (ص ۲۹۲). صرف نام نظریه «انقلاب جهانی» تروتسکی، طین هشدارآمیز و توهی در گوش یک نسل خسته داشت.... استالین از هراس مخاطره و تن دردادن به یک سرنوشت نامعین که بسیاری از بیش از یکها را در بر گرفته بود، مستقیماً سود جست» (ص ۲۹۱).

۳- از همین روی هیتلر می‌توانست درست در زمانیکه انهدام یهودیان را آشناز کرده بود، یعنی در دسامبر ۱۹۴۱، کلیسته خوشایند «یهودی پاکیزه» را به زبان آورد.

هدفهای ایدئولوژیک را تنها می‌توان از کسانی «توقع داشت» که «از نظر عقیدتی سخت استوارند» — فرقی نمی‌کند که این استواری عقیدتی در مدارس کمیترن بدست آید و یا در مرآکر و بیرون تلقین نازی — حتی اگر این هدفها بیش از پیش انتشار عام یابند. در چنین مواردی است که هواداران ساده هرگز تشخیص نمی‌دهند که چه چیز در جریان است<sup>۱</sup>. این قضیه به همان تناقضی می‌انجامد که «جامعهٔ سری در روز روشن»، تازه‌پس از آنکه بعنوان عضو کامل جامعهٔ ملل درمی‌آید، خصلت و روشهایش از هر زمان دیگری توطئهٔ آمیزتری شود. منطقی است که هیتلر پیش از به قدرت رسیدن، می‌بایست دربرابر هر کوششی در جهت سازمان دادن حزب و حتی لایه‌های نخبهٔ آن بریک اساس توطئهٔ آمیز مخالفت ورزیده باشد؛ اما شگفت اینجا است که او از سال ۱۹۳۳ که قدرت را بدست گرفت، کاملاً مشتاق بود که سازمان امن امن را به یک نوع جامعهٔ سری تبدیل سازد<sup>۲</sup>. بهمین سان، احزاب کمونیست تحت

۱- هیتلر در سخنرانی اش برای اعضای ستاد کل ارتش *Bloomberg, Fritsch Raeder* و غیرنظامیان بلندپایه *Goring, Neurath* در نوامبر ۱۹۳۸، می‌توانست بخود اجازه دهد که آشکارا بگوید که به فضای خالی از جمعیت نباز دارد و فکر در تحت تصرف داشتن ملل بیگانه را رد کند. این قضیه که نظر یادشده هیتلر بخودی خود به سیاست انهدام چنین ملت‌هایی خواهد انجامید، حتی انسوی یکی از شوندن‌گانش تشخیص داده شد.

۲- این قضیه با فرمانی در جولای ۱۹۳۴ آغاز شد که بنابر آن، امن‌ها به پایه یک سازمان مستقل در درواز *NSDAP* ارتقاء یافته‌ند و با فرمان سیار محرمانهٔ دیگری تکمیل شده بود که می‌گفت تشکلهای ویژه امن‌ها، واحدهای مرگ و قوای ضربتی *Verfugungstruppen*، نه بخشی از ارتش و نه جزیی از پلیس بشماری آیند. واحدهای مرگ امن‌ها می‌بایست «وظایف دشوار ویژه‌ای را که ماهیتنا پلیسی هستند به نحو احسن انجام دهند» و قوای ضربتی بایست «بعنوان واحدهای مسلح ثابتی کاملاً در اختیار من باشند» | *Nazi Conspiracy III, 459* | . فرمانهای بعدی اکتبر ۱۹۳۹ و آوریل ۱۹۴۰، رویه ویژه‌ای در امور عمومی برای همه اعضای امن امن برقرار ساختند (همان کتاب، بخش ۲، ص ۱۸۴). از آن پس، بر روی همهٔ جزوی‌هایی که انسوی دفتر ارشاد امن منتشر می‌شدند، این عنوانین نوشته شده بودند: «منحصر‌آبرایی استفاده پلیس»



تفوّذ مسکو، در تضاد شدید با پیشینیانشان، گرایش عجیبی به شرایط توطئه آمیز نشان می‌دهند، حتی در جاییکه می‌توانند موجودیت قانونی داشته باشند<sup>۱</sup>، هرچه که قدرت توتالیتریسم آشکارتر گردد، هدفهای راستینش سری‌تر می‌شوند. برای آگاهی به هدفهای فرجامین فرمانروایی هیتلر در آلمان، تأکید بر سخنرانیهای تبلیغاتی و کتاب نبرد من او خردمندانه‌تر بود تا سخن‌پردازیهای در مقام نخست وزیر رایش سوم. بهمن سان، خردمندانه‌تر این بود که به گفته‌های استالین درباره «سوسیالیسم در یک کشور» که برای منظور گذراي کسب قدرت پس از مرگ لنین ساخته و پرداخته شده بودند، اعتماد نکرد و دشمنی مکرر اورا نسبت به کشورهای دموکراتیک، جدی‌تر گرفت. دیکتاتورهای توتالیتر ثابت کرده‌اند که خطر موجود در ذات عادی شدن اوضاع را بخوبی درک می‌کنند؛ یعنی همان خطر روی آوردن به یک سیاست ملیتگرایانه و یا بنادردن سوسیالیسم دریک کشور. از همینروی است که آنها می‌کوشند تا از طریق معاشرت دائمی بین گفته‌های اعتمادبخش ظاهري و واقعیت فرمانروایی شان و با تکمیل روش پیوسته خلاف گفتار عمل کردن، برای خطر قایق آیند.<sup>۲</sup> استالین این هنر توازن را که مستلزم مهارتی بیشتر از عملکردهای عادی و روزمره دیپلماتیک است، چندان کمال بخشیده بود که میانه روی اش در



«نه برای انتشار عام»، «متحصرآ برای رهبران و کسانیکه آموزش ایندیلوژیک دیده‌اند». گردآوری کتابها و جزووهای سری ییشماري که در عصر نازی منتشر شده بودند و در بر دارنده بسیاری از اقدامات قانونی می‌باشد، بسیار ارزشمند است. حالب این است که درین این انتشارات گوناگون، جزووهای متعلق به اس آ وجود ندارد و این خود شاید جامعترین دلیل برین قضیه باشد که پس از ۱۹۳۴، اس آ دیگریک لایه نخبه بشمارنمی‌آمد.

۱- نمونه‌ها چندان متعدد و آشکارند که نیازی به نقل آنها نیست. بهروزی، این تاکتیک را سی توان به فقدمان شدید و قادری و اعتمادناپذیری بازیست که همه زندگینامه نویسان هیتلر و استالین آنها را از صفات برجهسته شخصیت این دو فرد تلقی کرده‌اند.

2- Compare Franz Borkenau, "Die neue Komintern," in Der Monat, Berlin, 1949, Heft 4.

سیاست خارجی و یا در خط سیاسی کمینترن، همیشه همراه بود با تصفیه‌های خونین در حزب بالشویک روسیه. بیگمان، تصادفی نبود که سیاست جبههٔ خلقی و طرح قانون اساسی نسبتاً آزادمنشانه استالین، با محاکمات نمایشی مسکو همراه بود. دلایل دال براینکه حکومتهای تونالیت‌آرزومندند جهان را تسخیر کنند و همهٔ کشورهای جهان را تحت چیرگی شان درآورند، می‌توان در ادبیات نازی و بالشویکی به فراوانی پیدا کرد. اما با اینهمه، این برنامه‌های ایدئولوژیکی که از فرامیلتگرا و آرزوهای امپراتوری پان‌زرمنی، در مورد بالشویکها، از مفهوم بین‌المللی سوسیالیسم انقلابی)، چندان تعیین کننده نیستند. آنچه که تعیین کننده است، این واقعیت است که رژیمهای تونالیت‌سیاست خارجی شانرا واقعاً برطبق این فرضی پایدار اداره می‌کنند که سرانجام به هدف نهایی فتح جهان دست خواهند یافت: هرچقدر که این هدف از دسترس شان بدور باشد و هرچقدر هم که در خواستهای «آرمانی» شان با ضرورتهای زمان ناسازگار باشند، باز چشم از آنها برنمی‌دارند. از همینروی، آنها هیچ کشوری را همیشه بیگانه تلقی نمی‌کنند، بلکه برعکس، هر کشوری را سرزمین بالقوهٔ خودشان می‌دانند. دستیابی به قدرت و این واقعیت که در یک کشور، جهان ساختگی جنسیت بگونهٔ یک واقعیت درآمده است، رابطه‌ای با ملتهای دیگر ایجاد می‌کند که با موقعیت یک حزب تونالیت‌تحت افسانهٔ تونالیت‌دریک کشور، حکومت غیرتونالیتیکسان است: واقعیت ملموس تحقق افسانهٔ تونالیت‌دریک کشور، را می‌توان با پشتیبانی یک قدرت دولتی که از نظر بین‌المللی برسمیت شناخته شده است صادر کرد؛ همچنانکه توanstه بودند بیزاری از پارلمان را به یک پارلمان غیرتونالیت وارد کنند. از این جهت، «راه حل» پیش از جنگ مسئلهٔ یهود، چشمگیرترین کالای صادراتی آلمان نازی بشمار می‌آمد: تبعید یهودیان آلمان، بخش مهمی از نازیسم را به کشورهای دیگر وارد ساخت؛ با وادار کردن یهودیان به ترک کشور بدون پول و گذرنامه، افسانهٔ یهودی سرگردان تحقق یافته بود و نازیها با سوق دادن یهودیان کشورهای دیگر به دشمنی آشی ناپذیر با خودشان، دستاویزی

برای دخالت‌شان در سیاست‌های داخلی ملتهای دیگر ایجاد کردند.<sup>۱</sup> این واقعیت که نازیها افسانهٔ توطئهٔ آمیزشان را جدی گرفته بودند، همان افسانه‌ای که می‌گفت آنها فرمانروایان آیندهٔ جهان هستند، در سال ۱۹۴۰ روشن شد؛ یعنی زمانیکه — علیرغم ضرورت و باوجود دراختیار داشتن امکانات واقعی برای حلب قلوب مردم مغلوب اروپا — آغازیه اجرای سیاست‌های حذف جمعیت درمناطق اشغالی اروپای‌شرقی کردند، بی‌آنکه به مسئلهٔ ازدست دادن نیروی انسانی و پیامدهای وخیم نظامی این سیاست‌ها اعتنایی داشته باشند و قانونی رامطرح ساختند که به رور عطف به ماسبق، بخشی از قانون جزای رایش سوم را به کشورهای اشغالشدهٔ غرب صادر کرده بود.<sup>۲</sup> برای تبلیغ داعیهٔ نازی فرمانروایی جهان، چه شیوه‌ای موثرتر از این که هرگونه مخالفت شفاخی یا عملی علیه رایش سوم، در هر کجا و هر زمان و از هر کسی، بعنوان خیانت درجهٔ یک محسوب گردد. قوانین نازی همهٔ جهان را بالقوه تحت حکم قضایی خود گرفته بودند، بگونه‌ای که ارتقش اشغالگر آلمان دیگر تنها ابزار فتح نبود، بلکه با خود قانون تازه‌ای از فتحان را تبهره آورده بود و بعنوان یک ارگان اجرایی، قانونی را که برای همه کس و در همه جا لازم‌الاجرا بود، تحمیل می‌کرد.

اینکه قانون نازی فراتر از مرزهای آلمان را می‌پوشانید و برای افراد غیرآلمانی نیز مجازات تعیین می‌کرد، تنها تدبیری برای سرکوبی نبود. رژیمهای توتالیت‌از دلالتهای منطقی فتح جهان هراسی ندارند، حتی اگر این دلالتها راه بجای دیگری

۱- به بخشانه وزارت امور خارجه به مراجع آلمانی خارج از کشور، در زانویه ۱۹۳۹ مراجعه شود.

#### Nazi Conspiracy, VI, 87 ff.

۲- در ۱۹۴۰، حکومت نازی فرماتی را صادر کرد که بنابران، تخلفهایی که از خیانت درجهٔ یک نسبت به رایش سوم گرفته تا «گفته‌های تحریک آمیز و بدخواهانه علیه رهبران دولت یا حزب نازی» را شامل می‌شوند، می‌باشد باعطف به ماسبق در همهٔ مناطق اشغالشده مجازات گردد، چه آلمانیها این خلافها را مرتکب شده باشند و چه مردم بومی این مناطق.<sup>3</sup> Giles, op. cit. - برای آگاهی به پیامدهای مصیبت‌بار Siedlungspolitik نازی در لهستان و اوکراین، به Mراجعه شود.

برند و برای مصالح مردم خودشان نیز زیانبخش باشد. از نظر منطقی، مسلم است که برنامه فتح جهان، مستلزم برداشتن تفاوتها میان کشورفاتح و مناطق فتح شده و نیز لغو تفاوت میان سیاست داخلی و سیاست خارجی است، حال آنکه همه نهادهای غیرتوتالیت و مناسبات بین المللی موجود، بر پایه این تفاوتها استوارند. حال که فاتح توتالیت خودرا در هرجا مانند میهنش احساس می‌کند، پس او باید درمیان مردم کشورش نیز خودرا همچون یک فاتح بیگانه تلقی نماید<sup>۱</sup>. این نکته نیز کاملاً درست است که یک جنبش توتالیت، قدرت را در کشور خویش بهمانگونه دردست می‌گیرد که یک فاتح بیگانه کشوری را اشغال می‌کند. او نه بخاطر کشور، بلکه برای متعاف چیزی یا کسی دیگر، برکشوش حکومت می‌کند. نازیها در آلمان همچون فاتحان بیگانه علیه همه مصالح ملی رفتار کردند و کوشیدند تا شکست شانرا به یک فاجعه نهایی برای کل مردم آلمان بدل سازند و در این کارنیم توفیقی نیز بدست آوردنده؛ آنها اگر پیروز می‌شدند، قصد آنرا داشتند که سیاست انعدام شانرا در مورد آلمانیهای «از نظر فرآدنی ناشایسته» نیز پیاده کنند.<sup>۲</sup>

چنین می‌نماید که طرز تلقی مشابهی الهامبخش سیاست خارجی شوروی

۱- این اصطلاح از کراوچنکو، در همان کتاب، ص ۳۰۳ برگرفته شده است که در باره شرایط روسیه پس از تصفیه بزرگ ۳۸-۱۹۳۶، چنین می‌گوید: «اگر یک فاتح بیگانه ماشین زندگی سوری را بدست می‌گرفت، از این بیرحمانه ترسنگdale تر عمل نمی‌کرد».

۲- هیتلر در زمان جنگ، طرح یک جدول تندروستی ملی را بیزیورانه بود: «پیشوا می خواست پس از آزمایش همه افراد ملت با اشعة ایکس، فهرستی از اشخاص بیمار تهیه کند، بویژه آنها که بیماریهای ریوی و قلبی داشتند». بر پایه قانون تندروستی تازه رایش.... این خانواده‌های بیمار دیگر اجازه نداشتند درمیان عامه مردم زندگی کنند و تولید مثل نمایند. اینکه دیگر چه باید برسر این خانواده‌ها می‌آمد، بستگی به فرمانهای بعدی پیشوا داشت؛ برای اینکه حدس زده شود که فرمانهای بعدی هیتلر چه می‌بایست بوده باشد، به تخیل نیرومندی نیاز نیست. تعداد افرادی که دیگر اجازه نداشتند «در میان عامه مردم زندگی کنند»، می‌بایست بخش قابل ملاحظه‌ای از جمعیت آلمان را تشکیل داده باشد.

(Nazi Conspiracy VI, 175).

در زمان پس از جنگ بوده است. بهای پرخاشگریهای این سیاست برای مردم شوروی بسیار گران تمام شده است: این سیاست، وام بزرگی را که ایالات متحده قصد داشت پس از جنگ به شوروی یدادخت کند رد کرد، ونمی که شوروی با آن می توانست مناطق خسارت دیده کشور را بازسازی کند و روسیه را به یک شیوه معقول و مازنده ای صنعتی سازد. گسترش حکومتهای کمیتریک در سراسر مناطق بالکان و اشغال مناطق وسیع اروپایی‌سرقی. نه تنها منافع ملموسی را به دنبال نداشت، بلکه بر عکس، فشار بیشتری بر منابع روسی وارد کرد. اما این سیاست برای مصالح جنبش بلشویکی بیگمان سودمند افتاده بود، زیرا که تقریباً نمی از جهان مسکونی را تحت پوشش خود گرفت. دیکتاتور توتالیتار مانند یک فاتح بیگانه، منابع غنی صنعتی و مادی هر کشوری از جمله کشور خویش را بعنوان منبع غارت و وسیله ای برای تدارک گاه بعدی درجهت گسترش تبعoz کارانه جنبش، می انگارد. از آنجا که این اقتصاد غارت منظم، بخارط جنبش کار می کند و نه به خاطر ملت، هیچ ملت و هیچ کشوری بعنوان ذینفع بالقوه، نمی تواند نفقطه اشباعی براین فراگرد غارت گذارد. دیکتاتور توتالیتار مانند فاتح بیگانه ایست که پیدا نیست از کجا آمده است و غارت او به سود هیچ کسی نیست. توزیع غنایم بر حسب تقویت اقتصاد کشور مادر محاسبه نمی شود بلکه تنها بعنوان یک مانور تاکتیکی موقعیت بکار گرفته می شود. رژیمهای توتالیتار از نظر اقتصادی همان خاصیتی را دارند که یک دسته ملخ برای یک مزرعه، این واقعیت که دیکتاتور توتالیتار بر کشورش بسان یک فاتح بیگانه فرمانروایی می کند، اوضاع را وحیتمت می سازد؛ زیرا او در کشور خویش بيرحمی اش را کارآفرین از آنچه که پیدا دگران در کشورهای بیگانه عمل می کنند، اعمال می کند. جنگ استالین علیه وکراین در اوائل سالهای ۱۹۴۰، از هجوم و اشغال خوین و وحشتناک آلمان نازی بصر اثip شدیدتر بود<sup>۱</sup>. به همین دلیل است که توتالیتاریسم در کشورهای تحت نفوذ

۱- سماره کل تلفات روسیه در چهار سال جنگ از ۱۲ تا ۲۱ میلیون نفر برآورد می شود. استالین اوکراین، تنها در یک سال، حدود ۸ میلیون نفر را از بین برداشت.



خویش، حکومتهای دست نشانده بومی را برفمازروایی مستقیم ترجیح می دهد، باوجود خطرهای آشکاری که چنین رژیمهایی در بر دارد. مشکل رژیمهای توپالیتر این نیست که آنها بازی سیاست قدرت را پیشه‌ای سنگدلازه بازی می کنند، بلکه مسئله برسر این است که در پشت سیاست کلی و نیز سیاست عملی آنها، مفهوم یکسره نوبی سابقه‌ای از قدرت، نهفته است. نه بيرحمى، بلکه بى اعتابى شدید نسبت به نتایج فوري؛ بیزاری ازانگزه‌های فایده گرایانه به جای تعقیب منفعت شخصی، بى ريشگى و ندیده گرفتن مصالح ملی به جای مليگرایی؛ نه شهود قدرت، بلکه آرمانپرستی، یعنی همان اعتقاد تزلزل ناپذیر به يك جهان عقیدتى ساختگى — همه اينها دست به دست هم دادند تا در سیاست بين المللی عامل تازه و مضطرب کننده‌ای پدید آورند که صرف پرخاشگری هرگز نمى توانسته است چنان کاری را انجام دهد.

قدرت از دیدگاه توپالیتریسم، منحصرآ در زور سازمانی نهفته است. درست همچنانکه استالین هرنهادی را مستقل از کار کرد عملی اش، بعنوان «رشته ارتباط حزب نامرد» در نظر می گرفت و صمیمانه باور داشت که ارزشمندترین گنجینه اتحاد شوروی، نه منابع غنی خاک آن و نه ظرفیت مولد نیروی انسانی اش، بلکه



*Sommunism in Action, U. S. Government, Document No. 754.*

برخلاف رژیم نازی که آمار دقیق قربانیاتش را نگه میداشت، در نظام روسی، ارقام قابل اعتمادی در مردم ملیوها تن از قربانیان رژیم در دست نیست. با اینهمه، برآورد زیر که از سوی سووارین در همان کتاب، ص ۶۶۹ نقل شده است، چون اروانتر کربوتوسکی منشأ گرفته است، می تواند تا اندازه‌ای درست باشد، زیرا این شخص دسترسی مستقیم به اطلاعات پرونده‌های گی او داشت. بنابراین اطلاعات، آمار گران در سرشماری سال ۱۹۳۷ در اتحاد شوروی، پیش‌بینی می کردند که جمعیت کشور باید به ۱۷۱ میلیون تن رسد، حال آنکه عملاً سماره کل جمعیت کشور ۱۴۵ میلیون تن تجاوز نکرد. این تفاوت، بیانگر ازین رفقت ۲۶ میلیون تن در تصوری است: این رقم بدون محاسبه نلفات یادشده در بالا بدست آمده است.

کادرهای حزبی (یعنی، پلیس مخفی) هستند<sup>۱</sup>؛ هیتلر نیز از همان آغاز در سال ۱۹۲۹، «بزرگترین پدیده» جنبش را این واقعیت می‌دانست که عملانه شصت هزار مرد «قریباً یک تن واحد گشته اند و این اعضاء نه تنها در افکار، بلکه حتی در سیمای ظاهری نیز بکنواخت هستند. به این چشم انداز خندان و این شور متعصبانه بنگرید تا کشف کنید.... که چگونه یکصد هزار تن در یک جنبش، سخن واحدی گشته اند»<sup>۲</sup>. هر ارتباطی که قدرت با داراییهای مادی، ثروت، خزان و منابع غنی داشت، در یک نوع مکانیسم غیرمادی تحلیل رفت که در این مکانیسم، هر حرکتی قدرت ایجاد می‌کند، همچنانکه اصطکاک یا جریان ولتاژ، برق تولید می‌نماید. تقسیم دولتها به کشورهای دارا و ندار از سوی حکومتها توتالیتر، بیشتر از یک تمهد عوام‌فریانه معنی می‌دهد؛ آنها که این تقسیم را به عمل آورده بودند، خود باور داشتند که قدرت داراییهای مادی نه تنها ارزشی ندارد، بلکه از رشد قدرت سازمانی نیز می‌کاهد. برای استالین، رشد و گسترش بیش از پیش کادرهای پلیس، بسیار مهمتر بود از نفت باکو، ذغال سنگ و سنگ معدن اوران و اثبات غله اوکراین و یا خزانی بالقوه سیبری — سخن کوتاه، مهمتر از رشد زرادرخانه نیرومند شوروی. همین ذهنیت بود که هیتلر را واداشت تا همه آلمان را به پیشگاه کادرهای اس اس فربانی کند. او زمانی که شهرهای آلمان مخروبه شده بودند و ظرفیت صنعتی کشور نابود

۱- دویچه، همان کتاب، ص ۲۵۶.

۲- سوواریس در همان کتاب، ص ۶۰۵، از استالین در ۱۹۳۱ نقل می‌کند که گفته بود. «تما ناید به این دریافت بررسید که از شمشندترین و تعیین کننده‌ترین دخایر موجود در جهان، کادرهای حزبی هستند». همه گزارشها نشان می‌ذهند که در اتحاد شوروی، پلیس «محسی زبانه» (یه سچه واقعی حرب بستمار آورد. واقعیت حساب در مورد ماهیت پلیس مخفی این س است که از اوین سالهای ۱۹۳۰، م. موران پلیس مخفی «داوطلبنه استخدام نمی‌شند» بلکه از رددهای حزبی برگرفته می‌شند. «این گذشته، اعصابی پلیس مخفی (نمی‌باشد) براساس وحد سرتایی نبود. این سعی پیسی برگردیده شوند».

گشته بود، تصور نمی کرد که جنگ را باخته است، بلکه تنها زمانی به این نتیجه رسید که دریافت قوای اس اس دیگر قابل اعتماد نیستند<sup>۱</sup>. برای مردی که به توانایی همه جانبی سازمانی در برابر همه عوامل مادی، نظامی و یا اقتصادی باورداشت، و از این گذشته، برای کسیکه پیروزی فرجامین فعالیت خویش را برجسب سدها می سنجید، شکست به معنای یک مصیبت نظامی و خطر گرسنگی برای مردم کشور نبود، بلکه به معنای نابودی لایه های نخبه ای بود که می بایست توطئه فتح جهانی را نسلی پس از نسل دیگر به سرانجام رسانند.

بیشکلی دولت توالیتر، ندیده گرفتن منافع مادی ازسوی این دولت و وارستگی آن از انگیزه نفع و نگرهای ضد فایده گرایانه اش، بیشتر از هر عامل دیگری، در پیش بینی ناپذیر ساختن سیاست معاصر نقش داشته است. ناتوانی جهان غیرتوالیتر در دریافت ذهنیتی که مستقل از هرگونه عمل حساب شده ای راجع به انسانها و منابع مادی عمل می کند و نسبت به مصلحت ملی و رفاه مردم کاملاً بیتفاوت است، خود را بخوبی در یک حکم ذووجهی شگفت انگیز نشان می دهد: آنها که کارآیی وحشتناک سازمان و پلیس توالیتر را بدرستی درمی یابند، نیروی مادی کشورهای توالیتر را دست بالا می گیرند و ازسوی دیگر، آنانکه بی کفایتی اقتصاد توالیتر و ضایعات آنرا درمی یابند، توانایی قدرتی را که می توان بدون توجه به عوامل مادی ایجاد کرد، دستکم می گیرند.

۱- بنابر گزارش‌های آخرین نشست حزب نازی، هیتلریس از آنکه دریافته بود که دیگر نمی توان به قوای اس اس اعتماد کرد، تصمیم به خودکشی گرفته بود.

## ۲- پلیس مخفی

تاکنون تنها دو صورت از چیرگی توتالیتربه معنای کامل آن، برای ما شناخته شده‌اند: دیکتاتوری ناسیونال سوسیالیسم پس از سال ۱۹۳۸ و دیکتاتوری بلشویسم از سال ۱۹۳۰ به بعد. این صورتهای توتالیتر از انواع دیگر فرمانرواییهای دیکتاتوری خودکامه و یا پیدادگر، اساساً تقاویت دارند و گرچه این هردو صورت از تداوم و تحول دیکتاتوریهای حزبی پدیدار شده‌اند، اما ویژگیهای اساساً توتالیتر آنها چیز تازه‌ای هستند و نمی‌توان گفت که از نظامهای تک حزبی برحاسته‌اند. هدف نظامهای تک حزبی تنها بدست گرفتن دستگاه حکومتی نیست، بلکه آنها با پرکردن همه سمت‌های دولتی بوسیله اعضای حزبی، می‌کوشند دولت و حزب را در یکدیگر کاملاً بیامیزند، بگونه‌ای که پس از بدست گرفتن قدرت، حزب تنها بصورت یک سازمان تبلیغاتی برای دولت درمی‌آید. نظام تک حزبی تنها به معنای منفی آن «تام» است، یعنی به این معنا که حزب حاکم احزاب دیگر و هر گونه نغمۀ مخالفی را تحمل نمی‌کند و به آزادی عقیدۀ سیاسی تن در نمی‌دهد. یک دیکتاتوری حزبی پس از به قدرت رسیدن، رابطه قدرتی را که پیش از آن میان حزب و دولت برقرار بود، دست‌نخورده به جای می‌گذارد و اجازه می‌دهد که دولت و ارتش همان قدرت پیشین شان را اعمال کنند. «انقلاب» این نظام، تنها در این واقعیت نهفته است که همه مقامهای حکومتی به اعضای حزب حاکم و گذار می‌شوند. در همه این موارد، قدرت حزب متنی است برانحصاری که ازسوی دولت تضمین می‌شود؛ اما حزب دیگر برای خود کانون قدرت جداگانه‌ای ندارد.

انقلاب جنشهای توتالیتپس از به قدرت رسیدن، ماهیتی بسیار ریشه‌ای تر دارد. این جنشهای از همان آغاز کسب قدرت، می‌کوشند تقاوتهای اساسی میان دولت و جنبش را همچنان نگهدارند و نگذارند که نهادهای «انقلابی» جنبش در دولت

جذب گردند<sup>۱</sup>. مسئله به دست گرفتن دستگاه دولتی بدون درآمیختن با آن، به این صورت حل می شود که تنها آن تعدادی از اعضای حزب که اهمیت درجه دوم برای جلیش دارند، مجازند که در سلسله مراتب دولتی جای گیرند. همه قدرتهای واقعی در نهادهای و پژوهه جنبش و خارج از دستگاههای دولتی و نظامی متمرکزند. در درون جنبش که همچنان کانون عمل در کشور است، همه تصمیمهای مهم کشور گرفته می شوند؛ ادارات رسمی کشور غالباً نمی دانند که چه چیز در جریان است و اعضای حزبی که سودای وزارت را درس می پروانند، غالباً به بهای ازدست دادن نفوذشان در جنبش و اعتماد رهبران جنبش، به این آرزوهای «بورژواشانه» شان دست می یابند.

توالیتریسم در رأس قدرت، از وجود دولت بعنوان نمای بیرونی اش و بازنمود کننده کشور در چشم جهان غیرتوالیتر، استفاده می کند. دولت توالیتر بعنوان یک نما، وارث منطقی جنبش توالیتر است و ساختار حکومتی اش را از جنبش به وام می گیرد. فرمانروایان توالیتر به همان شیوه با حکومتهاي غیرتوالیتر برخورد می کنند که پیش از به قدرت رسیدن شان بالحزاب پارلمانی یا جناحهای درون حزبی رفتار می نمودند. آنها پس از به قدرت رسیدن نیز، اگرچه در یک صحنه وسیعترین المللی، با همان مسئله دوگانه محافظت از جهان ساختگی جنبش (یا کشور توالیتر) در برابر تأثیر واقعیت جهان خارج و نشان دادن نمودی از هنجارمندی و عقل سلیم به جهان عادی و غیرتوالیتر، روبرو یند.

برفراز دولت و پشت نماهای قدرت ظاهری و ادارات متعدد آن، که پیوسته

۱- هیتلر بارها رابطه میان دولت و حزب را مورد تفسیر قرار داده بود و پیوسته براین تأکید داشت که نه دولت، بلکه تراد آریانی، «اجتماع قوم نکارچه»، اهمیت اصلی را دارد است (به سخنرانی قبل از ذکر شده در ضمایم *Tischgespräche* مراجعه شود). او در سخنرانی اش در نورمبرگ به سال ۱۹۳۵، جان کلامش را در این باره گفت: «دولت نیست که به مافرمان می دهد، بلکه ما هستیم که بر دولت فرمان می رانیم». در عمل، روشن است که قدرت فرمان راندن بر دولت، تنها در صورتی امکانپذیر است که نهادهای حزبی از نهادهای دولتی مستقل باشند.

دستخوش تغییر اقتدار و آلوهه ناکارآیی هستند، کانون قدرت کشور، یعنی سرویسهای پلیس مخفی قرار دارند که از همه کارآتر و تواناتر عمل می‌کنند<sup>۱</sup>. تأکید بر پلیس بعنوان تنها ارگان قدرت و دستکم گرفتن قدرت ظاهرآبزرگتر زرادخانه ارتش را که ویژگی همه رژیمهای توتالیتر بشمار می‌اید، می‌توان جزئیاً با آرزوی فرمانروایی جهانی توتالیتریسم توجیه کرد که عمدتاً هرگونه تمایز میان کشوریگانه و کشور مادر و امور داخلی و خارجی را از میان برمی‌دارد. قوای نظامی که برای جنگ با یک متجاوز خارجی آموزش دیده‌اند، برای مقاصد جنگ داخلی، ابزار مشکوکی بشمار می‌آیند؛ زیرا حتی در شرایط توتالیتر نیز برای نظامیها دشوار است که مردم کشورشان را به چشم یک فاتح بیگانه بینگردند<sup>۲</sup>. در اینجا نکته مهمتر این واقعیت است که در یک رژیم توتالیتر، ارزش قوای نظامی حتی در زمان جنگ نیز جنبه‌ای مشکوک به خود می‌گیرد. از آنجا که فرمانروایی توتالیتر خط‌مشی هایش را بر پندرایک حکومت نهایی جهانی استوار می‌دارد، با قربانیان تجاوزش بگونه‌ای برخورد می‌کند که توگو بی آنها شورشی و خایند و از همین‌روی، ترجیح می‌دهد که نه با قوای نظامی، بلکه با پلیس بمناطق اشغالی فرمانروایی کند.

جنپیش توتالیتر حتی پیش از به قدرت رسیدن، دارای پلیس مخفی و خدمات جاسوسی با تعبیه‌هایی در کشورهای گوناگون است. پس از به قدرت رسیدن جنپیش، مأموران پلیس مخفی پول و اقتدار بیشتری از ضد اطلاعات ارتش بدست می‌آورند و

۱— در *Rechtseinrichtungen und Rechtsaufgaben der Bewegung Otto Gauweiler*

یادآور می‌شود که مقام ویژه هیملر بعنوان رهبر اس‌اس‌های رایش و رئیس پلیس آلمان، براین واقعیت استوار بود که دستگاه پلیس به یک نوع «وحدت اصلی از حزب و دولت» دست یافته بود که در هیچ جای دیگر حکومت نازی تجویبه نشده بود.

۲— در زمان شورش‌های دهقانی در دهه ۱۹۲۰ در روسیه، مارشال و روستیوف طرح سرکوبی شورشیان بوسیله ارتش سرخ را رد کرد. همین رویداد موجب پدیدار شدن قوای ویژه‌گگ پ او برای لشکرکشیهای تنبیه‌ی شد.

غالباً ریسان مخفی سفارتخانه‌ها و کنسولگریهای خارج از کشور بشمار می‌آیند.<sup>۱</sup> وظيفة اصلی آنها تشکیل ستون پنجم، هدایت شاخه‌های خارجی جنبش، اعمال نفوذ بر سیاستهای داخلی کشورهای محل مأموریت‌شان و رویه‌مرفته، آماده ساختن این کشورها برای زمانی است که — پس از بزاندازی حکومت یا پیروزی نظامی — فرمانروای توتالیتر دیگر در آنجاهای احساس بیگانگی نکند. به تعبیر دیگر، شعبه‌های بین‌المللی پلیس مخفی، نوعی مناطق انتقال نیرو بشمار می‌آیند که کارشان این است که سیاست خارجی ظاهری دولت توتالیتر را به سیاست بالقوه داخلی جنبش توتالیتر تبدیل سازند.

به روزی، این وظایفی که پلیس مخفی توتالیتر برای تحقق رویای فرمانروایی جهانی بهده دارد، در مقایسه با آن وظایفی که لازمه تحقق کنونی افسانه توتالیتر در یک کشور هستند، اهمیت درجه دوم دارند. نقش مسلط پلیس مخفی در سیاست داخلی کشورهای توتالیتر، بالطبع در برداشت نادرست همگان از توتالیتریسم، بسیار مؤثر بوده است. هرچند که همه حکومتها خود کامه برسرو یسهای مخفی شان اتکاء دارند و از مردم خودشان بیشتر احساس خطرمنی کنند تا مردم بیگانه، اما باینهمه، مقایسه این حکومتها با توتالیتریسم، تنها در مرور اولین مراحل فرمانروایی توتالیتر که هنوز با مخالفت سیاسی در کشور رو برو است، توجیه پذیری می‌باشد. توتالیتریسم از این برداشت نادرست همچون برداشتهای دیگر جهان غیرتوتالیتر سوءاستفاده می‌کند و با این که ممکن است این برداشتها برایش ناخوشایند هم باشند، باز می‌کوشد تا آنها را تقویت کند. هیملر در سخنرانی اش در ساده ارتش به سال ۱۹۳۷، ضمن توجیه گسترش بیش از پیش فیروهای پلیس بر پایه فرض وجودی یک «صحنه عملیاتی چهارم در داخل آلمان در

۱- در ۱۹۳۵، مأموران گشتاپو در خارج از کشور ۲۰ میلیون مارک دریافت داشتند، حال آنکه بودجه پرسنلی سرویس مخفی عادی ارتش از ۸ میلیون مارک تجاوز نمی‌کرد.

صورت درگیری جنگ<sup>۱</sup> نقش یک بیدادگر عادی را بخود گرفته بود. بهمین سان، استالین تقریباً در همین زمان، تا اندازه‌ای موفق شده بود افراد گارد قدیم بشویک را که به «اقرارها» یشان نیاز داشت، متعاقد سازد که اتحاد شوروی را خطر جنگ تهدید می‌کند و کشور باید در این موقعیت اضطراری، حتی اگر شده زیر فرمان یک خود کامه، متحد باقی ماند. شکفت آورترین جنبه عبارتهاي یادشده این بود که هردو عبارت در زمانی بیان شده بودند که هرگونه مخالفت سیاسی فروکش کرده بود و سرو یسهای پلیس مخفی زمانی گسترش یافته بودند که عملاً مخالفی دیگر در کشور نمانده بود تا در مردمش جاسوسی کنند. زمانی که جنگ آغاز شد، هیملر از قوای اس اس خود در آلمان، جز برای اداره امور اردوگاههای دسته جمعی و نظارت بر کار اجباری بیگانگان استفاده نکرده بود و در اینجا، نیازی هم بدانها نداشت؛ قسمت عمده اس اس های مسلح در جبهه شرق و برای انجام «مأموریتهاي و پژوه» — معمولاً کشتار همگانی — و تحمیل سیاستی خدعت می‌کردند که غالباً با سیاستهای نظامیان و نیز مقامات سلسله هراتب کشوری برخورد داشت. دستجات اس اس مانند پلیس مخفی اتحاد شوروی، معمولاً زمانی وارد صحنه می‌شدند که قوای مسلح مقاومت نظامی مناطق اشغالشده را درهم شکسته بودند و تنها با مخالفت سیاسی رو برو بودند.

به روى، در نخستین مراحل رژيم توتالیتر، پلیس مخفی و لایه‌های نخبه حزب، هنوز نفسی همانند بانقش صورتهاي دیگر دیکتاتوری و رژیمهای وحشی معروف گذشته، ایناء می‌کنند و سنگدلی افراطی روشهای شان تنها در تاریخ کشورهای جدید غربی بیسابقه بوده است. نخستین مرحله جستجوی دشمنان مخفی و شکار مخالفان پیشین، معمولاً همراه است با مشکل ساختن همه جمیعت کشور در سازمانهای پیشگام و تعلیم مجدد اعضای حزبی قدیم برای خدمات جاسوسی داوطلبانه، بگونه‌ای که برای نظارت بر کار هوداران مشکوک، دیگر به افراد تعییم

1- See Nazi Conspiracy, IV, 616 ff.

دیده پلیس نیازی نباشد. در این مرحله، برای کسیکه «افکار خطرناک» در سر می پروراند، یک همسایه از یک مأمور موظف پلیس خطرناکتر است. پایان این مرحله با نابودی هرگونه مقاومت سازمانیافتۀ آشکار و پنهان، فرا می رسد؛ و تاریخ تقویتی آنرا می توان در آلمان، سال ۱۹۳۵ و در روسیه شوروی سال ۱۹۳۰ تعیین کرد.

ارعاب تنها زمانی محتوای حقیقی رژیمهای تونالیت می گردد، که جریان انهدام دشمنان واقعی تکمیل شده و شکار «دشمنان عینی» آغاز گشته باشد. تحت دستاویز بنای سوسیالیسم در یک کشور و یا استفاده از یک سرزمهین بعنوان آزمایشگاهی برای یک تجربه انقلابی یا تحقق Volksgemeinschaft، داعیه دوم تونالیتیریسم، یعنی داعیه چیرگی تام، تحقق می یابد. گرچه از جهت نظری، تحقق چیرگی تام تنها در شرایط فرمانروایی جهانی امکانپذیر است، اما رژیمهای تونالیت ثابت کرده اند که این بخش از آرمانشهر تونالیت را می توان عجالتاً فارغ از شکست یا پیروزی، بگونه ای تقریباً کامل محقق ساخت. از همینروی، هیتلر می توانست در بحبوحه واپس نشینیهای نظامی، از حظ انهدام یهودیان و استقرار کارخانه های مرگ برخوردار گردد؛ پیامدهای نهایی جنگ هرچه که بوده باشد، باز باید گفت که بدون جنگ، «سوزاندن پلهای پشت سر» و تحقق برخی از هدفهای جنبش امکانپذیر نبود.<sup>۱</sup> لایه های نخجۀ جنبش نازی و «کادرهای» جنبش بلشویکی، بیشتر برای هدف چیرگی تونالیت کار می کنند تا تأمین امنیت رژیم حاکم. همچنانکه داعیه تونالیت فرمانروایی جهانی تنها در ظاهر همانند توسعه امپریالیستی است، داعیه چیرگی تام نیز تنها ظاهرآ برای پژوهشگران خود کامگی آشنا می نماید. اگر تفاوت اصلی میان توسعه تونالیت و توسعه امپریالیستی این است که توسعه تونالیت فرقی میان کشورمادر و کشوریگانه قابل نیست، تفاوت عمده میان پلیس مخفی حکومتهای خود کامه و حکومتهای تونالیت این است که پلیس مخفی تونالیت افکار پنهانی را تعقیب نمی کند و روش قدیمی پلیس مخفی، یعنی روش تحریک<sup>۲</sup> را

۱- نگاه کنید به پاینوشت قبل اذکر شده.

به کار نمی بندد<sup>۱</sup>

از آنجا که پلیس مخفی توتالیتر فعالیت واقعی اش را پس از آرام شدن کشور آغاز می کند، غالباً وجودش برای ناظران خارجی زاید می نماید— و یا بر عکس، آنها را اغفال می کند تا چنین فکر کنند که هنوز مقاومت مخفی در کشور وجود دارد.<sup>۲</sup> زاید بودن سرو یسهای مخفی، پدیده تازه‌ای نیست. آنها همیشه در صدد این بوده‌اند که حتی پس از پایان گرفتن وظيفة اصلی شان، سودمند بودن خویش را اثبات کنند و از اینظریق، مشاغل پلیسی شان را همچنان برای خود نگهدارند. روش‌هایی که بدین منظور بکار بسته می شوند، بررسی تاریخ انقلابها را کار دشواری ساخته‌اند. برای مثال، بنظر می رسد که در زمان فرمانروایی لویی ناپلئون<sup>۳</sup>، حتی یک عمل ضد حکومتی بوده است که خود پلیس برانگیزنده آن نبوده باشد!<sup>۴</sup> بهینه‌سان، نقش مأموران مخفی در احزاب انقلابی روسیه تزاری، این تصور را قویاً القاء می کند که

—۱ در *Marice, Lopatet, Historie de l'okhrana, Paris, 1935*، روش تحریک راحتاً «سنگ بنای» پلیس مخفی خوانده است (ص ۱۹).

در روسیه شوروی، تحریکات پلیس مخفی بجای آنکه سلاح مخفی پلیس مخفی بوده باشد، بیشتر بعنوان روش تبیغاتی رژیم برای سنجش افکار عمومی بکار برده می شود. بی اعتمای مردم نسبت به دعوهای پی در پی و دوره‌ای رژیم برای انتقادیا واکنش نشان دادن در برابر میان‌پرده‌های «لبرالی» در اوج رژیم وحشت، خود نشان می دهد که این رُستها را باید بعنوان تحریک در یک سطح توده‌ای در نظر گرفت، تحریک، واقعاً بگونه نسخه توتالیتر سنجش افکار عمومی درآمده است.

—۲ در این زمینه، باید از کوشش‌های مستخدمان کشوری نازی در آلمان یاد کرد که می کوشیدند براین اساس که جریان نازی کردن کشور تکمیل شده است، صلاحیت و پرسنل گشتاپورا کاهش دهند، تاحدی که هیملر که بر عکس خواستار گسترش سرو یسهای مخفی در این سازمان (۱۹۳۴) بود، ناچار گشته بود که در مرود خطرناشی از «دشمنان داخلی» مبالغه کند.

*See Nazi Conspiracy, II, 259., V, 205; III, 547.*

—۳ Louis Napoleon یا ناپلئون سوم، امپراطور فرانسه (۱۸۰۸ — ۱۸۷۳).

—۴ Gallier-Boissiere, *Mysteries of the French Secret Police*, 1938, p. 234.

بدون اعمال تحریک آمیز و «الهامبخش» آنها، جنبش انقلابی روسیه نمی‌توانست تاکنون حد توفیق پیدا کند! بهینه دیگر، پلیس مخفی به همان اندازه که با تحریکات خود بارها توانسته بود سازمانهای انقلابی را از هم پیاسد، به تداوم سنت انقلاب نیز بسیاری از افراد رسانده بود.

یکی از دلایلی که فرمانروایان توالیتر را به دوران‌دانختن شیوه تحریک واداشت، همین نفس مشکوک و دوپهلوی آن بود. تحریک تنها بر پایه این فرض ضرورت می‌باید که صرف مظنون واقع شدن، برای دستگیری و مجازات کافی نباشد. البته هیچیک از فرمانروایان توالیتر هرگز حتی خواب اوضاعی را ندیده بود که در آن ناچار باشد برای به دام انداختن کسی که دشمن می‌انگارد، به تحریک نیاز داشته باشد. مهمتر از ملاحظات فنی بادشده، این واقعیت است که توالیتریسم پیش از به قدرت رسیدن، دشمنان عقیدتی خود را تعیین می‌کند، به گونه‌ای که دیگر لازم نیست از طریق اطلاعات پلیس، رده‌های «مظنونین» مشخص گرددند. از همین‌روی است که می‌بینیم یهودیان در آلمان نازی و بازماندگان طبقات حاکم پیشین در روسیه، واقعاً مظنون به هیچ عمل خصم‌ناهی نبودند، بلکه برابر با ایدئولوژی این دو رژیم، بعنوان دشمنان «عینی» رژیم شناخته شده بودند.

۱— بنظر من رسید که این امر تصادفی نبود که تأسیس اخوانا «پلیس تزاری» در ۱۸۸۰، دوره‌ای از فعالیتهای انقلابی بسیاقه را در روسیه به دنبال آورد. پلیس مخفی تزار برای آنکه سودمندی اش را اثبات کند، خود گهگاه قتل‌های را سازمان می‌داد و مأموران آن، «بیشتر نه به حود، بلکه به اینده‌های آنها که خود تقییح شان می‌کردند، خدمت می‌نمودند... پخش یک جزو و یا قتل یک وزیر بوسیله پلیس مخفی، نتیجه اش یکی بود»<sup>1</sup> *M. Laporte, op. cit., p. 25*. بنظر من رسید که قتل‌های مهمتر، کار پلیس بود — استولپین و فون پلف. تعیین کننده ترین عامل در تداوم سنت انقلابی این واقعیت بود که در روزگار آرامش، مأموران پلیس «انرژی انقلابیان را تجدید می‌کردند و شور آنها را بر می‌انگیختند». نگاه کنید به:

که این پدیده را «سویالیسم پلیسی» می‌خواند.

*Bertram D. Wolfe, Three Who Made A Revolution, Lenin, Trotsky, Stalin.*

تفاوت عمدۀ میان پلیس مخفی حکومت خود کامه و حکومت توالتیتر، در تفاوت میان مقوله «مظنون» و «دشمن عینی» مشخص می‌شود. «دشمن عینی» بوسیله خط مشی حکومت تعیین می‌شود و نه از طریق خواست او در براندازی حکومت<sup>۱</sup>. او فردی نیست که افکار خطرناکش باشد از طریق تحریک مشخص گردد و یا سوءپیشینه اش ظن حکومت را برانگیزد، بلکه کسی است که گرایشهاش در زندگی، همچون «قرابین و امارات یک بیماری»، خطرناکند<sup>۲</sup>. فرمانروای توالتیتر عملاً مانند کسی رفتار می‌کند که آنقدر به دیگری توهین می‌کند تا آنکه همه بدانند آن کس دشمن است و از آن پس بتواند با توجیه دفاع از خود، اورایش کشد. این روش، بیگمان قدری رشت است، اما کارگر واقع می‌شود — همچنانکه آدمهای دقیق می‌دانند که چگونه برخی از مقام دولستان موقت رقبان شان را حذف می‌کنند.

برای کارکرد داشتن رژیمهای توالتیتر، مفهوم «دشمن عینی» از تعیین

۱— هائزفرانک که بعدها فرماندار کل لهستان شد، تمایز جالی میان یک شخص «خطرناک برای دولت» و یک شخص «دشمن با حکومت» قابل شده بود. «خطرناک» برکیفیتی عینی و مستقل از خواست و رفتار فردی دلالت می‌کند «پلیس سیاسی نازی تنها با عمال خصم‌انه با دولت سروکار ندارد، بلکه با کوشش‌های کاردار که هدفستان هرچه می‌خواهد باشد، نتایجی خطرناک برای دولت در بر دارد.»

*Deutsches Verwaltungsrecht, p. 420-30.*

«اقدامات امنیتی برای تابود کردن اشخاص خطرناک، معناش دور کردن خطر از ساحت اجتماعی ملی است، حتی اگر این افراد هیچ عمل خلافی مرتکب نشده باشند. این اقدام منظوش دور کردن خطر عینی است». —

— ۲ R. Hoen، یک حقوق‌دان نازی و عضو اس، در مراسم ترجیم که پیش از فرمانروایی بر چکسلواکی، یکی از تزدیک‌ترین هم‌دستان هیملر بود، چنین گفته بود: او دشمنانش را «نه بعنوان افراد، بلکه بعنوان گرایش‌های خطرناک برای دولت، در نظرمی گرفت و از همیتروی، فراتر از هر زهای اجتماعی ملی می‌اندیشید».

*In Deutsche Allgemeine Zeitung of June 6, 1942, quoted from E. Kohn-Bramstedt, Dictatorship and Political Police, London, 1945.*

ایدئولوژیک رده‌های دشمن، پس از تعیین کننده‌تر است. اگر تنها قضیه بیزاری از یهود یا بورژوا مطرح بود، رژیمهای توتالیتاری بایست پس از ارتکاب جنایت وسیع علیه این دو دسته، به قواعد زندگی و حکومت عادی بازمی‌گشتند. تا آنجا که می‌دانیم، قضیه خلاف این امر بوده است. مقوله دشمنان عینی از هر زنخستین دشمنان ایدئولوژیک جنبش فراتر می‌رود؛ دشمنان عینی جدید، بر حسب شرایط متغیر کشف می‌شوند: تازیها پیش از تکمیل کار نابودی یهودیان، گامهای مقدماتی لازم برای انهدام مردم لهستان را تدارک دیده بودند و در همان زمان هیتلر حتی طرح کشتن ده درصد از برخی از رده‌های مردم آلمان را نیز تهیه کرده بود<sup>۱</sup>. بشویکها پس از ترتیب دادن کار بازماندگان طبقات حاکم پیشین، ارعاب کامل شان را متوجه کولاکها<sup>۲</sup> (در اوایل دهه ۱۹۳۰) ساختند و به دنبال آن، روسی‌های لهستانی تزاد (بین سالهای ۱۹۳۶ تا ۱۹۳۸)، تاتارها و آلمانیهای کناره و لگا در زمان جنگ، زندانیان جنگی و واحدهایی از قوای اشغالگر ارتش سرخ پس از جنگ و یهودیان روسیه پس از استقرار دولت اسرائیل، را آماج ارعاب خود قرار دادند. از آنجا که گزینش مقوله‌های دشمنان، انتشار عام می‌یافتد و ازان برای مقاصد تبلیغاتی جنبش در خارج از کشور

- ۱— در همان سال ۱۹۴۱، طی نشستی در اطاق سرفوماندهی هیتلر، پیشنهاد شده بود که همان مقرراتی که طبق آنها یهودیان به اردوگاههای مرگ سپرده شده بودند، در مورد مردم لهستان نیز پیاده گردد. با کمی تغییر می‌شد این مقررات را در مورد لهستانیهای آلمانی تزاد نیز بکار برد؛ طبق این مقررات، رابطه جنسی میان آلمانیها و لهستانیها، محکومیت مرگ داشت. لهستانیها نیز می‌بایست ماند یهودیان که لباسی باعلامت ستاره زرد به آن می‌کردند، با لباسی معمور به علامت ۲، در آلمان می‌گشتبند. نگاه کنید به *Nazi Conspiracy, VIII, 237 ff* و *Nazi Conspiracy, IV, 915* . پادداشتهای هائز فرانک در همان کتاب، ص ۶۸۳. لهستانیها طبعاً می‌بایست نگران این بوده باشند که پس از تکمیل انهدام یهودیان، چه بررسیان خواهد آمد.
- در مورد طرحهای هیتلر راجع به مردم آلمان به پایتوشت قبلًاً ذکر شده مراجعه شود.
- ۲— کولاکها دهقانان صاحب زمین بودند که بیشتر آنها پس از انقلاب و از طریق مصادر انتقلابی زمینهای بزرگ اشراف روسی مالک زمین گشته بودند. — م.

استفاده می شد، چنین گزینشی نمی توانست کاملاً خودسرانه باشد و می بایست بعنوان دشمن محتمل، قابل توجیه به نظر آید. گزینش یک مقوله ویژه، یا برخی از نیازهای تبلیغاتی جنبش بی ارتباط نبود—برای مثال، پیدایش ناگهانی ویسابقه ضد یهودیگری در حکومت اتحادشوری، با جلب همدردی کشورهای اقماری اروپایی نسبت به اتحادشوری، در ارتباط بود. محاکمات نمایشی که مستلزم اقرار ذهنی به گناه ازسوی دشمنان «عینی» بود، برای مقاصد تبلیغاتی انجام می گرفتند و می بایست کسانی برای این کار به صحنه آورده شوند که چندان تحت تلقین توتالیتیسم بوده باشند که بتوانند «بگونه ای ذهنی»، زیان «عینی» خویش را دریابند و «به خاطر حزب» به گناهشان اعتراف کنند. مفهوم «مخالف عینی» که هویتش بر حسب مقتضیات روز دگرگون می شود، — بگونه ای که بمحض انهدام یک دسته، برعلیه دسته دیگری اعلام جنگ می شود — دقیقاً به موقعیت بالفعلی که ازسوی فرمانروایان توتالیت پیوسته تکرار می شود، بستگی دارد: رژیم این فرمانروایان، حکومت به معنای مرسم آن نیست، بلکه یک جنبش است که پیشرفت آن همواره با مواعنی روبرو می گردد که باید از پیش پای برداشته شوند. اگر بتوان از هرگونه تقکر حقوقی در چهارچوب نظام توتالیت سختی به میان آورد، مفهوم «مخالف عینی» را باید به عنوان ایده کانونی آن درنظر گرفت.

این استحاله مظنون به دشمن عینی، بادگرگونی مقام پلیس مخفی در دولت

۱— Godin Beck در همان کتاب، ص ۸۷، از «ویژگیهای عینی» دستگیر شدگان در اتحاد شوروی مخن می گویند؛ ارجمنه این ویژگیها، عضویت در پلیس مخفی بود، بصیرت ذهنی نسبت به ضرورت عینی دستگیری و افوار، را می شد پیشرازهمه از اعضای پیشین پلیس مخفی انتظار داشت. یکی از اعضای دستگیر شده پلیس مخفی چنین می گوید: «روسانی من مرا و کار مرا به خوبی می شناسند و اگر احزاب و دستگاه پلیس مخفی اکنون نیاز دارند که من به چنین گناههایی اقرار کنم، حتماً دلایل پسندیده ای برای این کوشش دارند. وظیفه من بعنوان شهرولو و قادر شوروی، این نیست که از اعترافی که از من می خواهند خودداری کنم» (همان کتاب، ص ۲۳۱).

توتالیتار، ارتباط نزدیک دارد. سرویسهای امنیتی، به درستی، دولت در درون دولت خوانده شده‌اند، تغییری که نه تنها درمورد حکومتها خود کامه، بلکه درباره حکومتها قانونی یا نیمه قانونی نیز صدق می‌کند. صرف در اختیار داشتن اطلاعات سری، همیشه به یک شاخه امنیتی اقتدار تعیین کننده‌ای بر شاخه‌های دیگر سرویسهای کشوری می‌بخشد، و برای اعضای دیگر حکومت، تهدید آشکاری را فراهم می‌سازد<sup>۱</sup>. برخلاف این واقعیت، پلیس توتالیتار کاملاً تابع اداره رهبر است و رهبر تنها کسی است که می‌تواند دشمن بالفعل بعدی را تعیین کند و همچون استالین، کادرهای از پلیس مخفی را مشمول تصفیه خویش قرار دهد. از آنجا که پلیس مخفی در حکومت توتالیتار، اجازه استفاده از روش تحریک را ندارد، از تنها وسیله ابتکای خویش بگونه‌ای مستقل از حکومت، محروم شده و برای حفظ مشاغل خود، به مراجع بالاتر سخت وابسته گشته است. پلیس در کشورهای توتالیتار، مانند ارتش در دولتهای غیر توتالیتار، صرفاً خط مشی سیاسی رژیم را اجراء می‌کند و همه مزایایی را که در دیوانسالاریهای خود کامه داشته از دست داده است<sup>۲</sup>.

وظيفة پلیس توتالیتار کشف جنایت نیست، بلکه وظیفه امن این است که هرگاه حکومت تصمیم می‌گیرد که دسته معینی از جمعیت کشور را دستگیر سازد، حاضر به خدمت باشد. مزیت سیاسی عمله پلیس مخفی توتالیتار، این است که تنها آنها مورد اعتماد بالاترین مرجع اقتدار رژیم هستند و می‌دانند که کدام خط سیاسی باید بر کشور تحمیل گردد. این قضیه تنها در مورد امور مربوط به عالیترین خط مشاهی

۱— موقعیت وزیران فرانسوی که پیوسته در وحشت از پرونده‌های سری پلیس مخفی نزدگی می‌گردند، مشهور است. در مورد روسیه تزاری Laport, pp. 22-23. و همچو  
شود: «سرانجام، آخرانقدر تی به مراتب برتر از قدرت مراجع عادیتر دولت پیدا خواهد کرد....  
آخران چیزی را که خود انتخاب می‌کند، به اطلاع تزاری رساند».

۲— برخلاف اخیران اکه دولتی در درون دولت بود، گپ او بخشی از حکومت شوروی به شمار می‌آید.... و در فعالیتهای خویش از اخیران استقلال بسیار کمتری دارد.

سیاسی همچون انهدام کلی یک طبقه یا گروه قومی صدق تمی کند (تنها کادرهای گپ از هدف واقعی حکومت شوروی در اوایل دهه ۱۹۳۰ آگاه بودند و تنها تشکلهای اس می دانستند که یهودیان باید در اوایل دهه ۱۹۴۰ نابود گردند)، بلکه امور مربوط به زندگی روزانه در اوضاع توالتیرانیز در بر می گیرد؛ تنها مأموران پلیس مخفی شوروی در یک مؤسسه صنعتی مطلع بودند که مسکو از فرمان مثلاً افزایش چند برابر تولید لوله چه منظوری دارد — آیا این فرمان صرفاً به این معنا است که مسکو لوله های بیشتری را می خواهد، یا منظور از آن، خانه خراب کردن ریس کارخانه، یا تصفیه کل مدیریت کارخانه، یا انحلال کارخانه است و یا این فرمان نه تنها این کارخانه بلکه سراسر کارخانه های کشور را نیز شامل می شود و نوعی فرمان آغازیک تصفیه سراسری جدید به شمار می آید.

یکی از دلایل تداخل سرو یسهای امنیتی (مأمور هرسرو یسی برای سرو یس دیگر ناشناخته است)، این است که چیرگی توالتیر باید در عمل، دستش کاملاً باز باشد. طبق مثال بالا، ممکن است حتی خود مسکودر هنگام صدور فرمان افزایش چند برابر تولید نداند که چه نیتی از این فرمان دارد؛ آیا واقعاً لوله های بیشتری می خواهد — که همیشه مورد نیاز است — و یا قصدش آغاز کردن یک تصفیه است. تعدد سرو یسهای امنیتی، تغییر تصمیم در آخرین لحظه را امکان پذیر می سازد، بگونه ای که یک شاخه امنیتی ممکن است در تدارک اعطای نشان لبین به ریس کارخانه باشد، حال آنکه شاخه امنیتی دیگر ممکن است در همان تzman مقدمات دستگیری همان ریس کارخانه را فراهم سازد. کارآیی پلیس مخفی توالتیر در این واقعیت نهفته است که چنین مأموریتهای متناقضی رامی توان همزمان ترتیب داد.

پلیس مخفی در رژیم توالتیر نیز همچون رژیمهای دیگر، برخی از اطلاعات حیاتی را در اختیار خود دارد. امانو اطلاعی که تنها پلیس مخفی می تواند در اختیار داشته باشد، دستخوش دگرگونی مهمی گشته است: پلیس مخفی رژیم توالتیر دیگر کاری به آن ندارد که در مغز قربانیان آینده اش چه می گذرد (در بیشتر موارد، آنها حتی نمی دانند که این قربانیان چه کسانی خواهند بود)؛ در عرض، پلیس

نگهدار مهمنترین اسرار دولتی گشته است. این وضع از یکسوی، خود بخود اعتبار و مقام پلیس مخفی را بسیار بالا می‌برد و ازسوی دیگر، قدرت واقعی اورا بگونه‌ای مشخص کاهش می‌دهد. سرو یسهای مخفی دیگر در هیچ موردی مطلع تراز خود رهبر نیستند. از نظر قدرت، آنها به سطح یک مجری تنزل پیدا کرده‌اند.

از دیدگاه حقوقی، جالبتر از قضیه تبدیل مفهوم مظنون به مقوله دشمن عینی، جایگزینی مقوله جنایت محتمل بجای مقوله مظنون به خلاف است. مقوله جنایت محتمل، از مقوله دشمن عینی، ذهنی تر نیست. در حالیکه مظنون دستگیری شود، بخاطر آنکه مستعد ارتکاب جنایتی تشخیص داده می‌شود که کم و بیش با شخصیت (را شخصیت مظنون)<sup>۱</sup> او سازگار است، نسخه توالتی جنایت محتمل، برپیش بینی منطقی تحولات عینی اوضاع استوار است. محاکمات گارد بلشویک قدیم و سران ارتیش سرخ در مسکو، نمونه‌های تمام عیار مجازات بخاطر جنایت محتمل، به شمار می‌آیند. در پشت اتهامات عجیب و غریب و ساختگی محاکمات یادشده، این محاسبات منطقی را به آسانی می‌توان پیدا کرد: تحولات در اتحاد شوروی ممکن بود به یک بحران بینجامد، یک بحران ممکن بود به سرنگونی دیکتاتوری استالین منجر شود، و این واقعه خود می‌توانست به تضعیف قدرت نظامی کشور و سرانجام به وضعی کشیده شود که در آن، یک حکومت جدید به مصالحه و یا حتی اتحاد با هیتلر ناچار گردد. بهمنین اساس، استالین اعلام کرده بود که توطنه ای برای براندازی حکومت و

۱- مصادق نموده این مقوله، داستانی است که C. Pobedonostzev در *L'Autocratie Russe: Mémoires Politiques ... 1927* نقل کرده است. از تزال اوخرانا، خواسته شده بود که در موضع دعواوی که یک وکیل یهودی داشت دعوا را به نفع موکلش تمام می‌کرد، به نفع طرف دیگر که یک خانم روسی بود، دخالت کند. تزال یادشده می‌گوید «در همان شب، حکم دستگیری آن یهودی لعنتی را بعنوان یک شخص از نظر سیاسی مظنون صادر کردم.... من همین کار را در مورد هر یهودی کشی فی که امروز بیگناه ولی دیروز بیا فرد از گنه کار بوده و خواهد بود، می‌توانستم انجام دهم».

دستیه‌ای در جهت هم‌پیمانی با هیتلر، در جریان بوده است<sup>۱</sup>. در برابر این امکانات «عینی» یکسره غیرمحتمل، تنها عوامل ذهنی قرار داشتند، همچون قابل اعتماد بودن متهمین، خستگی و ناتوانی شان در فهم مأوقع و اعتقاد پارچای آنها به این عقیده که بدون استالین همه‌چیز ممکن است نابود شود و بیزاری صادقانه‌شان از فاشیسم — یعنی جزیات واقعی که طبیعتاً سازگاری لازم را برای جنایت محتمل ساختگی و منطقی دارا نبودند. فرض کانونی توتالیتریسم دایر براینکه هرچیزی امکان‌پذیر است، از خلال حذف پیگیرانه همه موافع واقعی، به این نتیجه وحشتاک و هجومنی رسید که هرجنایتی که فرمانروای توتالیتری تواند در ذهنش تصور کند، باید بدون توجه به ارتکاب یا عدم ارتکاب جنایت، مورد مجازات قرار گیرد. جنایت محتمل نیز مانند دشمن عینی، به شایستگی پلیس هیچ ارتباطی ندارد، زیرا او این جنایت را نه کشف و اختراع می‌کند و نه برمی‌انگیزاند. در اینجا نیز سرویسهای مخفی کاملاً به مراجع سیاسی وابسته‌اند. استقلال پیشین آنها به عنوان دولتی در درون دولت، دیگر از دست رفته است.

— اتهامات محاکمات مسکو، «بریکنخ پیش‌بینی شدیداً بعید تحولات محتمل، استوار بودند. استدلال استالین احتمالاً در این چهار چوب سیر می‌کرد: ممکن است آنها بخواهند مرا در یک بحران سرنگون سازند؛ من هم پیش‌دستی کرده آنها را مفهم به دست زدن چینی کاری می‌کنم که اگر در این کار موفق می‌شند، تغییر حکومت پیش می‌آمد و این تغییر نیز بخودی خود موجب تصعیف ظرفیت رزمی روییه و سرانجام به مصالحه با هیتلر و حتی موافقت با جدایی بخشی از کشور، می‌شد.... من هم اکنون آنرا به هم‌پیمانی خیانت آمیز با آلمان و تقديم بخشی از خاک کشور به هیتلر، متهم می‌کنم». این توجیه درخشناد در مورد محاکمات مسکو، از ایزاک دو پجر است، همان کتاب، ص ۳۷۷.

نمونه شایسته‌ای از نسخه نازی جنایت محتمل را می‌توان در این عبارت هائز فرانک، در همان کتاب، پیدا کرد: «فهرست کامل کوشش‌های خطر آفرین برای دولت را هرگز نمی‌توان به دست آورد، زیرا از هم اکنون نمی‌توان پیش‌بینی کرد که چه خطری ممکن است رهبر و مردم را در آینده تهدید کند».

( Nazi Conspiracy, P. 881 ).

تها از یک جنبه، پلیس مخفی توالیتر با سرویسهای مخفی کشورهای غیر توالیتر، هنوز همانندی نزدیک دارد. پلیس مخفی از زمان فوشه<sup>۱</sup>، همیشه از قبل بر بانیان خود سودبرده است و بودجه رسمی دولتی خویش را از طریق همدستی در فعالیتهای نامشروعی چون قمار و فحشاء<sup>۲</sup> افزوده است، حال آنکه قاعدتاً می‌بایست از ادامه این فعالیتها جلوگیری نماید. این روش‌های تأمین بودجه از راههای غیرقانونی، از قبول روش‌های دوستانه گرفته تا با جگیری صریح، عامل مهمی در تأمین استقلال سرویسهای مخفی از مراجع رسمی به شمار می‌آمدند و موضع آنها را بعنوان دولتی در درون دولت، تحکیم می‌کردند. شکفتا که سیاست تأمین هزینه‌های فعالیتهای پلیسی با درآمد ناشی از استثمار قربانیان پلیس، همچنان پابرجا مانده است. در روسیه شوروی درآمد پلیس مخفی تقریباً در بست وابسته به بهره کشی از کاراجباری است و کاراجباری گرچه سود دیگری ندارد و هیچ دردی از کشور را دوانی کند، دستکم برای تأمین هزینه‌های دستگاه عظیم پلیس مخفی، بسیار سودمند است.<sup>۳</sup>. هیملر نخست هزینه‌های قوای اس اس خودرا که از کادرهای پلیس مخفی نازی تشکیل می‌شدند، از طریق مصادره اموال یهودیان تأمین می‌کرد؛ سپس با-داره<sup>۴</sup>، وزیر

Fouche — ۱۸۲۰ (— ۱۷۵۹)، دولتمرد فرانسوی و عضو کنوانسیون که توطئة سرنگونی روپسیر را سازمان داده بود و بینالپیون اورا به تصدی وزارت پلیس گماشت. — م.

۲- روش‌های جایتکارانه پلیس مخفی، البته در انحصار سنت پلیسی فوشه نبود. برای مثال، در اطریش، پلیس سیاسی و حشتناک ماریا ترزا که بوسیله Kaunitz سازمان گرفته بود، از کادرهای به اصطلاح «کمیسرهای پاکدامنی» تشکیل شده بود که از طریق باجگیری زندگی می‌کردند.

*See Moritz Bermann, Maria Theresa und Kaiser Joseph II, Vienna-Leipzig, 1881. I owe this reference to Robert Pick.*

۳- تردیدی نیست که هزینه‌های سازمان عظیم پلیس مخفی استالین با منافع ناشی از کار اجری در اردوگاهها تأمین می‌شود؛ اما شنگفتی در این است که بودجه پلیس مخفی تنها از این منبع تأمین نمی‌شود. Kravchenko در همان کتاب از مالیاتهای ویژه‌ای ذکر می‌کند که دستگاه پلیس مخفی بر شهر و ندانی که محکومیت داشته اند تحمیل می‌کند و درازای آن، آنها را آزاد می‌گذارد تا به کار و زندگی شان ادامه دهند.

کشاورزی به توافقی رسید که نتیجه آن، دریافت صدها ملیون مارک مابه التفاوت خرید محصولات کشاورزی به قیمت ارزان در خارج از کشور و فروش آن به قیمت‌های ثابت و گران در آلمان بود.<sup>۱</sup> این منع درآمد منظم البته در طی جنگ ناپدید شده بود. آبرت اسپیر، جانشین تودت<sup>۲</sup> و وزرگترین استخدام کننده نیروی انسانی در آلمان پس از سال ۱۹۴۲، پیشنهاد معامله مشابهی را به هیملر در سال ۱۹۴۲ داده بود؛ اگر هیملر موافقت می‌کرد که اس اس از نیروی کاراجباری وارد شده از کشورهای اشغالی که از کارآیی پایینی برخوردار بودند صرفنظر کند و آنها را به اسپیر و اگذار نماید، اسپیر هم درقبال استفاده از وجود این کارگران، درصدی از منافع استثمار آنها را به هیملر و پلیس مخفی پرداخت می‌نمود.<sup>۳</sup> هیملر در موارد بحران مالی، شیوه‌های قدیمی با جگیری پلیس مخفی را نیز به این درآمد کم و بیش منظم افزوده بود؛ واحدهای اس اس در اجتماعات شان گروههای «دوستان اس اس» را تشکیل می‌دادند که می‌بایست وجوه ضروری برای نیازهای افراد محلی اس اس را «داوطلبانه» تأمین کنند.<sup>۴</sup> (باید به یاد داشت که پلیس مخفی نازی در هیچیک از عملیات اقتصادی گوناگونش از کارزندانیان بهره کشی نکرد، مگر در آخرین سالهای جنگ، یعنی زمانیکه نحوه استفاده از مواد انسانی در اردوگاهها، دیگر تنها ازسوی هیملر تعیین نمی‌شد. رویه مرفت، کار در اردوگاهها به هیچ منظور معقولی جز افزودن رحمت و

1- See *Fritz Thyssen, I Paid Hitler*. London, 1941.

2- Todt

۳- See *Nazi Conspiracy*, 1, 916-917 — فعالیتهای اقتصادی اس اس در یک اداره مرکزی برای امور اقتصادی و اداری، تنظیم می‌شدند. اس اس موجودیهای مالی خود را برای خزانه داری کشور، بنوان «داراییهای حزبی، اختصاص یافته برای منظورهای خاص» توجیه کرده بود.

( Letter of May 5, 1943, quoted from M. Wolfson, *Uebersicht der Gliederung verbrecherischer Nazi-Organisationen*. Omgsus. December, 1947 ).

۴- انگیزه این با جگیریها زمانی آشکار می‌شود See *Kohn-Bramstedt*, op. cit., p. 112



شکنجه زندانیان بدینه صورت نمی گرفت<sup>۱</sup>.

به ر روی، این بی نظمی های مالی تنها آثار بازمانده از سنت پلیس مخفی غیر توالیتر در پلیس مخفی توالیتر بشمار می آیند که چندان هم مهم نیستند. اما روش هایی که در شرایط عادی غیرقانونی محسوب می شوند و موجب تمایز پلیس مخفی از بخش های اداری آبرومندتر کشور می گردند، دال براین نیستند که ما بایک بخش مستقلی سروکار داریم که ازسوی مراجع دیگر نظارت نمی شود و در یک فضای بی نظمی، بی آبرویی و ناامنی فعالیت می کند. بر عکس، پایگاه پلیس مخفی توالیتر کاملاً ثبیت شده است و ادارات آن در دستگاه اداری کشور کاملاً جاافتاده اند. سازمان پلیس مخفی توالیتر نه تنها از نظارت قانون خارج نیست، بلکه خود تجسم قانون است و در آبرومندی اش جای هیچ گونه شکی نیست. این سازمان دیگر به ابتکار خودش قتل هایی را سازمان نمی دهد و به تخلفات ضد دولت و جامعه دامن نمی زند و با هر گونه روش گیری، با جگیری و سوء استفاده های مالی سرسختانه مخالفت می کند. نطق اخلاقی هیملر برای مردان اس اس در اواسط جنگ، که لحنی بسیار تهدید آمیز نیز داشت – «ما این حق اخلاقی را داریم که نسل این مردم (يهود) را که می خواهند مارا نابود کنند از روی زمین برداریم، اما به چهاروی این حق را نداریم که سرو وضع خودمان را با کت خز، ساعت و حتی سیگار آتهای، مرتب



که دانسته باشیم که این نوع ایجاد درآمد، همیشه ازسوی واحدهای محلی اس اس در محله ای استقرارشان سازمان داده می شد.

*See Der Weg der SS, issued by the SS Hauptamt Schulungsamt, p. 14.*

۱- بر حیی از سازشکاریهایی که در این زمینه صورت می گرفتند، بخاطر حفظ اردو گاهها و نیازهای پرسنلی اس اس بود.

*See Wolfson, op. cit., letter of September 19, 1941, from Oswald Pohl, head of the WVH (Wirtschafts-und Verwaltungs-Hauptamt) to the Reichskommissar.*

بنظر من رسید که همه این فعالیتهای اقتصادی در اردو گاههای دسته جمعی، تنها طی جنگ و تحت قشار کمبود شدید نیروی کار، شکل گرفته بودند.

کنیم»<sup>۱</sup> — نکته‌ای را مطرح می‌کند که در تاریخ پلیس مخفی بیسابقه است. اگر پلیس مخفی توتالیتر هنوز در تعقیب «افکار خطرناک» است، منظورش آن افکاری نیست که اشخاص مشکوک آنها را خطرناک می‌انگارند. تحت نظام درآوردن کل حیات هنری و عقلی، پیوسته مستلزم تجدید و بازبینی معیارها است و این بازبینی، طبیعتاً با حذف مکرر روشنفکرانی همراه است که «افکار خطرناک» آنها تا دیروز شروع تلقی می‌شوند. حال که دانستیم که وظیفه پلیس به معنای پذیرفته شده آن در رژیم توتالیتر زاید گشته است، برخلاف آنچه که گهگاه تصور می‌شود، نباید به این نتیجه پرسیم که وظیفه اقتصادی جای وظیفه قدیمی را گرفته است. کارکرد اقتصادی پلیس مخفی در رژیم توتالیتر، حتی از کارکرد پلیسی اش به معنای سنتی آن، نیز مشکوک‌تر است. درست است که پلیس مخفی شوروی هرچند گاه یکبار، درصدی از جمعیت کشور را جمع کرده و به اردوگاههای می‌فرستد که بانام توانایی مسمای اردوگاه کار اجباری معروفند<sup>۲</sup>؛ و گرچه به احتمال زیاد، ممکن است

<sup>1</sup>- Himmler's speech of October, 1943, at Posen, International Military Trials, Nuremberg, 1945-46, Vol. 29, p. 146.

— «*Bek Bulat* » (تخلص یکی) استادان پیشین اتحاد شوروی) توانته است استاد پلیس مخفی قفقاز شمالی را بررسی کند. از روی این استاد، آشکار شده است که در ژوئن ۱۹۴۷، یعنی در رمانیکه تصنیفه بزرگ در اوح خویش بود، حکومت به مأموران پلیس مخفی دستور داده بود که درصد معیی از جمعیت کشور را دستگیر کنند.... این درصد از یک ایالت به ایالت دیگر تفاوت پیدا می‌کرد و در مناطقی که کمترین وفاداری را به حکومت نشان داده بودند، به پنج درصد رسیده بود. متوسط این دستگیری برای کل جمعیت شوروی، ۳ درصد بود». *David J. Dalin in the New Leader*, 1949 متنداشت می‌رسند که بنابر آن، «دستگیریها اینگونه برنامه ریزی شده بودند: پرونده‌های پلیس مخفی عملاً کل جمعیت کشور را در بر می‌گرفتند و در آنها هر کسی در یک مقوله‌ای طبقه‌بندی شده بود. از همیزروی، آمارهای در هر شهری وجود داشتند که نشان می‌دادند چه تعداد از واپستگان به ارتشهای سفید و اعضاً احزاب مخالف وغیره در آن شهر زندگی می‌کردند. همه



این عمل، نوعی راه حل خاص اتحاد شوروی برای مسئله بیکاری باشد؛ اما این رانیز همه می دانند که بازده کار اجباری در اردوگاهها بسیار پایینتر از کار عادی در شوروی است و حتی هزینه های دستگاه پلیس مخفی را نیز به سختی تأمین می کند.

اما کار کرد سیاسی پلیس مخفی که یکی از «متشكل ترین و کارآترین»<sup>۱</sup> بخش حکومت در دستگاه قدرت رژیم توالتیر به شمار می آید، نه مشکوک است و نه زاید. پلیس مخفی شاخه اجرایی راستین حکومت توالتیر است و همه فرمانها از طریق آن به جریان می افتد. فرمانروای توالتیر از طریق شبکه ای از مأموران مخفی، برای خود یک خط ارتباطی مستقیم اجرایی ایجاد می کند که برخلاف ساختار پیازگونه سلسله مراتب ظاهری، از نهادهای دیگر، کاملاً جدا و مجزا است.<sup>۲</sup> از این جهت،

←

مواد اتهامی که از روی افرادهای زندانیان دیگر گردآوری می شدند، در پرونده هر فردی گنجانده می شد و کارت پرونده هر شخصی نشان می داد که او قادر خطرناک تشخیص داده شده است؛ تشخیصی که به حجم مواد مظنون و متهم کننده موجود در پرونده، بستگی داشت. از آنجا که این آمار بگونه ای منظم برای مراجع برتر گزارش می شدند، در هر زمانی می شد تصفیه ای را با اطلاع کامل از تعداد دقیق قربانیان، ترتیب داد.

1- Baldwin, *op. cit.*

2- کادرهای پلیس مخفی در «اختیار شخص» استالین فرار داشتند، همچنانکه قوای ضرب اس اس *Verfugungstruppen* در اختیار شخص هیتلر بودند. این هردو واحد در زمان جنگ و خدمت نظامی، تحت مقررات و پریه خودشان قرار داشتند. «مقررات زناشویی» و پیش که برئی جدا نگهداری شدند، کشور تهیه شده بودند، نخستین و اساسی ترین مقرراتی بودند که هیملر در زمان تجدید سازمان اس اس تنظیم کرده بود. حتی پیش از این ابلاغ این مقررات زناشویی، در ۱۹۲۷، به اس اس ها رسمیاً دستور داده شده بود که «هر گر در بحثهای اعضای حزب شرکت نکنند» (*Der Weg der SS, op. cit.*). همین رفتار در مورد اعضای پلیس مخفی سوری نیز گزارش شده است. این افراد همیشه خود را از دیگران جدا نگه میداشتند و بویژه از همنشینی با شاخه های دیگر اشرافیت حزبی پرهیز می کردند.

مأموران پلیس مخفی تنها طبقه عملاً حاکم را در کشورهای توتالیتر شکیل می‌دهند و معیارها و ارزشها یشان تارو پود بافت سراسری جامعه توتالیتر را تحت تأثیر خود دارند. از این دیدگاه، باید چندان شگفت‌زده شویم وقتی می‌بینیم که کیفیات و یژه پلیس مخفی غیرتوتالیتر بجای آنکه ویژگیهای پلیس مخفی توتالیتر را تعیین کنند، کیفیات عمومی جامعه توتالیتر را بر می‌سازند. از همینروی، در شرایط توتالیتر، مقوله مظنون کل جمعیت کشور را در بر می‌گیرد. هراندیشه‌ای در هر یک از رشته‌های فعالیت انسانی که از خط رسمی و دائماً متغیر انحراف داشته باشد، مظنون تشخیص داده می‌شود. علی الاصول، افراد بشر بخاطر استعداد اندیشیدن شان، مظنون به شمار می‌آیند و این ظن، با رفتار نمونه برطرف نمی‌شود، زیرا استعداد اندیشیدن انسان، متضمن تغییر عقیده نیز می‌باشد. گذشته از این، از آنجا که آگاهی دقیق از مکنونات قلبی انسان امکان‌پذیر نیست — در این زمانی، شکنجه تنها یک کوشش نویمده و همیشه بیهوده است در جهت دستیابی به آنچه که نمی‌توان به دست آورد — اگر اشتراک در ارزشها مطرح نباشد و عامل پیش‌بینی پذیر منفعت شخصی بعنوان یک واقعیت اجتماعی (ونه صرفاً بعنوان یک واقعیت روان‌شناسی) در کار نباشد، آنگاه دیگر نمی‌توان لجام گسیختگی ظن و گمان را مهار کرد. از اینروی، در کشورهای توتالیتر، ظل متقابل در یک‌ایک روابط اجتماعی رخنه می‌کند و سراسر فضای کشور را می‌پوشاند، بگونه‌ای که حتی از دیدرس پلیس مخفی نیز فراتر می‌رود.

در رژیمهای توتالیتر، شیوه تحریک که زمانی ویژگی پلیس مخفی غیر توتالیتر به شمار می‌آمد، به گونه شیوه رفتار با همسایه در می‌آید، و هر کسی خواسته با ناخواسته و ادار به اتخاذ چنین شیوه‌ای می‌شود. در اینجا، هر کسی به نحوی مأمور محرك<sup>۱</sup> دیگری است، زیرا حتی یک تبادل دوستانه «افکار خط‌زن‌اک» (و یا آنچیزهایی که به عنوان افکار خط‌زن‌اک معروف شده‌اند)، ممکن است توجه مقامات مسئول را به خود جلب کند. همکاری مردم با پلیس در تقبیح مخالفان سیاسی و خدمات جاسوسی داوطلبانه، بهیچروی پدیده تازه‌ای نیست، اما در کشورهای

توالیتر، این همکاریها و جاسوسیهای همگانی چنان به خوبی سازمان داده شده اند که دیگر کارتخصی پلیس، تقریباً زاید می‌شود. دریک نظام جاسوسی همگانی و همه‌جایی که در آن، هرکسی پلیس دیگری است و هرفردی خودرا تحت مراقبت دائمی احساس می‌کند، و از این گذشته، در شرایطی که امنیت شغلی بهیچوجه وجود ندارد و هرکسی هرروزه شاهد صعود و سقوط مقامها است، هر کلمه‌ای ایهام پیدا می‌کند و مورد تفسیر بعید قرار می‌گیرد.

شگفت‌انگیزترین نمونه شیوع روشها و معیارهای پلیس مخفی در جامعه توالیتر، را می‌توان در امور مربوط به وضعیت شغلی افراد پیدا کرد. مأمور دوچانبه در رژیمهای غیر توالیتر، غالباً به امری خدمت می‌کرد که قاعدتاً می‌بایست به همان اندازه مقامات دولتی و حتی شدیدتر از آنها، با آن قضیه مبارزه نماید. او غالباً یک سودای دوگانه را درس می‌پروراند: از یکسوی می‌خواست مقامش را در احزاب انقلابی بالا برد و از سوی دیگر می‌کوشید تا مقامی بالا تر را در رده‌های سرویس‌های مخفی به خود اختصاص دهد. او برای آنکه در هردو زمینه ترقی کند، تنها می‌بایست روش‌های خاصی را به کار بندد که دریک جامعه بهتبار، آن روشها به خیالات خام و پنهانی یک کارمند دونپایه که پیشرفت‌ش به نظر بالادستانش وابسته است، تعلق دارند: او از طریق ارتباطاتش با پلیس، می‌توانست رقیبان و بالادستانش را در حزب ازسراره خویش بردارد و از طریق روابطش بالاحزاب انقلابی، دست‌کم بخت آنرا داشت که از شر ریست در دستگاه پلیس، خلاص شود<sup>۱</sup>. اگر اوضاع شغلی را در جامعه کنونی شوروی بررسی کنیم، می‌بینیم که در این زمینه، شیوه‌هایی بس همانند با شیوه‌های بالا، به کار برد هم شوند. نه تنها همه بلندپایگان کشور مقامهایشان را از رهگذر تصفیه‌هایی دارند که بلندپایگان پیشین را از کار برکنار کردن، بلکه ترقی در همه زمینه‌های زندگی، بدین شیوه شتاب می‌گیرد. تقریباً هر ده سال یکبار، یک تصفیه

۱- نمونه این وضعیت، کارنامه باشکوه پلیس مخفی تزار، مالینوفسکی است که پس از انقلاب، با نمایندگی از جانب بشویکها در پارلمان، فعالیت شغلی اش را پایان داد.

بزرگ سراسری، برای نسل جدید تازه قارغ التحصیل شده و تشنۀ شغل، جاهای خالی ایجاد می‌کند. حکومت شوروی همان شرایط پیشرفته را که مأمور پلیس پیشین می‌باشد برای خود ایجاد کند، برقرار ساخته است.

اینگونه جایجایی خشن ولی منظم در کل دستگاه غول آسای اداری، گرچه از رشد شایستگی جلوگیری می‌کند، اما مزایایی هم در بر دارد؛ از جمله، جوانی نسبی کارکنان دولت را تضمین می‌کند و از تثبیت اوضاع که دستکم در زمان صلح برای فرمانروایی توالتیر سرشار از خطر است، جلوگیری می‌نماید؛ با حذف ارشدیت و شایستگی، از رشد وفاداریها یکه معمولاً کارمندان جوان را به کارمندان سالمند پیوند می‌دهند، جلوگیری می‌کند؛ این وفاداریها بیشتر به دلیل آن است که در یک مدیریت عادی، پیشرفت کارمندان جوان به حسن نیت و عقيدة کارمندان ارشد بستگی دارد؛ اینگونه تغییر و تحول، یکباره برای همیشه، خطرهای یکاری را ازین می‌برد و برای هر فردی شغلی در حور آموزشها یش فراهم می‌کند. در ۱۹۳۹، پس از آنکه تصفیه بزرگ در اتحاد شوروی به پایان رسیده بود، استالین می‌توانست با رضایت خاطر یادآور شود که «حزب توanstه بود بیش از ۵۰۰،۰۰۰ جوان بلشویک را به مقامهای نابودی شاغل قلی، همان اثر اخلاقاً تباہ کننده‌ای را داشت که نابودی از طریق نابودی صاحبان مشاغل آلمان گذاشته بود؛ این عمل، هر شاغل جدید را در یهودیان بر روی صاحبان مشاغل نابود کرد و دولتی بنشاند».<sup>۱</sup> خفت ناشی از تصاحب غیر عادلانه شغل این یادآور شود که این جنایتها ذینفع می‌گرداند و نتیجه اش این خواهد بود که حساسیت شغلی را برای شاغل خوار و خفیف شده بیشتر کند و وادارش سازد که برای نگهداری شغلش با حرارت بیشتری از رژیم دفاع نماید. به تعبیر دیگر، این نظام، نتیجه منطقی اصل رهبری به معنای کامل آن است و وفاداری به رهبر را به بهترین وجه تضمین می‌کند. زیرا هر نسل جدیدی زندگیش به خط سیاسی رهبری وابسته می‌شود که تصفیه مشاغل را آغاز کرده است. این جریان، اصل یکی بودن مصالح حصولی

۱— به نقل از Avtorkanov، همان کتاب.

و عمومی (یا نسخه نازی آن، حذف قلمرو خصوصی زندگی) را که مدافعان اتحاد شوروی پیوسته بدان می‌بالتند، محقق می‌سازد، تا آنجا که هر فرد در هر مقامی کل وجودش را مدیون مصلحت سیاسی رژیم می‌بیند و زمانیکه این یکی بودگی مصلحت فرد و رژیم گسته می‌شود و تصفیه بعدی سمتش را از او می‌گیرد، رژیم می‌تواند به خود اطمینان دهد که او دیگر در جهان زندگان جایی ندارد. به شیوه‌ای ته چندان متفاوت، مأمور دوجانبه غیر توتالیتر نیز هم با سرویسهای امنیتی و هم با فقضیه انقلاب یکی گشته بود (زیرا بدون وجود یک سنت انقلابی، او شغلش را ازدست می‌داد). در این عرصه نیز یک پیشرفت درخشان تنها می‌توانست بایک مرگ بی‌نام و نشان پایان گیرد، زیرا بعد است که بتوان یک بازی دوگانه را برای همیشه ادامه داد. حکومت توتالیتر با قابل شدن چنین شرایطی برای ترفع در همه مشاغل، شرایطی که پیش از این تنها در میان رانده‌شدگان اجتماع رایج بود، یکی از ژرفترین دگرگونیها را در روانشناسی اجتماعی پدید آورد. روانشناسی مأمور دوجانبه که برای دستیاری به یک زندگی بلند پایه چند ساله حاضر است عمرش را کوتاه سازد، فلسفه نسل پس از انقلاب روسیه در امور شخصی گشته است و به شدتی کمتر ولی باز همچنان خطرناک، در آلمان پس از جنگ جهانی اول نیز رایج بود.

پلیس مخفی رژیم توتالیتر در جامعه‌ای کار می‌کند که معیارها و روشها زندگی که زمانی در انحصار پلیس مخفی غیر توتالیتر بود، در آن رواج دارد. تنها در مراحل اولیه رژیم توتالیتر که نبرد برای کسب قدرت در جریان است، قربانیان پلیس مخفی کسانی هستند که می‌توان آنها را مظنون به مخالفت با رژیم دانست. اما پس از آن، رژیم دوره واقعاً توتالیتر را با تعقیب دشمن عینی آغاز می‌کند، دشمنی که ممکن است (در مورد نازیها) یک یهودی یا لهستانی و یا به اصطلاح ضد انقلابی باشد (اتهامی که در اتحاد شوروی باب شده بود... حتی بی آنکه رفتار متهمنین چنین اتهامی را برانگیخته باشد)؛ این فرد ضد انقلابی می‌توانست کسی باشد که زمانی مقاومه یا خانه‌ای داشت<sup>۱</sup> یا «پدر و مادر و پدر بزرگ او چنین چیزهایی داشتند»، و یا

1- *The Dark Side of the Moon, New York, 1947.*

اتفاقاً در نیروهای اشغالگر ارتش سرخ جای گرفته بود و یا روسی لهستانی تزاد بود. در آخرين و کاملترین مرحله توتالیتریسم، مفاهیم دشمن عینی و جنایت منطقاً محتمل نیز بدور اندادخته می شوند و قربانیان پلیس مخفی رژیم، تصادفی و حتی بدون اتهام و تنها با اعلام ناشایسته بودن شان برای زندگی برگزیده می شوند. این مقوله جدید «ناشایستگان»، در مورد نازیها به بیماران روانی یا بیتلایان بیماریهای قلبی و ریوی اطلاق می شد و در اتحاد شوروی شامل مردمی می شد که اتفاقاً درصدی از آنها می باشد حدف شوند، درصدی که از یک ایالت به ایالت دیگر تقاضا نداشت پیدامی کرد و طبق دستور مقامات بالا می باشد از محل شان بنه کن شوند.

این خودسرانگی دائمی، آزادی انسان را بسیار مؤثرتر از آنچه که هر رژیم بیدادگری می تواند انجام دهد، سلب می کند. در رژیم توتالیتریزی آزادی عقیده برای کسانیکه شجاعت مخاطره جان خویش را دارند، از بین نمی رود. از جهت نظری، راه مخالفت حتی در رژیمهای توتالیتریزی باز است، اما در عمل، چنین آزادی نیز تقریباً اعتبارش را ازدست می دهد، زیرا کسیکه آزادانه مخالفتی را مرتکب می شود، همان «مجازاتی» را برای خود می خرد که هر فرد دیگری نیز ممکن است به طریقی دیگر طعم آنرا بچشد. آزادی در این نظام، تنها به آخرین و زائل نشدنی ترین عنصر آن، یعنی آزادی خودکشی محدود شده است، اما حتی اینگونه آزادی نیز نشان شاخصش را ازدست داده است، زیرا عواقب این عمل به افراد کاملاً بیگناه نیز اطعمه می زند. اگر هیتلر فرصت آنرا می یافت که رویا طرح جدول تندروستی عمومی آلمان را محقق سازد، مردیکه از بیماری ریوی رنج می برد، دچار همان سرنوشتی می شد که یک کمونیست در اوایل رژیم و یک یهودی در آخرین سالهای رژیم نصیبیش شده بود. بهمن سان، مخالف رژیم در شوروی، به همان سرنوشت ملیونها مردمی که برای تولید سهمیه های مقرر به اردوگاههای کار اجباری فرستاده می شوند، دچار می شود. او با مخالفت خویش تنها زحمت یک گزینش خودسرانه را برای پلیس کم می کند. در این رژیم، بیگناه و گناهکار هردو به یک اندازه ناشایسته اند.

دگرگونی در مفاهیم جنایت و جنایتکار، شیوه های نوپايد و وحشتاک

پلیس مخفی توالیتیر را مشخص می‌سازد. جنایتکاران تنها مجازات می‌شوند اما ناشایستگان از صفحه گیتی محروم گردند؛ تنها نشانه‌ای که از اینان به جای می‌ماند، خاطره کسانیست که آنها را می‌شناختند و دوست می‌داشتند؛ و یکی از دشوارترین وظایف پلیس مخفی، این است که کاری کند که حتی چنین نشانه‌هایی نیز با آن انسان فنک زده ناپدید گردد.

گزارش شده است که اوخرانا، یعنی همان پلیس مخفی تزاری و سلف گ پ او، یک نظام پرونده سازی اختراع کرده بود که نام هرمظنونی در مرکز صفحه بزرگ و در درون یک دایرة قرمز ثبت می‌شد؛ نام دوستان سیاسی او در دایره بزرگتر قرمز و نام آشنایان غیر سیاسی اش در درون دایره‌های هنوز بزرگتر سبز برگرد دایرة مرکزی ثبت می‌شدند؛ در دایرة قوه‌های نام اشخاصی ثبت می‌شد که با دوستان مظنون اصلی که حتی برای خود او نیز ناشناخته بودند، نشست و برخاست داشتند. روابط فیما بین دوستان سیاسی و غیرسیاسی مظنون اصلی با دوستان دوستان شان، در خطوط مابین این دایره‌ها ثبت می‌شدند<sup>۱</sup>. آشکار است که محدودیت این روش را تنها اندازه کارتهای پرونده تعیین می‌کند و اگر به یک صفحه واحد عظیم دسترسی بود، روابط و روابط فیما بین همه جمیعت کشور را می‌شد در درون کارت یک مظنون گنجانید؛ و این خود همان هدف آرامانی پلیس مخفی توالیتیر است. پلیس مخفی توالیتیر، رویای قدیمی پلیس را که یک دستگاه دروغ‌سنجه هنوز در صدد تحقق آن است، رها کرده است؛ او دیگر نمی‌کوشد تا دریابد که فلانی چه کسی است و به چه می‌اندیشد. (دستگاه دروغ‌سنجه شاید بهترین نمودار آن جاذبه‌ای باشد که این رویا برذهن هر پلیسی اعمال می‌کند. اما این دستگاه پیچیده‌اندازه‌گیری، به سختی می‌تواند چیزی جز خونسردی یا جوشی بودن قربانیان پلیس را ثبت کند. در واقع، استدلال سستی که کاربرد این دستگاه را توصیه می‌کند، را تنها می‌توان بالین آرزوی نامعقول توجیه کرد که خواندن ذهن انسان تاحدی امکان‌پذیر است). این رویای کهن که به اندازه کافی وحشتناک بود و پلیس را از دیر باز به شکنجه و

1- See Laport, *op. cit.*, p. 39.

زشت‌ترین سنگدلیها و داشته بود، تنها یک نکته مثبت داشت و آن هم، امکان ناپذیر بودنش بود. رویای نوین پلیس توتالیتر با فنون نازه‌اش، به گونه مقایسه‌ناپذیری از آن رویای کهن پلیس وحشت‌اکتر است. اکنون پلیس توتالیتر رویای آنرا درسر می‌پروراند که بایک نگاه به نقشه عظیم دیواری، بتواند در هر لحظه‌ای ارتباط نزدیک یا دوری‌کایک افراد جامعه را پیدا کند. از جهت نظری، این رویا تحقق ناپذیر نیست، گرچه در اجراء، تا اندازه‌ای دشواری‌های فتنی در بردارد. اگر این نقشه واقعاً وجود پیدا می‌کرد، حتی یک خاطره نیز نمی‌توانست از داعیه چیرگی توتالیتر جان بدر برد؛ چنین نقشه‌ای می‌توانست مردم را بدون به جای گذاشتن آثاری محوس‌زاد، توگویی که آنها هرگز وجود نداشته‌اند.

اگر بتوان به گزارش‌های مأموران بازداشت شده شوروی اعتماد کرد، باید گفت که پلیس مخفی شوروی، هرچند بادشواری، تقریباً به این آرمان فرمانروایی توتالیتر نزدیک شده است. پلیس مخفی شوروی برای هریک از ساکنان کشور بهناور روسیه پرونده‌ای مخفی ترتیب داده است که در آن، هرگونه روابط خویشاوندی، تصادفی و یا دوستانه‌یک فرد گنجانده شده است. از مهمانی که «جناهیهای» آنها حتی پیش از دستگیری بگونه‌ای «عینی» اثبات شده است، تنها برای کشف همین روابط پرس و جویی شود. سرانجام، در مورد موهبت خاطره که گفته‌ی وجود آن برای فرمانروایی توتالیتر بسیار خط‌ناک است، ناظران خارجی روسیه می‌گویند که «اگر این درست باشد که فیلها هرگز فراموش نمی‌کنند، به نظر می‌رسد که روسها نقطه مقابل فیلها هستند.... و روانشناصی اتحاد شوروی، فراموشی را واقعاً امکان‌پذیر ساخته است».<sup>۱</sup>

برای آنکه بدانید که محو کامل قربانیان برای دستگاه چیرگی توتالیتر تاچه اندازه مهم است، بهتر است به نمونه‌هایی اشاره کنیم که در آنها، رژیم به دلایلی با خاطره بازماندگان قربانیان روبرو شده بود. در زمان جنگ، یکی از فرماندهان اس اس با ارتکاب یک اشتباه وحشت‌اک، یک زن فرانسوی را در مورد مرگ شوهرش

1- Beck and Godin, *op. cit.*; pp. 234 and 127.

در یکی از اردوگاههای آلمان، مطلع ساخته بود. همین اشتباه موجب شده بود که سیلی از فرامین و دستورات به سوی فرماندهان اردوگاههای نازی سوزانی شود و به آنها هشدار داده شود که تحت هیچ شرایطی نباید اطلاع از این اردوگاهها به جهان خارج درز کند<sup>۱</sup>. نکته این است که تا آنجا که به آن بیوه زن فرانسوی ارتباط داشت، شوهرش از زمان دستگیری به بعد دیگر زنده نبود و حتی پیش از آن هم اثری ازاو وجود نداشت. به همین سان، افسران پلیس شوروی که به این نظام از بدو تولد خوکرده بودند، در برابر مردم لهستان اشغالشده که نومیدانه می کوشیدند تا دریابند که برسر دوستان و خویشاوندانشان پس از دستگیری چه آمده است، کار دیگری نمی توانستند انجام دهند جزا نکه در چشممان آنها مات و متحیر خیره شوند<sup>۲</sup>.

در کشورهای توالیتر، هریک از مکانهای بازداشت پلیس مخفی، به صورت یک قلعه فراموشی درمی آید که انسانهایی تصادفاً در آنجا گرفتار می شوند، بی آنکه اثری از زندگی پیشین شان به عنوان یک آدم زنده بر جای ماند، حتی اگر این اثربیک گور باشد. در مقایسه با این تازه‌ترین اختراع دفع شر مردم، کارآیی شیوه‌های قدیمی قتل سیاسی یا جنایی، مورد تردید قرار می گیرد. قاتل دستکم نعشی از مقتول را به جای می گذارد و حتی اگر بتواند همه آثار جرم را از بین برد، باز قدرت آنرا ندارد که هویت قربانیش را از یاد جهانیان بزداید. بر عکس، پلیس مخفی به گونه معجزه‌آسایی چنان عمل می کند که توگو بی قربانیش هرگز وجود نداشته است.

ارتباط متنقابل پلیس مخفی با جوامع سری، امری آشکار است. بر پایی دستگاه پلیس مخفی همیشه بخاطر خطرهای ناشی از وجود جوامع سری توجیه می شود. پلیس مخفی توالیتر نخستین پلیس در تاریخ است که نه به این دستاویزهای از مد افتاده همه یدادگران تاریخ نیاز داردن به کارشان می بندد. گمنامی قربانیان پلیس مخفی توالیتر که نمی توان آنها را دشمنان رژیم خواند (هویت‌شان حتی برای جلادانشان نیز ناشناخته می ماند تا اینکه حکومت خودسرانه تصمیم گیرد که آنها را

1- See Nazi Conspiracy, VIII, 84 ff.

2- The Dark Side of the Moon.

از جهان زندگان محو کند و حتی خاطره‌شان را از دنیای مردگان نیز زایل سازد)، فراتر از هرگونه رازمندی و سکوت معنی می‌دهد و حتی زندگی دوگانه‌ای که اضباط جوامع توطئه بازی‌اعضایش تحمیل می‌کند، دربرابر این گمنامی و امی ماند.

جنبهای توپالیتر که در زمان مبارزه برای کسب قدرت برخی از ویژگیهای جوامع سری را با وجود استقرار در روز روشن، تقلید می‌کنند، پس از بدست آوردن قدرت، یک جامعه سری تمام عیار را بنامی نمایند. جامعه سری رژیمهای توپالیتر، سازمان پلیس مخفی آنها است. راز شدیداً مخفی نگهدارشته شده‌ای که در یک کشور توپالیتر وجود دارد، عملیات پلیس مخفی و اوضاع اردوگاههای دسته جمعی است<sup>۱</sup>. هرچند که بیشتر جمیعت کشور و بویژه اعضای حزب، همۀ واقعیتهای عمومی را می‌دانند—می‌دانند که اردوگاههای دسته جمعی وجود دارند، برخی از مردم ناپدید می‌شوند و افراد بیگناه دستگیر می‌شوند—؛ اما هر کسی در یک کشور توپالیتر این رانیزمی داند که حتی سخن گفتن از این «اسرار»، بمثلاً ارتکاب بزرگترین جنایت است. از آنجا که اطلاعات هر کسی به تصدیق و ادراک همگناش وابسته اند، این اطلاعات عمومی که هر کسی آنها را شدیداً مخفی نگه میدارد و درباره آنها بادیگران وارد بحث نمی‌شود، خاصیت واقعی شان را از دست می‌دهند و به صورت یک کابوس مغض درمی‌آیند. تنها آنها یکه اطلاعات به شدت محروم‌های درباره ماهیت مقولات بعدی ناشایستگان و یا روش‌های عملیاتی کادرهای پلیس مخفی دارند، در موقعیتی هستند که می‌توانند بایکدیگر درباره آنچه که عملاً واقعیت را برای همگان تعیین می‌کند، به بحث پردازنند. تنها آنها هستند که می‌توانند به آنچه که می‌دانند حقیقت دارد، باور کنند. این راز آنها است و برای نگهداری همین راز است که در یک سازمان مخفی تشکل یافته‌اند. آنها همچنان

۱- کمتر چیزی راجع به اس اس بود که جنبه‌ای محروم‌های نداشته باشد. بزرگترین اسرار اس اس، عملیات اردوگاههای دسته جمعی بودند. حتی یک عضو گشاپو نیز نمی‌توانست بدون اجازه مخصوص وارد این اردوگاهها شود.

عضو این سازمان مخفی باقی می‌مانند، حتی اگر همین سازمان آنها را دستگیر کند و وادار به اقرارشان نماید و سرانجام نابودشان سازد. آنها تازمانیکه از راز سازمان‌شان نگهداری می‌کنند، متعلق به نخبگان جامعه اند و بنابراین قاعده، حتی در زندان و یا اردوگاه دسته جمعی نیز اسرار سازمان‌شان را افشاء نمی‌کنند.<sup>۱</sup>

ما پیش از این یادآور شده بودیم که یکی از آن شگفتیهایی که عقل سلیم جهان غیر توالیتر را آزار می‌دهد، استفاده ظاهرآ نامعقول توالیت‌ریسم از روشهای توطئه آمیز است. جنبش‌های توالیتر در زمان مبارزه برای کسب قدرت که در معرض تعقیب و آزار پلیس هستند، جهت سرنگون ساختن حکومت، طبیعتاً از روشهای توطئه آمیز گهگاه استفاده می‌کنند؛ اما شگفتی در اینجا است که توالیت‌ریسم پس از به قدرت رسیدن و زمانیکه ازسوی بیشتر حکومتها به رسمیت شناخته می‌شود و مرحله انقلابی اش را به سلامت پشت سر می‌گذارد، یک پلیس مخفی تمام عیار را به عنوان هسته اصلی حکومت و قدرت خویش می‌پروراند. چنین می‌نماید که برای محتواهای توطئه آمیز یک جنبش توالیتر، شناسایی رسمی رژیم توالیتر حتی از اقدامات غیر قاطعانه پلیس رژیمهای غیر توالیتر نیز خطرناکتر باشد، زیرا این شناسایی، خطر از هم پاشیدگی درونی را برای رژیم توالیتر مطرح می‌سازد.

هر چند برای رهبران توالیتر مسلم شده است که همچنان باید افسانه توالیتر و جهان ساختگی آنرا که در زمان نبرد برای کسب قدرت به پیش کشیده بودند پیگیرانه دنبال نمایند، اما حقیقت قضیه این است که آنها دلالتهای کامل این جهان ساختگی و فرمانتروایی آنرا به تدریج کشف می‌کنند. اعتقاد رهبران توالیتر به توانایی همه جانبه انسان، باورداشت آنها به اینکه هر کاری را می‌توان از طریق سازمان انجام داد، آنها را به تجارتی می‌کشانند که تخیل بشر شاید توانسته باشد رؤوس شان را طرح کند، اما فعالیت بشری هرگز نتوانسته است آنها را محقق سازد. کشفهای پنهانی آنها در قلمرو امور ممکن، ملهم هستند از یک علمیگری ایدئولوژیک که تاکنون ثابت شده

۱- بگ و گودین در همان کتاب، ص ۱۶۹، گزارش می‌دهند که چگونه مأموران دستگیر شده پلیس مخفی شوروی «به شدت مراقب بودند که اسرار سازمان‌شان را هرگز افشاء نکنند».

است که این علمیگری، از لجام گسیخته ترین غرایب ماقبل علمی و تأملات ماقبل فلسفی بیشتر مایه می‌گیرد تا از خود و شناخت واقعیات. آنها جامعه‌ای سری بر پا می‌کنند که دیگر در روز روشن عمل نمی‌کند. جامعه‌سروپلیس مخفی یا سر بازان سیاسی و یا رزم‌گان آموزش ایدئولوژیک دیده، برای آن بر پا می‌شوند تا بوسیله آنها تحقیقات تجربی و کیف توتالیتر درباره حدود امکانات عمل، به آزمون عملی کشیده شوند.

از سوی دیگر، توطئه توتالیتر علیه جهان غیر توتالیتر و داعیه چیرگی جهانی آن، در شرایط فرمانروایی توتالیتر نیز همچنان که در جنبش توتالیتر مطرح بود، آشکار و باز باقی می‌ماند. فرمانروایی توتالیتر توطئه اش را ببروی جمعیت یکنواخت «هوادارانش» بالین فرض اعمال می‌کند که توگویی توطئه‌ای از سوی همه جهان علیه کشور توتالیتر در جریان است. این اصل توطئه علیه توطئه، به این صورت گسترش می‌یابد که برای هرفردی از ملت که در خارج از کشور به سر می‌برد، وظیفه می‌شود که همیجون یک مأمور مخفی به کشورش گزارش فرستد و هر ییگانه‌ای را چونان جاسوس کشورش بینگارد<sup>۱</sup>. نه چندان به خاطر حفظ اسرار نظامی و نظایر آن، بلکه بیشتر به خاطر تحقق عملی همین اصل یادشده است که پرده‌های آهنین ساکنان یک کشور توتالیتر را از بقیه جهان جدا می‌سازد. راز واقعی رژیمهای توتالیتر، یعنی همان اردوگاههای دسته جمعی که آزمایشگاههایی برای آزمایش چیرگی تام به شمار می‌آیند، چنان از چشم مردم کشور و نیز همه جهان پوشیده نگهداشته می‌شود که برای پوشاندن آن دیگر به پرده آهنین نیازی نیست.

۱- نمونه‌این قضیه، گفت و شنود زیر است که در *Dark Side of the Moon* آمده است: «خستین پرسش از کسانی که زمانی در خارج از لهستان زندگی کرده بودند، همیشه این بود: برای کی جاسوسی می‌کردی؟ یکی از این لهستانیها از آن مقام امنیتی شوروی پرسیده بود: شما هم بازدید کنندگان خارجی در کشورتان دارید. آیا تصور می‌کنید که همه آنها جاسوس باشند؟ پاسخ آن مقام این بود: «چی فکر می‌کنید؟ تصور می‌کنید که ما اینقدر کودنیم که از این قضیه کاملاً آگاهی نداشته باشیم؟»

برای مدت زمان معینی، هنجارمندی جهان عادی، موثرترین حفاظ در برابر افشاری جنایت دسته جمعی رژیم توالیت به شمار می‌آید. «انسانهای عادی که نمی‌دانند هر چیزی امکانپذیر است»<sup>۱</sup>، از باور کردن به چشمها و گوشهاشان در برابر این جنایات مهیب سر بازمی‌زنند، درست همچنانکه انسانهای توده‌ای از دیدن و شنیدن واقعیت عادی‌سی که در آنها جایی برای خودنمی‌دیدند، خودداری می‌کردند.<sup>۲</sup> دلیل اینکه چرا رژیمهای توالیت می‌توانند تا این حد به سوی تحقق یک جهان ساختگی و وارونه پیش نازند، این است که جهان دیگر غیرتوالیت که معمولاً بخش بزرگی از جمعیت خود کشور توالیت را نیز در بر می‌گیرد، به یک تفکر دلخواسته<sup>۳</sup> دل‌خوش می‌کند و از پذیرش واقعیت یک دیوانگی واقعی سر باز می‌زند؛ همچنانکه در سوی دیگر، توده‌ها نیز از پذیرش جهان عادی دوری می‌گزینند. این عدم گرایش عقل سليم به باور کردن جنایتهای سهمگین رژیمهای توالیت، از سوی خود فرمانروایان توالیت نیز تقویت می‌شود. آنها نمی‌گذارند که هیچ آمار موثق و هیچگونه واقعیت و ارقام قابل نظارتی در باره این جنایات منتشر شود، به گونه‌ای که در باره محلهای استقرار زنده بگوران، تنها گزارش‌های ذهنی غیرقابل نظارت و ناموثق وجود دارند.

به خاطر همین سیاست است که تنها برخی از نتایج آزمایش‌های توالیت، شناخته شده‌اند. گرچه در باره اردوگاههای دسته جمعی چندان گزارش در دست داریم که بتوانیم امکانات چیرگی تمام را برآورد کنیم و به اعمایق آنچه که برای یک

1- David Rousset, *The Other Kingdom*, New York, 1927.

2- نازیها از دیوار حفاظتی ناباوری که عملیات تان را فرایوستانده بود، به خوبی آگاه بودند. یک گزارش محروم‌انه که در باره کشتار ۵,۰۰۰ یهودی در ۱۹۴۳ برای روئیرگ هرستاده شده بود، این قضیه را به روشنی بیان می‌دارد: «فرض کنید که این رویداده برای جهان خارج شناخته‌آیند و مورد سوء استفاده قرار گیرند. به احتمال قریب به‌عین چنین تبلیغاتی موئزنخواهد بود، زیرا مردمی که آنرا می‌شنوند و با می‌خواهند، آمادگی برای باور کردن‌س را ندارند».

(*Nazi Conspiracy*, 1, 1001).

3- *Wishful Twinkling*

رژیم توالتیتر امکان‌پذیر بود نیم نگاهی بیندازیم، اما هنوز نمی‌توانیم حدود استحاله شخصیت را دریک چنین رژیمی بازشناسیم. ما هنوز بسیار کم می‌دانیم که چه تعداد از مردم عادی پیرامون ما، خواهان پذیرش شیوه زندگی توالتیترند – یعنی پذیرش یک زندگی بسیار کوتاهتر، درقبال تضمین برآورده شدن آرزوهای شغلی. تشخیص حدود پاسخگویی تبلیغات توالتیتر و حتی برخی از نهادهای توالتیتر به نیازهای توده‌های جدید در بدر آسان است، اما تقریباً غیرممکن است که بدانیم چه تعداد از این توده‌ها اگر با تهدید دائمی بیکاری نیز رو شوند، از «سیاست جمعیتی» ای که مستلزم نابودی منظم مردم اضافی است، ابراز خرسندی خواهند کرد. ما هنوز نمی‌دانیم که چه تعداد از این توده‌ها اگر به خاطر عدم ظرفیت شان به آستانه عدم تحمل فشارهای زندگی جدید برسند، دربرابر نظامی که به همراه خود انگیختگی، مسئولیت را نیز از بین خواهد برد، شادمانه خودرا تطبیق خواهند داد.

به تعبیر دیگر، گرچه ما شیوه عمل و کارکرد ویژه پلیس مخفی توالتیتر را می‌شناسیم، اما هنوز نمی‌دانیم که «راز» این جامعه مخفی تا چه حد با آرزوها و هم‌دستیهای پنهانی توده‌های زمانه‌مان، ارتباط و انتباط دارد.

### ۳- چیرگی نام

اردوگاههای کار و مرگ رژیمهای توتالیتر بمنزله آزمایشگاههایی هستند که در آنها این اعتقاد بنیادی توتالیتریسم که هرچیزی امکانپذیر است، تحقق می‌یابد. در مقایسه با این تجربه، تجربه‌های دیگر توتالیتریسم اهمیت درجه دوم دارند – حتی تجربه‌های وحشتناک رایش سوم در زمینه پزشکی که جزییات آن در محاکمه پزشکان رژیم گزارش شده‌اند؛ گرچه در این آزمایشگاهها می‌شد هرچیزی را آزمایش کرد.

چیرگی نام می‌کوشت تا انسانها را به گونه‌ای سازمان دهد که تکثرو تمایز نامحدودستان ازین رود و کل انسانیت به صورت یک فرد واحد درآید. این امر تنها زمانی امکانپذیر است که یکاپیک افراد انسانی به صورتی تبدیل شوند که در برابر برخی کنشهای معین و اکتشهای معین و ثابتی از خود نشان دهند. دشواری تحقیق این چیرگی، ساختن چیزی است که وجود ندارد، یعنی ساختن یک نوع انسانی که با اتنوع حیوانی دیگر همانند باشد و «آزادی» اش تنها به «ابقای نوع» منحصر باشد.<sup>۱</sup> چیرگی توتالیتری می‌کوشد هم از طریق القای ایدئولوژیک لایه‌های نخبه رژیم و هم از طریق اربعاب مطلق در اردوگاهها، به این هدف دست یابد. دد منشی‌هایی که<sup>۲</sup> لایه‌های نخبه از خود نشان می‌دهند، درواقع، کاربرد عملی آموزش‌های ایدئولوژیک سان هستند و باید آنها را نوعی آزمون عملی برای اثبات آن آموزشها به سمار آورد؛ حال آنکه منظره وحشتناک اردوگاهها را باید بمنزله تصدیق «نظری» ایدئولوژی توتالیتر تلفی کرد.

۱- هیتلر در *Tischgespräche* نارها یادآور می‌شود که «او برآن است تا شرایطی را ایجاد کد که در آن، هر فردی می‌داند که برای اباقای نوعی زندگی می‌کند و می‌میرد» (ص ۳۴۹). «یک میگس ملیونها تخم می‌گذارد که همه شان نایود می‌شوند، اما نوع میگس باقی می‌ماند» (ص ۳۴۷ همان کتاب).

اردوگاهها تنها برای آن برای نشده اند که مردم را نابود کنند و افراد بشر را خوار و خفيف سازند، بلکه کارشنان اين نيز هست که تحت شرایطی که ظاهرآ از نظر علمی تحت نظارت است، خودانگيختگی<sup>۱</sup> را به عنوان تجلی رفتار بشري، در انسانها نابود کنند و شخصيت انسان را به پايه یك شيشی مخصوص تنزل دهنند او را به صورتی درآورند که حتی حیوانها نيز آنگونه نیستند؛ زیرا سگ پاولوف همچنانکه می دانیم، تربیت شده بود که با وجود گرسنگی تها با صدای زنگ به غذا روی آورد و از همینروی، این سگ این حیوان تغییر ماهیت داده شده بود و یك سگ عادي به شمار نمی آمد.

در شرایط عادي نمی توان به اين هدف دست یافت، زیرا تا زمانیکه خودانگيختگی نه تنها به آزادی بشری بلکه به نفس حیات، یعنی به احساس زنده ماندن وابسته باشد، نمی توان آنرا از میان برد. این تجربه تنها در اردوگاهها امکانپذیر است. این اردوگاهها نه فقط، «تنها جوامع توتالیتاری هستند که تاکنون تحقق یافته اند»<sup>۲</sup>، بلکه آرمان اجتماعی و راهنمای چیرگی قام نيز به شمار می آیند. همچنان که استوری رژیم توتالیتر نزوانی جهان ساختگی جنبش از جهان خارج بستگی دارد، تجربه چیرگی در زندگانی نيز به بسته بودن درهای این اردوگاهها به روی جهان دیگران، یعنی ب زندگان و حتی جهان خارج از این اردوگاهها در داخل کشور توتالیتر، وابسته است. همین ارزوا است که موجب می شود همه گزارشها فرستاده شده زین اردوگاهها، باورنکردنی و غیرواقعي جلوه نمایند و یکی «دشواریهای موجود برسر راه فهم چیرگی توتالت که حیاتش به وجود این دوگاهها بستگی دارد، همیشه ارزوا ذاتی می شود؛ زیرا بعید می تمايد که این دوگاهها، تهداد راستین و اصلی قدرت سازمانی توتالیتار باشند.

1- Spontaneity

2- "La Societe la plus totalitaire encore realisee"

گزارشهای گوناگونی از بازماندگان این اردوگاهها دردست هستند. از این گزارشها آنهایی موثق‌ترند که کمتر می‌کوشند از چیزهایی که فهم و تجربه بشری از پذیرش آنها سر بازمی‌زند، خبر دهنند – رنجهای وجود دارند که انسان را به یک «حیوان بدون شکایت» تبدیل می‌کنند<sup>۱</sup>. هیچیک از این گزارشها آن عواطف خشم و همدردی که انسانها را معمولاً به دادخواهی برمن انگیزد، بیدارنمی‌کند. بر عکس، هر کسی که درباره این اردوگاهها چیزی می‌گوید یا می‌نویسد، هنوز مشکوک آنگاسته می‌شود؛ حتی خود او پس از بازگشت کامل به جهان زندگان، غالباً درباره راستگویی خویش به شک می‌افتد و از خود می‌پرسد که نکند کابوسی را به جای واقعیت گرفته باشد.<sup>۲</sup>

۱- بهترین گزارشها در برهه اردوگاههای تازی عبارتند از *Les Jours de Notre Mort* اثر دیوید روشه و کتاب درباره داخانو و بوخنوالد اثربرونوبلهایم در مورد اردوگاههای سوروی به مجموعه گزارش‌های عسی ریازماندگان لهستانی که در کتابی تحت عنوان *The Dark Side of the Moon* کشیده شده‌اند. آن شخصیتی‌تئی «برجهایی» است که معمولاً قصد دارد از آنها به عنوان یعنی «ادبیات» استفاده کند.

۲- مقدمه *The Dark Side of the Moon* بر همین عده امکن ایجاد را اکید می‌ورزد: «آنها گزارش می‌دهند، اما ارتباط سقرمزی کنند».

۳- Bruno Bettelheim، همک کتاب. «به نظر می‌رسد که قیام شده‌ام که این تحارب هراسد ک و لخت آور، نیای من به عنوان یک شخص دارای دهن پیش نیامده‌ام، بلکه برای من به عنوان یک موحد عسی اتفاق نفده‌ام». این تجربه با گفته‌های زندانیان دیگر این اردوگاهها می‌خاندند شده است.... «تو گویی من تهد رخداد چیزهایی بوده‌ام که در آن به گویه می‌بهمی ترک ک داشته‌ام.... این بھی تولد درست داشت، جشن یزیره‌ایی اتفاق نمی‌افتد».... یاداب این می‌باشد به خود بخود نشند که بین حیره واقعیت داشته‌اند و برستی اتفاق افتاده‌اند و کائوس بوده‌اند، و اینهمه، همیشه موفق به پذیرش این واقعیت نمی‌شوند.

۴- همان کتاب، ص ۲۱۳. «آنها که بچشم از خود نبینند اند، آنرا داور



همین تردید مردم در باره خودشان واقعیت تجارت شخصی شان، نکته‌ای را آشکار می‌سازد که نازیها همیشه بدان آگاه بوده‌اند: آنها یکه تصمیم به ارتکاب جنایت می‌گیرند، درمی‌یابند که بهتر است به وسیعترین و شدیدترین حد جنایت دست زنند. این کار نه تنها هرگونه مجازاتی را ازسوی دستگاه قضائی ناکافی و بی معنی می‌سازد، بلکه ابعاد عظیم جنایت، اثبات ییگنگاهی قاتلان را از طریق دروغگویی آسانتر می‌سازد و باور کردن گفته‌های راست قربانیان را دشوارتر می‌نماید. حتی خود نازیها ضرورتی نمی‌دینند که این کشف را برای خودشان حفظ کنند. هیتلر ملیونها نسخه کتاب خودش را در میان مردم پخش کرد که در آن گفته بود برای موفق بودن باید دروغ بزرگ گفت. با آنکه مردم این گفته هیتلر و اعلامیه‌های مکرر نازی را دایر براینکه یهودیان را باید مانند ساس (با گاز سمی) نابود کرد جدی می‌گرفتند، باز از باور کردن واقعیت کشتار دسته جمعی یهودیان در کوره‌های گاز خودداری می‌کردند.

وسوسه شدیدی در ما وجود دارد که امور ذاتاً باور نکردنی را با دلیلتراشیهای لیبرالی ازسر وا کیم. در دهن هریک از مهاها یک چنین دلیلتراشی کمین کرده است که مارا با ندای عقل سلیمانی فریباند. راه رسیدن به چیرگی توتالیتر از مراحل میانین بسیاری می‌گذرد که برای آنها می‌توانیم موارد مشابه و سوابق گوناگونی پیدا کنیم. ارتعاب حولین و شدیدی که در نحسین مرحله فرماتروایی توتالیتر عمل می‌شود، برآستی که تنها برای شکست دادن مخالفان و امکان پذیر ساختن هرگونه عمل مخالفت آمیز بعدی است؛ اما ارتعاب تمام، تازه پس از به سر رسیدن این مرحله اولیه و درست از زمانی آغازی شود که دیگر دلیلی برای هراس از جبهه مخالف وجود ندارد. در

---

←

تخواهند کرد. آیا خود شما باور کردید؟، پیش زاین که اینجا باید، آوا شایعات مربوط به اطلاعهای گازراجدی می‌گرفتید؟ من گفته‌نه، پس می‌بینید، آها همه مانند شما هستند. مشاه شما در پاریس، لندن و نیویورک فراوان هستند. حتی در Birkenau دو قدمی کوره‌های آدم‌سوزی، پنج دقیقه پس از افتادن در آنها، هنوز قرار نیافریده بودند (آنکه را دُور نداشتند).

چنین مواردی غالباً می‌گویند که وسیله، هدف گشته است و یا با شکفتی تصدیق می‌کنند که مقوله «هدف وسیله را توجیه می‌کند»، دیگر کاربردی ندارد، زیرا ارعاب «منظورش» را از دست داده است و دیگر وسیله‌ای برای ترساندن مردم نیست. برای ارعاب یادشده این توجیه را هم نمی‌توان به کار بست و گفت که انقلاب داشت سر فرزندانش را می‌بلعید، زیرا این ارعاب حتی دیری پس از بلعیدن هرگونه فرزند انقلابی — جناحهای حزبی روسیه، مراکز قدرت حزب، ارتقش و دیوانسالاری — باز هم ادامه داشت. بسیاری از این چیزهایی که اکنون و یزگی حکومت توالتیر گشته‌اند، در تاریخ سابقه دارند. در تاریخ، همیشه جنگهای تجاوزگرانه وجود داشته‌اند؛ کشتار جمعیت‌های متخاصم مغلوب پس از پیروزی، پیوسته رایج بود تا اینکه رمیان با ابداع *Parcere Subjectis*<sup>۱</sup>، آنرا کمی تخفیف دادند؛ سده‌ها است که استعمار آمریکا، استرالیا و آفریقا، با انهدام مردمی يومی همراه بوده است. برده داری یکی از کهنترین نهادهای بشری است و همهٔ امپراطوریهای باستان بر پایهٔ کار برده‌گانی استوار بودند که ساختمانهای عمومی را بنا می‌کردند؛ حتی اردوگاههای دسته جمعی نیز اختراع جنبشهای توالتیر نیستند. این اردوگاهها برای نخستین بار در جنگ بوئر<sup>۲</sup> و در آغاز قرن بیستم پدیدار شده بودند و تا چندی پس از آن برای نگهداری «عناصر ناطلوب» در آفریقای جنوبی و همچنین هند، به کار می‌رفتند در اینجا ما برای نخستین بار، اصطلاح «بازداشت حفاظتی» را می‌یابیم که بعدها رایش سوم آنرا اقتباس نمود. این اردوگاهها از بسیاری جهات با اردوگاههای دسته جمعی در آغاز فرمانروایی توالتیر، همسانند؛ و برای نگهداری «منظونیتی» به کاربرده می‌شدند که خلافهایشان را نمی‌شد ثابت کرد و از همین‌روی نمی‌توانستند آنها را با تشریفات قانونی عادی محکوم نمایند. همهٔ اینها که گفتیم به روشهای چیرگی توالتیر راجعند و عناصری هستند که فرمانروایان توالتیر از آنها استفاده کردند و برمبنای اصل

۱- بخشایش مغلوبین. — م.

۲- *Boer War* (۱۸۹۹-۱۹۰۲) جنگی که انگلیسیها علیه بونرهای سفید پوستان مستعمره نشین آفریقای جنوبی به راه آمد اختند. — م.

نیستگرایانه «هر چیزی مجاز است» ساخته و پرداخته شان تموندن. حتی اصل یادشده را نیز توالتیر سه از گذشته به ارت برده و به عنوان یکی از اصول خود درآورده است. اما چیرگی نوپدید توالتیر وقتی که ساختار براستی توالتیرش را پیدامی کند، حتی از این اصل هم که هنوز به انگیزه‌های فایله گرایانه فرماتروایان و مصلحت شخصی شان وابسته است، پافراتر می‌نهد و به قلمروی گام می‌گذارد که تاکنون برای ما یکسره ناشناخته بوده است، یعنی قلمروی که در آن، «هر چیزی امکانپذیر» است. خصلت این قلمرو، دققاً این است که نمی‌توان آنرا با هر گونه انگیزه فایله گرایانه مصلحت شخصی، محدود نمود.

آنچه که با عقل سلیم مغایرت دارد، این اصل نیستگرایانه «هر چیزی مجاز است» نیست که در مفهوم فایله گرایانه سده نوزدهمی عقل سلیم مندرج بود؛ بلکه آنچه که عقل سلیم و «مردم بهنجار» نمی‌توانند باور کنند این است که «هر چیزی امکانپذیر است»<sup>۱</sup>. در اینجا می‌کوشیم عناصری را در تجربه و یا خاطرات کنونی دریابیم که از حدود قدرت فهم ما خارجند. ما برآئیم تا چیزی را به عنوان جنایت برده بندنی کنیم که تاکنون مقوله جنایت توانسته است آنرا تحت شمول خود گیرد. مفهوم قتل در برایر تولید دسته جمعی لعش، به چه کارمان می‌آید؟ ما می‌کوشیم تا رفتار ساکنان اردوگاههای دسته جمعی و روانشناسی افراد اس اس را دریابیم، ضمن آنکه باید این نکته را در نظر داشته باشیم که روان را می‌توان حتی بدون نایبودی جسمانی انسان، نایبود ساخت. در واقع چنین می‌نماید که روان، شخصیت و فردیت در شرایط خاصی، تنها از طریق شتاب یا کندی از هم گسیختگی شان خود را نشان می‌دهند<sup>۲</sup>. نتیجه کار در هر یک از این موارد، انسانهای بیروح است، یعنی انسانهایی که دیگر از نظر روانشناسی قابل فهم نیستند و بازگشت آنها به جهان بشری

۱- لحسین کسی که این نکته را دریافت، Rousset بود.

Univers Concentrationnaire, 1947.

2- See Georges Bataille, in Critique, 1984, p. 72.

روانشنختی یا عقلی، به رستاخیز لازاروس<sup>۱</sup> بسیار همانند است. همه احکام روانشنختی و جامعه‌شناختی تنها در جهت تشویق کسانی عمل می‌کنند که فکر می‌کنند «پیوسته به وحشتها فکر کردن» از «بیمایه» بودن فرد مایه می‌گیرد.

اگر این راست باشد که اردوگاه دسته جمعی مهمترین نهاد فرماترولی توالیت است، پس «پیوسته به وحشتها فکر کردن» برای فهم توالیتیریسم گریزان‌پذیر است. اما یادآوری حقایق این اردوگاهها، همان کاری را نمی‌تواند انجام دهد که گزارش غیرقابل اخبار شاهد عینی می‌تواند انجام دهد. در هردوی این موارد، گرباشی ذاتی به گریز از تجربه وجود دارد. تویستدگان این‌دو نوع گزارش از برداخت وحشت‌آکی که جهان زندگان را از جهان زنده بگوران جدا می‌سازد، بگونه‌ای غریزی یا عقلی به خوبی آگاهند و می‌دانند که چیزی بیشتر از یک کرشته رویدادهای را که به یاد دارند نمی‌توانند ارائه کنند؛ که آنهم برای شنوندگان شان باور نکردنی می‌نمایند. تنها تخیل سرشار از هراس کسانیکه با چین گزارش‌هایی تحریک شده اند ولی هراس عملاً در رگ و پی شان ریشه ندواینده است و درنتیجه، از ارعاب ددمتشانه و نومبدانه آزاد بوده‌اند، می‌توانند در مواجهه با هراس واقعی کنونی که اورا خواهناخواه به واکنش می‌کشانند، به این هراسها بیندیشند. چین اندیشه‌هایی تنها برای ادراک زمینه سیاسی و غلیان سوداها سیاسی سودمندند. بهرروی، اندیشیدن به هراس، به تنها ای تمی‌توانند هرگونه تغییر شخصیتی را در انسان پدید آورد، همچنانکه تجربه واقعی هراس نیز تغییری اساسی در شخصیت ایجاد نمی‌کند. تبدیل انسان به مجموعه‌ای از واکنشها، اندیشیک بیماری روانی، اورا از هر چیزی که شخصیت یا خصلت اوست، عمیقاً جدا می‌سازد. اما هنگامیکه او مانند لازاروس از دنیای مردگان بر می‌خیزد، شخصیت یا خصلت خویش را دست نخورده می‌یابد، درست همچنانکه پیش از زنده شدن بود.

۲ - Lazarus کسیکه در انجیل یوحنا آمده است که عیسی مسیح اورا با دم مسیحی خویش

برده نمود. — م.

درست همچنانکه هراس یا پیوسته بدان اندیشیدن، نمی‌تواند تغییر خصلتی در انسان به وجود آورد و انسانها را بدتریا بهتر سازد، بهمانسان نمی‌تواند پایه‌ای برای یک اجتماع سیاسی و یا حزب به معنای دقیقت آنرا فراهم سازد. کوششهایی که برای ساختن یک قشر نخبه اروپایی و برپایه تجربه و آگاهی مشترک اروپاییان از اردوگاههای دسته جمعی انجام گرفته‌اند ناکام مانده‌اند؛ درست همچنانکه کوششهایی که پس از جنگ جهانی بخست درجهٔ تیجه گیریهای سیاسی از تجربهٔ بین‌المللی نسل جبهه دیده صورت گرفته بودند به سرانجام نرسیدند. در هردو مورد ثابت شده است که صرف تجربه هراس، نمی‌تواند چیزی بیشتر از ابتداهای نیستگرایانه را به بار آورد<sup>۱</sup>. برای مثال، پیامدهای سیاسی چون صلحدوستی پس از جنگ، نه از تجارب جنگ بلکه از وحشت عمومی از جنگ مایه گرفته‌اند. بصیرت نسبت به ساختار جنگهای نوین که برانگیخته هراس هستند، به جای صلحدوستی عاری از واقعیت، می‌تواند به این تشخیص انجامد که تنها معیار برای یک جنگ ضروری، جنگ علیه شرایطی است که تحت آن شرایط، انسانها دیگر نمی‌خواهند زندگی کنند – و تجارت‌ها از جهنم عذاب اور اردوگاههای توتالیتر، تنها مارا نسبت به امکان چنین شرایطی به خوبی آگاه ساخته‌اند<sup>۲</sup>. هراس از اردوگاههای دسته جمعی و بصیرت ناشی از آن نسبت به ماهیت پیرگی تام، تمايزهای مسخ سیاسی میان چپ و راست را می‌تواند از اعتبار بیدار و مهمنترین معیار سیاسی برای ارزیابی رویدادهای زمانه‌مان را مطرح سازد که به فراسو و فراز چنین تمايزهایی راه می‌برند، یعنی: آیا این رویدادها به پیرگی توتالیتریاری می‌دهند یا نه؟

۱- کتاب *Rousset* حاوی چنین «بینشهایی» از سرشت بشری است، بینشهایی که بیشتر بر مژده این واقعیت متنی هستند که پس از جنگی، به سختی می‌توان دهنتی ساکنان اردوگاه را ردhibت محافظان آن تشخیص داد.

۲- برای پرهیز از هرگونه سوءتفاهم، باید افزود که با اختراع بمب هیدروژنی، کل مسئله جنگ دستخوش یک دیگرگونی تعیین کننده دیگر گشته است. بحث درباره این مسئله، از موضوع این کتاب خارج است.

تخیل سرشار از هراس یادشده، بهروی این امتیاز بزرگ را دارد که می‌تواند بسیاری از تفسیرهای دیالکتیکی و پیچیده سیاسی را که براین خرافه استوارند که خوبی می‌تواند از بدی برخیزد، نقش برآب سازد. این بندبازیهای دیالکتیکی زمانی می‌توانست آنکه موجه باشد که بدترین بلایی که یک انسان می‌توانست برس انسانی دیگر آورد، قتل بود. اما تائنجا که ما امروز می‌دانیم، قتل تنها یک بدی محدود به شمار می‌آید. قاتلی که انسانی را می‌کشد — که سرانجام باید بمیرد — هنوز در قلمرو مرگ و زندگی که برای همه ما آشنا است، گام برمی‌دارد. هم قاتل و هم مقتول یکنوع ارتباط ضروری بایکدیگر دارند که دیالکتیک بر پایه آن استوار است، حتی اگر هردو نسبت به این ارتباط آگاهی نداشته باشند. قاتل نعشی از مقتول به جای می‌گذارد و امنودنمی کند که قربانی اش هرگز وجود نداشته است؛ اگر هم آثار جرم را از بین می‌برد، آن آثار به هویت خودش مربوطند، نه خاطره و اندوه استخاصلی که قربانی اش را دوست داشتند. او زندگی یک فرد را نابود می‌سازد، اما واقعیت وجودی اش را دیگر نمی‌تواند نابود کند.

نازیها بادقتی که مختص خودشان بود، عملیاتشان را در اردوگاههای دسته جمعی، با عنوان در «پرده شب *Nacht und Nebel*» نامگذاری کرده بودند. شدت و صعف اقدامات که چنان بلایی برس مردم می‌آورند که توگویی هرگز وجود نداشته اند و آنها را به معنای دقیق کلمه از صفحه گیتی مجموعی سازند، درنگاه نخست غالباً آشکار نیستند؛ زیرا نظامهای توتالیتز آلمانی و روسی یکنواخت نیستند، بلکه حاوی یکرشته مقولاتی هستند که در آنها با مردمان به شیوه‌های گوناگون رفتار می‌شود. در نظام آلمانی، این مقوله‌های گوناگون انسانها، معمولاً در یک اردوگاه زندگی می‌کردند، البته بی‌آنکه هیچ تماسی بایکدیگر داشته باشند؛ غالباً جدایی بیان این مقولات انسانی، حتی از جدایی باجهان خارج، دقیقتر رعایت می‌شد. آلمانیها به خاطر ملاحظات نژادی، با ملت‌های اسکاندیناو یا بی به گونه‌ای متفاوت از اقوام دیگر رفتار می‌کردند، هرچند که این ملت‌ها مرسخت ترین دشمنان آنها به شمار می‌آمدند. اقوام دیگر نیز به مقوله‌های متفاوت دیگر تقسیم شده بودند. نخست آنها بی

که مانند یهودیان، برنامه «انهدام» شان در دستور کار قرار داشت؛ دوم آنها یکه مانند لهستانیها، روسها و اوکراینیها، می بایست در آینده ای نه چندان دور نابود شوند و سرانجام، آنها یکه مانند مردم فرانسه و بلژیک، هنوز برنامه انهدام شان در طرح فرآگیر «راه حل نهایی» نازی پیش بینی نشده بود. در نظام روسیه، ما باید سه نظام کم و بیش مستقل را از یکدیگر بازشناسیم. نخست گروههای کار اجرایی واقعی که در آزادی نسبی زندگی می کنند و برای مدت زمان محدودی محکوم به زندگی در اردوگاه دسته جمعی هستند. دوم اردوگاههایی که در آنها از مواد انسانی بی رحمانه بهره کشی می نمایند و نیز مرگ و میر در آنها سیار بالا است، اما به رروی این اردوگاهها به منظورهای کاری بر پا گشته اند؛ و سرانجام، اردوگاههای مرگ که ساکنان آن به گونه ای منظم، از طریق گرسنگی و بی توجهی نابود می شوند.

هراس واقعی اردوگاههای کار و مرگ در این واقیعت نهفته است که ساکنان این اردوگاهها اگرهم اتفاقاً زنده میمانند، بیش از مردگان از دنیای زندگان جدا می مانند، زیرا ارعاب پرده فراموشی بر وجود آنها می افکند. در اینجا، قتل مانند له کردن یک پشه، امری غیرشخصی است. یکی ممکن است براثر شکنجه یا گرسنگی منظم بمیرد و دیگری ممکن است بخطاطر اشاع طرفیت اردوگاه و ضرورت نابودی مواد انسانی اضافی نابود شود. بر عکس، گاه ممکن است به خطاطر کسری محمولة انسانی جدید، خطر خالی از سکنه شدن اردوگاه را تهدید کند و از همین روی دستور داده شود که نیز مرگ و میر به هر بهایی کاهاش داده شود<sup>۱</sup>. داوید روسه

۱- این اتفاق در آلمان، در پایان سال ۱۹۴۲ پیش آمد. در این زمان هیملر به فرماندهان اردوگاهها اخطار گرده بود که «نیز مرگ و میر را به هر قیمتی که شده کاهاش دهند». زیرا پی برده شده بود که از ۱۳۶,۰۰۰ تازه وارد، ۷۰,۰۰۰ تن در راه اردوگاهها و یا پلا فالسله پس از ورود تلف شده بودند».

See Nazi Conspiracy, IV, Annex. 11.

گزارشهای اخیر از اردوگاههای روسیه شوروی همگی این نکته را تأیید می کنند که پس از ۱۹۴۹ که استالین هنوز زنده بود، نیز مرگ و میر در اردوگاهها که پیش از آن به ۶۰ درصد



گزارش دوران زندگیش را در اردوگاه نازی با عنوان «روزهای مرگ ما»<sup>۱</sup> نامگذاری کرد و براستی که در این اردوگاهها، فراگرد مردن را تداوم بخشیده بودند و وضعی را تحمیل کرده بودند که مرگ و زندگی به یکسان مخدوش شده بودند. در اینجا شریدخیمی خود را نمایان می‌سازد که دکنون برآتی ما ناشناخته بوده است، شری که بر مفهوم تحولات و تبدلات کویتیها نمطی دیران می‌گذارد. در اینجا نه معار سیاسی و تاریخی مطری است و نه معمارهای اخلاقی. بلکه از همه بیشتر این تشخیص مطرح است که قضیه‌ای در سیاست جدید گنجانده شده است که پیش از این هرگز در سیاست به معنای معمول آن مطرح نبوده است و آن قضیه این است: همه یا هیچ، همه، یعنی انواع بیشماری را گروههای بشری که دارند بایکدیگر زندگی می‌کنند و هیچ به این معنای است که همچنانکه کاربرد یمنب هیدروژنی تزاد بشری را نابود خواهد کرد. پیروزی نظام اردوگاهی نز به گویه‌ای دیگر، همان سرنوشت بیرحمانه برآتی نستنها رقم حوتهد رد.

برای زندگی در اردوگاهها، فراین دیگری وجود ندارد. هر اس این اردوگاهها هرگز به تخلی درنمی‌آیند، تنها به این دلیل که هر اس یادشده در هراسی مرگ و زندگی حای دارد. این هر اس را نمی‌توان به درستی گزینش کرد. زیرا بازماندگان اردوگاهها که به جهان زندگان بازمی‌گردند، - ورکردن نجر به های شخصی گذشتیشان، حتی برای خودساز امکان ناپذیر می‌سود. توگویی که او باید داستانی از یک سازه دیگر را درگو کند، زیرا در جهان زندگان، موقعیت ساکنان این اردوگاهها که کسی از زنده با مرده بودنشان اطلاع ندارد، چنان است که توگویی

←

رسیده بود، به گونه‌ای منظم کاهش داده بود؛ زیرا به احتمال قوی اتحاد شوروی با کمود عومی و شدید تیریوی کار و بروگشته بود. این بهبود در شرایط زندگی رانایید با یحران رژیم پس از مرگ استالین درآمیخت، بحرانی که نخستین بار در این اردوگاهها احساس شده بود.

*Wilhelm Starlinger, Grenzen der Sowietmacht, Wurzburg, 1955.*

آنها هرگز زاده نشده‌اند. از اینروی، هرگونه قرینه‌ای جز سردگمی و انحراف توجه از آنچه که برای فهم ریدگی در این اردوگاهها ضروری است، بازده دیگری ندارد. محکومیت زندان با اعمال شاقه یا کار اجباری در مستعمرات بدآب و هوا، تبعید و یا بردگی، در نگاه نخست مقایسه خوبی با زندگی در این اردوگاههای کار و مرگ «نظر می‌آیند، اما در یک بررسی دقیق‌تر، راه به جایی نمی‌برند.

مجازات زندان با اعمال شاقه، از نظر زمانی و شدت عمل، محدودیتها بی دارد؛ زندانی محکوم به اعمال شاقه، هنوز حق و حقوقی در مردم حسمش دارد و نمی‌توان اورا تحت شکنجه و چیرگی مطلق قرار داد. محکوم به تبعید، تنها از یک جای دنیا به جای دیگری از آن انتقال داده می‌شود که در آنجاهم انسانها سکونت دارند؛ او از جهان بشری یکسره رانده نمی‌شود. در سراسر تاریخ، بردگی همیشه یک نهاد در چهارچوب یک نظام اجتماعی بوده است؛ بردگان مانند ساکنان اردوگاههای توالتیر، از دید و مراقبت هموغانانشان بدور نبوده‌اند و بعنوان ابزارهای کار، بهای مشخصی داشتند و بعنوان دارایی، از ارزش معینی برخوردار بودند. ساکنان اردوگاهها بهایی ندارند، زیرا هر زمان می‌توان جای خالی آنها را پر کرد و کسی نمی‌داند که آنها به چه کسی تعلق دارند، زیرا که هرگز دیده نمی‌شوند. از دیدگاه جامعه عادی، او مطلقاً زیادتی است؛ گرچه در روزگار کمبود شدید نیروی کار، از وجود آنها برای کار کردن استفاده می‌شود، همچنانکه در زمان جنگ، در آلمان و روسیه توالتیر، از وجودشان برای کار استفاده شده بود.

اردوگاه دسته جمعی بعنوان یک نهاد، تنها برای بهره کشی از کار انسانها بر پا نگشته بود؛ تنها کار کرد اقتصادی دائمی این اردوگاهها، تأمین هزینه دستگاه سرپرستی<sup>۱</sup> آنها بوده است؛ و از همین‌روی از دیدگاه اقتصادی، اردوگاههای دسته جمعی بیشتر برای خاطر خودشان وجود دارند و هر کاری را که در این اردوگاهها انجام می‌شود، می‌توان به گونه‌ای بهتر و ارزان‌تر در شرایط دیگری انجام داد. بویژه

<sup>۱</sup> See Kogon, *op. cit.*, p. 58.



اردوگاههای روسی که دیوانسالاری شوروی عنوان منیع اردوگاههای کار اجباری را برای توصیف شان به کار می برد، از همه آشکارتر نشان می دهد که کار اجباری هدف اصلی این اردوگاهها نیست؛ زیرا کار اجباری، وضع عادی همه کارگران روسی به شمار می آید، چونکه آنها نمی توانند محل کارشان را آزادانه برگزینند و به هر کاری که خود خواسته باشند روی آورند.

باورنایزیری وحشت‌های این اردوگاهها، به همین بیفایدگی اقتصادی آنها سخت واپسی است. نازیها این بیفایدگی را تاحد ضد فایده گرایی آشکار رساندند، به گونه‌ای که در گرم‌گرم جنگ و با وجود کمبود مصالح ساختمانی و وسائل حمل و نقل، آنها کارخانه‌های عظیم و پرهزینه نابودی انسانها بر پا می کردند و ملیونها تن را به اینجا و آنجا می بردند<sup>۱</sup>. از دید جهانی شدیداً فایده گرای غیرتوالتیر، تناقض



بیفاید بودند، زیرا یا زاید بودند و یا چنان بد پژامه ریزی شده بودند که غالباً چند بار می بایست تکرار شوند»<sup>۲</sup> *Bettelheim, op. cit., pp. 831, 32* «بویژه زندانیان جدید ناچار به انجام دادن وظایف غیرضروری بودند... آنها احساس خفت می کردند... و ترجیح می دادند که کار شدیدتری انجام دهند» در صورتی که آن کار فایده‌ای در برابر می داشت...» Even Dallin که سراسر کتابش را برای نظر استوار ساخته است که مقصود از اردوگاههای روسی تهیه کار ارزان است، ناکارایی کار در اردوگاه را به ناچار پذیرفته است. همان کتاب، ص ۱۰۵. اگر گزارش‌های اخیر درباره بخشش دسته جمعی و الغای اردوگاههای کار درست از کار درآیند، نظریه‌های رایج در باره نظام اردوگاهی روسی به عنوان یک اقدام اقتصادی برای تهیه کار ارزان به کلی رد می شوند. زیرا اگر این اردوگاهها در خدمت یک مقصود مهم اقتصادی بودند، رُزیم روسیه نمی توانست آنها را به سرعت از میان بردارد، بدون آنکه این اقدام عاقب و خیمی برای کل نظام اقتصادی داشته باشد.

۱ - گذشته از حمل و نقل میلیونها انسان به اردوگاههای مرگ، نازیها پیوسته در صدد اجرای طرحهای استعماری تازه بودند - آلمانیها را از آلمان یا مناطق اشغالی برای مقاصد استعماری به شرق می فرستادند. برای اطلاع از بحثها و درگیریهای گوناگون و دایمی میان سلسه مراتب



میان این اعمال و مقتضیات نظامی، چنان آشکارند که همه اینکارها را جز باجنون محض نمی‌توان توجیه کرد.

همین فضای دیولنگی و عدم واقعیت که بخاطر فقدان منظور ایجاد می‌شود، همان پرده‌آهین واقعی است که انواع این اردوگاهها را از چشم جهانیان می‌پوشاند. این اردوگاهها و حوادثی که در آنها می‌گذرند، را برای جهان خارج تنها می‌توان از طریق تخلیلات راجع به زندگی پس از مرگ توصیف کرد، یعنی از طریق زندگی که مقاصد دنیوی اش را ازدست داده باشد. اردوگاههای دسته‌جمعی را به خوبی می‌توان بر پایه سه نوع مفهوم اساسی غربی راجع به زندگی پس از مرگ تقسیم کرد: جهان زیرین<sup>۱</sup>، برزخ، دوزخ. جهان زیرین به اردوگاههای نسبتاً آسانگیری اطلاق می‌شود که زمانی حتی در کشورهای غیرتوتالیتر نیز مرسوم بودند و برای دفع شر انواع عناصر نامطلوب — پناهندگان، اشخاص فاقد ملیت، افراد غیراجتماعی و بیکار — به کار می‌رفتند؛ مانند اردوگاههای DP که برای نگهداری اشخاص خاصی بر پا گشته بودند که مزیادی یاد در درست تشخیص داده شده بودند؛ این افراد جنگ را به سلامت پشت سر گذاشته بودند. برزخ به همان چیزی گفته می‌شود که اردوگاههای کار اتحاد شوروی نمونه‌های آنند، جایی که در آن، بی‌توجهی نسبت به سلامت و رفاه ساکنان اردوگاه با کار اجباری بیقاude درآمیخته است. نمونه دوزخ به معنای دقیق آن، اردوگاههایی هستند که نازیها تکمیل کرده بودند؛ در این اردوگاههای سراسر زندگی قربانیان با درنظر داشتن شدیدترین عذاب ممکن برای آنها، به گونه‌ای دقیق و منظم سازمان داده شده بود.

هر سه نوع اردوگاه یادشده یک فصل مشترک دارند و آن این است که با بوده‌های انسانی بسته‌بندی شده در این اردوگاهها به گونه‌ای رفتار می‌شود که

غیرنظامی ماناطق استعاری شرق و مسلسله مراتب اس اس درباره این موضوع رجوع ممکن است.

*.Vol xxix of Trial of the Major Criminals, Nuremberg, 1947*

توگویی آنها دیگر وجود ندارند و دیگر مورد توجه کسی نیستند؛ توگویی که هم اکنون مرده‌اند ولی یک روح اهریمنی پیش از سپردن آنها به آرامش جاودانی، با متوقف نگهداشت شان در مرز مرگ و زندگی، آنها را به بازی گرفته است.

نه سیم خاردار، بلکه احساس عدم واقعیت وجودی کسانیکه در درون آن زندگی می‌کنند، محرك یک چنین سنگدلیهای می‌گردد و باعث می‌شود که عمل انهدام انسانها یک اقدام کاملاً عادی به نظر آید. کارهایی که در این اردوگاهها انجام گرفته بودند، تنها در تخیلات شرارت آمیز و تیهکارانه‌های می‌گنجد. مشکل اصلی در فهم حوادث اردوگاههای توتالیت، این است که این جنایتها همانند تخیلات یادشده در یک دنیای موهوم صورت گرفته بودند؛ وهمی که با یتیهمه، در دنیای کاملاً محسوسی از واقعیت، تحقق مادی پیدا کرده بود؛ واقعیتها این جهان ظاهرآ موهوم، با آنکه از نظر داده‌های محسوس کم و کسری نداشتند، اما قادر ساختار علیت و مسئولیت بودند که بدون آن، واقعیتها برای ما بمیزله تودهای از داده‌های غیرقابل فیلم باقی می‌مانند. نتیجه این وضع موهوم و در عین حال واقعی، مکانی خواهد بود که در آن، انسانها را می‌توان شکسته و میشه کرد، در حالیکه شکنجه دهنده و شکنجه‌شونده و بویژه مردم خارج از این مکان، تنها تصوری که می‌توانند از حوادث درون آن داشته باشند، این است که چیزی بیشتر از یک بازی بیرحمانه یا یک هذیان نامعقول رخ نداده است.<sup>۱</sup>

فیلمهایی که متفقین در آلمان و جاهای دیگر پس از جنگ به نمایش گذاشته‌اند، آشکارا نشان می‌دهند که این فضای جنون و عدم واقعیت را نمی‌توان - گزارشگری محض توصیف کرد. برای تماشاگران بدون تعصی این فیلمهای مستند، تصویرهایی که از واقعیت این اردوگاهها برداشته بودند، به همان اندازه عکس‌های فوری از صحنه‌های اسرارآمیز یک جلسه احضار روح، متقاعد کننده بودند. عقل سالم

۱- بتلهایم در همان کتاب یادآور می‌شود که محافظان اردوگاهها مانند خود <sup>لذت‌ببران</sup> همس فضای عدم واقعیت را احساس می‌کردند.

با این برهان موجه در برابر وحشت‌های بونخوالد و آشویتز واکنش نشان می‌دهد: «این مردم بایست چه جنایتها را مرتكب شده باشد که چنین بلاهایی بوسرشان آمده است»<sup>۱</sup>؛ و یا در آلمان و اتریش، در بحیوحة گرسنگی، اشاع جمعیت و نفرت عمومی، مردم می‌گفتند: «چه بد شد که آنها خفه کردن یهودیان را با گاز متوقف ساخته‌اند»؛ تبلیغات مستند ولی غیر مؤثر متفقین در همه‌جا با شانه بالا اندختن‌های تردیدآمیز مردم مواجه گشته بود.

از یکسوی، تبلیغات راستین نمی‌تواند انسانهای معمولی را در مورد واقعیت این جنایتها مقاعده سازد، زیرا این جنایتها زبس که هولناکند، برای اینگونه انسانها باورنکردنی می‌نمایند. ازسوی دیگر، تأثیر این تبلیغات بر روی کسانیکه از طریق تخیلات شخصی شان می‌دانند که قادر به چه کارهایی هستند و از همینروی کاملاً آمادگی دارند که واقعیت آنچه را که دیده‌اند باور کنند، مسلماً خطرناک است. برای اینسته از مردم ناگهان آشکار می‌شود که اموری را که تخیل بشری هزاران سال به فراسوی قلمرو کارآلی بشری رانده است، درست در همین‌جا و بر روی همین زمین می‌توان ساخته و پرداخته کرد و دوزخ و برزخ و حتی تا اندازه‌ای بقای جاودانه را

۱- تشخیص این نکته خالی از اهمیت نیست که همه تصاویری که از اردوگاههای دسته‌جمیع برداشته شده‌اند، این اردوگاههای را در آخرین مراحل رژیم نازی و در زمانی نشان می‌دهند که قوای متفقین بدانها وارد شده بودند؛ از همینروی، این تصاویر کمی گمراه کننده‌اند. در این زمان، هیچ اردوگاه مرگ تمام عیاری در آلمان وجود نداشت و همه تجهیزات نابودی انسانها از اردوگاههای نازی برچیده شده بودند. ازسوی دیگر، آنچه که متفقین را خشمگین ساخته بود و به فیلمهای شان هراس و یژه‌ای بخشیده بود — یعنی، منظره اسکلت‌های انسانی —، بهیچ‌روی نمودار اردوگاههای مرگ نازی نبودند؛ زیرا مرگ در این اردوگاهها نه با گرسنگی بلکه با گاز انجام می‌گرفت. اوضاع این اردوگاهها نتیجه رویدادهای جنگ در آخرین ماههای رژیم نازی بود؛ هیملر دستور تخلیه همه اردوگاههای مرگ در شرق را صادر کرده بود و درنتیجه، اردوگاههای آلمان از جمیعت اشاع گشته بودند و او دیگر در موقعیتی نبود که برای این اردوگاهها غذای کافی فراهم کند.

می‌توان با تازه‌ترین روش‌های نابودی و درمان فراهم ساخت. از دیدگاه این مردم (تعداد این مردم در شهرهای بزرگ از آنچه که دوست داریم تصویرکنیم، بسیار افزونتر است) جهنم توتالیت‌رنها این واقعیت را ثابت می‌کند که قدرت انسان از آنچه که تاکنون جرأت تصورش را داشتند، بیشتر است و انسان می‌تواند هوسهای دوزخی اش را برآورده سازد، بی‌آنکه آسمان فروریزد و یا زمین دهن بازکند.

چنین می‌نماید که این توصیفها که با رهای گزارش‌های گوناگون راجع به این جهان مردگان<sup>۱</sup> تکرار شده‌اند، نویستانه می‌کوشند تا چیزی را بگویند که در کلام بشری نمی‌گنجد. شاید هیچ چیزی بهتر از ازدست دادن ایمان به داوری فرجامین<sup>۲</sup>، نتواند توهه‌های جدید را از توهه‌های سده‌های پیشین متمایز سازد: بدترین چیزها بیم‌شان را ازدست داده‌اند و بهترین چیزها امیدشان را. این توهه‌ها که هتوژهم می‌توانند بدون بیم و امید زندگی کنند، به سوی هرکوششی که وعده‌یک بهشت داشت ساخته انسان را که دیری آرزومندش بوده‌اند می‌کشد، جذب می‌شوند. درست همچنانکه و یزگیهای عامیانه جامعه‌ی طبقه مارکس همانندی شگفت‌آسايی با عصریابان دارد، واقعیت اردوگاههای دسته جمعی نیاز‌ازهمه بیشتر به تصاویر قرون وسطایی جهنم همانند است.

تنها چیزی که در این تصویرنمی‌توان باز ایجاد کرد، همان چیزی است که مفاهیم سنتی جهنم را برای انسان تحمل پذیرمی‌سازد: یعنی همان داوری فرجامین و همان معیار مطلق عدالت که بالامکان رحمت بی‌پایان درآمیخته است. از دیدگاه ستgesch بشری، هیچ جنایت و گناهی نیست که باعذاب ابدی جهنم همسنگ باشد. در اینجا است که عقل سلیم براین مجازات قلم بطلاان می‌کشید و می‌پرسد: مگر این مردم چه جنایتی را مرتکب شده‌اند که مساواز چنین مجازات ناجوانمردانه‌ای باشند؟ و باز در اینجا است که بیگناهی مطلق این قربانیان خودرانشان می‌دهد: هیچ انسانی مساواز چنین مجازات بیرحمانه‌ای نیست. و مراتنجام شیوه زشت انتخاب تصادفی قربانیان اردوگاهها در وضع ارتعاب کامل، به زیر پرسش کشیده می‌شود: چرا باید

چنین «کیفری» را همینطور تصادقی در مورد هر کسی که در دسترس باشد پیاده کرد، حال چه آنکس سزاوار این کیفر باشد و یا بهبودی شایسته چنین کیفری نباشد؟

در مقایسه با سرانجام نهایی و جنون آسای رژیم توانالیتر، یعنی جامعه اردوگاهی، فراگردی که انسانها را برای چنین سرانجامی آماده می‌کند و شیوه‌هایی که انسانها برای سازگاری با چنین اوضاعی اتخاذ می‌کنند، آشکار و منطقی می‌نمایند. پیش از آنکه تولید دسته جمعی نعش‌های واقعی امکان‌پذیر گردد، جامعه یک دوره تدارکاتی را برای ایجاد نعش‌های زنده پشت سر گذاشته بود، دوره‌ای که از نظر تاریخی و سیاسی توجیه‌پذیر است. قوه محرك و ازان مهمتر، سکوت رضایت‌آمیز توده‌ها در برای این اوضاع بسایقه، محصول رویدادهایی هستند که در یک دوره از هم گسیختگی سیاسی، صدها هزار انسان را در بدربار، فاقد ملیت، رانده شده و بدون خواستار ساخته بودند، ضمن آنکه ملیونها انسان از نظر اقتصادی زاید و بیکار و از نظر اجتماعی وبال گردن گشته بودند. این وضع تنها در صورتی می‌توانست پیش آید که حقوق بشر اعتبارستی اش را از دست داده باشد، حقوقی که هرگز از نظر فلسفی مشخص نشده بلکه تنها فورمولیندی شده بودند و همچنین هرگز از نظر سیاسی تأمین نشده بلکه تنها اعلام گشته بودند.

نخستین گام اساسی در راه چیرگی تام، کشتن س Hatchیت حقوقی در انسان است. اینکار از یکسویی، با قرار دادن رده‌هایی از مردم در خارج از حمایت قوانین کشور و در ضمن با زدن برچسب عدم مشروعیت بر جهان غیرنوتالیت از طریق قراردادن این جهان در خارج از چهارچوب ملیت کشور انجام گرفته بود و از سوی دیگر، با قرار دادن اردوگاههای دسته جمعی در خارج از شمول نظام جزایی عادی و باگرینش ساکنان این اردوگاهها بر اساسی مغایر با رویه قضائی عادی که در آن هرجرمی مجازات مشخصی دارد، صورت گرفته بود. از همینروی است که می‌بینیم حتایتکاران که به دلایل دیگر عناصر ضروری یک جامعه اردوگاهی را تشکیل می‌دهند، معمولاً تنها برای تکمیل محکومیت زندانیان به این اردوگاهها فرستاده

می شوند<sup>۱</sup>. چیرگی توالیتر در هرشایطی مراقب است رده‌های گوناگونی را که در یک اردوگاه گرد می‌آورد — کلیمیان، بیماران درمان ناپذیر و نمایندگان طبقات رو به مرگ — از کسانی باشند که هر گونه استعداد ارتکاب جنایت عادی و غیرعادی را ازدست داده باشند؛ در حالیکه تبلیغات توالیتر ادعا می‌کند که «بازداشت حفاظتی» را باید به عنوان یک «اقدام پیشگیرانه پلیس» درنظر گرفت که هدفش جلوگیری از ارتکاب اعمال تبهکارانه است. استشاهایی براین قاعده که در روسیه رخ داده‌اند، را باید به کمبود شدید زندانها در این کشور و نیز روایی هنوز محقق نشده رژیم درجهت تبدیل کل نظام جزایی کشور به یک نظام اردوگاهی، مرتبط دانست<sup>۲</sup>.

گنجاندن جنایتکاران در این اردوگاهها، برای موجه جلوه دادن این داعیه تبلیغاتی جنبش توالیتر ضروری است که می‌گوید اردوگاهها برای جلوگیری از عناصر غیراجتماعی وجود دارند<sup>۳</sup>. جنایتکاران به گونه‌ای تمام عباره این اردوگاهها تعلق ندارند، زیرا اگر هدف از برپایی آنها کشتن شخصیت حقوقی در انسان باشد، اینکار در مورد افرادی که به کلی بیگناهند بسیار ساده‌تر است تا در مورد کسانیکه به خاطر ارتکاب جنایتی گنهکار شمرده می‌شوند. اگر می‌بینیم که جنایتکاران در میان ساکنان اردوگاهها مقوله‌ای دائمی را تشکیل می‌دهند، به خاطر روش‌های

۱— ماونز در همان کتاب، ص ۵۰، براین تأکید دارد که جنایتکاران در مدت گذراندن دوره محکومیت عادی‌شان، هرگز نباید به اردوگاهها فرستاده شوند.

۲— کمبود فضای زندان در روسیه به چنان حدی رسیده بود که در سالهای ۱۹۲۵ و ۱۹۲۶، زندانهای روسیه تنها برای پذیرش ۳۶ درصد محکومین جای داشتند.

*Sie Dallin, op. cit., p. 158 ff.*

۳— اگشتابو و اس اس همیشه برای اختلاط رده‌های ساکنان اردوگاهها اهمیت بسیار قابل توجه است. هیچ اردوگاهی منحصرأ به یک رده تعلق نداشت *Kogon, op. cit., p. 19*.

در روسیه، از همان آغاز، اختلاط زندانیان سیاسی و جنایی مرسوم بود. در تختین دهه قدرت شوروی، گروههای سیاسی چپ از مزایای ویژه‌ای برخوردار بودند. اما با رشد خصلت توالیتر رژیم، «پس از دهه ۱۹۲۰، زندانیان سیاسی از زندانیان جنایی عادی نیز پایین تر قرار گرفتند» (*Dallin, op. cit., p. 177 ff.*)

است که دولت تولالیتر به پیشداوریهای جامعه می‌دهد و از این طریق، پذیرش وجود این اردوگاهها را برای آنها آسانتر می‌سازد. از سوی دیگر، برای آنکه نظام اردوگاهی چهار نقصی نشود و تازمانیکه هنوز نظام جزایی در کشور وجود دارد، بهتر است که جنایتکاران تنها برای تکمیل محکومیت‌شان به اردوگاهها فرستاده شوند. در هیچ شرایطی نباید اردوگاههای دسته‌جمعی محل مجازات برای تخلفات معینی گردند.

درآمیختن جنایتکاران با رده‌های زندانی دیگر، این امتیاز را نیز در بردارد که برای این رده‌های غیرجنایتکار بموضع گام گذاشتند در این اردوگاهها به گونه‌ای نکان دهنده آشکار می‌شود که به پست‌ترین سطح جامعه فروافتاده‌اند. بیگمان برای آنها بزودی روشن می‌شود که جادارد به پست‌ترین دزدان و آدمکشان رشک ورزند؛ هرچند که حتی پست‌ترین سطح نیز تنها یک آغاز خوب به شمار می‌آید. از این گذشته، وجود جنایتکاران در این اردوگاهها، وسیله استارموثری را تشکیل می‌دهد؛ این چیزها تنها برای جنایتکاران پیش می‌آیند و بدترین بلاعی که برسر این جنایتکاران بیاید بازهم سزاوارش هستند!

جنایتکاران، اشرافیت هریک از این اردوگاهها را تشکیل می‌دهند. (در آلمان زمان جنگ، رهبری این اشرافیت را کمونیستها به دست گرفته بودند، زیرا کمترین بازده کار را نمی‌توان تحت مدیریت هرج و مرج آمیز جنایتکاران به دست آورد. این امر صرفاً در نتیجه تبدیل موقعی اردوگاههای دسته‌جمعی به اردوگاههای کار اجباری حاصل شده بود؛ پدیده‌ای که وضع عادی و دیرپای اردوگاهها را نشان نمی‌داد). آنچه که باعث می‌شود جنایتکاران در مقام رهبری اردوگاهها فرار گیرند، تنها این نیست که کارکنان سرپرستی اردوگاه و عناصر جنایتکار از سخن هم هستند — در شوروی، سرپرستان اردوگاهها مانند افراد اس اس، یعنی تخبگان ویژه‌ای که برای ارتکاب جنایت تربیت شده باشند نیستند<sup>۱</sup> — بلکه رهبری آنها

- ۱— کتاب روت این کاستی را دارد که به نفوذ کمونیستهای آلمانی که در زمان جنگ بر مدیریت دانلی بوخنوالد تسلط یافته بودند، پر برا می‌دهد.
- ۲— به شهادت خانم بوبریومان (همسر پیشین هایزنبرگ) که از اردوگاههای شوروی و آلمان

بیشتر از این واقعیت سرچشم می‌گیرد که جنایتکاران در ارتباط با عمل معینی به اردوگاهها فرستاده می‌شوند. آنها دستکم می‌دانند که چرا در اردوگاهها هستند و از همیزی، تمهی ای از شخصیت حقوقی شان را برای خود نگه میدارند. برای زندانیان سیاسی، این قضیه تنها از جهت ذهنی مصدق دارد؛ اعمال آنها، البته به عنوان عمل و اقدام سیاسی و نه به عنوان عقاید صرف یا ظن مبهم دیگران نسبت به آنها و یا عضویت تصادفی شان در یک گروه سیاسی منحله، قاعده‌تاً تحت شمول نظام قانونی عادی کشور قرار ندارند و از نظر قضایی ماهیت روشی ندارند.

به ملمعه زندانیان سیاسی و جنایتکاران (که اردوگاههای روسی و آلمانی کارشان را با آنها آغاز کرده بودند)، بعدها عنصر سومی افزوده شد که بزودی اکثریت ساکنان اردوگاهها را تشکیل دادند. این گروه که در اردوگاهها از همه گروههای دیگر وسیعتر بودند، از مردمی تشکیل می‌شد که چه از دیدگاه خودشان و چه از دیدگاه شکنجه گران شان هیچ کاری انجام نداده بودند که با دستگیری شان ارتباط معقولی داشته باشد<sup>۱</sup>. در آلمان، از سال ۱۹۳۸، توهه‌های یهودیان نماینده این عنصر سوم بودند و در روسیه، هر گروهی که به دلایلی که ارتباطی با اعمال شان نداشت مشمول بیمه‌ری مقامات واقع شده بودند. این گروههای از هرجهت بیگناه، برای تجربه

←

جان سالم به در برده است، مراجعه شود: «روسها نشانه‌های آزارمندانه نازیها را از خود نشان نمی‌دادند... محافظان روسی ما مردان متز و بی آزاری بودند.... اما با آنهمه، مقرارت نظام غیرانسانی اردوگاه را وفادارانه رعایت می‌کردند».  
( *Under Two Dictators* ).

در Bruno Bettelheim —۱

“Behavior in Extreme Situations” in *Journal of Abnormal and Social Psychology*, Vol xxx VIII No 4, 1943.

احترام به نفس جنایتکاران و زندانیان سیاسی را در مقایسه با کسانیکه هیچ عمل خلافی انجام نداده بودند، توصیف می‌کند: دسته اخیر (از همه کمتر تاب تحمل نخستین ضربه را داشتند) و نخستین دسته ای بودند که فرمی پاشیدند. بتلهایم این کاستی را به خاستگاه طبقه متوسط آنها بازمی‌بندد.

محرومیت و نابودی شخصیت حقوقی انسان از همه مناسبترند و از همیزروی، چه از جهت کیفی و چه از نظر کمی، مهمترین مقوله جمعیتی اردوگاههای دسته جمیع را تشکیل می‌دهند. این اصل در اتفاقهای گاز کاملتر از هرجای دیگر تحقق یافته بود، زیرا دستکم با توجه به ظرفیت عظیم این اتفاقها، نمی‌توان تصور کرد که اینها برای موارد فردی ساخته شده بودند، بلکه تنها می‌توان گفت که این اتفاقها برای نابودی عمومی مردم فراهم شده بودند. گفتگوی زیر موقعیت فرد قربانی را به اختصار بازگو می‌کند: «ممکن است پرسش که اتفاقهای گاز به چه منظوری وجود دارند» — پاسخش ساده است: «برای آنکه شما در اصل بیهوده به دنیا آمدید!». همین گروه سوم مطلقًا بیگناه است که بدترین سرنوشت را در اردوگاه دارد. زندانیان سیاسی و جنایی را نمی‌توان با این گروه یکسان گرفت. اینان که از حمایت هرگونه تمایزی به خاطر انجام هرگونه عملی محرومند، در معرض هرگونه عمل خودسرانه‌ای قرار دارند. هدف نهایی که در روسیه شوروی جزئی تحقق یافته و در آخرین مراحل ارتعاب نازی به روشنی نمودار گشته بود، این است که سرانجام، همه جمعیت اردوگاهها از این مقوله مردم بیگناه ترکیب گردد.

ساکنان اردوگاهها هرچند که کاملاً تصادفی به اردوگاهها فرستاده می‌شوند، اما بمحض ورود به اردوگاه، معمولاً به مقولات مشخصی تقسیم می‌شوند که گریجه فی نفسه بی معنا هستند، اما از دیدگاه سازمانی مفیدند. این مقولات در اردوگاههای آلمان عبارت بودند از جنایتکاران، زندانیان سیاسی، عناصر غیراجتماعی، تقصیرکاران مذهبی و یهودیان که هریک از آنها با نشانه ویژه‌ای مشخص می‌شدند. زمانیکه فرانسویان پس از جنگ داخلی اسپانیا برای تبعیدیان اسپانیایی اردوگاههایی برپا ساختند، آنها هم اصل توالتیتر درآمیختن سیاسیان، سیاستکاران و بیگناهان (در این مورد، افراد فاقد ملیت) را رعایت کردند و باوجود بی تجربگی در این کار، در ابداع مقولات بی معنای یادشده از خود خلاقیت

چشمگیری نشان دادند<sup>۱</sup>.

این مقوله‌بندی که در اصل برای جلوگیری از رشد هرگونه همبستگی در میان ساکنان اردوگاه طرح شده بود، در عمل سودمندی اش را به اثبات رسانید، زیرا هیچیک از افراد ساکن اردوگاه نمی‌توانست بداند که مقوله اش بهتری با بدتر از مقوله دیگری است. در آلمان، این مقوله‌بندی که ظاهراً از نظر سازمانی دقیقاً مشخص شده بود ولی دائمً دستخوش جابجایی می‌شد، نتوانست از رشد احساس همبستگی در میان یهودیان جلوگیری کند، زیرا آنها در هر شرایطی پست‌ترین مقوله را تشکیل می‌دادند. رشت‌تر از همه، این واقعیت بود که خود ساکنان اردوگاه‌ها نیز هم‌دیگر را با این مقولات می‌شناختند، توگویی که این مقولات آخرین بقایای شخصیت حقوقی شان را بازنمود می‌کردند. پس دیگر نباید متفکر شد اگر یک کمونیست آلمانی که در سال ۱۹۳۳ به اردوگاه فرستاده شده بود، در هنگام خروج از آن، کمونیست‌تر از هنگام ورود بود و یک یهودی تر و نیز در فرانسه، زن یک لژیونر خارجی پس از خروج از اردوگاه، به ارزش لژیون خارجی متقاعد‌تر شده بود. به نظر می‌رسد که توگویی این مقولات برای آنها تتمیه رفتار قابل پیش‌بینی را تضمین می‌کردند و برعی از آخرین و اساسی‌ترین هویت حقوقی شان را مجسم می‌نمودند.

رده‌بندی ساکنان اردوگاه به مقولات گوناگون، تنها یک اقدام تاکتیکی و سازمانی به شمار می‌آید، حال آنکه گزینش خودسرانه قربانیان اردوگاه، اصل اساسی نهاد اردوگاهی را نمودار می‌سازد. اگر این اردوگاه‌ها به وجود مخالفان سیاسی وابسته بودند، نمی‌باشد بیشتر از نخستین سالهای رژیمهای توتالیت پا بر جا بوده باشند. کافی است که نگاهی به شماره ساکنان اردوگاه بونخوالد بیندازیم تا دریابیم که وجود عناصر بیگناه برای پابرجا ماندن این اردوگاه‌ها تاچه اندازه ضروری بود «اگر گشتاپو در دستگیریهاش تنها اصل مخالفت سیاسی را در نظر می‌داشت، این

۱- برای اطلاع از اوضاع اردوگاه‌های فرانسوی نگاه کنید به:

Arthur Koestler 'Scum of the Earth', 1941

اردوگاهها می‌بایست برچیده شوند»<sup>۱</sup>. اردوگاه بونخوالد که در اواخر سال ۱۹۳۷ کمتر از ۱۰۰۰ تن را در خود جای داده بود، تزدیک بود برچیده شود، تا اینکه برنامه‌های نوامبر همان سال، ۲۰,۰۰۰ تن تازه وارد را به این اردوگاه سرازیر کرد.<sup>۲</sup> پس از ۱۹۳۸ در آلمان، اکثریت این عنصر بیگناه را یهودیان تشکیل می‌دادند؛ در روسیه، این عنصر از گروههای تصادفی تشکیل می‌شد که به دلایلی که باعمالشان هیچ ارتباطی نداشت، مورد بیمه‌ری مقامات رژیم قرار گرفته بودند.<sup>۳</sup> در آلمان، نوع واقعاً توپالیتر اردوگاه دسته جمعی با اکثریت عظیم ساکنان کاملاً «بیگناه» آن تا سال ۱۹۳۸ استقرار نیافته بود، حال آنکه در روسیه، سابقه این نوع اردوگاه به اوایل دهه ۱۹۳۰ می‌رسد و تا سال ۱۹۳۰، اکثریت جمعیت اردوگاههای دسته جمعی روسیه را جنایتکاران، ضد انقلابیان و «سیاسیان» (اعضای جناحهای حزبی خارج از خط سیاسی حاکم) تشکیل می‌دادند. از این زمان به بعد، مردم بیگناه بسیاری در اردوگاههای روسیه گردآمده بودند که رده‌بندی آنها بسیار دشوار است – اشخاصی که بایک کشور بیگناه تماس اندکی داشتند، روسی‌های لهستانی تبار (بویژه در در سالهای میان ۱۹۳۶ و ۱۹۳۸)، روستاییانی که روستاهای شان به یک دلیل اقتصادی نابود شده بودند، ملیتهای بنه کن شده، سربازان فارع از خدمت ارتش سرخ که تصادفاً به هنگهایی تعلق داشتند که بعنوان نیروهای اشغالگر دیرزمانی در خارج از کشور مانده بودند و یا در آلمان زندانی جنگی بودند و نظایر آن، اما وجود مخالفان سیاسی برای یک نظام اردوگاهی، دستاویزی بیش نیست و حتی اگر تحت وحشت‌تاکریں ارعاب، کل جمعیت کشور به گونه‌ای کمایش داوطلبانه هموارخت گشته باشند، بازهم نمی‌توان گفت که نظام اردوگاهی به هدف خویش رسیده است. هدف این نظام خودسرانه، نابود کردن حقوق مدنی کل جمعیت کشور است،

1- Kogon, *op. cit.*, p. 6.

2- *Nazi Conspiracy*, IV. 800 ff.

3- یک و گویند در همان کتاب صریح‌تری گویند که «مخالفان سیاسی تنها بخش کوچکی از جمعیت زندانیان روسیه را تشکیل می‌دادند» (ص ۸۷)؛ و هیچ‌گونه ارتباطی بین «زندانی شدن یک فرد و هر گونه عمل خلافی» وجود نداشت (ص ۹۵).

به گونه‌ای که سرانجام مردم کشور حتی در سرزمین خودشان تیزمانند افراد فاقد ملیت و بیخانمان، از حقوق قانونی محروم گردند. نابودی حقوق انسان و کشتن شخصیت حقوقی اش، لازمه چیرگی مطلق براو است. این قضیه نه تنها در مورد مقولات و یزهای چون جنایتکاران، مخالفان سیاسی، یهودیان و همجنس بازان صدق می‌کند که نخستین تجارت چیرگی تام در مورد آنها اعمال می‌شوند، بلکه به تدریج یکایک ساکنان کشور توتالیتاریز مشمول این قضیه می‌شوند. توافق آزادانه به همان اندازه مخالفت آزادانه با رژیم، مانع چیرگی تام به شمار می‌آید.<sup>۱</sup> دستگیری خودسرانه که قربانیانش را از میان مردم بیگناه برمی‌گزیند، اعتبار اصل توافق آزادانه را ازین می‌برد، درست همچنانکه شکنجه — برخلاف مرگ — امکان هرگونه مخالفتی را از انسان سلب می‌کند.

حتی بیدادگرانه ترین شیوه محدود ساختن این تعقیب خودسرانه به برخی از عقاید مذهبی یا سیاسی، یا برخی شیوه‌های رفتار اجتماعی، عشقی یا روش‌نگاری و یا به برخی «بزه‌های» نو پدید، وجود این اردوگاهها را زاید می‌سازد؛ زیرا در درازمدت، هیچ طرز نگرش و هیچ عقیده‌ای نیست که بتواند در برابر تهدید یک حکومت بیدادگر پایداری کند. با ترازه‌مه، همین محدودیت قابل شدن در مورد دستگیری و تعقیب افراد، خواه ناخواه به یک نظام قضایی نوین خواهد انجامید که در صورت تثبیت این نظام، دیگر تمی توان از ایجاد یک شخصیت حقوقی تازه در انسان جلوگیری کرد؛ که

۱— برنو بتلایم on Dachau and Buchenwald در بحث از این واقعیت که بیشتر زندانیان «با ارزش‌های گشتاپو آشتبانی کرده بودند» براین نکته تأکید دارد که «این امر در نتیجه تبلیغ نبود... گشتاپو براین پاشاری داشت که از ابراز هرگونه احساسات آنها جلوگیری نماید» (ص ۸۳۴ و ۸۳۵).

هیملر صریحاً هرگونه تبلیغ در اردوگاهها را منع ساخته بود. «آموزش از انضباط تشکیل می‌شود و نه هرگز از هر نوع تبلیغ عقیدتی».

*On Organization and Obligation of the SS and the Police, " in National-politischer Lehrgang der wehrmacht, 1937.*

خود این امر، مانع چیزگی توالتایر خواهد شد. اما «Volksnutzen»<sup>۱</sup> نازی که پیوسته در نوسان بود (زیرا آنچه امروز سود رسان است، ممکن است فردا زیانبار گردد) و خط حزبی دائمًا متغیر اتحاد شوروی که باعطف به مسابق، تقریباً هر روزه گروههای تازه‌ای از مردم را به اردوگاههای فرستد، بهترین تضمین را برای تداوم اردوگاههای دسته جمعی و سلب تمام حقوق انسان فراهم می‌سازد.

گام تعیین کننده بعدی در راه تدارک نعشاهای زنده، کشتن شخصیت اخلاقی در انسان است. اینکار بیشتر از طریق امکان ناپذیر ساختن شهادت انجام می‌گیرد که در تاریخ سابقه ندارد: «چقدر از مردم در اینجا هنوز باور دارند که اعتراض آنها دستکم می‌تواند یک اهمیت تاریخی داشته باشد؟ ایجاد شک در این باره، شاهکار راستین و دستاورد بزرگ اس اس است. آنها هرگونه همبستگی پیش‌ری را تباہ ساخته‌اند. در اینجا پرده شب حتی برآینده نیز کشیده شده است. زمانیکه هیچ شاهدی باقی نماند، شهادتی نیز در کار نخواهد بود. تظاهرات کردن در زمانیکه دیگر نتوان مرگ را به تعویق انداخت، کوششی است در جهت معنا بخشیدن به مرگ، یعنی انجام دادن عملی که حتی مرگ هم نتواند از آن جلوگیری کند. یک ژست موقعیت آمیز باید معنایی اجتماعی در برداشته باشد، حال آنکه در اینجا صدها هزار نفر ازما در انزواه مطلق زندگی می‌کنند. به همین دلیل است که ما در برابر هرچه که پیش آید تسلیم هستیم».<sup>۲</sup>

اعزام به اردوگاهها و قتل مخالفان سیاسی، تنها بخشی از آن فراموشی سازمانیافته‌ای است که نه تنها مهر سکوت بر زبان و قلم افکار عمومی می‌نهد، بلکه حتی خویشاوندان و دوستان قربانیان رانیز دچار این فراموشی می‌سازد. اندوهگساری و یادآوری قربانیان ممنوع است. در اتحاد شوروی، یک همسر پس از دستگیری شوهرش بیدرنگ تقاضای طلاق می‌کند تا بتواند جان فرزندانش را نجات

۱- منافع خلق. - ۲-

2- Rousset, op. cit., p. 464.

دهد و اگر شوهرش اتفاقاً به خانه بازگردد، اورا باختفت از خانه اش بیرون می‌رند. تاکنون، جهان غربی حتی در تاریکترین دورانش برای دشمن کشته شده این حق را قابل بوده است که ازاوبعنوان یک انسان (و تنها بعنوان یک انسان) یادآوری گردد. از همین رهگذار است که آشیل<sup>۱</sup> برای هکتور<sup>۲</sup> مراسم خاکسپاری به جای آورد و حتی خود کامه‌ترین حکومتها یاد دشمن کشته شده را گرامی می‌داشتند و رُمیها به مسیحیان اجازه‌می‌دادند که شهادت‌نامه‌های شان را بتویستند و کلیسا به راضیان اجازه می‌داد که در یاد انسان‌ها زنده بمانند. هر یک از این کشته‌شدگان در تاریخ زنده‌مانندندو هرگز نمی‌توان یاد آنها را از ذهن تاریخ زدود. اردوگاه‌های دسته جمعی با بی‌نام و نشان ساختن مرگ (به گونه‌ای که نتوان تشخیص داد که زنداتی زنده است یا مرده)، معنای مرگ را به عنوان نقطه پایان زندگی، سلب کرده بودند. به یک معنا، اردوگاه‌ها مرگ فردی را از میان برداشتند و از این طریق ثابت کردند که چیزی به قربانی مرده تعلق ندارد و قربانی نیز به کسی متعلق نیست. مرگ او تنها مهری براین واقعیت می‌نهد که او در واقع هرگز وجود نداشته است.

این حمله به شخصیت اخلاقی قربانی، هنوز ممکن بود با این ندای وجودانی انسان رو برو گردد که بهتر است مانند یک قربانی بمیرد تا اینکه از طریق خلعت در دستگاه اداری قاتل به زندگی خویش ادامه دهد. ارعاب توتالیت و حشتناکترین پیروزی اش را زمانی به دست آورد که توانست راه گریز فردی شخصیت اخلاقی انسان را بینند و تصمیمات وجودان فردی را کاملاً مشکوک و مبهم جلوه دهد. از یکسوی، انسان می‌بیند که لودادن دوستان و زن و فرزندانش که نسبت به آنها مسئولیت دارد به مرگ شان خواهد انجامید؛ و ارسوی دیگر، اگر برای خودداری از اینکار دست به خود کشی زند، باز موجب مرگ خانواده اش خواهد شد؛ در این شرایط

<sup>۱</sup>- See the report to Sergei Malakhov in Dallin, *op. cit.*, pp. 20 ff.

<sup>۲</sup>- Achilles برجسته‌ترین قهرمان یونانی در حماسه ایلیاد هومر که در یک نبرد سرنوشت‌ساز در جنگ تروا هکتور را کشت. — م.

<sup>۳</sup>- Hector پسر جنگ‌آوار پریام ته‌اه تروا که در نبرد تروا به دست آشیل کشته شد. — م.

چگونه می‌توان تصمیم گرفت؟ گزینش میان بد و نیک مطرح نیست، بلکه تنها می‌توان میان قتل و قتل یکی را برگزید. چه کسی می‌توانست محظوظ اخلاقی آن مادر یونانی را حل کند که نازیها مجازش کرده بودند یکی از فرزندانش را برای کشته شدن برگزیند؟<sup>۱</sup>

توالتیتریسم از طریق ایجاد شرایطی که تحت آن وجود ان کارآییش را ازدست می‌دهد و انجام دادن کارنیک امکان ناپذیر می‌گردد، توانست همدستی آگاهانه و سازمانیافته همه انسانها را در جنایتهای توالتیتر، حتی در میان قربانیانش نیز بگستراند و بدینسان به این همدستی جنبه‌ای تام بخشد. این اس از طریق سپردن بخش اعظم مدیریت اردوگاهها به ساکنان آن — جنایتکاران، سیاسیان و یهودیان — آنها را در جنایتهاش در گیر ساخته بود؛ به گونه‌ای که آنها را برسر این دوراهی در دنای کشانده بود که آیا باید دوستانشان را به مرگ بسپارند یا کسان دیگری را به کشتن دهند که با آنها یگانه بودند و به روروی، و ادارشان کرده بود که نقش آدمکش را ایفاء نمایند.<sup>۲</sup> نکته اصلی تنها این نیست که بدین شیوه، نفرت ساکنان اردوگاه از مقصراً اصلی منحرف می‌گردد (دستیاران زندانی این اس از خود افراد این اس منفورتر بودند)، بلکه جان کلام این است که در این شرایط، خط فاصل میان دژخیم و قربانی را دیگر نمی‌توان تشخیص داد.<sup>۳</sup>

پس از کشته شدن شخصیت اخلاقی در انسان، تنها چیزی که هنوز انسانها را نمی‌گذارد تا به نعشهای زنده تبدیل شوند، تمایز فرد و هویت یگانه اش است. انسان می‌تواند از طریق دنیا گریزی پیگیرانه، چنین فردیتی را در یک صورت سترون برای

1- See Albert Camus in *Twice A Year*, 1947.

2- کتابهای روست پُر است از جنایت‌های راجع به این برسر دوراهی فرار گرفتهای زندانیان.  
3- بتلایم در همان کتاب، حریانی را توصیف می‌کند که از طریق آن محافظان اردوگاه همانند زندانیان به زندگی در اردوگاه «خوبی گیرند»، و از بازگشت به جهان حارج هر اسانند. بنابراین روست حق دارد که براین حقیقت پاشاری کند که «قربانیان و دژخیمان به یکسان پست هستند؛ در این اردوگاهها، برادری در رذالت است».

خود نگهدار و شکی نیست که بسیاری از انسانها تحت فرمانروایی توالیتر، به انزوای مطلق این شخصیت عاری از حقوق و وقوف پناه می‌برند. بیگمان، نابودی این بخش از شخصیت بشری، از همه دشوارتر است (در صورت نابودی هم به آسانی ترمیم می‌شود)<sup>۱</sup>، زیرا اساساً برماهیت و برقوایی متکی است که نمی‌توان آنها را تحت نظارت اراده درآورد.

شیوه‌های مقابله با این می‌همتایی<sup>۲</sup> شخصیت بشری، گوناگونند و در اینجا مانمی کوشیم آنها را فهرست کیم. این شیوه‌ها عبارتند از: ایجاد شرایط غیراتسانی در وسائل حمل و نقل و یزه انتقال زندانیان به اردوگاهها از جمله اینکه صدھا انسان در یک واگن و یزه حمل احشام لخت و برهنه چیزی نمی‌شوند؛ در حالیکه بهم چسبیده‌اند و روزهای پی در پی از این قطار به آن قطار منتقل می‌شوند تا اینکه سرانجام به اردوگاه رسند و تازه پس از رسیدن به اردوگاه هم همین وضع ادامه دارد؛ ضریبی به خوبی تا ارگ دیده شده نخستین ساعت ورود به اردوگاه، تراشیدن موی سر، پوشاندن لباس رشت اردوگاه به تن قربانی و سرانجام، شکنجه‌های تصورناپذیری که چنان تمھید شده‌اند که جسم قربانی به سرعت تحلیل نرود. به هرروی، هدف از همه این روشها، بازساختن جسم انسان به شیوه‌ای است که بتوان شخصیت بشری را در او ازین برد، همچنانکه برخی بیماریهای روانی ناشی از نقص عضو، هویت بیمار را ازیادش می‌زداید.

در اینجا است که جنون آشکار سراسر این جریان، به روشنی آشکار می‌گردد. بیگمان، شکنجه یکی از ویژگیهای اصلی کل پلیس و دستگاه قضایی توالیتر است و برای به حرف کشاندن مردم هر روزه به کار گرفته می‌شود. ازانجا که این نوع شکنجه هدف مشخص و معقولی را تعقیب می‌کند، محدودیتهای معینی نیز

۱- بلهایم در همان کتاب توصیف می‌کند که چگونه «نگرانی اصلی زندانیان تازه‌وارد، دست نخورده نگهداشتن شخصیت‌شان بود»، حال آنکه مسئله زندانیان قدیمی این بود که چگونه «می‌توان به هرنحو که شده زنده ماند».

دارد؛ یا زندانی در زمان معینی به حرف کشیده می‌شود و یا کشته می‌شود. به این نوع شکنجه ظاهراً عقلایی، یک نوع شکنجه نامعقول و آزارمندانه دیگری در نخستین اردوگاههای دسته جمعی و در پستوهای گشتاپ اوفزوده شده بود که بیشتر به دست افراد اس آنجام می‌گرفت. این شکنجه هدفهای مشخص و منظمی نداشت، بلکه بستگی به ابتکار فردی عناصر عمدتاً نابهنجار داشت. رقم تلفات این نوع شکنجه، به حدی بالا بود که تنها تنی چند از ساکنان اردوگاههای دسته جمعی سال ۱۹۳۳ توانستند نخستین سالهای اقامت شان را به سلامت پشت سر گذارند. به نظر نمی‌رسد که این نوع شکنجه یک نهاد سیاسی حسابشده بوده باشد، بلکه در واقع به منزله امتیازی بود که رژیم به عناصر تبهکار و نابهنجار خوبیش در ازای خدماتشان داده بود.

در پشت این ددمنشی بی‌هدف اس آ، یک بیزاری و دلخوری عمیق آزمده کسانیکه از نظر اجتماعی، عقلی و جسمی بهتران آنها بودند نهفته است؛ یعنی کسانیکه اکنون در ید قدرت آنها قرار گرفته بودند و آنان می‌توانستند خشن ترین رویاهایشان را در مورد اینان پیاده کنند. این بیزاری که هرگز کاملاً در اردوگاهها فروکش نکرده بود، مارا با آخرین بازمانده احساس قابل درک بشری روبرو می‌سازد.<sup>۱</sup>

به رزوی، هراس واقعی زمانی آغاز شد که اس اس مدیریت اردوگاهها را به دست گرفت. ددمنشی خودانگیخته پیشین جای خودرا به یک نابودی منظمه و خونسردانه بدنها انسانی داد که هدفش ازین بردن شان بشری بود؛ اکنون مرگ را تازمان نامعینی به تأخیر می‌انداختند و از مرگ سریع پرهیز می‌کردند. اردوگاهها دیگر به منزله پارکهای تفریحی برای جانوران انسان شکل نبودند، یعنی برای انسانهایی که در واقع می‌بايست در مؤسسات و زندانهای ویره افراد روانی نگهداری

۱- روست در همان کتاب، ص ۳۹۰، می‌گوید که یک اس اس برای یک استاد داشتگاه بینگونه رجزخوانی می‌کرد: «تو اکنون یک استاد بوده‌ای. خوب، ازین پس دیگر یک استاد نیستی. تو دیگر آدم بر جسته‌ای نیستی. تو اکنون از یک جانور کوچک وضعیف پست تر هستی. برخلاف تو که آدم حیری بیش نیستی، من اکنون آدم بزرگی هستم».

می شدند؛ بلکه قضیه برعکس شده بود: اردوگاهها به «میدانهای مشق» انسانهای کاملاً عادی‌بی تبدیل شده بودند که می‌باشد برای عضویت کامل اس اس تربیت شوند.<sup>۱</sup>

— ۱ Kogon در همان کتاب، ص ۶، از این امکان سخن می‌گوید که اردوگاهها در آینده به عنوان میدانهای تجربی و آموزشی برای افراد اس اس باقی بماند. او همچنین گزارش جالبی درباره تفاوت میان اردوگاههای نخستین که به دست افراد اس آداره می‌شدند و اردوگاههای بعدی که اس اس آنها را اداره می‌کرد، به دست می‌دهد. «ساکنان هیچیک از این اردوگاههای نخستین بیش از هزار تن نبودند.... زندگی در آنها را نمی‌توان به هیچ زبانی توصیف کرد. گزارش‌های تی چند از زندانیان اردوگاه که زنده از این اردوگاهها بیرون آمده بودند، نشان می‌دهند که هیچ عمل منحرفانه آزارمندانه‌ای نبوده است که افراد اس آبدان دست نزدیک باشند. اما همه این اعمال از زمرة وحشیگریهای فردی بودند و هنوز هیچ نظام پیرحمی سازمانیافته و خونسردانه‌ای برقرار نشده بود که توده‌های انسانها را هدف گرفته باشد. این نظام دستاورد اس اس بود» (ص ۷۱).

نظام ماضیتی توین، بار احساس مسئولیت انسانی را سبک ساخته بود. برای مثال، زمانیکه دستور کشتن صد زندانی روسی در هر روز رسیده بود، این کشتار از طریق تیراندازی از درون حفره‌های دیوار و بدون دیدن قربانیان انجام می‌گرفت.

( See Ernest Feder, "Essai sur la Psychologie de la Terreur," in *Syntheses*, Brussels, 1946. )

از سوی دیگر، اعمال انحرافی به گونه‌ای ساختگی از سوی افراد عادی انجام می‌گرفتند. روست گزارش زیر را از یک محافظت اس اس می‌دهد: «عموماً من آنقدر قربانی ام را می‌زنم تا عرقم درآید. من همسر و سه فرزند در بر سلاودارم. من پیش از این بک آدم کاملاً عادی بودم. آنها از من چنین موجودی ساختند. هرگاه که به من اجازه خروج از اردوگاه داده می‌شد، به خانه ام نمی‌روم، زیرا نمی‌توانم تصورت زن و فرزندانم نگاه کنم» (ص ۲۷۳). استاد مریوط به عصر هیتلر، حاوی شواهدی هستند دال بر متوسط هنجارمندی کسانیکه وظيفة اجرای برنامه انhedam هیتلر را به عهده گرفته بودند. مجموعه خوبی در این باره را می‌توان در کتاب The Weapon of Antisemitism " Leon Poliakov پیدا کرد. بیشتر افرادی که برای این

فردیت انسان و بی‌همتایی آن که طبیعت، اراده و سرنوشت فردی انسان بدان شکل می‌بخشد، در روابط بشری قضیه‌ای چنان بدیهی است که حتی دوقلوهای کاملاً شبیه هم هریک نسبت به دیگری احساس هویتی جداگانه می‌کنند. کشنن این فردیت و بی‌همتایی، چنان هراسی می‌آفریند که هرگونه هنگ حرمت به شخصیت حقوقی، سیاسی و اخلاقی انسان را تحت الشاع قرار می‌دهد. همین هراس است که به این تعیینهای نیستگرایانه که می‌گویند همه انسانها اساساً همانند جانوران هستند، میدان می‌دهد<sup>۱</sup>. در عمل، تجربه اردوگاههای دسته جمعی نشان می‌دهد که نوع بشر را می‌توان به یک نوع حیوانی تبدیل کرد و «ماهیت» نوع انسان تازمانی «انسانی» به جای می‌ماند که امکان تبدیل به یک چیز دیگر عمدتاً غیرطبیعی، یعنی انسان شدن، برایش همچنان باقی بماند.

پس از کشنن شخصیت اخلاقی و نابودی شخصیت حقوقی در انسان، ازین بردن فردیت او دیگر چندان دشوار نیست. تصور می‌شود که با برخی از قوانین

منظورها به کار گرفته می‌شند داوطلب نبودند؛ بلکه برای انجام مأموریتهای ویژه از سوی پلیس عادی مأمور می‌شدند. حتی امنیت‌های تربیت‌شده هم این وظیفه را دشوارتر از جنگیدن در خط مقدم جیوه می‌دیدند. یک شاهد عینی در گزارش خویش ریک اعدام دسته جمعی بوسیله افراد امن اس، زین دسته تمجید کرده بود، بخاطر آنکه آندر «آرمانخواه» بودند که توانستند «بدون کمک لیکور و وظیفه نابودی قریبان را تمام و کمال» انجام دهد.

لازم است که اینکار نابودی هرگونه انگیزه و شور شخصی در حین انجام مأموریتهای «انهدام» است. یک گروه از پرستکان و مهندسانی که وظیفه نصب تأسیسات گازی را عهده دارشده بودند، پیوسته می‌کوشیدند نه تنها ظرفیت کارخانه‌های تولید نعش را بالا بینند، بلکه با تسريع در مرگ، درد و رنج آراییز کاهاش دهند و این خود راهی بود برای به حداقل رساندن بيرحمى.

۱- این قضیه در اثر روسه به گونه‌ای بسیار برجسته نشان داده شده است. « Shiriat اجتماعی زندگی در اردوگاهها، توده عظیم ساکنان اردوگاهها را از آلمانیها تا ملیتهای دیگر بدون توجه به پایگاه اجتماعی و آموزش پیشیش شان، به یک توده پستی تبدیل می‌کند که تنها در برابر نیازهای غرایز حیوانی شان واکنش از خود نشان می‌دهند».

روانشناسی توههای می‌توان عمل ملیونها انسان را که بدون هیچ مقاومتی وارد اطاقهای گاز می‌شوند توجیه کرد، در صورتیکه این قوانین چیز دیگری جز نابودی فردیت را تبیین نمی‌کنند. از همه مهمتر این نکته است که کمتر دیده شده است افرادی که در این اردوگاهها به مرگ محکوم شده بودند، بکوشند تا یکی از جلالدان‌شان را با خود به گوربزندو کمتر شورش جدی در این اردوگاهها پیش آمده بود و حتی در لحظه آزادی نیز کمتر اقدام خودانگیخته‌ای درجهت کشتار افراد اس اس انجام گرفته بود. زیرا نابودی فردیت برابر است با نابودی خودانگیختگی و نفی قدرت انسان برای آغاز کردن چیزی تازه به کمک منابع طبیعی اش، چیزی که نتوان آنرا برپایه واکنشهای طبیعی نسبت به محیط و حوادث تبیین کرد<sup>۱</sup>. در این مرحله، چیزی بجز عروسکهای خیمه شب بازی با صورتهای انسانی باقی نمی‌مانند که همیگی مانند سگ پاولوف رفتار می‌کنند؛ آنها حتی در راه کشتارگاه نیز بایک رفتار کاملاً قابل اعتماد از خود واکنش نشان می‌دهند و عملی فراتر از واکنش پیش‌بینی شده انجام نمی‌دهند. این همان پیروزی راستین نظام تونالیتیر است: «پیروزی امن اس مستلزم این است که قربانی شکنجه دیده بدون هرگونه اعتراضی خودرا تسليم کند و خود را ناحد تکذیب هویت خویش و اگذارد. این قضیه بدلیل نیست. افراد اس اس همین‌طور بیجهت و یا به صرف لذت بردن از آزار دیگران، خواستار شکست قربانیان‌شان نیستند. آنها می‌دانند که نظامی که می‌تواند قربانیاش را پیش از

۱- کمیابی شکفت‌انگیر خود کشی در اردوگاهها را باید از این طریق نوجه کرد. خود کشی غالباً پیش از دستگیری و گام گذاشتن به اردوگاهها پیش می‌آیند، که البته این امر کمی به خاطر آن بود که برای جلوگیری از خود کشی که به هرروی یک عمل خودانگیخته به شمار می‌آید، هر کوشش پیشگیرانه‌ای در اردوگاهها صورت می‌گرفت. از روی منابع آماری اردوگاه بونخولد، هر کوشش پیشگیرانه‌ای در اردوگاهها شماره مردگان در هرسال ۱۹۴۶ تن رسیده بود. گزارش‌های اردوگاههای روسی نیز همین پدیده را ذکر می‌کنند. برای

مشان، رجوع شود به Starlinger, op. cit., p. 57.

به تابوت سپردن نابود سازد، بهترین نظام برای نگهداری همه مردم کشور در وضع بردگی و تسليم است. هیچ صحنه‌ای وحشت‌آکتر از صحنه حرکت دسته جمعی انسانها که مانند نعشهای زنده به سوی مرگ می‌روند، نیست. انسانیکه این صحنه را می‌بیند به خود می‌گوید: آنها چه قدرتی باید برای ازیابشان قابل باشند که تا این حد خوار و خفیف گشته‌اند. او سپس با تلخکامی و احساس شکست از آنها روی برمی‌گردداند»<sup>۱</sup>.

در صورتیکه آرزوهای توتالیتر را جدی بگیریم و تحت انفال عقل سلیم قرار نگیریم که می‌گوید آرزوهای یادشده تخیلی و تحقق ناپذیرند، به این نتیجه خواهیم رسید که جامعه مردگان که در اردوگاههای توتالیتر برپا می‌شود، تنها صورتی از جامعه است که در آن می‌توان برانسان چیرگی مطلق پیدا کرد. آنها یکه آرزوی چیرگی تمام برانسانها را در سر می‌پرورانند، باید هر گونه خودانگیختگی را که ممکن است صرف وجود فردیت در انسانها باقی گذارد نابود سازند و خصوصی ترین بقایای این فردیت را از میان برمی‌دارند، بدون آنکه توجه داشته باشند که این بقایا جنبه‌ای غیرسیاسی دارند و برای رژیم هیچ زیانی در برند. سگ پاولوف، یعنی نوع انسانی که به حد ابتدایی ترین واکنشهای طبیعی تنزل یافته است و بسان مجموعه واکنشهایی درآمده است که پیوسته می‌توان با مجموعه واکنشهای دیگری تعویض شود بی‌آنکه چهارچوب رفتارش به هیچ‌روی دیگر گون شود، «شهروند» نمونه یک دولت توتالیتر است؛ و چنین شهروندی را تنها می‌توان به گونه‌ای ناقص در خارج از اردوگاهها پرورانید.

این اردوگاهها در ظاهر بیهوده‌اند و هیچ فایده‌ای در بر ندارند؛ حال آنکه در واقع، برای حفظ قدرت رژیم از هرنهاد دیگری ساپسیند. بدون اردوگاههای دسته جمعی و بدون هراس توصیف ناپذیری که این اردوگاهها برمی‌انگیزند و درس بسیار روشی که در امر چیرگی توتالیتر می‌دهند که در هیچ کجا دیگر نمی‌توان بعد این چیرگی را به آزمون کشید، یک دولت توتالیتر نه می‌تواند تعصب شدید را در

هسته‌های اصلی هودارانش برانگیزد و نه می‌تواند سراسر جمعیت کشور را در حالت لاقیدی نگهداشد. بدون این اردوگاهها، چیره‌گران و چیره‌شوندگان می‌باشد به سرعت به «مشی کهن بورژوای» بازگردند؛ آنها پس از «افراط و تقریطها» اولیه، تسلیم زندگی روزمره و قوانین بشری آن می‌شوند؛ سخن کوتاه، آنها می‌باشد در مسیری افتاد که همه ناظران معتقد به عقل سلیم به خوبی می‌توانستند پیش‌بینی گشتند. سفسطه در دنک همه این پیشگوییها که از جهانی هنوز سالم مایه می‌گرفتند، این بود که طبیعت بشری در هر زمان و مکانی یکی است و تاریخ چیزی جز تجلی همین طبیعت نیست و از همین‌روی اعلام می‌داشتند که ایده چیرگی تام نه تنها غیر انسانی بلکه غیر واقع بینانه است. باین‌همه، ما این درس را آموخته‌ایم که قدرت بشری چندان بزرگ است که به راستی می‌تواند همان چیزی باشد که می‌خواهد باشد.

در ماهیت رژیمهای توالیتر است که خواستار قدرت نامحدود باشند. چنین قدرتی را تنها در صورتی می‌توان به دست آورد که همه انسانها بدون حتی یک استثناء، در هرجنبه‌ای از زندگی شان تحت یک چیرگی قابل اعتماد درآیند. در قلمرو امور خارجی، سرزمینهای بیطرف یکی از پس از دیگری باید تحت تابعیت رژیم توالیتر درآیند، ضمن آنکه در امور داخلی، گروههای انسانی تازه باید در اردوگاههای دسته جمعی که شمارشان هر روزه فزونی می‌گیرد، تحت انقیاد قرار گیرند و در زمان مقتضی نابود شوند تا برای دیگران جا باز شود. مسئله مخالفت با رژیم چه در داخل و چه در خارج اهمیتی ندارد. هرگونه بیطرفی و در واقع هرگونه دوستی خودانگیخته‌ای که ازسوی هر کسی به رژیم نشان داده شود، از دیدگاه چیرگی توالیتر به همان اندازه دشمنی آشکار خطرناک است، زیرا خودانگیختگی به معنای مطلق با همان حالت پیش‌بینی ناپذیری آن، بلندترین سد راه چیرگی تام بر انسانها به شمار می‌آید. کمونیستهای کشورهای غیر کمونیست که به مسکو فرار کرده و یا فراخوانده شده بودند، با تلخترین تجربه دریافتند که وجودشان خطری برای اتحاد شوروی محسوب می‌شود. کمونیستهای معتقد که امروزه تنها کمونیستهای

واقعی جهان به شمار می‌آیند، برای رژیم روسیه هم مضمون و هم خطرناک می‌نمایند، درست همچنانکه نازیهای معقد جناح روحی برای نازیهای هیتلری خطرناک می‌نمودند.

آنچه که هرگونه اعتقاد و عقیده را در اوضاع توتالیتر مضمون و خطرناک می‌سازد، این واقعیت است که رژیمهای توتالیتر مفتخرند که دیگر به این عقاید و اعتقادات و هرگونه کمک انسانی نیازی ندارند. انسانهایی که بتوانند کاری بیشتر از واکنشهای حیوانی و کارکردهایشان انجام دهند، برای رژیمهای توتالیتر یکسره زایندند. توتالیتریسم نه برای فرمانروایی خود کامگانه برانسانها، بلکه برای تحقق نظامی می‌کوشد که در آن، انسانها زایندند. قدرت تمام را تنها در جهان واکنشهای مشروط و عروسکهای خیمه شب بازی بدون وجود اثری از خود انگیختگی،

می‌توان به دست آورد و تضمین کرد. از آنجا که منابع انسان بسیار بزرگند، اورا تنها زمانی می‌توان تحت چیرگی تمام درآورد که به صورت یک انسان حیوانی تغییر ماهیت داده باشد.

از همیزروی، شخصیت برای رژیم توتالیتر خطری به شمار می‌آید و حتی غیر عادلانه‌ترین قوانین، برای چیرگی توتالیتر مانع محسوب می‌شوند؛ از این گذشته، فردیت که در واقع انسانها را از یکدیگر متمایز می‌سازد، برای اینگونه رژیم تحمل ناپذیر است. تا زمانیکه همه انسانها به یکسان زاید نگردند — دستاوردي که تنها در اردوگاههای دسته جمعی امکانپذیر است — آرمان چیرگی توتالیتر تحقق نخواهد یافت. دولتهاي توتالیتر از طریق گزینش خودسرانه گروههای گوناگون برای اقامت در اردوگاههای دسته جمعی و تصفیه‌های پی در پی در دستگاه حاکم و با انهدامهای توده‌ای، پیوسته برآند تا زاید بودن انسان را محقق سازند، هر چند که در اینکار هرگز توفیق کامل به دست نمی‌آورند. عقل سلیم نویدانه اعتراض می‌کند که توده‌ها تسليمند و از همیزروی، سراسر این دستگاه غول آسای ارعاب زاید است. اگر فرمانروایان توتالیتر می‌توانستند حقیقت را بگویند در پاسخ می‌گفتند: این دستگاه

برای توزیع می نماید، تنها برای آنکه می گوشد انسانها را زاید سازد؛ حال آنکه رژیم توتالیت‌ریسم را به عنوان انسان، زاید می داند.

کوشش رژیمهای توتالیت‌ریسم را زاید ساختن انسانها، تجربه توده‌های جدید را نسبت به زاید بودن شان در یک زمین اشباع شده از جمعیت، بازتاب می کند. جهان مردگان که در آن، از طریق مجازات کردن بدون ارتکاب جنایت و کارکشیدن بدون فایده از انسانها به آنها آموخته می شود که موجوداتی زایدند، جاییست که در آن، بی‌شعوری هر روزه نوزاد تازه‌ای می زاید. با اینهمه، در چهارچوب ایدئوژی توتالیت‌ریسم، این کشتهای ظاهراً بدلیل از هر چیز دیگری معقولتر و منطقی ترند؛ زیرا اگر ساکنان اردوگاهها کرمایی بیش نیستند، پس چرا نباید آنها را با گاز سمی نابود کرد؛ و اگر پذیریم که اینها موجودات فاسدی هستند، پس چرا باید اجازه داد که جمیعت کشور را به تباہی کشند؛ و سرانجام، اگر باور داشته‌ایم که اینان «ذات بردگان» (هیملر) را دارند، پس چرا دیگر باید وقت‌مان را صرف بازآموزی آنها کنیم. از دیدگاه ایدئوژی توتالیت‌ریسم، تنها مشکل این اردوگاهها تقریباً این است که خیلی معقولانه عمل می کنند و نحوه پیاده کردن آین عقیدتی توتالیت در این اردوگاهها بیش از حد سازگار است.

رژیمهای توتالیت‌ریسم را به شیوه‌ای قاطع‌انه و بدلاهه جهان را از تنها چیزی که به توقعات فایده گرایانه عقل سليم معنی می بخشند تهی می سازند<sup>۱</sup> در همان حال یک عامل فراحی<sup>۲</sup> را به آن تحمیل می کنند که ایدئوژیهای توتالیت‌ریسم با ارجاع به آن مدعی می شوند که کلید تاریخ یا راه حل معماهای جهان را یافته‌اند. بر تاریک بی‌شعوری جامعه توتالیت‌ریسم، فراحی مضحك یک خرافه ایدئوژیک قرار دارد. ایدئوژیها تنها زمانی بیاردسر و بی‌زیان هستند که کسی آنها را جدی نگیرد؛ اما همینکه داعیه اعتبار تام ایدئوژیها جدی گرفته شود، تبدیل به هسته یک نظام منطقی می شود که همچون نظامهای ذهنی پاراتوییدی<sup>۳</sup>، قضایای ذهنی گوناگون یکی پس

۱- Supersense

۲— Paranoia یک نوع بیماری روانی که بیمار مبتلا به آن، در یک نظام منطقی ولی بیمارگونه و

از دیگری به دنبال همان قضیه مسلم فرض شده نخستین می‌آیند. حنون چنین نظامی نه تنها در نخستین قضیه مسلم فرض شده آن، بلکه در ساختار منطقی اش نهفته است. ساختار منطقی عجیب و غریب ایسمها و اعتماد ساده‌دلانه آنها به ارزش رستگار کننده سرپرده‌گی عقیدتی بدون اعتنا به عوامل گوناگون و خاص، نحسین نطفه‌های نفرت توتالیتر از واقعیت را می‌پروراند.

عقل سليم که با فکر فایده گرایانه پرورش یافته است، در برایر این فراحسی منطقی و امنی ماند؛ چرا که رژیمهای توتالیتر جهان نامعقولی را بروپا می‌کنند که با وجود نامعقولی کار کرد دارد. بیزاری عقیدتی نسبت به واقعیت، از تصور غرور آمیز تسلط انسان بر جهان مایه می‌گیرد و باز همین بیزاری از واقعیت است که دگر گونی جهان و بنای کاخ انسانیت را امکان‌پذیر می‌سازد. آنچه که بیزاری توتالیتر از واقعیت را عاری از غرور می‌سازد (و بدینترتیپ آنرا از نظریه‌ها و نگرشاهای انقلابی اساساً متمایز می‌سازد)، فراحسی است که به این بیزاری از واقعیت، جنبه‌ای الزام آورو منطقی و سازگار می‌بخشد. آنچه که به این داعیه بلوشیکی، یعنی رژیم کنونی روسیه از هر رژیم دیگری در جهان بهتر است، جنبه‌ای به راستی توتالیتر می‌بخشد، این واقعیت است که فرمانروایی توتالیتر از داعیه یادشده این نتیجه منطقی و معصومانه را بیرون می‌کشد که مردم هرگز نمی‌توانند بدون نظام کمونیستی سوروی چیزهای شکفت‌انگیزی همچون مترو را بسازند؛ از این قضیه باز این نتیجه منطقی به دست می‌آید که هر کسی که از وجود متروی پاریس اطلاع دارد مشکوک است، زیرا او ممکن است مردم را نسبت به این قضیه که تنها از راه بلوشیکی می‌توان چیزهای خوب را ساخت، به شک اندازد؛ و سرانجام، قضیه بالا به این نتیجه نهایی می‌انجامد که برای آنکه یک بلوشیک وفادار باقی بماند، باید متروی پاریس را از بین ببرید.



عاری از واقعیت، می‌پندارد که در تعقیب او هستند تا اورا برایندیا سر به نیست سازند؛ زیرا تصور می‌کند که بخاطر کیفیتهای خارق العاده‌ای که دارد، وجودش حطرناک تشخیص داده شده است. — م.

در این استدلال، هیچ چیزی به جز سازگاری منطقی قضایا اهمیت ندارد. با پیدایش این ساختارهای نوین که با قدرت فراحس بنا شده و با موتور منطقی رانده می‌شوند، ما به پیان عصر بورژوازی منافع و قدرت و نیز امپریالیسم و توسعه طلبی می‌رسیم. تجاوزگری توالیت‌ریسم نه از شهوت قدرت و نه از سود مایه می‌گیرد و اگر بیتابانه در جستجوی فضای تازه است، این نه به خاطر توسعه طلبی و کسب سود، بلکه تنها به دلایل عقیدتی است؛ یعنی برای همساز ساختن جهان و اثبات حقانیت عامل فراحسی ایدئولوژی توالیت.

بیشتر برای خاطر همین عامل فراحسی و همسازی کامل است که نابودی هرگونه نشانی از آنچه که معموماً شأن بشری می‌خوانیم، برای توالیت‌ریسم ضرورت پیدامی کند. زیرا احترام به شأن بشری، برشناسانی حق انسانهای دیگر و یا ملیتهای دیگر به عنوان عاملان یا سازندگان جهان عمومی بشری دلالت می‌کند. هر ایدئولوژی که هدف‌ش تبیین همه رویدادهای تاریخی گذشته و تنظیم مسیر همه رویدادهای آینده است، نمی‌تواند پیش‌بینی ناپذیری ناشی از این واقعیت را که انسانها موجوداتی آفریننده‌اند تحمل کند و نیز نمی‌تواند این واقعیت را پذیرد که انسانها می‌توانند چیز تازه‌ای را پدید آورند که وقوع آن هرگز پیش‌بینی نشده است.

از اینروی، هدف ایدئولوژیهای توالیت‌ر دگردیسی جهان خارج یا استحاله انقلابی جامعه نیست، بلکه هدف آنها استحاله سرشت بشری است. اردوگاههای دسته جمعی بمتنزه آزمایشگاههای هستند که دگرگونیهای سرشت بشری در آنها به آزمون کشیده می‌شوند و بیشمری این اردوگاهها تنها شامل ساکنان آنها و کسانی که این اردوگاهها را برابر با معیارهای دقیقاً «علمی» اداره می‌کنند نیست، بلکه این بیشمری متوجه همه انسانها است. در درون که همیشه بروی این زمین رواج داشته است و حتی شماره قربانیان نیز قضیه اصلی نیست. در اینجا، بشریت به معنای مطلق آن در خطر است. هرچند که به نظر می‌رسد این تجارب نمی‌توانند انسانها را دگرگون سازند، بلکه تنها می‌توانند آنها را از طریق آفرینش جامعه‌ای نابود سازند که این

اصل نیستگرایانه و ددمنشانه انسان گرگ انسان است<sup>۱</sup> پیوسته در آن تحقق می‌باید؛ اما باید محدودیتهای ضروری تجربه‌ای را که برای به دست دادن نتاج جامعش به سلطجهانی نیاز دارد، نیز در نظر داشت.

چنین می‌نماید که این اعتقاد توتالیتر که می‌گوید هرچیزی امکانپذیر است، تاکنون تنها تا اینجاش اثبات گشته است که هرچیزی را می‌توان نایابد ساخت. با اینهمه، رژیمهای توتالیتر در کوششهاشان برای اثبات اینکه هرچیزی امکانپذیر است، بی‌آنکه خودآگاه بوده باشد، کشف کرده‌اند که جنایتها بوجود دارند که نه می‌توان کیفر آنها را تعیین کرد و نه می‌توان آنها را مورد بخشدگی قرار داد. آنگاه که غیرممکن امکان‌پذیر گشته بود، شرط‌طلبی که دیگر نمی‌شد آنرا برحسب انگیزه‌های شرارت‌آمیز منفعت شخصی، آر، زیاده‌خواهی، بیزاری، شهوت قدرت و ترس فهم و توجیه کرد، نیز کیفر نایاب و در ضمن بخشش نایاب شده بود. از همیزروی، نه خشم می‌توانست از آن انتقام گیرد و نه عشق می‌توانست آنرا تحمل کند و نه دوستی می‌توانست آنرا بیخشد. درست همچنانکه قربانیان کارخانه‌های مرگ و یا قلعه‌های فراموشی در چشم جلادان‌شان دیگر «بشر» به شمار نمی‌آمدند، این تازه‌ترین نوع جنایتکاران نیز حتی در فراسوی هرگونه همبستگی از جهت گنهکاری بشری قرار داشتند.

در ذات سنت فلسفی ما این نظر نهفته است که وجود یک «شر ریشه‌دار» را نمی‌توان تصور کرد؛ این نظر هم در مورد ایدئولوژی مسیحی صادق است و هم در مورد کانت که تنها فلسفی است که از تعبیر او از شر چنین برمی‌آید که در مورد وجود آن دچار شک بوده است، هرچند که شر را بامفهوم «اراده منحرف گشته» تعبیر کرده بود تا بتواند آنرا با انگیزه‌های قابل فهم توجیه کند. از همیزروی، ما برای فهم پدیده‌ای که با واقعیت هرچه قویتر رویارویی مان می‌ایستد و همه معیارهای مارا در هم می‌شکند، عملاً چیزی نداریم که بدان تکیه کنیم. در این میان تنها یک چیز است که قابل درک می‌نماید: ما می‌توانیم بگوییم که شر ریشه‌دار در ارتباط با نظامی که

همه انسانها را زاید ساخته، پدیدار گشته است. خود سازندگان این نظام نیز به زاید بودن شان همچون زاید بودن دیگران باور دارند و آدمکشان توالیتر از اینروی بسیار خطرناکند که به زنده یا مرده بودن شان اهمیتی نمی دهند و از خود نمی پرسند که آیا زمانی زنده بوده اند و یا اینکه هرگز به دنیا نیامده بودند. امروزه با وجود افزایش جمعیت و بی خانمانی همه جایی و توده های مردمی که بیش از پیش زاید می گردند، اگر باز در باره جهان مان همچنان بر حسب مقولات فایده گرایانه بیندیشیم، خطر کارخانه های نعش سازی و قلعه های فراموشی همچنان پابرجا است. رویدادهای سیاسی، اجتماعی و اقتصادی در یک توطئه خاموش، ابزارهای توالیتر و بیرونی زاید سازی انسانها را تدارک می بینند. این وسوسه نهفته را به خوبی می توان در عقل سلیم فایده گرای توده هایی پیدا کرد که در بیشتر کشورها چندان به نومیدی کشیده شده اند که دیگر هراسی از مرگ ندارند. نازیها و بلشویکها می توانند مطمئن باشند که کارخانه های نابودی شان که سریعترین راه حل را برای مسئله اشیاع جمعیت و توده های انسانی از نظر اجتماعی بی ریشه و از نظر اقتصادی زاید ارائه می دهند، به همان اندازه که هشدار دهنده اند جاذبه نیز دارند. در هر زمان که التیام بینوایی اقتصادی و سیاسی و اجتماعی به شیوه ای انسانی امکان تاپذیر گشته باشد، راه حل های توالیتر می توانند به صورت وجود وسوسه های قوی حتی پس از سقوط رژیمهای توالیتر نیز همچنان مطرح باشند.

## فصل ۴

# ارعاب و ایدئولوژی: یک صورت حکومتی نوپدید

در فصلهای پیشین بارها تأکید کرده‌ایم که وسائل چیرگی تام نه تنها از ابزارهای خودکامگی، بیدادگری و دیکتاتوری مؤثرترند، بلکه این چیرگی یا آن صورتهای سرکوبی سیاسی که تاکنون برای ما شناخته شده‌اند، اساساً متفاوت دارد. هرجا که توالتیتریسم به قدرت رسید، نهادهای سیاسی کاملاً تازه‌ای را پرورانید و همهٔ سنتهای اجتماعی، حقوقی و سیاسی کشور را نابود ساخت. حکومت توالتیتر بدون توجه به سنت ملی و ژره و یا سرچشمۀ روحی ایدئولوژی اش، همیشه طبقات را به توده‌ها تبدیل می‌کند و نظام حزبی را از میان برミ دارد و به جای آن، نه یک دیکتاتوری تک حزبی بلکه یک جنبش توده‌ای را می‌نشاند و کانون قدرت را از ارتش به پلیس انتقال می‌دهد و سیاست خارجی را در پیش می‌گیرد که آشکارا در جهت چیرگی جهانی کار می‌کند. حکومتهای توالتیتر کنونی پروردۀ نظامهای تک حزبی اند و زمانی به راستی توالتیتری می‌گردند که آغاز به عمل کردن برونق نظام ارزشی متفاوت با همهٔ نظامهای دیگرمی کنند؛ نظامی که مقولات حقوقی و اخلاقی و یا مقولات فایده‌گرایانه عقل سليم دیگرنمی توانند در مورد آن داوری کنند و مارا با آن آشتبانی دهند و یا مسیر عملکرد این نظام را پیش‌بینی نمایند.

اگر راست باشد که عناصر توالتیتریسم را می‌توان از طریق بازنگری تاریخی

و تحلیل دلالتهای سیاسی آنچه که ما معمولاً بحران قرن مان می‌خوانیم پیدا کرد، چاره‌ای جزاین نتیجه گیری نداریم که بگوییم که این بحران صرفاً یک خطر خارجی و پیامد یک سیاست خارجی تجاوزگرانه ازسوی آلمان یا روسیه نیست و با مرگ استالین و سقوط آلمان نازی نیز از میان نخواهد رفت. حتی شاید این نیز راست باشد که گرفتاریهای راستین زمانهٔ ما تنها زمانی راه حل مناسب — البتہ نه ضرورتاً بیرحمانه‌ترین راه حل — پیدا خواهند کرد که مسئلهٔ توپالیتریسم دیگر به گذشته تعلق پیدا کرده باشد.

در پرتوهای بازندهشها هست که این پرسش پیش می‌آید که آیا حکومت توپالیتر که زایدۀ این بحران و در ضمن روشنترین و تردیدناپذیرترین نشانهٔ وقوع آن است، تنها یک تنظیم موقتی به شمار می‌آید که شیوه‌های هراس افکنی، ابزارهای سازمانی و خشونت‌اش را از زرادخانهٔ صورتهای معروف سیاسی ییدادگری، خودکامگی و دیکتاتوری وام می‌گیرد و وجودش را تنها به شکست تأسیبار ولی تصادفی نیروهای سیاسی سنتی — لیبرال یا محافظه‌کار، ملی یا سوسیالیستی، جمهوریخواهانه یا مشروطه‌خواهانه، اقتدارگرایانه یا دموکراتیک — مدیون است؛ یا اینکه بر عکس، چیزی چون سرشت حکومت توپالیتر وجود دارد که از گوهر خویش مایه می‌گیرد و می‌توان آنرا با صورتهای حکومتی دیگری که اندیشهٔ غربی از زمان فلسفهٔ باستانی می‌شناخته است مقایسه کرد و تعریف آنرا به دست داد. اگر این شق درست باشد، پس صورتهای بیسابقه و نوپدید سازمان توپالیتر و مسیر عملکردشان باید بریکی از محدود تجربه‌های اساسی ناشی از زندگی اجتماعی انسانها مبتنی بوده و به امور همگانی راجع باشند. اگر تجربهٔ اساسی وجود داشته باشد که نمود سیاسی اش را در چیرگی توپالیتر نشان می‌دهد، پس با توجه به تازگی صورت توپالیتر حکومت، باید چنان تجربه‌ای باشد که به هر دلیل، هرگز پیش از این به عنوان بنیاد یک هیئت سیاسی به کار نگرفته شده باشد و حالت عمومی اش — گرچه ممکن است از جنبه‌های دیگر آشنا باشد — هرگز رواج نداشته باشد و در سروسامان دادن امور همگانی از آن استفاده نشده باشد.

در تاریخ افکار سیاسی، ایده حکومت توالتیر هرگز مطرح نبوده است؛ زیرا صورت‌های حکومتی که انسانها تحت آنها زندگی می‌کنند، بسیار معلوم بوده‌اند و این صورتها هم دیریست که کشف شده و بوسیله اندیشمندان یونانی رده‌بندی گشته‌اند و دیرزمانی نیز بایده‌اند. اگر ما این صورتهای سیاسی را که ایده‌بیادی آنها باوجود تنوعات بسیار در دوهزار و پانصد سال فاصله میان افلاطون و کاتن دگرگونی اساسی نیافته است با توالتیریسم مقایسه کنیم، آنگاه دچار این وسوسه خواهیم شد که توالتیریسم را به عنوان صورت تازه‌ای از بیدادگری تعبیر کنیم؛ یعنی یک حکومت بیقانون که قدرت آن در دست یک فرد است. قدرت خودسرانه که محدود به قانون نیاشد و برونق مصلحت فرمانروای بیدادگر و برض مصالح فرمانبران کار کند، بر پایه هراس مردم از فرمانروا و بیم فرمانروا از مردم استوار است. درست سیاسی‌ما، این هراس دوچانبه نشانه اصلی انواع حکومتهای بیدادگر بوده است.

به جای آنکه بگوییم حکومت توالتیر یک حکومت ببسیاره است، می‌توانیم بگوییم که این نوع حکومت، تناوبی که تاکنون همه تعریفهای گوهر حکومتها در فلسفه سیاسی مبتنی بر آن بوده‌اند، یعنی تناوب حکومت قانونی و حکومت غیرقانونی، وقدرت خودسرانه و قدرت مشروع، را بی اعتبار ساخته است. در این واقعیت که حکومت قانونی و قدرت مشروع از یکسوی و حکومت غیرقانونی و قدرت خودسرانه از سوی دیگر، به یکدیگر تعلق دارند و از همدیگر جدایی ناپذیرند، هرگز تردیدی نبوده است. با اینهمه، فرمانروایی توالتیر مارا با یکنوع حکومت یکسره متفاوت رو برومی سازد. درست است که توالتیریسم همه قوانین موضوعه را ندیده می‌گیرد، حتی تأثیج که به قوانین وضع شده از سوی خودش نیز اعتنای ندارد (قانون اساسی سال ۱۹۳۶ شوروی یکی از این نمونه‌ها است)، ولی در ضمن از الغای رسمی آن قوانین نیز سر بازمی‌زند (همچنانکه نازیها با وجود بی اعتنایی به قوانین اساسی واپیار هرگز آنرا رسماً لغونکردند)؛ اما با اینهمه، بدون راهنمایی قانون و تنها از روی خودسری نیز عمل نمی‌کند، زیرا ادعا می‌کند که از قوانین طبیعت یا تاریخ که همه قوانین موضوعه باید از آنها سرچشم‌گرفته باشند، اطاعت می‌کند.

همین داعیه و حشتناک ولی ظاهراً پاسخ ناپذیر فرمانروایی توتالیتر است که بدور از «غیرقانونی» بودن، به سرچشمه‌های مرجعیتی راه می‌برد که قوانین موضوعه ظاهراً مشروعیت نهایی شانرا از آن دریافت می‌دارند. این مرجعیت هرچند که خودسرانه نیست، اما بیشتر برای نیروهای ماقوّق انسانی تاریخی و طبیعی قابل اطاعت است تا حکومتها، و گرچه قدرت را در خدمت مصلحت یک فرد به کار نمی‌اندازد، اما کاملاً آماده است تا مصالح فوری و حیاتی یکایک افراد کشور را در اجرای آنچه که قانون تاریخ یا طبیعت می‌انگارد، فدا کند. بی اعتنایی توتالیتریسم به قوانین رسمی برداعیه مشروعیتی برتر استوار است که چون از سرچشمه‌های تاریخ و طبیعت الهام می‌گیرد، می‌تواند از رعایت قوانین حکیر سر باززند. قانونیت<sup>۱</sup> توتالیتر مدعی است که راه استقرار فرمانروایی عدالت را بروی زمین یافته است – چیزی که قانونیت قانون موضوعه اعتراف می‌کند که نمی‌تواند بدان دست یابد. شکاف میان قانونیت وعدالت نمی‌تواند برشاش شود، زیرا معیارهای حق و ناحق که قانون موضوعه مرجعیت اش را بآنها بیان می‌کند – «قانون طبیعی» مسلط بر سراسر جهان یا قانون الهی که در تاریخ بشر نمایان می‌شود و یا رسوم و سنت‌هایی که قوانین مشترک در قلوب همه انسانها را بازگومی کنند – ضرورتاً عامند و باید برای موارد بیشمار و نامشخصی معتبر باشند؛ حال آنکه موارد منفرد و مشخصی که شرایطی مختص به خود دارند، ممکن است تحت شمول این معیارهای کلی عدالت قرار نگیرند.

قانونیت توتالیتر که نسبت به هرگونه قانونیت موضوعه بی‌اعتناء است و مدعی استقرار حاکمیت بی‌میانجی عدالت بروی زمین است، قوانین تاریخ یا طبیعت را بدون ترجمه این قوانین به معیارهای حق و ناحق در مورد رفتار افراد، بیاده می‌کند. قانونیت توتالیتر بی‌آنکه خود را با رفتار انسانها در گیرسازد، قوانین تاریخ و طبیعت را مستقیماً در مورد نوع بشر پیاده می‌کند. اگر این قوانین به درستی بیاده شوند، از آنها انتظار می‌رود که نوع بشر جدیدی را به عنوان محصول نهایی شان به بار آورند؛ این چشمداشت از قوانین تاریخ یا طبیعت، در پشت داعیه فرمانروایی جهانی همه

1- lawfulness

حکومتهای توتالیتر نهفته است. سیاست توتالیتر مدعی تبدیل نوع بشر به یک حامل خطاپذیر و فعال قوانین تاریخ و طبیعت است؛ اگرچه از دیدگاه توتالیتریسم، نوع بشر پیش از این تبدیل هم، هر چند به گونه‌ای انفعالی و از روی ناچاری، از این قوانین پیروی می‌کرده است. گرچه درست است که پیوند میان کشورهای توتالیتر و جهان متمدن به خاطر ارتکاب جنایتهای وحشتاک رژیمهای توتالیتر گسته می‌شود، اما این نیز درست است که این جنایتها به خاطر صرف پرخاشگری، بی‌رحمی و جنگ و خیانت، بلکه به خاطر نقض عملی توافق قانونی<sup>۱</sup> صورت می‌گیرند، قانونی که به نظر سیسرون سازنده‌یک «ملت» است و به عنوان قانون این‌المللی، در عصر جدید جهان متمدن را ساخته است، تا آنجا که حتی در شرایط جنگی نیز سنگ بنای روابط بین‌المللی را تشکیل می‌دهد. هم داوری اخلاقی و هم کیفر قانونی به این توافق اساسی نیاز دارند. داوری عادلانه در مردم یک تبهکارانها از آنروی امکان‌پذیر است که آن تبهکار نیز در این توافق قانونی سهم است و حتی قوانین مُنزَل خداوندی نیز تنها در صورتی می‌توانند در میان آدمیان کار کرد داشته باشند که مردم به این قوانین گوش فرا داده و در مورد آنها به توافق رسیده باشند.

در اینجا، تقاضت بنیادی میان مفاهیم قانونی توتالیتر با انواع مفاهیم قانونی دیگر روش می‌گردد. سیاست توتالیتریک و شرطه قوانین را به جای رشتۀ دیگری از قوانین نمی‌گذارد و توافق قانونی و بِرْزهٔ خویش را برقرار نمی‌سازد و با یک انتقلاب صورت قانونی تازه‌ای نمی‌آفریند. بی‌اعتباری توتالیتریسم به هر گونه قانون موضوعه، دال بر این است که سیاست توتالیتر می‌تواند بدون توافق قانونی عمل کند، بی‌آنکه خود را به یک وضع بیدادگرانهٔ غیرقانونی و خودسرانه واگذارد؛ چراکه متعهدشده است که اجرای قانون را از قید هر گونه عمل و اراده انسانی وارهاند. توتالیتریسم و عده‌ای تحقق عدالت بر روی زمین را می‌دهد، زیرا مدعی است که می‌خواهد نوع بشر را به گونه‌ی جسم قوانین تاریخ و طبیعت درآورد.

این یکی گشتن انسان و قانون که به نظر می‌رسد می‌تواند شکاف میان

قانونیت و عدالت را از میان بردارد (یعنی همان مسئله‌ای که اندیشهٔ قانونی را از روزگار باستان به خود مشغول داشته است)، با نور طبیعی<sup>۱</sup> یا ندای وجودان هیچ ارتباطی ندارد؛ یعنی با همان چیزی که طبیعت یا تاریخ به عنوان سرچشمه‌های مرجعیت حق طبیعی<sup>۲</sup> یا فرامین خداوندی که در تاریخ نمایان می‌شوند، اقتدارشان را در درون انسان اعلام می‌دارند. این یکی گشتگی هرگز انسان را به صورت تجسم متحرک قانون در نمی‌آورد، بلکه برعکس، به عنوان مرجعیتی که رضایت و اطاعت می‌طلبد، متمایز از انسان باقی می‌ماند. طبیعت یا تاریخ به عنوان سرچشمهٔ مرجعیت قوانین موضوعه، دائمی و ابدی پنداشته می‌شوند؛ این قوانین گرچه برابر با مقتضیات دگرگونی می‌پذیرند، اما در مقایسه با اعمال پیوسته متغیر انسانها از یک دوام نسبی برخوردارند و این دوام را از حضور ابدی سرچشمهٔ مرجعیت‌شان دارند. از همین‌روی، قوانین موضوعه اساساً برای آن وضع شده‌اند که به عنوان عوامل تثیت کننده برای اعمال پیوسته متغیر انسانها، عمل کنند.

همهٔ قوانین از طریق تفسیر توتالیتیسم، تبدیل به قوانین جنبش می‌شوند. زمانیکه نازیها از قانون طبیعت سخن می‌گفتند و یا بشویکها از قانون تاریخ دم می‌زدند، نه طبیعت و نه تاریخ، دیگر سرچشمهٔ مرجعیت تثیت کنندهٔ اعمال انسانهای فانی نبودند. در پشت اعتقاد نازیها به قوانین تراوی در عنوان تجلی قانون طبیعت در انسان، ایده‌دار و یتی انسان به عنوان محصول یک تحول طبیعی نهفته است، تحولی که بانوع کنونی بشر ضرورتاً متوقف نمی‌شود؛ درست همچنانکه در پشت اعتقاد بشویکی به نبرد طبقاتی به عنوان تجلی قانون تاریخ، مفهوم مارکس از جامعه قرار دارد، مفهومی که زایدۀ یک جنبش تاریخی عظیم است که برابر با قانون حرکت خویش تا پایان دوران تاریخی می‌پوید و در آنجا سرانجام خود را متوقف می‌سازد. تفاوت میان رهیابی تاریخی مارکس و رهیابی اطبیعت‌گرایانه داروین، غالباً به سود مارکس نشان داده شده است؛ اما همین باعث شده است که فراموش کنیم که مارکس تا چه اندازه از نظریه‌های داروین بهره جسته است. قصد انگلیس در نامیدن

مارکس به عنوان «داروین تاریخ»<sup>۱</sup> بیشتر از یک تعارف مخصوص بود و درواقع می‌خواست سهم داروین را در دستاوردهای مارکس نشان دهد. اگر کسی نه دستاوردهای بالفعل بلکه فلسفه اساسی ایندو را در نظر بگیرد، درخواهد یافت که حرکت تاریخ و حرکت طبیعت، در واقع یکی هستند. مطرح شدن مفهوم تکامل در طبیعت ازسوی داروین و تأکید او براینکه دستکم در حوزه زیست‌شناسی، حرکت طبیعی نه دوری بلکه تک خطی است که در یک جهت پیوسته متعالی می‌پوید، درواقع به این معنا است که توگویی طبیعت به عرصه تاریخ گام گذاشته است و حیات طبیعی را باید همچون یک مقوله تاریخی درنظر گرفت. قانون «طبیعی» بقای اصلاح داروین را می‌توان به عنوان یک قانون تاریخی در خدمت تزادپرستی به کار گرفت، درست همچنانکه قانون بقای پیشوتوترین طبقه مارکس را می‌توان به عنوان یک قانون در خدمت کمونیسم به کار برد. ازسوی دیگر، مفهوم تبرد طبقاتی مارکس به عنوان نیروی محرك تاریخ، چیزی جزیان آشکار تکامل نیروهای مولد نیست که این نیروها نیز به نوعی خود از «قدرت کار» انسانها سرچشمه می‌گیرند. کارنیز به نظر مارکس نه یک نیروی تاریخی بلکه یک نیروی زیست‌شناسنی است – که از «متابولیسم انسان با طبیعت»<sup>۲</sup> مایه می‌گیرد و باعث می‌شود که حیات فردی و نوعی انسان حفظ گردد و تداوم یابد. انگلیس همانندی اعتقادات اساسی مارکس و داروین را به روشنی دیده بود، زیرا نقش اساسی مفهوم تکامل را درنظریه‌های ایندو

۱- انگلیس در مراسم خاکسپاری مارکس گفته بود: «همچنانکه داروین قانون تکامل حیات ارگانیک را کشف کرد، مارکس نیز قانون تکامل تاریخ بشر را کشف نمود». تفسیر مشابهی نیز در مقدمه انگلیس بر مانیقست کمونیست در ۱۸۹۰ و مقدمه اش بر منشاء خانواده، دولت و مالکیت خصوصی آمده است که در آن بازار «نظیره تکامل داروین» و نظریه «ارزش اضافی مارکس» دو شادوش هم ذکر می‌گند.

۲- برای اطلاع از مفهوم کار مارکس به عنوان «یک ضرورت طبیعی و ازلی که بدون آن هیچگونه متابولیسمی بین انسان و طبیعت برقرار نخواهد شد و از همینروی حیاتی نیز درکار نحوه دارد» به کتاب سرمایه، جلد اول، بخش اول، نصیهای ۱ و ۵ مراجعه کنید.

به خوبی دریافته بود. دگرگونی عقلی تعیین کننده‌ای که در میانه قرن نوزدهم اتفاق افتاده بود، در رویکردانی از نگرش یا پذیرش هرچیز «همچنانکه هست» و در تفسیر هرچیز تنها به عنوان یک مرحله در تکامل بعدی، نهفته است. این قضیه که نیروی محرك این تکامل، تاریخ یا طبیعت نامیده شده بود، نسبتاً اهمیت درجه دوم دارد. در این ایدئولوژیها، خود اصطلاح «قانون» نیز معنایش دگرگون شده است و به جای آنکه چهار چوب ثابتی را بیان کند که اعمال و حرکات بشری در آن تحقق می‌یابند، بیانگر نفس حرکت گشته است.

سیاست توتالیتر که از نسخه‌های ایدئولوژیها پیروی می‌کند، ماهیت راستین این جنبش‌های ایدئولوژیک را بر ملاه کرده است، زیرا به روشنی نشان داده است که براین فراگرد نقطه پایانی نیست. حال که قانون طبیعت، حذف هرچیز زیانمند و ناشایسته برای زندگی کردن را ایجاد می‌کند، پس اگر مقوله‌های تازه‌ای از انسانهای مضر و ناشایسته برای زندگی کردن را نتوان پیدا کرد، به معنای آن است که خود طبیعت پایان گرفته است؛ و حال که قانون تاریخ می‌گوید که در یک نبرد طبقاتی برخی از طبقات باید «از بین روند»، پس اگر طبقات منحرف تازه‌ای شکل نگیرند و بدست فرمانروایان توتالیتر «از بین نرونده»، بدین معنا خواهد بود که تاریخ بشری پایان گرفته است. به بیان دیگر، قانون کشتن که جنبش‌های توتالیتر به وسیله آن قدرت را به دست می‌گیرند و اعمال می‌کنند، حتی اگر این جنبشها بتوانند سراسر بشریت را تحت فرمان‌شان درآورند، باز همچنان به عنوان قانون این جنبشها باقی خواهد ماند.

ما از حکومت قانونی یک هیئت سیاسی را در نظر داریم که در آن، برای تحقق بخشیدن و ترجمه حق طبیعی تغییرناپذیریا فرامین جاودانی خداوند به معیارهای حق و ناحق، به قوانین موضوعه نیاز است. تنها با این معیارها و مجموعه قوانین موضوعه هرکشور است که حق طبیعی یا فرامین خداوندی واقعیت سیاسی پیدا می‌کند. اما در هیئت سیاسی حکومت توتالیتر، جای این قوانین موضوعه را ارعاب تام می‌گیرد، ارعابی که برای آن طرح شده است تا قانون جنبش تاریخ یا طبیعت، صورت واقعیت

به خود گیرد. درست همچنانکه قوانین رسمی بالینکه تخلفها را تعریف و تعین می کنند، مستقل از این تخلفها هستند – عدم وجود تبھکاری در یک جامعه، قوانین کشوری را زاید نمی سازد، بلکه برعکس، فرمانروایی کامل این قوانین دلالت می کند – ارعاب نیز در حکومت توتالیتر، تنها وسیله ای برای سرکوبی مخالفان رژیم نیست، هرچند که برای چنین منظورهایی نیز به کار می رود. ارعاب زمانی جنبه تام به خود می گیرد که دیگر به مخالفت با رژیم بستگی نداشته باشد. ارعاب زمانی بر جامعه فرمانروایی کامل پیدا می کند که دیگر کسی بر سر راه رژیم توتالیتر نایستاده باشد. اگر قانونیت را گوهر حکومت غیر بیداد گر بدانیم و بیقانونی را گوهر حکومت بیداد گری بخوانیم، ارعاب را نیز باید به عنوان گوهر چیرگی توتالیتر به شمار آوریم.

ارعاب، تحقق قانون جنبش است؛ و هدف اصلی آن این است که کاری کند تا قوای طبیعت یا تاریخ بتوانند بالگدمal کردن انسانها آزادانه به پیش تازند، بی آنکه هرگونه عمل خودانگیخته انسانی از ترکتازی آنها جلوگیری کند. بدینسان، ارعاب برآن است تا برای آزاد ساختن قوای طبیعت یا تاریخ، انسانها را «برسر جای شان بنشاند». این جنبش است که دستمنان بشریت را که ارعاب باید علیه آنها به کار گرفته شود مشخص می کند و به هیچ عمل آزاد مخالفت آمیزتا هوادارانه اجازه نمی دهد که در امر نابودی «دشمنان عینی» تاریخ یا طبیعت، طبقه و یا ترازهای اجتماعی ایجاد کند. در اینجا، مفهومهای بیگناهی و گنهکاری بی معنی می شوند. «گنهکار» کسی است که بر سر راه فرآگرد طبیعی یا تاریخی که حکمت را در باره «ترازهای پست»، افراد «ناشایسته برای زندگی کردن» و یا «طبقات رو به زوال و تباہی گرفته» صادر کرده، ایستاده است. ارعاب این حکم را اجراء می کند و در دادگاهش چه کشته و چه کشته، از نظر ذهنی بیگناهند: کشتگان بیگناهند، زیرا عملی برخلاف رژیم انجام نداده اند و کشندگان بیگناهند، زیرا تنها احکام مرگ صادره از یک دادگاه برقرار اجراء می کنند. فرمانروایان توتالیتر نیز نه خود را دادگستر می دانند و نه خردمند، بلکه مدعی هستند که تنها قوانین تاریخی یا طبیعی را به اجراء

می‌گذارند؛ آنها قوانین را اجرا نمی‌کنند، بلکه جنبشی را بروفق قانون ذاتی اش محقق می‌سازند. اگر قانون را بمتنزله قانون حرکت یک نیروی فرانسانی، یعنی طبیعت یا تاریخ پینگاریم، ارعاب قانونی است.

ارعاب به عنوان ابزار اجرای قانون جنبشی که هدف نهایی اش نه رفاه انسانها یا مصلحت یک فرد، بلکه ساختن یک نوع جدید بشری است، افراد را به خاطر نوع از بین می‌برد و «اجزاء» را به خاطر «کل» نابود می‌سازد. نیروی فرانسانی تاریخ یا طبیعت برای خود آغاز و پایانی دارد و هر آغاز و پایان جدید زندگی فردی، می‌تواند بازدارندهٔ حرکت این نیرو از آغاز تا پایانش باشد.

قوانین موضوعه در حکومتهای قانونی برای آن طرح شده‌اند که حدودی برروابط انسانی نهند و مسیرهای ارتباطی میان انسانها را در اجتماع تعیین کنند، اجتماعی که خطر و رود انسانهای به تازگی زاییده شده پیوسته آنرا تهدید می‌کند. با هر زایش تازه‌ای، آغاز جدیدی نیز به جهان می‌آید و همراه با آن، جهان نوی پا به عرصهٔ هستی می‌گذارد. تثییت قوانین با حرکت دائمی همه امور بشری در ارتباط است، حرکتی که تازمانیکه انسانها زاییده‌می‌شوند و میرند، هرگز پایان نمی‌گیرد. قوانین موضوعه حدود آزادی هر آغاز تازه‌ای را تعیین می‌کنند و برای هر استعداد بالقوهٔ جدید و پیش‌بینی ناپذیری که تازه به دنیا آمده است، حریمی را مشخص می‌نمایند. محدودیتهای قوانین موضوعه برای وجود سیاسی انسان همان نقشی را بازی می‌کنند که خاطره برای وجود تاریخی انسان ایفاء می‌نماید. این محدودیتها وجود جهان مشترک ماقبل اورا تضمین می‌کنند و واقعیت تداومی را که از قلمرو زندگی فردی هرنسلی فراتر می‌رود و همه آغازهای تازه را در خود جذب می‌کند و در ضمن ازانها قوت می‌گیرد، به انسان یادآور می‌شود.

ارعاب تام باعلامت وقوع حکومت بیدادگرانه اشتباه گرفته می‌شود، زیرا حکومت توتالیتار در نخستین مرحلش قاعده‌ای همچون یک حکومت بیدادگر رفتار می‌کند و حدود قوانین وضع شده ازسوی انسانها را زایل می‌سازد. اما ارعاب تام هیچ جایی برای یقانونی خودسرانه باقی نمی‌گذارد و به خاطر یک اراده خودسرانه یا

قدرت خودکامگانه یک فرد علیه همگان، کف برلب نمی آورد، بلکه دستکم به خاطریک جنگ همگان علیه همگان چنگ و دندان نشان می دهد. این ارعاب، حدود و مسیرهای ارتباطی میان افراد انسانی را از میان برمی دارد و به جای آنها، یک رشته آهنین می گذارد که انسانها را سخت به هم می بندد، توگویی که تکثر آنها ناپدید می شود و جای این تکثر را یک انسان واحد با بعد غول آسا می گیرد. لغو حصارهای قانونی میان انسانها – همچنانکه یک حکومت بیدادگر عمل می کند – به معنای سلب آزادی انسان و نابودی آزادی به عنوان یک واقعیت سیاسی زنده است؛ زیرا فاصله‌ای که قوانین میان انسانها برقرار می کنند، همان فضای راستین آزادی است. ارعاب تام از این ابزار کهن بیدادگری استفاده می کند، اما در ضمن هراس و سوءظن بیقاده، لجام گسیخته و بی درو پرچینی را که بیدادگری از خود به جای می گذارد، نیز نابود می سازد. این برهوت بیدادگری بیگمان یک فضای راستین آزادی نیست، اما در آن هنوز برای حرکتها و اعمال ملهم از هراس و سوءظن انسانها جایی هست.

ارعاب تام با بهم فشردن انسانها، فضای فاصل میان آنها را از بین می برد. در مقایسه با رشته آهنین توتالیتر که انسانها را سخت به هم می بندد، حتی برهوت بیدادگری نیز همچون ضامن آزادی می نماید، زیرا در این برهوت، دستکم حداقل فضایی در میان انسانها بر جای می ماند. حکومت توتالیتر کارش تنها این نیست که آزادیها را محدود سازد و یا آزادیهای اساسی را از بین برد و حتی تا آنجا که ما می دانیم، در ریشه کن کردن عشق به آزادی از دلهای انسانها نیز توفیق نمی یابد؛ بلکه اینگونه چکومت شرط لازم برای آزادی، یعنی فضای لازم برای حرکت فردی را نیز نابود می سازد.

ارعاب تام یعنی همان گوهر حکومت توتالیتر، برای انسانها و حتی به خاطر سرکوبی آنها نیز وجود ندارد؛ بلکه این ارعاب ییشت برای آن است که برای تسریع حرکت نیروهای طبیعت یا تاریخ، موئیزترین ابزار را فراهم آورد. از جنبش این نیروها که بر این باقانون خودشان حرکت می کنند، نمی توان در نهایت امر جلوگیری کرد. در

نهایت، نیروهای طبیعت یا تاریخ از نیر و مندترین قوای برخاسته از اعمال و اراده بشری، قدرمندتر از کار درخواهند آمد. اما با اینهمه، حرکت این نیروها را می‌توان گفته کرد. حتی فرمانروایان توتالیتر نیز نمی‌توانند انکار کنند—هرچقدر هم که تصور آنها از این قضیه، بیهوده و خودسرانه باشد—که آزادی انسان خواهناخواه شتاب حرکت این نیروها را می‌گیرد؛ زیرا این آزادی معادل است با این واقعیت که انسانهای تازه‌ای به دنیا می‌آیند و با پا به جهان گذاشتن هر انسان تازه، یک آغاز و یک جهان تازه‌پا به عرصه وجود می‌گذارد. از دیدگاه توتالیتر، همین واقعیت که انسانها را زاده می‌شوند و می‌میرند، را می‌توان به عنوان یک مزاحمت نفرت‌انگیز در کار قوای برتر طبیعت یا تاریخ تلقی کرد. از همین‌روی، ارعاب به عنوان خدمتگزار گوش به فرمان جنبش طبیعی یا تاریخی، نه تنها باید هرگونه آزادی را در فراگرد این حنبش از میان بردارد، بلکه سرچشمۀ آزادی را که از واقعیت زایش انسانها و پدیدار گشتن آغازهای توین برمی‌خیزد، نیز نابود سازد. توتالیتریسم با رشته‌آهنین ارعاب، تکثر انسانها را نابود می‌سازد و انسان واحدی که از این رهگذر پدیده می‌آید، چنان وفادارانه عمل می‌کند که توگویی خود بخشی از سیر تاریخ یا طبیعت است. بدینسان، ارعاب توتالیتر نه تنها نیروهای تاریخی یا طبیعی را آزاد می‌گرداند، بلکه چنان شتابی بدانها می‌دهد که حتی اگر به حال خود و گذاشته می‌شوند نمی‌توانستند به چنین شتابی دست یابند. این قضیه عملاً بدنی معنا است که ارعاب، محکومیتهای مرگی را که طبیعت برای نژادها یا افراد «ناشایسته» برای زندگی کردن» و تاریخ برای «طبقات رو به مرگ» مقرر داشته است، بیدرنگ به اجراء می‌گذارد، بی‌آنکه صبر کند تا فراگردهای کندر و ناکارآتر طبیعت یا تاریخ خود این کارها را انجام دهند.

به نظر می‌رسد که با این مفهوم که نفس حرکت، خود گوهر حکومت گشته است، راه حل یک مسئله قدیمی اندیشه سیاسی به دست آمده باشد، راه حلی که با آنچه که پیش از این درباره مسئله تفاوت میان قانونیت و عدالت یاد کرده‌ایم، بسیار همانند است. اگر قانونیت را گوهر حکومت بدانیم و آن را چونان قوانینی تصور کنیم

که امور عمومی انسانها را تحت ضابطه درمی آورند (این قضیه از زمانی که افلاطون در قوانین خویش زئوس را به عنوان خدای حد و مرزها خوانده، همیشه مطرح بوده است)، آنگاه بامسئله اختلاف میان مشی هیئت سیاسی و اعمال شهروندان رو برو خواهیم شد. قانونیت محدودیتهایی بر اعمال انسانها می نهد، اما آنها را به انجام دادن این اعمال برعی انجیزند؛ عظمت و نیز پیچیدگی قوانین جوامع آزاد، در این است که تنها به افراد می گویند که چه کار نباید بکنند ولی هرگز به آنها نمی گویند که چه کار باید بکنند. مشی ضروری یک هیئت سیاسی را هرگز نمی توان در گوهر آن پیدا کرد، دستکم تنها به این دلیل — که باز از زمان افلاطون تاکنون مطرح بوده است — که این گوهر همیشه در ارتباط با دوامش تعریف شده است. دیر پایی<sup>۱</sup> همیشه به عنوان یکی از مطمئن‌ترین معیارهای خوبی یک حکومت به نظر می رسد. حتی برای منتسکیو هم برترین گواه بدی بیدادگری این بوده است که حکومتهاي بیدادگر معمولاً از درون نابود می شوند و دچار فتور می گردند، حال آنکه همه حکومتهاي دیگر به واسطه مقتضيات خارجي نابود می شوند. از اینروي، آنچه که تعریف حکومتها همیشه بدان نیازداشته است، همان است که منتسکیو «اصل عمل» خوانده است. این اصل که با تفاوت صورت حکومتها تفاوت می یابد، باید راهنمای حکومت و شهروندان در فعالیتهای عمومی شان باشد و در داوری همه اعمال عمومی به عنوان یک معیار به کار بسته شود و دیگر تنها به معیار منفی قانونیت بسته نگردد. این اصل راهنمای و معیار عمل بنا به تعریف منتسکیو، در یک حکومت پادشاهی، شرف و در حکومت جمهوری، فضیلت و در حکومت بیدادگری، هراس است.

در یک حکومت تواليتر کامل که همه انسانها تبدیل به یک انسان واحد

می شوند؛ و هدف از همه اعمال انسانی شتاب پخشیدن به حرکت طبیعت یا تاریخ است، و هر عمل واحدی بمنزله اجرای حکم محکومیت مرگ ازسوی تاریخ یا طبیعت به شمار می آید، و در شرایطی که برای درحرکت دائم نگهداشتمن جنبش کاملاً می توان به ارعاب تکیه کرد، دیگر به هرگونه اصل عملی که جدا از گوهرش باشد،

سیاست. تازمانیکه سراسر کره زمین تحت فرمانروایی توتالیتر درزیاید و هر انسانی در هر کجای جهان با رشتہ آهین ارعاب به گونه جزیی از یک کل بشری تبدیل نگردد، ارعاب نمی تواند کار کرد دوگانه اش را به عنوان گوهر حکومت و اصل راهنمای حرکت و نه عمل، کاملاً محقق سازد. درست همچنانکه قانونیت در حکومت قانونی برای برانگیختن انسانها به عمل و راهنمایی اعمال آنها کفايت نمی کند، ارعاب در حکومتهای توتالیتر نیز برای برانگیختن انسانها و راهنمایی رفتارشان ناکافی است.

گرچه در شرایط کنونی، چیرگی توتالیتر نیز مانند انواع دیگر حکومت برای رفتار شهر و ندانش در اعمال عمومی به یک راهنمایی نیاز دارد، اما نه می تواند یک اصل عمل به معنای دقیق آنرا به کار بندد و نه به آن نیاز دارد، زیرا توتالیتریسم هر گونه استعداد عمل انسان را نابود می سازد. در شرایط ارعاب تام، حتی ترس هم نمی تواند راهنمای رفتار انسان باشد، زیرا ارعاب بدون توجه به اعمال و افکار فردی و تنها بروفق ضرورت عینی فراگرد تاریخی یا طبیعی قربانیاش را برمی گزیند. در شرایط توتالیتر، ترس شاید از هر زمان پیشین گسترشده تر باشد؛ اما حتی ترس هم ثمر بخشی عملی اش را از دست می دهد، زیرا اعمالی که از روی ترس انجام می گیرند، دیگر نمی توانند به انسانها در دفع خطرها یاری رسانند. همین قضیه در مورد هوایخواهی یا پشتیبانی از رژیم نیز صادق است؛ زیرا ارعاب تام نه تنها قربانیاش را برابر با معیارهای عینی برمی گزیند، بلکه در چیزی را نیز با بی اعتنایی هرجه تمایز نسبت به اعتقاد و هوایخواهی آنها از رژیم، دستچین می کند. حذف پیگیرانه اعتقاد به عنوان یک انگیزه برای عمل، از زمان تصفیه های بزرگ در اتحاد شوروی و اقمارش، مشهور خاص و عام است. هدف آموزش توتالیتر، هرگز نه ترقیق اعتقادات، بلکه نابودی استعداد شکلگیری هر گونه اعتقاد است. معمول ساختن معیارهای یکسره عینی در نظام گرینشی قوای اس اس، ابداع سازمانی بزرگ هیملر بود. او نامزدهای اس اس را برابر با معیارهای ناب تراوی، تنها از روی عکسهای شان برمی گزید؛ بدین شیوه، خود طبیعت نه تنها در مورد کسانی که باید نابود می شدند، بلکه در مورد

کارآموزان جلادی نیز تصمیم گرفته بود.

برای به حرکت درآوردن هیئت سیاسی که ارعاب را دیگر نه به عنوان یک ابزار هراس افکنی بلکه به عنوان گوهر خویش به کار می برد، به هیچ اصل راهنمای رفتاری که بر فراز قلمرو عمل بشری جای داشته باشد، مانند فضیلت و شرف و ترس، نیازی نیست و اینگونه اصول راهنمای رفتار برای چنین رئیسی فایده ای هم نمی تواند داشته باشد. توتالیتریسم به جای اصول راهنمای یادشده، اصل نوپدیدی را در امور عمومی مطرح ساخته است که از اراده عمل بشری به کلی صرف نظر می کند و تنها از انسانها مشتاقانه می خواهد که نسبت به قانون جنبش بصیرت پیدا کنند، قانونی که ارعاب بروفق آن کار می کند و همه سرزنشهای فردی بستگی به خواست همین قانون دارند.

ساکنان یک کشور توتالیتر برای تسريع حرکت فراگرد تاریخ یا طبیعت به درون این فرادگرد کشیده و انداخته می شوند؛ بدینسان، آنها تنها می توانند دژخیمان یا فربانیان قانون ذاتی طبیعت یا تاریخ باشند. تنها این فراگرد است که تصمیم می گیرد که کسانی که امروز تزادها و افراد اعضای طبقات رو به زوال و یا مردمان منحط را از بین می بردند، فردا خود باید فربانی گرددند. تنها کاری که فرمانروایی توتالیتر برای راهنمایی رفتار اتباع خود باید انجام دهد، آماده ساختن یکایک آنها برای ایفا نقش دژخیم و یا فربانی است. وظیفه این آماده سازی دوسویه که در رژیم توتالیتر جانشین اصل عمل می گردد، به عهده ایندیلوژی توتالیتر است.

ایندیلوژیها — ایسمهایی که برای ارضی هوداران شان می توانند هر چیز و هر خدادی را با استنتاج منطقی از یک قضیه اصلی توجیه کنند — پدیده های بسیار تازه ای اند و سدها است که نقش ناچیزی در زندگی سیاسی داشته اند. تنها با بصیرت پس از وقوع واقعه است که اکنون می توانیم عناصر معینی را در این ایندیلوژیها کشف کنیم که برای فرمانروایی توتالیتر سخت سودمندند. پیش از هیتلر و استالین، استعدادهای سیاسی بالقوه و هنرمندانه ایندیلوژیها کشف نشده بودند.

ایدئولوژیها به خاطر خصلت علمی شان شناخته شده‌اند؛ آنها رهیابی علمی را با نتایج ماهیت‌آفلاسفی درمی‌آمیزند و مدعی می‌شوند که یک فلسفه علمی هستند. از واژه «ایدئولوژی» چنین برمی‌آید که یک ایده می‌تواند موضوع یک علم گردد، درست همچنانکه حیوانات موضوع جانورشناسی هستند و پسوند «Logi» در ایدئولوژی. دال برچیزی جز همان «Logi» نیست؛ یعنی شرح علمی ایده. بدین تعبیر، یک ایدئولوژی باید هم یک علم دروغین و هم یک فلسفه دروغین باشد که باز، هم از مرزهای علم پافراتر می‌گذارد و هم از حدود فلسفه. برای مثال، خداشناسی فلسفی<sup>۱</sup>، ایدئولوژی است که به ایده خدا می‌پردازد و فلسفه‌ای دارد که به شیوه‌ای علمی می‌خواهد واقعیت شهودی خداوند را اثبات کند (خداشناسی که برواقعیت شهودی خداوند استوار نیست، بلکه می‌خواهد خدا را به عنوان یک ایده فلسفی یا علمی بشناسد، به همان اندازه ابلهانه است که جانورشناسی بدون اعتناء و اعتماد به واقعیت جسمانی و ملموس جانوران)؛ با اینهمه، ما می‌دانیم که این تازه بخشی از حقیقت است؛ زیرا خداشناسی فلسفی گرچه مکاشفه الهی را انکار می‌کند، اما تنها به شرح «علمی» ایده خداوند سنته نمی‌کند، بلکه این ایده را برای توجیه سیر جهان نیز به کار می‌بندد. «(ایده) های ایسمها — نژاد در تراپرستی و خدا در خداشناسی فلسفی و نظایر آن — هرگز موضوعهای ایدئولوژیها را تشکیل نمی‌دهند و پسوند logi هرگز تنها بر شرح علمی این ایده‌ها دلالت نمی‌کنند.

یک ایدئولوژی درست همان است که از نامش برمی‌آید؛ ایدئولوژی، منطق یک ایده است. موضوع ایدئولوژی تاریخ است که «(ایده) در مورد آن به کار بسته می‌شود. نتیجه این کار برد، یک رشته گزارش درباره چیزی که هست نیست، بلکه آشکار ساختن فraigردی است که پیوسته در تغییر می‌باشد. ایدئولوژی، سیر رویدادها را چنان می‌پردازد که توگویی از همان «قانون» بسط منطقی ایده‌اش پیروی می‌کند. ایدئولوژیها مدعی اند که رازهای فraigرد کلی تاریخ را می‌دانند — رازهای گذشته، پیچیدگی‌های کنونی و عدم قطعیتهای آینده —، زیرا منطق ذاتی ایده‌های

مر بوط به رویدادهای تاریخ را می‌شناستند.

ایدئولوژیها هرگز به معجزه هستی علاقه‌ای نداشته‌اند. آنها ماهیتی تاریخی دارند و حتی در کوشش شان برای توجیه تاریخ از طریق «قانون طبیعت»، بیشتر به شدن و فناشدن و ظهور و سقوط فرهنگ‌ها علاقمندند. واره نژاد در تراپرسی، به معنای هرگونه کنجدکاوی اصیل در باره تراشهای بشری به عنوان زمینه یک تحقیق علمی نیست، بلکه چونان «ایده‌ای» است که حرکت تاریخ به عنوان یک فراگرد سازگار منطقی، با آن توجیه می‌شود.

«ایده» یک ایدئولوژی، دیگر نه گوهر جاودانی افلاطون است که باچشمان ذهن دریافته شود و نه اصل خرد تنظیم کننده کانت است، بلکه به یک ابزار توجیه بدل گشته است. از نظر ایدئولوژی، تاریخ در پرتویک ایده تمایان نمی‌شود (یعنی تاریخ تحت الشعاع یک جاودانگی آرمانی که خود بر فراز حرکت تاریخی پرتوافقن است، دیده نمی‌شود)، بلکه به عنوان چیزی که می‌توان سیرآفرینی با یک ایده پیش‌بینی کرد، نشان داده می‌شود. آنچه که «ایده» را برای اینقای این نقش تازه متناسب می‌سازد، «منطق» آن است، یعنی حرکتی که نتیجه خود «ایده» است و برای به حرکت درآمدن به هیچ عامل خارجی دیگری نیاز ندارد. تراپرسی اعتقاد به این است که در خود ایده نژاد، یک حرکت ذاتی وجود دارد، همچنانکه خداستاسی فلسفی نیز اعتقاد به این است که در خود مفهوم خداوند، حرکتی ذاتی نهفته است.

در ایدئولوژی، حرکت تاریخ و فراگرد منطقی این مفهوم، وابسته به همدیگر پنداشته می‌شوند، توگویی که هرچه پیش می‌آید، برونق منطق یک «ایده» رخ می‌دهد. تنها حرکت ممکن در قلمرو منطق، فراگرد قیاس از یک قضیه اصلی است. منطق دیالکتیک با فراگرد گذاری از طریق آنتی تز به سنتر که خمید تز حرکت دیالکتیکی بعدی می‌گردد؛ وقتی که مورد استفاده یک ایدئولوژی قرار می‌گیرد، با فراگرد قیاس از یک قضیه، در اصل تناوتی ندارد؛ در اینجا نیز تختستین تر، قضیه اصلی می‌گردد و مزیت آن برای یک توجیه ایدئولوژیک در این است که این تدبیر دیالکتیکی می‌تواند تناقضهای واقعی را به عنوان مراحل یک حرکت یکسان و همساز

توجیه کند.

به محض آنکه منطق به عنوان یک حرکت اندیشه — و نه به عنوان نظارت کننده ضروری اندیشیدن — در مورد یک ایده به کار بسته می شود، آن ایده به صورت یک قضیه اصلی درمی آید. توجیه های جهانی ایدئولوژیک، دیری پیش از آنکه برای استدلال توتالیتر اینچنان سودمند گشته باشند، این عمل را انجام داده بودند. کار التزام صرفاً منفی منطق و پرهیز منطقی از پذیرش واقعیت تعارضهای جهان چنان بالاگرفته بود که یک خط فکر کاملاً تازه‌ای از طریق استنتاج به شیوه اجتلاح صرف، ابداع و به ذهن تحمیل شده بود. این فراگرد احتجاجی رانه‌می شد بایک ایده تازه (که می توانست قضیه اصلی دیگری را بایک رسته نتایج دیگر به بار آورد) و نه بایک تجربه جدید، منقطع کرد. ایدئولوژیها همیشه براین تصورند که برای آنکه بتوان هر چیزی را از گسترش قضیه اصلی تبیین کرد، همان یک ایده کفایت می کند و هیچ تجربه ای نیست که به ما چیزی بیاموزد، زیرا هر چیزی تنها در چهارچوب این فراگرد قیاس سازگار و منطقی دریافته می شود. خطر افتادن از چاله تامنی ضروری اندیشه فلسفی به چاه تبیین تام یک ایدئولوژی و Weltanschauung آن، تنها خطر سقوط به یک پنداش معمولاً عامیانه و نسبجیده نیست، بلکه خطر اصلی در این است که آزادی‌ی که داتی استعداد اندیشیدن انسان است بایک یوغ منطقی مبادله می شود، یوغی که انسان بادست خویش برگردن خود می نهد و به همان اندازه یوغ تحمیل شده از سوی یک قدرت خارجی برگردن انسان سنگینی می کند.

جهان‌بینی‌ها و ایدئولوژیهای سده نوزدهم فی نفسه توتالیتر نیستند و گرچه تزادپرستی و کمونیسم ایدئولوژیهای تعیین کننده سده بیستم گشته‌اند، اما در اصل از ایدئولوژیهای دیگر «توتالیتر» نبودند. این دو ایدئولوژی از آنروی توتالیتر گشته‌اند که عناصر تجربه‌ای که برآنها استوارند — ستیز تزادها برای چیرگی یافتن برجهان و نبرد طبقات برای کسب قدرت سیاسی در این دو سده — اهمیت سیاسی بیشتر از عناصر تجربه ایدئولوژیهای دیگر پیدا کرده‌اند. از همین‌روی، پیروزی

ایدئولوژیک تراپرستی و کمونیسم، حتی پیش از آنکه جنبش‌های توتالیتر تراپرست و کمونیست این ایدئولوژیها را برای خود برگزیده باشند، قطعی گشته بود. ازسوی دیگر، همه ایدئولوژیها در بر دارنده عناصر توتالیتر هستند و تفاوت دو ایدئولوژی یادشده با ایدئولوژیهای دیگر، تنها در این است که این ایدئولوژیها به وسیله جنبش‌های توتالیتر به خوبی پرورانده شده‌اند. تفاوت یادشده این اثر فریبینده را برآذهان می‌گذارد که توگویی تنها تراپرستی و کمونیسم خصلت توتالیتر دارند. درواقع، حقیقت این است که ماهیت راستین ایدئولوژیهای از طریق نقشی که درستگاه چیرگی توتالیتر افاء می‌کنند، آشکار می‌گردد. از این دیدگاه، سه عنصر توتالیتر وجود دارند که ویژگی هر تفکر ایدئولوژیک را تشکیل می‌دهند.

نخست، داعیه تبیین جهانی ایدئولوژیها که نه تنها به تبیین آنچه که هست گرایش دارند، بلکه مدعیند که می‌توانند آنچه که درشرف شدن است و هر آنچه را که برجهان گذشته است و خواهد گذشت نیز تبیین کنند. این ایدئولوژیها در همه موارد تنها به عنصر حرکت و تاریخ به معنای مرسوم آن علاوه نمی‌گردند. ایدئولوژیها همیشه به تاریخ تعاملی داشته‌اند، حتی ایدئولوژیک تراپرستی که ظاهرآ از قضیه طبیعت سرچشم می‌گیرد؛ در اینجا نیز طبیعت تنها در خدمت توجیه امور تاریخی و استحاله آنها به امور طبیعی کار می‌کند. داعیه تبیین تام، وعده تبیین همه رویدادهای تاریخی را می‌دهد و مدعی تبیین تام گذشته، دانش تام نسبت به زمان حال و پیش‌ینی موافق آینده می‌گردد. دوم اینکه، تفکر ایدئولوژیک با خود بستن چنین ظرفیتی خودرا از هرگونه تجربه‌ای مستقل می‌سازد، زیرا دیگر لازم نمی‌بیند از هر پدیده تازه‌ای چیزی بیاموزد، حتی اگر آن پدیده یک چیز گذرا باشد و دیگر تکرار نگردد. بدینسان، تفکر ایدئولوژیک از واقعیتی که ما با حواس پنجگانه‌مان درمی‌یابیم آزاد می‌شود و برواقعیت «حقیقی تر» تأکید می‌کند که در پشت چیزهای قابل ادراک پنهان است؛ این واقعیت «حقیقی تر» که تنها با حس ششم می‌توان از آن آگاه شد، از همان جای پنهانی اش امور قابل ادراک را تحت تسلط خویش می‌گیرد. این حس ششم دقیقاً با ایدئولوژی پرورانده می‌شود و آموزش‌های ایدئولوژیک و یزه‌ای که در مؤسسات

آموزشی مخصوص تربیت «سر بازان سیاسی» یا در Ordensburger نازی و یا مدارس کمینترن و کمینفورم القاء می‌شوند، برای همین منظور ساخته و پرداخته شده‌اند. تبلیغات جنبش توالتیرنیز درجهت آزادسازی اندیشه از تجریبه واقعیت کار می‌کند؛ این تبلیغات همیشه در صدد آن است که یک معنای اسرارآمیز را در هر رویداد عمومی و محسوس تزریق کند و در پشت هر عمل سیاسی عمومی یک نیست سرتی را بیابد. جنبش توالتیر همینکه به قدرت می‌رسد، در صدد تغییر واقعیت برونق داعیه‌های ایدئولوژیک برمی‌آید. مفهوم دشمنی جایش را به مفهوم توطنه می‌دهد و این مفهوم خود ذهنیتی را به بار می‌آورد که در آن، واقعیت – دشمنی یا دوستی واقعی – دیگر تجربه نمی‌شود و بحسب مقاهم واقعی دریافته نمی‌شود، بلکه به معنای چیز کاملاً متفاوت دیگری به تصور درمی‌آید.

سوم، از آنجا که ایدئولوژیها قدرت استحاله واقعیت را ندارند، می‌کوشند تا از طریق روش‌های برهانی و یزه، اندیشه را از قید تجریبه آزاد سازند. تفکر ایدئولوژیک واقعیتها را در یک سیاق مطلق‌اً منطقی سامان می‌دهد، سیاقی که از یک قضیه اصلی بدیهی و مسلم آغاز می‌کند و سپس همه چیزهای دیگر را از همان قضیه بدیهی استنتاج می‌نماید؛ یعنی در واقع، این سیاق بایکنوع سازگاری کار می‌کند که در هیچ کجا قلمرو واقعیت وجود ندارد. این استنتاج ممکن است منطقی یا دیالکتیکی عمل کند، اما در هردو مورد مضمون فراگرد احتجاج همسازی است که چون برونق یک فراگرد می‌اندیشد، می‌پندرد که می‌تواند حرکت فراگردهای فرانسانی طبیعی یا تاریخی را دریابد. در این جا، دریافت امور از طریق تقیید منطقی یا دیالکتیکی ذهن از قوانین ظاهرآ «علمی» جنبش به دست می‌آید و از طریق همین فراگرد تقیید است که ذهن و جنبش باهم یکی می‌شوند.. احتجاج ایدئولوژیک که همیشه یکنوع قیاس منطقی است، به دو عنصر ایدئولوژی مستگی دارد که پیش از این یادآور شده‌ایم – عنصر جنبش و عنصر استقلال از واقعیت و تجریبه؛ نخست به خاطر آنکه حرکت اندیشه ایدئولوژیک از تجریبه برنمی‌خیزد بلکه از خودش مایه می‌گیرد؛ دوم به دلیل آنکه ایدئولوژی تنها یک چیز را از واقعیت تجربی می‌گرد که آنرا به

صورت قضیه اصلی و بدیهی اش درمی آورد؛ پس از آن، فراغد بعدی احتجاجش را از تماس با هر گونه تجربه دیگری بدور نگه میدارد. ایدئولوژی همینکه قضیه اصلی اش را که همان نقطه عزیمتش است مستقر می سازد، دیگر به هیچ تجربه ای اجازه دخالت در تفکر ایدئولوژیک را نمی دهد و نیز نه می توان از طریق واقعیت، این ایدئولوژی را آموخت.

هردو فرمانروای توتالیتر کاری کرده بودند که ایدئولوژیهای شان تبدیل به سلاحهایی گردند که بوسیله آنها هریک از اتباع کشور خود را ناچار به همگامی با جنبش ارعاب بیند؛ این تدبیر به گونه فریبندی ای ساده و بی زرق و برق بود؛ آنها روح این ایدئولوژیها را گرفتند (هیتلر به «استدلال خونسردانه اش» به عنوان یک موهبت عالی می نازید و استالین به «بیرحمی دیالکتیکی اش») و دلالتهای ایدئولوژیک را به بعیدترین حد سازگاری منطقی رسانندند؛ این سازگاری منطقی افراطی برای یک ناظر خارجی بسیار «ابتداًی» و مهمل می نماید؛ چرا که او با شگفتی می بیند که یک «طبقة رو به مرگ» از همان مردمی تشکیل می شوند که به مرگ محکوم شده بودند و تزادهای «ناشایسته برای زندگی کردن»، همان تزادهای بودند که می بایست نابود شوند. هر کسی که در وجود مقوله «طبقات رو به مرگ» شکی ندارد ولی از این مقوله به کشنن اعضای این طبقات نمی رسد و هر که به حق زندگی کردن در ارتباط با تزاد باور دارد ولی از آن نتیجه نمی گیرد که باید «تزادهای ناشایسته» را کشت، یا احمق است یا بزدل. این منطقی اندیشه افراطی به عنوان راهنمای عمل، سراسر ساختار جنبشها و حکومتهای توتالیتر را تحت تأثیر خود دارد. این دستاوردها منحصرًا از آن استالین و هیتلر بود که هر چند حتی یک اندیشه تازه به ایده‌ها و شعارهای تبلیغاتی جنبشها ایشان نیافرودند، تنها برای همین کار هم که شده باید آنها را در زمرة مهمترین ایدئولوژی پردازان به شمار آورد.

آنچه که این ایدئولوژی پردازان نوین توتالیتر را از اسلام شان متمایز ساخته بود، این واقعیت بود که دیگر ایده ایدئولوژی — نبرد طبقات و بهره کشی از کارگران یا کشمکش تزادها و مراقبت از اقوام ژرمنی — نبود که آنها را به خود جذب می کرد،

بلکه فراگرد منطقی متنج از ایده برای آنها جاذبه داشت. به نظر استالین، نه ایده و نه قدرت سخنوری لینین، بلکه «نیروی مقاومت ناپذیر منطق او شوندگانش را خلع سلاح می کرد». قدرتی که مارکس می پندشت پس از جذب ایده ارسوی توده ها زایده می شود، نه در خود ایده بلکه در فراگرد منطقی آن کشف شده بود؛ فراگردی که «مانند یک شاخک حساس و نیرومند در همه وجود شما چنگ می اندازد و شما قدرت آنرا ندارید که گریبان تان را از چنگ آن بدرآورید؛ یا باید تسليم آن شوید و یا باید یک شکست در دنایک را پذیرید».<sup>۱</sup> این نیرو تنها زمانی خود را نمایان می سازد که تحقق هدفهای ایدئولوژیک، یعنی جامعه بی طبقه و یا تشکل تزاد سرور، در خطر افتاده باشد. در فراگرد تحقیق این هدفها، گوهر اصلی که این ایدئولوژیها برای جذب توده ها برآن می تانی بودند — بهره کشی از کارگران یا آرزوهای ملی آلمان — به تدریج از دست می رود، توگویی که بوسیله خود این فراگرد بلعیده می شود: در انتباط کامل با «استدلال خونسردانه» هیتلر و «نیروی مقاومت ناپذیر منطق» استالین، کارگران روسیه تحت فرم ازدواجی بشویکی حتی آن حقوقی را که تحت ستمگری تزاریستی به دست آورده بودند از دست دادند و مردم آلمان متهم یکنوع جنگی شده بودند که کمترین اعتنایی به حداقل شرایط لازم برای بقای ملت آلمان نداشت. ماهیت سیاست ایدئولوژیک — نه صرفاً به خاطر منتفعت شخصی یا شهوت قدرت — این است که محتوا واقعی ایدئولوژی (طبقه کارگر یا اقوام رومانی) که «ایده» (نبرد طبقاتی به عنوان قانون تاریخ یا کشمکش تزادی بمتنزله قانون طبیعت) در اصل از آن مایه می گیرد، به وسیله منطق «ایده» بلعیده می شود.

فراگرد آماده سازی قربانیان و دژخیمان که توتالیتاریسم به جای اصل عمل منتسبکیو به آن نیاز دارد، در ذات خود ایدئولوژی تزادپرستی یا ماتریالیسم دیالکتیک نیست، بلکه در فطرت منطق آن نهفته است. اغواکننده ترین برهانی که هم استالین و

۱— سخنرانی استالین در ۲۸ ژانویه ۱۹۴۴، به نقل از لینین، منتخب آثار لینین، جلد ۱، ص ۳۳، مسکو ۱۹۴۷. بدنبیست یادآور تبویه که «منطق» استالین یکی از آن کیفیاتی بود که خروجی در سخنرانی افشاگرانه اش در بسته‌های کنگره حزب، ازان ستایش کرده بود.

هم هیتلر بسیار شیفته اش بودند این است: شما اگر از الف الفبای آدمکشی سخن گفتید باید ب و پ و تا پایان این الفبا را نیز به زبان آورید. چنین می نماید که در اینجا نیز نیروی الزام آور منطق سرچشمۀ ای برای خودش دارد؛ این نیرو از هراس ما از تعارض پیدا کردن با خودمان سرچشمۀ می گیرد. تصفیه های بلشویکی که در آنها قریانیان به جنایتهای هر گز مرتكب نشده شان اعتراف می کنند، بیشتر براین هراس بنیادی و برهان زیر تکیه دارند؛ ما همگی این قضیۀ اصلی را پذیرفته ایم که تاریخ، نبرد طبقات است و نقش حزب هم چیزی جز رهبری این نبرد نیست. شما می داید که از نظر تاریخی حزب همیشه برق است (به تعبیر تروتسکی، «ما تنها می توانیم با حزب و بوسیله حزب برق باشیم، زیرا تاریخ راه دیگری برای برق بودن مانگذاشته است»). در این لحظه تاریخی که با قانون تاریخ موافق شده، جنایاتی باید صورت گرفته باشند که حزب می که قانون تاریخ را می داند باید آنها را کیفر دهد. حزب برای این جنایات نیاز به جنایتکار دارد؛ امکان دارد که حزب با وجود آگاه بودن از این جنایات جنایتکاران را به درستی نشناشد؛ اما مهتمتر از شناسایی هویت جنایتکاران، به کیفر رسانیدن جنایات است، زیرا بدون چنین مجازاتی تاریخ از سیر خود باز خواهد ماند و پیشرفت نخواهد کرد. پس شما چه واقعاً این جنایتها را مرتكب شده باشید و چه حزب از شما خواسته باشد که نقش جنایتکار را بازی کنید، در هردو صورت، به گونه ای عینی، دشمن حزب گشته ای. اگر اقرار نکنی، مانند این است که از کمک به تاریخ از طریق حزب خودداری ورزیده ای و یک دشمن واقعی گشته ای، تسوی الزام آور برهان یادشده این است: اگر تو بدين کارتن درنده‌ی، با خودت تعارض پیدا خواهی کرد و از طریق همین تعارض، سراسر زندگی ات را بی معنی خواهی ساخت؛ الفی که به زبان آورده ای، از طریق تتابع منطقی ب و پ تا آخر، بر سراسر زندگی شما تسلط می یابد.

فرمانروایان توتالیتر چونکه هنوز هم به بسیج محدود مردم نیاز دارند، بر اجرایی تکیه می کنند که ما به دست خود برخودمان تحمیل می کیم. این اجرای درونی همان بیدادگری منطقی است که جز استعداد بزرگ انسانها برای آغازگری چیزهای تازه،

هیچ چیز دیگری نمی‌تواند در برابر ش ایستادگی کند. این بیدادگری منطقی با تسلیم ذهن به منطق به عنوان یک فراگرد پایان ناپذیر آغاز می‌شود، فراگردی که انسان برای تولید افکارش بدان متکی است. انسان با تسلیم به این منطق بیدادگر و زانوزدن در برابر یک بیدادگر بیرون از خود، آزادی درونیش را به مراد آزادی حرکتش واگذار می‌کند. آزادی به عنوان یک استعداد درونی انسان، برابر است با استعداد آغازگری؛ درست همچنانکه واقعیت سیاسی معادل است با فضای لازم برای حرکت در میان انسانها. هیچ منطق و هیچ قیاس نیرومندی نمی‌تواند قدرتی براین استعداد آغازگری اعمال کند، زیرا زنجیره این آغازگری خود با یک قضیه اصلی دیگر کارش را آغاز می‌کند. همچنانکه به ارعاب نیاز است تا مبادا بازیش یک بشنوین آغاز تازه‌ای از سرگرفته شود و صدایش در جهان به گوش رسد، به بسیج نیروی الزام آور منطق نیز نیاز است تا مبادا کسی تفکری را آغاز کند – یعنی همان آزادترین و نابترین فعالیت بشری که درست در نقطه مقابل فراگرد اجباری قیاس قرار دارد. حکومت توتالیتر تنها زمانی احساس امنیت خواهد کرد که بتواند برای واداشتن انسانها به همگامی در جهت حرکت غول آسای تاریخ یا طبیعت، از اراده خود آنها استفاده کند. این حرکت غول آسا نوع بشر را به عنوان مواد خویش مورد استفاده قرار می‌دهد و در حرکت خویش نه مرگ می‌شناسد نه زندگی.

برای آنکه جنبش مبتنی بر ارعاب به حرکت درآید و حرکتش را ادامه دهد، هم به اجبار ارعاب تام نیاز است و هم به نیروی الزام آور قیاس منطقی، تا یکی با رشتۀ آهینه‌نش توده‌های انسانهای منزوی را به هم فشد و آنها را در دنیایی که برایشان بسان جنگل گشته است حمایت کند و دیگری هرفردی را در انزوایش علیه دیگران تنها نگهدارد. درست همچنانکه ارعاب حتی در مرحله‌ای که هنوز جنبه تام پیدا نکرده است و صورتی صرفاً بیدادگرانه دارد، همه روابط میان انسانها را ازین می‌برد، اجبار شخصی تفکر ایدئولوژیک نیز هرگونه رابطه انسان را با واقعیت از هم می‌گسلد. آماده‌سازی انسانها برای ایفای نقش قربانی و دژخیم زمانی کامل می‌گردد که مردمان تماس با همنوعاتشان و نیز تماس با واقعیت پیرامونشان را

ازدست داده باشند؛ زیرا همراه با ازدست دادن این تماسها، انسان استعداد کسب تجربه و اندیشه را نیز ازدست می‌دهد. بهترین فرمانبر فرمانروای توتالیتر، یک نازی و یک کمونیست معتقد نیست، بلکه کسی هست که برای او قاوت میان واقعیت و افسانه (یعنی همان واقعیت تجربه) و تمایز میان راست و دروغ (یعنی همان معیارهای اندیشه) دیگر وجود نداشته باشد.

پرسشی که در آغاز این بحث مطرح ساخته‌ایم و اکنون تیزبدان بازمی‌گردیم، این است که چه نوع تجربه اساسی در زندگی اجتماعی انسانها حکومتی را می‌پروراند که گوهر آن ارتعاب و اصل عملش فراگرد منطقی تفکر ایدئولوژیک است. اینکه چنین ترکیبی در صورتهاي گوناگون چیرگی سیاسی در گذشته هرگز به کار نرفته بود، امری آشکار است. باينهمه، تجربه اساسی که اینگونه حکومت برآن استوار است، باید یک تجربه بشری و شاخته انسانها بوده باشد، زیرا حتی این «نوپدیدترین» نوع هیئت سیاسی نیز باید برای انسانها طرح شده باشد و به طریقی باید پاسخگوی نیازهای انسانها بوده باشد.

این واقعیت بارها درنظر گرفته شده است که ارتعاب تنها می‌تواند بر انسانهایی فرمانروایی مطلق پیدا کند که از یکدیگر و علیه همدیگر منزوی گشته باشند؛ و از همیزروی احتست که یکی "ز دلمشغولیهای حکومتهاي بیدادگر، اشاعه این ارزوا است، ارزوا را باید آغاز ارتعاب دانست. ییگمان، ارزوا مساعدترین زمینه ارتعاب و در ضمن همیشه نتیجه آن است. نشانه این ارزوا که توگویی به دوره ماقبل توتالیتر تعلق دارد، ناتوانی است. از آنجا که قدرت همیشه از انسانهایی برمی خیزد که باهم عمل می‌کنند و یا به تعبیر بورک «متتفقاً عمل می‌کنند»، انسانهای منزوی بنا به این تعریف، بی قدرتند.

ارزوا و ناتوانی که به معنای عدم توانایی بنیادی برای انجام دادن هر عملی است، همیشه و یزگی حکومتهاي بیدادگر بوده است. در یک حکومت بیدادگر، تماسهای سیاسی انسانها قطع می‌شوند و استعداد آنها برای عمل کردن و اعمال قدرت عقبیه می‌گردد؛ اما باينهمه، همه تماسهای انسانها گسته نمی‌شوند و همه

استعدادهای بشری نیز نابود نمی‌گردند. کل عرصه زندگی خصوصی با استعدادهای تجربه کردن، ساختن و اندیشیدن بشر دست نخورده به جای می‌ماند. حال آنکه می‌دانیم که رشتۀ آهنین اربعات‌تمام، فضایی برای زندگی خصوصی باقی نمی‌گذارد و نیروی الزام آور منطق توتالیت استعداد تجربه کردن و اندیشیدن انسانها را نابود می‌سازد، درست همچنانکه استعداد هرگونه عملی رانیز ازاوسلب می‌کند.

آنچه را که ما در پنهان سیاسی انزوايش<sup>۱</sup> می‌خوانیم، در قلمرو روابط اجتماعی، تنهایی<sup>۲</sup> نامیده می‌شود. انزوا و تنهایی یکی نیستند. انسان می‌تواند منزوی شود — یعنی در موقعیتی قرار گیرد که نتواند دست به عملی بزنده، زیرا کسی نیست که با او عمل کند — یا آنکه دچار تنهایی گردد. همچنین انسان می‌تواند تنها گردد — یعنی در موقعیتی قرار گیرد که از هرگونه همنیشیتی با دیگران محروم ماند — بی آنکه در انزوا افتاد. انزوا نوعی بن‌بست است؛ در زمانیکه عرصه سیاسی زندگی انسانها نابود می‌شود، انسانها به این بن‌بست کشیده می‌شوند، زیرا دیگر جایی ندارند که در آنجا برای تعقیب مصالح مشترک شان به اتفاق عمل کنند. با اینهمه، انزوا گرچه ویرانگر قدرت و استعداد عمل انسانها است، نه تنها همه فعالیتهای سازنده انسانها را دست نخورده به جای می‌گذارد، بلکه برای اینگونه فعالیتها تا اندازه‌ای لازم نیز هست. انسان به عنوان انسان سازنده<sup>۳</sup>، گرایش دارد که برای پرداختن به کارش انزوا گزیند، یعنی موقتاً قلمرو سیاست را رها کند. ساختن (Poesis، یعنی ساختن چیزها) چه در زمینه صنعتگری و چه در زمینه هنر، با عمل Praxis و کار محض تمایز دارد و همیشه باقدرتی انزوا از امور عمومی انجام می‌گیرد. در انزوا، انسان به عنوان یک انسان مبدع، با جهان تماس می‌گیرد و این انزوا تنها زمانی تحمل ناپذیر می‌گردد که اساسی‌ترین صورت آفرینش بشری که همان استعداد افزودن یک چیز نوبه جهان است، نابود شود. این اتفاق تنها در جهانی پیش می‌آید که ارزش‌های اصلی آنرا کار تعیین کند، یعنی در آنجا که هرگونه فعالیت بشری به فعالیت کاری تبدیل شده باشد. در چنین شرایطی، تنها کوشش کاری محض که همان کوشش

برای زنده ماندن است باقی می‌ماند و رابطه انسان با جهان به عنوان انسان مبدع، گسته می‌شود. انسانی که دیگر بعنوان انسان سازنده شناخته نیاید بلکه جانور کارورزی<sup>۱</sup> تلقی شود که «متاپولیسم ضروری اوپاتیجیت» دیگر محلی از اعراب نداشته باشد، هم در قلمرو سیاسی جایی ندارد و هم از جهان اشیاء رانده می‌شود. در این زمان است که انزوا به صورت تنهایی درمی‌آید. بیدادگری مبتنی بر انزوا، معمولاً استعدادهای مولد انسان را دست‌خورده به جای می‌گذارد؛ هرچند که بیدادگری حاکم بر «کار»، مانند فرمانروایی بیدادگرانه بر برگان در عهد باستان، می‌تواند همان فرمانروایی بر انسانهای نه تنها متزوی بلکه تنها باشد و رنگی از توتالیتاریسم به خود گیرد.

انزوا تنها قلمرو سیاسی زندگی را در بر می‌گیرد، حال آنکه تنهایی با کل زندگی انسان سروکار دارد. بیگمان، حکومت توتالیتر نیز مانند همه حکومتهای بیدادگر، نمی‌توانست بدون نابودی قلمرو عمومی زندگی، یعنی بدون ازین بردن استعدادهای سیاسی انسانها از طریق متزوی ساختن آنها، وجود داشته باشد. اما چیرگی توتالیتر به عنوان یک صورت حکومتی، پدیده‌ای نواست زیرا تنها به انزوای انسانها بسته نمی‌کند، بلکه زندگی خصوصی آنها را نیز نابود می‌سازد. اینگونه حکومت، خودرا بر تنهایی و بر تجریب عدم تعلق انسان به جهان مبتنی می‌سازد، تجربه‌ای که یکی از تلخترین و ریشه‌ای ترین تجارت انسان به شمار می‌آید.

تنهایی به عنوان زمنیه عمومی ارتعاب و گوهر حکومت توتالیتر و نیز زمینه ایدئولوژی یا منطقی که انسانها را برای ایفای نقش قربانی و درخیم آماده می‌سازد، با بی‌ریشگی و زاید بودن انسانها بستگی نزدیک دارد. این بی‌ریشگی و زاید بودن، داغی بر پیشانی توده‌ها از زمان انقلاب صنعتی بوده است که با پیدایش امپریالیسم در پایان سده گذشته و از هم گسیختگی نهادهای سیاسی و سنتهای اجتماعی در زمانه‌ما، جنبه‌ای حاد پیدا کرده است. بی‌ریش شدن به معنای ازدست دادن هرگونه جایی در جهان است، جایی که ازسوی دیگران به رسمیت شناخته و تضمین شده

باشد؛ و زاید بودن به معنای ازدست دادن هرگونه تعلق به جهان است. بی ریشگی را می‌توان شرط مقدماتی تنها بی دانست، درست همچنانکه انسزا رانیز می‌توان (نه لزوماً) شرط مقدماتی تنها بی شمار آورد. تنها بی خودی خود و بدون درنظر گرفتن عوامل تاریخی اخیر و نقش تازه آن در سیاست، از یکسوی مغایر با مقتضیات اساسی وضع بشری و ازسوی دیگر، یکی از بنیادی ترین تجربه‌های زندگی هرفرد بشر به شمار می‌آید. حتی تجربه مادی و محسوس مان از جهان نیز به تماس داشتن ما با انسانهای دیگر و به عقل سليم ما بستگی دارد، عقل سليمی که حواس پنجگانه مارا تنظیم و ناظرت می‌کند و بدون آن، هریک از ماهما در داده‌های حسی مان که به تنها بی غیرقابل اعتماد و گمراه کننده‌اند، محاط خواهیم شد. تنها از آنجا که ماعقل سليم داریم، یعنی تنها به خاطر آنکه انسان منفرد نیستیم بلکه انسانهای هستیم که به گونه‌ای جمعی در کره زمین سکونت داریم، می‌توانیم به تجربه‌های حسی فوری مان اعتماد کنیم. با اینهمه، برای آنکه تجربه تنها بی و فراموش شدن ازسوی هر کس و هر چیز به سراغ مان بیاید، کافیست به خود یادآور شویم که روزی باید این جهان مشترک را ترک گوییم، در حالیکه این جهان بی ما هم تداوم خواهد داشت.

تنها با افراد<sup>۱</sup> نیز تفاوت دارد. افراد مستلزم تنها ماندن است، حال آنکه تنها در معاشرت با دیگران خودرا نشان می‌دهد. گنشه از اشارت پراکنده در این باره — که معمولاً مانند گفته کاتو<sup>۲</sup> در یک عبارت تناقض آمیز بیان شده‌اند: «او درست در زمانی که تنها بود از هر زمان دیگری کمتر احساس تنها می‌کرد» و یا «او در زمانی که در تنها بود، از همه کمتر احساس تنها می‌کرد»<sup>۳</sup> —، به نظر می‌رسد که اپیکتتوس<sup>۴</sup>، فیلسوف یونانی تباری که از بردگی آزاد شده بود، نخستین

### 1- Solitude

—۲ Cato, Marcus Porcius —۱ (۲۴۹ - ۱۴۹) سیاستمدار و سناتور رومی. —۳.

3- numquam minus solum esse quam cum solus esset reported by Cicero,  
De Re Publica, 1, 17

—۴ Epitetus (متوفی در ۹۰ پس از میلاد) فیلسوف رواقی مسلک یونانی متولد فربیجه که سالها در رم به بردگی گرفته شده بود و سرانجام آزادی اش را بازخرید. —۵.

کسی بود که تقاویت میان تنهایی و انفراد را تشخیص داده بود. کشف تصادفی او از این علاقه اصلی اش سرچشمه گرفته بود که نه ارزوا رامی خواست و نه تنهایی، بلکه فقط می خواست تنها *monos* بماند و منظورش از این ماندن، کسب استقلال *eremos* بود. همچنانکه اپیکتوس تشخیص داده بود، انسان تنها افتاده خودرا در محاصره کسانی می بیند که نمی تواند با آنان تماس برقرار کند و از همیزروی در معرض دشمنی آنها است. بر عکس، انسان منفرد شخصاً تنها است و از همیزروی «می تواند با خودش باشد»، چرا که انسانها استعداد آنرا دارند که «با خودشان گفتگو کنند». به تعبیر دیگر، من در انفراد، «با خودم» هستم و با خود خویش خلوت دارم و از همیزروی، دو کس در یک تن هستم؛ حال آنکه من در تنهایی، در واقع یک کس هستم که از سوی همه کسان دیگر رانده شده است. به بیان دقیقتر، هر فکری در انفراد صورت می گیرد و نوعی گفتگو میان من و خودم به شمار می آید؛ اما این گفتگوی دو کس در یک تن، تماس را با جهان همتوغانم قطع نمی کند، زیرا آنها در خوداًی که من با او گفتگوی اندیشه دارم، باز نمود می شوند. مسئله ای که انفراد دارد این است که این دو کس در یک تن برای آنکه دو باره یکی گردند، یعنی برای آنکه به گونه یک فرد تغییرناپذیری درآیند که هرگز توان هویت اورا باهویت دیگری اشتباہ گرفت، باز هم به دیگران نیاز دارد. زیرا من برای تصدیق هویت خودم کاملاً به دیگران وابسته هستم؛ و هویت بزرگ و تعیین کننده معاشرت برای انسانهای منفرد آن است که این معاشرت، دو باره از او یک «کل» می سازد و اورا از گفتگوی اندیشه که در آن شخص همیشه مبهم باقی می ماند نجات می دهد و هویت اورا ترمیم می کند، تا آنجا که بتواند با صدای واحد یک شخص تغییرناپذیر از خود سخن گوید.

انفراد می تواند تبدیل به تنهایی شود و آن در صورتی پیش می آید که من در خلوت با خودم، خود خویش را گم کنم. مردان منفرد همیشه در تهدید خطر تنهایی

— ۱ Self در روانشاسی اجتماعی هویت اجتماعی یک فرد را که منعکس کننده ارزش‌های اجتماعی است، نامی نماید. — ۲

بوده‌اند و این تنهایی زمانی پیش می‌آید که آنها دیگر نتوانند موهبت نجات‌بخش معاشرت را بازیابند و همچنان در دوگانگی و ایهام و تردید بازمانند. از نظر تاریخی، این خطرچندان بزرگ بوده است که پیش از این دیگران هم آنرا یادآور شده‌اند و بدینسان، آنرا از سده نوزدهم به بعد در تاریخ ثبت کرده‌اند. این خطر زمانی خود را به روشنی نشان داد که فیلسوفان با آنکه انفراد برای آنها یک شیوه زندگی و شرط کارکردن به شمار می‌آید، دیگر به این واقعیت که «فلسفه تنها برای عده معدودی است» خرسند نبودند و این گله را سردادند که کسی گفته‌های آنها را «درنمی‌یابد». مصدق بارز این قضیه، لطیفه ایست که می‌گویند هگل در بستر هرگش گفته است: «تنها یک تن گفته‌های مرا دریافته است که تازه اوهم درست در نیافته است»؛ پیش از آن، به هیچ فیلسوف بزرگی چنین گفته‌هایی نسبت داده نشده بود. برعکس، برای یک انسان تنها تیز همیشه این بخت وجود دارد که خودش را پیدا کند و گفتگوی اندیشمندانه با خود را در انفراد آغاز نماید. به نظر می‌رسد که برای نیچه در سیلزماریا و در زمانی که به زرتشت می‌اندیشید، چنین قضیه‌ای رخ داده باشد. او در دو سرود (سیلزماریا و از کوههای بلند) از چشمداشت تهی و از انتظار آرزومندانه فرد تنها سخن می‌گوید که تا گهان («به هنگام نیمروز بود که یکی دو تا شد... اکنون به پستگرمی این پیروزی وحدتمندانه، جشن جشنها را بربار می‌داریم؛ زرتشت دوست آمد، میهمان میهمانان»).

آنچه که تنهایی را سخت تحمل ناپذیر می‌سازد، از دست دادن خود خویش است، خودی که در انفراد می‌تواند تحقق یابد، اما هویت آن تنها از طریق معاشرت اعتمادبخش با همگان تصدیق می‌شود. انسان در چنین موقعیتی اعتماد به خود خویش را به عنوان یار اندیشه‌هایش از دست می‌دهد و اتکایش به جهان که لازمه هر تجربه‌ای است، سلب می‌گردد. خود و جهان بهمراه استعداد اندیشیدن و تجری به کردن، به یکباره از دست می‌روند.

تنها یکی از استعدادهای ذهن بشر است که نه به خود نیاز دارد، نه به دیگران و نه به جهانی که در آن کارکردی امن داشته باشد؛ استعدادی که مستقل از تجری به و

نیز تفکر عمل می کند؛ این استعداد، همانا توانایی استدلال منطقی است که قضیه اصلی اش خود پیدا<sup>۱</sup> است. اعتبار قواعد اولیه، بدیهی و متعاقده کننده منطق و توضیح اوضاع دو دو تا چهار تای آن، را حتی در شرایط تنها مطلق نیز نمی توان مردود دانست. این حقیقت منطقی، تنها «حقیقتی» است که انسان پس از ازدست دادن تضمین متقابل و عقل سليم می تواند برآن تکیه کند؛ در حالیکه انسانها برای تجربه و زندگی کردن و تناختن راهشان در یک جهان مشترک، به عقل سليم نیاز دارند. اما این حقیقت، محتوایی در بر ندارد؛ و یا می توان گفت که این حقیقت هیچ حقیقتی را در بر ندارد، زیرا چیزی را آشکار نمی سازد. (تعريف سازگاری منطقی به عنوان حقیقت، بهمانگونه که برخی از منتقدانان قایلند، به معنای انکار وجود حقیقت است). در شرایط تنها، قضیه خود پدای منطقی دیگر به عنوان یک ابزار عقل نیست که عقل با آن فراگرد سازندگی اش را آغاز کند و خطوط «اندیشه» اش را گسترش دهد. این واقعیت که فراگردهای اندیشه ای که با فعالیت منطقی شدیداً خود پیدا و گریزناپذیر مشخص می شوند بی ارتباط با تنها نیستند، زمانی ارسوی لوتر تشخیص داده شده بود (شاید هیچ کسی به اندازه لوتر تنها و ازوا را تجربه نکرده باشد و او کسی بود که برای نخستین بار جرأت کرده بود که بگوید «خدایی باید باشد، زیرا انسان به هستی نیاز دارد که بتواند بدان اعتماد کند»). لوتر در حاشیه نهضدان معروفش بر متن انجیل یادآور شده بود که «این پسندیده نیست که انسان تنها بماند». اومی گوید که یک انسان تنها «پیوسته یک چیز را از چیز دیگر استنتاج می کند و ذهنش هر چیز را تا بدترین غایی منطقی اش دنبال می کند»<sup>۲</sup>. تندروی مشهور جنشهای توتالیتر با ریشه گرایی راستین هیچ سلطی ندارد، بلکه مبتنی است بر همین «اندیشیدن به هر چیز تا بدترین غایی ممکن اش» و فراگرد استنتاجی که همیشه به بدترین نتایج ممکن راه می دارد.

1- self evident

2 "Ein solcher (sc. einsamer) Mensch folgert immer eins aus dem andern und denkt alles zum Argsten," In Erbauliche Schriften, "Warum die Einsamkeit zu fliehen?"

آنچه که انسانها را در جهان غیر توتالیتی برای چیرگی توتالیت آماده می‌سازد، این واقعیت است که تنها بی‌کی که زمانی معمولاً در برخی از شرایط اجتماعی حاشیه‌ای مانند سن پیری تجربه می‌شد، اکنون به صورت تجربه روزانه توده‌های فزاینده قرن ما درآمده است. به نظر می‌رسد فراگرد بی‌رحمانه‌ای که توتالیت‌ریسم توده‌ها را بدان می‌کشاند و سازمان می‌دهد، گریز انتخابی از این واقعیت تهابی باشد. درجهانی که هیچکس قابل اعتماد نیست و به هیچ چیز نمی‌توان دلگرم بود، «استدلال خونسردانه» و «شاخک حساس و نبرومند دیالکتیک» که انسان را در چنگ خود می‌گیرد، همچون آخرین تکیه‌گاه انسان نمایان می‌شود. به نظر می‌رسد که الزام درونی منطقی که تنها محتواش پرهیز از تناقضها است، هویت انسان را در ورای روابطش با دیگران، تصدیق می‌نماید. همین عامل است که انسان را برای قرارگرفتن در رشته آهنین ارعاب مناسب می‌سازد، حتی در زمانی که تنها است. چیرگی توتالیت می‌کوشد که انسان را مگر در موقعیت زندان مجرد، تنها نگذارد. با نابودی هرگونه فضای فاصل میان انسانها و فشردن آنها به همدیگر، حتی امکانات سازنده ارزوا نیز از میان می‌رود. با آموختن استدلال منطقی تنها و تجلیل ازان، انسان یاد می‌گیرد که سرانجام از دست خواهد رفت، حتی اگر با نخستین قضیه اصلی که کل فراگرد ازان آغاز می‌گیرد همگام گردد. در این موقعیت، حتی بختهای ناچیزی که ممکن بود تنها را به ارزوا و منطق را به اندیشه بدل می‌داد گر قابل مقایسه نیست، عمل توتالیت‌ریسم که با هیچیک از اعمال حکومتهای بیدادگر قابل مقایسه نیست، مانند آن است که حکومت توتالیت راهی پیدا کرده است که از طریق آن می‌توان صحراء را به حرکت درآورد و طوفان شنی به هوا بلنده کرد که سراسر کره مسکونی را پیوشاند.

امروزه، شرایط وجودی ما در عرصه سیاست، براستی که در معرض تهدید این طوفانهای ویرانگر شن قرار دارند. خطری که مارا تهدید می‌کند، این نیست که توتالیت‌ریسم می‌تواند جهان پایداری را مستقر سازد. چیرگی توتالیت نیز مانند هر حکومت بیدادگری، نطفه‌های نابودی اش را در خود دارد. درست همچنانکه ترس و

ناتوانی ناشی از ترس، اصولی غیرسیاسی هستند و انسانها را در موقعیتی مغایر با عمل سیاسی می‌افکند، تنهایی و استنتاج ایدئولوژیک — منطقی آن که هر چیز را تا بدترین غایت منطقی اش دنبال می‌کند، نمایانگریک موقیعت غیراجتماعی است و اصلی را می‌پروراند که نابود کتنده هر گونه زندگی اجتماعی است. باینهمه، نباید فراموش کرد که تنهایی سازمانیافته از ناتوانی سازمان نیافتۀ همه آنهاست که تحت فرم انزواجی بیدادگرانه و خودسرانه یک انسان واحد زندگی می‌کنند، بسیار خطرناکتر است. خطر تنهایی سازمانیافته در این است که جهانی را که ما می‌شناسیم — جهانی که به نظر می‌رسد در هر کجاش به پایان خود رسیده است — تهدید به نابودی می‌کند، پیش از آنکه آغاز تازه‌ای فرصت آنرا بیابد که از این پایان سر بلند کند.

گذشته از این ملاحظات — که پیش‌بینی‌های بدرد بخور و تسلی بخش نیستند — این واقعیت همچنان به قوت خود باقی است که بحران زمانه‌ما و تجربه کانونی آن، صورت کاملاً نوپدیدی از حکومت را به پیش کشیده است که به عنوان یک امکان بالقوه و خطر هنوز تهدید کتنده، ممکن است از این پس همچنان با ما باشد؛ درست همچنانکه صورتهای دیگر حکومت — سلطنتها، جمهوریها، بیدادگریها، دیکتاتوریها و خودکامگیها — که در موقعیتهای تاریخی دیگری مطرح شده بودند و میتوانی بر تجارت بینایادی دیگری بودند، قرنها بدون ملاحظه شکستهای موقتی شان با نوع بشر همراه بودند.

اما این نیز حقیقت دارد که هر پایانی در تاریخ، ضرورتاً آغازی را در بر دارد؛ این آغاز فقط یک وعده است و تنها «پیامی» که هر پایانی می‌تواند بدهد، همین وعده است. این آغاز پیش از آنکه یک رویداد تاریخی گردد، استعداد برین انسان است؛ از نظر سیاسی، آغاز برابر است با آزادی انسان. سنت آگوستین گفته است «برای آنکه آغازی از سر گرفته شود، انسان آفریده شد»<sup>۱</sup>. این آغاز با هرزایش نوینی تضمین می‌گردد. براستی که هر انسانی یک آغاز تازه است.

پایان

## واژه‌نامه انگلیسی

activism	کنستگرایی	collectivization	اشتراکی کردن
achievement	دستاورد	collective leadership	رهبری دسته‌جمعی
agent	کارگزار	collectivism	جمعگرایی
agent provocateur	مأمور محرک	common sense	عقل سالم
agent provocateur	مأمور محرک	comradship	همیاری
animal laborans	انسان کارورز	confession	اقرارگیری
antisemitism	خسید یهودیگری	consistency	سازگاری
approach	رهیابی	cosmopolitanism	جهان‌وطنه
arbitrary	خودسرانه	coordination	همپایگی
arbitrariness	خودسرانگی	crackpot	عقلیاخته
armed bohemians	کولیهای مسلح	cynicism	دیر باوری
armed bohemians	کولیهای مستح	data	داده‌های
attitude	نگرش	defector	تغییر بیعت داده
atomization	ذره ذره شدن	deism	خداشناسی فلسفی
authority	اقدام، مرجعیت	dekulakization	کولاک زدایی
aversion	رویگردانی	demagogic	عواطف‌بیانی
belief	پاور	demagogue	عواطف‌بیان
behaviourism	رفتارگرایی	denunciation	نکوهش
believer	مؤمن	deportation	بنه کن کردن
breakdown	فرو ریختگی	detotalitarianization	توatalیترزدایی
career	کارنامه	dichotomy	دو پارگی
charismatic	فرهنگدانه	discontent	داخترستند
chauvinistic	حاکپرستانه	disturbing	آزارنده
citizency	اجتماع شهر وندی	doctrine	آین عقیدتی
classless society	جامعه بی طبقه	doctrine	آین عقیدتی
clique	جرگه	domination	چیرگی

double morality	اخلاق دورو و انه	inconstancy	بی ثباتی
duration	دیر پائی	individualism	فردیتگرایی
elders of zion	آبائی صهیون	indoctrination	متقین
elite	نخبگان	initiation	اتسوف
enterprising spirit	روحیة خطرجو	interest	مصلحت
epilogue	پیغفتار	instability	ستوارت
ethicks	آئین اخلاقی	internationalism	بین المللگرایی
event	رویداد	isolated	ازدواجافته
expropriation	تصرف عدوانی	isolation	اززوا
fanaticism	تعصیب شدید	lawfulness	واعنیت
fascination	جذبیه	leadership principle	اصل رهبری
fellow-citizen	همشهر و ند	legitimacy	مشروعیت
fellow-travellers	همراهان	loneliness	نهایی
fiction	افسانه	loyalty	وفادری
followers	پیروان	mainstay	شاهسخن
front geneation	نسل جیجه دیده	mentality	ذهنیت
front organization	مسازمان پیشگام	messianic	متجلبه
function	کار کرد - کار کرد داشتن	mob	آفرازی
gullibility	زودباوری	molding	فالبندی
heterogeneous	ناهمگن	momentum	قوه حرک
homo faber	انسان سازنده	monopoly	انحصار
hypocrisy	ریاکاری	monolithic	یکپارچه
idealism	آرمائیستی	morbidity	بیمارگونگی
illegitimate	نامشروع	movement	جبس
illusion	توهوم	myth	اسضوره
impermanence	نایابداری	national interest	مصلحت ملی

nation state	دولت ملی	purge	تصفیه
nationalism	ملیتگرایی	purification	ترکیه
nihilism	نستگرایی	realism	وافع بینی
nonentity	بدون هستی	realization	تحقیق
normalcy	هنخارمندی	reason	خرد
objective	عینی	respectability	تشخص
orientation	جهتگیری	retroactive legislation	
orientation	جهتگیری		قانون عطف به مسابق کننده
origin	خاستگاه	rule	فرمادروایی
pan movement	جنپش وحدت خواهانه	satellite system	نظام اقماری
passivity	انفعال	scientificality	علمیسگری
pattern	الگو	scientism	علمگرایی
personality cult	کیش شخصیت	self	خود
persuasion	لرگیب	self evident	خودپیدا
philosemitism	یهود دوستی	self preservation	صبات دات
philistine	عامی	self centered	خود کانون
plausibility	موجہ نمایی	self interest	مصلحت شخصی
pluralism	کثرت گرایی	selflessness	بی خویشتنی
positivism	مثبتگرایی	semantics	معنی شناسی
popularity	مردم پسندی	shapelessness	بی شکی
Power progaganda	تبليغ قدرت	shortcoming	گایستی
pragmatism	عملی اندیشه	solidarity	همستانگی
prediction	پیشگویی	solitude	فرد
prestige	حیثیت	sophistication	فرهیختگی
prosecution	پیگرد	spontaneity	خود انگیختگی
provocation	تحریک	Stability	استوارت

statesmanship	سیاستمداری
structure	ساختار
structureless	بی ساختار
supersense	فراحسن
supernational	فرامالی
suprahuman	قرابش روی
tension	تنش
terror	ارعاب
theoretician	نظریه پرداز
tolerance	بردباری
total	تام
tribal nationalism	ملیتگرایی قبیله ای
tyrant	بیدادگر
tyranny	بیدادگری
uniqueness	بی همتایی
uprootedness	بی ریشهگی
utilitarianism	قایده گرانی
violence	خشونت
vulgar	عوام پسندانه
vulgarity	عامیگری
wishful thinking	تفکر دلخواسته



#### BIBLIOGRAPHY

- Thyssen, Fritz, *I Paid Hitler*, London, 1941.
- Tobias, Fritz, *The Reichstag Fire*, New York, 1964.
- Trevor-Roper, H. R., *The Last Days of Hitler*, 1947.
- The Trial of the Major War Criminals*, 42 vols., Nürnberg, 1947-1948.
- Trials of War Criminals before the Nuremberg Military Tribunals*, 15 vols., Washington, 1949-1953.
- Trotsky, Leon, *The History of the Russian Revolution*, New York, 1932.
- Tucker, Robert C., *The Soviet Political Mind*, New York, 1963; "The Deradicalization of Marxist Movements," *The American Political Science Review*, vol. LXI no. 2, June, 1967.
- , and Cohen, Stephen F., editors, *The Great Purge Trial*, New York, 1965.
- Ulam, Adam B., *The Bolsheviks. The Intellectual and Political History of the Triumph of Communism in Russia*, New York, 1965; *The New Face of Soviet Totalitarianism*, Cambridge, 1963.
- Ullmann, A., *La Police quatrième Pouvoir*, Paris, 1935.
- Vardys, V. Stanley, "How the Baltic Republics Fare in the Soviet Union," *Foreign Affairs*, April, 1966.
- Vassilyev, A. T., *The Ochrana*, 1930.
- Venturi, Franco, *Roots of Revolution. A History of the Populist and Socialist Movements in Nineteenth Century Russia*, (1952), New York, 1966.
- Verfassung, Die, des Sozialistischen Staates der Arbeiter und Bauern*, Strasbourg, 1937.
- Volkmann, Erich, Elster, Alexander, and Küchenhoff, Günther, editors, *Die Rechtsentwicklung der Jahre 1933 bis 1935/6*, Handwörterbuch der Rechtswissenschaft, vol. VIII, Berlin, Leipzig, 1937.
- Warmbrunn, Werner, *The Dutch under German Occupation, 1940-1945*, Stanford, 1963.
- Weinreich, Max, *Hitler's Professors*, New York, 1946.
- Weissberg, Alexander, *The Accused*, New York, 1951.
- Weizmann, Chaim, *Trial and Error*, New York, 1949.
- Wighton, Charles, *Heydrich. Hitler's Most Evil Henchman*, Philadelphia, 1962.
- Wirsing, Gisela, *Zwischeneuropa und die deutsche Zukunft*, Jena, 1932.
- Wolfe, Bertram D., *Three Men Who Made a Revolution: Lenin—Trotsky—Stalin*, New York, 1948.
- Wolin, Simon, and Slusser, Robert M., editors, *The Soviet Secret Police*, New York 1957
- Zielinski, T., "L'Empereur Claude et l'idée de la domination mondiale des Juifs," *Revue Universelle*, Bruxelles, 1926-1927

## BIBLIOGRAPHY

- Rush, Myron, *Political Succession in the USSR*, New York, 1965; *The Rise of Khrushchev*, Washington, 1958.
- SA-Geist im Betrieb. Vom Ringen um die Durchsetzung des deutschen Sozialismus*, edited by Oberste SA-Führung, München, 1938.
- Salisbury, Harrison E., *Moscow Journal: The End of Stalin*, Chicago, 1961; *American in Russia*, New York, 1955.
- Salvermini, Gaetano, *La terreur fasciste 1922-1926*, Paris, 1938; *The Fascist Dictatorship in Italy (1927)*, New York, 1966.
- Schäfer, Wolfgang, *NSDAP, Entwicklung und Struktur der Staatspartei des Dritten Reiches*, Hannover-Frankfurt a.M., 1956.
- Schapiro, L., *The Communist Party of the Soviet Union*, 1960; *The Government and Politics of the Soviet Union*, New York, 1965.
- Schellenberg, Walter, *The Schellenberg Memoirs*, London, 1956.
- Schemann, Ludwig, *Die Rasse in den Geisteswissenschaften. Studie zur Geschichte des Rassengedankens*, 3 vols., München, Berlin, 1928.
- Scheuner, Ulrich, "Die nationale Revolution. Eine staatsrechtliche Untersuchung," in *Archiv des öffentlichen Rechts* (1933/34).
- Schmitt, Carl, *Politische Romantik*, Munich, 1925; *Staat, Bewegung, Volk*, 1934; "Totaler Feind, totaler Krieg, totaler Staat," *Völkerbund und Völkerrecht*, vol. 4, 1937; *Verfassungsrechtliche Aufsätze aus den Jahren 1924-1954. Materialien zu einer Verfassungslehre*, Berlin, 1958.
- Schnabel, Raimund, *Macht ohne Moral. Eine Dokumentation über die SS*, Frankfurt/M., 1957.
- Schumann, Fr. L., *The Nazi Dictatorship*, 1939.
- Schwartz, Dieter, *Angriffe auf die nationalsozialistische Weltanschauung* (Aus dem Schwarzen Korps, no. 2), 1936.
- Schwartz-Bostuntsch, Gregor, *Jüdischer Imperialismus*, 5th edition, 1939.
- Seraphim, Hans-Günther, *Das politische Tagebuch Alfred Rosenbergs aus den Jahren 1934/5 und 1939/40*, Göttingen-Berlin-Frankfurt/M., 1956; "SS-Verfügungstruppe und Wehrmacht" in *Wehrwissenschaftliche Rundschau* 5, 1955.
- Seraphim, P. H., *Das Judentum im osteuropäischen Raum*, Essen, 1938; "Der Antisemitismus in Osteuropa," *Osteuropa*, vol. 14, no. 5, February, 1939.
- Seton-Watson, Hugh, *From Lenin to Khrushchev*, New York, 1960.
- Simmel, Georg, "Sociology of Secrecy and of Secret Societies," *The American Journal of Sociology*, vol. 11, no. 4, 1906; *The Sociology of Georg Simmel*, translated by K. H. Wolff, 1950.
- Six, F. A., *Die politische Propaganda der NSDAP im Kampf um die Macht*, 1936.
- Smith, Bruce, "Police," in *Encyclopedia of Social Sciences*.
- Souvarine, Boris, *Stalin. A Critical Survey of Bolshevism*, New York, 1939; translated from the French *Staline, Aperçu historique du Bolchévisme*, Paris, 1935.
- Spengler, Oswald, *The Decline of the West*, 1928-1929.
- SS-Hauptamt-Schulungsamt, *Wesen und Aufgabe der SS und der Polizei; Der Weg der SS; SS-Mann und Blutsfrage. Die biologischen Grundlagen und ihre sinngemäße Anwendung für die Erhaltung und Mehrung des nordischen Blutes*.
- Stalin, J. V., *Leninism*, London, 1933; *Mastering Bolshevism*, New York, 1946; *History of the Communist Party of the Soviet Union (Bolsheviks): Short Course*, New York, 1939.
- Starlinger, Wilhelm, *Grenzen der Sowjetmacht*, Würzburg, 1955.
- Starr, Joshua, "Italy's Antisemites," *Jewish Social Studies*, 1939.
- Stein, Alexander, *Adolf Hitler, Schuler der "Weisen von Zion"*, Karlsbad, 1936.
- Stein, George H., *The Waffen SS: Hitler's Elite Guard at War, 1939-45*, Ithaca, 1966.
- Stuckart, Wilhelm, and Globke, Hans, *Reichsbürgergesetz, Blutschutzgesetz und Ehegesundheitsgesetz (Kommentare zur deutschen Rassengesetzgebung)*, vol. 1, München, Berlin, 1936.
- Tasca, Angelo (pseudonym Angelo Rossi), *The Rise of Italian Fascism, 1918-1922 (1938)*, New York, 1966.

## BIBLIOGRAPHY

- Nicolai, Helmut, *Die rassengesetzliche Rechtslehre. Grundzüge einer nationalsozialistischen Rechtsphilosophie* (Nationalsozialistische Bibliothek, H. 39), 3rd ed., München, 1934.
- Nomad, Max, *Apostles of Revolution*, Boston, 1939.
- Olgin, Moissaye J., *The Soul of the Russian Revolution*, New York, 1917.
- Organisationsbuch der NSDAP*, many editions.
- Orlov, A., *The Secret History of Stalin's Crimes*, New York, 1953.
- Ortega y Gasset, José, *The Revolt of the Muses*, New York, 1932.
- Paelel, Karl O., "Die SS," *Vierteljahrshefte für Zeitgeschichte*, January, 1954; "Der schwarze Orden. Zur Literatur über die 'SS,'" in *Neue Politische Literatur* 3, 1958.
- Parsons, Talcott, "Some Sociological Aspects of the Fascist Movement," *Essays in Sociological Theory*, Glencoe, 1954.
- Pascal, Pierre, *Avvakum et les débuts du raskol* (Institut Français de Leningrad, Bibliothèque, vol. 18), Paris, 1938.
- Paulhan, Jean, "Introduction" to Marquis de Sade, *Les Infortunes de la Vertu*, Paris, 1946.
- Payne, Stanley G., *A History of Spanish Fascism*, Stanford, 1961.
- Pencherlo, Alberto, "Antisemitism," in *Encyclopedia Italiana*.
- Petegroski, D. W., "Antisemitism, the Strategy of Hatred," *Antioch Review*, vol. 1, no. 3, 1941.
- Pfenning, Andreas, "Gemeinschaft und Staatswissenschaft," *Zeitschrift für die gesamte Staatswissenschaft*, vol. 96.
- Poliakov, Léon, *Bréviaire de la Haine*, Paris, 1951, "The Weapon of Antisemitism," *The Third Reich*, London, 1955, UNESCO.
- , and Wulf, Josef, *Das Dritte Reich und die Juden*, Berlin, 1955.
- Poncins, Léon de, *Les Forces secrètes de la Révolution; F. M.-Judaïsme*, revised ed., 1929 (translated into German, English, Spanish, Portuguese); *Les Juifs Maîtres du Monde*, 1932; *La Dictature des puissances occultes; La F. M.*, 1932; *La mystérieuse Internationale juive*, 1936; *La Guerre occulte*, 1936.
- Rauschning, Hermann, *Hitler Speaks*, 1939; *The Revolt of Nihilism*, 1939.
- Reck-Malleczewen, Friedrich Percyval, *Tagebuch eines Verzweifelten*, Stuttgart, 1947.
- Reitlinger, Gerald, *The Final Solution*, 1953; *The SS—Alibi of a Nation*, London, 1956.
- Reveille, Thomas, *The Spoil of Europe*, 1941.
- Reventlow, Graf Ernst zu, *Deutschlands auswärtsige Politik. 1888-1914*, 1916, *Judas Kampf und Niederlage in Deutschland*, 1937.
- Riesman, David, "The Politics of Persecution," *Public Opinion Quarterly*, vol. 6, 1942, "Democracy and Defamation," *Columbia Law Review*, 1942.
- Riess, Curt, *Joseph Goebbels: A Biography*, New York, 1948.
- Ripka, Hubert, *Munich. Before and After*, London, 1939.
- Ritter, Gerhard, *Carl Goerdeler's Struggle against Tyranny*, New York, 1958.
- Roberts, Stephen H., *The House that Hitler Built*, London, 1939.
- Robinson, Jacob, and Friedman, Philip, *Guide to Jewish History under Nazi Impact*, a bibliography published jointly by YIVO Institute for Jewish Research and Yad Washem, New York and Jerusalem, 1960.
- Rocco, Alfredo, *Scritti e discorsi politici*, 3 vols., Milan, 1938.
- Roehm, Ernst, *Die Geschichte eines Hochverrators*, Volksausgabe, 1933; *Die Memoiren des Stabschefs Roehm*, Saarbrücken, 1934; *Warum SA?*, Berlin, 1933, "SA und deutsche Revolution," in *Nationalsozialistische Monatshefte*, Nr. 31, 1933.
- Rollin, Henri, *L'Apocalypse de notre temps*, Paris, 1939.
- Rosenberg, Alfred, *Die Protokolle der Weisen von Zion und die jüdische Weltpolitik*, München, 1923; *Der Mythos des zwanzigsten Jahrhunderts*, 1930.
- Rosenberg, Arthur, *A History of Bolshevism*, London, 1934; *Geschichte der deutschen Republik*, 1936.
- Rousset, David, *Les Jours de notre mort*, Paris, 1947; *The Other Kingdom*, 1947.

## BIBLIOGRAPHY

- Kuhn, Karl G., "Die Judenfrage als weltgeschichtliches Problem," in *Forschungen zur Judenfrage*, 1939.
- Laporte, Maurice, *Histoire de l'Okhrana*, Paris, 1935.
- Latour, Contamine de, "Le Maréchal Pétain," *Revue de Paris*, vol. 1.
- Lebon, Gustave, *La Psychologie des foules*, 1895.
- Lederer, Zdenek, *Ghetto Theresienstadt*, London, 1953.
- Lenin, V. I., *What Is to Be Done?*, 1902; *State and Revolution*, 1917.
- Leutwein, Paul, editor, *Kämpfe um Afrika; sechs Lebensorbilder*, Luebeck, 1936.
- Lewy, Guenter, *The Catholic Church and Nazi Germany*, New York and Toronto, 1964.
- Ley, Robert, *Der Weg zur Ordensburg*, no date.
- Lösener, Bernhard, *Die Nürnberger Gesetze*, Berlin, 1936.
- Lowenthal, Richard, *World Communism. The Disintegration of a Secular Faith*, New York, 1964.
- Luedcke, Winfred, *Behind the Scenes of Espionage. Tales of the Secret Service*, 1929.
- Luxemburg, Rosa, *The Russian Revolution*, Ann Arbor, 1961.
- Martin, Alfred von, "Zur Soziologie der Gegenwart," *Zeitschrift für Kulturgeschichte*, vol. 27.
- Massing, Paul W., *Rehearsal for Destruction*, New York, 1949.
- Mathias, Erich, and Morsey, Rudolph, editors, *Das Ende der Parteien 1933*, Düsseldorf, 1960.
- Maunz, Theodor, *Gestalt und Recht der Polizei*, Hamburg, 1943.
- McKenzie, Kermit E., *Comintern and World Revolution 1928-1934*, New York, 1964.
- Micaud, Charles A., *The French Right and Nazi Germany. 1933-1939*, 1943.
- Moeller van der Bruck, Arthur, *Das Dritte Reich*, 1923; English edition *Germany's Third Empire*, New York, 1934.
- Monas, Sidney, *The Third Section: Police and Society in Russia under Nicholas I*, Cambridge, 1961.
- Moore, Barrington, *Terror and Progress USSR; Some Sources of Change and Stability in the Soviet Dictatorship*, Cambridge, 1954.
- Morstein Marx, Fritz, "Totalitarian Politics," *Symposium on the Totalitarian State. 1939. Proceedings of the American Philosophical Society*, vol. 82, Philadelphia, 1940.
- Mosse, George J., *The Crisis of German Ideology: Intellectual Origins of the Third Reich*, New York, 1964.
- Muller, H. S., "The Soviet Master Race Theory," *The New Leader*, July 30, 1949.
- Muller, Josef, *Die Entwicklung des Rassenantisemitismus in den letzten Jahrzehnten des 19. Jahrhunderts* (*Historische Studien*, H. 372), Berlin, 1940.
- Mussolini, Benito, "Relativismo et Fascismo," *Diurna*, Milano, 1924; *Four Speeches on the Corporate State*, Rome, 1935; *Opera Omnia di Benito Mussolini*, vol. IV, Florence, 1951.
- Nansen, Odd, *Day after Day*, London, 1949.
- Naumann, Bernd, *Auschwitz*, New York, 1966.
- Nazi Conspiracy and Aggression*, Office of the United States Chief of Counsel for the Prosecution of Axis Criminality, U. S. Government, Washington, 1946.
- Nazi-Soviet Relations, 1939-1941. Documents from the Archives of the German Foreign Office*, edited by Raymond James Sontag and James Stuart Beddie, Washington, 1948.
- Neesse, Gottfried, *Partei und Staat*, 1936; "Die verfassungsrechtliche Gestaltung der Ein-Partei," *Zeitschrift für die gesamte Staatswissenschaft*, vol. 98, 1938.
- Neumann, Franz, *Behemoth*, 1942.
- Neusüss-Hunkel, Ermenhild, *Die SS*, Hannover-Frankfurt a.M., 1956.
- Newman, Bernard, *Secret Servant*, New York, 1936.
- Nicolaevsky, Boris I., *Bolsheviks and Bureaucrats*, New York, 1965; *Power and the Soviet Elite*, New York, 1965; (—), *Letter of an Old Bolshevik*, New York, 1937.

## BIBLIOGRAPHY

- 15.-23. Januar 1937. Excerpts translated in *Nazi Conspiracy*, op. cit., vol. 4; English edition: *Secret Speech by Himmler to the German Army General Staff*, published by the American Committee for Anti-Nazi Literature, 1938; *Grundfragen der deutschen Polizei*, Hamburg, 1937; "Denkschriften Himmlers über die Behandlung der Fremdvölkischen im Osten" (May 1940), *Vierteljahrshefte für Zeitgeschichte*, 5. Jg. (1957); "Die Schutzstaffel," *Grundlagen, Aufbau und Wirtschaftsordnung des nationalsozialistischen Staates*, Nr. 7b.
- Hitler, Adolf, *Mein Kampf*, 1925-1927. Unexpurgated English edition, New York, 1939; *Reden*, ed. by Ernst Boepple, München, 1933; *Hitler's Speeches, 1922-1939*, ed. by N. H. Baynes, London, 1942; *Ausgewählte Reden des Führers*, 1939; *Die Reden des Führers nach der Machtübernahme*, 1940; *Der grossdeutsche Freiheitskampf*, Reden Hitlers vom 1.9.1939-10.3.1940; *Hitler's Table Talks*, New York, 1953; *Hitler's Secret Book*, New York, 1962; *Der grossdeutsche Freiheitskampf—Reden Adolf Hitlers*, vols. I and II, 3rd ed., München, 1943.
- Hocke, Werner, ed., *Die Gesetzgebung des Kabinetts Hitler*, vol. 1. Berlin, 1933.
- Hoehn, Reinhard, *Rechtsgemeinschaft und Volksgemeinschaft*, Hamburg, 1935.
- Hoettl, Wilhelm, *The Secret Front: The Story of Nazi Political Espionage*, New York, 1954.
- Holldack, Heinz, *Was wirklich geschah*, 1949.
- Horneffer, Renhold, "Das Problem der Rechtsgeltung und der Restbestand der Weimarer Verfassung," in *Zeitschrift für die gesamte Staatswissenschaft* 99, 1938.
- Höss, Rudolf, *Commandant of Auschwitz*, New York, 1960.
- Hossbach, Friedrich, *Zwischen Wehrmacht und Hitler 1934-1938*, Wolfenbüttel-Hannover, 1949.
- Huber, Ernst R., "Die deutsche Polizei," *Zeitschrift für die gesamte Staatswissenschaft*, vol. 101, 1940/1.
- Hudal, Bischof Alois, *Die Grundlagen des Nationalsozialismus*, 1937.
- Inkeles, A., and Bauer, R. A., *The Soviet Citizen: Daily Life in a Totalitarian Society*, Cambridge, 1959.
- Jäger, Herbert, *Verbrechen unter totalitärer Herrschaft*, Olten & Freiburg/Br., 1967.
- Jetzinger, Franz, *Hitlers Jugend*, Wien, 1956.
- Jünger, Ernst, *The Storm of Steel*, London, 1929.
- Keiser, Guenther, "Der jüngste Konzentrationsprozess," *Die Wirtschaftskurve*, vol. 18, no. 148, 1938.
- Kennan, George F., *Russia and the West under Lenin and Stalin*, Boston, 1961.
- Khrushchev, N., "The Crimes of the Stalin Era," edited and annotated by Boris Nicolaevsky, New York, *The New Leader*, 1956.
- Klein, Fritz, "Zur Vorbereitung der faschistischen Diktatur durch die deutsche Grossbourgeoisie 1929-1932," *Zeitschrift für Geschichtswissenschaft*, 1.Jg. 1953.
- Kluke, Paul, "Nationalsozialistische Europaideologie," *Vierteljahrshefte für Zeitgeschichte*, 8. Jg. (1960).
- Koch, Erich, "Sind wir Faschisten?", in *Arbeiterum* 1, H. 9 (1.Juli 1931).
- Koellenreuter, Otto, *Volk und Staat in der Weltanschauung des Nationalsozialismus, 1935: Der deutsche Führerstaat*, Tübingen, 1934.
- Koettgen, Arnold, "Die Gesetzmässigkeit der Verwaltung im Führerstaat," *Reichsverwaltungsblatt*, 1936.
- Kogon, Eugen, *The Theory and Practice of Hell*, 1956.
- Kohn-Bramstedt, Ernst, *Dictatorship and Political Police: the Technique of Control by Fear*, London, 1945.
- Koyré, Alexandre, "The Political Function of the Modern Lie," *Contemporary Jewish Record*, June, 1945.
- Kravchenko, Victor, *I Chose Freedom. The Personal and Political Life of a Soviet Official*, New York, 1946.
- Krivitsky, W., *In Stalin's Secret Services*, New York, 1939

## BIBLIOGRAPHY

- Gallier-Boissière, Jean, *Mysteries of the French Secret Police*, 1938.
- Gauweiler, Otto, *Rechtseinrichtungen und Rechtsaufgaben der Bewegung*, 1939.
- Geigenmüller, Otto, *Die politische Schutzhalt im nationalistischen Deutschland*, 2nd ed., Wurzburg, 1937.
- Gerth, Hans, "The Nazi Party," *American Journal of Sociology*, vol. 45, 1940.
- Gide, André, *Retour de l'URSS*, Paris, 1936.
- Giles, O. C., *The Gestapo* (Oxford Pamphlets on World Affairs, no. 36), 1940.
- Globke, Hans, *Kommentare zur Deutschen Rassegesetzgebung*, Munich-Berlin, 1936.
- Goebbels, Joseph, *Wege ins Dritte Reich*, München, 1927; "Der Faschismus und seine praktischen Ergebnisse," *Schriften der deutschen Hochschule für Politik*, vol. I, Berlin, 1935; *Vom Kaiserhof zur Reichskanzlei*, 19. ed., München, 1937; "Rassenfrage und Weltprogramm," *Pädagogisches Magazin*, Heft 139, 1934; *The Goebbels Diaries 1942-1943*, Louis Lochner, editor, New York, 1948; *Wesen und Gestalt des Nationalsozialismus*, Berlin, 1935.
- Goslar, Hans, *Jüdische Weltherrschaft. Phantasielgabe oder Wirklichkeit*, Berlin, 1918.
- Grauert, Wilhelm, "Die Entwicklung des Polizeirechts in nationalsozialistischen Staat," in *Deutsche Juristenzeitung*, 39, 1934.
- Griffith, William E., editor, *Communism in Europe, Continuity, Change and the Sino-Soviet Dispute*, Cambridge, 1964.
- Gross, Walter, *Der deutsche Rassengedanke und die Welt* (Schriften der Hochschule für Politik, no. 42), 1939; "Die Rassen- und Bevölkerungspolitik im Kampf um die geschichtliche Selbstbehauptung der Völker," *Nationalsozialistische Monatshefte*, no. 115, October, 1939.
- Guenther, Hans, *Rassenkunde des jüdischen Volkes*, 1930; *Rassenkunde des deutschen Volkes*, 1st ed., München, 1922.
- Gul, Roman, *Les Maîtres de la Tcheka*, Paris, 1938.
- Gurian, Waldemar, *Bolshevism: Theory and Practice*, New York, 1932; *Bolshevism. An Introduction to Soviet Communism*, Notre Dame, 1952.
- Hadamovsky, Eugen, *Propaganda und nationale Macht*, 1933.
- Hafkesbrink, Hanna, *Unknown Germany*, New Haven, 1948.
- Hallgarten, Georg Wolfgang F., *Hitler, Reichswehr und Industrie. Zur Geschichte der Jahre 1918-1933*, Frankfurt/M., 1955.
- Hamel, Walther, "Die Polizei im neuen Reich," in *Deutsches Recht*, vol. 5, 1935.
- Hammer, Hermann, "Die deutschen Ausgaben von Hitlers 'Mein Kampf,'" in *Vierteljahrshefte für Zeitgeschichte* 4 (1956).
- Hartshorne, Edward G., *The German Universities and National Socialism*, Cambridge, 1937.
- Hayek, F. A., "The Counter-Revolution of Science," *Economics*, vol. 8, 1941.
- Hayes, Carlton J. H., *Essays on Nationalism*, New York, 1926; Remarks on "The Novelty of Totalitarianism in the History of Western Civilization," *Symposium on the Totalitarian State, 1939. Proceedings of the American Philosophical Society*, vol. 82, Philadelphia, 1940; *A Generation of Materialism*, New York, 1941.
- Heiden, Konrad, *Der Führer. Hitler's Rise to Power*, Boston, 1944; *A History of National Socialism*, New York, 1935; *Adolf Hitler. Das Zeitalter der Verantwortungslosigkeit. Eine Biographie*, vol. 1, Zürich, 1936; *Geschichte des Nationalsozialismus. Die Karriere einer Idee*, Berlin, 1932; *Geburt des Dritten Reiches. Die Geschichte des Nationalsozialismus bis Herbst 1933*, 2nd ed., Zürich, 1934.
- Henkys, R., *Die nationalsozialistischen Gewaltverbrechen*, 1964.
- Hesse, Fritz, *Das Spiel um Deutschland*, Munich, 1953.
- Heydrich, Reinhard, "Die Bekämpfung der Staatsfeinde," in *Deutsches Recht*, vol. 6, 1936.
- Hilberg, Raul, *The Destruction of the European Jews*, Chicago, 1961.
- Himmler, Heinrich, "Männerbund auf rassischer Grundlage," *Das Schwarze Corps*, 38. Folge; *Die Schutzstaffel als antibolschewistische Kampforganisation* (Aus dem Schwarzen Korps, no. 3), 1936; "Organization and Obligation of the SS and the Police," published in *Nationalpolitischer Lehrgang der Wehrmacht vom*

## BIBLIOGRAPHY

- Daniels, Robert, *The Conscience of the Revolution: Communist Opposition in Soviet Russia*, Cambridge, 1960.
- The Dark Side of the Moon* (preface by T. S. Eliot), New York, 1947.
- Deakin, F. W., *The Brutal Friendship*, New York, 1963.
- De Begnac, Yvon, *Palazzo Venezia—Storia di un regime*, Rome, 1950.
- Dehlioite, Pierre, *Gestapo*, Paris, 1940.
- Delarue, Jacques, *Histoire de la Gestapo*, Paris, 1962.
- Deschamps, N., *Les Sociétés Secrètes et la Société*, Avignon, n.d.
- Deutscher, Isaac, *Stalin: A Political Biography*, New York and London, 1949; *Prophet Armed: Trotsky, 1879-1921, 1954; Prophet Unarmed: Trotsky, 1921-1929, 1959; The Prophet Outcast: Trotsky, 1929-1940*, 1963.
- "Die nationalsozialistische Revolution," *Dokumente der deutschen Politik*, vol. I.
- Dobb, Maurice, "Bolshevism," in *Encyclopedia of Social Sciences*.
- Dokumente der deutschen Politik und Geschichts*, vol. IV.
- Domarus, Max, *Hitler-Reden und Proklamationen 1933-1945*, 2 vols., 1963.
- Doob, Leonard W., "Goebbels' Principles of Propaganda," in Katz, Daniel et al., *Public Opinion and Propaganda*, New York, 1954.
- Drucker, Peter F., *The End of Economic Man*, New York, 1939.
- Deuerlein, E., "Hitlers Eintritt in die Politik und die Reichswehr," *Vierteljahrshefte für Zeitgeschichte*, München, 1959, vol. III.
- Ebenstein, William, *The Nazi State*, New York, 1943.
- Eckart, Dietrich, *Der Bolschewismus von Moses bis Lenin. Zwiegespräch zwischen Hitler und mir*, München, 1924.
- Ehrenburg, Ilya, *Memoirs: 1921-1941*, Cleveland, 1964; *The War: 1941-1945*, Cleveland, 1965.
- Engels, Friedrich, *Introduction to the Communist Manifesto*, 1890; introduction to the *Ursprung der Familie*; Funeral Speech on Marx.
- Erickson, John, *The Soviet High Command 1918-1941*, New York, 1961.
- Eyck, Erich, *A History of the Weimar Republic*, Cambridge, 1962.
- Fainsod, Merle, *How Russia Is Ruled*, 1963; *Smolensk under Soviet Rule*, 1958.
- The Fascist Era*, published by the Fascist Confederation of Industrialists, Rome, 1939.
- Feder, Ernest, "Essai sur la Psychologie de la terreur," *Synthèses*, Bruxelles, 1946.
- Feder, Gottfried, *Das Programm der N.S.D.A.P. und seine weltanschaulichen Grundgedanken* (Nationalsozialistische Bibliothek, no. 1).
- Fedotow, G. P., "Russia and Freedom," *The Review of Politics*, vol. 8, no. 1, January, 1946.
- Fest, J. C., *Das Gesicht des Dritten Reiches*, München, 1963.
- Finer, Herman, *Mussolini's Italy*, New York (1935), 1965.
- Fischer, Louis, *The Soviets in World Affairs*, London, New York, 1930; *Life of Lenin*, New York, 1964.
- Flannery, Harry W., "The Catholic Church and Fascism," *Free World*, September, 1943.
- Florinsky, M. T., *Fascism and National Socialism. A Study of the Economic and Social Politics of the Totalitarian State*, New York, 1938.
- Forsthoff, Ernst, *Der totale Staat*, Hamburg, 1933.
- Fraenkel, Ernst, *The Dual State*, New York and London, 1941.
- Frank, Hans, *Nationalsozialistische Leitsätze für ein neues deutsches Strafrecht*, Berlin, 1935-1936; *Die Technik des Staates*, München, 1940; (editor) *Grundfragen der deutschen Polizei* (Akademie für deutsches Recht) Hamburg, 1937; *Recht und Verwaltung*, 1939; *Die Technik des Staates*, München, 1942; *Im Angesicht des Galgens*, München, 1953; editor, *Nationalsozialistisches Handbuch für Recht und Gesetzgebung*, München, 1935.
- Freyer, Hans, *Pallas Athene. Ethik des politischen Volkes*, 1935.
- Friedrich, C. J., editor, *Totalitarianism*, New York, 1954.
- , and Brzezinski, Z. K., *Totalitarian Dictatorship and Autocracy*, Cambridge, 1956.

## BIBLIOGRAPHY

- Bettelheim, Bruno, "On Dachau and Buchenwald," in *Nazi Conspiracy op. cit.*, vol. 7; "Behavior in Extreme Situations," *Journal of Abnormal and Social Psychology*, vol. 38, no. 4, 1943.
- Black, C. E., editor, *Rewriting Russian History*, New York, 1956.
- Blanc, R. M., *Adolf Hitler et les "Protocoles des Sages de Sion"*, 1938.
- Boberach, Heinz, editor, *Meldungen aus dem Reich*, Neuwied and Berlin, 1965.
- Bonhard, Otto, *Jüdische Geld- und Weltherrschaft?*, Berlin, 1926.
- Borkenau Franz, *The Totalitarian Enemy*, London, 1940; *The Communist International*, London, 1938; "Die neue Komintern," *Der Monat*, no. 4, 1949.
- Bormann, Martin, "Relationship of National Socialism and Christianity," in *Nazi Conspiracy*, op. cit., vol. 6; *The Bormann Letters*, ed. by H. R. Trevor-Roper, London, 1954.
- Boucart, Robert, *Les Dessous de l'Intelligence Service*, 1937.
- Bracher, Karl Dietrich, *Die Auflösung der Weimarer Republik*, 1955; 3rd ed., Vil- lingen, 1960.
- , Sauer, Wolfgang, and Schulz, Gerhard, *Die nationalsozialistische Machtergreifung*, Köln & Opladen, 1960.
- Bramsted, Ernest K., *Goebbels and National Socialist Propaganda 1925-1945*, Michigan, 1965.
- Brecht, Bertolt, *Stücke*, 10 vols., Frankfurt, 1953-1959; *Gedichte*, 7 vols., Frankfurt, 1960-1964.
- Broszat, Martin, *Der Nationalsozialismus*, Stuttgart, 1960.
- , Jacobson, Hans-Adolf, and Krausnick, Helmut, *Konzentrationslager, Kommissarbefehl, Judenverfolgung*, Olten/Freiburg, 1965.
- Brzezinski, Zbigniew, *Ideology and Power in Soviet Politics*, New York, 1962; *The Permanent Purge—Politics in Soviet Totalitarianism*, Cambridge, 1956.
- Buber-Neumann, Margarete, *Under Two Dictators*, New York, 1951.
- Buchheim, H., et al., *Anatomie des SS-Staates*, 2 vols., Olten & Freiburg/Br., 1965.
- Buchheim, Hans, "Die SS in der Verfassung des Dritten Reiches," *Vierteljahrsschiffe für Zeitgeschichte*, April, 1955; *Das Dritte Reich*, München, 1958; *Die SS und totalitäre Herrschaft*, München, 1962; *Die SS—das Herrschaftsinstrument—Befehl und Gehorsam*, Olten/Freiburg, 1965.
- Bullock, Alan, *Hitler, a Study in Tyranny*, rev. ed., New York, 1964.
- Camus, Albert, "The Human Crisis," *Twice a Year*, 1946-1947.
- Carocci, Giampiero, *Storia del fascismo*, Milan, 1959.
- Carr, E. H., *History of Soviet Russia*, 7 vols. New York, 1951-1964; *Studies in Revolution*, New York, 1964.
- Céline, Ferdinand, *Bagatelle pour un massacre*, 1938; *L'Ecole des cadavres*, 1940.
- Chamberlin, W. H., *Blueprint for World Conquest*, 1946; *The Russian Revolution*, (1935), 1965.
- Childs, H. L., and Dodd, W. F., editors, *The Nazi Primer*, New York, 1938.
- Ciliga, Anton, *The Russian Enigma*, London, 1940.
- Clark, Evelyn A., "Adolf Wagner. From National Economist to National Socialist," *Political Science Quarterly*, 1940, vol. 55, no. 3.
- Cobban, Alfred, *National Self-determination*, London, New York, 1945; *Dictatorship: Its History and Theory*, New York, 1939.
- Cohn, Norman, *Warrant for Genocide. The myth of the Jewish world-conspiracy and the "Protocols of the Elders of Zion"*, New York, 1966.
- Communism in Action (United States Government House Documents, no. 754), Washington, 1946.
- Crankshaw, Edward, *Gestapo, Instrument of Tyranny*, London, 1956.
- Curtiss, J. S., *An Appraisal of the Protocols of Zion*, New York, 1942.
- Dallin, David J., *From Purge to Coexistence*, Chicago, 1964; "Report on Russia," *The New Leader*, January 8, 1949.
- and Nicolaevsky, Boris I., *Forced Labor in Russia*, 1947.

## Bibliography

For kind permission to peruse and quote archival material, I thank the Hoover Library in Stanford, California, the Centre de Documentation Juive Contemporaine in Paris, and the Yiddish Scientific Institute in New York. Documents used in the Nuremberg Trials are quoted with their Nuremberg File Number; other documents are referred to with indication of their present location and archival number.

- Abel, Theodore, *Why Hitler Came into Power; an Answer Based on the Original Life Stories of Six Hundred of His Followers*, 1938.
- Adler, H. G., *Theresienstadt 1941-1945*, Tübingen, 1955.
- Alquen, Gunter d', *Die SS. Geschichte, Aufgabe und Organisation der Schutzstaffeln der NSDAP* (Schriften der Hochschule für Politik), 1939.
- Anweiler, Oskar, *Die Räte-Bewegung in Russland 1905-1921*, Leiden, 1958; "Lenin und der friedliche Übergang zum Sozialismus," in *Osteuropa*, 1956, vol. VI.
- Armstrong, John A., *The Soviet Bureaucratic Elite: A Study of the Ukrainian Apparatus*, New York, 1959; *The Politics of Totalitarianism*, New York, 1961.
- Avtorkhanov, A., "Social Differentiation and Contradictions in the Party," *Bulletin of the Institute for the Study of the USSR*, Munich, February, 1956; *Stalin and the Soviet Communist Party: A Study in the Technology of Power*, New York, 1959; (pseudonym Uvalov), *The Reign of Stalin*, London, 1953.
- Bakunin, Michael, *Oeuvres*, Paris, 1907; *Gesammelte Werke*, 1921-24.
- Balabanoff, Angelica, *Impressions of Lenin*, Ann Arbor, 1964.
- Baldwin, Roger N., "Political Police," in *Encyclopedia of Social Sciences*.
- Barruel, Abbé, *Mémoire pour servir à l'histoire du Jacobinisme*, 1797.
- Bataille, George, "Le Secret de Sade," *La Critique*, vol. 3, nos. 15, 16, 17, 1947; "Review of D. Rousset, *Les Jours de notre mort*," *La Critique*, January, 1948.
- Bauer, R. A., Inkeles, A., Kluckhohn, C., *How the Soviet System Works*, Cambridge, 1956.
- Bayer, Ernest, *Die SA*, Berlin, 1938.
- Bayle, François, *Psychologie et Ethique du National-Socialisme. Etude Anthropologique des Dirigeants SS*, Paris, 1953.
- Beck, F., and Godin, W., *Russian Purge and the Extraction of Confession*, London and New York, 1951.
- Beckerath, Erwin von, "Fascism," in *Encyclopedia of Social Sciences*; *Wesen und Werden des faschistischen Staates*, Berlin, 1927.
- Benn, Gottfried, *Der neue Staat und die Intellektuellen*. 1933.
- Bennecke, H., *Hitler und die SA*, München, 1962.
- Berdyaev, Nicolas, *The Origin of Russian Communism*, 1937.
- Best, Werner, *Die deutsche Polizei*, 1940.



تیت ۵۵ تومان